

DIZIONARIO

ITALIANO-ARMENO-TURCO,

COMPOSTO *Manuel Chakhchakhian*

DAL P. EMMANUELE CIAKCIAK

DOTTORE DEL COLLEGIO DE' MECHITARISTI
NELL' ISOLA DI S. LAZZARO DI VENEZIA.

ԲԱՌԱՐԱՆ

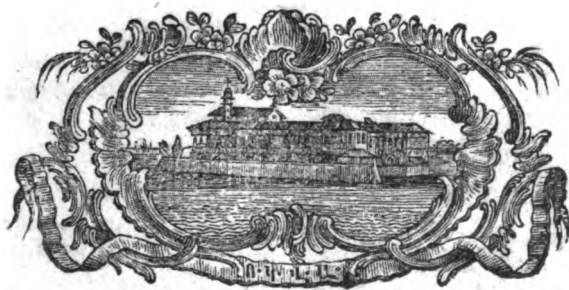
ՅԻՏԱԼԱԿԱՆ ԼԵԶՈՒԷ

Ի ՀԱՅ ԵՒ Ի ՏԱՃԻԿ ԲԱՐԲԱՌ.

Ընծայեալ ի լոյս երկասիրութեամբ Տէ Զայր Սահուէլ
Արդապետի ջախջախեան կիւմիւշխանացւոյ
ի Սիւրբաբեան Սիւրբանուէ.

Հրամանաւ Լճապարտէ Լրհիւտէնտայտի, և Լճայի
Տեսան Սրէխմնոտի Արդապետի Լճոնց.

Ի Հայրապետութի Տէ Դաւթի Հայոց Կաթողիկոսի.



1804.

ա. 1804.

Ի ՎԵՆԵՅԻ ՏԻԿ.

Ի ՎԱՆՍ ՍՐԲՈՅՆ ՂԱԶԱՐՈՒ.

Macellário, Տ՝ Macellajo.
 Macellésco, ռա. Չեղի (ստանալ) :
 Macello. Ապահովում : սպանության : սպանել :
 կրթական մեթոդական : գաղափար : տեղի ըս-
 տանում : Ապահովել : կատարել : գտնել : con-
 durre altrui al macello. տեղի վրա 'ի կորուստ, կի-
 'ի լուստ : կործանել զոր : andar al macello. 'ի
 սպանել վրա :
 • Maceramento. Լեռն. կակղում :
 Macerare, ՚. Թրակել լուր, կի կակղել (լեռն. ևն.)
 զոր : թրակել : ետնել : Տեղացուցանել :
 ստանել : ինձանել : չեղել (զմարմին :)
 Macerato, ռա. Maceratissimo, մա. կակղել, ևն :
 Maceratôlo. Զրախի գուր զի կակղելու զմար-
 Maceratiône, ի. Լեռն. կակղում : Չեղում :
 • Maceria. Տ՝ Muriccia, Sfasciume.
 Mácerô, թ. Տ՝ Macerazione.
 Mácerô, ռա. ՚. Տ՝ Macerato.
 Macerône, ՚. Ե խոս ինչ կծուանում և համեմայ.
 ին, յորի 'ի ձմրայի գործի պարան : pisciar
 maceroni d'uno, կի d' una cosa. ձ առի. զակա-
 տի 'ի սեր ուրաք, կի իրիս : սերել, կի փափա-
 բել յորի :
 Macia. Բարակիւյս : կարկառ. քարանց : որմ առանց
 կոյ : Տեղի Թաղանիս :
 Macigno. թ. ՚. Macigna. Բար ինչ գործարիս 'ի
 պարան զինձանց որմարարիս իւր քար : pietra
 macigna. ՚. ՚. ՚. ՚. որմարար : աղաւաղ : avere
 un par di macigno. ունել սիրտ աղաւաղ : լի
 ինչ աղաւաղիս :
 Macilente, ՚. Macilento, ռա. Ե ինչ : զմարմին :
 եւլ : հոգ : զուգ :
 Macilénza. Ե ինչ : զառաւ : զարակիւս :
 Mácina. Տ՝ Macine.
 Macinamento. Աղացում. աղալ :
 Macinante, ՚. Աղացող :
 Macinäre, ՚. Աղալ : ինչ : զմարմին : զոր :
 լուր : երկ : a due palmenti. ունել ընդմա-
 ին. ունել միանգամայն երկուցուոր ծանկիւր :
 եւ զուրի միանգամայն կրկնակի : Macinäre. Գի-
 տել զին : macinare a raccolta. աղալ հաւաքման
 ջրոյ : եւ գուն ուրիս մեղմնալ առ կին :
 Macinätä. Աղան մ. (թ' այնպիսի միմարուգ. թ'
 կի այլ արմարի, զոր հոգ և ջարդել, կի աղալ
 առ անգամ մ.) :
 Macinato, թ. Աղալ : աղան : (թ' աղացել
 ինձին) : աղացում :
 Macinato, ռա. ՚. Աղացել : ինչ : զմարմին : զոր :
 լուր : երկ : ինչ : զմարմին : զառաւ : (աղա-
 լուր :) կործանել : թաւաւալել :
 Macinatôlo. Զինձանց : սերի :
 Macinatôre, ՚. Աղացող : լուր : ինչ : ՚. տեւ և
 Macinello.
 Macinatôra. Աղացում. աղալ. աղան : (թ' ա-
 ղացել ինձին) : Կոտորակի կի զառաւ պարանի-
 տի (հաւաւարայ :)
 Mácinô, Mácina. ի. le macini, և le macine. յ. ՚.
 Երկան, երկանարար : զինձին իւր : essere alla
 macina. չաւորել յոր :
 Macinella, Macinello, ՚. Երկան զոր : երկան
 ինչ : (և արդի գործի փայտեղն, կի աղա-
 կի և կի պորթիւրայ, որմ արարեն զերկան 'ի
 լի ուրիս սաւաքարի :)
 Macifétta. ՚. Երկանարար զորիկ :
 Macinso. Աղացում. աղալ :
 Mácin, ՚. Տ՝ Mace.
 Maciulla. Ուն հաւալ. (և գործի ինչ երկանալ
 թ')

յերկուց փայտից, որոյ մի և խաւարայ, յոր
 մասն երկն. և աղաւ. ջարդեն կի ինձին իւր
 առ, և զինձին 'ի մարդի զնոս 'ի փայտեղն
 սակ ինձին :)
 Maciulläre, ՚. ջարդել, կի ծնծել ունալ զի-
 տալ : ծաղիլ արալ և մարի :
 Maciullato, ռա. ջարդել, կի ծնծել ունալ :
 Mácola, Macolazione, ևն. Տ՝ Macola, ևն :
 • Mácolo, թ. Արաւ. Լուս :
 Mácolo, լա, ՚. Տ՝ Maculo.
 Mácro, ռա. Տ՝ Magro. գաղափար. մար : աղաւ :
 • Macrologia. Երկարաբանի. երկարաբանի :
 Mácula, Mácola. Արաւ. բիծ : լի : կեղտ անու.
 Խաւարայ del sole. արեւորի : բիծ արեւալի :
 Maculäre, Macoläre, ՚. Արաւ. աղալ. ա-
 պակալել : լի : լի : զարկել զոր ունալ :
 Maculato, Macolato, ռա. Արաւ. լի, ևն : լի :
 թ. : պակալել : խաւարայ : աղաւ :
 Maculatôre, Macolâtôre, ՚. Արաւ. աղալ. աղալ :
 Maculazione, Macolazione, ՚. Արաւ. աղալ :
 զաղալիս : թ. :
 Máculo, ՚. Տ՝ Maculato. զաղալիս :
 Maculoso, ռա. խաւարայ. խաւարայ :
 Maculôzza, ՚. Երկ. Բիծ : զոր : աղաւ :
 Madama. Տեղի. բարի : երկ. զոր :
 • Madamigella. Օրդար. աղաւաղ : զաղալի :
 Maddaleone, ՚. Գաղափար. աղաւաղ : լի :
 Լուր :
 Madernäle. Տ՝ Madornale.
 • Madernalécio, լա. Փոր. Գ. մի. զաղալի :
 • Maderno, ռա. Արաւ. ինչ :
 Madesi. Տ՝ Maisi, Madië.
 Mádia. Տաղ. ինչ : աղալ. աղալ :
 ինչ : Ե և ջարդակ միջ փայտեղիս :
 յոյ յառակ և զաղալիս, ուր զին զարակի-
 տի ինչ ծնծել մի. լուր : լի :
 • Mádidô, ռա. Թաղել, Թրակել :
 • Madië, Madiô. (Երկարաբանի :)
 Երկանի ինչ : արալ :
 • Madiëri, ՚. յ. Կոտորակի փայտի :
 հաւաւար. հաւաւար. լի : լի :
 • Madonna. թ' Mía donna. Տեղի. ինչ :
 լի : արեւ. ինչ : Տեղի. լի :
 d' Agosto. Տեղի. լի :
 d' Settembre, ևն. Տեղի. լի :
 • Madôre, ՚. Բաւ. լի : ինչ : լի :
 • Madorétto, ՚. Բաւ. լի : ինչ : լի :
 Madornäle, Madernäle, ՚. Արաւ. լի :
 մարմին : լի : լի : լի :
 զինձին : լի : լի : լի :
 • Mádre, Mátre, ի. Արաւ. լի :
 աղաւաղ. ծաղիլ : լի : Արաւ. (և
 անու. միանգամայն) Madre di famiglia.
 առ. աղաւաղ. աղալ : Արաւ. կի
 և զարակից, յոր ձեռնայ ինչ : կի
 լի : լի : լի :
 • Mádre vite. տեւ. աղալ : Madre. Գի-
 աղ (որ 'ի յառակ աղալիս :) զոր :
 աղալ. Dura madre. Խաւարայ : Pia madre.
 լի : (Ե Երկան լի : կի :)
 • Madreggiare, ՚. Երկ. լի :
 • Madrepéila. Սաղալ. լի :
 լի :
 •

խոյն : Մեծագոյնն . (ի տրամաբանից) և մասն
 ձեռնարկութե .) Dare il suo maggiore . Զոմ
 ձիգն ձիգեղեցեալն . զոմ փոյթ յանձին բերել :
 Maggiori . յոմ . լիսնիք . հարց . առաջինք : առաջա-
 Maggioreggiare , Ն . Պերճանալ . ճոխանալ ի վերայ
 այլոց . տիրել :
 Maggiorello . Փոքր մի երիցագոյն . մեծագոյն :
 Maggiorente , * Maggiorevole , Գոյ . աբ . Այլ ԳԵԼ-
 խաւոր . Maggiorenti , յոմ . Աւագանի . մեծամեծք :
 Maggioretto , ta , յոմ . Տէս Maggiorello .
 * Maggiorezza . Մեծութի :
 Maggioria . Տէս Maggioranza .
 Maggioringo . Տէս Maggiorente .
 Maggiorissimo , ma . Ամենամեծ . ևս մեծագոյն :
 Maggiormente , Գ . Եւս առաւել . մինչդէ . հաստատ :
 * Maggior nato , Գ . Երեց . երիցագոյն (ծննդեանս) :
 Mághero , ra . Տէս Magro .
 Magia . Մոգութի . դիւթութի : պիտի չմեղաւոր : պիտի :
 Magicale , Գ . Մոգական . դիւթական :
 Mágicamente , Գ . Մոգութի . դիւթական արհեստիւ :
 Mágico , ca . Մոգական . դիւթական : պիտի չմեղա-
 Գաւառի :
 * Maginäre . * Maginazióne . Տէս Immaginare .
 Mágio . Մոգ . Գաւառի : la festa de' Magi . Ամա-
 յայտանութի : Բէճէլի . հաւաք :
 Magioncella , Magionetta , յոմ . Բնակարան փոքր :
 Magióne , Ի՞ . Բնակարան , հայարան . յարկ : Գոմարի :
 Magióstra , ած . Ազգ ինչ խոշոր ելակի : Լիկի :
 * Magisterio . Վրէպտական պատիւի , աստիճան :
 Magistério , լ Սրբապետ . արքեպիսկոպոսութի . ճար .
 Magistéro . լ տարուի : աստիճան . հիւնէր : դործի :
 ուսումն . հրահանգ . դաստիարակութի : Վրէպտ-
 առութի : Magistério di corallo , di perle , ևն . Լ-
 քեղական փոյի մանրամաղ , որ կոչի . և Precipitato .
 Magistrále , Գ . Վարդապետական . վարժապետա-
 կան : մեծ . հոյակապ :
 * Magistraltà . Վրէպտութի . գիտութի :
 Magistrálménte , Գ . Վարդապետաբար . գիտնաբար .
 խնայանաբար : տես և Principalmente .
 Magistráto . Ատենա . ատենակալք . դատաւորք .
 իշխանաւորք : կապի . կապիւնէր , հալիւնէր : andare
 a' magistrati , կի՞մ alla corte . 'ի դատ կոչել :
 * Magistratúra . Պաշտօն , կի՞մ իրաւասութի ատենա-
 կալաց :
 Magistrévole , ած . Տէս Magistrále .
 Mágia . Օղ վերակի : օղ շղթայից : հալա : վերտ :
 (դատարկ) ծակք ունիանին : մեզ աչաց . բիծ , կի՞մ
 նիւ աչաց . լուսն : և ևս՝ գրամ ինչ փոքր , որ ար-
 ժէ կէս Danajo .
 Maglianése , աբ . Մագլինէ շորերնոյ :
 Magliáto , ta . Կապել . պնդապնդ . կապել (ձեռն) :
 Maglietta , յոմա . Օղ փոքրիկ :
 Máglio . Լախա . գունդ . ունի մեծ : Թոխալ : լախա
 խալալիկ . լախախալալիկ . (Է խալ ինչ) far col
 maglio . առաջ . խալառ եղծանել , կի՞մ կործանել :
 Maglio di calafato . Գործի ինչ օծանելոյ ձիւթով
 գնում : Máglio . Ունի . (Է մին յերկի ներքին ու-
 կերպի լսեցեաց) :
 Magliolina , յոմա . Փոքրիկ լուսն (աչաց) :
 Magliuolo . Գաւառան , կի՞մ ստեղն , կամ շառաւիղ
 որով . (Է նորաբոյս բարձրակի որովոյ , զոր բըշ-
 տեալ տնկեն 'ի գետին) Բիլան : զահ : ոտ (ու-
 ղեշից ծառոց) պոսպան :
 * Magnálmo . Տէս Magnánimo .
 Magnaménte , Տ . Magnificamente , Grandemente .
 * Magnanaccio , Էնձ . Զոռի գարբին :
 * Magnanimaménte , Գ . Մեծասիրութի . մեծ

անձնութի . արկաբար :
 Magnanimità , - táde , - táte , Ի՞ . Մեծասիրութի
 մեծասիրութի . մեծանձնութի . վեհանձնութի :
 պետիք : Էնձիւնիւնիւնիւն :
 Magnánimo , ma . Մեծասիրտ . մեծահոգի . մեծ-
 անձն . վեհանձն . քաղաքաբար : պետիք : Էնձիւնիւնիւ-
 նիւնիւն :
 Magnáno . Գարբին : Լիկի :
 * Magnäre , Լն . Տէս Mangiare , ևն .
 Magnäte , աբ . Աւագ . ճոխ . իշխանաւոր :
 Magnésia , Marcassita . Մակնիսիայ . (հանք ինչ) :
 * Magnésio , ած . Մակնիսեան :
 Magnéte , Ի՞ . Բառ . Մագնիտ . ճշգրիտ լուսն :
 Magnético , ca . Մագնիսեան . մագնիսական :
 * Magnetismo . Մագնիսեան զորութի :
 * Magnetizzare , Ն . Զգեցուցանել , կի՞մ տալ զմա-
 ցիսեան զորութի :
 * Magnificággine , Ի՞ . Բառ . Տալ . Տ . Magnificen-
 za .
 Magnificaménte , Գ . Շքեղութի . պայծառապէս
 առատապէս . ճոխաբար : Գաւառի . Ի՞ . Բառնառ ի՞նչ
 պոչ : մեծամեծ . յոյժ : Եւս . արկաբար :
 * Magnificaménte . Գարձաբար . յոյժ . մեծաբար-
 ցանկն . գովաբանութի :
 Magnificáre , Ն . Մեծացուցանել (զոր) բարձր առ-
 նել . գովել : Պահ ի՞նչ :
 Magnificataménte . Տէս Magnificamente .
 Magnificáto , ta . Մեծացուցել . գովաւել :
 Magnificatóre , աբ . Մեծացուցել . գովաբան . Գ .
 վիշ . բարձրացուցիչ :
 Magnificénce , Գ . Magnificentissimo , ma . Մեծ-
 դործ . շքեղ :
 * Magnificenteménte , Գ . * Magnificentissimamén-
 te , Մեծագործութի . շքեղ . ճոխաբար :
 Magnificénza , - énzia . Մեծագործութի . շքեղ-
 Ինչ . հանգէս . պայծառութի : աղաճի . աստիճան :
 Գաւառի : մեծամեծ գործք : Գովութի . բարեբա-
 նութի : Պահ :
 Magnífico , ca . Մեծագործ . բազմամեծ . պայծառ-
 շքեղ : աղաճի . աստիճան : Գաւառի . Գաւառի :
 մարալիս . առատաձեռն :
 * Magniloquénza . Ճոռոմբանութի . պերճաբար-
 նութի :
 * Magniloquo , ած , և Գոյ , աբ . Ճոռոմ . Ճոռոմբան-
 Magnissimo , ma . Գեր . Ամենամեծ :
 Magnitúdine , Ի՞ . Բառ . լապի . Մեծութի :
 Mágno , na . Բառ . լապի . Մեծ : մեծագործ : առա-
 տաձեռն . մեծասիրտ :
 Mágno , Գոյ . Մոգ . կիւս . դիւթ . Գաւառի . Գաւ-
 Ինչ :
 Mágno , ga , ած . Մոգական . կախարդական :
 Magoláto . Լայն , կի՞մ լայնապատու . ախտաւել :
 Magóna . Գործարան երկաթոյ . բովք երկաթոյ
 տեղի առաւառ : առատութի :
 * Magraménce , Գ . Մագրութի : Զիւն . Զիւնիւն :
 * Magrána . Ագար . (Է ջուր ինչ գլխոյ) :
 Magréto , étta . Փոքր մի վրիտ . նիհար : Կառն :
 Magrézza . Միջաբան . վառար . հաւաք : անթ-
 րութի (երկրի) չքաւորութի . պակասութի :
 Magricciuolo , la . * Magríno , na . Տէս Magro .
 Mágro , ra , ած . Magrissimo , ma . Միհար . ար-
 դուն . հիւնել . հոռ . զապան : վրիտ , անբեր (եր-
 կիր) արուգ . ջրամբ : սակաւ (Երկրի) Ինչ
 թեւախորտիկ , կի՞մ գոյն (ընթերց) առ . Գաւառի
 անմասն . անբաժ : giorno magro , որ պահաց . ար-
 օտում ինչիւն : mangiar di magro , կի՞մ far magro
 պահել պահս . ուտել կեղեկաբար պահաց : ար-
 Բառնաբար :
 * Ma-

* **Mágo**, գոյ. Միս անպարարտ, անհարպ: Եւ
 լան էի:
Mái, 4. **Երբեմն**. երբեք: պէր դաժան: միշտ: քայմ:
 ոչ երբեք: հիւ: սակայն: և սակայն: բայց: Բա
 զուժ անգամ յարե և յայլ մանկիկ սո. 'ի զարդ:
Mai sempre, կմ՝ **Sempremai**. Միշտ. անգագար:
 քայմ: **Mai più**. Միանգամ: առ անգամ մի. հոռակ
 յետոյ: պէր բերե: հեւ: * ոչ ևս: **Maisi**, **Mainò**.
Sէս 'ի կարգի:
Majále, աբ. խոց մաշեալ: բնեմիւ քոծող:
Majélla. **Sէս** **Majo**.
Majero. Տախտակ բնեմեւ 'ի ներքս նաւին յամրութի:
Majestà, - tade, - tate, **Sէս** **Maestà**.
Mainò. Ոչ. ոչ երբեք: ոչ բնաւ: Եւ. հայր: ստա:
Májo. Ծառ. ինչ արեւան լերանց, ծաղիկքնր են ոչ
 կուգածն, և փայտն պիտանացու 'ի նիւթ ձախա
 րակեայ յօրինուածոց: յոմանց կոչե և **Majélla**,
 հմ՝ **Maggiociondolo**. Ծառ: Ոստ ծառոյ, զոր չե
 նականք դիւրեայն յամրանաւ սո մայիսի տնկեն ա
 ռաջի գրան տարիկայցի խնթանց: **Appicar il ma**
jajo ad ogni uscio. Հարկանիլ 'ի սէր քով կանանց:
Majélica. Աղբ ինչ հողոյ, կմ խցեղէն անոթոց նը
 ման յախնապահոյ, առեւ զանուն 'ի **Majorica**
 կղզեւի, որ զառաջինն ստեղծանէին զայսպիսի
 անոթս: Էի:
Majorána. Մարեմ, կմ կարաւախոտ: (է խոտ ինչ
 կրկնաբուսակ, որ կոչե և **Pérsa**, **Maggiorána**, և
Sansúco, և **Amaraco**. Էիւլի օրոս: Ջերմն քեւոյ:
 * **Majoránza**. **Sէս** **Maggioranza**.
 * **Majorascáto**. Իրաւունք երիցագունին:
Majoráscio. Երանեալ, կմ բաժնի երիցագունին:
Majordómo. **Sէս** **Maggiordomo**.
 * **Majóre**. * **Majoria**. **Sէս** **Maggiore**, **Maggio**
ranza.
Maisempre, 4. Միշտ: քայմ:
Maisi, 4. Այս. արդարեւ: 4. պէլի: **mai mes**
sere sì. այս քր:
 * **Maistéro**. **Sէս** **Magistero**.
Majuscola, գոյ. Գլխագիր. դրնագիր տառ:
 * **Majuscolétto**, ta. Փոքր մի մեծ:
Majuscolo, 1a, 2da. Մեծ: պէլի: * **Carattere ma**
juscolo, կմ **Lettera majuscola**. Գլխագիր:
 * **Maiz**, աբ. Իռլանդացորեան և ճուր պոռայուլ:
Malabátro. **Sէս** **Foglio Indico**.
 * **Malabbátio**, ta. Զար. զարամիտ. ապիրատ:
 * **Malabéstia**. Տապար ինչ, կմ մարւ, զոր 'ի կիր
 աւուն 'ի խնու խոժով զծակտի կարած լեւծեալ
 նաւուց:
 * **Malábile**, 4. Մնարմար. անյաղողակ:
Malaca. Խոտ ինչ, ծղիկքն նման են ծղիկնց մարշին:
 * **Maláccio**, 4. Բնհարին զարի:
 * **Malacóolto**, ta. Ոչ գտեւ ընդունելու. անպա
 տուեալ:
Malaccóncio, ia. **Sէս** **Disaaccncio**.
Malaccórtto, ta. Մնդդը. անխոհմ: Գափիւ. ա
 բուլ:
Malachite, 14. Բար ինչ, կմ ակն գիմահար, կա
 նաւ ք զմրուխա:
Malacreánza. Մնդդաբարութի. տմարդութի. բը
 տու: Էրեւանուլ: Իւնուլ:
 * **Maladetráménte**, 4. Զարաչար:
Maladétto, ta. Միծեալ. նողկէ: նաւէի. և
 լան: յոռի. զար: Գնիւ. Էիւլի:
Maladícere, **Maladíre**, 4. **Sէս** **Maledire**.
Maladicióné. **Sէս** **Maledizione**.
Malafátta. Միալ ոտայնի, կմ անկուածոց: Միալ
 վրկակ. յոմանց: Գաղանիս:

Malaffétto, ta. Զարաղած. զարամիտ. զարակամ.
 ատեցող. ռիակալ. ռիւրիմոյ: Էիւ. Գաղանիս:
Malafítta. Աղբ ինչ տղմու կմ զարթուն հողոյ:
Malagévole, 4. **Malagevolissimo**, ma. Դժուարին.
 տաժանական: Էիւլի. անշեւ. ապառու. ստամ
 բակ: Կաղի. օլանուլ: 4. Դժուարաւ:
Malagevolmente. **Sէս** **Malagevolmente**.
Malagevolézza. Դժուարութի. աշխատութի: Էիւլի.
 Էի. Գաղանիս:
Malagevolménte, 4. **Malagevolissimaménte**. Դժ.
 ուարաւ: Էիւլի:
Malagiáto, ta. Աղբաւտին. քաւոր. անինչ. կա
 րոս: Էիւլի:
 * **Malagma**, աբ. Սղեղանի (հաուցի պարարց:)
Malaguída, աբ. Առանձնոր զար: տեւ և **Caizo**.
 * **Malagúra**. Զար, կմ ձախորդ. գուշակուի:
 * **Malaguráto**, ta. Զարագուշակ. զար. զարագործ:
Malagúrio. Գուշակուի զար, կմ ձախորդ:
 * **Malagurióso**, **Malaguróso**, sa. **Sէս** **Malagurato**.
 * **Malalingua**. Լեզու. զար. լեզու զարակոս:
Malaménte, 4. Զարաչար. խաւիւ. անողորմ: Գն
 նա. Էիւլի: կարի յոյժ: Էիւ. Էիւլի:
Malanconia. **Sէս** **Malinconia**.
 * **Malandánza**. **Sէս** **Malaventura**.
Malandáre, 1. Վտանգիւ. կործանիւ. տնանկանալ:
 կործանել զանձն:
Malandáto, ta. Կործանել. տնանկանել. հասեալ
 'ի դառն ջրաւորութի. տառապել: Գնդապ. օլանուլ.
 Էիւլի:
Malandra. Աստ ինչ ոտից ձիոց:
Malandrínésco, ca. Առաղակարաց. կրուղակաց
 uomo. առաղակ: alla malandrinesca, 4. անա
 զակարար:
Malandrino, գոյ. Առաղակ. կրուղակ: Կապաւի:
Malandrino, na, 2da. * **Malándro**, ra. Նոյն է:
Malánno. **Mal áno**. Աղետ. Թշուառութի. զարիք:
 վիշտ: պէլ: **Dio ti dia il malanno**. կմ **malanno**
 che ti colga. կմ **il malan** che Iddio gli dia. Զ անի
 ծախ. Օն և օն արասցէ քեզ, կմ նմ տր. մահու
 զարաւ. սատակեցի. հարցէ զքեզ տո: աւան պէ
 լան Էիւլի:
 * **Malappropósito**. **Mal a propósito**, 4. Դժպտեհաւ.
 անհեթեթս. անմտաբար: ոչ յաւանալ. ասեալ:
Malardíto, ra. Յանդուհն. անխոհմ. լիրք: Գն.
 Էիւլի ձիւլիւլի. Էիւլի:
Maláre, 1. և 3. Հիւանդանալ:
Maláre, աբ. Է ման ինչ ոտիկաց:
Malarriváto, ta. Մնկել 'ի խաւն Թշուառութի. զա
 րարաստ. Թշուառ. հեց: թաւհիւլ. Գաղանիս: Զա
 սեւ 'ի զար ժամու:
 * **Malassétto**, ta. Միկորդ. խաւն. խաւնակ:
Malatíccio, ia. Խոթագին. վատաւորը. Դժուարը:
Maláto, ta. Հիւանդ. անտապել: Կապաւ:
Malatólta, **Mála tólta**. Յալտակելէ յանիրաւի.
 յափշտակել. գողցի:
Malattía. Հիւանդութի. Կապաւի:
Malaventúra, **Mála ventúra**. Դժբաղդութի. Թշու
 ուառութի. արկած: թաւհիւլ. Էիւլի:
 * **Malaguerosaménte**. Զարագուշակ արկածիւ:
Malagurióso. * **Malaguróso**, sa. Զարագուշակ:
Malavógliá, **Malavogliénza**, և **Malevogliénza**. Զա
 րակամութի. ատեւութի. յաշարանք: պիւնանիւ:
 Էիւ. Գաղանիս:
Malaurióso, sa. * **Malauróso**. **Sէս** **Malagurato**.
 * **Malavvedutaménte**, 4. Մնդդաւարար. յանդուգն.
 անխորհրդաբար: Գափիւլի. Գաղանիս:

ապրիլատ : էտառադ . զիյանդեաք : կախարդական .
գեղատուն : պիւլի-միայի մագառ : fungo . փու
տակար . թունաւոր ստեղծ : զիւրիւրի մախար :

Malefizio . Sku Maleficio .

* Malemérito, ta. Անարժան վարձուց . արժանի
պատճոյ :

* Malemme, աբ. Չարագործ . չարիմաց :

* Maleuánza. Չարորդութիւն . դժբաղդութիւն :

* Malenconia, Malenconico. Sku Malinconía, ևն :

* Maléo, éa. Անառը . հիւանդապիւն :

* Maléscio, ia. } Յօռի, ժանտ (ընկոյշ) . դժուալ .

* Malésco, ca. } րահան (ընկոյշ) . malescio . հիւ
ւանդուտ :

* Malestánte, հ. Չբաւոր . աղքատ : Գոռաբէ :

* Maléstruo, Գ. Չարարուեալ . չարագործ :

* Malevedére, աբ. Չարակամութիւն . ստեղծութիւն . խեղճ :

* Malevogliénza, հ. Sku Malevolo .

* Malevogliénza, Malevolénza. Չարակամութիւն .
ստեղծութիւն . խեղճ . քեն : Գորբէ . Գիւն :

* Malévolo, la. Չարակամ . յաջողութիւն . օրերիմ :
Գորբէ :

* Malfacénte, հ. Չարագործ : չար : էտառադ :

* Malfaciménto. Չարագործութիւն . չարիք . յանցանք :

* Malfáre, Լ. Գործել չարիս . անօրինիւ . յանցանք :

* Malfátto, Գ. Sku Misfatto .

* Malfátto, ta, ած. Տգէշ . անհիշեթ . անյարմար :

* Գէն . Լիւրիս . Է-ԳԼԼԳԼԷ :

* Malfattóre, աբ. Malfattrice, ԻԳ. Չարագործ . ոճ
բարագործ . յանցաւոր : էտառադ :

* Malfactoría. Գեղատունութիւն . կախարդութիւն :

* Malferúto. Միջոցաւորութիւն երկվարաց :

* Malfondáto, ta. Անհիմն . յողորդ . զարգացում .
անհաստատ : Բէկէր . Էրեթի :

* Malfracése, Malfranzése, աբ. Անտ գաղղիական :
Քիւրի . Երեթի . Գորբէ :

* Malfranciosáto, ta. Անտաղղիական գաղղիական :

* Malgállico. Sku Malfranceese .

* Malgénio. Չարակամութիւն . կամք չար :

* Malgoverno. Տանջանք . կոտանք . հարուած :

* Malgradíto, ta. Անհաճ . ստեղծ : Կոռապիւն :

* Malgrado, Mal grado. A, Կի՞ di mal grado. Գ. Ա.
կամք . յոյ կամք . բռնի . դժկամակ գոյով : Կիւն .
Գէն . Գորբէ : Երեթիս յարիս 'ի մէջն, 'ի վերջն,
Կի՞ 'ի սիկըն՝ մասնիկ . Ես mio, tuo, suo, nostro,
vostro, ևն . a suo mal grado, mal suo grado, suo
mal grado. Կամք . յոյ կամք խրոյ : Mal gra-
do che. Թեպէտ և : Գորբէ : Malgrado, Գ. Sku
Dispiacere .

* Malgrazioso, Mal grazioso, sa. Անպիտեղութիւն . ան
գեղեցիկ . անբարոյսութիւն : Է-ԳԼԼԳԼԷ . Գէն . Կորբէ :

* Malía . Թողութիւն (մարդոյ, կի՞ անդամոյ) . դեղա
տունութիւն . կախարդանք : պիւլիս : romper la malía.
Գորբէ . հոռակ ուրիմն դամագիւտ լինել :

* Maliádo, da, Գ. կախարդ . գեղատուն . Գիւն .
Գէն . Գորբէ . Գորբէ :

* Malificio, Malífico, Malifizio . S. Maleficio, ևն :

* Maligia. Սոս կործիր . (է հոռուհաճոյ) :

* Malignamente, Գ. Չարամտութիւն . նենգաւ . չար
ութիւն :

* Malignáre, Լ. Չարանալ : Մեկնել թիւր, չար
բաշար :

* Malignità, -táde, -táte, ԻԳ. Չարաբարութիւն . չար
բարութիւն . չարութիւն . չարակամութիւն . յաջողութիւն
թիւն : Գէն . Գորբէ . հոռու . դժկամակութիւն (օգոյ,
ստեղծ) : Գէն . Գորբէ . Գորբէ : Կիւն . Malizia .

* Maligno, na. Malignissimo, ma. Չարաբար . չար
բարութիւն . չարակամ . չար . յաջողութիւն :

* Գէն : Չարամար (առող, վերբ, ևն) : Գորբէ : per
l' aer maligno . Է պոլտաճաճանց օդն : febre ma-
ligna . տենդ . մահաբեր : Գորբէ . Կիւն :

* Maligno, Գ. Ս. յար . պիւլիս : Գէն . Գորբէ :

* Malignosamente, Գ. Չարամտութիւն . նենգաւ . չար
ութիւն :

* Malignoso, sa. Sku Maligno .

* Malimpiegáto, ta. Չարաչար 'ի վար արկել . վատ
նեալ :

* Malina . Հիւանդութիւն . Կիւն :

* Malinánza. Չարորդութիւն . դժբաղդութիւն :

* Malincólico, ca. Sku Malinconico .

* Malinconía. Սկամաղճ . սկամաղճութիւն . սկամաղճ :
Գորբէ . Գորբէ : արամիւն . անձիւն . արտի : Կիւն :
darsi alla malinconía . արտիւն : Կիւն . Կիւն :
re, Կի՞ indul malinconía . արտիւն . Կիւն :
né di tempo, né di Signoría non ti dar malinconía .
Կիւն : ոչ միշտ մնացէ դժկամակութիւն օգոյ . Կիւն .
Կիւն . Կիւն : մի արտիւն միւն . Կիւն :

* Malinconiáccia, Գ. Անիւրիւր . խոր տրտու
մութիւն :

* Malinconicaménte, Գ. Տրտուգին . տրտուգին :

* Malincónico, ca. Malinconichissimo, ma. Սկա
մաղճ . սկամաղճ . սկամաղճ : Գորբէ . Կիւն :

* Malinconioso, Malinconoso, sa. Կիւն . Կիւն :

* Malincórpo. A malincórpo, Գ. } Կամայ . ա

* Malincuóre. A malincuóre, Գ. } կամայ կա
մայ . հարկ . դժուարաւ . բռնի : Կիւն . Կիւն :

* Malintenzionáto, ta. Չարամտ . չարիմաց . չար
բարութիւն . չարագործ :

* Malinteso, sa. Անտեղեակ . անհաճ . անկիրթ .
Գորբէ . Գորբէ . Կի՞ թիւր խնայել : Կիւն . Կիւն :

* Կիւն : անհիշեթ . անհաճ (չիտուած) : Գորբէ .
Կիւն :

* Malinventuráto, ta. Դժբաղդ . Թիւն :

* Malióso, sa. Sku Maliardo .

* Maliscálcio. Մարալիստ . ոստիկան զօրաց . զօրա
վար : Կիւն . Կիւն . Կիւն . Կիւն . Կիւն . Կիւն .

* Malissimo, ma, Գ. Ամենաչար : Գէն . Գորբէ :

* Malissimo, Գ. Գ. malefin . Չարաչար յոյժ :

* Malistalla. Sku Stalla .

* Malíto, ta. Հիւանդագին . վատառողջ :

* Malivogliénza, Malivolénza . * Malivolénzia . և

* Malívolo, la. Sku Malevolénza, և Malevolo .

* Malizia. Չարութիւն . չարակամութիւն . Կիւն . Կիւն .
անօրինութիւն : Գորբէ . Գորբէ . Գորբէ . Կիւն . Կիւն .
մանկութիւն . նենգութիւն : Կիւն . Կիւն . Կիւն .
ապականութիւն (օգոյ) : a malizia . տես Malizio-
samente .

* Maliziáre, Լ. Յօռանալ . կի՞ ժանտանալ (ծիյն) :

* Maliziataménte. Sku Maliziosamente .

* Maliziáto, ta. Sku Malizioso . Խարդախել :

* Maliziétta. Չարութիւն . Կիւն . Կիւն . Կիւն . Կիւն .
Maliziosamente, Գ. Չարութիւն . նենգաւ . չարամտ .

* Կիւն . Կիւն . Կիւն . Կիւն . Կիւն .

* Maliziosétto, ta. Փոքր մի չար . անպիտեղ : Գէն .

* Malizióso, sa. Maliziosissimo, ma. * Maliziáto,
ta. Չար . չարակամ . նենգաւ . Կիւն . Կիւն . Կիւն .

* Malleábile, Գ. Կանակի (մետաղ) : Կիւն . Կիւն .

* Málleo. Sku Martello .

* Malléolo. Բաւ անարմալ . Կիւն . Կիւն .

* Mallevadóre, աբ. Երաջիւտ . Գէն . accettar un
mallevadore . առնուլ երաջիւտ . չի՞ մեկնել :
chi del suo vuol esser signore, non entrí malle-
vadore . որ կամ լինել յայաջողի, մի երաջիւտ .
Կիւն : chi entra mallevadore, entra pagatore .
որ

Malavveduto, ta. Անզգոյշ. անխորհուրդ : գափիլ :
 փխշ : անհեշտ :

Malavventurato, ta. Դժբաղդ. Թշուառ : Բախէ
 տիւ :

Malavventurosamente, Գ. Թշուառաբար :

Malavvézzo, za. Զարաշար գաստիարակէլ - չա-
 րակիրթ. անկիրթ : Բէրդիւնի :

Malazzuto, ta. Տէս Malaticcio.

Malbailito, ta. Անոր. կեծուցեալ. տկար յո-
 տիւ :

Malbigatto, Գ. Բառ ուսի. Տէս Malintenzionato.

Malcadúto, Mal cadúco. Տէս Epilessia.

Malcapitato, ta. Ի նեղ անկեալ. անկեալ ի վերջին
 Թշուառութիւն : Գառա փխշիւն : Գեղապ օլմաւ :

Malcauto, ta. Տէս Malavveduto.

Malcollocato, ta. Ոչ բաշ ընտելեղ, եղեալ չա-
 րաւար :

Malcompostamente, Գ. Անկարգ. Խառնիխառն :

Malcomposto, ta. Անկարգ. Խառն. Խառնակ :
 Գառա փխշիւն :

Malconcio, ia. Խոշտակել. լիկել. Խանդարեալ.
 աղանդել. շարաշար ի կիր ամեղ : Գեղապ օլմաւ :
 Եղբայնի :

Malcondescendente, Գ. Դժուարահաճ. Խխտ.
 անողորբիլ. դժուարալուր :

Malcondizionato, Malcondotto, ta. Տ. Malconcio.

Malconoscénte, Գ. Ապերախտ. աննորհալարու :

Malconsigliato, ta. Անզգոյշ. անխորհուրդ : գափիլ :

Malcontento, ta. Դժգոհ. արտուժ. վշտաշին :
 Կռնապառ. Բառաւ :

Malcorrispondénte, Գ. Որ ոչ փխրինէ արժանապի-
 յալ. երախտակն չարիս դաժէ :

Malcostumato, ta. Կրթել ի չար սովորեալս. ան
 կիրթ. Խառնախոս. զեղծ. անառակ : Եղբայնի :

Malcreato, ta. Անբաղքալար. բիրտ. ամարդի :
 Խառնալ. Եղբայնի :

Malcubato, ta. Վատառողջ. հիւանդալիւն :

Malcurante, Գ. Անզգ. հեղդ. զանցառու :

Mal curato, ta. Տէս Malaticcio.

Maldaccórdio, Գ. Անմիտառութիւն. դժուութիւն :

Maldétto, ta. Ոչ բաշ ասացեալ :

Maldicénte, Գ. Զարախտ. զարաբախ. բամբասող :

Maldicénza. Զարախտութիւն. բամբասանք : Գայդէի :

Maldispósto d' animo, ta. Զարախտ. չարամէտ :
 չարաբարոյ. չարանիւթ : Գիւնի. հալած քալի :

Maldóchio. Խոտ ինչ. Տէս Orobanché.

Maldurevole, Գ. Կարծառ. տակաւառ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

Male, Գ. Գար. չարութիւն. չարիւր. Գեղեւիտիւն :
 Գեղեւիտ : հիւանդութիւն. ախտ : Կապաւել : ցաւ :

a credere, che il mal sia sano. Զանալ հաւատա-
 ցուցանել լանկարեւիս, կի՞ զանհաւատալիս : ho

fatto male. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal
 d' occhio. Կարաւեցայ յոյժ. անմաւցայ : far mal

[illegible]

ԲՈՒՆՈՒՄԻՆԻՍՏԻՆ (առաջ. վերջ. ան.) Գործը : per
 l'aer maligno . Է աղբառանաչ օդն : febre ma-
 ligna . անհղ. մահացելը : գործ հիմա :
 Maligno, Գոյ . Այսն չար . այս . դե . շիկուտ :
 Malignosamente, Գ. Զարամառք . նենգաւ . չա-
 րութիւն :
 * Malignoso, Զա . Տես Maligno .
 * Malimpiegato, Դա . Զարաւար ի վար արիւնչ . վատ
 նետը :
 * Malina . Հիւանդութիւն . ախտ :
 * Malinfinza . Զարիւրդութիւն . դժբաղդութիւն :
 * Malincolico, Կա . Տես Malinconico .
 Malinconia . Մեամարդ . անամարդուն . մեղամարդ :
 Գործ իկցա : արամուտի . անմիտի սխալ : Բառ :
 darsi alla malinconia . արամիլ : Բառաւանդ : da-
 re, Գիւրմար malinconia . արամեցուցանել . nè di
 tempo, nè di Signoria non ti dar malinconia .
 Եւսի . ոչ միշտ մնացել դժբաղդութիւն օգոյն , և կա-
 ռավարուել : մի արամիր մինչեւ իսպառ :
 * Malinconiaccia, Կիւն . Անպիւթար , խոր արքա-
 մութիւն :
 * Malinconicamente, Գ. Տրամագին . արագին :
 Malinconico, Կա . Malinconichissimo, Կա . Մեւ
 մարդուն . անամարդ . մեղամարդուն : Գործ իկցուլ
 արամուտ . վշտալիկ : Բառուլ . Պիւս :
 Malinconioso, Malinconoso, Զա . Նոյնն է :
 Malincorpo . A malincorpo, Գ. } Ավանայ . ա-
 Malincuore . A malincuore, Գ. } կանայ կա-
 մար . հաղիւն . դժբաղդաւ . բռնի : նաղը . զոտալը :
 * Malintenzionato, Դա . Զարամար . չարիմար . չա-
 րաւարք . չարագործ :
 Malinteso, Զա . Մտնդեմակ . անհմաւ . անկիրթ :
 Գիւնայիկ : ոչ բաւ . Գիւթիւր իմացել : էլի ունեւը
 խել : անհմեմեմ , անհամեմաւ (հմեմաւ .) Գիւթ :
 Malinvenurato, Դա . Դժբաղդ . Բռնաւա :
 Malizioso, Զա . Տես Maliardo .
 Maliscalco . Մարաշախա . օստիկան զորաց . զօրա-
 վար : Վերջ : նախարար . իշխան : տես և Mani-
 scalco .
 Malissimo, Կա , Գիւթ . Ամենաչար . ինչ հիւսիս :
 Malissimo, Գ. Գիւթ . malech . Զարաւար յոյժ :
 * Malistalla . Տես Stalla .
 Malito, Դա . Հիւանդագին . վատասող :
 Malivolenzia, Malivolenza . * Malivolenzia . և
 Malvoto, Լա . Տես Malevolenza, և Malevolo .
 Malizia . Զարիւն . չարամարդ . թիւրուի . մարդ
 անարհեստի իտիւնիտ . ինչիւ . շարիւնիտ : խորա-
 մահալութիւն . նենգութիւն : հիւնդալու : հիւնդալու
 աղականութիւն (օգոյն) : a malizia . տես Malizio-
 samente .
 Maliziare, Լ . Զաւանայ . կիժ խառնաւ (միոյն) :
 Maliziatamente . Տես Maliziosamente .
 Malizioso, Դա . Տես Malizioso . Խարդախել :
 Malizietta . Զարաւ զորք . նենգ . խորամանկութիւն :
 Maliziosamente, Գ. Զարաւ . նենգաւ . խորաման-
 կութիւն . ինչիւ ինչ . հիւն ինչ :
 Malizioso, Դա . Փորք . մի չար . անպատ : ինչիւ :
 Malizioso, Դա . Maliziosissimo, Կա . * Maliziato,
 Դա . Զար . խորամանկ : խորագործ : ինչիւ ,
 Malleabile, Գ. Կամելի (մետաղ .) լիւնիւնիւթ :
 Malleo . Տես Martello .
 Malleolo . Բառ . անբաւար . Լոռն ոտից : Բռնալ .
 Mallevadore, Կր . Երաշխաւար . ինչիւ : accettar un
 mallevadore . առնուլ երաշխաւարութիւն յոսկից :
 chi del suo vuol esser signore, non entra malleva-
 adore . որ կրակ լինել յապահովի , մի երաշխաւար
 լինել : chi entra mallevadore . entra nellevadore .

որ մասնէ չ երաշխաւորուիք, մասնէ չ պարտեօք :

Mallevadora, երաշխաւորութի : Վիճիկ :

Mallevare, ta, երաշխաւորել : Վիճիկ, զայն :

Mallevato, ta, օժ : երաշխաւորեալ :

Mallevato, ֆոյ . Malleveria, երաշխաւորուի : Վիճիկ : chi vuol sapere quel, che 'l suo sia, non faccia malleveria . Եստ : Տէս Mallevadore .

Mállo, Գալար կեղե ընկուցոյ, կամ նոյն . Դանկ կեղե : երեւ ֆուֆֆ : mangiar le noci col mallo . Եստ : բանաստեղ զարաւելուն . կի՞ չհարկանիլ չ չարաւելուն . Զ զինքն :

Mal maestro, Mal caduco . Տէս Epilessia .

Malmaritata, Mal maritata, օժ, ի՜ 4 . Չարաբաստարածի (կին) :

Malmeaggiare, Mal maeaggiare . Տ . Malmenare .

Malmenare, Կ . Սէրել : յազարա վարել . աւար հարկանիլ : կարող էիմէ : ըլկել . տառապեցուցանել : չարարել . նեղել : ինչիմէ : չարակէլ յանդէ . Գոյն : անխոր : երեւելէ : Եստ և Maneggiare .

Malmenato, ta . Չարարել : խոչանակել . Եստ :

Malmérito, Չարիք . նեղուի : Վիճիկ . երեւ render malmerito . չարիս հասուցանել :

Malnétrere, Կ . Վասնէ զինչ : Երա՞ Երեւ :

Malmóndo, Տարաբորո . երկրի խաւարին :

Malnato, ta . Վատթարագի . ապատոյժիկ . ան նշան : օյսուս : չար . յոռի :

Malnatarato, ta . Որոյ վատթար, կամ տկար է խաւարուած . վատխաւուն . նիհար . ցաւազնոտ : Կարող Դանկ :

Mal noto, ta . Ոչ բաւ ծանուցել . անծանօթ :

Málo, la . Malissimo, ma . Չար . վատթար . յոռի : Վիճիկ : Վիճիկ . di mal talento, չարառնէստ . չարագործ : di mal cuore, չարափա . չարակամ . չարիմաց : a mal cuore . di mala voglia, ակամայ . հաղիւ : դուռա : a mala briga, a mala pena, a mala fatica, a malo stento, հաղիւ . ուր ուրեմն . դժոճարաւ : Կի՛նչիկ :

Malobátro, Տէս Malabatro .

Malora, Mal' ora, Կորուստ . կործանումն : Սյա բառ . ոչ 'ի կիր ածի, յուղականն, այլ փայն մասն կամքս in, alla, Ես . և սովորաբար յարի 'ի բայն Andare, և նշանակել . Երթալ 'ի կորուստ . կործանել . Վասիլ : Վիճիկ . եւ օյսա : in malora . Եստ ինչիմէ . 'ի կորուստ . 'ի չար ծամու . 'ի դժօրն : vanne alla malora, va in mal' ora, կի՛ in malora . Երթ 'ի կորուստ . Երթ 'ի բայ . մի ևս յաւելցի տեսանիլ զերեսս իմ . մահ չարակեցեղ զքեզ : Վիճիկ : Երեւելի : in sua malora . 'ի վնաս անձին, կի՛ Եր . alla malora . Կ . չարապատաս . չարաչար ճախողակի . Թշուաւաբար :

Malordinato, ta . Սնկարդ . խառն . խառնակ . ջլփոթ : Գաւառ :

Malóre, ար . Հիւանդուի : Կարող : Կիրք :

Malótico, ca . Չար . չարակամ . յազարկուտ :

Malparato, ta . 'ի նեղ անկել . պաշարել յանձկութի : esser malparato . լինել 'ի վտանգի :

Malpertúgio, Ճակ յոռի . վատթար :

Malpiglio, Cipiglio, Գժնեայ, կի՛ չ աղամբ հայեցուած :

Malpizzóne, ար . Ախտ ինչ սմբակի ձեռն :

Malpolito, ta . Ոչ բաւ յղկեալ . անողորի :

Mal porgere, ֆոյ . Թոռի արտաբանութի . անհիթիթ ատուի (շառիչ) :

Malprático, ca . Անկարծ . անփորձ : անախ :

Malpreparato, ta . Ոչ բաւ պատրաստեալ . անպատրաստ :

Malpro . Վնաս . անփոք : պարտ :

Malprocedere, ար . Անպաշտարութի . քրտուի :

Malproprio, ia . Անպատուի . ար չ անփական :

Malproveduto, ta . Տէս Sproveduto .

Malpulito, ta . Անողոր . ոչ բաւ յղկեալ :

Malsaldato, ta . Ոչ բաւ բժշկել, կի՛ անհիյն (վերք) :

Malsania, Անառողջութի . չհիւանդութի :

Malsanccio, ia . Անառողջ . վատառողջ . չհիւանդութի . անտաճէտ : Դանկ :

Malsano, na . Նոյն է : վատաղար առողջութի . արտա : Անփա . յիմար . վտանգաւոր յատուի ծնունդ :

Malservito, ta . Ոչ Ե արժանւոյն սպաս ընկալի :

Malsicuro, ra . Ոչ բաւ յապահովել . անապահով երկեան . վտանգաւոր : Կի՛նչիկ :

Malsincero, ra . Կեղծ . կեղծաւոր . երկդիմի :

Malsoferente, Կ . Անհասկեր . անփոք :

Mal sottile, ար . Տէս Tisichezza .

Malsussistente, Կ . Տէս Insussistente .

Málta, Կաւ . տիղմ : Հաղախ (որմից) : Եստ :

Maltalesito, Չարակամութի . դիտաւորութի ինչ սեղոյ :

Maltenuto, ta . Տէս Malconcio .

Maltesuto, ta . Ոչ բաւ օստոյնակել . չարաչար հիւանդ : անյար . անօք . անյարմար :

Maltolto, Mal tólto, Եւ նախնայ Maltolletto, Թնիրակի առել ինչ . անբաւ պահանջուան . զքեզ . հարկ (անիրաւ) : Եստ : Maltólto, ta . օժ . Պահանջել յանիրաւի :

Maltornito, ita . Ոչ բաւ ճախարակել, կի՛ յանկանողորի . խորտաբար :

Maltrattamento, Չարաբար . նեղութի : Եստ : Թշուանք : չարաչար կիրաւութի :

Maltrattare, Կ . Չարարել . տառապեցուցանել . խառն վարել . զոռնել : ինչիմէ . երեւ վիճիկ :

Maltrattato, ta . Չարարել . տառապեցուցել :

Maltrattatore, ար . Չարաբար . տառապեցուցիկ :

Maltrovamento, Գիւտ չար . չարահար . դիւտ :

Málva, Մուշ : Երեւ Կի՛նչիկ :

Malvaceo, ea . Մորլանման . մորլան (բոյս) :

Malvagia, Գիւն ինչ անուշահամ : մալվալիտ . ան և Malvagità .

Malvagianente, Կ . Չարութի . անբարոյութի :

Malvágio, io . Malvagissimo, ma . Չար . չարագործ . եղեւնաւոր . անօրէն : Վիճիկ . Վիճիկ . Կիրք . malvagi dedi . խաղալ զոռնել :

Malvagióne, ար . յաճի . Ժանտաճուտ . մեծեցիկ :

Malvagirà, -tade, -tate, ի՜ 4 . Չարութի . անբարոյութի . ոռնի . ոռնի . ապիրատու . Եստ . անապահով :

Malvágó, ga . Անող . անփոք . զանգառ . անիր :

Malvato, ta, օժ . Մորլախան :

Malvavíschio, Altea, Տուղա : Կի՛նչիկ :

Malvedére, Կ . Չարակեղ . ընդ ակամբ նայել . Կիրք . անել . անել : Վիճիկ :

Malvedére, ար . Տէս Malevedere .

Malveduto, ta . Անեցել . անօրէն : անփոք :

Malvestito, ta . Զրկել զնոյսիս, կի՛ գրգռել . կի՛ պատառաւուն . զծծահանգեթ :

Malvicino, ֆոյ . Չար գրգռի . չար մեծաւոր :

Malvissito, ta . Malvivente, Կ . Խառնապաշտ խառնակեցիկ . զեղծագործ . ցոփ : Կի՛նչիկ :

Malvisto, ta . Անեցել . չ ակամբ նայել . անիր :

Malvivo, iva . Կիրակեղան . կիրական . չնապաստ :

Malvogliente, Կ . Չարակամ . Վիճիկ : անփոք :

Malvolentieri, Կ . Malvolentierissimo, Անապահով . անփոք . անփոք . զծծահարաւ . հաղիւ : Կի՛նչիկ :

Mal-

MAN 479

մեկ զայն թաղ : ամենայն ցեակդ : d' animo . զեւ
հեղ . սրտառեցիք : խորտալանեալ : poco inaspet
tato . Գործք մեւ ևս : և զայնք մի ևս : ալ իսկապէս
Mancato, ta . Պակասել . նուազել , ևն : ետքմէ :
Mancatore, ւր . * Mancatrice , Ի . Որ դրժե խոստա
մանէ :
Manceppare , Ի . Ազատել յշխանուէ հօրն : պաշտ
արար : alla morte . 'ի մահ մտանել . սպանանել :
Manceppazione , Ի . Ազատուի յշխանուէ հօրն :
Manchevole , Կ . Պակասաւոր . Թերազատոր : գաւառ
Manchevolèzza . Պակասուի . անգատարանքն : Թե
րութի : ետիւնի :
Manchevolmente , Կ . Անառարութի . Թերութի :
Mancèzza . Տես Mancamento .
Mancia . Չեւածիր . պարգև (աւագաց առ ձեռ
րին :) Երգիւի . պարկի :
Manciata . Որով բաւեց փով . բաւան մի : սկի . աղան
Manciatella , Խաւ . Բաւան մի փորր :
Mancino , Գ . Սենկադորն , կի՞ անկեակն : սղադ :
mancino manritto . յերկոցունի ձեռաց յաղողակ :
պաւլ ձեռքս արան :
Mancino , na , ւծ . Սենակ . ձախ : ալ : 2 manci
na , Կ . 'ի ձեակն . յահեակ . 'ի ձախակողմանի .
ալ . Բարձր ձիաու :
Mancinócolo , ւծ . աք . Որչ շէկէ ձախոյ ակն :
Mancipio , Բառ . Լաք . Ստորակ . քերի :
Manco , Գ . Պակասուի . նուազութի : ետիւնի :
Manco , ca , ւծ . Պակաս . Թերի . պակասաւորան
կատար : ետիւնի : manco d' una mano . Պաճմեռա
նի . ձեռքերէ . փեցի : Աղաթ . Գեղաթ . Չարաճա
լակ (հաւա) ձախարդ : Աշխակ . ձախ : ալ : փորր
գոյն : a man manca . 'ի ձախակ . յահեակ : da manco .
ստորագոյն . ժայրագոյն . նուաստագոյն :
Manco , Կ . Սակաւ . նուազ : ալ : և ոչ իսկ . և ոչ :
venir manco . պակասել . նուազել : ետիւնի :
ետիւնի : veniris manco . նուազելի : պայքեալ : Man
co male , Գրգի' . ահա Pur beato .
Mandafuora . Տես Scenario .
Mandamento . Հրաման . պատանդարան :
Mandare , Ի . Աւարել (զգր . զխանակ .) յղել . ար
ձակել : եղևորալ : պատանդարել . հրամայել : պաշա
նալ : պաշտարան : արձակել (զչեանակ խաղուն առ
խաղակիւն , կի՞ 'ի տանիս .) ընկենդուլ : արձալ : շոր
հել . պարգեւել : mandar comandando . հրաման
առել dicendo , կի՞ significando , կի՞ a dire . այդ առ
նել . առարել զգր՝ ապա . առնել . պատանդար առ
արել : fuori . յայտնի առնել . անցն . հրամարակել
գլխով ետիւնի : * fuori delle lagrime . արտառուս ի
բուցանել . արտառուել : attorno qualcheuno . ա
ռարել զգր այս և անգր : bando . Տես Bandire .
Mandare in bando , in esilio . Առարել . յա
սորս առարել : մերժել . զանել : consiglio . Տես
Consigliare . Mandare ad effetto , a compimento .
'ի գործ գնել . կատարել . 'ի լրումն անել : իմն
ելի : ad esecuzione . անել . կատարել : ետիւնի :
գլխով , կի՞ giuso . քանգել . առարակել : եղևոր : giu
կանել : ետիւնի : ևս . համբերել . ասնիլ : ևս մե
տակ . հալել : յերաժառուս լինել : oltre . յառա
նել . զարել : ետիւնի : mandar via . 'ի բաց ար
ձակել . յանդիման ևս մերժել : գլխով : per uno .
առարել : հալել զգր . հալել զգր առ ինչ : in lun
go . յերաժառուս : յայտարարել . առարել : alla memo
ria . 'ի թերան , համ'ի միտ առնուլ : եղևոր : սկի :
male . առարել , զառնել (զինքն) : իրաք ետիւնի : * a
male . հալարակել . քանգել . առարել : a fine , զառ
նել . առարակել : ակերել : * cogli angoli a cen
a . առի . կի՞ all' altro mondo . սպանանել . զգրակել

Digitized by Google

խառնած արցանի :

Mannaja. Վարդ ասկի դահճի : սաբլի : տապար . կապին : պալի : * Է ևս մասն բանալոյն որ մասն էն ի կուպին :

Mannajetta. Խառն . Տկս Mannaja .

* Mannaro, ԽԺ . Lupo mannaro . Է անուրն մտացալ ծին ցնորից : գաւա Գոնձուր :

Mannerino. Խոյ մաշէ և պարարակ :

Mano, ԽԺ . le mani, և le mane, ԽԺ . ԵԳ . Չեռն :

Է : օղնուի : ետրուի : կողմն . կոյս : Խորագի : գիր :

գորուած . ձեռագիր : Է և ետրուի : io conosco la tua

mano . ճանաչեմ զքո ձեռագիր : lettere scritte di

propria mano . ինքնագիր նամակ : իշխանութի

կարողութի : հեռի : վիճակ . կարգ . առաջնան : ԽԺ .

Գերեզնի : di bassa mano . վաւարդի . սպասած :

d' altra mano . պաշտպան : Արդեւ թիւ . բաղնի :

Գոնդ . ձեռն . խառն . զոր : դէպի . սաբլի : con-

piccola mano d'armati . սահաւածեան զորու : con-

potente mano . հոր ձեռամբ . զորու ծանու : ըստ

ուար գնդակ : Mano . Չորեակ . բառակ . չորս :

Mano, ԽԺ . Հասկա . չորսիցի . բաղնի : ԽԺ . ԽԺ . մի

յամբ : Alla mano , ԽԺ . Խարեհամարդ . բաղնի

կենցալ . մարդասեր . բաղնի : ԽԺ . ԽԺ . ըն

տել : ԽԺ . ԽԺ . esser alla mano . լինել բաղնի

բոյ : allargar la mano . բանալ զձեռն . թողու

զոր 'ի ձեռնի : լինել առատածեան . առատածե-

անել : alzar le mani . հարկանել . ձեռն անառ-

նալ : alzar, կի՞մ levare le mani al Cielo . համառ-

նալ զձեռն յերկին ('ի նշան գոհուն , աղօթից)

և զարմացման) a man chiusa , ԽԺ . կոյր զկուրսին

անխորհրդաբար : a man destra , a man dritta ,

a man dritta , a man destra , ԽԺ . ըստ . յաջ . յաջմէ :

a man giunte , կի՞մ a mani giunte , ԽԺ . ձեռնամած

avere a mano , ԽԺ . ունել առ ձեռն , առ ձեռն պատ-

րանալ , 'ի պարտաւորի ևս 'ի ձեռնին չէ ձեռամբ . չէ

իշխանութի : co' danari alla mano . առձեռն գրու-

մով : ետր . առնի : essere, venire a , կի՞մ in ma-

no . լինել 'ի ձեռնին . անկանել չէ ձեռամբ , չէ իշ-

խանութի : a mano , ընտրութի : fare a mano magi-

strati . ընտրել առնանալու : a mano , արհեստիւ ,

հարկիւ . նենգալ : fare a mano . յորինել խորա-

մանկութի , արհեստիւ . կեցիւ . խորամանկել ևս

գործել ինքնին . յորինել ինչ իւրով ճգամ : a ma-

no . ձեռք . ձեռնամաշի : opera fatta a mano .

ձեռագործ . menare, ևն , alcuno a mano , կամ

per mano . զձեռան նախ յորտեք անգ . անել ,

կի՞մ առջնորդել ձեռամբ : a mano a mano , ԽԺ .

մի ի միով . հետզհետե : առ ցակա . սակա . միմ-

եանց զինի : կալել զձեռնայ իրերաց : ևս չէ հուպ-

ապա . յետոյ : պարտաւորաբար : a mano aperta ,

ԽԺ . բաց արիւմ : լիաձեռն . առատածեանութի : a

mano stanca , կի՞մ manca , կի՞մ mancina , կի՞մ սոսկ

a mancina . a man sinistra , կի՞մ սոսկ a sinistra . յա-

հեակ . 'ի ձախակողմն . 'ի ձախակ . a man piena ,

ԽԺ . լիաձեռն . առատաշի : ևս 'ի նշան հետաքնն . a man

salva , ԽԺ . անվանալ . անցիւմ . յապահովի . անել

կիւր . անվանալ : a man vote , ԽԺ . անայտնածեան

andare in mano . անկանել չէ ձեռամբ , չէ իշխա-

նութի , կի՞մ 'ի ձեռն ուրուք . andar col cuore in ma-

no . վարել պարզմունք , միամիտ որով , աննենգ :

appiccarsi alla mano la roba altrui . ունել զձեռն

իւր սովորել 'ի գողութի : գողանալ զտարինն : a

prima mano . 'ի սկզբան . դառնալն , առ ժամայն :

ևս մերձ առանձն : essere a prima mano . լինել

մերձ , մաս : armata mano , ԽԺ . զինութ . զինել

զին 'ի ձեռնին : a sue mani , a sua mano . իւրով

ծախալ : ևս ինքնին . իւրով : lavorare , կի՞մ fa-

re un orto , ևն , a sue mani . գործել զերկիր իւր

ծախալ իւրով , կի՞մ ինքնին : avere alle mani chec-

chessia . պարտաւոր իրաց ինչ ունել . լինել բա-

ժանորդ իմիք : avere alle mani, alla , կի՞մ fra ma-

no . ունել առ ձեռն , 'ի պարտաւոր : avere buo-

na mano di scrivere . լինել գեղեցկագիր : aver

buona mano in chessessia . սակալ յարկել 'ի գործ

ինչ . լինել բարեյարկ , կի՞մ յարգածեան 'ի գործ

ինչ : aver , կի՞մ tener buono in mano . լինել բա-

րեկիճակ , ապահով , բարեյարկ 'ի գործ ինչ : ave-

re cura alle mani altrui . գիտել , զի մի գաղափար ,

կի՞մ խաղախնայն : որ : ընել զխորհրդալ , կամ

գործն ուրուք : avere in mano . ունել 'ի ձեռնին .

չէ ձեռամբ , չէ իշխանութի . ստանալ : aver la ma-

no . յառաջել . ընթանալ առաջի : aver la mano

larga . լինել առատածեան : avere la mano nel giuo-

co . նախ առաջին սկսանել զխաղն : aver le mani

fatte a uncino . լինել գող , գաղափար : avere le

mani in chessessia . լինել ձեռնին ուրուք իմիք .

լինել բաժանորդ գործին , հարդարակցի : avere

le mani in pasta . ձեռնամուկ լինել 'ի գործին ա-

ռաջիկայ . խառնել 'ի գործ ինչ : aver le mani le-

gate . ոչ կարել գործել . խառնել 'ի գործին : aver

le mani lunghe . գործել 'ի բաղնի : aver

passo , e mano . ԽԺ . Precedere . Aver per le ma-

ni . Լինել 'ի ձեռնին , ունել 'ի ձեռնին : aver per le

mani chessessia . անկ լինել իմիք առ ինչ . լի-

նել մասնակցի իմիք . Baciare la mano , կի՞մ le ma-

ni . ԽԺ . Baciare . Bere , կի՞մ prendere chessessia

con larga mano . Ընկել , կի՞մ ունել ինչ առատ

պէս : Cader di mano . Անկանել 'ի ձեռնայ , կի՞մ 'ի

գետին : ևս պակասել . անկանել . կործնել : cade-

re in mano . անկանել 'ի ձեռն . նստանալ ընդ ձե-

ռամբ . հանգիստել . գէտ լինել : cadere per ma-

no . պատահել . գէտ լինել . հանգիստել առ թին

cadere tra le mani . պատահել : capitar alle , կամ

nelle mani . գտանել ըստ գիտաց իմն : cavallo

di mano . ձի ասպատանիկ : ետել . ԽԺ . cavar di

mano altrui , cavarsi di mano chessessia . հանել

զել , բանագրաւել զոր , կի՞մ զինքն առ 'ի տալ ինչ

cavar le mani di chessessia . 'ի գող 'ի հանել ինչ .

վճարել : comandar con mano . հրամայել նշան

յի , անկարել . նշանակել ձեռամբ : Dare alla ma-

no . Վճարել ունել (դրամ) առձեռնպարտալ :

dar con ampia mano . տալ լիաձեռն . առատ

ձեռնել dar di mano . ձեռն տալ . ձեռնառ լինել

օգնել : dar di , կի՞մ della mano . բռնի հարկնել :

ունել արագ . կործնել . յախարակել (դուրս)

ունել : dar di mano , կի՞մ delle mani ad uno . ԽԺ

զել զոր . շարժել ձեռամբ : dar di mano ad un ba-

stone . առնել գաւազան 'ի ձեռնին : dar fra ma-

no , անկանել ի իրաց 'ի ձեռն ուրուք . կի՞մ գէ

պել , կի՞մ գտանել ըստ գիտաց իմն : dar la mano .

խոստանալ : խօսել զինի : խօսել իւր 'ի կնութի .

հարմարացողակցի : անգի տալ ունել . մատուցա-

նել ունել զառաջին տեղին , կի՞մ գիտալ թոռ : dar

la mano ad un cavallo . սանձ արկանել . սանձել

dar la prima mano . ձեռն 'ի գործ առնել . բռնի

հարկանել : dare l' ultima mano . 'ի յանգ . հանել

գործն . կատարել dar mano . ձեռն տալ . ձեռն

տալ . լինել . օգնել : սկսանել : dar mano a chesses-

sia . արակցի , գործակցի լինել իմիք : dar mano

e passo . տեղի տալ : dar nelle mani , կի՞մ in ma-

no . մասնել զոր 'ի ձեռն ուրուք : գնել 'ի ձեռնին ,

չէ իշխանութի : dar nelle mani , per mano . անկա-

նել ըստ գիտաց 'ի ձեռն ուրուք . հանգիստել , կի՞մ

գտանել չէ գիտաց իմն : dar sulla mano . խոստա-

նալ

Ծառ: dar sulle mani. Կարճել զձեռն ուրուք: խաչ
 փան լինել ումք: խոր լն: Անկանել 'ի ձեռն,
 Է իջանուք: dar una, կի՞ք քի մանի a chicches-
 sia. ներկել, կի՞ք ծեփել ինչ միանգամ, կամ բլմ
 անգամ: di lunga mano, Ա. 'ի վարուց: di mano.
 Կր. quadro, կի՞ք pittura, ևն, di mano d' alcuno.
 պատկեր, կամ նկար, և կամ այլ ինչ ձեռագործ
 ուրուք: di mano in mano. Ա. ճեռ գեղեցի.
 տեղում: 'ի տեղի: մի բնութիւն: կարգաւ. բնութիւն
 կարգի: ապա: Կի՞ք Կի՞ք Կի՞ք Կի՞ք Կի՞ք Կի՞ք:
 di mano in man più. ևս քան զնա: dire colla
 carta in mano. ստել 'ի գրի: Essere alle mani.
 Մարտնել: կռուել: essere, կի՞ք mettersi, ևն, al-
 le mani, կի՞ք in mano d' alcuno. լինել Է առաջ
 նորդուք, Է ինամանալուք Երուք: esser delle
 mani. լինել գիրադարաստ 'ի հարկանել զք:
 բողոքնայ 'ի ծածուկ: egli è delle mani. ձեռք նր
 վարժ էն 'ի գողութի: essere, andare, ևն, in ma-
 no, nelle mani altrui. լինել, կի՞ք անկանել ընդ
 ձեռամբ, Է ինամանալուք ուրուք: essere, ևն, in
 mano. լինել 'ի ձեռնին, կի՞ք 'ի կամո: essere, կի՞ք
 avere la mano di Dio. լինել յիմիք սքանչելաւ
 ունեաց, ձեռնի, յարողաձեռն յոյժ: Far man bassa.
 Ոչ ներել: կոտորել խորաւ, կի՞ք անկանել, ոչ ինչ
 ևն. սպառնալուք ստորանել: far toccar con ma-
 no una cosa. ցոյցանել բաշխայտ, ակներե, յայտ
 յանդման: fare una cosa colle mani, e co' pie-
 di. գործել ինչ նմ ձգաւք. զնմ ձիգն յանձին
 բերել: fuori di mano, ած. ճեռ: մեկուսի. բաշ-
 քակայ: ած. Girare ad ogni mano. Դառնալ
 յամ, կի՞ք Է նմ կողմ: giuoco di mano. տես Ba-
 gattella. ևն խաբէութի: ներք: giuocar di mano.
 խաղալ ձեռնածուք: օգտաւորել: ելմ: giurar
 nelle mani. երգում առաջի ատենական անձին,
 կի՞ք յանձին: guadagnare la mano. ոչ ևս փոյթ ու-
 նել սանձին: (սախ դիւյ:) Lasciare in mano,
 nelle mani. թողուլ, կի՞ք ընկենուլ ինչ յոյ. յանձ-
 նել ինչ 'ի ձեռն ուրուք: առաստան անել ինչ
 յոյ: lasciarsi uscir di mano alcuna cosa. հանել
 'ի ձեռաց: թող առ յափշտակել օտարին: ևս
 անհոգանալ: վերցնելուցանել, կամ հանել 'ի ձե-
 աաց, կորուսանել զառիժն: lavarsi le mani di
 chicchessia. ոչ ևս խառնել 'ի գործ ինչ: ոչ ևս
 փոյթ անել: lavorar di mano. փոխել: գորդ-
 նալ: legar le mani altrui. խառնել զք յանձին:
 լինել արգել: levar mano, levarsene le mani,
 ձեռնթափ լինել: դադարել 'ի գործոյն: կասիլ:
 Mani benedette. Ձեռք յաջողակք յովի: յաջողա-
 ձեռն: mano manca, կի՞ք stanca, կի՞ք mano manci-
 na. ձախ, ձախոյ ձեռն: ահեակ: mano ritta, man
 ritta. աջ: աջոյ ձեռն: menar a mano. զձեռանել
 կաշէլ անել, առանձնորդել: menar le mani co-
 me un berrettajo. մարտնել: հարկանել զք ստեղծ
 գործանել գաղտ: menar le mani. գործել արագ
 և կորովուք: չուծափել 'ի գործ ինչ: մարտնել:
 հարկանել ձեռամբ: mettere alle mani chicches-
 sia. գրգռել 'ի կաշի: mettere a mano. զնել 'ի
 կերպառի: սկսանել 'ի կիր առնուլ ինչ: metter
 in mano. առ, կամ յանձն անել 'ի ձեռն:
 mettere la mano in alcuna cosa. բարեկարգել ինչ:
 հնարս անել ինք: mettere, կի՞ք porre legge
 in mano ad alcuno. հրամայել ումք: mettere, կի՞ք
 porre le mani addosso altrui. ձեռքալալ անել
 զք: ընթանել: տիրել ումք: անխորալ: ինչանել:
 mettere, կի՞ք porre le mani addosso a uno. սպա-
 նանել զք: mettere le mani innanzi a chicches-
 sia. յափշտակել, կի՞ք գրաւել զերաւուն ուրուք:

mettere le mani nel fuoco. նմ համարաւոր: հա-
 ւաստել ինչ: metter mano ad una botte. բանալ
 զնոր սակաւ: metter, կի՞ք por mano ad una cosa.
 ձեռն 'ի գործ անել: ձեռնարկել: բռնել հարկա-
 նել: metter mano ad un discorso. սկսանել ըն-
 ճառն: metter mano, կի՞ք Manomettere. սկսանել
 թշնամանել, կի՞ք լնաւել: metter, cacciar, tirar
 mano, կի՞ք metter mano alla spada. մերկել զկա-
 ղակաւորն: առնուլ 'ի ձեռնին զուսեր: ձգել ըն-
 սուրն: metter le mani innanzi per non cadere.
 ամբաստանել զյանցանաց ինչ այլոյ, որով և ինքն
 է սողանանել: metter l' ultima mano a un lavo-
 ro. 'ի կատարումն հաւաքանել զգործն: metter
 per le mani. առաջի անել: 'ի տես ընծայել: met-
 ter tra le mani. զնել ինչ 'ի ձեռն ուրուք: յանձն
 անել 'ի ինձան ուրուք: mettere, porre tra le
 mani, nelle mani, in mano. առ 'ի ձեռն, ընդ
 ձեռամբ ուրուք: mettersi nelle mani d' uno. յանձն
 լինել յոյ: առաստան լինել յոյ: Per mano. 'ի
 ձեռն. միջնորդութի: խորհրդուլ: porger la mano
 ad alcuno. ձեռնառալ լինել: օգնել: por mano.
 գործակից, կի՞ք վաստակակից լինել: ևս սկսա-
 նիլ: ձեռն 'ի գործ անել: por mano sopra alcu-
 na cosa. ձեռն արկանել ինչ: առնուլ. գրաւել:
 porre, tener mente alle mani. դիտել զգործս կի՞ք
 զխորհուրդս ուրուք. հայել 'ի գործն ուրուք. ուչ
 ունել ումք: նկատել զք: portare in mano. սա-
 նել, կի՞ք կրել զք ձեռամբ: portare in palma di
 mano. յայանի անել ինչ: ոչ ծածկել ինչ: porta-
 re, tenere, ևն, in palma di mano alcuno. փա-
 փուկ ունել զք: սիրել սերուն, գորովանք:
 դռնել: պաշտոնանել: Ricever l' ultima mano.
 'ի յանդ ելանել կատարել գործիլ: կատարել:
 rimettere in mano. առ ինչանուլ: թողուլ 'ի
 ձեռն, 'ի կամն ուրուք: Se tu con una mano, ed
 io con due. Եւթի դու անեն մտադիւր, ևս մտա-
 դիւրագոյն եմ: sotto mano. 'ի ծածուկ: star col-
 le mani a cintola. կի՞ք star colle mani in mano.
 ունել զձեռն զձեռամբ: կալ անգործ: ոյմն գոր-
 ծել: star colle mani per aria. ունել զձեռն վեր-
 ամբ յոյն: ունել զձեռն կարկանդակ 'ի հալ-
 ունա: star nelle mani d' alcuno. կալ Է ձեռամբ,
 Է ինչանուլ ուրուք: stretto di mano. կծիկ: ա-
 դաճ: հարկամ: andare stretto di mano. ճգնել:
 կծկել զձեռն: Tenere in mano. Բռնանել ձեռամբ:
 ունել ինչ 'ի ձեռնին: ունել առ իւր դոտարին: te-
 ner, կի՞ք tenersi le mani a cintola, կի՞ք alla cintu-
 ra. հանգուցանել զձեռն 'ի վր լանջոյ: կալ ան-
 գործ, պարագործ: ոչ խնդրել զվրժե՛ անձին: te-
 ner le mani a se. ձեռնապահ լինել 'ի շօշափելոյ
 ինչ, կի՞ք 'ի հարկանելոյ զք: tener le mani in ca-
 po ad alcuno. ակն անել ումք: հսկել 'ի վր ու-
 րուք: tener mano, կի՞ք di mano, լինել գործակից,
 համախոհ, ձեռնառա, մեկտակից. ստոր լինել
 ('ի չարիս:) օգնել: tanto ne va a chi ruba,
 quanto a quel che tien mano, կի՞ք che tiene il sac-
 co. առաջ: գործելից, և կամանել: գործելեաց
 պատժին նոյնորինակ: toccar con mano. փոխել:
 հաւատնել ինչ: հաւաստել: 'ի վր հաստնել: toc-
 car la mano. ձեռն առալ (խոսեցելոյ.) խոսա-
 նալ զհաւատարմութի: (սախ դիտելոյ:) tratto
 di mano. ձեռնակից մի: բարենկեցմի: Venire al-
 le mani. Մարտնել: կռուել: 'ի գիծի հարկանել:
 venire, կի՞ք pervenire alle mani, կի՞ք a mano. իջ-
 անել զք: հանդիպել: ընդ առաջ լինել: venir
 nelle mani, a mano, in mano d' alcuno. անկա-
 նել 'ի ձեռն, Է ինչանուլ ուրուք: Ugnere le ma-

Mazzo, խաւրճ : արքայի • փռնի • փեղի • փեղի • թակ • ուռն մեծ : թագաւ : բաղմունի միւտորուի : di carte, արակ խաղալիկ թղթոց : փեղի : di lettere, խաւրճ նամակաց : mazzo di tordi, ևն. վեց տորդիկք, կի՛ պլ թաշուք անշուքեղք 'ի մի : entrare nel mazzo, mettersi in mazzo, միջամուկ ընել 'ի դործ ինչ : alzare i mazzi, 'ի բաց դնալ : երթալ : սրամուկ • պաղաղեղ առ ցասման : andar in mazzo, խաւրճել, կի՛ համարել չէ պլլս :

Mazzocchiàja, խաւրճք : փռնի ճերաց կանանց : զարգարիչ վարսից :

Mazzocchio, խաւրճ : փռնի ճերաց կանանց կապէշ 'ի մի : բաղմունի • գունդ : ցորուն, կի՛ նորա բոյս ընծիւղ ճարճորակի, (քո առաքեղային) և այլ խոսոյց : ցորեան ինչ :

Mazzochiuto, տա. **Sku Pannocchiuto**.

Mazzolino, նա՛ **Mazzofo** • փռնի ծաղիկաց • փռնի : արբ իւրեւնիքի • փեղի • fare al mazzolino, խաղալ զխաղ ծաղիկանց • (է խաղ ինչ մանկանց • որոց իւրաքանչիւր անուն զանուն միոյ 'ի ծաղիկանց փռն, ջին) :

Mazzuola, նա՛ **Mazza** ին • Գաւազան փոքր : Սպառնուի շախմատ • (է պատուհաս ինչ շարժագործաց) :

Mazzuolo, նա՛ **Mazzofo** • փռնի փոքր • խաւրճ փոքրիկ : փեղիքի • երկաթի մուրճ քանդակագործաց : 'իւռն • մուրճ : ևն. mazzuolo da terra, թակ երկրագործաց • (է գործի ինչ ուռնաման 'ի կարծր փայտէ, առ 'ի մանրել զկոշտ հողոյ) :

ME

Me, ապաստանելու ժողովի • Էրեղակի տրու կանն և հայցանքին դերանդանն Լո. ինձ • դիւ : պատ • պէնի : 'ի վարելի նախորդք՝ նշանակէ զայլ և այլ հորով նոյն դերանդանն : միշտ նա խաղանքի մասնկանցս il, lo, li, gli, la, le. և ոչ երբէք յառաջոյ սց գնի mi, այլ me • Me 'ի նախա դասին մասնկանն ne, որ կից իւր ունիցի և կի՛ ոչ զբայ ինչ, առնէ զայն ճայնակրական, և կամ գնի 'ի զարդ • քո io me ne venni. ես եկի :

Me, ապաստանելու անիւթի • **Sku Meglio**.

Me, ապաստանելու անիւթի • per me, 'ի per mezzo. 'ի մէջ. ընդ մէջ. առ. չէ :

* **Meandro**, Պոպոյր • պատուածք :

* **Meare**, տա. **Sku Trapelare**, Trapassare.

Meato, Վարք, կի՛ անցք, կի՛ ծակոյ մարմնոյ : ինչ • փեղիքի • meato orinario, անցք միջին :

Meccánica, Մեքենաբանութիւն • մեքենական գիտութիւն :

Meccanicamente, մի. Մեքենայէս • մեքենական արհեստիւ, կի՛ գիտութիւն :

Meccánico, տա. * **Meccanichissimo**, ma, Մեքենական • անարդ • նուազ : arti meccaniche, մեքենական արհեստք :

Meccánico, 4րդ • Արհեստաւոր : զննահաւելաբ : մեքենական • մեքենաբան :

Meccanismo, Կազմակերպութիւն մարմնոց • կազմած մարմնոց • կազմուած • գործուած :

Meccére, Բառ ծաղախ • **Sku Messere**.

* **Mécco**, **Sku Adultero**.

Mecenáte, ար. Մեկենաս • (է յատուկ անուն մարդոյ • բոց նշանակէ և Ջեռնառն և պաշտպան գիտութեց և արհեստից) :

Mecioacam, **Mecioacan**, **Meciocan**, ար. խաշնդեղ սպիտակ • (է արմատ ինչ ամբրիպեան) • Ֆէլի վարան :

Méco, կի՛ con méco. Ընդ իս : con esso meco. չէ իս : պիւնի :

Mecónio, Մեկոնին • (է հեթ ինչ թմրեցողիք հանել 'ի մեկոնի) : Է ևս յաւելուած ինչ սեռա հաւաքեալ յաղիս սաղմին որ յարգանդի) :

Medaglia, Էրբաւ ինչ նախնեաց : Հին դրամք (նախնի ազանց, յունաց, ևն) : Տանլառ : Միտալ • (է գործած ինչ կամ կենդանագիր սքց, կի՛ երևելի արանց սպել 'ի դրամաձև մետաղեայ նիւթո, առ 'ի յիշատակ անուան և գործոց նշ) : il rovescio della medaglia, ար. հակառակն. չէ հակառակն : * **Medagliata**, Որչախ ինչ արժէ մի միայն դրամ (նախնեաց) :

Medaglietta, նա՛ **Փոքրիկ միտալ** :

Medaglione, ար. յաճախ • Մեծ միտալ • միտալ շնոր տարապետական • (է գործ ինչ բոյրքի, և քանդակուածոյ, յորում ձևացիլ է գլուխ իշխանի ուրուք, կի՛ երևելի տուն, և կի՛ նշանաւ որ ինչ գործոյ) :

Medaglista, ար. Միտալախոյլ • միտալագէտ • (է նա՛ որ հաւաքէ, կի՛ պարապի 'ի քննուի վաղեմի միտալից) :

Medemo, Է Բառ անցիւրի, և ուսմանն. **S. Medesimo**.

Medesimamente, մի. **Medesimissimamente**. 'Նշն պէս • նմանապէս : պոստ փեղիքի :

* **Medesimanza**, **Medesimità**, * **Medesimézza**, 'Նշն նութի :

Medesimo, ma, 'Նշն • ինքն • նոյն ինքն • իսկ : • • • հեթն • • • ru medesimo. դու ինքն • դու ինքնին : դու քեզն : in questa medesima sentenza. յայտ և 'ի այն իմաստ : seco medesimo. Է իւր • քեզն • նոյն իսկ ինքեանք • ինքեանք իսկ : երբեմն ևս առ 'ի զարդ միայն յարի 'ի բառքս niceo, tecco, seco, մերթ անհամաձայն ևս չէ սեռին • քո արական վերջաւորութիւն իդականի : Բանաստեղծք ասեն ևս **Medesimo**.

Medesimissimo, ma, 4րդ • 'Նշն իսկ • նոյն ինքն • ինքն, կի՛ ինքնին գլխովին :

Medesimo, մի. **Sku Medesimamente**.

Mediána, 4րդ • Միջնորակ • (է երակ ինչ) : տէս և **Mediatrice**.

* **Mediáno**, na, 4րդ • Միջին • միջակ :

Mediante, նա • խորհրդայն • երբեմն ևս խաղի և պարծիսին • 'ի ձեռն : եւն ին • ին : 'ի մէջ. ընդ • mediante lui. 'ի ձեռն նորա • նովա • առաջնորդ • դութի նորա :

* **Mediastina**, Իրակ ինչ :

Mediastino, Միջնաթաղանթ • (է թաղանթ ինչ որ երկատէ զիւրում չէ երկայն) :

Mediatamente, մի. Միջնորդաբար • միջնորդաւ • 'ի ձեռն :

Mediáte, մի. Միջնակէս • չմիջաբար • 'ի ձեռն :

Mediáto, տա. Միջնակեալ. չէ մէջ արկել, երեւալ • 'ի մէջ • միջին : յարմար • դիպաւոր :

Mediatóre, ար. **Mediatrice**, 4րդ • Միջնորդ • բառ ինչ : արար իրիւթի • զանձի :

Mediazióne, 4րդ • Միջնորդութիւն : միջնակէս :

Médica, Աղբ ինչ առողջութիւն • տէս և **Medichessa**.

Medicáble, 4րդ • Բժշկելի • բուժելի : իւրաք Գաղիլի :

* **Medicamentário**, Մատեան դեղոց :

Medicám, ար. **Medicamento**. Բժշկութիւն • դեղ : իւրաք :

* **Medicamentoso**, 6րդ • Բժշկական • դեղոց :

Medicánte, 4րդ • Բուժիչ • բժիշկ • որ մատուցանէ դեղս :

Medicáre, նա • Բժշկել • մատուցանել դեղս : իւրաք ևն • բուժել զանոս :

Medicástro, **Medicastrónzolo** : Բժիշկ տղա :

* **Medicastrón**, ար. յաճախ • Բժիշկ տխմարագոյն :

Medicáto, տա. Բժշկելի • դարմանելի զեղովք : vino medicato. գինի գեղեւալ • (քո յոր արկել են զառաջնորդ) :

[illegible]

Mérito, ta, տծ. ՏՆս Meritato.
• Meritoriaménte, հ. Արժանաւորութիւնով : արժանաւորակ : արժանաւորելով : արգիւնաւորելով :
Meritorio, ia. Արժանի վարձուց : արգիւնաւոր-
արգիւնական : Բարեպաշտ : Լայկ :

* Meritoso, sa. ՏՆս Meritevole.
Meritrise, հ. Méria. ՏՆս Meretrice, & Merlo.
Merlère, ն. Առամանակ յորինել : Ժապատելն էլ զս-
ապատաս նաւուն պարանաւ :
Merlato, ta. Առամանակ յորինել :
Merlatúra. Առամանակ յորինումած : անկողնածոյ
զարդք ինչ :

Merlerto, Ամբղւածոյք, կթ սաղնեղործք (կն ջան,
ջահերպ և ծագական զըդք ինչ յապշմաւոյ, յոսկ-
ւոյ, ևն, որովք զարդարին զհանդերձս :) Դու-
րապետ : գիրենէնէր Վրկ :

Mérlo. Առամանեղ որմոյ . (է վերին մասն որմոյն
յորինել առամանակ, որոյ առամանեղ հետի են ի
միմանեղ հաւասարապէս :) merli. ստեղծելք Թա-
գի, կթ պատկին : տես և Merletto, Merluzzo.

Mérlo, ութ-Méria, ԻԿ. Սարեակ : սարիկ : գաւա-
նակ : la merla ha passato il Pò, կթ il merlo è
passato delà dal rio. տակ. Էանց վայելութին
(Իրէք :) Mérlo. Է և ձուկն ինչ ծովային : far
le merle. կեցնել - կեցնուորել. ձնանալ :
Merlone, ալ, յանդի. Սարեակ մեծ :
• Merlotta, ԻԿ. Merlötto. Չափ սարեկի : Թանձ-
րավա. ալուր. պակասամիտ :

Merlotzo. ՏՆս Merlötto. Է և ձուկն ինչ անուա-
նել Baccalà. Կլի :

Méro, ra. Զուս. անկրակն. անապակ : ամբ : me-
ro imperio. Իշխանութի մահաւ. Իշխանութի սպա-
նանելոյ զանցաւարս :

• Merolla, Meróllo. ՏՆս Midolla.
• Mesrataménte. ՏՆս Meritevolmente.
Mérula. Բաւ Լա. ՏՆս Merla.
• Merzé, Merzède. ՏՆս Mercade.
Mesára. Ամսորեաց մի. ամիս մի : պիշ ալ : Թոշակ
ամսորեաց : այլք :

Méscere, ն. Խառնել : գաւալել : արկանել գի-
նի. ևն, ի բաժանի. հեղուլ ի բաժանի. մաս-
առակել : non poter dir mesci. ոչ առել ումիք
գաւ և գաւոր :

Meschiamento. • Meschiánza. Խառնումն :
Meschiare, Meschiato. ՏՆս Mischiare.
• Meschina. Աղախին :

Meschinaccio, ia. Եղկելի յոյժ . Ընդառապոյն :
Meschinaménte, հ. Թշուառապա. ոգորմ :
Meschinello, ia. Meschineetto, ta. ՏՆս Meschino.
Meschiniarà, - tade, - táte, ԻԿ. Թշուառաւ. հի-
գաւի. աղքատութի. Գորկելի. Իկիւկի :

Meschino, na. • Meschinissimo, ma, Աղքատ.
Աղ. Թշուառական. եղկելի. ոգորմ : Բոքե. ալ-
կաւ. Գորի. meschino abito. զգեստ դժուծ :
• Méschio, ia. ՏՆս Mischio, Mischiato.
Meschita. Միգիթի. Զուկ :
• Meschiánza. ՏՆս Disavventura.
• Mescibile, հ. Խառնելի :
Mesciróba. Կուժ ինչ ընդ ի լուացումն մնաց :
Երուժ. Ծորապ :

Mecotóro, ալ. Խառնումն : գաղկեմալ :
Mesclío, ta. Աղկալ. հեղալ :
Mescolamento, Mescolánza. Խառնումն. Խառնու-
թիւ : գաւալելուք. գաւալելուք : Mescolánza.
Խառնելի. Խառնումն. Խառն ապան. (Ծ' յո-
րինել ի պիտոյն բաժնորոյ :
Mescolante, հ. Խառնելի. Խառնալ :

Mescoläre, Է. Խառնել. Խառնել 'ի միասին : Գրեթե
զերհատ : Mescolàssi, Յ. Խառնել : Գառնել : Խառ
նակել : Ղուգիլ Է :
Mescolàta, ՏԷ՝ Mescolamento.
Mescolamenté, Գ. Խառն 'ի խուռն. Խառն :
Mescoláto, ԳԳ. Խառնքել. Խառնեման. Խառնուրդ.
ասուհայ 'ի պէտս չուխաղաղործութե :
Mescoláto, ԿԱ. Ծծ. Խառնեալ. Խառն : Գառնել.
Գառնիկ : Խառնել. խառնեալ :
Mescónoscere, Լ. Misconoscere. Անգիտել :
Mescúgio. Խառնուրդ. Խառնեման. Կոյտ :
Mescuráre. ՏԷ՝ Trascurare.
Mése, ԵՐ. Ամիս : Ե՛յ օրերէ Կանոնց. գաշաւն :
այլ՝ Կաշ. non aver tutti i suoi mesi. Ընել
փոքր մի պահասամիտ : di sei mesi. Վեցամեայ :
Mesentérico, ԿԱ. Meserálico, ԿԱ. Մեանմարա
կան. Կէ՞ միջնոցերկայ (երակց) :
Mesentério. Մեանմար. Կէ՞ միջնոցերկ. (Է մայի
ինչ, յոր հաստասկէ են ընդերքն, Կէ՞ աղիքն :)
Mesétto, ԿԱ. Բառ ծարսեան. Ամիս փոքր. Կարճ :
Mesocolon, ԵՐ. Է մասն ինչ միջնոցերկ, Կէ՞ մե
անմարին կցել Է ապիս, մանաւանդ Է այնմ՝ որ
Կոչի Colon. Յ Կարնն :)
Mesolábio. Է քործի ինչ երկրալստական, որով
դասնին երկու. Կէ՞ բոլ միջին հասեմասականը.
և Կէ՞ լը հանդիս մեծացուցանեն նովա հասեմա
տարար՝ զմարմին ինչ խորմարդ. պահանջալ մեղին :
Mesopotamia. Միջագետք : փեռադիտ :
Messa. Գառնարդ (սէ՛ խորհրդոյն) Գառա. Ընա
լիւս մասն պառարագիին՝ զոր երգին 'ի գառնն,
և Կէ՞ զոր երգին երաժիշտը : non sapere mazzare le
Messe. Դչ քաղ գիտել : Ընել անտեղեկա՞ : perdir
la Messa. Դչ Ընել առաջիկայ պառարագիին : an
dare alla messa. երթալ 'ի տեսանել զպառարագի :
Messa. Դրուտ. մուտք : Գլուխ ընկերութե : (Է
գլուխ Կէ՞ բաժնի գրամոց, զոր խորաբանքի 'ի
վաճառականաց զեն 'ի մի փոքուր ընկերու
իւրեանց :) Փոփոխուն կերակրոց. սկուտեղք :
ընկեր : Messa di voce. Է զարգ ինչ երաժշտա
կան, որով զնաղ ինչ սկսել քաշն, աստիճանա
բարձրացուցանեն 'ի ծայրն, և ապա ցածուցանեն
յառաջին ցածութիւն :
Messaggeria. Դեսպանուի : Էլէլիտ :
Messaggiara, ԷԺ. Դեսպանուհի :
Messaggière, ԵՐ. Messaggiéro. Դեսպան. հրեշ
տակ : Էլէլ :
Messaggio. Նոյն է : Դեսպանուի : Էլէլիտ :
Messále, ԵՐ. Գառնարդամատոյց (Գրիգն.) Խոր
հրդաւանք :
Messe, ԷԺ. Բառ Լա. Հումք : պիւն. օրտ պիւնի :
Messerático. Տերութ. պատուանուն ան :
Messère, Յ՝ Mio Sire, ԵՐ. Տր իմ. Խր : ասնու Խր.
fare il messere. չեփանալ 'ի վրայոց : essere mes
sere, e madonna. Ընել աք բացարձակ :
Messerino, ԿԱՊ. Տեր :
Messétta. ՏԷ՝ Ruffianella.
Messia, Մեհայ. Էլ Գիտի :
Messiáto. Մարգարէութ բանին :
Messióné, ԷԺ. Ապրումն. արձակումն :
Messiéficio. Ընկեր. բազմ. շատակ :
Méso, ԳԳ. Դեմքան. հերշտակ. համբաւաբեր :
Էլէլ : պատաս. քառասուն, Կէ՞ մանկակալոց
անկերակ : Գիտի : Փոփոխուն կերակրոց սկզ
նոյ. սկուտեղք : Ընկերակ. Բառ :
Méso, ԿԱ. Եղիւ. արիւ : Կանա. ՏԷ՝ Mes
teré.
Méséare, ԵՐ. ՏԷ՝ Mictitore,

* **Metoposcopia**. խորագիտություն :
Metreá. Մար : (է չափ ինչ նախնեաց :)
Metricamente, 4. Տաղաչափութիւն : ստանաւոր բա-
 նիւթ :
Métrico, ca, 3. Տաղաչափական : չափարանական :
 4. Չափարան : տաղաչափ : արտ. arte metrica.
 տաղաչափութիւն : տաղաչափ :
Metrito. Տիւ Micrito :
Méto. Չափ : խառնաւոր : պէտքի : նազի :
Metrocómia. Գիւղաբարոյ : (է գիտաւոր գիւղ, որ
 ունի թիւ իւրեւ զոյգ գիւղ :)
Metromanía. Մոլութիւն ի յօրինել զոտանաւոր :
Metronómetro. Կոնպոզիտ (է գործի կրաշաղագ :)
Metropoli, 14. Մայրաքաղաք : քաղ. քաղ. : եկեղեցի
 արքեպիսկոպոս, կի՛մ մայրաքաղաքական :
Metropolitana, 14. **Metropolitano**, 4. **Մետրոպոլի-
 լիտ** : արքեպիսկոպոսական : մայրաքաղաքական :
Metropolitano, na, 3. **Մետրոպոլիտանական**, կամ
 արքեպիսկոպոսական (եկեղեցի :) մայր (քաղաքաց :)
 * **Metropolitico**, 3. **Մետրոպոլիտանական** :
 * **Mettente**, 4. Գնող : որ գնէ :
Méttete, 3. Գնէ : ինչ, կի՛մ ի ներքս արկանել : փակել :
 ինչի՛ փոխ : գնէ : ղեւորել : հաստատել : փոխ :
 տեւ և **Depositare**. մուծանել : իրարմէ : մատու-
 ցանել : առաջի առնել ի քննութիւն : Բողոքել : քի-
 լիւնել : ցցել : կի՛մ ի վեր երեւել : բռնանել
 (եղեկաց, առամանց, վերաց, ևն :) պիւնել : ւշ-
 ծառ, խառնել, կի՛մ մեքանիկական գործիքներ
 իրարմէ ղեւորել : ղեւորել : ինչի՛ :
 հոսել (գետաց, ևն) : ինչի՛ : ամուսնացող :
Mettere, և ևս **Messa** մատուցանել : տեւ ի **Messa**.
Mettero in argento. Գործադրել արծաթով : ար-
 ծաթադրել : a basso. ցածուցանել : ի վայր
 քննել : խոնարհ առնել : a bottino. յաւարի առ-
 նալ : a cavallo. հեծուցանել : երկրորդ : a caval-
 lo una spada, ևն. հանգերմէ զուրիւրով կաշ-
 անմով : a dosso, կի՛մ addosso. տեւ **Addossare**.
 ևն. ամբաստանել : ստգտանել : ևն. թախանձել :
 թախանձեցող : զոր բարեկամութիւն : a entra-
 ta. գրել յեկամուտ : կի՛մ ի համարադիր եկա-
 մոց : ևն. հաստատել : ղեւորել : a, կի՛մ in erba. տեւ
Aderbare. A fine. Սկսել : վառնել : a fuoco.
 գնէ : ղեւորակութիւն : հոս (առ ի բիւնել) : եփել :
 a fuoco, e fiamma. ի հոս մաշել : հոս ճարակ տալ :
 a guadagno. **Steu** Guadagno. Mettere alcuno in
 grazia, կի՛մ in disgrazia. սիրելի : կի՛մ անհաճոյ, ա-
 տեւ առնել զոր : al di sotto. տեւ **Deprimere**.
Mettere alla prova. ի փորձ մատուցանել : փոր-
 ձել : alla via. պարտաւոր : առնել պարտաւոր,
 կազմ : alle coltella, կի՛մ a morte. սպաննել : all'
 incanto. **Steu** Incanto. Al libro. Սնցողանել :
 ի գրի : գրել ի մատենի : al niente. ի չի գա-
 ձուցանել : եղծանել : a non calere, կի՛մ in non cale
 . անգումնել : առ ոչինչ գրել : a oro, կի՛մ d' oro.
 տեւ **Indorare**. Mettera parte. Ծառուցանել : մեկ-
 նել : a partito. ի քննի մատուցանել : a petto.
 բարդաստ : a petto chichessia. գնէ զոր ի թը-
 նախ : մարմնել : a sacco. աւար հարկանել : **Met-
 tere a sedere**. Ընկնել զոր ի նիստուկ : ևն. նշա-
 տիւ : a soquadro, կի՛մ sossopra. վեր ի վայր, խառ-
 նիստուկ առնել : a uscita. անցողանել ի գիրս
 ծախուց : գրել ի հանձն ծախուց : bene. օգնել :
 բարեբարել : ևն. լինել յօգուտ, օգտակար, կի՛մ ւա-
 ր : կարգել ունիւ առաջնորդ, վերակացու,
 գլուխ : capo. հոսել ի ծով : ևն. յանգիւ : աւար
 տիւ : nel capo. խեղամեղուցանել : ուրուցանել :
 nel capo, կի՛մ nel cuore, և. Համոզել : հաւանել :

cervello. սիրտն առնել խոհանարան :
il cervello a partito. յերկ-
 րայս արկանել : **mettere il cervello a bottega**. գոն
 դործել : ճշմիւր : **compassione**. շարժել ի դուրս :
 գոն արկանել ունիւ : **consiglio**. քննել զուրու-
 թիւ : բաշ կշռել : conto. լինել օգուտ, շահաւոր :
 in, կի՛մ a conto. տեւ **Conteggiare**, **Computare**.
Mettere cuore. խրախուսել : in cuore. համոզել :
Mettersi in cuore, 3. Դնել : կի՛մ հաստատել ի
 մոի : **Metter cura**. Միտ դնել : պարտաւոր : da
 banda. Թողնել ի բաց, ի մի կողմ : d' accordo.
 տեւ **Accordare**. **Mettere dadi falsi**. խաղալ սուտ
 քուէիւք : del suo. տեւ **Scapitare**. Mettere tut-
 to il suo in una cosa. Ծախնել զինչ ի մի գոյն
 չափ : da bocca. տեւ **Bocca**. Mettere di coscienza
 . Սրանել զինչ մտաց իւրոց : Mettere erba.
 և ևս Բոշել : դաւարիւ, վերքն ինչի՛ foca. հոսել
 (գետաց) ի ծով : թափել : կի՛մ գալ անկանել ի ծով :
 fuoco. հոսել հարկանել : fuori. հանել արտաքս :
 guai. աւաղել : աշխարհել : լալ գա-
 նալ : i denti. բռնուցանել, կի՛մ արձանել ա-
 տանաւ : Mettere in abbandono. ի բաց թողնել :
 in arnese. պարտաւոր : յարգարել : in
 assetto. տեւ **Assettare**. Mettere in avventura,
 կի՛մ in rischio. ի վառնիւ արկանել : վառնել : ի
 բաղնիս տալտանել (ինչ :) in campo, կի՛մ in can-
 zona. տեւ **Campo**, **Canzone**. Mettere in chiasa.
 փակել : ի բանտ արկանել : in Cielo. բարձրա-
 ցողանել զոր մինչ յերկինս : երկնապագ գովել :
 in concio. յաւաճագոյն ստրուտել : կազմել : յար-
 դարել : կարգել : in corde. տեւ **Incordare**. Met-
 tere in faccende. Վարպէցողանել զոր ի գործ-
 գործ ի վր դնել : in forse. յերկայս առնել : ի
 տարակոյս արկանել : insieme. միասնել : jogete
 ի մի : ևն. գովարել (զոր :) in mezzo. դնել ի
 միջի (երկուց, կի՛մ բազմաց) արկանել ի մէջ : տեւ
 և **Differire**, **Frammezzare**. ևն. խաբել : innanzi.
 յեղացողանել զոր բարձրացողանել յաւաճու-
 թիւ : ևն. առաջ առնել, կի՛մ արկանել ինչ : ևն. յայտ
 առնել : Mettere male. Գրգռել : թիւ միմանս ար-
 կանել : mano, le mani, tra le mani, per le ma-
 ni, alle mani, ևն. տեւ **Mano**. Mettere mente.
Steu Mente. Mettere mezzo. Միջնորդ արկա-
 նել : օգնուի գտանել ի միջնորդաց : ne' ferri, al,
 կի՛մ in ferro. արկանել ի շղթայս, ի բանտ : nell'
 animo. ի միտ արկանել : nella strada. տեւ **In-
 camminare**, **Indirizzare**. Mettere nella via. Ծու-
 ցանել զհանապարհ : առաջնորդել ի շախիւս : ne-
 ve. ձիւնել : տեղալ դիւն : opera. գործել : առ-
 նել : in opera ի գործ դնել : կատարել : ևն. ի կեր
 արկանել : փարել : ordine. կարգել : a ordine. պար-
 տաւոր : յարգարել : paura. ահ արկանել : եր-
 կեցողանել : Mettersi per servidore. Ծառայա-
 նալ ունիւ : թալալ : Mettere per servidore. Դը-
 նել զոր ի ծառայութիւն : piede. մտանել ու-
 ռիւք : piede addosso, fuori, ևն. տեւ **Piede**. Met-
 tere a giogo. Ընել : mettere su, կամ սուկ mette-
 re. գնել, կի՛մ հանել զբաւս առ ի խաղարկութիւն :
 su uno. գրգռել զոր լիւր : գրգռել : una
 veste. զգեցողանել : mettere romore, ragione,
 tempo, vento, ևն. տեւ **Romore**, ևն. **Metter-
 si**, 3. Բերել : ածել : շարժել : ձեռնարկել : և
 ևն. մտանել : a fare qualche cosa. սկսանել
 առնել ինչ : si mise a piangere. սկսաւ լալ : a far
 bene. զգաստանալ ի լաւ անգոր : allo studio. պա-
 րաւել յուսման : a fortezza. զորանալ : a fuggi-
 re.

կարգ. ասպետութ. կարգ. ատկետակն :
 Millanta. Բառ ծաղակն . Բիւրք . անհամարք :
 * Millantamento. Տես Millanteria.
 Millantamille. Բարդ . Բառ ծաղ . Տես Millanta.
 Millantare, Կ. Մեծացուցանել յոյժ . կարի բարձ.
 բացուցանել անցուցանել : millantare, Է. Mil-
 lantarsi, Գ. Պարծել . սնարարել : էջխանիք :
 Millantatore, Կ. * Millantatrice, ԻԳ. Պարծող .
 մեծարան . սնարար : էջխանիք :
 * Millantatura, Millanteria, Millanto. Պարծումն .
 պարծանք . մեծարանք : էջխանիք . խաղանք :
 Milie, ԿԺ. Կ. Գ. Զարգ : պին : անբաւ . բազում
 յոյժ : a mille a mille, Գ. բիւրք . բիւրաւորք .
 անխիբք : mille volte, կիմ fiate. Հազարիցս . բա.
 ցում անգամ : stare in sul mille. Ընդէլ ծանրա.
 բարոյք զարժանի : patere mill' anni, che segua
 una cosa. սպասել անհիմարք :
 Millesiori, Կ. Ի. Ժխտոտ ինչ դաւանոր և հոռու
 էտս . որովհարանի Բիւրածողիք : Այսպէս կո.
 ճիւղ մեկն երկոյ արեւել յանձն . Ի պէտս դեղոյ :
 acqua, կիմ oglio di mille fiori. Զուր, կիմ իւղ բիւ.
 բածողիկն (է Զուր, կիմ իւղ հանել ցեղահաւալ
 պատահել երկոյն) : acquavite di mille fiori. Զքի
 հանել Ի բազում ծաղիկոյն :
 Millesoglie, ԻԳ. Հաղարեղծութ . (է խոտ ինչ) :
 ծիւն փեղեփ . հեղարան :
 Milletéro, ra. Հաղարեղծեան . հաղարանիկն :
 Millemorbis, Scrofolaria. Բիւրախանան (բոյս) :
 Millenario, ia, ԿԺ. Հաղարաւոր . հաղար :
 Millenario, Գ. Գ. Հաղարամեան . (այսպէս կոչեցան
 աղանդաւորքն որք յետարորէ համարեկն վայել
 լիլ քսան Ի հեղառն մարմոյ առանց մեղաց)
 Millepède, կիմ Ragno di Mare. Բիւրտանի . (է
 բազմոտնի խեցի ինչ ծովային) :
 Millepièdi, Կ. Centopièdi. Կեղուկ : Բելլիկ ուե.
 ծիւն . պոնտիկ պեծիք :
 Millepora, Milleporite. Ի տունի ինչ ծովային, կիմ
 աղք ինչ Madrepora Ի նման թփոյ, որոյ ձախերե.
 ոյժ է համակ ծաղկոսկէն :
 Millésimo, ma, ԿԺ. Հաղարեղծորդ . հաղար : պի.
 չիմիք :
 Millésimo, Գ. Գ. * Millésimo. Հաղարամ : պիւելլէ :
 Milvagio, Milvo. Ձին ծովային . (է ձուկն ինչ
 թռչական յերես ջուրոյ . որ կոչն և Pesce rondi-
 ne) * Milvo. Տես Nibbio.
 * Miluogo. ՄԷԷ :
 Milza. Փայծալն : Գաւգ . tirar, կիմ stiracchiare le
 milze. տես Stentare.
 * Milzo, za. Տես Mencia. Աղբառ :
 * Mimetta. Զարծ . բող :
 Mímico, ca. Միմոտական . դերասանական :
 Mimma, ԻԳ. Բառ փառալուծ . Աղբիկն մատաղ . աղյ .
 Mímo, Բառ Լապ . Միմո . դերասան . խեղկատակ :
 մոգաւէր : միմոսի . բանի միմոսայ :
 * Mimosa. Տես Sensitive.
 Mína. Հիմն . (է չափ ինչ փայտեղէն, կիմ երկա.
 թիւ, և Է կէսն Stajobin) : Ի ևս ծառ . ինչ : * Մե.
 նաս . (է գրամ ինչ յունայ) Ախն : լաւք : անհ .
 և Miniera.
 Minaccévole, Գ. Սպառնացող . սպառնալիկն :
 Minaccévolmente, Գ. Սպառնալիք :
 Minaccia. Սպառնալիք : Բէհիք :
 Minacciamento. Սպառնացումն . սպառնալիք :
 Minacciante, Գ. Սպառնացող . սպառնալիկն :
 Minacciare, Կ. Սպառնալ . Բեհիլի . կիմի . Գրգռել .
 Ժգ . che minaccia ruina. Խարխուլ (որմն)
 Minacciato, ta. Սպառնալիկ :
 Mi-

Minacciatóre, Կ. Minacciatrice, ԻԳ. Սպառնացող :
 Minacciatúra. Տես Minaccia.
 * Minacciévole, Գ. Տես Minacevole.
 Minaccio. Տես Minaccia.
 * Minacciosamente, Գ. Ի սպառնալիք :
 Minaccióso, sa. Սպառնալիկ . սպառնալիկն : ԻԳ.
 ԿԺ :
 Mináre, Կ. Ախն հատանել : լաւք Գաւգ : անհ .
 Contramminare .
 * Mináto, ta. Ախն հատել :
 Minatóre, Կ. Ախնահատ . անհաղործ : Է.
 լիմն :
 Minatório, ia. Սպառնական . սպառնալիկ :
 Minchiáte, Tarocchi, Germíni. Խաղ ինչ Թղթոյ .
 Minchionáre, Է. Ծաղոյ առնել . խաղ առնել : ԳԺ.
 ինչ Է : minchionar la fiera, կիմ la mattea . Զուր
 յոյն Է :
 Minchionáto, ta. Ծաղոյ եղել . այսպէս աղ :
 * Minchionátore, Կ. Այսպէս . ծաղիկ :
 * Minchionatório, ia. Ծաղարան . հեղանական :
 Minchionátúra. Ծաղարան . այլ . Գ. Գ. :
 * Minchioncélo. Տարփածու . տարփաւոր : ԿԺ :
 Minchioneria. Խաղ . կոտակ . ծաղ . դարձա.
 բանիկ : Լապ . սնուիք . ոյնիք . անդիտան ինչ
 այն օրս : սխալանք անհեթեթ . անմոռն : Է.
 ԿԺ . Լալիւլ :
 Minchione, Կ. Թանծրամիտ . խօթամիտ . աղու.
 անմիտ : Լալիւլ . անմիտ :
 Minciábbo. Առաջակողմն երանաց :
 Minerále, Գ. Գ. Հանք, կիմ հանքանիւթ . (է մար.
 մին պողպատի հանել Ի բոլոր . Գ. ուղի, և այլ
 տմ հրահալելիք . ևս և աղ . արջառոյ, ծծուծ .
 անտիմն : սղորաբար նշանակել պետիկ տեսակն
 զի հրահալելի կոչն Metallo.) Ժաքէն :
 Minerále, ԿԺ. Կ. Հանքային : Ժաքէն :
 Mineralista, Կ. Հանքաբան . որ ձառն զհանքայն :
 Mineralogía. Հանքաբանութ :
 * Minerário. Հանքագործ . բոլագործ . (Գ. որ աղ
 խառն Ի բրնձ զգուլ) մետաղահան : Ժաքէն :
 Minéstra. Թան : Լալիւլ . աղու . Երգ . comprato-
 no otto minestre di carne. Գեղեցիկն այնպիսի մի
 որք ինչ բուական էր երկելոյ նովա զԹան ութն
 սկուտել : far le minestre. Զուր . կառավարել
 հրամայել :
 * Minestrájo. Թանագործ . որ բախել զԹան :
 Minestráre, Կ. Արկանել զԹան Ի սկուտել : կա.
 Լալիւլ :
 Minestrélla, Կ. Կ. Թան սակաւ . Թանիկ : Երգ . Գ.
 * Minestrello. Պաշտօնեայ պաշտան . պաշտա.
 կան :
 Ministriére. Տես Ministriere.
 * Ministrina, Minestrúccia, Կ. Կ. Թան սակաւ :
 * Minéstro. Տես Ministra.
 Mingherlino, na. Նիհար . վտիտ . ծիւրեալ :
 Miniáre, Կ. Կարել կիտանար : նկարել : Դմիւ.
 si. զարգարիլ Ի սկզբ . չարիք զանձն :
 Miniáto, ta. Կարեալ կիտանար :
 Miniátore, Կ. Miniatrice, ԻԳ. Կիտանար . որ
 նկարել զկիտանար :
 Miniátúra. Կիտանար . (է աղ . ինչ մանր և կ.
 տանի նկարուց խժախտուն և ջրախտուն ներկով
 Ի վր փորսկի, մագաղաթի, ևն) :
 Miniéra. Բով . հանք : Ժաքէն : d' oro. ոսկեհանք
 ոսկեական : di ferro. երկաթահանք : Նիւթն հան
 քայ զէս ոչ գրեթէ . կիմ հանք . և կիմ մետաղ :
 * Minerále, Կ. Հանքային :
 Mínima. Փաքրիկ . (է խաղ ինչ երածառական) :
 Mi-

[illegible]

Miráto, ta. Յարեալ, նկատեալ :
 Miratóre, ա. Հայեցող. ակնկալող : նայելի :
 Miríce, Ի. Տե՛ս Tamerice :
 Mirífico, ca. և Míro, ra. Բարեւ լաբ. Սիրալի :
 Mirmicoléone, Ի. Միրմիկոն :
 • Mirólla. Տե՛ս Midolla :
 Mirra. Զնաւ. ցնու. փայլ :
 • Mirráre, Ն. Չմտել : ծիծել ունեցող :
 Mirráto, ra. Զնաւել : գտնել : ցնալի :
 Mirride, Ի. Տունի ինչ նման մարմնի :
 Mírteo, ca. Mirtino, na. Բաւ լաբ. Ի մրտենայ :
 Mirtéto. Բաւ լաբ. Մրտենիկ : մարտաստի :
 Mirtillo. Բաւ, կի հասապառուց մրտենայ :
 Mirto. Մուր. մրտենի : մրտեղ :
 • Misagiáto. • Miságio. Տե՛ս Disagiato, և՛ :
 Misálta. Թարմ ապուխտ խոզենի :
 Misalétre, Ն. Սպանել Թարմ ապուխտ խոզենի :
 Misantropía. Մարգանեցուն : հաշիկ :
 Misántropo. Մարգանեցուն : հաշիկ :
 • Misavvedutáménte. Տե՛ս Disavvedutamente :
 • Misavveniménto. Տե՛ս Disavventura :
 • Misavvenire. • Miscadére. Դիմել : Ոչ յաջողել :
 Miscéa. Սմտիկ : հոտիկ : արեղ ինչ :
 • Miscellánea. Խառնարան, կի՞ քիչ խառնապա-
 առմ. (ք որ խառն զգանալան նիւթայ :)
 • Miscelláneo, ca. Խառն :
 Mischia. Կաթ. կաթ. մարս : փռել : քիչ :
 Mischiaménto, Mischianza. Խառնումն : Խառնումն :
 Mischianté, Կ. Խառնել : կառնել : կառնարար :
 Mischiare, Ն. Խառնել : գառնալ : կառնել :
 • Գառնելի : Mischiaresi, Ն. Խառնել : գառնալ :
 Խառնելի ի գործ :
 • Mischiaíta. Տե՛ս Mischiaménto :
 Mischiatáménte, Կ. Խառն : Խառնիկ :
 Mischiato, ra. Խառնեալ : գառնել :
 Mischiato, Գ. • Mischiatéta. Խառնումն :
 Mischio, Գ. Խառնուրդ. Խառնումն : գառնալ :
 • Սպ. ինչ Խառնաբոյն կոչ :
 Mischio, ia, ո՞ք. Խառնաբոյն (չուխայ :) Բիւռ-
 փռուի :
 • Miscibile, և. Խառնելի :
 • Miscognóscere, Misconóscere, Ն. Խոտել :
 Misconoscénte, և. Մոտեցալ : նայիկ :
 Misconténto, ra. Մոտեցալ : նայիկ :
 Miscredénte, և. Սխալաւոր. անհաւան : փնտել :
 Miscredénza. Սխալաւոր. մոլորութի ի հաւա-
 րոյն : փնտելի : ըմբոստուն : լարուն :
 Miscredére, և. Ոչ հաւատալ : լինել անհաւատ :
 • Miscúglio. Խառնուրդ : Խառնախոտ :
 Misdíre, Ն. Չարմաւել : բաժնաւել : Զգիմխոտել :
 Misélllo, ia. Բաւ լաբ. Տե՛ս Miserello :
 Miserábile, և. Ողորմելի : ողորմ. հեղ. Թշուաւ. :
 առաւելել : անուշ : փորձողի : անձուկ : փառ :
 • Miserabilità. Հիգուի. Թշուաւ. : աղէտ :
 Miserabilménte, Կ. Թշուաւոր. ողորմալի :
 Miseráccio, ia. Փն. Հիգուի. Թշուաւոր :
 Miseraménte, Կ. Թշուաւոր. ողորմ. ցաւ-
 քի. ողորմալի : վառարար :
 Miserándo, da. Տե՛ս Miserabile :
 Miserazióne, Ի. Բաւ լաբ. Ողորմել. գիմել :
 Miserélllo, ia, Ն. Հեղ. առաւելել : Թշուաւ. :
 Miserére. Բաւ լաբ. Ողորմել. ողորմալի : Ողոր-
 մալի : (և ախ ինչ :) Ըմբոստի :
 Miserevóle. Miserevolménte. Տե՛ս Miserabile :
 • Miserevolézza. Տե՛ս Miserabilità :
 Miséria. Թշուաւ. : առաւելել : աղէտ : Կա-
 քի :

բաւել : անուշ : փորձող :
 Misericórdéole, և՛. Տե՛ս Misericórdia :
 Misericórdia. Ողորմել. գառն : միակողմ :
 misericordia. ողորմել. գառն :
 Misericordiéole, և. Ողորմել. ողորմ. հեղ. :
 Կառն : ողորմել. գառն : միակողմ :
 Misericordievolménte, Misericordiosaménte, Կ. :
 Ողորմել. բարեգիմել. գիմել :
 Misericordioso, ra. Ողորմել. բարեգիմել. գառն :
 Կառնիկ :
 Misérissimo, ma, Կեղ. Երեւելաւոր. և՛ :
 Misero, ra. Ողորմ. Թշուաւ. հեղ. : առաւելել :
 անուշ : լար. փառաւոր. վառար : անձուկ :
 փոր. կարծ : կծիկ : աղաւ : նիկ :
 Misérone, ա. յանդ. Սպառ յոյժ. աղէտ :
 Misérissimo, ma. Կեղ. Երեւելաւոր :
 • Misértà, - táde, - táre, Ի. Կեղ. : լար. :
 Misfáre, և. Չարի գործել. անիրաւել. վառել :
 անիւ և Contravvenire :
 • Misfáto, ta. Սխալեալ :
 Misfáto, Գ. Ծանցիկ. ողորմ. եղան. հեղ. :
 Գառնելի :
 Misfatóre, ա. Ծանցալ. եղանալ :
 Misgradito, ta. Նիւնայ. անախտ :
 Misi, ա. Հանդ ինչ : կի՞ քար արջաբոյնի, քի-
 չին և փորձել, նման յոյժ Calci Ին. որդ լաւել :
 և արեղալ, Ի ընդ. Ի զիկ, կի՞ լաւել : լաւալի :
 • Misleá. Տե՛ս Mischia :
 Misleále, և. Disleále. Կեղաւոր. անհաւա-
 րիկ : անիւ : անուշ : argento misleale. արծաթ :
 Խառն, կի՞ անուշաւոր, անփորձ :
 Mislealtà, - táde, - táre, Ի. Տե՛ս Dislealtà :
 Miso, za. Messo. Եղան. անուշալի :
 • Mispregiáre, Ն. Dispregiáre. Խոտել :
 • Mispréndere. • Mispreá. Տե՛ս Errare, Erroré :
 Missionário. Ապրելի. քարոզելի. քարոզելի :
 Missiõe, Ի. Ապրումն (անայն անձնայ :)
 ապրելի : ապրումն քարոզելի : missiõe :
 di sangue. երեւաւոր :
 • Missivo, va. ո՞ք. Missiva. Գ. Ապրելի :
 • Misso, za. Բաւ լաբ. Ապրելի :
 • Mistagógo. Խորհրդակ. Խորհրդաւոր. քար-
 արել Խորհրդայն հաւատ :
 • Mistaménte, Կ. Խառն : Խառնել :
 Misterialménte, Կ. Խորհրդաւոր. Խորհրդակ :
 Mistério, Mistéro. Խորհրդ. հաւատ, կի՞ քի-
 չի : հիգի. ող. Գառնելի. Խորհրդ. :
 Misteriosaménte, Կ. Խորհրդաւոր :
 Misterioso, za. Misteriosissimo, ma. Խոր-
 քաւոր. Խորհրդակ. հիգի. ող. :
 Mistia, Mistiáto, ra. Տե՛ս Mischia, և՛ :
 Mistiánza, Mistiõe, Ի. Խառնումն :
 Mística, Գ. և ո՞ք. Խորհրդակ. անձուկ :
 Misticaménte, Կ. Խորհրդաւոր. աղաւորելի :
 • Misticáre, Ն. Խառնելի ի փառն : Խառնալի :
 Mistichità, - táde, - táre, Ի. Խորհրդաւոր. :
 Խորհրդ. :
 Místico, ca. Mistichíssimo, ma. Խորհրդաւոր. :
 Խորհրդակ. :
 • Mistiéri. Տե՛ս Mestiere :
 Mistilíneo, ca. Խառնալի. (ք ձեռնել յաղի-
 և ի կար գծի :)
 Mistio, Գ. Mistio, ia, ո՞ք. Տե՛ս Mischio :
 Mistiõe, Ի. Խառնումն : Խառնելի :
 Mistto, ra. Խառն : Խառնել : գառնել : Mistto im-
 perio. Բաւ լաբ. Խառնումն : Խառն. (և Խորհրդ. :
 Խառնելի :) Mistto, Գ. Խառնելի :
 Խառն. :

խառնակեց : բաղադրեալ է՝ խառնելի մտքին :
Misturáto, տա՝ Միստուրեալ խառնուի : խառնելի :
Misvenire, լ. Ետեալել : ոչ յաղդել :
Misventúra, Disavventúra . Աղէտ • արեւ • Թըւ
 ունաւի :
Misúra . Չափ . գործի չափելոյ : եւլիւ : անորա
 զարմ . կշիւ . հասարակ . արեւուր . ամառելի :
 հման . եղանակ . կարգ . պայման : լըսիւ : չափ
 (ասանակարաց) : ամանակ , կի՞ զարկ (երաժշտա
 փան) : Կարասակ անուռել : prender la misura
 չափել : գիտել ի՞նչպատահն : * Misúra , կի՞ մի
 արեւ . խորհուրդք . կարգունակիտաւորուի : միտը
 բերի : ինի : pigliar le misure . հասանել գի
 տաւորուին : * romper le misure . խափանել , կի՞
 ցրել զգորհուրդս ուրուք : a misura , չափու . լը
 չափու : a misura di carbone , di crusca , կն . ա
 ւասապի : a misura che , հ . արչափ . լը : esser
 tagliati ad una misura . լինել համաբարոյք (ի
 չափու) : esser tagliato ad una certa misura . ունել
 բնականոր չափազանիւն : senza , կի՞ օլտը misu
 ra . կի՞ fuor di misura , հ . անչափ . կարի : իժշեմ
 misura colma . չափ թաթաղան : * a misura col
 ma . Թաթաղան . զեղան : misura rasa . չափ հա
 ւասար : buona misura . չափ զեղուն : եւ՞ զերա
 գիւր փառասոյ : հիւրիկ . a buona misura . առա
 ւապիս : լիւրիկ :
Misurabile , հ . Չափելի : չափաւոր . հունաւոր :
Misurámbito . Չափունի . չափ : եւլիւ :
Misuránte , հ . Չափող :
Misuránza . Տես Misúra .
Misuráre , ն . Չափել : եւլիւ : բաղադրեալ . կշիւել
 համեմատել : Misurársi , ի . Չափել չափաւորա
 ւոյ . չափաւոր լինել ի՞նչախ : chi si misura , la
 dura . առիկ . որ չիլի ի՞նչախ յաւելլու զմուս :
Misurarámente , հ . Չափու . չափաւորապի : ասանակի
Misuratrécza . Չափ . չափաւորուի :
Misuráto , տա . Չափեալ : եւլիւ :
Misuratóre , ար . Misuratrice , ի . Չափող • Mi
 suratore . Չափ նաւու . կի՞ ընթացաչափ : (ի
 գործի ինչ չափելոյ զընթացս նաւուն :) di ter
 re . զեանաչափ :
Misurazione , ի . Չափունի . չափ .
Misurévole , հ . Misurabile . Չափելի :
Misusáre . Misúso . Տես Abusare , Abuso .
 Պիւն , հ . Բառ լսի • Հեղք . քաղցր : նալի :
Misérante , հ . Հեղարար . բաղադրուք :
Misera . Թշվառ , գլխանոց զոր արեանեն ի՞ գլուխ
 պաճաւորաց հեծուցեալիւ : տես և Mitering
Miseráre , ն . Արեւանի (Թշվառ) գլխանոց ի՞ գլուխ
 պաճաւորաց :
Miterino , նա . տի . ե փոքր Բառ ետիպական • Չարե
 անորա • զրեճապար :
Miterónce , ար . Ահե՞ն Թշվառ գլխանոց պաճաւորաց
Mitidio . Բառ ուկ . կարգ . եղանակ . ոչ . գառունի
Mitigámento . Մեղմելն . չափաւորութիւն թեթեւե
 ղեղանի :
Mitigáre , ն . Մեղմել . ցածուցանել : զթուցանել
 հարեցուցանել . նուազեցուցանել : ետնամտ
 ինչիւն . հ . եղմելիս եղմելիս • Mitigársi , ն . Մեղմու
 նալ . նո՞ւաղիլ : ետնալննալ :
Mitigativo , va . Մեղմացուցիւ . բաղադրուցիւ :
Mitigáto , տա . Մեղմացել . ցածուցել , կն .
Mitigátore , ար . Մեղմացուցիւ . չափաւորիւ .
Mitigazione , ի . Տես Mitigamento .
Mitissimo , ma , ին . Անհամար . հեղահամայր
Mitología . Աստվածաբանութիւն . առասպելաբանութիւն

Ռի. անձրախուհի Կեթանոսաց. գիւցարահուհի :
Mitológico, ca. Առասպելաբանական. գիւցարա-
 նակական :
Mitologista, աբ. **Mitólogo**. Առասպելագէտ. ա-
 ռասպելաբան. առասպելաբան (Յոր շարձ զա-
 ռասպելիաց.) գիւցարան :
Mitra, **Mítria**. Միթր, կթ Թագ. եղնական : Ա-
 պարոշ :
Mitrée, **Mitriée**. Դնել ի գլուխին Թագ. եղնա-
 կան. ժանիկ, կթ առաքելական :
Mitrato, **Mitriato**, ա. Միթրաւոր. Թագադիր
 (եղն, կթ առաք.) պատկաւոր :
Mitridático, ca. Միթրդատեան (գեղձաժգ.)
Mitridato. Միթրդատեան Թիւրակէս :
Mitrifto. Ախա ինչ. լառանջ՝ Վերնոտուի :
Mículo. Խեցեի ինչապէս **Tellina** ինչ :
Míva. Դեղն. յարմարելի ի հիւծոյ սերիկ/լին :
Mivolo, **Sav** **Bicchiere**.

MO

M **O**, **Հ**. Այստե՛ս. արդ. : մերք գնի՛րք (ծարն) :
 տար : Mo mo. Այստ՛մ իսկ . առժամայն :
Mostra, **ծ** . Այսք հնչ անկողաւ և վախճանու գա-
 շանց :
 * **Mobiláre**, **ւ** * **Ammobiligliáre**. Զարգարել կահեք
 և կարասեք : Էկոմեմաք :
 * **Mobiláto**, **տ** . Զարգարեալ կահեք :
Móbile, **գ**, **յ** . Հարժական ինչք . գոյնի կար-
 սիք : Էկմադե՛ւ : far mobile. Կուտել ինչա . primo
 mobile. առաջին շարժուն . (ը հին աստղաբաշ-
 խեց և թեւերդ երկինքն , որ յինքն պարունակէ
 զայլ պարունակուսն) :
Móbile, **ս**, **հ** . **Mobilissimo**, **ma** . Հարժուն . շար-
 ժական : Կերեկե՛ւ . գալուստ . յողողոց . փոփոխա-
 միտ : զի Գալուստ քաղաքայն :
Mobilità, **ռ** - **táde**, **ռ** - **táte**, **ի** . Հարժականութ . հե՛ւ-
 ինք . յողողոց ունի :
 * **Mobiláto**, **տ** . Գոյաւոր . ընչդ :
 * **Móbole**, **գ**, **յ** . Կարասիք . ինչք :
Mocajárido, **Mucajárido** . Կերպաս հնչ յայժեկց :
 * **Moccatojó**, **S** **u** **Moccicchino** . յարգարել Զրադի-
 ճեմ ճափաղ :
Moccéca, **գ**, **յ** . **S** **u** **Moccicone** . պղերգունի :
 վառունի :
Moccicija . Կել (ծանձրամեծ ուց զեկինք :
Moccicáre, **ւ** . Զարեցուցանել զեկինք 'ի անկաց .
 ծորել խլինկաց :
Moccichino . Թաղթինակ ունկաց . Եւալ՛ւ :
Moccicóne, **ու** . Թանձրամեծ . ապուշ . այլ անպի-
 տան , վառ :
Mocciconeria . Խաճաճութ . ապուշ . անմտութ :
Moccicóso, **Moccioáo**, **sa** . Խլինկեառ : Դ-Դ-Դ-Դ-Դ-
 տնս և Moccione .
Móccio . Խլինք . առնկ՝ խլինք : Դ-Դ-Դ-Դ-Դ- **affoggar ne'**
inocci . (առն զվառաց .) Զոյոյն իսկ աշխատանս
 ապկայտել :
 * **Moccolija** . Սուռնկ , կժ . զոյ պատրուգին . (և զըն-
 տանձան ջոսն ձևացել 'ի ծայր վառելոյ պատրու-
 գի լապտերին) :
Moccolino, **ն**աւա . Փղորիկ ծայր պատրուգին :
Móccolo. Ծայր պատրուգին . պատրուգի կնայրեաց :
 առնկ՝ . մոմին քիթը : Զրադ . ծայր ունկաց . se tu
 non hai altri moccoli, **և**ն . Թէ չունիս այլ ինչ
 հասկի :
Moccolóne, **ու** . Մեծ ծայր պատրուգաց : անս և
Moccione .

Monile, ար. Բառ. Լս. Գ. Մանեակ. քառամանեակ. քողէք:

Moniménto. Գերեզման. դամբան: աղդումն. ծառուցումն:

Monipólio. Տէս Monopolio.

Monire. Տէս Ammonire.

Monistéro, Monistério. Մենաստան. վանք: Տառաւել:

Monitóre, ար. Տէս Ammonitore.

Monitorio. Պատուէր, կի պատուիրանագիր. (է թուղթ ինչ եպիսկոպոսական բռնադատութիւն պատժող ի ծանուցանել զյանցանս, կի զայլ ինչ):

Monizione, ի. Տէս Ammonizione.

Monna, Տիկին. Մատակ կապիկ: pigliar la monna. առաւ. արբենալ: cotto come una monna. տառաւել արբենալ յոյժ:

Monnino. Կապիկ փոքր: Monnini. Կծու բանք. կատակք:

Monnone, ար. յաճու. Կապիկ մեծ.

Monn' onesta. Բառ. Հեգնական. Տիկին Համեստ:

* Monnosino, na. Տէս Grazioso, Giocosio. * Գոյ. Կորեւն կապիկ. կապիկ փոքր:

* Monnúcía, ի. յաճ. Կապիկ փոքր:

Monócólo, Գոյ. Միակնի. * ած. Միակնի (դիւանակն իր տիրութիւնն որով նկատեն առարկայք միով ակամբ և եթ):

Monocórdo, Գոյ. Միադի. միաշար. (է նոճաղարան ինչ ի միջէ լարն, յորոյ վրէ գտանեն զերաժըշակական համեմատութիւն):

Monocrómato, Գոյ. Միագոյն. միերանգ. (է նկար ինչ ձևացել ի միջէ գունոյ):

Monodia, Միերգու. (է ողբ, կի տաղ գերեզմանակն երգել ի միջէ և եթ):

Monogamia. Միակնութիւն. միանշամ ամուսնութիւն:

Monógamo, Գոյ. Միակնի. միայ կնոջ այլ չեալ:

Monogramma, ի. Միակնի. միաստառութիւն. փակագիր:

Monólogo. Եղբայրութիւն. կի մենախոսութիւն. (է տեսիլ, կի մասն ինչ թատրոնական խաղարկութիւն, յորում խօսի, բերթօյն միայն):

Monomachía. Մենամարտութիւն: ի. արեւի Գոյի. յաճ. Մենամարտութիւն:

Monómio. Միաբաշխ. սննդալ կի միամասն (է քառակուսի ալ ձեւերուն, որոյ մասունք չեն յոգել նշանաւ յաւելման, կի բարձման):

Monopétalo, լա. Միատերթ. միաստղարթ (տունի):

Monopólio, Monipólio, կի Apáalto. Մենավաճառութիւն. կի կապալ. (է աղք. ինչ վաճառականութիւն, որով որ զին զվաճառ ինչ զամ' առ' ի միայնակ վաճառելոյ ըզյն):

Monopolista, ար. Մենավաճառ. միայնավաճառ. կապալաւոր:

Monosíllaba, Monosillabo, Գոյ. Միավանկ բառ:

Monosíllabo, ba. * ած. Միականկ:

Monóstico, Գոյ. Միատող, կի մի տող ոտանաւոր:

Monotelita, ար. Միակամեան. միակամադաւան. (է հերետիկոս որ ընդունի ի քմ զմի կամս, և զմի գործողութիւն):

Monotonía. Երկնաձայնութիւն. (է ձանձրալի միակերպութիւն ի ձառս, ի զրոյցս, և յեղանակն արտասանութիւն):

Monótono, na. Երկնաձայն. միօրինակ:

Monotriglifo. Ե զարդ ինչ ճարտարապետական:

Monsignóre, ար. Տի. Իմ. Գերապայծառ. (է պատուանուն եկեղան և առաջնորդաց):

* Monsón, ար. Կանանաւոր և պարբերական հողմ ինչ ի հոգ կայ ծովուն:

* Monstróso, sa. Տէս Mostroso.

Móna. Խառնք անանոց: Լիքիւնէ:

Montagna. Լեւոն: Գառ:

Montagnácia. Լեւոն մեծ, սեպացել, անմատոյց:

Montagnino, na. Տէս Montanino.

Montagnoso, sa. Լեւոնային. լի ըրեմք: Գառլէ:

Montagnuola. Լեւոնակ. բլուր: Գառլէ: Գառլէ:

Montambáncó. Տէս Cantambanco, Ciarlatano.

Montaménto. Վերելք. ելք: Լեւել:

Montanáro, Գոյ. Լեւոնական. լեւոնական: Գառլէ:

Montanéllo. Թուռն ինչ:

Montanésco, ca. Տէս Montanino.

* Montanína, ի. Կին լեւոնական, կի լեւոնական:

Montanino, na, * ած. Լեւոնային. լեւոնական. լեւոնական: Գառլէ: բիրտ. շինական. անհեթեթ: Կոյալ:

Montanista, ար. Մոնտանեան (հերետիկոս):

Montáno, na. Լեւոնային. լեւոնական: Գառլէ:

* Montánza. Ելք. վերելք: բարձրաւանդակ: աւազութիւն:

* Montapignátta, ի. Գոյ. Ելանէ ի վրէ պոռտան. (առի զմկանէ):

Montáre, Լ. Ելանել ի վրէ. ելանել: Ետարբ Լեւել: a cavallo, in sella, Լեւ. ելանել հեծանել յերկար: առաւ պիմէ: Ելանել, կի մոտակն ի նաւակ: ելանել, կի վերանալ արուն ի մոտակն: Լիքիւնէ: Հասանել գումարին ի հասանել հաշուն ի արժէք: Գեյ: la spesa monta a cento scudi. Ծախքն ժամանէ ի հարկեր սկու: Ածել գոյնք: պահաւ արեւմտ: համեմատել. վերանալ: Լ. Ածել: առաւելու: արեւմտ: բարձրանալ (Նուրց): Գոյ. բարձրացուցանել. ամբառնալ: բերել. անել: Ել. ալ: la stizza, la collera, la bizzarria, կի in collera, in bestia, in rabbia, Լեւ. բրդիլ ի բարկութիւն: in furore. կատաղիլ. գիւնանալ: in superbia, in orgoglio, Լեւ. ամբառնալ հպարտութիւն: գոռոզանալ: una lama. յորինել զսուսեր ամկաղ: մածիւքն. * montar la guardia. մոտակն ի պահակ: նու. (ասի զբերդապահ զորաց): * montar la guardia alla trinciera. մոտակն պահանորդաց ի պահակն:

Montáta. Զառ ի վրէ (լերին): Ետարբ: Ելք. վերելք: Լեւել: անուն: արեւմտ: Լեւել:

* Montatíle, Կ. Ելանելի. դիւրեւանելի:

Montáto, ta. Ելանել: Լեւել: ben montato. քաջաճի. հեծել ի քաջերկար: mal montato. վատաճի:

* Montatójo. Տէս Cavalcatojo.

* Montatóre, ար. Stallón. Մատակախաղ:

Mónte, ար. Լեւոն: Գառ: կարկառ. դեղ. Կոյո. ելել: il piè del monte. լեւոնս: un monte di checchessia. բազմութիւն իրիք. բշմ. յոյժ: Ետ: un monte di villanie. անբաւ, կի բշմ' նախատինք: a monti, Կ. խուռն. բշմ. յոյժ. կարի: da monte a valle. յոյնի մինչ և ցելու ի ծագէ ի ծագ: ամիւ. ամ' հնարիւք: da monte, e da valle, կի per monti, e per valli. ամ' ուրեք: far monte, andare a monte, Լեւ. Գրքստիլ բաշխել զթուղթս նարմին: նորոգել զկարն: darsi di monte morello per la testa. գործել յուսահատարար ձեռնարկել յանհր. նարինս: porre a monte alcuna cosa. Լեւել ինչ: թողուլ ի բաց: mandar a, կի mandar a monte. հրաժարիլ ի խաղաղոյ յայն նուաճ. զթուղթ նար. տին: թողուլ. զանց անել: a monte. ի վրէ. ի բարձունս: Monte, Luogo di Monte, կի Montà di Pietà. Տուն գրաւից. (է տեղ ինչ հասարակաց, ուր գնեն, կի անուն զարծաթ անվաշի, կի գոյն զանիւն):

Montiera. Խոյր ինչ:

Montoncéllo, Կոյ. Խոյ փոքր:

Morire, ւ. Մեռանել : ('ի կիր ածի և 'ի ի :) եօլիւ :
 Մարանանել : պակասիւ . սպառիւ . տկարանալ :
 di rabbia, di sdegno, ևն. մըշկիւ 'ի կատարուէ .
 հեղձանդձուկ լինել 'ի ցամանէ, ևն : di fame,
 սովածան լինել . սովալուռիկ տանջիւ . չբաւարիւ :
 di freddo, ցրտաբեկ լինել : di sonno, ևն. սա-
 րապիւ 'ի քնոյ : delle risa, պայծիւ 'ի ծիծաղելոյ .
 ծիծաղել անգիտ : di voglia di checchessia, բոր-
 բորիւ 'ի ցանկութի իրի . փափաքել անձկանք :
 մաշել անձկութի : di checchessia, մոլել, կի՞ դա-
 կապիւ 'ի սէր իրի : di suo male, մեռանել հի-
 ւանդութի, բնական մահուամբ : sul suo letto.
 ժամանակ առնուի ի պալատի : ևն. յաջողութի 'ի
 դուռն հանել : colla ghirlanda, կի՞ colla corona .
 մեռանել կոյս, կի՞ 'ի կուսուէ : vo' morire, կի՞
 poss' io morire, se ho fatto la tal cosa. « էրբ՝
 ես արարեալ եմ իսկոյդ : far morir uno. սպա-
 նանել զոր . տալ զոր սպանանել, դիտաւել : եօ-
 րիւրէս :
 • Moritójo, ja. Տէս Mortale.
 • Mormieroso, sa. Տէս Smanzeroso.
 • Mormoracchiare, ւ. Քրծմիւնել . չարիս խօսել :
 Mormoramento. Շնչիւն . քրծմիւնիւն : բութիւն .
 թնգիւն :
 Mormorante, ւ. Շնչող . քրծմիւնող :
 Mormorare, ւ. խոսողել . կարկաշել (ջուրց :) շա-
 ւառ : շնչիւն . քրծմիւնել . հնծել : Գլուխաւոր :
 քրծմիւնել զուսկի . չարախօսել . բախտաւել : Գի-
 լիւն : միւնել (աղանայ :) Տրանջել . զարիւն : մաւ-
 րաւոր : Ինքնիւն :
 Mormoratóre, ա. Mormoratrice, ի՞ Զարաիս .
 բախտաւել . զարաիսի : արանջող . քրծմիւնող :
 Mormorazione, ի՞ Բնիւն . քրծմիւնիւն . ալը-
 տուշ : լիւն : Բախտաւոր : Գալուիւն :
 • Mormoreggiante, ւ. Գլուխիւն :
 Mormoreggiare, ւ. Սոսկիւ քրծմիւնել . շնչել :
 Mormorevole, ւ. Քրծմիւնող : rapportazione . զու-
 պարտուի . բարուրի :
 Mormorio . Քրծմիւնիւն . շնչիւն : լիւն : խոխ-
 ջիւն : սա . շաւաղաւ : չարախօսուի . բախտաւոր :
 Գալուիւն :
 • Mormorioso, sa. • Mormoroso, sa. Քրծմիւնող :
 • Mormorità, -tade, -tate. Տէս Mormorazione.
 Móro. Թնչիւն : Բնիւն աղան :
 Móro. Խափիկ . եծովաղի . սեւա . մուգիւն : աստղ :
 Moroidale, ւ. Emorroidale. Տեւառեւանիւն : սըն-
 կայիւն . թնջիւն :
 Moróide, ի՞ Գլ . Տէս Morice .
 Moróso, sa. Զամր . յապաղեցուցիւ . յապաղուտ :
 Dilettazione morosa. Զամիշ հեղուտիւն : • Moroso.
 Տարփաւոր . սիրող :
 • Móröla. Տէս Morajuola .
 Mórša, ի՞ Mórse, ի՞ Գլ . Կռնանք որմի . (են վէմի,
 կի՞ աղիւսը ցնունէ քարաքս . ք որմի, ի որս կապիւն
 կի՞ մաւորեւն ի այն դուր որմի :) Mórša. Բադ,
 կի՞ բերանախաղ ձիոյ . (է գործի ինչ ձիւնիւն զը-
 վերին շուրթն ձիոյն առ 'ի կալոյ անաղծ . սովա-
 նաւաւն զամի : և զխաւաղախ ձիս :) Մամակ .
 (է գործի ինչ դարբնաց, և սուկերաց, որով սեղ-
 մեղ պնդեն զգործն՝ զոր ունին 'ի մեռիւն :) Ջն-
 ինէ :
 Morsecchiare, ւ. Կռնալ՝ Mordere ին . խաճանել
 փոքր մի . խաճանել . խալթել շաւաղաւ :
 Morsecchiato, ta. խաճան . կիճեալ :
 Morsecchiatura. խաճանուիւն . խաճուած : շաւաղ-
 նան խաճուածոց :

Morseggiare, ւ. Կռնալուիւն Mordere ին . խաճա-
 տել : շաւաղաւ :
 Morsellétto. Պատու : դեղատաշտ : հապ :
 Morsello, Կռնալ՝ Morso ին . Պատու փոքր :
 Morsicare. Տէս Morsecchiare .
 Morsicató, ta. խաճեալ . խաճառեալ . խաճմամբ
 վերաւորել : շաւաղաւ :
 Morsicatura. Տէս Morsecchiatura .
 Mórso. խաճանուիւն : շաւաղաւ : խաճուած . խաճել
 տեղին : շաւաղաւ եր : խալթի խալթի : Գալու շաւաղա-
 ւի : բախտաւոր . չարախաղուի : Բախտաւոր եր
 կաթ սանձին . սանձ : ինչ : խաճուած մի . (ի՞ օյն
 չափ մանն 'ի կերակրիս, որչափ հաւանիս առ ան-
 դամ մի աղամանք :) խալթ . ցաւ : primo, կի՞
 secondo morso. ստուար աղամանք ինչ ձիոյն :
 Mórso, sa, ած . խաճեալ : շաւաղաւ :
 Morsúra. խաճանուիւն . խաճուած . շաւաղաւ . շաւաղաւ :
 կիճուիւն . կիճուութի .
 Mortadella, Mortadello. Ստուար երկիւն ինչ խոզե-
 նի : քոճուալ ստանալու :
 Mortajétto, ևն. Մշկան փոքր : հալանք :
 Mortájo. Մշկան . ստիգ : հալան : dibattere, pesta-
 re, diguazzar l'acqua nel mortajo. աստի . զրաբան
 վառաւակել . զնոյն արածել : Ռուբիկէն : հալան
 թոփաւ :
 Mortále, Գլ . ա. Մահկանացու մահն : ւ. Մահա-
 նացու . մարդ : աստ . Խոսն :
 Mortále, ած, ւ. Մահկանացու : եօլեմէ : մահա-
 րեր : եօլալիւն : piaga. վերք առ 'ի մահ, կամ
 կարեւոր : nimico, ղիւերիւն թնջամի : դուրս Գլուխն :
 peccato, մեղք մահուալի, մահացու : Տանր յոյժ .
 դժգոհի :
 Mortalissimo, ma. Գլ . Ամենամահ . դժգոհալ
 գոյն :
 Mortalità, -tade, -tate, ի՞ Մատակիւն Ժամատախ .
 մահ համաճարակ . (որով 'ի սակաւ Ժամատակի մե-
 ռանին բնիւն :) Գլուխ : սպանուի . կոտորած : մահ
 կանացու :
 Mortalменте, Գ . Mortalissimamente, Գլ . Մահ-
 ուամբ : մահուալի, կի՞ առ 'ի մահ (մեղանիւն :)
 մեծապէս . յոյժ . չարալիւն :
 Mortamente, Գ . Ուղի զմեռեալ . ուղի գլի :
 • Mortaréto. Տէս Mastio . Լափալ :
 Mórte, ի՞ Մահ : եօլեմ : darsi la morte. ղիւրո-
 վին երթալ : ինչիւն ինչիւնիւն եօլալիւն : esser una
 morte. լինել տաղանալի . ծանրակիր յոյժ : ևն .
 լինել ուղի զմատակիւն ինչ մեռելոյ : esser colla mor-
 te in bocca. լինել 'ի հոգեւորս, կի՞ մեռ 'ի մահ :
 A morte, insino a morte, ևն. յարել 'ի շաւաղա-
 diare, nimicare, ferire, նշանակիւն . Մահուալի ա-
 տել, կի՞ թնջամանալ . խոզել առ 'ի մահ :
 Mortella. Մուրա . միտենի : Բերիւն աղան :
 • Mortelléta, ևն. Մրեանի փոքր :
 Morticcio, cia. Դիտաւանի . մեռելախալ : color
 morticcio. գոյն մահահալուի, կի՞ մեռելաւանի :
 Morticino, Գլ . Կռնալ՝ Morto ին . Գլուր գլխին :
 Morticino, na, ած . carne morticina. մեռելալի
 (խալան :) ևն. lana morticina. գեղնի մեռելալի
 խալին . (ի՞ մեռելոյ բնական մահուամբ :) legna-
 me morticino. փայտ դառնալի :
 Mortiferamente, Գ . Մահուամբ . առ 'ի մահ :
 Mortífero, ra. Մահալի . մահալի . մահացու :
 Mortificaménto. Մեռելուի (կրից :) Մշկուի :
 Mortificante, ւ. Մահալի . ստանալի :
 Mortificare, ւ. Մշկապառ տանել . թնջեցուցա-
 նել . խալթել : տկարացուցանել . ընկձել . նշա-
 ճել : Գալուիւն : ևն : սպանանել, կի՞ մեռուցանել
 (Ըն-)

mosse . արևմտեայ ցեղ յարգելանէն : esser buone
 . աստի . հուսկ յետոյ յաղաղել . հուսկ ու
 զիջողորմն վարել : pigliar le mosse . մեկեկ .
 ծրարել : stare , tenere alle mosse , էն . 'ի շափու
 առնել զանէն , կի՛ զայլ : non poter star alle mos-
 se . ոչ ծոյծ ունել . ոչ հանգուրծել : furare , ru-
 bar le mosse . կանխել 'ի խոստ , կի՛ 'ի գործս . (զոր
 ապա արհաւիրքէն է անել . կամ առնել :) dar le
 mosse a tremuoti . վնէն սկզբնաւոր , կի՛ առաջ
 . նորաբարդն :
 Móseo , sa . Ըարծիւ : Բէրէնիւն : անո՛ւ Movere .
 Mossolina . Տիւ . Mussolina .
 Mostacchio . Ընայք : ասի՛ ' պէխ : գլխի :
 Mostacciaccio , փն . Տքել գեմք :
 Mostacciata . Ապտակ : փն :
 Mostacino , նուա . Երեւոյ փոր :
 Mostajo . Ի՛ գի . երես : լիկէ . ուսումն :
 Mostacón , ու . Աղտակ : փն :
 Mostacónio , կապոյ ինչ 'ի շարքի , և 'ի համեմոյն :
 . Մոստիսոն , նու . Փարս երեւոյ , կի՛ գեմք :
 Mostia . Կապոյ ինչ թաղոյ խաղոյ :
 Mostoida . Կապոյ եկել խառն ի հատոյ մանան
 թոյ : 'ի պես համեմոյն զերկաւոր : հապալ :
 . Քաղաքներն ինչ մանանխառն : հապալ ուն
 մի : far venir la mostarda al naso . գրգռել 'ի
 քարկուի : ' Մանանիկ : բայց յառկապէս կոչ
 Senape .
 Mósto . Բացաւ : շիւս andarne , կի՛ mettersi il mo-
 sto , e l' acquarello . աստի . վն գոյն շահու՛ տու
 ծել զփն :
 Mostoso , sa . Բազումահամ . բազումալից :
 Mostra . Յուշումն . զոյց : Խօսիւնիւն : համար , կամ
 հանգիս զօրոյց : եօթան : far la mostra . հանգէս
 առնել զօրոյց : Երկոյն . կերպարանք : far mostra
 di էն . երկեցուցանել . ձեւանալ . առնել ինչ 'ի զոյցս
 այլոց : Խօսիւնիւն : Օրինակ (չուխայից , և այլ վն
 զոչնակց) առհասարակ . նշան . նշանակ : եօթնի ,
 փոխա . ինչ : Երկեւի անգի կրպակին , կի՛ ապա
 Խաղաղաւ աստիւնի յորում գնեն զլուծաւս 'ի տե
 անէլ զոյց : tener a mostra . 'ի զոյց ընծայել . գնել
 ինչ արտադրոյ առ 'ի զոյց : Երես (ժամացուցից ,
 յորում նշանակուի են ժամին :) Ժամացոյց ան
 ձայն , կի՛ գրպանին : մեղ սահմի : Mostra a tempo
 medio . Ժամացոյց երեցուցակ . (յոր ունի եր
 կու յուշան , կի՛ առկապ 'ի զուշանի զերկին ժա
 մանակ , կի՛ զարարեւոյն արեւուն :) * Mostra d'
 organi . Արտաքին փոքր երգիւնին : Ընդուն ման
 . հանգիւրդն պատել իրպասուք , կի՛ լուխայիւք .
 որոց երանգ է այլ 'ի բուն գունի հանգիւրդին :
 լու՛նիք : Mostra , Ի՛ Mostroն . Հրեշ :
 * Mostrabile , Կ . Յուշանիկ :
 Mostamento . Յուշումն . ջուշակուի . երկոյն :
 Տիւ . (և ձե ինչ շարժանական :)
 Mostrante , Կ . Յուշանիկ . ջուշակ :
 * Mostranza . Յուշումն . ջուշակ :
 Mostrare , ն . Յուշանիկ . յայտնել : Խօսիւնիւն : Է .
 Երեւել . ելանի արտաքին : Ե . Երկեցուցանել :
 ձեւանալ . կերպարանիլ . կի՛ յանգէս . 'ի շտեսս
 գիւն : il viso , il volto . բառու ի զէն էլանիլ ,
 a dito . մատնոց լինել : և 'ի բաշտայա ջուշանիլ :
 Mostrare . Տալ . ուսուցանել : buono , o cattivo
 viso . Տիւ . Viso .
 Mostrato , ra . Յուշել : Խօսիւնիւն :
 Mostratore , ու . Mostatrice , Ի՛ . Յուշանիկ :
 Mostrazione , Ի՛ . Տիւ . ջուշումն : Խօսիւնիւն :
 Mostro , Գոյ . Հրեշ . հրաշք : ձեւաւոր : սխալի ինչ .
 հրքանակ . արանիկ : անալի յի : mostro di scien-
 za . արանիկ 'ի գիտուի :

24 . արանիկ 'ի գիտուի :
 * Móstro , ra , ու . Տիւ . Mostrato .
 Mostróso , sa . Տիւ . Mostruoso .
 Mostruosamente , Կ . Մեծապէ . անալի . կարի յոյծ :
 Mostruosità , - ráde , - táte , Ի՛ . Հրեշ . հրաշք : այ
 լանգակուի . այրանգակ աղեղուի :
 Mostruóso , sa . Հրաշալի . հրաշաւոր . նորանշան .
 նորաբարդն : անալի : սխալի . անալի . աղեղ .
 սխալից :
 Mota . Տիւ . ջնի . կա :
 * Motiva . Գիւս . պատճառ . ծագումն :
 Motivare , էն . Տիւ . Menzionare , էն .
 Motivo , Գոյ . Առիթ . պատճառ . ծագումն . նիւթ .
 շարժանիք . գրգռ : սեղիկ : շարժումն : a moti-
 vo . Գոյ . 'ի սակս : ինչ :
 Motivo , va , ու , Ըարծիւ . շարժողական :
 * Motivóne , ու . Առիթ մեծ . պատճառ . զորաւոր :
 Móto . Ըարժումն . շարժուի . Բէրէնիւն . Կերէնի :
 անո՛ւ և Motivo , Գոյ . di proprio moto . ինքնաշարժ .
 Ինքնին . Ինքնական : ինչ 'ի Իրաւիկին : moto con-
 vulsivo . յնչողական , կամ գլխողական շարժումն .
 (և անո՛ւ ինչ միանալ :)
 Motóre , ու . Ըարծիւ . շարժող : Բէրէնիւն : սկզբ .
 նաւոր (շարեաց .) պարագլուի (գործոյն ,) և
 զալի :
 Motóso , sa . Տիւ . աղմուս : խոհեղական :
 Motrice , Ի՛ . Գոյ . Ե . Ըարժող . շարժիլ (պոնաւ) :
 Móta . Սկսալումն լայրաց . անալից լայր :
 * Motteggiaménto . Կատակ . ծագածուի . զոչնակ
 շարժանիկ : լուս :
 Motteggiare , Է . Օծալու զալ . ասել կի՛ առնել ի
 խաղ : լուս կի՛ն : կմանել բանիւք : սեղիկ քնիկ :
 Motteggiato , ra . Օծալու լիկել . Է . Կալ արկել :
 Motteggiatore , ու . Օծալածու . ծաղրաւոր : լու
 փալ :
 Motteggiévole , Կ . Motteggióso , sa . Օծալաւոր .
 զոչնակաւոր :
 Mottéggio . Օծալ . կատակ . խաղ . զոչնակաւոր
 նուի : լուս . լիկիկ : խեղդատակութի . այլ փալ .
 Լուս : da motteggio . Է խաղ . Է կատակ :
 Mottétto , նու . Նոյն է զոչնակալի զոյց : աղ ինչ
 համառոտ բանաստեղծուի նախին թարգմտուց :
 համառոտ երգ ինչ հոգեւոր և երաժշտական :
 Mótto . Գեղեցիկ իմանա . առած . առակ . հանա
 բել , կի՛ զոչնակալի աստիւնած . ծաղրական , կի՛
 կնոզական զոյց : Խօսիւն . սեղ . լուիկ . Խնիկի
 սեղ : խոսք . բան . զոյց : սեղ . լուս : far mot-
 to ad alcuno . ոչնունել զոր բանիւ . հարցանել
 զոչնուն . ոչնունել : ասել ինչ ումիք հարկանցի .
 զնալ 'ի խոսիւն ուրուք հրցանել զկան նի : far mot-
 to . խոսել : non far motto . ոչ խոսել . լուիկ : լու
 սել ինչ բնու . և ոչ ինչ բերան բանալ : ինչնունել :
 non far nè motto , nè tocto . ուսում . կալ լուիկ :
 fare , կամ toccare un motto d' alcuna cosa . էն .
 խոսել համառոտի . յիշատակել ինչ 'ի հարկանցի
 fare motto ! արհաւիրան ուսում . անսկի . լուս
 բաք . հար ինչ ինչ . բաք : a motto a motto .
 բառ առ բառ . մի թ փոյն :
 Mottózzo , յանի . Տիւ . Festoccia , Fare un mot-
 tozzo . լուիկ ինչ Է խաղ :
 * Mottúzzo , նու . Օծալական ինչ զոյց :
 * Motuproprio , ու . Բառ լուս . խեղճարժ . կի՛ ինչ
 նախիկ հանուի . իւրովի :
 * Motúra . Ըարժումն . շարժիլ պատճառ :
 Móvénce , Muovénce , Կ . Ըարժող : ' Որ սկսանի .
 . Թեթեւաշարժ . լուսակ : ben movente . գիւ
 բաշարժ :
 T t t

Móvere. *Sku* Muovere.

Movévole, *4.* Movibile, *4.* Ծարժում. շարժա-
կան: դիւրանալոյ. հեշտալուր. դիւրահաւան:
Movimento. Ծարժումն: հեշտեւէ: փոփոխութիւն (բախ-
տի): Ենթէ: di proprio movimento. ինքնաշարժ-
ներքին մղման: degli affetti. շարժումն կրկն-
կիրք. անորժակք: Movimento. Խռովումն. աշ-
մուկ: Լէւէլէ: սկիզբն. ծագումն. սերունդն:

Movitiva. Եղին է:

Movitivo, *va*, *սծ.* Ծարժիչ. շարժող:

Movitivo, *4.* Ծագումն. սկիզբն. պատճառ:

Movitore, *սր.* Movitrice, *իփ.* *Sku* Motore, Mo-
trice.

Mozione, *իփ.* Ծարժումն. Ծարժումն:

Mozzamento. Յապաւումն, կրճատումն (անդա-
մոյ) բաժանումն. քեղումն: Յապաւումն. (ձե-
նէ քերականակն, որ կոչիւ Տիսոպե.)

Mozzarábico, *ca.* Առաքախան (արարողութիւն):

Mozzarabo. Կիսարապի. (եւ քրիստոնէաք ինչպաշ-
նիւթ, սերեալք ի մուղեան, եւ ի սառանկնոսաց.
սենին այլ արարողութիւն):

Mozzare, *ս.* Կրճատել. յապաւել. ծայրատել. հա-
տանել (զանդամն): սաքախանութիւն: Իլ capo.
գլխատել: Համառոտել: մեկնել. քեցել: Սա-
ռուցանել (ցրտոյ) զձեռն. թափել (ցրտաւ ջրոյ)
դատանումն: il fiato, արգելու (ուժգին հողմոյ)
դուռըւսաւ շնոյ:

Mozzato, *ta.* Կրճատեալ, հատեալ, եւն:

Mozzetta. Թիկնոց, կի՛ գգեստ ինչ եղանակ, և այլոց
առաջնորդաց: Լ՛ ուշտակ կանոնիկոսաց, և այլոց
եկեղեցականաց՝ զոր կրեն ի ձախ բազուկս:

Mozzicóne, *սր.* Կործն. հատոր. բեկոր (սրոյ).
կտոր: Ժառանգ:

Mozzina, *սծ.* Բառ ուսմ. Խորամանկ. նենդաւոր:

Mózso, *za*, *սծ.* Mozzato, *ta.* Կրճատել. հատել:

Mózso, անալիս օն փախ, և չ խիստ. Գոյ. Տեղի հատ-
ման. հատուածն: հատել մասն:

Mózso, անալիս օն անփախ, և չ մեղ. Գոյ. Կտորակ
(արծաթոյ, ձիւթոյ, մանոյ, եւն): Ժառանգ: կտո-
(հողոյ) Գունաւ անոնոյ. (եւ միջին մասն անոնոյ)
ուր հատատել են շառաւիղքի: Գիւլէ: Գիւլէ:
di camera. մանուկ սենեկին. անարգ. ծառայ: di
nave, di stalla. մանուկ նաւին, անարգ: միջ:
Mozzorecchi, *սծ.* Բառ ուսմ. Խորամանկ. խաբե-
բոյ. վատանուն. վատ. վատ արանց:

MU

Mucajardo. *Sku* Mucajardo.

Mucceria. Ծաղր. կատակ. այսին

Múcchero. Բառ արքայացոյ. Կարգաւոր ինչ, կամ
մանուկակաւոր. (եւ ըւր յորում արեւել են բոլ-
անգամ վարդք, կի՛ մանուկակաւք):

Mucchierello, Mucchiétto. Կուտակ. շեղձ փոքր:

Múccchio. Կոյտ. կարկառ. շեղձ. դեղ: եղբ:

Mucciare, *ս.* Ծաղր առնել: խոյս տալ: Լ. և յ.

Փայտել:

Mucellággine, *ևն.* *Sku* Mucilagine, *ևն.*

Múci, *եւ* ձայն կոչելոյ զկատուն: Բիւ Բիւ:

Múcia, Múscia, *իփ.* Կատու մատակ:

Múcido, *da.* Մերձ յապականութիւն. որ սկսել է նե-
խիւ. ուսմի՛ լըխիւ: Թոյլ. կնատ. ապիկար: խո-
նաւ: saper di mucido. սկսանիւ նեխիւ. հոտիւ.
կի՛ ապականիւ (մոյո): Եւսմա:

Mucilagine, Mucilággine, *իփ.* Խափայն հիւթ (բա-
մել ի սերմանց, ի խոտոյ, կի՛ Եւստոց): Լաւալ:

Mucilagginoso, *sa.* Խափայն:

Mucina, *իփ.* Mucino, *սր.* Կատու փորրիկ: ձող-
կատուն: i mucini hanno aperto gli occhi. առա-
ւել է զնոյսէ՛ որք Լէն Գիւրախաք. բաց են աչք նր. Եւ
դիւրախաք որ:

Mucosita, - tade, - tate, *իփ.* Խափայնութիւն. Խափայ-
նի գոյն:

Mucoso, *sa.* Խափայն. սոսնձայն:

* Mucronato, *ta*, *սծ.* Ծայրատուր (ածառ):

Múda. Խորափետուր զարդարումն. փետրափետու-
թիւ: Գառնաւաւ. Գառնաւաւ: տեղին ուր թափեն
Թաւալք զճին փետուրս: Փոփոխութիւն:

Mudagione, *իփ.* Խորափետուր զարդարումն:

Mudare, *և* Խորափետուր զարդարումն. փետրափետու-
րոցէլ զեղիւրս. (աթ զեղեկոնաց):

Múffa. Բորբոս. (եւ բոյս ինչ մանրիկ, և բազմա-
տեսակ բուսել զերեւոք արականեալ արմատեաց,
պտղոց, *ևն.*) Գիւլէ: aver muffa. կամ saper di
muffa. ունել զճամ, կի՛ զհոտ բորբոսի: venire,
կի՛ crescere, *ևն.* la muffa al naso. կամ venir la
muffa. ի բարկուի բրդիւ (ընդ անտեղի զըրցո
ուրոք):

Múffa, *սծ.* Բորբոսեալ:

Muffare, *և* * Muffeggiare. Բորբոսիլ: Գիւլէ: Եւն:

Muffaticcio, *ia.* Փոքր մի բորբոսեալ. սկսել բոր-
բոսիլ:

Muffato, *ta.* Բորբոսեալ: Գիւլէ: Եւն:

* Muffetto. *Sku* Profumino, Cacazibetto.

Múffo, *fa*, *սծ.* *Sku* Muffato.

Muffi, *սր.* Բաժանայալ տառակաց: Գիւլէ: Եւն:

Ինչ գործ համուկի. որ կոչիւ և Orientale.

Mugavéro. Գեղարդն ինչ: տիպուր:

Mugellágine. *Sku* Mucilagine.

Mugello. Ար. Andare a Roma per Mugello. Գե-
նալ ընդ հակառակս:

Mugghiaménto. Բառաց. բառանջին:

Mugghiante, *4.* Բառանջող. բառաւոր:

Mugghiare, *և* Բառանջել (եղանց): Գեղեցիկութիւն:
մուկել (առիւծու): Ինքնաբերական: գոյն (ծո-
վու): Ինքնաբերական: կոծել բարձրաձայն. կոծ
առնուլ: պաւլըմա:

Múgghio. Բառաց. բառանջին: Գեղեցիկութիւն: գո-
չիւն. մանիւն (առիւծու): պաւլըմա: կոծ բարձ-
րաձայն. կոծ:

Múggine, *իփ.* Գլխան ձուկն: Գեղալ պաւլըմա:

Muggioláre, Mugióláre. *Sku* Muggolare.

Muggire, *և* *Sku* Muggiare.

Muggító, Mugito. Բառաց. բառանջին: Գեղեցիկութիւն:

Mughétto. Ծաղիկ ինչ սպիտակ և քաղցրահոտ յոյժ:
Եւսմալէ: Եւն:

* Múglia. *Sku* Muggghio.

Mugliáre, Múglío. *Sku* Muggghiare, Muggghio.

Mugnájo, *4.* Բառաց: Գեղեցիկութիւն: Ծաղ. որոր.
(եւ Թաւալն ինչ ջրային, որ կոչիւ և Gabbiano.)

Mugnájo, *ja*, *4.* Բառաց: mola mugnaja. եւ
կանաքաւ: Գեղեցիկութիւն: Եւսմալէ:

Múgnere, *և* Կիծել (զկաթն): Եւսմալէ: առնուլ.
կի՛ հանել, կի՛ փորել ինչ յուսմալէ:

* Mugnitóre, *սր.* Կիծող. որ կիծ զկաթն:

Mugoláre, *և* Ունալ. կաղկանձել (շան): Եւն: Եւն:

Mugolaménto, Mugolio. Կաղկանձիւն:

* Múfne. *Sku* Moine.

Múla, *իփ.* Զորի մատակ: Գիւլէ Գաւլը: Եւսմա և
Pantoffola.

Muláccchia. Թաւալն ինչ նման աղաւթոյ ի գոյնն.
և ի ձայնն. ուսման, և նմանեցուցանել ձայնիւ
զմարդ կային բարբառ: ալա Գաւլը: Եւսմա Գաւլը:

Mulacchiája. Բառանջի կի՛ տարմ նախաստիւնալ

lorsecchiato, Է. Խաճեալ. կրճեալ:
lorsecchiatura. Խաճանման. Խաճողան: Ը-Ը-Ը:
Էլան Խաճողանոց:

Եւ ի տարեքէլ: տկարացուցանել: ընկճել, նոհա-
րել: գողութիւնս: ստամանել, կմօ մեռուցանել

[illegible]

Munificenza, Munificenzia. Առատաձեռնութիւն։
Munifico, ca. Բարուար։ **Առատաձեռն.** առատաձեռնորէ։
Munimento. Տես **Monimento**.
Munire, ն. **Արարացունել** (զբաղանջ պաշարով և քիմար, ևն) զորացունել։ զինել։ Բեկարել։ Էրկնել։
Munirsi, յ. **Ամրաւաւ**։ զինել։ պատասպարել զանձն քցրածով։
Munisterio, Munistero. Տես **Monistero**.
Munzio, ta. **Munitissimo, ma.** (Ամրացել։ զորացնել քաջագինք քաջագին)։
Munitório. Տես **Ammonimento, Monitorio**.
Munizione, it. **Ամրութ.** պատասպարութիւն։ պատասկար։ պատասպարան։ Բեկարել։ Դեկել։ տես ն **Ammonimento. Munizione da guerra.** Վառօգուպալանքազգական առկար։ քիմար։ պարաթ։ փոքրաւ։ Ինչպէս պաշար, կէ համարար, կէ գարանի զորաց արկէ։ da guerra, e da bocca. զէնք և համարաք զորաց։
Múno, բառ. ք. **Պարգև.** քննայ։
Múnto, ta. **Ամրել** (կաթն)։ ստղծել։ նիհար։ զարնել յոյժնոյ. անժամ. անհանձար։
Munuscolo. Բառ. ար. նոսաղ. **Ընծայ փոքր**.
Muovénte. Տես **Moyente**.
Muovere, ն. **Movere.** **Շարժել**։ փեղկաթնել։ Բեռնել։ Բեռնել։ օշոկել։ խաղացունել (զբաղանջ)։ համարել։ յորգորել։ գրգռել։ նաւագել, կէ բառնալ (զինք պատկն) փոխել փոփոխել։ Իրաց զննել շարժել, կէ յոյժել (զննոր սրտին)։ dubbio, quistione, ևն. յորացնել տարակոյս։ Ինչգոր. Ի մեջ արկանել. առաջի աննել զննգոր փն։ parole. Խոսել. ասել լինել. lire. յարացնել ձէշն. միւլել. Ի գաս։ prieghi. մատուցանել աղօթս։ il corpo, կէ սոսկ muovere. Գրգռել. Ի կարիս որովայնի և լուծանել զորովայնի։ և, ևն. **Շարժել.** մեկնել։ և. **Քողորմել.** ընձիգիւլ։ բուսանել (առամանց)։ **Ճնձնել.** ծագել. բղնել. յմշ գոյ. օկցնաւ որիւ։
Muráccio, սեպ. **Որմ զառամար**.
Muraglia. Որմ։ քաղաք։ della città. քաղաքորմ. պատուար քաղաքին։ կիսա։
Muraglione, ա. **Որմ առուար**.
Murále, ն. Որմոյ. որմական. corona murale. պաշտպանական, կէ պապականական, կէ պարսպական. (առ հովանայցիս էր պապական կն յաղծողական, զոր ապին այն՝ որ նախ առաքին եղաներ. Ի մէջ պարսպի պարսկելոյ քաղաքին)։
Muraménto. Ըննութիւն որմոյ։ որմ.
Murée, ն. Բերել. ածել. կէ շինել որմ։ քաղաք քաղաք։ փակել որմով. որմապատ առնել քաղաք քաղաք։ կերակել. շինել։ a secco, օրմնել առանց կրոյ։ ևս՝ ած ծաղկան. գործել ինչ սակաւատես։ ևս՝ տակն առանց ճակելոյ։ **Murási, յ.** **Փայտ** պինդ ամառանել. Ի փայտին. անցակ կռուել։ **Mutare, e piastre d' dolce impoverire.** քառ. Ըննում և դաս՝ անանկացունեն զմարդ։
Muráta. Իրգեան. ամրեղանք քաղաքին։
Muráto, ta. Որմնալ։ պատանալ որմով. պարսպապատ։ քաղաք. մածել ամրակ. կռուել։
Muratóre, ա. Բերողոր. որմածու։ քաղաքէ։
Muratório, ւն. Բերողական։
Muréllo. Որմ փայտ. ք օրմնց **Muriociuolo.**
Muréná. Տես **Morena**.
Murétto. Որմ փայտէ։ քաղաքէ։
Murécia. Բարակոյտ. կարկառ քարանջ։
Muriociuolo. Որմանի նստարան. (է որմ քարանջ զննել առ սարգրոտով նախառու տանի. Ի պէտս քարանջ, կէ (յամբուլ որմնց)։)

N

Náscita, ծնունդ, ծնունդք, որ ծննդոց քաջութիւնն քաջապաշտ ինն : di buona nascita . բարեբանակն : առաջադէտ : պաշտարարակն : սոյնուր : ծննդաբանութիւն (առաջադարձական) արժարք :

* **Náscito**, ծննդաբանութիւն . արտարարն :

Nascituro, ra, բառ լայր : ծնանելոյ :

* **Nasciuto**, ta, ծնեալ :

Nascondente, հ, (ծաղուցանող, ծաղցող, որ ծաղկի

Nascondere, հ, (ծաղուցանել, գաղել : ինչպէս : առաջադէտ : ծածկել : առաջադարձ : երկնէ : **Nascondersi**, ի, (ծաղկել, զոյլել : ստղանալ :

Nascondévole, հ, (ծաղուցանող, ծածկող :

Nascondiglio, (ծաղուցանող, տեղի ծաղստեան : ստղանալ եւ : delle fiere, մորի . որը . խոտի գաղանց :

Nascondigliuolo, հ, (տորը ծաղստեան :

Nascondimento, ծածկութիւն, ծածկումն : տես և **Nascondiglio** .

Nasconditrice, ա, **Nasconditrice**, ի, ծածկող :

Nascosamente, հ, **Nascostamente**, ի, ծածկել . (ծաղկաբար, գաղապարակն : ինչպէս : Է ևս ինչ) . ինչպէս զբացաւան . Գաղա :

Nascóto, sa, **Nascóto**, ta, (ծաղուց . ծածկ . զանկող : ինչպէս : di nascóto, di nascóto, հ, գաղա : ինչպէս :

Naséa, Մատեան ինչ ծաղկական . ուր գտնին բազում բանք զննուց . զոր անմիջ ընծայեն Անի . բազալ կարող :

Naséca, բառ ծաղկան . **Séu Nasetto** .

Naséide, ի, Բանաստեղծութիւն ծաղկական 'ի վր ծննդ :

Nasello, Ունչք փոքրիկ : մասն ինչ արկի դրանց . մէս 'ի Saliscendo . Չոտն ինչ ծովային' սպիտակ, և դիւրամարտ կարճուն, փոքրակիւծ : պատեալ :

Nasétto, **Nasino**, հ, Փոքրիկ ունչք, կամ բլիւծ, ինչպէս : պատեալ : կարճուն : փոքրակիւծ : պատեալ :

Nasévole, հ, **Nasevolissimo**, ma, բառ ծաղկան . լինական . ծննդայ :

Náso, Ունչք . բլիւծ : պատեալ : ծայր, կի՞ ծայր (որ ծոյ) : buchi del naso . ծննդանք : menar, կամ pigliar pel naso . պարել զոր բանիւք . հաւատալուցանել զնաւս ինչ : rimanere, կի՞ restare con un palmo di naso, կի՞ con tanto di naso . 'ի դերեւելանի 'ի յուսոյն . յանձն լինել 'ի յուսոյն : dar di naso, կի՞ di ceffo . խոտնիւ, կամ միջամուխ լինելանի : dar nel naso . ոչ հաճիւ . դժոճարիւ . գժմիւնի : ևս արականցանիւ զք : e' non gli si può toccare il naso . դէք է բնութիւն . դիւրապատ, բնութիւն 'ի յառաւմն . ոչ դոյ խոսիլ չիմի : e' gli vien la muffa al naso . 'ի բարկութիւն բրդի : fumicare altrui il naso . ոչ ունի . կեալ, ապրել : fare il naso rosso . ոչ ունի . ընդ զարան . ուտել և ըմպել առատապէս : fare cascara il naso nelle calcagna ad uno . ոչ ունի . զգեանել զք : Յոտնի նաւու . նաւադուր : naso aquilino . արձառնակն :

Nasóne, ա, **Nasóre**, ա, բառ ծաղկան . Ունչ մեծ, անհեթեթ : պէտքեւ պատեալ :

* **Naspáre**, **Náspo**, **Séu Annaspáre** և **Aspo** .

Nássa, Կողով ձկնորոյ . ուտակն ինչ : պէտք է քէնի : փոքրիկ արակի անօթք ինչ գեղավաճառից . որք ունին միմայն ծակ անձուկ . յորս արկանեն զգիւրացողերն ոքիս : լինել :

Náso, Է ծառ ինչ լեւնային, որ կոչի և **Tasso** .

* **Nastrájo**, ժողովարանորոյ : լեւնային :

Nastriéra, Չարգ, կի՞ ճիւղք ժողովարանայ : Անթի, պաշարան ժողովարանայ :

Nastrino, հ, ժողովարան փոքր : ինչպէս : լեւնային :

Nástro, ժողովարան . կի՞ երկիւ (Է գործել կառարկայ լայնուի ոչ առաւելու ք զնի (ծղայակն)) լեւնային :

Nastúrcio, **Nastúrcio**, Կոտեմ կոտիւ . (ծարայ : լեւնային : acquatico . Չոխտեմ . կոտեմ ջրային . կոչի և **Crescione di fontana** . առ լեւնային :

Nasúto, ta, **Nasurissimo**, ma, Մեծաբլիւծ : պատեալ :

Natále, գոյ, որ : ծնունդք . որ ծննդոց քաջապաշտ ինն : **Natále**, հ, **Natále**, կի՞ Pasqua di Natále . ծնունդք : ինչ : ինչպէս : ինն :

Natále, ա, հ, luogo, կի՞ sito, կի՞ patria natale . Երկիր ծննդական . բնիկ գաւառ . հայրենիք :

* **Natalizio**, ia, ծննդական . բնիկ :

* **Natánte**, հ, Լուսաջող . լուսական . լուսակն :

Natáre, բառ լայր . **Séu Notare** .

Natatória, բառ լայր . Աւազան :

Nática, Երաստան : գաղապար . զնաւագ :

Natice, խեցի ինչ ջրային :

Naticúto, ta, Մեծերանային . որոյ մեծ է երաստան :

Natio, **Nativo**, va, հայրենի . բնիկ : երկր . տա . պատեալ : բնական . բնածին . բնածին : լեւն : ծնել (ուրեք) : բառ : natio, կի՞ nativo di Cartagine . ծնել 'ի կարթագինէ . կարթագիներէ : ինչ : նաւալու : * Oio nativo . իսկի ինչնային :

Natività, - táde, - ráte, ի, ծնունդք . ծնունդք քաջապաշտ ինն : տես և **Nascito** .

Natívo, va, **Natívo**, ta, լեւն : լեւն : **Séu** և **Natio** .

Nato, գոյ . ծնունդք . որդի . զուակ : a di dei nati, յոր զոգի են յժի աղք մարդկան . 'ի սկզբանէ ծի և այլ . յաւուրց անտի առաջնոց :

Náto, ta, ա, ծնել : բառ . առաջ : nato di poco գեւորին . նորածին : nati ad un parto . երկունք բնակք : nato cieco . կոյր 'ի ծնէ : nato per le belle lettere . բնաւորել, կի՞ յաջողի 'ի բանասիրութեան per la guerra . այլ պատերազմական, դուք : nato di una gran casa . մեծազգի :

Natrice, ի, Օձ ինչ ջրային երկայն, բայց ոչ յոթ ստուար : խոտ ինչ, որոյ արմատ է գարշահոտ ուն զննուց :

Natron, Է **Alcali**, կի՞ աղ ինչ հանքային :

Nátta, Ծաղր . պոյնեկատակ : far la nattá a' vermini . առաւ . կենդանային այրի (Տրամանաւ գաւառորին) Է ևս կեղ ինչ բերանոյ, որ արեւել զմարմն : ծածկել ինչ հիւսնել յերկրանց, կի՞ 'ի կեղեղ ծաղր . որով նաւաստիք պատեն զտեւ, մարան պաքսիմային, կի՞ զտեղի առաջառնային, առ 'ի պէտքունի խոտեւորն :

Nátura, բնութիւն . բնական կարգ իրաց . բնական պատեալ : բնութիւն (իրաց) . իսկուր . ետի . զննուրի : բնային . լեւն : լեւն : յառաւմն : բնաւորութիւն : բոյս բարուց . բնաւոր յոժարութիւն : a beneficio di natura . Ը զկայակ : Ազդ . տեսակ : ծննդական անդամք կնոջ . բնութիւնային : * appresso natura . կենդանի . բնական : * natura generante . ծննդական բնութիւն (կի՞ են երկնիք) di una natura . բնային : 'ի բնէ : * Natura grave, e acuta . Բարձր, և զիւ :

Naturále, գոյ, ա, բնութիւն . բնաւորութիւն . բոյս բարուց : բնային . լեւն : di un naturale dolce . բարձր բարեւոյթ . բարցարարոյ . բնային . մատենագիր բնական իրաց : Գաղափար բնական . (են բնական առարկայէն յորս հայեցել նկարիք . նկարին զպոյն կեր ոչ) dipingere, կի՞ ritrarre al naturale . կի՞ cavare dal naturale, ևն . նկարել 'ի բնական առարկայից . կենդանագրել . նկարել ճշգրտիւ : ritratto al naturale . ճշգրտաբար կենդանագրել : stare al naturale . լինել գաղափար . (առ զննական առարկայէն զոր առաջի իւր զնն նկարել) : բնական հասակ . բնական լեւն : հասակի : ծննդական անդամք : առ :

Ի՞նչ հաւանել: բացառել: եօ՞ք փեղէ: Ինչեք էքե՞ն:
 Negativa. Ուրացումն. զլացումն. հրաժեշտ:
 Negativamente, Գ. Բացասութեամբ: բացասաբար:
 Negativo, va. Բացասական:
 Negato, ta. Ուրացել: զղացել: ևն:
 * Negatore, ար. Ուրացող. զլացող:
 Negatione, Ի՞նչ. Ուրացումն. ուրացումն. զլացումն.
 բացառումն: Ինչեք: Չունենումն. (Եւսկաստեւ
 յապկեմ էրիք, որովք է՞ ընծան էն թախարհն:)
 * Negghiénte, Կ. Ողորդ. անհոգ. անփոյթ: avere
 in lui mettere a negghienza. անփոյթ լինել:
 Negghienza. Ծուրումն. անհոգութիւն:
 * Neghietto, sa. Տէս Neghittoso.
 Neghittosamente, Գ. Անհոգութեամբ. պղերգութեամբ:
 Neghittoso, sa. Neghittosissimo, ma. Անհոգ.
 անփոյթ. զանցառու. դանդաղ. հեղք. անգործ:
 համարել. Բեմարել. Ինչու երբէք:
 Neglettamente, Գ. Անհոգութեամբ. զանցառութեամբ. ան
 հոգ: համարել:
 Neglétto, ta. Անփոյթ, կամ զանցառութեամբ. խտրել.
 անգոյնել: Բերք օւսումնաւ. հոսումն:
 * Neglezione, Ի՞նչ. Անհոգութեամբ. զանցառութեամբ:
 Negligentare, Լ. Անհոգանալ. անփոյթ լինել:
 Negligente, Կ. Տէս Neghittoso.
 Negligentemente, Տէս Neglettamente.
 Negligenza, Negligenzia. Անհոգութեամբ. զանցառու
 թիւն: Ինչու: համարել:
 * Negligenziaccia, Կ. Անհոգութեամբ. անհոգ
 րէն հեղքութիւն:
 Negligere, Լ. Բացառալ. Անփոյթ լինել. խտրել. առ
 ողին դրել. զանց առնել:
 Negóssa, Negóssio. Զանց, գործի ինչ ձկնորսաց:
 Negoziante, Կ. Վաճառական: պաշտօնէն:
 Negoziare, Լ. Վաճել տուրևառաւ, կամ վաճառակա
 յուրաւ: աւել տեղի էքե՞ն: խորհուրդ. Ի մէջ առնուել.
 կամ խորհրդակցել մի գործառնութեան տէրութեան. (ա
 սի զիշխանաց:) Գիտել զկին:
 * Negoziativo, va. Վաճառականութեամբ:
 Negoziato, Գ. Գործառնութեան. խորհուրդ. Իր:
 Negoziato, ta, Կ. Վաճառական արարել, ևն:
 Negoziatore, ար. Տէս Negoziante. Գործարար. (Գ
 որ կարգել է Ի կարգադրութեան գործաց հասարակաց
 կամ մասնաւորաց:)
 * Negoziatrice, Ի՞նչ. Կին վաճառականի:
 * Negoziazione, Ի՞նչ. Գործառնութեան. վաճառականութեան
 գործարարութեան. գործառնութեան (դաշնադրութեան:)
 * Negoziétto, Կ. Գործառնութեան փոքր. թեթեւ
 գործարարութեան:
 Negózio. Գործ. գործառնութեան. խորհուրդ: Ինչ. Զա
 լահաբ: վաճառականութեան. առևտուր: պաշտօնէն:
 ևն: աւել տեղի:
 Negozióso, sa. * Negozióssimo, ma. Գործառնա
 րդանի Ի գործ. փութալան: համարել:
 Negozióccio, Կ. Թեթեւ. գործառնութեան. փոքր
 փոքր. վաճառականութեան փոքր:
 Negreggiare, Լ. Տէս Nereggiare. Far negreggiare.
 Սկսուցանել: գաւառել:
 Negréto, ta, Կ. Սկսել. կիսաանաւ. Թուել. փոքր
 մի սեւ: գաւառ:
 * Negrézza. Տէս Nerezza.
 * Negrigento, * Negrigenza. Տէս Negligente, ևն:
 Négro, ra. Negrissimo, ma. Սեւ: գաւառ. Կիսանա
 ւորական. ցուտակ. ձախորդ. աղետալի. սեւ
 մորթ. անփոյթի սեւ. կամ խափոյթ. հեղքի: և
 արագ: vestito di negro. սևադրեաց. համարել Ի
 Թուել. Negro. Սեւ. Զուրկ. Կին ամբողջակ:
 Negrofúmo, Զախանել. (Եւսկի խափոյթ. փայտի
 ԿԶ

կիզելոյ, զոր Ի վար արկանեն Ի տեղի սեւաւ եւր
 Կոյ:)
 Negromante, ար. Negromantessa, Ի՞նչ. Մեղեհաշը
 մայ: Գաւառ. պաշտօնէն:
 Negromántico, ca. Մեղեհաշմայութեան:
 Negromanzia. Մեղեհաշմայութեան: պաշտօն. Գաւառել:
 * Negróre, ար. Սեւութիւն:
 Negundo. Զուրկ. Կին հեղքաց:
 Nel, Nélló, ևն. Տէս Ne, Կին. Nel véro, Գ. Չեւ
 մարտիւ. արդարեւ: Կերէ:
 Némbo. Տեղ. տեղաւարար. արար. (Եւսկի
 յանկարծական:) աղանալ: բարձրութիւն:
 * Nembóso, sa. Մարկայոյ. արկալից:
 Neméi, աժ, ար, Եւս. Giúochi Nemei. Եւսկան խա
 ղարկուիք: (Եւսկ խաղարկուիք ինչ, զոր Ի հնու
 կատարէին ամի ամի Ի քաղաքի նեմեայ Ի պատիւ
 փեղեղեայ, կամ ըւոյլոյ Ի պատիւ արամադայ:)
 Némesi, Ի՞նչ. Անհոգ. վրէժխնդիր արդարութեան:
 վրէժխնդրութեան, կամ սրամտութեան:
 Nemicamente. Տէս Nemichevolmente.
 Nemicáre. Տէս Nemicare.
 Nemichevole, Կ. Թշնամական. անապոյրդի. դժբ
 դակ. անապոյր (պիտի:) Կաւառ:
 Nemichevolmente, Կ. Թշնամաբար. դաւանաբար.
 անապոյր: Կիսանա Կին:
 Nemíco, Գ. Թշնամի: Կիսանա: հասարակաց թշն
 մամի. բանադրու. դե:
 Nemíco, ca, աժ. Թշնամի. հակառակ. ներհակ:
 Գաւառ:
 Nemistà, - tade, - tate, Ի՞նչ. Թշնամութիւն:
 * Nénia. Երգ յուզարկաւորութեան. ողբ մեղեղոյ. ողբ
 դեբեղանական:
 Nenufar, ար. Հարմամաման. կոկոռ. շուշան ջրային,
 կամ ծովային. նոնոֆար. (Եւսկ տունի ինչ լճային,
 որոյ տեղիք և ծայրիկը տառանին դերեսը Զուրկ
 կոյն և Ninféa.) Կիսանա: Կիսանա: Կիսանա:
 Nenufarino, na, աժ. Կոկոռեան:
 Néó. Պիտակ. կամ ինչ. (Եւսկան րիծ ինչ փոքր և
 սեւ. Ի վրէժ մարդկային մորթոյ:) Կին: Կիսանա
 արշեստական, (զոր կանայք արկանեն Ի վրայ
 զիմաց:) րիծ. արտա:
 Neófito. Մատաղատուն. նորահաւատ (քրիստոն
 եայ.) եկամուտ:
 Neoménia. Աւաշին ար լուսնոյ. ամամուտ. գլուխ
 ամսոյ. ամամուտ: Կ. Կաւառ:
 Nepénte, ար. Գեղ ինչ փարատիչ տրամութեան:
 Nepitélla, Nepéta. Կատուխտ. (Եւսկ ինչ քաղ
 լահաւ, և արշամ: կոյն և Calaminta.) Կին օրն:
 Nepitéllo, Nipitéllo. Սպառնաւ, եղբ արեւանից:
 Nè pid, nè méno, Կ. Ոչ յաւաւ և ոչ նոնաւ. ան
 վրէպ. զգուշութեան: Բաւառ. Բաւառ:
 Nepóte, ար, Եւս. Երբորդի. դուստր եղբոր:
 Գաւառ. Եւս. Երբորդի. դուստր քեզ: Գաւառ. Եւս.
 Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս.
 quarto nepote, ար. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս.
 nepote, Ի՞նչ. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս. Եւս.
 Nepotina, Կ. Գաւառի եղբոր, կամ քեզ:
 Nepotino, Կ. Երբորդի եղբ. քեզորդեակ:
 * Nepóta. Տէս Nepitella.
 Nequissimo, ma. Անհոգ. Եղեւնաւոր:
 Nequitá, - tade, - tate, Ի՞նչ. Անհոգութեան. Զարու
 * Nequitánza. Nequízia. } Թե. Կապրատութեան:
 Nequitóso, sa. Անհոգ. Կապրատ. Եղեւնաւոր:
 Nerbáre, Կ. Հարմանալ արշաւալըք, կամ ջրացել
 ագեւաւ արշաւոց:
 * Nerbáta. Հարմանալ արշաւալըք:
 Nér-

Nodamento. Վառ. դան. շարք. :
Nodamento. Nodaccio, նաւայ. Վառա փորք :
Nodello. Թագ սրունից ը աստ. յոր շաղկապ ը մեռաւ.
 օշափ : Ծառեր (եղեգանց, կի՛մ այլ անկոց,) պղտն :
Noderoso, sa. Noderuto, ta. Ուսնալից (գաւա.
 դան.) պարափել :
Nodino. Հանգուցաւոր զարգ. ենը 'ի պէտա ժա.
 պարկենելոյ զմեծերան :
Nodo. Հանգուց. գիւշիմ : **Nodo di Salomone, No-**
do del vomero, են. Հանգուց կրկնանի, են. (են
 զանապստ աղջիկ հանգուցից) **nodo scorsojo, կի՛**
corsojo. շարժանիկ հանգուց. **Nodo.** Կապ (ան
 մուսունով.) զօգ. պառ. **nodi.** յօգ.ք. կի՛մ խաղալիք
 մասանց մեծերն, կի՛մ օտնի : օշափալտ. **nodo del collo.**
 յօգ. զարանային (Ք գլխին) **far nodo nella go-**
la. կառել. կի՛մ կալել ենը 'ի կոկորպի : Ժշ յաջ.
դիւլ Է անկնկալունէ : **nodo.** աստ (Ծառոց) պարափ.
 խեղճումն. **խեղճ. nodo di vento.** մորթիկ (հազմից) :
 Կառել. **Nodi.** Ծառեր (եղեգանց, անկոց, որ.
 ժոց.) պարափել. **Nodi de' planeti.** Զօգ.ք մնոյ.
 թաղիք. (են երկու կէտք, յորս հասանին շաւիղք
 մուտքակայ զմիւր խաւարմանն.)
Noderoso, sa. Nodoso, sa. Ուսնալից (գաւա.դան.)
 պարափել :
Nodosità, - tade, - tate, Ի՞. խառնայինք. մասն
 Ծառոցն շուրջ զստորինն. աստ : պարափ. :
 • **Nodribile, Կ.** Մանելի. բուծանելի :
 • **Nodrice, Ի՞.** Տէս Nutrice :
Nodriménto. Մանուց. : գիւշիկ. Գաստաբարակութ. :
Nodrire, Է. Մոնցանել. բուծանել. գիւշիկ. : գաւա.
 միտարակել. ուսուցանել. կրթել :
Nodrito, ta. Մեկէ. բուծել. գիւշիկ. գիւշիկ. :
Nodritóre, ար. Մոնցի. աստիկ. :
Nodritúra. Տէս **Nodriménto.** **Nodritura passa'na-**
tura. աստի. Մըթուի զանցանել զմուրք :
Noi. Մ'էք. գիւ. զմեզ. գիւ. Է 'ի յարելն ը հոգ.
 Զանիւր, յօգ. նշանակի. յալել այլ հոգով. Կր di noi.
 - մեր, են. noi, երբեմն առանց նախադրի զմի փոխի
 արտակախիս Ի noi. Զատնաւորս քրիկ nui, փոխի
 noi. Մ'ենարու անմինք 'ի գրելն կի՛մ 'ի խօսելն 'ի
 կեր առնուն noi, փոխի առնելոյ lo :
Noja. Չանձրոյթ. Ժանձրուի. ասողակուի. յափ
 բուխվիւն. նեղուի. օտմուրէլ. Իրաւ. Եղբէի. senti
 noja. ասողակու. ասողտալի. նեղակալ. Իրաւ երկէ.
 avere, կի՛մ recarsi a noja. նոյն են. առնել. գ. Գժուա
 քել. Կախարհիք. Թշնամար. սիւնի. dar, far no-
 ja. Ժանձրոյթ արկանել. նեղել. dar noja alla no-
 ja. Կարի ժանձրուցանել. venire a noja. Ժանձ
 րոյթ լինել. Ժանձրոյթ արկանել :
 • **Nojante, Կ.** Չանձրացուցիչ. ասողակացուցիչ :
Nojare, Է. Չանձրացուցանել. ասողակացուցանել
 յափրացուցանել. նեղել. օտմարել. :
Nojato, ta. Չանձրացիչ. յափրացել. նեղել :
 • **Nojatrice, Ի՞.** Չանձրացուցիչ. ասողակալ :
Nojévole, Կ. Չանձրացուցիչ. ասողակալի. ասելի
 գ. Ժիգակ. օտմարել. Գանկիւր. :
Nojosamente, Կ. Չանձրուի. Գժնականարար :
Nojoso, sa, Nojosísimo, ma. Տէս **Nojevole.**
Noleggiare, Է. Վարձել. դնաւ, են. նաւանաւ
 բարձր :
Noleggiato, ta. Վարձաւ :
 • **Noleggiatore, ար.** Վարձող. որ տալ 'ի վարձու :
Nolèggio. Բառ նաւորաց. Վարձումն նաւու :
Nólo. Վարձ նաւու. նաւան. վարձ (այլոց իրաց
 ա նոլ. վարձուք. առնել զվարձն :
Nomáccio, դան. Սնուն չար :
 • **Nománza.** Տէս **Rinomanza.**

Nomáre, Nomáto, ta. Տես Nominare, էն :
Nomatamente. Տես Nominatamente.
Nóme, աբ. Անուն, աբ. իսկ անուն, կի՞րաւ, կի՞րեց
 գինեւորական (է բառ ինչ որով գինեւորք խանութն
 անցանան) Այսին սկանկերը զգաւորաբար չաւ
 բաւ. հոյսով : Կամ : Անուն (է մին յուն ժամանակ
 նի) : a mio nome, in suo nome, էն. իմ անուն. 'ի
 գինեւոր իմոյ . իմանի՛ կողմանէ . 'ի անդուշ իմ . յիւր
 անուն, էն : chiamar alcuno pel suo nome. կոչել
 զոք յականէ յանունն : far, farsi, կի՞ր aver no-
 me. ստանալ անուն. լինել անունանի : aver un
 buon nome. լինել բարեհամբաւ : Կամք օրտա :
 dar il nome. անուն գնել : անունանել : * a, կամ
 per nome. աես Nominatamente.
Noméa. Տես Nominanza.
Nomenclatore, աբ. Անունանադոր. ('ի հմուտն առ հե-
 առմանցեցիտ այսպէս կոչիւր սարուկ ոք, որոյ դործ
 էր յիշատակել զանունն. քաղաքացւոյ որոց չէին
 գիտակի) Անունանադիր (գինեւոր, աւելնախոյց)
Nomenclatúra. Անունանադրութիւն, կի՞ր անունանադր-
 դութիւն (է շարահարգութիւն, կի՞ր ասեղծուն մէ զանազան
 անունանց յորդումն զանազան իրաց բնականապէս)
Nomignolo. Տես Soprannome.
Nómina. Անունանիւն, կի՞ր կոյուր. (է առաջի առ-
 նել զոք յատեալն ինչ աւագութիւն. կի՞ր իրաւունք մ
 նունանելոյ, և առաջարկելոյ զոք յընդունելութիւն
 շահաւորութիւն, կի՞ր աւագութիւն :
Nominánza. * **Nomináta.** Անուն. համբաւ. փառք.
Nomináre, ն. Անունանել. գնել զանուն : աբ բժաշտ
 կոչել յանունանէ : ապքաւ անդաւ : alcuno pel suo
 nome. Զախտանել զոք : Անունանել, կի՞ր առաջի առ-
 նել զոք (յնունելութիւն աւագութիւն, էն :) farsi no-
 minare. ստանալ անուն մեծ. լինել հոյսովաւոր :
Nominatamente, Գ. Յակնանէ յանունանէ. յանունա-
 նէ. մի բառ միտէ : աբ ին. ի-տի. ի-տի ին : մասնա-
 շարքաւոր. առանձինն :
Nominatissimo, ma. Բաշխան. գերահոյակ :
Nominativo, գո. Անունանական, ուղղական (հե-
 լին) : պիտի :
Nomináto, ta. Անունանել. կոչեցեալ. անունանի :
Nominatóre, աբ. Անունանող. անունանադիր : Ան-
 սունող, կի՞ր որ ուրի իրաւունքն անունանելոյ զոք առ
 ժամանեաւորութիւն, կի՞ր առ աւագութիւն :
Nominazione, ի. * **Nominátiua.** Անունանա-
 դրութիւն, անս. **Nomina.** համբաւ. անուն :
*** Nomisma, աբ.** Միտալ. գրամ :
Nón, Գ. Ո՛չ. և ոչ : ետ : մի : Գ. non. փոխի 'ի
 nol, յարեմ յարի յառաջոյ գերանունանի il. Գոյ
 փոխի յարեմ non il posso negare. ապի nol posso
 negare. ոչ կարեմ ժխտել զոյն : Յասանաւորս
 գրի no 'ի փոխի non il. Non, բազում անգամ
 գնի իբր թարմատաւ. Գր. Si guardi di non cre-
 dere alle favole. Զգիւր լինի 'ի հաւատաւ, կամ
 չհաւատաւ առասպելիցան : Non che altro. կի՞ր non
 ch' altro, Գ. Գէտէ. գոնէ : գարէ : Non che, Գ.
 ոչ միայն : ոչ միայն. . . այլ և : ետ սի առի և :
 ոչ և. է. Կակ. և ա. Գա. կի՞ր : ոչ գի. ետ սի. ոչ եթէ :
 և ոչ իսկ : Թէպէտեւ. (Ը այսմ վերջին նշանակու-
 թէ սակաւ ուրեք 'ի էրի ամի) Non forse. Ուրեք
 գի մի. Գ. մի Գա. Գ. զի. գուցէ : օրտա սի : Գի.
 գէր ոչ : Non prima che, էն. Ո՛չ. . . եթէ ոչ :
 non prima giunse che. իսկ և իսկ իբրեւ ժամա-
 նաց. քնդ ժամանկն : եթէպիտի ի-տի. non è già,
 կի՞ր non è altrimenti. չէ և չէ : non me ne curo.
 ոչինչ փոյթ է ինձ. ինձ չէ փոյթ :
Nóna. աբասանեմ Դո՛ւ օրձ. Ե մին 'ի ժամանկուց
 լատինացւոյ : Ժամանակն՝ յորում պաշտի այն,
 կի՞ր

հիշորում ժամ հարկանի՝ ի կատարել զայն . և է փոքր մի յառաջ քան զհիօրեն : far, կի՛ suonar le none. Կանխել հրատարել . կանխել զլանալ . պատշաճել զգործունի . (տախ. զմե՛) որչ կատարած առևալ թե հանգերանիլ են նմ յանձն առնել զգործին : կանխել ի պատշաճաբ զանկարութի իւր առ պնդակի գործ :) None, է՛, յո՛ . Տե՛ս ստորև :
 * Nonagenario, ia. Իննանոնայ . իննսուն ամաց :
 * Noncorrespondénza. Անհամեմատութի :
 * Noncovelle, 4. Ամեն :
 Noncurante, Non curante, 4. Անհոգ . զանցառու . անբարգա : հանձնող :
 Noncuranza. Անհոգութի . զանցառութի . արհամարհանի : հանձնառութի :
 Nondimanco, Nondiméno, ւս. Բայց . ուսկայն . և սակայն . ի վր յայդ ամի : լատին . ամեն : Մերքե չ միջ մարնկանցս non, և di meno, ասանել պիւ ինչ բառ . քո . non però di meno si richiede la confessione . բայց սակայն պահանջիլ խաւարականութի :
 * Nondormire, աբ. Տքնութի (հիւանդաց :)
 Nónne, է՛, յո՛ . Բառ լատին . (է զկեցերորդ օրն մարտի . մայիսի . յուլիսի . և հոկտեմբերի . իսկ յոյլ ամիսս՝ զբորորդ օրն յեղաշաղկապին :)
 * Nónne. Տե՛ս Non .
 * Nonesercizio. Անկրթութի . անվարժութի :
 * Nónna. Հանի . (ք մայր հորն, կի՛ մորն :) դեռիտ անո . էդե : Nónne, է՛, յո՛ . Իրան ինչ ընտացա ներք զուտ :
 * Nonnannóme, ած . Անանուն :
 Nonnaturale, 4. Անբնական . արարած :
 Nónno. Հառ . (ք՝ հայր հորն, կի՛ մորն :) դեռիտ անո :
 Nonnulla. Ունիչ . ունիչ ամենին : far la metà di nonnulla . առ ունիչ հասարակ :
 Nónno, na. Իններորդ . աստուածական :
 Nonostantechè, Non ostante chè, 4. Թեպէտ . Թեպէտ և . Թե և : Բարդ :
 Non per ciò, Non perciò di meno . Non però di meno. Տե՛ս Nondiméno .
 Non pertanto, և Non pertanto, ւս. Բայց . և սակայն . սակայն և պնդակի : լատին . ամեն :
 Non sine quare. Բառ լատին . Ունչ զպատկար . ունչ ի շուր :
 Non so. Է՛ . ե՛ս ինչ կայեալ . և սուսկարաշիւ Բառնի՛ յոյլ յարի . Չգիտեմ զինչ . զոր անմարթ է ասել : պիւ . Դէ՛նէ : ha un non so che di gravità, ունի զման բան իմն . ունի զլայնելանի ինչ : Non so chi . ունի . ուր . ուր . ուր : պիւ . Դէ՛նէ : non so come . չգիտեմ ինչ : non so dove . չգիտեմ ուր : non so quando, ևն . չգիտեմ երբ :
 * Nónuplo, la . Իննպատկի :
 * Nonúso. Անսովորութի :
 Norcino. Վերաբայի . կամ բռնիչ ծննդական անգա մնց : անիւ և Litoromista .
 Nórd, աբ. Բառ աղանգ՝ . Հիւսիս . չիւս : հիւսիսի . հոյ՛մ հիւսիսի . էլուր . հիւսիսահողմ . հիւսիսային աղբ : nord-est. արևելքան հիւսիսի փայտ nord-ouest. արևմտի արևմտան . փայտ ելի :
 Nord Caper. Սպի ինչ ուղիւնայի ի նորվե՛ճիա :
 Norma. Անկիւնապի . կամ ուղղապի . (է գործի ինչ արհեստաւորաց՝ կազմեալ յերկուց քանոնաց յօդերոց ի միասին ուղիւ անկեամբ ի ձև տառին L, կի՛ L որով չարեն . կի՛ ձգեն զուղիւ անկեալ . սովորաբար կոչի Squadra .) ինչէ : քաղաքաբ . կանոն . քանոն . կարգ . երանի . Կոնստան :
 * Nórte, աբ. Հիւսիս . հիւսիսահողմ :
 Nóscó. Բառ զաւարտական . Ընդ մեզ :

Nostrale, 4. Մեր . մերայն . մերանկար ընկել . զառաւական . երկրին : պիւլիսի . պիւլիսի :
 * Nostramente, 4. Ըստ սովորութի երկրի մերոյ :
 * Nostráno, na. Տե՛ս Nostrale .
 Nostrissimo, na. Մեր . Բառ իսկ մեր . մեր զգործունի :
 Nóstro, ra, ած . Մեր . պիւլիսի . պիւլիսի : Միայնակ զարեցել յօդիլ յեղականն՝ նշանակել ինչ . մեր . ստացուածք մեր : պիւլիսի . չիւլիսի . իսկ ի յօդականն նշանակել ի նոտաիլ մեր աղջականք մեր . նաեւ իսկ մեզ . ինչ : պիւլիսիլիսի :
 Nóta. Յիշատակարան . գիրք յիշատակաց : Note . խաղաք . երաժշտական խաղաք . կի՛ նշան : պիւլիսի . իսկ իսկ : խաղաք . խաղաք . խաղաք . խաղաք : խաղաք : Note . Աղաւ . կեղա անուն . բնի : լատին . a chiare note, 4. մեկ . յայտնի :
 Notabile, 4, աբ. Բան նշանաւոր . ինչապ արժանի յիշատակաց : i notabili . զլիաւորքն . մեծ . մեծքն :
 Notabile, ած . 4. Notabilissimo, na. Կանաւոր . երկրի . յիշատակ . մեծ . դիւն . Կանաւոր :
 Notabilemente, * Notabilemente, 4. Կանաւորաբար . մեծապէս . նշանաւոր իմն օրինակաւ : էլիսիսի :
 * Notaccénto. Ելիտ . յիշատական :
 Notájo. Կատար կատարակաց . գիրք . քաղաքաբար . Դէ՛նէ . Դէ՛նէ :
 Notajuólo, Notajúzso. Կատար փոքր . սակաւագործ :
 Notaménte. Տե՛ս Notamenteé .
 Notaménro. Լոգ . լուգ . լիզ . իւլիսիլիսի :
 * Notándó, da. Կանաւոր . նշանակելի . երկրի :
 Notánte, 4. Լոգակ . լոգական . լոգացող : էլիսի :
 Notantementé, 4. Որոշարար . օրոշակի . մասնաւորաբար . յանունանի :
 Notáre, ւ. Լոգալ . լուգել . ի լոգ անկանել : էլիսի . տառանիլ յերկուս ընդ :
 Notáre, 4. Կանաւոր . նշանակել . գրել : էլիսիլիսի : խաղաք : միտ գնել . ի միտ անուն . գրանել : էլիսի . Դէ՛նէ . Դէ՛նէ : վառանուն անիւլ նշանակել գրանիլ խաղաք . երգել լու խաղից :
 * Notaría. Տե՛ս Noteria .
 * Notariáto. Կատարութի . պաշտոն նոտարութի :
 * Notarísko, ca. Կատարական . նոտարի :
 Notáxo, Տե՛ս Notajo .
 Notaraménte. Տե՛ս Notantementé .
 Notáxo, ta. Կանաւոր . գրել . ևն : էլիսիլիսի :
 Notatójo. Լուգարան . կամ օրապարի . (է օգալից փամփուշտ ինչ ի ներքս ձկանց :)
 Notatóre, աբ. * Notaríce, է՛, Տե՛ս Notante .
 Notatúra. Լոգ . լուգ . լիզ : էլիսիլիսի :
 * Noterélla, ւս. Համառոտ ծանօթութի . հակերճ ծանօթաբանութի :
 Noteria. Կատարութի . արհեստ . կի՛ պաշտոն նոտարի : ղեկիլիսի :
 Notévale, 4. ևն . Տե՛ս Notabile, ևն :
 * Notificagióne, - caménto. Տե՛ս Notificazione .
 Notificáre, ւ. Կանաւոր . աղբ . կի՛ յայտ անել . ծանուցանել . ինքնուրոյանել . զնկալանել : էլիսիլիսի :
 Notificatóre, աբ. Կանաւոր . ծանուցիչ . ևն :
 Notificazióne, է՛, Կանաւոր . աղբ . ևն :
 Notizia, Ծանօթութի . անդիւն . գրառ . ևն . չառն : պիւլի . պիւլի . կաղի : անիւ և Ragguglie .
 Dar notizia. Տե՛ս Notificare . * Notizia prima .
 Սկիզբն . առան . առաջին ծանօթութի իրաց :
 * Notiziétta, ւս. Փոքր . կի՛ զոչն ծանօթութի :
 Nótó, 4, աբ. Հարաւ . հոյ՛մ հարաւ . հարաւաւոր : Դէ՛նէ :

խար . իրէաց . Տոնաւոր մն :
 Nozze, ի՜ . Հարսանիք . ամուսնութիւն : Գրիտն : խնէ
 շոյք հարսանեաց : andare a nozze . երթալ խնէ
 . գալիս . բռնած հարկանել զուարթութիւն : aver più
 che fare, ch' a un pajo di nozze . առաջ . լինել
 զբաղել զազգում ի խնէ : far le nozze co' funghi,
 co' fichi secchi . առաջ . կարի ինն չքանել ի ծախս
 լինել զծումն ի ծախս :
 Nozzeresco, զա . Հարսանեաց : Գրիտն իրարիկ :
 Nozzoline, ի՜ . յո . ին . Թննեակարարիկ խնշոյք
 հարսանեաց :

NU


* Nubaddensatōre, * Nubiadāna, աբ . Ամպա
 հաւար . որ քառաւորէ զամպա :
 Nube, ի . Ամպ : պարարտ : մալլա . տարակոյս :
 * Nubicalpestatōre, աբ . Ամպախաւար . որ կանխէ զամպա :
 * Núbila : Տե՛ս Nuvola .
 Núbile, աբ . Զափակաւ (աղիկն .) հասեալ լար
 բռնա . հարսանաց : էլ լինէ՛ր գէշ . պատիւ :
 Nubifera, ծո . Տե՛ս Nuvoletra .
 Nubilità, -tade, -tate, ի՜ . Աղակաւոր զգոց . նոս
 թիկն . արդ . մալլա :
 Núbilo, իա . Բառ լար . Nubifoso, Nuboloso, զա . Ա
 պանած . նոս . միմային . տանկեալանած : պարարտ
 լա . Գարաւել :
 Núca, ծածրակ . յետակողմն գլխոյն : Էրեւն . Էրեւն
 լա . Գործակ . Էրեւն . Գործակ : կոյն և Coppa .
 Nudamente, ի՜ . ի մերկուց . մերկ . նոսանի : Լա .
 լա . յայտնայն . մերկապարանց : էրեւն :
 Nudare, ի . Մերկել . մերկապարանց : Լա . Էրեւն
 ի . Էրեւն : Գործակ . Թափարտ անել :
 Nudato, զա . Մերկել . մերկապարանց : Էրեւն :
 Nudità, -tade, -tate, ի՜ . Մերկութիւն : Լա . Էրեւն :
 Nudo, զա . Nudissimo, մա . Մերկ . հոլանի : Լա .
 լա . Գործակ . Թափարտ . կապակել . անկարգ . ած
 ծածկել : a più nudi . Բոկ . բոկան : Էրեւն :
 ա : a capo nudo, մերկապարանց . բացաւ գլխով :
 a caval nudo . յանձնար երկուք (աշտանակել) :
 andar nudo . Գործակ անել :
 * Nudriménto . Տե՛ս Nudritura .
 Nudrife, ի . Մանջակել . Գործակել . բռնանել :
 գործակել . Nadrirsi, ի . կերակրել . սնանել : գտն
 լինէ՛ր : nudrissi di speranze . պարագել յուսով :
 nudrissi d'erbe . կառաւարակ լինել :
 Nudrito, զա . Սնել . բռնել : գտնել :
 Nudritōre, աբ . Մանջակ . Գործակել . Գործակ :
 Nudritura . Մանջակ . Գործակ : գտնել : Էրեւն :
 * Nugaziōne, ի՜ . Խաղալիկ . սնակի :
 Nùgola, Nugolágia, Nùgolo, և՛ . Տե՛ս Nuvola .
 Nugolone, աբ . Տե՛ս Nuvolene .
 Nugolosità . Տե՛ս Nuvolosità .
 Nugoloso, զա . Աղակաւած . միմային . նոս . պար
 արտ :
 Nugoluzzo . Տե՛ս Nuvoluzzo .
 Nui . Բառ Գործակալ . Տե՛ս Noi .
 Nulla, աբ . Ոչինչ . Գործակ . Գործակ : Էրեւն :
 ած . Գործակ : Էրեւն : Էրեւն : իրարիկ հարցման . կո
 տարակոյս . Էրեւն : ին . ին . Գործակ : Էրեւն :
 tu nulla? կամին ինչ . ինչգրեւ ինչ : Չոյ : Էրեւն :
 si corruttia per nulla . բարկանայ ընդ ոչինչ իրս :
 կո . Էրեւն : ridurre a nulla . ինչ Գործակ
 ցանկել : da nulla . ինչին . անկողան . սնակի . սնակ
 պէտ : aver per nulla . առ ոչինչ գրել :
 Nalladinéno, զա . Բառ . բայց սակայն . ի մի այլ
 Էրեւն : լա . Էրեւն . սնակ

* Nullapà, Nollà più . Գործակ զոր տառաւոր . Է
 զոր չիք ինչ առաւել . անլաք : իրարիկ : իրարիկ
 յաճեալան . առնէ զին գերադարձան . Էրեւն :
 ve, e quicta tanto, che nulla più . բայց . և .
 մոնկին հանդարտ . կո . հանդարտ . Էրեւն :
 * Nullèzza . Էրեւն . Էրեւն :
 Nullità, -tade, -tate, ի՜ . Ոչինչ . Էրեւն :
 Nullo, զա . Ոչ . Գործակ : Էրեւն : ին . ին : Nullo,
 la, ած . Ոչինչ . Գործակ : per nulla altra ragione .
 Էրեւն : ոչ այլ ինչ պատճառի : Սնակել . անլաք .
 պատճառ . գերակացել . Գործակել . պատճառ : Էրեւն :
 Nùme, Nùmine, աբ . Բարձրեաց . Էրեւն : Էրեւն :
 վերին տեղակալ : իրար . Բարձր :
 * Numerabile, ի . Թանկել . Թանկարտ :
 Numerale, ած . ի . Թանկակն . Թանկել :
 * Numeraleutōre, ի . Թանկարտ :
 * Numerante, ի . Թանկ . ի Թանկ արեւանդ :
 Numerare, ի . Թանկել : հարմարել . հարմարել : Էրեւն :
 * Numerario, իա, ած . և . Գործակ . Գործակ : (առ
 թահարակ . Գործակել . կիցաւոր պարագել . Էրեւն :
 իր Գործակ . որ յաճեւն իր Գործակ . Էրեւն :
 * Numerativo, զա . Թանկ . Թանկակն :
 Numerato, զա . Թանկել . հարմարել : Էրեւն :
 Numeratōre, աբ . Թանկ . հարմարել . Էրեւն :
 Numerazione, ի՜ . Թանկակն . հարմար . հարմար : Էրեւն :
 * Numericamente, ի . Թանկակն . Թանկել :
 * Numérico, զա . Թանկակն . Թանկել :
 Número . Թանկ . հարմար : Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 թանկակն . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն : (Էրեւն . Էրեւն :
 Էրեւն : ստանաւորաց . և պարբերութիւն :
 di bel numero . Գործակ (առն . Էրեւն :
 sono in troppo gran numero . Էրեւն : Էրեւն :
 են յոյժ . picciol numero di persone . Էրեւն :
 անկարգ . non siamo buoni, che far numero, e ma
 giare . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 յաճեւն ինչ . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 յաճեւն ինչ . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 del più, կո . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Il Libro dei Numeri . Էրեւն : Էրեւն :
 Numerosamente, ի . Բարձրեաց . յաճեւն :
 մա . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Numerosità, -tade, -tate, ի՜ . Բարձրեաց . Էրեւն :
 մա . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Numeroso, զա . Numerosissimo, մա . Բարձրեաց .
 յաճեւն : Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 կո . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 * Nùmine, աբ . Տե՛ս Nume .
 Numismale, ած . ի . Գործակ (Էրեւն : Էրեւն :
 Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Numismática, զա . Գործակ . Էրեւն :
 Numismático, զա . Գործակ . Էրեւն :
 Nummo, Բառ լար . Տե՛ս Danajo .
 Nummolária, ած . ի՜ . Տե՛ս Numismale .
 Nummolária, ի . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Nunciante, Nupziante, ած . ի . Էրեւն : Էրեւն :
 Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Nunciare, Nuncio . Տե՛ս Nunziare, Nunzio .
 Nuncupativo, զա . Զայտար . կո . Էրեւն :
 * Nùnzia, ի՜ . Գործակալ . Էրեւն :
 Nunziare, ի . Լա . Էրեւն : Էրեւն :
 ին . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Nunziato, զա . Nunziatura . Էրեւն :
 ին . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 Nunziatore, աբ . Տե՛ս Nunciante .
 Núnzio . Գործակալ . Էրեւն : Էրեւն :
 Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :
 celeste . ած . Էրեւն : Էրեւն : Էրեւն :

տաքեր հրեշտակն . դարբիէլ հրեշտակապետ :
 Nuocere , և . Պնասել : դարբ Գերեթ :
 Nuora . Նու . Իէլի : dire alla figliuola , perchè la
 nuora intenda . առաջ . իրաւեւ զիրենք առ ի
 զգաւորութեան երկգաղութնն . կծ որ ունիցի ականել
 լսելոյ , լուելից :
 Nuotare , Notare , և . Նողալ : Խալիս :
 Nuoto . Նու . լող : Խալիս : passar un fiume a
 nuoto . անցանել ի լող ընդ գետ :
 Nuova . Նու . Նաւաւ : հապի : buona nuova . ա
 լեախիս : Բախի : trista nuova . գոյժ . բոթ : գարա հա
 պի : che nuova? զինչ լուր կայցեղինչ նոր զըրոյցը :
 Nuovamente , և . Նորոգ . այժմ իսկ : գահա շինի :
 Էէի : Գէի : վերադառն : Բէի :
 Nuovo , va . Nuovissimo , ma . Նոր . նորոգ . անսո
 վոր . անշուր : Էէի : արդի : այժմեան : Էիմի :
 անհորժ . անկորժ . տղէտ : անձի : նորահաւ (տիւր)
 դեռալի թիւ : nuovo giorno , և . հետագայ օր ,
 և . վաղիւ : երբեք ինչ : nuovo anno . նոր տա
 րի . նոր տմ : mostrarsi , կի՛ farsi nuovo d' alcuna
 cosa . յանձնաւոր լինի . դարձնալ իր ընդ նոր
 ինչ : giugner nuova alcuna cosa . ոչ գիտել յառաջի
 մէ . երեւել ումք նոր : questa cosa mi giunge
 nuova . զայդ քեր իմ լուեալ յառաջի . զայդման
 ինչ ոչ գիտել : Di nuovo , և . Կրկին . դարձեալ
 միւսանգամ : Բէի : զառաջին . ի սկզբան անդ .
 նախ . և . Գործի մի յառաջ . արդ . և . այն ինչ . նո
 րոգ : Գէի . Էէի : Nuovo Pesce . Տես Սես .
 * Nuovóna , յամալ . բառ ծաղրական : Նուր մեծ :
 Núro , Ի՛ . Բոռ լայր , և . քաղալիք : Նու : Իէլի :
 Nutazione , Ի՛ . Դողդոջումն (հաստատուն աստե
 զայ) :
 * Nuto . բառ լայր . Տես Centro .
 Nutribile , և . Մնակելի . սնուարար . սնուցիլ :
 Nutricamento . Մուռի . կերակուր : պէտէի :
 Nutricante , և . Մնուարար . սնուցիլ : պէտէի :
 Nutricare , և . Մնուանել . կերակրել : պէտէի :
 la chioma . Թորու ճերայ անել լինել գիտաւոր :
 Nutricato , ta . Մնել . բուծել :
 Nutricatore , և . Տես Nutricante .
 Nutricatrice , Ի՛ . Մնուցիլ . սնուաւ :
 * Nutricazione , Ի՛ . Մնուել . կերակուր :
 Nutrice , Ի՛ . Մնուաւ . սնուցիլ : պէտէի : Nutrice ,
 և . Դուրանի . գաստարարակ : լուր . Բէի : Գէի :
 Nutrichévole , և . Nutriméntale , և . Մնուարար .
 սնուական :
 Nutriménto . Մնուել . կերակուր : պէտէի : Էէի :
 Nutriméntoso , sa . Մնուարար . սնուցանողական :
 Nutrire , և . Մնուցանել . դարձնել : պէտէի :
 Nutritivo , va . Մնուարար . սնուցիլ . տաճողական :
 Nutrito , ta . Մնել : պէտէի : գաստարարակ :
 Nutritore , և . Մնուցիլ . տաճիլ : պէտէի :
 Nutritura , Nutrizione , Ի՛ . Տես Nutricamento .
 * Nuvilétto , Nuvola . Տես Nuvoleto , Nuvolo .
 Nuvolágia , Nugolágia . Սմիլ . քաղալիք :
 Nuvolato . Սմիլ . Թուրք անկոյց . նսեմուի ամ
 կոյց : պալատար . պալատարու համա :
 Nuvolétta , Nuvolétto , և . Սմիլ փոքրիկ :
 Nuvolo . Սմիլ : պալատ : պալատուի (հետմիտոյ)
 պալատիկ : di vento . ամպ հողմակից , հողմաբեր :
 di buriana . մեղ թանձրամած . nuvolo . բաղմո
 թի . յաճախուի . գուռի ստոճար (հետակայ) :
 * Nuvolone , և . Սմիլ մեծ . ամպ թխալագին , կի՛
 անձրեակից : գարա պալատիկ :
 Nuvolosità , - tade , - tate , Ի՛ . Բաղմոթիկ , կամ
 Թուրք անկոյց . Թխալագին նսեմուի :
 Nuvoloso , sa . Սմիլամած . թխալագին . աղմուկիկ ,
 Կէ

մթաղին : պալատիկ . քաղալիք :
 Nuvolúzzo , և . Սմիլ փոքրիկ :
 Nuziale , և . Հարսանեաց : պիտիսե Բալալիկ :
 Nuzialmente , և . Զորէն Հարսանեաց . որպէս ըզ
 Հարսանիս :
 * * * * *

O



Փայ . ար . O . Ի գիր ձայնաւոր և
 ընդդատաւ ընդ գրոյն U . վիյ
 իրազու՛մբառս գնին փոխի միւ
 անց . Է երեքտասաներորդ ի
 կորդի իտալական այբեբենից :
 O , կամ Oh . Դիմի՛ր՛ դարձադական
 հեքադրական , սաստիկան , փախան , առաջան , խըն
 դական , Բաղադանական , սրբաբանական , խաղաքական , եր
 իկական , հեքադրական , փոքրական , և յանկարծական : Ո՛վ
 ո՛ր բարեք . աւանդ . ո՛հ . ո՛հ ո՛հ . այ . վալ : պա . հայ
 հայ . ահ . Բա . ար . վալ . եւր . Է . պա . Է . Է : Oh
 oh . Դի՛ր՛ դարձադական փախան , Բարեք . ո՛վ . վալ . բեք :
 հայ . հայ . Ի՛ Է Է :
 O , Դի . Իտալական . Ո՛վ . ո՛ր : Է : պի : o voi . ո՛վ գուք :
 O , լիւր պրահական . կամ , և կամ . կամ : էա . էալու :
 ի յարիլ իւրաճառաւոր ձայնաւորի՛ գրի Od . Գր
 ad amico , od a parente . առ բարեկամն , կի՛ առ
 աղգականն :
 O B

Obediente , Obediente , և . Obbedientissimo , ma .
 Հնազանդ : Բա . ինչ :
 * Obbedientemente , և . Obbedientissimamente . Հը
 նազանդութի :
 Obbedienza , Obbedienza . Հնազանդութեան : Բա . ինչ
 լիւր : Ինքանի :
 Obbedire , Obbedire , և . Հնազանդիլ . անսալ : Բա . ինչ
 օլմա : farsi obbedire . Հնազանդեցուցանել :
 Obbeditore , և . Obbediente , և . Տես Obbediente .
 Obbedienza . Տես Obbedienza .
 Obbiettare , Obbiettare , և . Ստարիկ . Շղկնագրել .
 զընդդէմն առել : Գարալմառ : Գարա Էջիլիկ :
 * Obbietivo , va , Ստարիկան : Ստարիկան (ա
 պակի . Է կործարգ տպակին զիտական)՝ որ ան
 միշտ յառարկայից շուրի զըյսն :
 Obbietto , Obietto , Գայ . Ստարիկ : Տաղիլ : նպա
 տակ . վախճան . կէտ . առաջագրուի : Դառապա .
 Դառապ . Դիլիլ : * Գառճառ . առիթ . արժաւիթ :
 «le favole non hanno altro obbietto , che
 quello di correggere i costumi . առաջիկա ոչ յայլ
 ինչ բերին , կի՛ շայն , բայց ուղղել և եւթ դարաւ
 non ha altr' obbietto , che l'uo interesse . չունի
 այլ ինչ առաջի , բայց զանձին և եւթ օգուտ : quest'
 è l' obbietto di tutti i miei disegni . յայտ ձգել ամ
 ինչդ իմ : egli è l' obbietto della mia speranza . նա
 է յայտ ակնկալուի իմ : esser l' obbietto dell' odio
 di tutto 'l mondo . լինել ստիկ իմ Գի :
 Obbietto , ta . Կ . Ստարիկ . առաջի արկել . ընդ
 դիմագրել :
 Obbiezione , Obiezione , Ի՛ . Ստարիկ . ընդդի
 մագրուի : Գարա Էջիլիկ :
 * Obbióso , sa . Obbióso , sa . կասկածոտ . կասկածաւոր
 * Oblatore . Տես Oblatore .
 Obblazione , Ի՛ . Մատուցու մեծութիւն . պատարագ :
 * Obblia . * Obblianza . Obbliaménto . Մատուցու
 մուտքիկ :
 Obblia-

շինել պատճառ , կի՞ առիթ :
 Occasionato , տա . Առիթաւ , նա : ծնեալ , կի՞ բուսել :
 Ը դիպաց իմն :
 Occasionella , նա՞ստ . Գորշն առիթ :
 Occasione , դի . Առիթ . պատեհ : պատահուի . Ժամ
 դիպող : գընաւար . դիւրիւն : trovar un' occasione .
 պատեհ դտանել : con bella occasione . 'ի դէպ Ժա
 մու . Ժամու :
 Occaso . Արեւմուտք . արեւմտեան կողմն : 'իւն արեւմու
 վախճան . կատարած . մահ :
 Occhiaccio , դեմ . Աչք անհետեւեթք , կի՞ անպաշտ
 չայեացք : fare occhiacci . չայել խոտա . ակամբ
 տաղախուել ցուցանել 'ի դէմն :
 Occhiaja . Ակնակալիճ (աչաց :) Կաղուտակուել
 աչաց . (է սեւեթի ինչ դպացեալ երբեմն 'ի ներ
 քոյ աչաց :)
 * Occhialaccio , դեմ . Զուրկակաց :
 Occhialajo . Ակնոցագործ : Էջուլիւիճի :
 Occhiale , գա . աք . Ակնոց . աչց : Էջուլիւի : occhia
 le del Galileo , կի՞ սոսկ Occhiale . ա . Telescope .
 Occhiali di conserva . Պատմական ակնոցք . (Էն
 ակնոցք ինչ , որք ոչ մեծացուցանեն դատարկայս ,
 այլ միայն օգնեն առ պահպանուել աչաց :)
 Occhiale , ած . հ . Աչակ . ական : denti occhiali ,
 կի՞ canini . տեսակակն ատամուք . կի՞ ակնուղ
 ատամուք . (Էն ատամուք ինչ վերին ծնոտին , որոց
 արմաքք Ը ունանց համեմատին աչաց :)
 * Occhialista , աք . Occhialajo . Ակնոցագործ : Էջու
 լիւիճի :
 Occhiare , ո . Ակն դնել խմբ . առ արձակել խմբ
 (առ իստանալ :) Էջուլիւիճի :
 Occhiata . Չափաւոր հեռավորուի առ 'ի տեսնել :
 Հայեցում . չայեացք . տեսուի . չայեցում մի :
 պառլ : dar un' occhiata a qualche cosa . Հայել ինչ
 առ անդամ մի . չայել չարեանցի . ակնարկել . չայել :
 պառլ : si davano furtivamente delle occhiate .
 դատարարողի չայեին յերեսարս : Է ևս ձուկն ինչ
 յայդէ . Razza ից :
 * Occhiatella . * Occhiatina , նո՞ւ . Հարեանցի , կի՞
 գորշն չայեցում :
 Occhiato , տա . Լի աչք . բարակեայ :
 * Occhiatura . Հայեցում . չայեցում :
 * Occhiazúrro , տա . Խաժակն . որոյ են կապուտակ
 ակնաղիք :
 * Occhibagliolo . Մեծազնուի աչաց . խոտուում :
 Occhieggiare , ո . Հայել բարձր կի՞ խանդակաթ աչք .
 ակնարկել սիրով :
 * Occhiellatura , Occhiello . Օղակ կռակաց . ծակք
 հանգրժիճի , ուր անցանն կռակք : Էլի :
 Occhietino . Տե՛ս Occhiolino .
 Occhiétto , նո՞ւ . Ակն փոքրիկ . մանրիկ աչք : * Օղ
 գործել 'ի ծայր պարանին :
 Occhio . Ակն . աչք : Էջուլ . լոյս աչաց . սիրելի ինչ .
 ցանկալի . պատուական : Stenocli . չայեցում :
 պառլ : occhi delle colombaje . խորք աղանդոյն :
 Աւալիկայուի : negli occhi d' uno , dinanzi agli
 occhi . աւալն , կի՞ յանդիման ուրուք : Կայք . ա
 խորժակ . մարք : Պակուք ծառուք : Բողբոլի լու
 անցոյց , կի՞ պատահան (եկեղեցեաց , ևն :) Ակն
 սանձին . (է ծակն կզակակալի սանձին Ը որո ան
 ցանն portamorsi անունանել փոկքն :) Ակն լու
 բխոյն . (է մասն սեւեւ և կարծր , ուստի լուբիւր
 արձակեն զբողբոլ :) * տես և Padella del ginocchio .
 Piangere , dolersi , ևն , a cald'occhi . Լալ ջերմ ար
 տառուք . յոյժ , դառնալու . ուժգին արտասանել
 ցաւի մեծազն , կողողալին : A chius' occhi , վ .
 Կախուցել զայս . յորդ զկուրյն . անմտաբար . ան

խորհրդաբար : andare a chius' occhi. գնալ աչքը
փակելով : ևս գնալ ազատաբայալ, անխորժ, ան-
վեհեր : passare a chius' occhi checchessia, զանց
անել : առ ոչինչ քաշել : անգոռնել : aguzzare gli
occhi. ձգտել զոտեռնի աչացն : ձկալել, կի՞ բուռն
առնել 'ի տեսուն : a occhi veggenti, և ակններև :
յայտ յանդիման : առաջի ամից : a occhi aperti, * a
occhio teso, և և աչք բացքը : ուշի ուշով : արվճառել
զգուշուք : ապարդուք : զգաստուք : a occhio, ըստ
աչա : ընկով տեսուք : ը կռառվեն ակնս : annestare
a occhio, ա՛ն ելելու Գործք : պատահապատել լախամբ
կի՞ զդատուկ ծառայ : a occhio, e croce, և քաշ : քաշ
վեր 'ի վերջ : անբխաբար : aprire gli occhi. բախալ
զաչա : 'ի վար արկանել զոտեռնի աչաց : սկսանիլ
տեսանել : aprir gli occhi. stare, և և, cogli occhi
aperti. կալ արվճառ, մտադրել : միտ գնել : հսկել :
aprire gli occhi ad alcuno, զգաստացուցանել զգրք
զգուշացուցանել զգրք : a quattr' occhi, և, միայն ը
միայն : երկդրնի միայն առանց միջորդի : questo sia
detto a quattr' occhi. զայս մի՞ դք գիտասցե բայց
է՛րեկոցունցա : avere occhio, կի՞ buon occhio. լինել
բարետեսնել, գեղեցկատեսնել : aver l' occhio a
checchessia, ու՛ռ ունել իմիք : խնամով միտ գնել :
կի՞ պարպուել : միտ գնել : զգուշանալ : aver l' oc-
chio addosso ad alcuno. կի՞ sopra qualcheduno.
գննել, դիտել զգործս ուրուք : non aver nè oc-
chi, nè orecchi. ո՛ւ տեսանիլ, և ո՛ւ լսել : non aver
rasciutti gli occhi. լինել գեղեցկանիկեր : անխորժ,
տրայահանձար : avere, կի՞ tener l' occhio a' mo-
chi. խնամով միտ գնել անձնի : զգուշանալ 'ի գա-
րանից, կի՞ 'ի պարտանաց այլոց : aver davanti agli
occhi, d'avanti gli occhi. կի՞ sotto gli occhi. ու-
նել ակններև, կի՞ առաջի աչաց, յանդիման : avere
gli occhi nella collottola. լինել աչալուրը, խորա
գետ, դժոճարաբար : avere l' occhio alle mani.
տես Mano. Aver gli occhi di dietro. լինել փառա-
տես : ու՛ քալ նմարել : aver gli occhi ai nugoli.
ոչինչ միտ գնել : aver gli occhi d'Argo. ունել աչա
արդուրի : լինել զգուշաւոր, կի՞ բազմաշալ : կալ
աչալուրը : a vista d'occhi. դամք զգամ : և աչք
խել տեսնի : զգալաբար, առ խրաբարեհիւր մայր,
կեան (մեղմանալ հիւանդուէ) : Buttar negli occhi.
Յանդիման հարկանել : buttar la polvere negli oc-
chi. ջանալ խաբել զք : Cavare un occhio ad alcuno.
Գատնացուցանել զք յոյժ : chiudere l' occhio.
դժոճարահան : chiudere gli occhi. ննջել : 'ի ննջել խո-
նարակ : մեռանել : chiudere gli occhi a checchessia.
'ի տեսա լինել : անտես առնել : chiudere l' occhio.
անխարիկել : costare un occhio, արժեք
թանկագինի : լինել մեծագին, անկեղ : costa un
occhio. գնել գնել : էլիք նր դին : Dar occhio. Զքա-
ղաքայն ևս գործել : զայսմառապայն յորինել հայել
հանուք : անխարիկել տարիմամբ, ըզմամբ : dar d' oc-
chio. անխարիկել : անխարիկ : առնել : դարձուցանել
զայս : հայել : հայել մեղմ : դիտել զգուշուք : աչա
արձակել : dar l' occhio. անխարիկել : դարձուցանել
զայս : è l' occhio del suo capo. ցանկալն է յոյժ :
պատահական է յայս նր : ella non ha alr' occhio in
capo, che lui. նա՛ յոյս է աչաց նր : նր ոգին կախել
է զքմք : occhio di bagia, կի՞ di fuoco, և՛ն աչք
հրացայտը : կայծակնացայտը : Occhio di civetta.
ա՛ն ուսկ : Ոսկի գանձեկան : occhio di sole. դուռն
արևու : ևս՛ արեգակնակերպ տեսել : գեղեցկուէ
հրաշալուք : դարձելալից : luoghi esposti all' occhio
del sole. արեգ գե՛մ տեսել : esser l' occhio d' alcuno.
լինել յաչա ուրուք սիրելի : նորոգա ունել առաջի ու-
րուք : esser l' occhio dritto, կի՞ destro di alcuno :
Յ յ յ 2 յոյն

նայն է. Far occhio. Եւ ևս գեղեցիկացանքն. շոք
 քաղցի ևս քաղցարեմը far occhio. անարկել զքաղցը
 far d'occhio. նայն է. ևս՝ անհարկել առնել. անհար.
 կել. far acqua da occhi. ոչնչել զմարել. աշխատել
 ի գործ. far agli occhi. ոչ ասի. հայել տարփման
 ի սիրելին. հարկանիլ ի սէր ուրուք. far gli occhi
 di fuoco. զգէմ իւր ի բացադրն քաղաւցանել.
 ծանրացանումն լինել. far gli occhi rossi. նայն է.
 ևս՝ լինել մեք ի բաւ. փղծիլ յարտօւր. ցուցա
 նել իշան արտատուելոյ ունել աշխատանքիցս
 far gli occhi grossi. ծանրամտել. վարիլ սիգուք.
 բարձրացնա անհարկել. անարժան համարել. ան
 դոսնել. Gettar gli occhi su checchessia. Այս արձա
 նել. անհետաւց լինել տարփման. յառիլ անձկա.
 նք. guardare colla coda dell'occhio. դադա ակն
 արկանել. հայել դադա. դադա աշն անել. guardar
 con mal occhio. ևն. հայել չե ակամբ. կի՞ խեթիւ.
 guardar sott'occhio. կի՞ sottoco. դադա աշն ա.
 ծել. Il bianco dell'occhio. Սպիտակոց. կի՞
 սպիտակն աշն. իւր աշն il nero dell'occhio. բիւ.
 գէղի. in terra di ciechi beato chi ha un occhio.
 կի՞ ինչի ha un occhio. è signore. ասու. ի սէր հո
 րաց թէք. բիւ սիականին. in un batter d'occhio.
 Բիւ յական թոթափել. իւր և իւր. հարդնել in un
 colpo d'occhio. միով հայեցիւք. միով տե ուր. միան
 դոսնել (տեսանել). L'occhio del padrone ingras
 sa il cavallo. ասու. Այս ան պարարեն զերկաթն
 l'occhio vuol la parte sua. պարար է ինամով հայել
 է յորտաքին վայելու. ի. Mald'occhio. Չարիմուն.
 նաւոր. far mal d'occhio. չարակնել. նախանձ ա.
 նել զքո. նաւոր լիւր. a. mettere innanzi agli occhi.
 ասալն առնել. կացցոցնել դադալն ա. Non muo
 vere occhio. Հայել անքնել. պնուլ. յառիլ.
 non istaccar l'occhio da checchessia. յիշնաւ կաւ.
 ոչ յաղիլ ի հայելոյ. non istracciarsi gl'occhi di
 checchessia. ոչ հարկանիլ ի սէր. կի՞ ի փոփաք
 իրիւք. ոչ անձկալ. Occhio a occhio. Երես առ ե
 րես. երեսք. Perder l'occhio. կորուսանել զչեղ
 վայելու. կի՞ զտեսիլ գեղցն. խրթնանալ. անք.
 քիւ. perder d'occhio. ծածկիլ. կի՞ կորուսանել
 յաւայ. ի անասու. ոչ ևս տեսանել. աներեւութա.
 նալ. ոչ ևս երեւիլ. porre gli occhi addosso. ա. Por
 re. Serrare gli occhi. Ենել. ք. մտն անել. sott'
 occhio. Բ. ա. Sottocchi. Star cogliocchi addosso
 di alcuno. Ուշ ունել ունք. հսկել ի վիճարուք.
 star coll'occhio teso. կալ մաւադիլ. աշխուրժ ար
 թուն. հսկել ի վիճ. գործաշնալ անձին. star fitto
 negli occhi. լինել անմտաց ի խոյոյուն. իւրանել ի
 մաւայ. Tener l'occhio a checchessia. և tener l'oc
 chio teso. և tener gli occhi aperti. Ուշ ունել. միւ
 դնել. հսկել ի վիճ իրիւք. ինամ ունել. tener gli
 occhi aperti. կալ աշխուրժ. մաւադիլ. միւ դնել.
 ուշ ունել. պարտաւել ուշ ունել. Vedere con mal
 occhio. կի՞ di mal occhio. ևն. Հայել խեթիւ. չե
 ակամբ. vedere con buon occhio. կի՞ di buon oc
 chio. հայել քաղցրութ. անհարկել սիրով. ըզ.
 մանք. veder più quattr'occhi. che due. ասաւել
 տեսանել աշն. քան ակն. velar l'occhio. uscir
 degli occhi. տես Velare. Uscire.
 Occhio di Bue, o Camamilla falsa. Եղնակն. (տանել
 ինչ բժշկական. Occhio di Bue. Եղնակն. (է թը
 չան ինչ անարկելի. որ վն արագուն կոչի և Slan
 ciatore.)
 Occhio di Becco. Իւրի ինչ ջրային.
 Occhio di Gatta. կի՞ di gatto. Ակտո ինչ պատու
 կան. ասուգարանի կատուան. զի ունի բին
 ինչ նման աւայ կատուին. եւք և Astéria, Bel-

l'occhio.

Occhio di Cristo. Տարի ինչ գեղեցիկացանքն.
 Occhio del Mondo. Գոր ինչ փոքր ք. Թագաւոր
 գործ և կարմաւորն. ունի երակս հարել ի թը
 չն. կոչի և Onice di Germania. Եղնակաւոր զիւ
 մանիլ. կի՞ Galedonio. Պղնձադրն.
 Occhio di Pavone. Ակն սիրամարդի. (է թիւն
 ինչ գեղեցիկ.)
 Occhio di Serpente. Քարայնել աստան միւսն ինչ.
 կոչի և Battrachite, Bufonite.
 Occhiolino. Ակն. կի՞ աշն փոքրիկ. far l'occhio
 lino. անհարկել. անհարկիլ առնել. ևս հայել
 քաղցր աշն. ցուցանել նաւ համաւ.
 Occhioue, ա. յանք. Այս մեծ.
 Occhiuccio, նա. Occhiuzzo. Այս փոքր.
 Occhiuto, ta. Բազմայնայ. լի աշն. Բազմայնայ.
 (ասի զսիրամարդի կի՞ զքի որոյ նորա. ք. բար
 չի բինք ասան նորա են աշան.) բազմայնակ
 (որի խոյոյոյ.)
 Occidentale, Կ. Արեւմտեան. Բազմայնայ.
 Occidente, ա. Արեւմուտք. արեւմտեան երկր
 լիւ. ինչ. Կիւր.
 Occidere, Occiditore. Տես Uccidere, ևն.
 Occipitale, Կ. Ծածկակային.
 Occipizio. Ծածկակ. յետակողն գլխին.
 Occisione, Occisore, S. Uccisione, Ucciditore.
 Occoltare. Տես Occultare.
 Occorrente, Կ. Հանգիստալ. որ պատահել.
 Occorrenza. Պէտք. պիտոյք. գործառնել. ի.
 Occorrere, և. Արագաւորել. ընչ. ասալ զնալ. կա
 նելանել. գործաւոր. ուրաւ. Հանգիստել. պ
 տահել. ասի ինչիւ. գալ ի միւս. յիւլ. յա
 անել. հանքն ինչիւ. անտ. պէտք լինել. ու
 նել ինչ պէտա. լուր. օրա. che s' occorre. զն
 պէտք ինչն քեզ.
 Occorrimento. Հանգիստալ. ասալ. ասալ. ասալ.
 տակուծի.
 Occorso, Գ. Հանգիստալ. ասալ. ասալ. ասալ.
 ինչ.
 Occorsp, sa, Ե. Հանգիստալ. ասալ. ասալ. ասալ.
 ինչ.
 Occultamente, Կ. Occultissimamente. Գաղ
 անելայն. ինչիւ.
 Occultamento. Ծածկուծ. անհարկաւ.
 Occultante, Կ. Թաղանթաւոր. ծածկել.
 Occultare, և. Թաղանթանել. ծածկել. ան
 Occultarsi, և. Թաղանթել. ծածկել. ան
 Occultato, ta. Թաղանթել. ծածկել. ինչիւ.
 Occultatore, ա. Occultatrice, Կ. Թաղանթա
 Occultazione, Կ. Occultezza. S. Occultamento.
 Occulto, ta. Occultissimo, ma. Թաղանթ. ծածկ
 գաղանթի. ինչիւ. Թաղանթել. ծածկել. ինչիւ.
 Occupamento. Զբաղում. պարտաւել. ասալ.
 զում. գրաւում.
 Occupante, Կ. Գրաւոր. որ գրաւել զում.
 Occupare, և. Գրաւել (յանդաւ.) գրաւել զ
 ձեռամբ. ասանել. յափառանել. տիրել յան
 ւի. էլ ինչիւ. ասալ ինչիւ. ասալ. ասալ. ասալ. ասալ.
 ասանել. ասանել. spazio. գրաւել. զում. ան
 զանիւ. էի. Բաւալ. una casa. Բնակել ի աս
 ուրեք. Զբաղանքացանել զք. գործ. պարտաւ
 ցանել. գործ ի ձեռն ասալ. ինչ օրա. էլ ինչ.
 Occuparsi, և. Զբաղել. պատաղել. պարտաւել.
 Occuparo, ta. Occupatissimo, ma. Զբաղել.
 Occupatore, ա. Occupatrice, Կ. Գրաւել. յա
 տակել. տիրել. ասալ.
 Occupazione, Կ. Զբաղում. գործ. իրաւ. Կ.

Oise . Քի՛ աստղական . Աւայ նմ՝ եղունի նմ՝
Oitù . Քի՛ աստղական . Աւայ քեղ . եղունի քեղ :

OL

Olà . Քի՛ քաղաքական . Ուլա այ՝ իշտ : հուլա պրէ՛
Oláro . Բրուս : գող . աւաղակ :

* Oleáceo , ea . Իւղային . Իւղալից :

Oleandro . Տունի ինչ մնաղալար . որ կոչի և Ne-
rio , Rododendro . չէր՛ :

Oleastro . Ձիթենի վայրի : Եղանի զեյիին :

Olecrano . Էյ յետակողման ոսկր ինչ ծղիկն , որով
յոգի լի ուսոյն :

Olenio . Ծարիկ ինչ առասպելէլ . յորմէ ծնաւ Ա-
րէս անձ :

Olente , 4 . Olentissimo , ma . Հոռաւեա :

* Oleosità . Իւղային հանդամանք :

Oleoso , sa . Իւղալից . Իւղային : Եղալից :

Olezzante , 4 . Հոռաւեա . անուշահոտ :

Olezáre , 1 . Բուրել զհոտ քաղցր : Իհուլէ քոսմա :

Olfáre . Բառ լաք . Տէս Olorare .

Olfattóre , օծ . Հոտովից , կի՛ հոտառական (ջիղ) :

Oliándolo . Իւղալիսնա : Եղալից :

Oliáto , ta . Հոտմեմալ իւղով . Իւղեալ :

Olibano , կի՛ Incenso . Լիբանոն . լիբանոն . խուշնի :
Ծառ լիբանոնի . խնկենի : Գիւլիկա :

* Olière , 14 , յո՛ . Փղքրիկ անոթից ինչ իւղի :

Oligarchia . Մակառայեալութիւն . (Է իշխանութիւն ի
ձեռք սակաւուց) :

Oligárchico , ca . Մակառայեալական :

Olimpáde , 14 . Ոլիմպիսն . ոլիմպիսն . (Էք չորեք
ամալ Ժամանակ , զոր յոյն հառճէին ի կա-
տարմանէ անոթի ոլիմպիական խաղաբիւրսէն) :

Olimpico , ca . Ոլիմպիական (խաղաբիւրսէն) :

Olimpíónico . Յաղթական յոլիմպիական խաղար-
կութիւն :

Ólio . Իւղ . ձէլ : զեյիին Եղալ : olio d'uliva . ձէլ :
di mandorle , Իւղ նոյն : պարճի Եղալ : di lino , ևն . Իւղ
կտաւատի : պէլի Եղալ : di scorpion . Իւղ կարճի .
(Է այն իւղ յորմէ եղէլ են կարճի :) stare che-
to , come olio . կալ հանդարտ . ոչ ձիկ հանէլ :
non vi metter su nè sal , nè olio . նոյնհետայն ,
կի՛ անյայտ ձեռն ի գործ առնել : far tener l'
olio ad alcuno . յորմի կառուցանել զոք . տալ ակն
ածել : նուճանել : star come l'olio . կամիլ գերա-
դանել զայլովք : Olio Santo . Իւղ վերջին օծման .
զերջին օծումն : indugiare , ridursi , ևն . all' O-
lio Santo . յաղաղել մինչև իսպառ , մինչև ցկատա-
րածն :

Oliosó , sa . Oliosissimo , ma . Իւղալից . Իւղային :
Եղալից :

Olíre , 1 . Բուրել . բուրել զհոտ անուշից : Իհուլէ
քոսմա :

* Olitorio , ia , օծ . Բանջարոց (վաճառատեղի) .
խաւարտից :

Olíva . Ձիթապտուղ կի՛ ձէլ (պտուղն) : զեյիին :
ձիթենի : զեյիին աղած : cinto d'oliva . պսակեալ
տերևովք ձիթենեալ :

* Olivájo . Ձիթենի : զեյիին աղած :

Oliváre , 4 . Ձիթածէն : corpi olivari , կի՛ Gánglio .
ձիթածէն մարմնիք . կծիկ ջրաց :

Olivástro , ra . Ձիթաղոյն . ի գոյն ձիթապտուղի .
Թուխ : զեյիին :

Olíve . Աղբ ինչ ջրային խեցեաց :

Olivetáni , աբ , յո՛ . Էն կրօնաւորք կարգի նըյն բնու-
նորդութի պողոմեանի սենալոյ :

Olivéto . Ձիթատան . ձիթենից : զեյիին լի :

Olivo , Ulivo . Ձիթենի : զեյիին աղած :

Olía , բառ լաք . Պոյսն : Էկրակուրն որ ի պուտան .
ollaba , Քի՛ պարսպական . Ուլ . այ :

Ollária (Piétra .) Էն զանազան աղք . կակուղ քա-
րանց , որոց միեկուրովք են լարճուար ուղ զօճառ :

Ohnéto . Անտառ . կնճեաց . կնճիկ :

Olmo . կնճիկ . (Է ծառ ինչ տերևալատ , զոր ի դաշտ
անկեն ի խեցակ որթոց , ոմանք ի յետնոց կոչեն և
Պաւլնի ի յունական բառէն Բղեբէա :) Գարս աղած :

Olocausto . Ողջակէլ . զոչ : Գոռալան :

Ológrafo , fa . Ինքնագիր (կտակ) :

Olómetro , ra . Հանրաչափ . (Է գործի ինչ չափելոյ
գնով բարձրութիւն) :

* Oloráre . * Oloroso , ևն . S . Olire , Oloroso . ևն .

* Olóre , աբ . Տէս Odoxe . ցահուլթի . իղճ :

Olóstio . Է խոտ ինչ սպիտակաբնա :

Oloturi , աբ , յո՛ . Կենդանաւորակից ինչ ծովու :

Oltra , օ . Բառ աղաւթական . Տէս Oltre .

Oltracció , Oltra a cid , օ . Բաց յայսմանէ . և ևս .
և դարձել : պանտալոն մարէ :

Oltrachè . Տէս Oltrachè .

* Oltracotánza . * Oltracuitanza . S . Tracotanza .

* Oltracotáto , ta . Տէս Tracotato .

* Oltraggeria , Oltraggiamento . Տէս Oltraggio .

* Oltraggiante , 4 . Թշնամանոյ . նախաւից :

Oltraggiare , 4 . Թշնամանել . նախաւել : սեռիկ :

Oltraggiato , ta . Oltraggiatissimo , ma . Թշնաման-
եալ . նախաւանդ :

Oltraggiatóre , աբ . * Oltraggiatrice , 14 . Դախաւից :

Oltraggio . Թշնաման . նախաւից . անարգանք . աբ .
համարահեղ : սիլիկ . հոռաւ . սեռիկ . պառա : ան-

չափուի . անկարգուի : far oltraggio . տէս Oltrag-
giare . Fanno grandi oltraggi nel bere , e nel man-
giare . Անգի Էն կի՛ զեյիսէլ շուճայսն ի կերա-
կուրս , և ի գինորուս : a oltraggio , օ . անչափ
տարբէն . կարի իմն . յոյժ : իբրիկ :

Oltraggiosamente , օ . Թշնամանոց . անարգաւոր :
տէս և a Oltraggio .

Oltraggioso , sa . Oltraggiosissimo , ma . Թշնամա-
նալի . նախաւից . նախաւական : սեռիկ . սեռիկ .
սիլիկ . սիլիկ . սիլիկ : անկարգ . անչափ . տարա-
պայսման : իբրիկ :

Oltramaraviglioso , sa . - gliosissimo , ma . Դերա-
հառ . յաւեաւորալ . մեծահառ . նորահառ :

Oltramare , Oltremare , օ . Զոյնկոյն ծովու :

Oltramarino , na . Որ յայնկոյն ծովու : Pietra ol-
tramarina . Տէս Lapis Lazuli . L' azzurro oltra-
marino . Է աղբ ինչ գեղեցիկ կապուտակ ներկոյ
յորինէլ ի գօծողմէ : Լաճիկա :

Oltramirabile , 4 . Ծարմնաւորանք . մեծահառ :

* Oltramisúra . Տէս Oltremisura .

* Oltrammagnánimo , ma . Մեծահոգի յոյժ . կարի
վեհանք :

* Oltrammisurato , ta . Անչափ . տարապայսման :

Oltrapódo . Տէս Oltremodo .

Oltramondáno , na . Գերծիկ . քնճիկ . երկնային :

Oltramontáno , na . Զոյնկոյն արևան լերանց . որ
յայնկոյն լերանց :

Oltramónti . Տէս Oltremonti .

* Oltránza . Տէս Oltraggio .

Olerapagáto , ta . Վարել լիութի . հառուցեալ քան
զարժանն :

Oltrapassáre , 4 . Ծանցանել . անցանել լի . Էլանել
քոտ : եթէ իւրեւ . ալբոմ :

* Oltrapossénte , 4 . Ամենազոր . մեծազոր :

Oltrarsi , 3 . Տէս Intolerarsi .

Oltrárno , օ . Զոյնկոյն Արեւան . (Է ման ֆիո-
րին) :

դնելոյն յայնչոյս գետոյն 'ի հարաւակողմն :

* Oltraselvaggio, ia. Այդրեմադոյն :

Oltrè, Oltra. 'ի. 'իւրիւրէ պարս' : և 'իւրոյ' : Բայ 'ի. բայց : Տարբ. գոյգոյ : փոքր մի աւելի : սակաւ ինչ առաւել : դիւր ալ 'ի : առաւել չ. չ. 'ի վեր չ. դեր 'ի վերոյ : զիսկ : 'ի : արտաքոյ չ. լը : oltre a ciò, կի՞ oltr' a ciò, oltre a questo. Բայ յայտնենք : առ այստեղ : զարժեշ. յաւել յայտն և 'նա և. ևս և : պակաս զիսկ : oltre modo, կի՞ misurata. անչափ : յանչափս : լը չափն : 'ի : oltra la sua speranza. 'ի վեր չ. զայս իւր. անակնկալ : oltra il consueto. արտաքոյ սովորաւ : d' oltrè in oltrè, 'ի. թափանցանց (խոյնէ) : d' oltrè mare. յայնչոյս ծովու :

Oltrè, Oltra, 'ի. Հեռաւորոյն. բացաւորոյն. անգրքան. անգրքաւ. յայնչոյս : ուրտ. ալը. եփէ. յառաջ. և ևս յառաջ : 'իւրիւրէ mettersi, venire oltrè. յառաջել. յառաջ ընթանալ. յառաջ խաղալ : 'ի յարիւ իւրում չ. մասնկանս Colà, նշանակէ՝ Մերձ, կի՞ մօտ յայն տեղի. շուրջ զանգեաւն : più oltre. անգրաւորոյն :

Oltrechè, Oltrachè, 'ի. Բայ յայտնանէ՝ զի. թող զայն : զի : պակաս զիսկ : 'ի : ևս 'իս. Առաւել չ. քան : շիտե : oltre che... si ancora. 'ի : միայն... այլ և : եթէ... և եթէ :

* Oltredichè, 'ի. Տես Oltrechè, Oltracciò.

* Oltramaravigliosamente, 'ի. Արանդաւապէս :

* Oltremaraviglioso, sa. Գերաւերաշ. մեծաքանէ :

Oltremare, 'ի. Բայնչոյս ծովու :

* Oltremirabile, 'ի. Oltramirabile. Զարմանալիանէ. մեծաւորաշ :

* Oltremirabilmente, 'ի. Արանդաւապէս :

Oltremisúra, 'ի. Անչափ. յանչափս. կարելոյս : 'ի : քան : յապաւիտի :

Oltremódo, 'ի. Կարելոյս. մեծապէ. անչափ : իւր. 'ի : իւրիւրէ :

Oltremónti, 'ի. Բայնչոյս լեռանց :

Oltrenúmero, 'ի. Անթիւն. յանգաւս. մեծապէս : կարել : հազար. գոյն :

* Oltrapassante, 'ի. Գերադանց. դեր 'ի վերոյ. անչափ : արտադանանց :

Oltrepassare, Oltrapassare, 'ի. Զանցանել. ևն :

Oluzzio. 'ի չափ ինչ :

OM

Omacéno, 'իւմ. Այլ փոքր. կարճահասակ. փոքրահասակ :

Omacío. Այլ չար. վատեար : չեփէ. արմ :

Omacción, 'ի. յանգի Uomo ին. Այլ բարձրահասակ. յաղմանդամ. վիթխարի : արմաւ արմ. քաղ իւրում : da bene, կի՞ di garbo. այլ երեւելի, պըն չելի. բարձրահասակ : far l' omaccione. վարիւ սի. գուռ. ծանրութ. լինել սեգ :

* Omaccióto, կարճիկ. այլ գծութ. կի՞ նուաստ :

Omaggio. Հարկ. հարկատուութ. հաղատակութի ծառայութ. վերի. հարսն. թափ ինանի : յարգութի. նշան յարգութ. կի՞ հաղատակութ. հաղանդութի. dar, կի՞ render omaggio. ասլ. զհարկն : giurar omaggio. երդնուլ. զհաղատակութի առ իշխանն :

Omái. Տես Ormai.

Ombè, Umbè. Արգ. և արգ. :

Ombellicó, 'ի. Ombellico, ca. Գլորաական. պարտոյ :

Ombellicató, 'ի. Գլորաական :

Ombelico, Ombellico, Ombilico. Գորա : 'իտալի :

Ombelico di Venere. 'ի խոտ ինչ բուսեալ 'ի վր. աստեղաց և սրմաց :

45

Ombra. Մասնէր. Հովանի : ընդ. անոն տա. ջնորք. առ ալը ինչ : ombre di morte. անոն կանգ մեռելաց. ստեղծեր, կի՞ որք մեռելաց : և լիւրիւրէ երկնէ. ինչ. արտա : ստեղծեր ինչոյն. նշան. ջոյն : պարտապանութ. ևնանի. նպաստ : պարտական. պատճառանք. արտաքոյս. կասկած : farsi paura coll' ombra. ընդ. արմ. րախիւրա. երկնէ. 'ի անտի կասկածանք. ևն ombra. Հովանի առնել : prender l' ombra. ընդ. հովանաւ : sott' ombra d' amicizia. 'իտալի. պարտաք. կի՞ ընդ. պարտականութ. արտաքոյս. tutto gli fa ombra. ամ ինչ երկնէ. ևն : disputer dell' ombra dell' asino. աստ. ևն : ևն : La Terra d' ombra. 'ի արգ. ինչ ընդ. ևն : Occeat :

* Ombrácolo, Ombráculo. Բառ. 'ի. Հովանի վար. վայր հովանացեալ աստղ. : Հովանի. արտաք. նուրի :

* Ombragione, 'ի. Ombramento. Մասնէր. ընդ. 'ի. աստեղ :

Ombráre, 'ի. Մասնէր արկանել. Հովանի առնել : չեփէ ինչ. և. Կասկածել. ինչ. ևն : խորանուլ (անտանց). հարմարել : արգ. ևն : Ombrático, ca. Կասկածաւ. երկնայ. :

Ombrátile, 'ի. Ուրուհանդ. աստեղապետ. կի՞ն. մասցանի :

Ombráto, 'ի. Մասնէրացել. աստեղապետ :

Ombrátura. Մասնէրարկութ. աստեղ :

Ombrázion, 'ի. Մասնէր. նստման :

Ombre, 'ի. Հովանի ինչ ինչ ընդ. ևն :

Ombreggiamento. Կանգնութի. աստեղապետ. 'ի. աստեղ :

Ombreggiante, 'ի. Հովանաւոր (ծառ) :

Ombreggiare, 'ի. Հովանի առնել. աստեղ արկանել : չեփէ ինչ. և. Մասնէրարկել. կի՞ արկանել աստեղ 'ի նկարս : Մասնէրարկել. ծածկել. աստեղապետ :

Ombreggiato, 'ի. Մասնէրարկեալ. ևն :

Ombrellá, 'ի. Մասնէր փոքր. հովանաց. կի՞ զ. վանի. (և կի՞ն ինչ կաղնի 'ի հովանոյ. ևն : պարտապանութ. 'ի աստեղ արկանել. կի՞ արկանել. ևն : աստեղ. լայն : Հովանաց (բառաց. ևն : արմ բառաց) մերձ 'ի կատար ջոյն, որ բառաց 'ի վերոյ իւր զերմն և զմարմն. արտաք. ևն :

Ombrelláio. Զորիւնց հովանաց :

Ombrellière, 'ի. Մայն է. Հովանոցակի ինչանց :

Ombrellifero, 'ի. Հովանոցակի (աստեղ) :

Ombrellino, 'ի. Փոքրիկ հովանոց. հովանոցիկ :

Ombrelló, 'ի. Ombrellá. Հովանոց. կի՞ հովանի (արեւ. կի՞ անձրեւ) :

* Ombrévole, 'ի. Մասնէրաւոր. ծանկ. նստմ :

* Ombría. Տես Ombra.

Ombrífero, 'ի. Հովանաւոր. աստեղապետ :

* Ombrilúngo, 'ի. Երկնայ. աստեղ :

Ombrina, 'ի. Մասնէր, կի՞ հովանի փոքր : Չափ ինչ բարձր :

Ombriali, 'ի. յո. ծառ. ինչ նաւան. ընդ. որմ աստեղն և երանն ջուր :

Ombrometro. Մանրակալ. (և գործի ինչ չափել. զանձր. մայր ափ) :

Ombrosità, 'ի. - tade, - tate, 'ի. խաւար աստեղապետ. մայր. աղմուկ. ևն : գործի : արտաք. անգիտութ. արտաք. ևն :

Ombroso, 'ի. Ombrosissimo, 'ի. Մասնէրաւոր. ծանկ. ևն : չեփէ. ևն : գործի : աստեղապետ. ևն :

Ombre, 'ի. Երկնայ. : 'իտալի : Կասկածաւ. ևն : ևն :

Ombè. Տես Oimè.

Ombè-

Oméga, աբ. Ուժ. (է վերջին տառ յունական այբու-
բանից) : հասարած :
Oméi, աբ. յոթ • Ողբք • հոնք • վայք • աւաղք :
Omella. Ճառ (հոգեւոր) • Ճառ 'ի վր աւետարանին :
Ométo. Ե ձորալորի մարկ ինչ պատեալ զպղեցք :
Omecoméria. Համամանուի. (ը Սարապարայ) Է
կայտ և խառնուրդ. իմ մարմնից :
Ómero. Ուս : Բոնդ : Տղուկ • (ը անդամազննց) Է
մասն բաշկին 'ի ծայրէ ուսոյն մինչև ցորմուկն :
Omésso, ma. Omméso. Չանց արարեալ. Թողել :
Ométtere, Omméttere, ու. Չանց առնել. Թողուլ :
Թողուլ 'ի բաց աւել Գոմար • Լալ իւրեք :
* Ométto, Ométtolo, ուն. Uomolín. } Սարկ
Omiciátto, Omiciátto, Omicciuólo. } ճահապ
հարձիկ • պր արձամար, փանքի :
Omícida, Գոյ. աբ. Մարդասպան : ապա՛ եւրբ-բի-
թի • Գանիւ : Լա • Կ • Մարդու • մահապիկ :
Omicidiál, ած. Կ. Բեր և Գոյ • Մարդասպան :
* Omicidiário, ia. Մարդասպան :
Omicidio. Մարդասպանութիւն. սպանութիւն : ապա՛ եւ
Գոմար • Գան :
* Omíno, ուն. S'eu Ometto.
* Omiotóluto, ta. Բառ. յուն. Մոյնավերջ • նման
վերջ • նոյնայանգ :
Omissioné, Omissione, ԷԳ. Չանցառութիւն : Կալ
իւրեք • peccato di omissione. մեղք դանցա-
ռութիւն :
Omésso, Ommésso, sa. Չանց արարել. Թողել :
Omméttere. S'eu Omettere.
* Omo. S'eu Uomo.
Omódromo, ma. Liéva omódroma. Լծակ համըն
թաց. (ը մեքենաբանի Է այն լծակ որ ունի ըզ
գլխակալութիւն յայնմ կողմանէ, ուր և կարողութիւն :)
Omófago, Գոյ. և ած. Հմակեր. որ ուտէ զմիւս հում :
Omogeneità. Համասեւութիւն :
Omogéneo, ea. Համասեւ. համարուն :
Omologáre, ու. Բառ. օղնագլ. Վաւերացուցանել • վա-
ւերական գործել. հաստատել իրականութիւն :
Omologáto, ta. Վաւերացեալ, ևն :
Omologazione, ԷԳ. Վաւերացուցանել :
Omólogo, ga. Համագիր, համաբան (կողմն, կի՛
անկիւն) :
Omónimo, ma. Բառ. յուն. Համանուն. անունակից :
Omousiáni, Omousiásti, յոթ, աբ. Համադոյտ
կոնք • համադոյտականք • (այսպէս կոչէին ա-
րիւնեանք զուղղափառս առ 'ի նախապիսն) :
* Omóre. * Omoroso. S'eu Umóre, Umido.
* Omúccio. S'eu Omíno.
Omuncionáti, յոթ, աբ. Իրկաբանիք • (այսպէս կոչէին
արիւնեանք զուղղափառս առ 'ի նախապիսն) :
Omuncionáti, յոթ, աբ. Էին հերետիկոսք, որք պրն
դէին թէ ձե՛ 'ի սահմանէ զմարդն ապաւորեաց
զմանութիւն իւր 'ի մարմնին, և ոչ 'ի հոգին :
ON A

Onagra, ԷԳ. Մասակ իշապարի. մասակ ջին :
Է ևս տունիկ ինչ :
Onagro. Իշապարի. ջին : Էպան էնչի :
Once, աբ. Գազան ինչ յովազանան, այլ փոքր, և
դիւրեմեղ • պարսկէք տանին զսա յորս փոխ-
նակ շանց :
Óncia. Ունիկ. ունիւյ. (է երկուստասներորդ մասն
լտեր) • Ունիկ, կի՛ մի բնական : պի՛ր պարսկէք : Ուն-
կի. (է ևս բազմութիւն ինչ գրամի 'ի կիր ածել 'ի
նափօն, և 'ի սիկիւն) : non ha oncia di giudi-
zio. չունի ինչ մասն խոհականութե. անմասն է յի-
ւե

մաստուէ : e' val più un oncia di sorte, che una
libra di sapere. առա՛կ • Երբեմն առաւել արժե-
գոյնն բաղդ, ք զմաստուէն բաղում : esser di na-
dici oncie. Ընէլ յոնիկորդի, անհարապառ :
Oncinétto, ուն. Չանի փոքրիկ :
Oncino. Չանի • հարթ : Էնիւ : lasciare, կի՛ tener
l' oncinio appiccato. առա՛կ • ոչ խապտ ընդհատել
զգործն :
Ónda. Սեղ (ծովու) • կոհակ : Գալա • ջուր : ծով
Է ևս մասն ինչ շինուածոց, որ կոչի և Gola. A
onde, Գ. Չորէն արեաց • ուղիւորէն : ևս • առաւան-
մանք • զողջողմանք. ծփմանք. ծփել. andar a on-
de. դանդաղել. զողջողել. դեղնել. ծփել. առ-
տանիւ : աւելանալ : Armi a onde. Կի՛բք կոհա-
կաճեք. (էս այն կի՛բք ամաց, որոց ասպարեզ
գործել է ըստ նմանութե կոհակաց, կամ արեաց) :
Drappo, կի՛ tela a onde. Կերպաս, կի՛ կառւ կը
հակափայլ. (էս այն կերպաց, որք շինուա՛ն մամ-
լոյ փայլին ըստ նմանութե արեաց. դր Է՛ կէրմե-
սիւն, ևն) :
* Ondante, Կ. Ծփական. ծփակից. շարժուն :
* Ondáta. Երբեք, կի՛ արարութեք ծովու : աւելիւ :
* Ondáto, ta. Կոհակաճ. գործել ոյլ զայն :
Ónde, Գ. Ուստի : Ենթակէ : ուր. ընդ. որ : Ենթիւ :
Ուստի • վայ. յոր սակ : Եւնի. Էնի : Վարի ևս
որպէս զերանունն յարաբերականի, և զնի փոխան
այ di che, di chi, del quale, della quale, pel qua-
le, de' quali, delle quali, da' quali, co' quali,
ևն • Որդ. զոր. զորս. յորմէ. զորմէ. որմ. ու
րմ. Է որ. Է որս : da onde. յորմէ, կի՛ ուստի.
(ի՛) յորմէ տեղւոյն : Onde. Ուստի. (բաց 'ի տեղ-
ւոյ՝ նմանիկ ևս ընիւթի, զպատճառն, զմարդուն,
ևն) : Onde? Ուստի : Ենթակէ :
Ondechè, Գ. Գեղական. Ուստի և. յորմէ տեղւոյն
ևս : Էնթ. Ենթակէ իսն :
Ondeggiamento. Ծփում. մասնունմն. երբումն.
ծածանումն (ջուր, օդոյ) : աւելիւ :
Ondeggiante, Կ. Ondeggiantissimo, ma. Ծփական.
տատանել. երբել. զողջողուն :
Ondeggiare, ու. Ծփել (արեաց) • տատանել. յուղիւ-
ղափանալ • Գալալանալ : ծածանիլ հակաց : Տա-
րութեքիւ. շրջիւ. երբալ (ծառոց, զգեստուց,
ևն) : աւելանալ : յուղիւ 'ի ծովս խորհրդոց • մե-
սայոյ ընէլ. վարանիւ :
Ondegiáto, ta. Ծփել, ևն. վարանել 'ի խորհրդոց :
Ondóso, sa. Սեղծութի. ծփակից. ալեւանջ. ալե-
ւաստ :
Ondulazione, ԷԳ. Ծածանումն. (ը բնականից) Է
բոլորչի, կի՛ կոհակաճ շարժումն օդոյ, ևն :
Ondunque, Գ. Զամեհուստ. իմ ուրեք :
Onerário, ia. Բառ. բիւնական. Պարտաւորել 'ի գոր-
ծել ինչ :
Oneroso, sa, Ծանր. ծանրակիր. դժուակ : ալբ :
Onestà, - tade, - tate, ԷԳ. Համեստութիւն : Էրեպ. Է-
բա : պարկեշտութիւն (ի կերպիւրս) չափաւորու-
թիւն. բարեխառնութիւն : վայելուի. պատշաճութիւն.
քաղաքավարութիւն. պատիւ :
Onestamente, Գ. Onestissimamente. Համեստու-
թիւն. ողջախոհութիւն. պարկեշտութիւն : Էրեպ. Էն : յոր
մարտաբար. վայելաբար. պատշաճապէս • չափա-
ւորապէս. իրաւամբք. ը բաւականին :
Onestare, ու. Գործել ը պատշաճի. պատրուակել
Է. բոլոր : դարդարել. դեղեցկացուցանել :
Onestato, ta. Համեստ :
Onesteggiare, և. Վարիլ համեստութե. մարդասիրու-
թիւն ցուցանել. վարիլ բաղջրութիւն :
Onéstó, Գոյ. Համեստ. վայելուցն. օրինաւորն. հա-
մե

[illegible]

- * Oppressante, 4. Հարստահարող:
 Oppressare, 2. Հեղձուցանել. Ծնել: Հարստահարել. տառապեցուցանել. խռել. կեղեքել:
 Oppressato, ta. Հարստահարել, են:
 Oppressatore, ար. Հարստահարող. կեղեքիչ:
 Oppressione, 14. Հեղձումն. միջկումն. Ծնումն. արգել: Հարստահարութի. բռնաորութի. կեղեքումն: Էնդիէ. դու: di forza. Լքումն. վատ թարութի:
 * Oppressivo, va. Ծնիչ. Հարստահարող:
 Oppresso, sa. Հարստահարել. կեղեքել. Ծնել. նկուն եղանակով dal sonno. Ըմբռնել 'ի բռն թանձրութի: dagli affari. Ընկձել. կի՞ տառապել 'ի բռն գործոց: dai travagli. մարել 'ի հոգոց: dai debiti. Թաքել չ պարտեց:
 Oppressore, ար. Հարստահարող. որ խռէ:
 Oppressura. Տես Oppressione.
 * Opprimente, 4. Հարստահարող. Ծնող:
 Opprimere, 2. Հարստահարել. Ծնել. նեղել. ընկձել. նկուն առնել: գլխով. պտտել. դու: Էնդիէ. Էնդիէ: բռնգլխ. աւերել: երկու: խորտակել (զրանակն): esser oppresso. Ծնիչ. տառապել. նեղել. ընկձել. միջկել: արգել: restarono oppressi sotto le rovine. մնացին, կամ ձմեռեցան ընդ գլխաւոր:
 Oppugnamento. Տես Oppugnazione.
 Oppugnare, 2. Անուշ պատերազմաւ. յայտել. յարակից մարտ գնել: մի: ինչ անգամ: իրար ինչի:
 Oppugnato, ta. Անուշ մարտի:
 * Oppugnatore, ար. * Oppugnatrice, 14. Որ յարակից պատերազմաւ. յարակցող:
 Oppugnazione, 14. Թարախումն: ինչի: առումն պատերազմաւ:
 Ópra, Opráre. Տես Opera, Operare.
 * Oprire. Տես Aprire.
 Opulente, 4. Opulento. Բաւ լար. Հարուստ: զինի:
 Opulenza. Հարստութի. Խախտի: զինի:
 Opuncia, Fieo d' India. Թուշ հոգիաց. կոշիկ. և Racchetta, Nopal. Քիւլիւ, մը ինչի:
 Opúsculo. * Opúsculo. Պիտաւութի. քիւլիւ: քիւլիւ:

OR

ORa. Ժամ: տեղի: Ժամանակի: դու: Ore, Ore Canoniche. Ժամերգութի. Ժամակարգութի. (կրօնաւորաց 'ի դասի) ad ora. այժմ: ad ora ad ora. կի՞ a ora a ora. ստեղծ ստեղծ. առժաման: a quest' ora. այժմ: ինչի: in quell' ora. յայժմ: o ora. առ: ad ogni ora, ad ogn' ora. * a tutte l' ore, a tutte ore. յի՞մ Ժամ. միշտ. all' ora, che bisogna. 'ի Ժամն. 'ի գէշ Ժամն. a un' ora. 'ի նիւն Ժամանակի. միանգամայն: alcun' ora. երբեմն: ora per ora. Ժամ 'ի Ժամ. Ժամի 'ի Ժամ: ևս: Ընուշ. վաղ: d' ora in ora. նոյն է: ևս: Ը Ժամն Ժամն. ոչնչ: Ը պահ: ստեղծ ստեղծ: Ինչոքս պիտ: ևս: 'ի սուղ Ժմի: յետ: սակաւուց ոչ զինի: առ. առ. կառ. սակաւ: ապր. ապր. sarò qui fra poche ore: երկից այս Ը հուշ: alla buon' ora. յաջողութի: բարեբաւութի: andar in buonora. գնալ յաջողութի: բարեյաջողութի: va in buon' ora. երթ խաղաղութի: in malora. առ. սեղծ: 'ի կորուստ: va in mal' ora. առ. սեղծ: երթ 'ի կորուստ: երթ 'ի բաց. Լիւր էր: ևս: և 'ի Malora. In buonora, 4. ia buon' ora. Աղանձ. խնդրեմ 'ի քնն. արաւ սեր: di buon' ora, կի՞ a buon' ora. 4. 'ի Ժամն. վաղ Ը առումն: զմեռել:

սակաւ երէ: a ore perdute. գործի Ժամն. կի՞: ultima ora. վերջին պահ. Ժամ մահու. մահ: non veder l' ora, կի՞ parere un' ora mille, ևս. che alcuna cosa segua. ոչ տեսնել զԺամն ցած կալի: սպասել անձկանք:
 Óra, կամ Or, 4. Այժմ. արդ. ինչի: մերթ. Երբեմն: Ինչ: Այժմ. միշտ. ուստի: քն. ինչ: և նաև ինչ: մերթ ևս գնի ինչ թարմատար: Or ora. Առ ժամայն. իսկ և իսկ: o ստեղծ: ora come ora. 4. այժմ 'ի սնն ժամանակի. յայժմ պահու. 'ի սնն վայրի: or ecco. արդ. հաւ:
 * Óra, որքանեւս անիւն օր: Տես Anra.
 Oracalista, ար. Պատգամախոս (գիշի).
 Oracolo. Պատգամ (անոց) : այլ. այլի: քիւլի: պատգամախոս գիշ: Կրօնաւորացի. գուշակութի տեղ և Oratorio. Consultar l' oracolo. Պատգամ հարցանել:
 Órafo. Ոսկերիչ: գոյսմա: d' ottone. Տ. Ottonejo.
 * Oragano. Մորիկ մեծ. փոթարի: գոյ:
 Oramái, Ormái, 4. Արդ. այժմ: ինչի:
 Orange - Outange, ար. Արդ. ինչ մարդակերպ: կի: կոշիկ. և Uomo Selvatico.
 * Orante, 4. Աղօթող. աղօթաւոր:
 Orare, 2. Աղօթել: գոյ: քն: և Adorare. Առնիւնդանել. հրապարակաւ քնել:
 * Orário, ia. Ժամական. Ժամու. * Ժամագէտ: mutazioni orarie. փոփոխութի հանդիսել և յարաբերութի Ժամու:
 Órata. Ոսկեղնի ձուկնից Ժող: գիւլի: գիւլի:
 Orato, ta. Աղօթեալ. աղօթի:
 Oratore, ար. Աղօթող. աղօթաւոր: գոյ: քն: և նախն: երկի: քն: և Դեմոստր: sagro. քարոզաւոր: oratore. պատգամաւոր. զեւպան. հրեշտակ:
 * Oratoriamente, 4. Ոչ զսակեւորան. Խաղաղաւորութի:
 Oratorio, գոյ. Աղօթարան. աղօթարանի: Զեւ: Ինչ: բանաստեղծական ինչ. քերթած 'ի ձե. խոսակցութի առ. 'ի եղանակել:
 Oratorio, ia. Առնիւնդանական: լուծ: աղօթ:
 Otatrice, 14. Աղօթող. աղօթիկ: աղօթաւոր:
 * Orazioneciná. Համառոտ. Խառ, առնիւնդան:
 Orazioncina, ևս. Նոյն է: կրօնական:
 Orazione, 14. Աղօթ. մաղթանք: գոյ: քն: աղօթ. գիրք: Առնիւնդանութի. Խառ. քն: և Բան (քն. քնական): oration in lode. ներբողան. գո. զիստ. dir l' orazione, կի՞ il Pater nostro della bertuccia. առ. սակ. քերթմել, կի՞ հայեղել և ձե. երկի:
 Orbácca. Հառ դարեւոյ. հառապանգ (միտնի: ևս) խոցակ (նոռնի) քսկոր խաշանց. կի՞ այլ:
 * Orbáco. Տեսիկ ինչ:
 Orbáre, 2. Բաւ լար. Զրկել:
 Orbato, ta. Զրկել. գուրի: Բարձր. կի՞: ևս: dall' avarizia. կուրացել ազահանութի:
 Órbe, ար. Բաւ լար. Գուն: պարունակ. Գուն:
 Orbè, Or béne, Or béno sta, 4. Արդ. և արդ. այլ արդ. ինչի: քն: քն:
 Orbézza. Զրկումն:
 Orbicoláre, 4. * Orbiculáto, ta. Բուրդ. քն: ևս. զնապահ. զնապահիւր: Եւլաւոր:
 * Orbículo. Զախարակ մտապնայ 'ի ձեղ և ինչ. ցանկ զնախն:
 Órbis. Արդ. ինչ կանչ. որք կոշիկ. և Pesce rotto. և Pesce Luna.
 Órbita. Բաւ լար. Զնապահ անոց: քն: քն: ևս: և ինչ. (ը ստեղծարարից է զբնական զոր գնե մարտիկ ինչ իւրով Զարմանք):

հարանել ամբարտաւրսի ցիլ օրեցիկ . քանզի քոսիկն
 եւր . cantare a orecchio, կի՞ a aria. երգել իւր
 անհանգ . (Յ՞ առանց գիտելոյ զերթնաւանդն այս
 կհասն . փոքն զայնն յարմարեալ չմէր . երանա
 կին .) far orecchio di mercante . ասի . զինչ
 օր ցուաւ . torre gli orecchi . շարժառաք ախտա
 անել . sufolare, zufolare, soffiare, կի՞ fischiare al
 trui negli orecchi . ասի . ինչ յանկն ուրաք .
 զհետեանել զապաւ սաղփել . քոքել . tirar, riscan
 dare gli orecchi . յանքիմանել . կարանել . tirar gli
 orecchi ad alcuno . փախանել ասիք իմեկոյն յայտ
 tener in orecchi . ասլափք գործել . յակնիւս աս
 նել քոք :

Orecchio dell' Ancora . Ռեկն խորսիկն . (Էլ լայ
 նուէ անկնի խորսիկն նաւու :)

Orecchio d' Asino . խոտ ինչ . ասու գարանի՝ իւրեկն
 եղիւ և Consolida maggiore .

Orecchio di Topp . խոտ ինչ . ասու գարանի՝ Մկն
 կանչ . կոչիւ և Orecchia di Vispistrello, կի՞ Pilo
 sella .

Orecchia d'orso . Տունի ինչ . որոյ անրեք նման են
 անկան արջոյ :

Orecchia marina . կի՞ Orecchia di Mare . Է խեցե
 անրի ինչ ծովայնի . ասու գարանի՝ ծովականի :

Orecchia d' Uomo . Բայս ինչ . կոչիւ և Asaro .

Orecchiône , աբ . Անանի մեծ : Մասն ինչ մարտկոցին :

Orecchiôni , աբ , յոս . Է անոս ինչ մասնայ անկան .
 որ խափանէ զմարմնն կերակրոց . կոչիւ և Gat
 tone .

Orecchiûto , ta . Մեծունիկն : ասլան գաւախէ :

Orélice , աբ . Ոսկերիչ . արծաթագործ . գալանման :

Orchieria . Ոսկերչուի . արծաթագործոսի : գալան
 մարտ :

* Oréggio . և . Orégia . անս Orezza , և Orecchia .

Oreoselino . Բաղկարաւ . լեռնայնի նեխար , կի՞ Կա
 ռոս . վայրի քարոս . կոչիւ և Apio montano .

Oreria . Ոսկեղէնք . անծք անկեղէնք :

Orézza , Orézzo , * Orezzaménto . Սիւգ . սիկ . Կալ
 բարեշունչ :

Órfana , ի՛ . Որբ աղջկն . էտիւն զուր :

Orfanello , Orfanetto , Orfanino , նա . Որբ մատա
 ւոր . էտիւն :

Orfanézza , Orfanità . } Որբուի : էտիւն զուր :

Orfanitade , - tate , ի՛ . } Որբուի : էտիւն զուր :

Orfano . Որբ . էտիւն :

* Orfanotrófio . Որբանոց :

Órfico , ca . Որբական . արքական (ասիք :)

Organale , և . S^{ta} Organico . Vene organali . Փոք
 երակք . (Էն երակք փոքին , կի՞ պարանոցին՝ հուս
 ի գործարանն արու . յոյն ձայն :)

Organare , Organato . S^{ta} Orzanizzare , ևն :

Organétto , նա . Փոքրիկ երգիւն :

* Organicaménto , և . Գործիւն . կազմակերպութիւն :

Organico , ca . Գործարանաւոր (մարմն) գործա
 րանական . գործիական , կի՞ գործիւական . կազ
 մակերպական . կազմակերպիչ :

Organista , աբ . Իրգիտահար . հարկանոյ երգիւնի :

Organizáre , և . կազմել . գործարանս կենդանայն .
 հանգերնէ գործարանս : կազմակերպել : կերպա
 րանել . կազմել . յարգարել :

Organizáto , ta . կազմել . գործարանս . գործարա
 նաւոր : կազմակերպել :

* Organizzazíone , ի՛ . կազմուի . գործարանայ կեն
 դանայն , կի՞ անկուածոց անկոց : կազմակերպութիւն
 կարգադրութիւն . յարգարումն :

Órgano . Գործարան . կենդանայն . գործի . գործա
 րան : միջնորդ : իրգիւն (արդեսայ) երգանս : ճի
 ւար :

gione di mare , կի՞ Gáine d' Organo . Երգիւնի
 խեցեանի ինչ ծովայնի (Էն երգիւնի :)

Organáto , ta . S^{ta} Organico . Feste Organate . S^{ta}
 Orgie .

Orgásimo . Բառ ինչ . Բարբոս առիւնայ : Բարբոս . կի՞
 յոյն երկն . յաւառ . ինչ անհանգ արեւոյ : վոգ
 փուն . * mettere in orgasmo . յոս զել . վոգնել :

Órgia . Չափ ինչ յոյնիական .

Órgie , յոս . Սպարաբանական պաշտօնայն :

* Orgogliaménto . * Orgogliánza . S^{ta} Orgoglio .

Orgogliársi , յ . Orgogliáre , և . Գոռալանել . փա
 փալ . հարարանել : արարանել :

Orgóglio . Գոռալանել . արարանանել . հարարանել .
 յալուլու . montar in orgoglio . գոռալանել :

Ogogliosamente , և . Գոռալար . հարարար :

Ogogliosétto , ta . Փոքր փ մեծափա . արարարի
 * Orgogliosità . S^{ta} Orgoglio .

Orgoglióso , za . Գոռալ . արարանանել : արարել :

* Orgogliúzzo , նա . Արարանանել ինչ հոգեյն .
 ոգի ինչ արարանանանել :

Oriafámma . Իրողի ինչ անկեղնի յոյնի . արգ
 բոց հոյն . փալա . Սեմանի . կոյն մարմնի :

Oriána . Այլ ինչ մանուշակապնեւրիչ . և ասիւն
 ուստի հանեն զայն ներկ :

Oribándolo . Գոռի ինչ :

Oricálico . Սորչր . պղնձ փայլուն . պղնձ ծիւղ .
 իրիւն : անոթ գործել ի փայլուն արծոյ : orical
 chi . փոքր պղնձիք . պղնձափոք :

Oricáño . Շիւ անուշահոտ ընոց . (Է անոթ փայ
 նեղաբերան :)

Oricéio . Է ներկ ինչ կալել ի մարդայն փայ
 յայլ նիւթոց , որով ներկեն զուխոյն :

Orichéico , Orichico , Oréchico . խեծ (զորանի
 կեռանեւոյ , ներեւոյ . և այլ նման ծառայ) անի
 * Oriconóccia . Ազգաւ անի :

* Oricriníto , ta . Ոսկեղարս . անկեղն :

Orientále , և . Orientalísimo , ma . Արեւելեան
 իւրեւ . արեւ :

Orientáre , և . Բառ արարոց . Գարանական . ար
 պաշտա՞ գիրս , կի՞ ի պաշտա՞ կոչն երկնի : և
 vele . գարանայնէ զառապաստ ի հոյն կոչ :

Oriente , աբ . Արեւելք . արեւելեան կողմ . հայտ
 ինն ուղտա :

* Orificeria . S^{ta} Orificeria .

Orificio , Orifizio . Բերան . ելք . մուտք . արեւ
 * Origamo , Origano . Չափաւ . (Է ասանի ինչ ծառ
 և հոտաւեւ . կոչիւ և Rígamo , և Erba d' Accia
 ghe . Ինչի յոս . Է անոց զարկ :

Órige , աբ . Արեւոյ , կի՞ խորաւ . (Է փնթի
 ինչ արիւնի յայն երկրոցայ , ի լոճ լայն
 յլու :) Երեւել :

Originále , քոյ , աբ . Սկզբնորդ . բնադր . ասլան
 սկզբնաւոր . Սկառիւղ . Խաղաղարկիչ :

Originále , աբ . և . Ծնեալ . բնիկ . սկզբնական (մար
 * Originalità . Սկզբնականութիւն . սկզբնութիւն :

Originalménto , և . Սկզբնարար . Է Բնադրան . Բն
 անդուստն ի վերուստ . ի ծաղան անդ . molte pa
 role latine sono originamente gecche . բառաւ
 բառք լատինացոց ծաղեն , կի՞ բռնեն ի յունաց :

Originaménto . S^{ta} Origine .

Origináre , և . Տալ զնաղան . կի՞ զնիւթ . Ծաղ
 յուցանել : Ծաղկ . ասուլ զնաղան , զնիւթն :

Originariaménto , և . ի սկզբն անդ : անս և Origi
 namente .

Originário , ia . Ծնելի ծաղել : Ծնող . Ծաղկան .
 Origináto , ta . Ծնեալ . Ծաղեալ . սկզբնարար :

Originazíone , ի՛ . S^{ta} Origine .

Ori-

[illegible]

որակեալ. կերծ :
Orpello. Չառիկ (ասկի) : Կառնի : պատրուակ . առաջատա . պատշաճութիւն : Բաճառ : porre orpello առաջատառել ք կերպարանք բարւոյ : Orpello ուրեք կողմ և Oro cantarino .
Orpimento. Չառիկ (է աղբ ինչ միջոցեղ) դեղին , կի՞ր ոսկեգոյն : յեւեռի . զուեգի կողմ և Orpino minerale , կի՞ր Arsenico giallo .
Orpino. Տունիկ ինչ ծմակային :
Orranza. Orrare . Տէս Onoranza , են :
Orrendamente, Կ . Սոսկապէս . տնդորմ . դաղա նարար :
Orréndo, da . Orrendissimo , ma . Սոսկալի . ահա գին : հեղեթիւ . անգութ . դաժան : զուլէ :
Orrettizio, ia . Բառ օրէնգ . Պակասորդ (գրուած . ք) յորում լեւել է ինչ կարեւոր ի բացատրել :
Orrevole . Orrevolezza , են . Տէս Onorevole , են :
Orrezione, ԻՔ . Պակասորդուի . (է լուծել նար կաւոր ինչ իրի՛ր գրուածս :)
Orribile, Կ . Orribilissimo , ma . Սոսկալի . ահա գ . ահաւոր . սարսափելի . աղետալի : Գոգոմար . հեղեթիւ . Լի : գարշ . զաղի . նողկալի . նախատալից . վատա նուն : Կերտակ . Գէնա :
Orribilitá , - , táde , - , táte , ԻՔ . Սոսկու . զար նուրանք . արհաւիրք : del odore . Ժահաճութիւն :
Orribilmente, Կ . Orribilissimamente . Սոսկապիս . ահալին իմն :
Orridetto, ta . Փայր մի ահաւոր . երկիւղալին :
Orridezza . Orridità . Տէս Orrore .
Orrido, da , Orridissimo , ma . Տէս Orribile ,
Orrifico . Տէս Onorifico .
Orróre, Կ . Սոսկու . արհաւիրք . զարնուրանք . ահա հեղեթիւ . իրիւրեւ . ալի՛ք Բորբոս : աղետալի : Գաւառնուի : գարշու . զղու . իրաւ : aver in orrore . սոսկալի , սարսափելի : Իւրեւ . Գէնա : գարշելի : Իրաւ իմն :
Orsa, ԻՔ . Արշ մատակ : Գիւն ալ : orsa maggiore . Արշ մեծ . սայլ : Գիւնալի եղիւր : minore . արշ փոքր : Գիւնալի սայլ : (են երկու համաստեղութիւնք :)
Orsacchino , Orsacchio , Orsacchiotto , նա . Արշ փոքր . կորիւն արշոյ :
Orsáta . Որք . կոծ . հեծուիք . բուրք . (առի զան նշան հեծութեց , և ողբոց :)
Orsáto , Orsicello . Արշ փոքր . կորիւն արշոյ :
Orsino, na . Արշային . արշու :
Orso . Արշ : ալ : leva le pere , ecco l' orso . առաւ . զգար լեր ընդցոյ : lasciar le pere in guardia all' orso . առաւ . հաւատալ զգարն 'ի պահպանութի զայլոյ : menar l' orso a Modena . բուռն հարկա նել 'ի գործ անպատիւ . և անշահ : non ischerzar coll' orso . մի արկաներ զանն 'ի վտանգ : vende la pelle dell' orso , avanti che si pigli . խոստա նալ ինչ անհաւատի : andare a veder ballar l' orso . մտանել : pigliar l' orso . արբեալ : l' orso sogna bene . զոր ինչ ոք սիրէ , զինն և յերազէ : Orso . Է ևս գործի ինչ յիկելոյ զատակա :
Orso di Mare , խեցի ինչ . որ կողմ և Messacara .
Orso marino . Արշ ծովային : ալ գաւառ :
Orsójo . Հեռած մեռութեայ . (է մաւքսն՝ զոր 'ի կիր առնուն 'ի հեռու :) տէս և Orditura .
Orsù , Կ . Ալի . հայպա . հա . օն . Էկ . Էկ բեր աղէ . եկալի : հայպի . Գէնա . Գէնալի :
Ortaccio . Պարտեղ անգարման , անգարդ :
Ortaggio . Բանջար . Բաւարտ : պալաւի :
Orráglio, ԻՔ . Ortale , Կ . Տէս Orto .
Ortefica . Ախա ինչ միջոց :
Ortense, Կ . Պարտիկ . պարտիզական (խոս :)

Ortica . Եղի՞ք . Էղի՞ք : Էղիւն օրն : Եղի՞ք .
Ortica di Mare, կի՞ր Ortica Marina . Եղի՞ք .
 (է կեղեւանաժուռիկ ինչ . զոր ուսիկը կեղեւանա թե marine .)
Orticellaccio , Էլի՞ք . Պարտիկի անգարման :
Orticello , նա . Պարտիկի . պարտեղ փոքր :
Orticheggiare , Կ . Հարկանել , կի՞ր խալթել եղծա :
Orticheto , Պարտեղ եղծի :
Orticchio , նա . Պարտիկի : փոքրիկ առաւ պարտեղաց . (սովորաբար առի զայն մասնէ՛ր որ փոքր ք բարձր է ք զյատակ պարտիկին և է շերկայնա թի պարտիկ նր , և յառաջ իւր ունի զփոքր պարտապան որմոյ :)
Ortivo , va . Բառ աղբաւորից . ծագողական :
Orto . Պարտեղ . պահէ . գոտի : non cacciare alcun dell' orto . առ ունի համարել զոր : Ելէ արեւ . արեւելք : Իմն գողտտա :
Ortoceratiti , Կ . Աղբ ինչ բարացել խեցեաց :
Ortodossia . Ուղղափառութի :
Ortodosso , sa . Ուղղափառ . ուղղադատան : միւր :
Ortodossografo . Մատենագիր ուղղափառութի . որ մատենագրէ յաղագս մատենից ուղղափառութի :
Ortodromia . Ուղղաճիւղութի . (է գիծ ուղիւ՛ր զոր գիծ նաւ ինչ ընթացել նովին հոգեւ :)
Ortografia . Ուղղագրութի . (բերականական :) իւր :
Ուղղագրութի . (ը ձարտարապետաց՝ է գծագրութի կառուցման ընտանոց :)
Ortográfico , ca . Ուղղագրական . ուղղագրութի :
Ortografizzare , Կ . Ուղղագրել . գրել անվթար բառ կանանի : Իմն ելիւր :
Ortoláno , Կ . Պարտիզական պահէական : է ևս Թառն ինչ բարեհալ : e' fa , come il can dell' ortolano . առաւ . ոչ ինքն 'ի կիր առնու . և ոչ այլոց Թառն ալ 'ի կիր առնու :
Ortoláno , na , Կ . Պարտիկ . պարտիզական . պարտիզաց :
Ortologia . Ուղղաբանութի . (է մանք բերականութի . որ ուսուցանէ ուղիւ արտասանել և խօսել :)
Ortopedia . Ուղղաճարմութի . (է արհեստ ուղղել և կամ յառաջապահելու դէպ մատուցանելու ապականութի , և առ տեղեղն մարմնոց աղայոց :)
Or via . կամ Orsù . Ալի . հայպա . Էկ . բեր աղէ : հայպի . Գէնալի :
Orvietano . Դեղմածի ինչ :
Orúra . Տէս Oteria .
Orúzza , նա . Ժամ մի . պահ մի . փոքրիկ մի :
Órza . Պարան ինչ՝ զոր կապին 'ի ծայր առաջատա կալի նաւուն 'ի ձախէ : օռա : orza alla banda . Կ . նաւորաց : պորտո լերուք : esser all' orza , Կ . di burina . մերձեալ առ հողմն . կի՞ր միակ 'ի հողմն կոյս . andare all' orza . նաւարկել կողմակի . կի՞ր 'ի ձախէ : or da poggia , or da orza . երեւն յար և երեւն յահեակ (նաւարկել :) caricar l' orza . մտանել առ կին :
Orzajuólo . Գարեման պաւար գոյացեալ յորտէս նուն ալաց :
Orzáre , Կ . Նաւարկել 'ի ձախէ : օռալուր : Կ . Կ . Contrastare .
Orzáta . Գարեմուր . (է ընդել ինչ կապն լերակ զարուր) : Կալի . առաւ յալիւն : տէս և Lattata .
Orzáto , ta . Գարեման . խառնեալ ք գարուր :
Orzése , ԻՔ . Որթ ինչ աղիւն խաղողոյ :
Órzo . Գարի : Կ . orzo non è fatto per già asi . առաւ . պատուականք չեն՝ հաստատեալ 'ի պէտքս անարդաց :

O Sanna. Բառ եբրայական։ Ովսաննայ։
Osannare, և Երգել ովսաննայ։
Osare, և Համարձակիլ։ Իշխել։ յանդգնիլ։ ձեռն
 բերի ելիւի։
Osattini, աբ. յոթ. **Sku** Usattini.
Osbergo. **Sku** Usbergo.
Oscabrian, **Oscabriorn**. Խեցի ինչ ծովային։ կոչի և
 Cimice di mare, Navicella, Bruco marino, Por-
 celletta, կի՛ Scialuppa marina.
Oscenamente, Վ. Պաշտոութի։
Oscenità, - tade, - tate, Ի՞ք. Պաշտոութի վավաշո
 տութի։ յայրապաշտ։ Գոհիլ։
Osceno, na. **Oscenissimo**, ma. Պաշտո. վավաշ.
 դարչ. յայրապ. Գոհիլ։
Oscillare, և. **Ճռնել**. (Ի՞նչ շարժիլ առկախեշ մարմ
 նոց։) սալահմայ։
Oscillatorio, ia. **Ճռական** (շարժումն։)
Oscillazione, Ի՞ք. **Ճռումն**. ճռանք (առկախեալ
 մարմնոց։)
Oscio. Խեցկատակ ինչ։
Osculare, և. **Համբուրել**. (ըստ Երկրաչափից ասի
 զշոտափման երկուց կոր գծից որք զուգործա
 նան հւնը կորացմամբ ի շրթի կետ ինչ շոտափման։)
Osculatore, ած. աբ. **Համբուրող** (շոտափել, կի՛ ըն
 լորակ։)
Osculazione, Ի՞ք. **Համբուրումն**, կի՛ **Համբուր** (եր
 կուց կոր գծից։)
Oscurabile, և. Խաւարելի։
Oscuramente, Վ. Աղտաղբար. Է աղտ. նսեմութի։
Oscuramento. Մթաղնութ. նսեմութ. աղտութի։
Oscurare, և. Կեանացուցանել. աղտացուցանել.
 Խաւարեցուցանել։ Գաւաթմայ։ և. և **Oscurarsi**, ի.
 Կեանաւալ. աղտոտաւալ. Խաւարել. մթաղնիլ.
 վաթիլ (աշաց։) Գաւաթմայ։
Oscurato, ta. Աղտացեալ. նսեմացեալ։
Oscuratrice, Ի՞ք. Աղտացուցիչ. Խաւարեցուցիչ։
Oscurazione, Ի՞ք. **Sku** Oscuramento.
Oscuretto, ta, նս. Փոքր մի աղտ. նսեմ, ևն։
Oscurezza. Կեանութ. Խաւար։ Գաւաթմայ։
Oscurficio, ia, նս. Աղտանուաղ. աղտ։
Oscurità, - tade, - tate, Ի՞ք. **Oscuro**, Գոյ. Կեան
 ութ. աղտութի. Խաւար. աղճամուղ։ Գաւաթմայ։
Oscuro, ra, ած. Կեան. Խաւարչան. աղճամուղին։
 Գաւաթմայ։ ողորմ. աղճաւալ. ախրագին։ Մթին.
 գոժուարիւն։ Էկին. աղնայնմայ։ Աննշան. ասպ
 առհմ. անարդ։ աւլաթ։ colore. մոլոր գոյն։ Գոյառ ուէիւ։
Oscuro, Վ. Ընդ աղտ. աղտաղբար. նսեմութի։
Osrìde, Ի՞ք. Է տունի ինչ սեւա։
Oso, ósa. **Յանդուլել**. Համարձակ։
Óspe, աբ. Բառ Լաթ. **Sku** Ospite.
Ospedale, աբ. Հիւանդանոց. անկելանոց։ Կառավար։
 de' pazzi. յիմարանոց։ Իիմարանէ։
Ospedalità, ևն. **Sku** Ospitalità.
Ospitabile, և. } Հիւրընկալ. հիւրառեր. օտարա
Ospitale, և. } սեր։ Բառաբիլ գաղաւ երկն։
Ospitale, Գոյ, աբ. **Sku** Ospizio.
Ospitalità, - tade, - tate, Ի՞ք. Հիւրընկալութ. օ
 տարախիւրութի։ Բառաբիլ. ամբաւել. գոնափալաթ։
Ospitalmente, Վ. Հիւրընկալութ. օտարախիւրութի։
Óspite, աբ. Հիւրընկալութ. Բառաբիլ գաղաւ երկն։
 հիւր. օտար։ Բառաբիլ։
Ospiziare. **Sku** Alloggiare.
Ospizio. Հիւրանոց. օտարանոց. հիւրաւորութ. Բ
 առաբիլանէ։
Ossaccio, ևն. Ոսկր մեծ. կի՛ յունի։
Ossájo, Գոյ. Ոսկրագործ։ Գեթիմի։
Ossalida, Acetosa. Թրթիշուկ։ Գոսպն Գաւաթմայ։
 կի՛

Ossáme, ԳԵ • Ossami, յԻԺ • Ոսկերք • ոսկերտութիւն • ԳԵ
 ԴԻԼԵՐ :
 Ossatúra. Եաբբ ոսկերաց • ոսկերտութիւն • կանխք : ԳԵ
 ԴԻԼԵՐ : կանխք մեքենայից :
 • Ossecráre, Կ • Պաշտօնէն • աղերսել : Կնիւր էլնէ :
 • Ossecrazione, ԻԺ • Պաշտօնանք • աղերս • Կնիւր :
 Ósseo, ԵԱ • Ոսկերդէն : ԳԵԴԳԵԼ :
 • Ossequente, Կ • Մեծարել • անհաճու :
 Ossequiáre, Կ • Մեծարել • յարգել • պատճռել : ԿԱՅԵ
 ԷՆ ԻԵՊԿԵԼԷԺ :
 Osséquo. Զարդութիւն • մեծարանք • պատիւ • Հնա
 դանդուկ : Խոյնէն • հընէն • Ինայէն : յուզարկաւո
 թուէն մեռելոց :
 • Ossequiosamente, Կ • Զարդանք • պատճռասիրա
 թար • Հպատակուի :
 Ossequioso, ԵԱ • Ossequiosíssimo, ԵԱ • Մեծարել •
 պատճռագիր • Խոյնէն • Ի ծառայութիւն • անհաճու • Հա
 ճոյակատար • խոնարհամիտ : Խոյնէն • ԷԳԵԼ • Հընէն • ԷԼԻ
 ԵԼԼԵԺ ԻԵԿԵԼԷԺ :
 • Osserello, ԿԱԺ • Ոսկր փոքրիկ • կորիկ մանր :
 Osserváble, Կ • • Osservabilíssimo, ԵԱ • Երևելի •
 նշանաւոր : ԿԵԼԼԻ ԿԿԵԼԷԺ :
 Osservagióne, ԻԺ • Osservaménto. Պահպանութիւն :
 Osservandíssimo, ԵԱ • Բաւ լաք • • Osservatíssimo,
 ԵԱ • Արժանապատիւն • (Է անուոն պատճռոյ)
 Խաղաղութիւն :
 Osservánte, Կ • Պահող • պահպանող : օրինապահ •
 կանոնապահ : կրօնաւոր : Osservánti. ԵՆ կրօնա
 ւորք ինչ կարգի Ֆրանչիսկանաց :
 Osservánza. Ի Պահպանութիւն (օրինաց) կանոնապա
 ժարանք :
 Osservánzia. Ի Հուր • de' comandamenti. պատճռել
 րանապահութիւն : Մտածութիւն • հայեցումն • քննու
 թիւն • դիտողութիւն • մտադրութիւն : Մեծարանք • յար
 ցանք • պատիւն : Խոյնէն : սովորութիւն • արարողութիւն •
 կանոն կրօնի • կիմ սահմանադրութիւն : osservare le
 gali. օրինական խտրութիւն :
 Osserváre, Կ • Չննել • քննել • կշռել • մտածել •
 քննել նշանակել : Դիտակալութիւն • Խաղաղութիւն • Կ
 ԵԼԼԷԺ ԳՐԵ • հակել 'ի վր ռուրք • լրտեսել : ԷԿՈԼԵԼ
 ԷԼԵԺ : պահել (զօրէնս, զոճ, զկանոնս) • հնադան
 դիւր (օրինաց) • պահպանել : Խաղաղ • սպառնալ
 • Խաղաղութիւն • պահել զխոտաւումն, զբան իւր : Դիտել
 (զստեղծս, ևն) • պահալ • alcuno. պատիւ մա
 տուցանել ումք • յարգել :
 Osservataménte, Կ • Խորհրդով • կամակար • զգու
 շութիւն :
 Osservativo, ԵԱ • Երևելի • նշանաւոր :
 Osserváto, ԵԱ • Չննել • քննել • պահել, ևն :
 Osservatóre, Կ • Պահող • պահպանող : զննող • քննիչ :
 դիտող • որ պահէ զխոտաւումն • հաստատուն 'ի խոտա
 մուն • della legge. օրինապահ : della natura. ԲԵ
 նաշին • բնախոյզ :
 Osservatório. Դիտարան • դիտանոց (աստղաբանի) :
 Osservatrice, ԻԺ • Պահող :
 • Osservacioncella, ԿԱԺ • Osservacioncellúccia. Հա
 մառաք քննութիւն • կիմ դիտողութիւն :
 Osservazione, ԻԺ • Դիտողութիւն (աստղաբանական
 ևն) • քննութիւն • քննութիւն • ծանոթութիւն :
 • Ossesso, ԵԱ • ԵԺ • ԿԺ • Աստիճարիւն • դիւանար
 ԶԻԼԻ : • Դժոճարարութիւն • շնարգել :
 • Ossétto, Ossicfno, ԿԱԺ • Ոսկր փոքրիկ :
 Ossiacánta. Տունիկ ինչ փայլել : կոնի • Marruca bian
 ca, Lazzeruolo salvatico. Վայրի ալունի :
 Ossicédro. Տունիկ ինչ փայլել • և նման Gineprobi :
 Ossicráto. Բացախաղութիւն • (Է լոկալի ինչ խաւանել
 'ի քաղախոյ • և 'ի շրջոյ) :
 Ossidáre, Կ • Փոխարկել 'ի գոյացութիւն թմոճալ :
 Z z z

Ostracite, էփ. Ոստրէքրացիք, բար ոստրեանման։
Ostraco. Սնօթ խեցեկոյս վնասը. (էր անօթ ինչ
քուէկէն) առ անօթեանցիս, ուր արկանէին զանազան
քաղաքացոյն՝ զոր կամէին պարտել խեցեկոյս
վնասով։

Ostrica. Ոստրէ. ոստրի։ բարբէրէա։
Ostrichetta, օստրի. Ոստրէ փղորիկ, կի՛մ մանր։
Ostro. Ծիրանի. (է ներկ ինչ հանելի՜ք ի ծովային խեց-
եաց) Գլուխէ. Իստրիէ. * տեսւ Austro.
Ostruire, Ի. Խնուել զձախի (արեան)։
Ostruttivo, va. Խցողական (խոցողական)։ Խցիչ։
Ostruzionella, օստրի. Թեթեալ խցողական։
Ostruzione, էփ. Խցողութիւն. Խցանք. կի՛մ խցումն (ա-
նօթից, և խոցողական արեան)։
* Ostuficare, Ի. Անեղեղացանել, շարմացուցանել։

OTT

Ottambeja. Ռեղին օձ ինչ սէյլանայ։
Otona. Խոտ ինչ։
Otraccio, օտրի. Տիկ անհէթեթ, կի՛մ վաճառար։
Otre, օր. Otrro. Տիկ։ Բուլաւմ. gonfiar l' otro. Ընուել
զարրոն. շուշայտիլ։
Otrello, Otricello, օտր. Տիկ փղոր։
* Otriaca. Utriaca. Տէս Teriaca.
* Otriare. * Otriare, ևն. Ծորհել. տալ։
Otro, Otre, օր. Տիկ։ Բուլաւմ.։
Otta, Ora. Ժամ։ Ժամանակ։ otta catotta, կի՛մ otta
per vicenda, կի՛մ a otta a otta, Գ. Երբեմն. պահ
չէ պահ։ ogni otta, յոյժ ժամ. միշտ։ alcun' otta.
Երբեմն։ a un' otta. տեսւ a un Ora.
Ottaedro. Ութանիստ. ութկողմն. (է մարմին երկ-
րագիծական բաղկացիլ յութ թեւանկիւնի և ի հա-
ւասար դիմաց)։
Ottagesimo, ma. Ottantesimo, ma. Ութաներորդ։
* Եփ. Եփ. Եփ.։
Ottagonale, Ե. Ութանկիւնի։
Ottagono. Ութանկիւն. ութակողմն։ * Եփ. Եփ.։
Ottalmia. Լուսազարուի. (է ակառ ինչ աչաց)։
Ottalmico, ca. Լուսազարական. լուսազարուի։
Ottalmografia. Վազդուի. Զառ. զաչաց։
Ottalmosistro. Վաճիկ աչաց. (է դործի ինչ կաղ-
մել ի բոսից հասկից հաճարոյ. որով վերաբոյժք
ցետեն զարտացել անօթս արտականաց)։
Ottangolare, Ottangulare, օտր. Ե. Ութանկիւնի։
Ottangolo. Ութանկիւն. ութակողմն։ * Եփ. Եփ.։
Ottanta, օտր. Ե. Ութասուն։ * Եփ. Եփ.։
* Ottantiquattresimo, ma. Ութասուներորդ. չորրորդ։
Ottante, օր. Կիսաքառորդ. (է գործի ինչ նաւոր
գաց ի զինել զաստեղծ)։ Սիւ ևս գերկուց մուր-
րակաց լինել ի կիսաքառորդն, յորժամ հեռի են
ի միմեանց բոս չափու ութերդ մասին բոլորեկին,
կի՛մ 45. աստիճանք։
Ottantesimo, ma. Ութաներորդ։ * Եփ. Եփ.։
* Ottanzette. Ութասուն և եօթն։
Ottaple, օտր. Ութ ինեան (Մծառուն որդիկնեայ)։
Ottarda, էփ. Ottardo, Ottri, օր. Թաւուն ինչ յարիչ-
տակիչ ի կարի ձագու. հնդկահաւուց։
Ottare. Բոս. Լաք. Բլճալ. բաղձալ։
Ottareuco. Ութամասն. (էն հինգ գերբ մոլե-
սի հանգերձ յետեւ. դառաւորք. և հոռութաւ)։
Ottativo, օտր. Բլճական (եղանակի բայից)։ * Եփ. Եփ.։
Otrato, ta. Բլճացեալ. բաղձացեալ։
Ottava. Ութորեայ. Ե. Ութերկ. (է միջոց ութ
աւուրց յառաջ կի՛մ զինի երեւելի մոնից)։ Ութե-
րորդ. օրն. վերջին օր ութերկից. Ութերորդ. (Ը

երաժշտաց) է ձայն ինչ տարակայնի յայմէ. ութ
շարունակ ձայնիւք, ի ներքս առել և զերկորին
ձայնն։) Ութերորդ. կոչի և բաղաձայնութի եր-
կուց ձայնից տարակայնից (ի միմեանց) ութ մի-
ջոցք, ի ներքս առել և զերկորին ծայրսն։ Ութ-
երորդ. անոճանին և ութ աստիճանք. առելք ի
միասին։ Տուն, կի՛մ առն ութաողեան. (է տուն
ոտանաւորի բաղկացիլ յութ տողից)։

* Ottavarima. Ottava rima. ութաողեան ոտանա-
ւոր. (է առն բաղկացեալ յութ մեղադասման
նեան տողից. յորս առաջին վեցն են փոփոխ ըն-
մանալերք. և երկու վերջինքն են նմանալերք
չէ միմեանս)։

* Ottaverella, օտր. Փղորիկ առն (ութաողեան)։

Ottavo, օտր. Ութերորդ. մասն. ութերորդն։

Ottavo, va, օտր. Ութերորդ։ * Եփ. Եփ.։

Ottemperare, Է. Բոս. Լաք. Հնարանդիլ։

Ottenebrare, Ottenebrazione. Տէս Oscurare, ևն.։

Ottenere, Ե. ի ձեռս բերել (զինգրելն)։ ստա-
նալ. հասանել (խնդրելն)։ Շնորհել։ Եփ. Եփ.։

* Ottenibile, Ե. Ստանալի. որով հնար է հասանել։

* Ottenimento. Ստացումն. ընդունելութիւն։

Ottenuto, ta. ի ձեռս բերել. ստացել. առել։

Otti, օր. կի՛մ Ottarda. Թաւուն ինչ։

Ottica. Տեսաբանութի. գիտութի տեսութի։

Ottico, ca. Տեսողական. տեսաբանական։

Ottimamente, Գ. Ottimissimamente. Կարի բար-
ւոր. բալ. բալ. ևս. ևս. գերեցելի իմն. վալ.
Ելաբար. Եփ. Եփ.։ Եփ. Եփ.։

Ottimate, օր. Բոս. Լաք. Սալ. Զոխ. Եփ.։ Սա-
ղանի. աւաղորդար. մեծամեծք. ճոխք։

Ottimismo, օտր. Սեփալաւ. կի՛մ ամենալաւ ութի.
(է դործն օմանց) որք պիտեն թէ ամէն բան ի
միայն են բարի. այլ և ամենալաւն ի կարելիս)։

Ottimissimo, ma, օտր. Սեփալաւ. ամենաբարի.
պատեականապէս։

Ottimo, ma. օտր. Buono ին. Սեփալաւ. աղին.
բալ. պատեական. ընտիր. գերազանց. գերա-
զոյն. Եփ. Եփ.։ Եփ. Եփ.։

Otto, օտր. մերթ և էլա. անհաւ. Ութ. Եփ. Եփ.։

Ottobre, օր. Հոկտեմբեր։ Եփ. Եփ.։

Ottocentesimo, ma. Ութհարիւրերորդ։

Ottocento, օտր. անհաւ. Ութհարիւր. Եփ. Եփ.։

* Ottodecimo, ma. Ութեւասներորդ։

Ottogenario, օտր. մերթ և օտր. Տէս Ottuagenario.

Ottomano, na. օտր. և օտր. Օսմանեան. օսմանցի։ օտ-
ման։

Ottotajo. Սրբաբաղդ. Եփ. Եփ.։

Ottotario, ia. Ութ. ութեան։

Ottone, օր. Սրբոր. պղնձ ծխեալ, կի՛մ փայլուն։
Եփ. Եփ.։

Ottriare, Ottriato. Տէս Otriare, ևն.։

Ottuagenario, ia, օտր. և օտր. Ութանասեայ։ * Եփ. Եփ.։

Ottuplo, օտր. Ութապատիկ։ * Եփ. Եփ.։

* Otturare, Ե. Խնուել. խցանել։ Բգաւմ.։

Otturatore, օր. Քմարից. (է դործի ինչ վերահա-
սից. առ ի խցանել զձակս. քնաց)։

Otturatorio, ia. խցական. խցանող։

Otturazione, էփ. խցից. խցումն. եղանակ խցա-
նելոյ։

* Ottusangolo, օտր. Գոյ. Բութանկիւն. բութիւն։

* Ottusézza. Բութութիւն։

Ottusità, -tade, -tate, էփ. Բութութիւն. բութամու-
թի. Թանձրամուրի։

Ottuso, sa. Ottusissimo, ma. Բութ. գութ. Եփ. Եփ.։

տառի: Դէ զժանեղ 'խորմատե' յամուել 'իցառ
ման: far pace. հաշտել. առնել զհաշտուել: պարէ:
ժառ: far la pace tra gli amici. հաշտեցուցանել ըզ-
բարեկամս: far, կամ esser pace. հաշտարել
'ի խաղարկուել: հաշտեալ: in santa pace. խաղա-
ղուել: անգործուել: հանգստամբ: non voler né
pace, nè tregua. օրս ունել: քննադատելնել: յա-
մառել յոխակալուել: pigliare, կի՞մ portare alcuna
cosa in pace, կի՞մ in santa pace. համբերել անգոր-
ծամբ օրով: porre in pace. խաղաղել: հանգա-
րուել: 'ի կիր ածի և 'ի ի:

Pacificare, **Pacifico**, ևն. **Տես** **Pacificare**, ևն:
* **Pachetto**, Ժրար. պատառ. աամի՞ կապոց: քէֆէթ:
քէֆէ: di lettere. Ժրար թղթոց:
* **Paciále**, * **Paciáro**, **Տես** **Paciere**.
* **Paciäre**, ևն. **Տես** **Pacificare**.
* **Paciénzia**, * **Paciénzia**, **Տես** **Pazienza**.
Paciéra, ԻԿ. **Paciére**, ար. Հաշտարար. խաղաղարար:
* **Pacifero**, ra. խաղաղագ. օրծ. տեղոց. կի՞մ աւետա-
րանից խաղաղուել:
Pacificabile, Կ. խաղաղելի. հաշտելի. ողբելի:
Pacificamento, Կ. խաղաղութ. հաշտութ. միաբա-
նութ: պարէլու:
Pacificamento. խաղաղումն. խաղաղութ. հաշտութ.
միաբանութ: պարէլ:
Pacificare, Կ. խաղաղել. հաշտեցուցանել: պարէլա-
ր. ապաշտեցուց: ի. Հաշտել: պարէլութ:
Pacificato, ta. խաղաղացել. հաշտել. հանգարուել:
Pacificatore, ար. Հաշտարար. խաղաղարար:
* **Pacificazione**, ԻԿ. **Տես** **Pacificamento**.
Pacifico, ca. **Pacificissimo**, ma. խաղաղարար. խա-
ղաղամբ: առնէ քէֆէթ: ժառլի:
Páco. Ի արորայրս կենդանի ինչ փերուայ:
Padélla. Տապակ (ձկնաց, ևն) իսպ. cader dalla pa-
della nella brace. առախ. 'իսպոռուց փախուցել' մե-
ծամեծայ մասնից: avere un occhio alla padella, e
uno alla gatta. առախ. գոյք կաւ հոգել 'ի վր երեք:
Սան ցարհանիս. (Է կատարի՞ ուր արկանին ըզ-
նիւթն) յորմե կամք են հանել զգրին:) Ծուռգին, կի՞մ
գուռք. (առի զայն՝ մանե՛ ծնդաց. որ 'ի ծնդա-
գրուել:) հանգիլ 'ի վր գետնոյ:) քիչ գաթալ: Կնի՞ն
հրճագաց. (Է անթու պրծնի, կի՞մ խեցի 'ի պէտս կա-
րեաց մարմնոյ հիւանդաց:)

Padellájo, **Padelláro**. Տապակադործ. տապակալա-
նառ: իսպ. ձկն:

Padellára. Տապակ մի (ձուկն, ևն) պի՛ թալ:
Padellétta, **Padellfno**, ևն. Տապակ փոքր:
* **Padellóne**, **Padellótro**, ար. յաճախ. Տապակ մեծ:
Padiglione, ար. Առաջատու մահճաց: ծիպիւնի:
վրան. խորան: ապալ: Չաղառակ. (Է ձաղառամե՛
ծայր ֆալտիփեան խողովակի արգանդին:) Ըն-
նուած քառակուսի, կի՞մ վրանածակ: Է և և գրամ ինչ
նախնայ: a padiglione, Կ. վրանածակ. խորանածակ:
Padre, ար. Հայր: պապ. Էքֆէլ: առաջնորդ. հեղի-
նակ: Իբի: Հայր կոչն և սբ Հայրք եկեղեցւոյ, կար-
գապետք կրօնից, վանահայրք, կրօնաւորք, և
Պապն հռոմեայ: **Padri**. Պատրիկք հռոմեայ (այս-
պէս կոչելն անձինք ծերակուսին:) padre di fa-
miglia. տանաւոր: i nostri padri. հայր մեր. նախ-
նիք մեր: dar del Padre ad uno. Հայր կոչել զք:

Padreggiäre, * **Pádría**, **Տես** **Patrizzare**, **Patría**.
* **Padricciúolo**, ևն. Հայրիկ. արեղայ փոքր:
* **Padróna**, ԻԿ. **Տերուհի** Գաթի:
Padronaggio. **Տես** **Padronato**.
Padronanza, **Տերութ.** իշխանութ:
Padronato, * **Padronático**. Դաւանդատուութ. (Է
իրաւունք ինչ տալի ումք զեկեղեցական ժառանգ-

գաւորութ:) պաշտպանութ:
* **Padroncina**, ԻԿ. Գաթի: Մանկահատակ տիրուհի:
Padroncino, Գաթի: Մանկահատակ տիր:
Padróne, ար. **Տեր**: առաջ. առա. Էքֆէլ: նաւապետ
ուկիդ. Գաթի: Դաւանդատու. (Է նա՞ որ ունի
իրաւունս տալի զեկեղեցական ժառանգատուութ:
Թիս:) Պաշտպան: առաջ. հիմայե՛ծի: di cause.
փաստաբան:

Padroneggiäre, և **Տերել** ունել զտերութ: հեթի՛ իբն:
* **Padroneggiato**, ra. **Տերուել**. պաշտպանուել:
Padroneria, **Տես** **Padronato**.
Padronessa, **Տերուհի**. տիկին: Գաթի:
Padúle, **Palúde**. Ծահիճ. ձախին. մեր: պալուգ. Էքի:
* **Padulésco**, ca. **Padulóso**, sa. Ծահիճային. ձախ.
ձախուտ:
* **Paesáccio**, Էքի. Երկիր շար, կի՞մ ամացի:
* **Paesáno**, Գայ. Բնակ. գաւառական: եկուել:
Paesáno, na, Գայ. Գաւառական համ' Թիկ: հեծիքի:
Paése, ար. Երկիր. գաւառ. Թ. կոչմն: վիայել:
Էքի: հայրենիք: Էքի: ber paesi. առախ. զաշխուհու
գրկելոյն կշռել 'ի գաւառակն և եթ: յանունակն և եթ
կշռել զաշխուհու իրին: paese, che vai, usa che
trovi. կալ զտիրութ երկրին՝ յոր գնաս: tutto il
mondo è paese. Թա՞մ հայրենիք է: tanti paesi,
tante usanze. որչափ գաւառք, նոյնչափ և բարք:
scoprire il paese. գնել զշրջալի (առ 'ի զգուշանալ
'ի դարանաց, ևն) scoprire paese. խոզն. տեղե-
կանալ: * **Paesi**, **Տես** **Paesetto** և **Տես** **Կանալուկն**:
Paesello, * **Paesino**, ևն. Փոքր Թ, կի՞մ գաւառ:
Paesétto. Կոչն է: ևս դաւադար: կի՞մ դաւադարոյ:
(Է նկար դաւադար՝ զարդարել ծառովք, գետովք,
լեռանք, և այլ գեղջկական իրք:)
Pacsista, ար. Դաւադար: (Է նա՞ որ նկարէ գաւ-
տադարոյ:)

Paffúto, ra. **Յոյր**. գէր: Էքի: star paffuto. կալ,
կի՞մ վայելել 'ի գորգանս:
Pága. Թողան. ոռնիկ: ետեօքի: Թայի: զինուոր:
paga morta. անգործ թողակաւոր: dare paga. զե-
րածողով լինել: dar la paga, վճարել զվարձս,
կամ զլծոշանիս:
Pagabile, Կ. վճարելի. հատուցանելի:
Pagaja. Թի ինչ նաւակի հնդկաց:
Pagamento. վճարումն: եօքի: վճար. Թողան: Թայի:
Էքի: dare un canto in pagamento. փախել
գաղա, դաւադարոյ:
Paganale, Էքի. Ծոն ինչ գեղջկաց նիւնի հռոմեայեցւոց:
Paganamente, Կ. Հեթանոսարար:
Paganésimo. Է տապալափից գրի և **Paganésimo**. Հե-
թանոսութ: Գաթի: Էքի: Հեթանոսութ:
Paganicamente, Կ. Հեթանոսաբար:
Pagánico, ca. Հեթանոսական:
Paganizzare, և **Վարել** և օրինի Հեթանոսաց. կեալ
Հեթանոսաբար:
Pagano, na. Հեթանոս. կապալառ: Գաթի: Էքի:
Pagare, Կ. վճարել. հատուցանել: եօքի: եթ. եթի: Է
պատժել. ինդրել զվրէժ: հազնառնիլ: il fio, կի՞մ
la pena di alcuna cosa. վրէժս լուծանել:
վրէժս տալ: ձեղաբնդ պալութ: chi vuol ben pa-
gare, non curi bene obbligare. առախ. որոյ կամք
են վճարել, ոչ գոթմնիլ ի յանձնառութ ձիգ պալ-
տաւորութեց: non si pagar di ragione. յամուել 'ի
միտս իւր: pagare di buona, կի՞մ di mala moneta.
փխար. լինել երախտահատոյց: կի՞մ պալերախտել:
pagare lo scotto. ապալաւել ի սխալանալուծանել
զվրէժս: cosa, che non si possa pagare. անկշռե-
լի. անգին ինչ պատժական. անհամեմատ: di
contanti. վճարել առնելն պատրաստ գրամովք:
արաջ.

արագ հատուցանել զվեճին. վաղ անուշ զվեճ :
in denari. վճարել գումար : farsi pagare. պա-
հանել զվեճին : կի՛ զպարտան . առ վճարել : i
voti. կատարել զուխոս : Domeneddio non paga
il sabbato. Պատուհաս մեզոյ՝ ո՛չ բառնի յապաղ-
մամբ : in sul tappetto. վճարել գառառնառնա :
Pagàrsi, յ. վճարիլ : եւ՝ վճարել անձամբ անձին :
Pagatissimo, ma, գեթ. կարի իմն գոհ : գոհ ամբ :
Pagato, ta. վճարել. հատուցել : ետեմիլ : (Թոշա-
կանոր . վարձուոր . վարձել : եւլիւֆէլի :
Pagatore, աբ. վճարող : երաշխաւոր : buon, կի՛ cat-
tivo. բարի : կի՛ չար փոխանու. հաւատարիմ. կի՛
անհաւատարիմ պարտաւորան :
Pagatorello. Ի՛ ժողովարհատող պարտաւորան. որ վճա-
րէ զպարտա առ սակաւ սակաւ :
Pagatrice, էգ. վճարող : տես և Proterrice .
Pagatúra. Տես Pagamento .
Paggétto, ուն. Մանկիկ . մանուկ :
Paggino, ուն. Եղբի : տես և Bacio, Baciuzzo .
Paggio, Մանուկ . ծառայ մանկահասակ : ուն .
եղբի : եւլիւֆէլի : Մանուկ աղանձական՝ որ կայ ի սպա-
սու մեծամեծոց : իւ ծառայ . իւ աղան :
* Pagherò. Ետեմիլ վճարման . (Ե թուով ինչ յո-
րում խոստանայ որ զպարտան նշանակել ի նմին՝
վճարել այն՝ որ բերէն զայն Թուղթ :)
Página. Էջ թղթի . Թուղթ : իւր . սահիֆէ :
Págla. Զարգ : սաման : di paglia. յարդեայ : aver
paglia in becco. սենել ինչ իմանի խորհուրդ դադա-
նի : rompere il collo in un fil di paglia. վառնդիլ
ուր ընթ վառնդ : col tempo, e colla paglia si ma-
turan le nespole. Ժամանակաւ կատարի ամ ինչ :
fuoco di paglia. բոց յարդիլ, կի՛ եղեգանց . ի՛
գիւրանցիկ ինչ : uomo di paglia. կեղծաւոր . ան-
ղջայ . ընդարմացել :
Pagliaccia, Էնթ . Զարգ յոռի, վառնար :
Pagliaccio, Ունթ . մղել : սաման ուֆաղլ : Սնկո-
ղին, կի՛ բուրձ յարդալից : սաման Իւնիլի :
Pagliajo. Բարդ յարդիլ : սամանլէգ : di grano . գա-
ղիլ . օրան : tu faresti a cavar il fil del pagliajo. խա-
ղաս մաղդիւր : can da pagliajo. չուն անարդ : e՛
fa come il can del pagliajo. մեծամեծս սպառնայ,
կի՛ խորխայ ի հեռուս :
Pagliajuolo. Զարգալաւառ : սամանլէ :
Pagliarésco, ca. Զարդեայ . յարդեղին : սամանքան :
Pagliericcio. Տես Pagliaccio .
Paglierána, աբ. Աղբ ինչ մանրիկ օձաձկանց :
Pagliolája. Աւականել մորթ պարանոցի արջառոց,
որ կոչի և Giogaja .
Pagliolière, աբ. Համբարանիւս պաքսիմատից նա-
ւուն :
Paglione, աբ. Ունթ . մղել : սաման ուֆաղլ :
Paglioso, sa. Զարդալից . յարդախառն : մղել . ախ-
տակիր . ապիրատ :
Pagliotto. Սենեակ քարտուղարի ջուկանաւուն,
որ գնեն և զպաքսիմատան :
* Pagliuca, Pagliucola. Ընդ յարդիլ : լեռ :
Pagliúola. Ընդ ուկուր, կի՛ արծաթոյ : սաման :
Pagliuolo. Ունթ յարդիլ . (Ե մանրոր յարդին մնա-
ցիւ ի կալի՛ յետ ճոսել զգործանն, յորում առ-
կանի ման ջորեհաստը ինչ . (որ կոչի և Vigli-
uolo .) սաման ուֆաղլ : և համբարանոց պաքսիմատից
նաւուն : nettare il pagliuolo . ի փախուստ դառ-
նալ ի բաց գնալ :
Pagliúzza. Ընդ յարդիլ : լեռ . սաման լեռիկ :
Pagnone, աբ. Մեռ ջուխայ ինչ դարչիլոյ՝ այսպէ
կոչել յանուն գործողին :
Pagnotta. Հայ . նկանակ : Էթիկ . ունան :

Pago, Գոյ . վճար . վճարումն : ետեմիլ . Avere, կի՛
non avere pago, կի՛ esservi pago. կի՛ non v'esser
pago. վճարել ամբողջ, կի՛ միշտ պետիկ նաքարա-
կան : non aver pago. լինել անգին, անկէն :
Pago, ga, աբ. Գոհ . հաճ . կամագիւտ : հոն .
pago di se stesso, կի՛ di sua ventura. Գոհ է իւ
նախ անձի :
Pagode, աբ. կուռք ինչ հնգկայ . և մեհան նոյն կուռք :
Pagolino. Տես Paolino .
* Pagonaccio, Pagonazzaccio, Գոյ . Զոռի մանուշա-
կադիկ երանդ :
Pagonazziccio, ia. Որ հարկանի ի մանուշակադիկ :
Pagonazzo, Paonazzo, Pavonazzo. Մանուշակա-
դիկ երանդ : միշտ և նիլի . յոն :
Pagoncello, Pagoncino, Pagone, Pagoneggiarsi,
Pagonessa. Տես Pavoncino, ևն :
Paguro. Խեչախաւ ինչ ծովային . որ կոչի և Gran-
cipotro. Դաւալիւս :
* Paguróso, sa. Տես Pauroso .
* Pah. Ի՛ զարհոյ՝ ընդ խաղ . բալէ . դարմանք են :
Pajo, Գոյ . Զոյգ . ամուշ . երկու : դիւ և Գոյ : un pa-
jo di buoi. հարկից եղանդ : un pajo di carte da
giuocare. պուրակ ի խաղալիկ թղթոց : un pajo
di forbici, ևն . միքստ մի : un pajo di stadere,
զլլիք, կի՛ լծակ : իւրալի :
Pajelata. Իմթայ մի : դիւր փաղի :
Pajuola. Թուղթ ինչ ռապայի :
Pajuolo. Սան բոլորի . կալմայ . (ունի մեղիկեր
կալիլ :) փաղի : կալմայ մի : Negare il pajuolo
in capo. Ո՛չ խոստովան լինել . Ժանել միշտ :
Pála. Թի . Թախ . հեծանից : Գիւրիլ : Թի . անուշայ .
դորեայ . (Ե թիանման ման անուշոյն՝ որ շարժ
ղաղորման :) da forno. Թի հացագործոց : chi non
è nel forno, è in sulla pala. լինել մերձ ի վառնդ
մերձ ի կործանումն : * Pala da Calice. Կափարիկ
սկւոյն : Pála, կի՛ Palétta. Թալան ինչ շայնիւ-
տուց :
* Paladinésco, ca. փալատիւնան :
Paladino. փալատիւն . (Ե անուշ պատուոյ, զոր մեծ
կարողու եւ ժէ քաղց, որովք մասեր իւրա-
տերաղմի հալոյ :) Գիւրական աղբահաւար :
Palafitta, Palafittata. Զցահոր պատնէլ գետոց .
ցցահարուէ . ցից : լաւաթիւ . Գիւրիլ :
* Palafittare, ու . վառնել ցից . հարկանել ցից :
փաղլ շարժ . փաղլ լաւաթ :
Palafrenière, Palafreniero, աբ. Զնաղարման սպա-
սաւուն : սիկ . լաւաթար :
Palafreno. Զի . երկիւր : ախ . պիւնձիլ . ախ :
Palagérto, ուն . Պալատ փոքր :
Palágio. Տուն մեծ և դատուցել : Պալատ . սպա-
րան : սարայ :
Palajuolo. Տես Spalatore .
Palaménto. Տես Remigio .
Palamita, աբ. Աղբ ինչ դորից : Բալանաթ դուլլէ :
Palánca. Յից հերձեալ ընդ երկայն : Պատնալակ
ինչ պալարման :
Palancato . Palancático. Պատնէլ ի ցից . պատ-
նալակ : պիւն . լաւաթիւ . փալաթ :
Palándra. Եւ ինչ լայն և բաց : լաւաթ, կի՛ նաւակ
Թիւնալակիւր :
Palandrána, -ráno. Արարիւ . Լոգիկ : Էթիկ :
Palandrea. Եւ ինչ :
Paláno. Եւ ձախարհակաւոր պարանք ինչ, որովք
դնեն, կի՛ ճանն զբեռնիւս նաւուց :
Paláre, ու . Խեչախ արկանել է ծառով : աղան փա-
ղ Գոյ : հարկանել զցից . ցից : փաղլ լաւաթ :
Paláta, ա, Palafitta. Միանգամայն միւսման ամ Թա-
կայ

կաց նաւուն 'ի ընդ : Թխակ մի : (ք' այնպիսի ինչ
նիւթ , որպիսի ընդունի 'ի վր իւր թխակ մի :)
Palatina. Մուշակ ինչ , զոր կանայք կրեն դպարանդաւ : 'ի ձմերայնի : Անկուածոյ դաստառակ ինչ պարանոցի :
Palatinato. Փալատինտուի . պատիւ փալագինոսի . տերութիւն փալագինոսի :
Palatino, գոյ . Փալատինոս . (է իշխան որ գերմանիոյ , լէհաստանի , և մաճուստանի :)
Palatino, ած . Արտասանել բնութիւն (տառ :)
Palato. Տե՛ս Palafitta .
Palato . Բխել : բաժակ : ha il palato fino . կիրթ էն քիւթ , կի՞ ճաշակելիք նո՞ր :
* Palazzino, նա՛ . Փոքր պալատ , կի՞ ապարանք :
* Palazzista , առ . Փալատեան պալատան . (քի՞ են փառաբանք , համարակալք , ևն :)
Palazzo. Պալատ . ապարանք : առայ : պալատ իշխանին . արքունիք : Palazzo di lepre . Խոտ ինչ , որ կոչի և Spareghella .
Palazzotto , յաճախ Պալատ մեծ : պէջիւս սարայ :
Palcaccio, բեւ . Զոռի տախտակամած (յատակաց) :
Palcchetto, նա՛ . Փոքրիկ տախտակամած : palchetti del teatro . փոքրիկ կայանք թատրոնի :
* Palchistúolo . Ծածկոյթ ինչ ուղի զտախտակամած :
Pálco . Տախտակամած (յատակաց) : Թախտակ քեռէմէսի : յատակ սենեկաց : տես և Tramezzo . * Casa a due palchi . Տուն կրկնայարկ : Հայեցարան . (է լիբրարամէշք : կրկնթիւ տախտակամած : բարձր 'ի դէմանոյ , ուր կան հանդիսականքն 'ի զնին խաղուց , և կի՞ խաղարկուքն : տես և Իսթիլ : Ստեղծուք եղջերունց , կի՞ այլ այնպիսի կենդանաց : Էլեյի պոռն :
* Palcúto, ta. Ստեղծուոր , կի՞ բաղմամտեղան (եղջերու :)
* Paleggiamento . Հոսումն ցորենոյ , աղի , և այլ այլ պիսի նիւթոց , զորս հոսն թխակա 'ի նաւեն :
Paléo. Անիւ տղայոց . ստրուբիւղ . պտուտուկ : Բաւազ . Բաւալիւն : Խոտ ինչ սիւզանման :
Palesamento . Յայտնուի . յայտարարուի :
Palesáre, նա՛ . Յայտնել . 'ի վեր հանել : պէյան էնկէ :
Palesáto, ta. Յայտնել . յայտ արարել :
Palesatóre, առ . Palesatrice, էգ . Յայտնիչ :
Palése, գոյ . Յայտնի . ծանօթ . յայտ : պէյան . էլեյաք :
Palesaménte, In palése, Palessimaménte, գոյ . Յայտնապի . յանդիման : էլեյաք :
Paléstra . Բառ . Լըյամարտուի . դուռնամարտուի : Բէնիւնէ : ասպարեզ ընդամարտուի : Բէյաք :
Palestrita , առ . Ընկիւ . դուռնամարտ : Բէնիւնէ :
Palétta, նա՛ . Թխակ հրոյ , կի՞ կրակարանի : տես և Իւնիլի : Թխակ թանաքի (տպարանաց) :
Palettierre, առ . Ղնծի գործի ինչ կիտեւածադորձաց :
Palettina, նա՛ . Գործիկ թխակ հրոյ :
Palétto, նա՛ . Palofin . Տից փոքրիկ : գաւգճեգ : աղբ ինչ տափարակ փակաղակի դրանց : Իւնիլի :
Palettóne, առ . Թուռն ինչ ընկնի , որոյ ծայր կառն զնի և լայն և տափարակ ուղի ընկնի :
* Palicciáta . Տե՛ս Palizzata .
Palicciúolo, նա՛ . Palofin . Փոքր ճից :
Pálido . Տե՛ս Pallido .
Palietto, նա՛ . Palofin . Վերարկու փոքր :
Palificáta . Տե՛ս Palizzata .
Palificáre, է . Վարակ ճից 'ի դեմին . սմբացուցանել ճիցի : գաւգճալալ :
Palificáto, ta. Վարակ ճից :
Palindromía. Վերադարձուի . (լըբշկաց 'ի հոսումն տախտակի հիւթոց լըբէմ բնութիւն 'ի ներքին անդ մատուց մարմնոյն :)

Palindrómo, գոյ . Վերադարձ , կի՞ կրկնադարձ . (է աղբ ինչ ոտանաւորի , կի՞ արձան բանի , որ մշտ մօրքինակ վերձանի յալմէ 'ի ձախ , և 'ի ձախմէ յալմէ)
Palingenesia . Զոգեփոխուի : վերածնուի :
Palinodia . Կահանքումն բանից :
* Palinsésto . Չնմանակ : Էալմա պոյն :
Pallio. Վերադարձ թղիք : զոր տան 'ի վարձ այնմ' որ յաղթէ յատարիկ Բարբին . յաղթանակ մրցանակ . վարձ : Իւնիլի : riportare il palio . առնուի , կի՞ տանել զյաղթանակն : Տես և Baldacchino . Վերարկու : Ֆերմէ : Պալիուս . (է զարդ ինչ քնիւ պետական , զոր շնորհէ Պապն մեծարապետից 'ի նան կիրելի է կեղեցական իրաւասուն . և կրնի զայն 'ի վր այլոց նր հանդերձից իբրեւ զմանակ յորոշել ինչ առնուի . և է գործել 'ի սպիտակ տղուն' սեւ գոյն մանր խաչիք : այգի՞ սովորաբար կոչի Pallio .)
Տես և Paliotto . Fatta la festa , è corso il palio . Վարել է ամ' ինչ : mandarla al palio , ևն . կա միւ տեսանել զպատարածն : andar al palio . յայտնել զանձն . յայտնել : լինել յայտնի :
Paliotto, նա՛ . Վերադարձ փոքր : ապարոս սք սեղանոյն : առնի՞ գալիս :
Paliscámo, Palischérmo . Մակոյկ . նաւակ . կուրսանալ :
Paliúro, կի՞ Spina di Cristo . Թուի ինչ փշայից :
Palizzáta, Palizzáto . * Palizzo . Պատնել 'ի ցցից : Լարնիլ :
Palla. Գունտ . գնտակ : Թեթ . Իւնիլի : խաղալի գունտ , կի՞ գնտակ : avere la palla in mano . ունել ինչ 'ի բռնի . Է ձեռնակ : Գունտ եղել 'ի կատար բըր գանց , կի՞ գնել թաց , ևն : Է և աղբ ինչ գնտա կախալուի . որ կոչի և Palla a corda , կի՞ Corda . Թեթ օյանիւն : Balzar la palla , կի՞ balzar la palla in mano . Պատնէ գտանել : batter la palla . ոկանել զնալն անոնանեւ Cacio . Aspettar la palla al balzo . Պատնէ պարապի , կի՞ պատնէ լիւթ : la palla balza in sul tuo tetto . յաղթել է բեգ մաղդն : levare altrui la palla di mano . յափռուի : quando la palla balza , ciascuno sa darle . առնիլ . 'ի բաւաւաստութեւ ամ' որ բաւ է . կի՞ յաղթակ հորմով ամ' նաւ նաւէ : essere , կի՞ non essere alcuno in palla . յաղթել , կի՞ ոչ յաղթել գործոյն : fare alla palla d' alcuno . զոնել , կի՞ տախտակեցուցանել զբե : e' fa del fatto mio alla palla . առնիլ . խաղոյ զնաւ . առնիլ համարի զնա : dar alla palla . խաղալ զգնտակ :
* Pállá . Ծածկոց , կի՞ Ծածկոյթ . կի՞ բոլ սկոյն :
Pallaccórda . Տեղի գնտակախաղութի :
Palládio , ia, ած . Պալլադեան : գոյ . Պալլադիոն . (էր արձան ինչ Պալլադայի օղի 'ի տղայոց :)
Pallafranière, Pallafréno . Տե՛ս Palafranière . ևն :
Pallájo . Գնտակառու . (է նա՞ որ տոյ խաղաղողոյ գնտակ , և առնիլ թիւ կայ նոյն :)
Pallamáglio . Աղբ ինչ գնտակախաղութի 'ի տափարակի դեմին :
* Palláre, է . Խաղալ զգնտակ : ուսմուլ ուղի զգնտակ : ճոշել (զնիւղան :)
* Palláto, ta . Զգճեգալ ուղի զգնտակ :
Palleggiáre, է . Արկանել զգնտակ Է խաղ : տես և Burlare .
Pallénte, գոյ . Դեղնել . այլադուռնել :
Pallerino . Գնտակախաղ . գնտակախաղաց :
* Pallésco, ca . Գնտական . գնտակական :
Pallétta, նա՛ . Գնտակ փոքր . դուռն փոքր :
Palliaménto . Վերարկումն . պատրուակումն :
Palliáre, է . Վերարկել . պատրուակել . առադաս

zola, = zolo. Մտառի փոքր : փ-ւ-ի-ի սեղան asse-
tar, կ'ի conciar l' uova nel panieruzzolo. Եւ պա-
շտք յարգարեւել զգործս եւր :
Panificarsi, ի. Հարցանալ ընկել հաց :
Panióne, որ. * Paniúza, ի. Դիտարանի գաւա-
Paniúzzo, որ. Paniúzzola, ի. Դիտարանի գաւա-
զեղն : ետ-ի-ի : ետ-ի-ի : ետ-ի-ի :
Panaccio, վեճ. Չուխայտառի վաւարար ասուել :
Pannajúolo. Չուխայտաւանառ : զանաւել :
* Pannatúra. * Panneggiamento. Կիտարանի զգե-
տառ. քանդակումն զգեւորուց. զգեւոր. կ'ի ըզ-
գեւորուորակ ինքնուրոյ, կ'ի արձանաց :
Panneggiare, ի. Չգեւորուորակ զնկարս, կ'ի զար-
ձան. ինքնուր, կ'ի քանդակել զգեւոր :
Pannello. Կաւա. միտակ. (գ) ոչ ստուար, և ոչ նուրբ) :
փայտեղ չափայլի :
Pannia. Խոտ ինչ շախմայի :
Pannicello. Կապերա չափայլի պիւ փաւաւ : pan-
nicelli. շիշտակ. քրդական. ք. pannicelli d' un
bambino. Խանձարաւոր չափայլի : փանփա. pan-
nicelli caldi. Բեւեւ. փանփաւոր զգեղ :
Pannitolo. Տեւ Pannicella. Մտի. Թաղանթ. փաւ-
ար. փանփա պիւրիտի :
Pannière, որ. Չուխայտառի. չափայլաւանառ. չա-
հաւել :
Pannilino, Panno lino. Տեւ Panno.
Pannina. Ստեղծ. չափայլ. ք. Esser della medesi-
ma, կ'ի d' una tal pannina. ասուել է, և ասի զա-
րայ. Լինել 'ի նոյն սակի կ'ի 'ի նոյն կարգի :
Panno. Ստեղծ. չափայլ լուծու. փաւաւ (ի վերջ) պիւ-
րիտակ. կ'ի քանդակ. ուղեւոր. փաւաւ. փաւաւ. pan-
no lino. փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ. panni lini. փաւա-
ւել. ձորձք : ասուել չորիք. ձորձիկեղն լուծուել :
panni lini, փաւաւ. panni di gamba. վարտիք : փան :
Panni. Չգեւոր. փանգեր. ձորձիկեղն լուծուել : Panno
d' Arazzo. Տեւ Arazzo. Panno. Լուծու աւալ :
կիւր փաւաւ. փաւաւ. Ման (գիւնար, կ'ի պլ. հեղա-
նիւթաց) : մանթաւան : փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ.
փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ. stare, կամ venire a'
panni ad alcuno, ևն. փաւաւ, կ'ի քանդակ. ուղեւոր. փաւաւ.
non si fare stracciare i panni. Լինել գիւ-
րաւոր առ. աւալանա. non potere star-ne' panni,
առ. ինքնուր. առ. չափայլ. փաւաւ. pigliar il panno
pel verso. ասուել. վարել ինքնուր. փաւաւ. star-
si ne' suoi panni. ասուել. փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ.
այլ զի չի ձորձ մեղ ինքնուր. փաւաւ. in questo
sito non ci è panno da fabbricare. յայդ. գիրս չի
յարմար ընկել. տեղիկ չի յարմար առ. ինքնուր. փաւաւ.
i panni rifanno le stanghe. Կանգերձք գեղեցիկ
յուշանել զնար. : * Idem manda il freddo, կամ
il gielo secondo i panni. ասուել. Սի չ փորձուել
ասել և զիւր. tagliare, կ'ի serrare i panni, ևն.
տեւ Tagliare, Serrare, ևն :
Pannocchia. Քիտ, կ'ի փաւաւ (միտարեղի, կ'ի կո-
րեղի, եղեղան, եղիպապարեղ, ևն.) :
* Pannocchiétta, նա. Փոքրիկ քիտ (կորեղի) :
Pannocchiuto, թա. Քաւաւոր. ասանարանայր. գըն-
տաւոր. փանփաւոր :
Pannúme, որ. Ստեղծապաշտի աւալ. խափան.
յար պաշտառ. տխաւել :
Pánoro. Չափ ինչ գեղանայ, և է երկուսասանեղ.
ման Stajorin :
Pan porcino. Լ խոտ ինչ. սաւաւաւորանի. Հաց խոցի.
արմաւ նիւ ստորնար, և բոլորի ստանանա. կո-
ղի և Panterreno. և Artanita. Թաղանթ փաւաւ.
որմաւ եղեղի. եղ. ստանաւ :

Pantagonia. կ'ի Pantagonia. Համանիկ. (է կոր
գիւմ ինչ երկրապարտակ.) :
Pantalóne, որ. Պանտալոն. (է գիւնարաւոր փաւա-
վանեղի,) :
Pantanaccio, վեճ. Գաւա. ձախի գաւաւաւ :
* Pantanetto, նա. Չախի փոքր :
Pantano. Չախի. աղաւոր. մուրաւ : միտակ. աղ-
թաղ :
* Pantano, na. Pantanoso, sa. Չախի. ձախ.
ձախաւ : գաւաւել. pantanosa. մեղաւոր չափ-
րեւել :
Panteismo. Լ աղանդ. անմեծ Սպիտակայի, որ ՍԵ
համարել զընդհանուր, փաւաւ զձա. Սաւաւա-
րանի Սաւանուր, կ'ի աղաւորանաւ. է կոլի և
Spinosismo :
Panteóne, որ. Տաւար ամ գիւ. Panteóni. Սաւաւել
ամ գիւ. (է ին մանրիկ անդրիկ բլի գիւ. քանդակ-
ելի 'ի միտակ 'ի փաւաւ արձանի) :
Pantéra. Յովալ. էնաւ. վարի ինչ թաղանթ : ցանդ
ինչ ձիանդ :
Panterána. Սաւաւել. արտաւաւ :
* Panterino, na. Յովաւայի. յովաւի :
* Panterréno. Տեւ Pan porcino :
Pantófol. Տեւ Pantufola :
Pantometro. Համանաւալ. (է գործի ինչ չափ-
ւել զամ աղ. անկեղնայ քանդակ. և երկրապարտակ.) :
Pantomimo. Մեղաւոր. (է աղ. ինչ փաւաւ. որ
լուի մեղիկ մեղաւորանել զամ.) :
Pantráccola. Տեւ Fola :
Pantúfol. Pantófol. Մաւաւ. փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ.
Panunto. Բաւ. ուղի. փաւաւ. փաւաւ. փաւաւ.
ինչ 'ի ձաւ :
* Panurgo, փա. Սաւաւել. աղանդ. ասանարանայր.
տաւաւ. չափայլ :
Panzane, ի. յա. Բաւաւաւ. ասանարանայր. հաւաւաւ.
dar panzane, կ'ի baggiane. Տեւ Fimar Carote :
Panzeróne, որ. յաւաւ. Մեղաւոր. փաւաւ :
Panzeruóla, նա. Փոքր լուծաւանաւ. փաւաւ. փաւաւ.
նախնայ :
Panzétta, Pancétta, նա. Փոքր փաւաւ. փաւաւ :
Panziera. Չաւաւ (որմայի) : լուծաւանաւ. փաւաւ :
Paolino, Pagolino. Թաղանթ ինչ անմեծ. փաւաւ.
no, կ'ի nuovo paolino. անմեծ. gente paolina.
անմեծ :
Paonazziccio, ia, Pagonazziccio, ia. Բաւաւաւ.
'ի մանաւաւաւաւ :
Paonázzo, Pavonázzo, որ. Մաւաւաւաւաւ. է.
նեւել. փաւաւ. փաւաւ :
Paoncino, Paóne, Paonteggíare, Paonessa. Տեւ Pa-
yoncino, ևն :
Pápa, որ. Պապ. քաւաւաւաւաւ հաւաւաւ. փաւաւ.
ոտի փաւաւ. քաւաւաւաւաւ. փաւաւ :
Papáble, և. Պաւաւ հաւաւ. և բաւաւ 'ի պապ.
Papále, և. * Papalino, na. Պապաւաւ. քաւաւաւ.
աւաւաւաւ :
Papáso. Պաւաւ. փաւաւ ինչ մանաւաւ. և փաւաւ.
'ի ձաւ. փաւաւ. papasso, կ'ի fare il papasso. աս-
յորձամ քաւաւաւ. եղաւ չ երկրապարտակ. փաւաւ.
գիւնարան. ասանարան. փաւաւ. զաւ. փաւաւ. փաւաւ.
նեւաւ. փաւաւ զայն ինչ զոր ասել ասանարան :
Papáto. * Papático. Պապաւ. քաւաւաւաւաւաւ :
Papávero, Մեղաւ. փաւաւաւ. հաւաւ. կաւաւ. և
լինել ինչ :
Pápe. Բաւ. լու. Գլ. արմաւ. Բաւաւ. ուղ. փաւաւ. փաւաւ.
Pápera. Տեւ Papero :
Paperello, Paperino, նա. Չաւաւ. փաւաւ :
Paperina. Սաւաւել. հաւաւաւ. և Centónchig.

lar giusto. *խօսել ուղիղ, անվճար* : non si parla, che di lui. *չիք զորոյ, բայց եթէ զնմա* : "parlare in punta di forchetta. *կարել իմն արուեստաբանել* : dar da parlare di se. *լինել 'ի զորոյս, կի՞ 'ի չին, և կի՞ յառակա* :

Parlata, աբ. *խօսելու խ. խօսարարել* : «էօյ, էիւ, խօսը բան, զորոյ» : «էօյ, ւա՜րդաբ» :

Parlasi, *Տէս Paralisia*.

* **Parláta**, բան. *խօսը* : բանախօսութիւն : «էլա՛մ» :

* **Parláto**, 4-յ. բան. *խօսը* : տէն և *Prelato*.

Parláto, ta, «ս» : *խօսելիալ* : ասացելալ :

* **Parlatóra**, 14. *խօսող* : որ *խօսի* :

Parlatóre, աբ. *խօսող* : բանախօս - ատենարան : «էօյ, էիւ» : «էլ, էիւ» : bel parlatore. *պերճաբան* :

Parlatório, *Տէս Parlagio*. *խօսարան* : («է տեղի խօսելոյ, մեծաստանի կոչումաց») :

Parlatrice, 14. *խօսող* : շատախօս : փառքուս :

Parlatru, *խօսելու խ. զորոյ* : բան. *խօսը* :

Parlético, 4-յ. *Դողգովիւն գլխոյ և ձեռաց ծերոց* :

Parlético, ca, «ս», և 4-յ. *Անդամալոյց* : «էօյ, էիւ» :

Parlévole, 4. *խօսող* : խօսուն : *խօսելի* : ասելի :

* **Parlière**, աբ. *Հատախօս* :

* **Parlottare**, ւ. *Շնչել* : «ձծել» : բարբառել :

* **Parnássico**, ca. *Պարնասեան* :

Parnáso, **Parnáso**. *Պարնասոց* : («է հռչակաւոր լեռան նստիւն Սպարտիկ և Մոսկովից զոյս բառ 'ի կիր առնուն բանաստեղծք 'ի ծնականիւ. զայլ և այլ նիւթն բանաստեղծութիւն») :

Páro, 4-ր **Aparuolo**. *Թաւռնի ինչ բազմատեսակ* :

* **Páro**, *Տ. Pajo*. *Ա թառալ* : «ի միտին, նոյնպէս» :

Pároco. *Ժողովրդապետ (քահանայ)* : իմա՛մ :

Parodia, ւ. *աղբ ինչ քերթածոց, որով որ զոնանաւոր ուրուք* : դոյզն փոփոխմամբ ջըլէ, այլ իմաստ, և յայլ նիւթ :

Parola, բան. *խօսը, զորոյ* : ասացում : «էօյ, ւա՜րդաբ» : բառ : ւա՜րդի : պատգամ : «էլա՛մ» : խոստումն : իտալ. *հրաման* : էլիւ : andar sopra la parola. («էլ իտալ. ասել ինքի 'ի խոստումն ուրուք, վտաճախալ 'ի բան ուրուք : avere la parola. չունել, կի՞ ունել զհրաման, կի՞ հրահանուի ուրուք : chiedere, կամ demandar la parola. հրաման խնդրել, esser più di parole, che di fatti, ևն. խօսել շատ, և գործել սակաւ : dar parola. հաւանիլ : հաճիլ. թոյլ տալ : գալ, ուրա՛մ : 4-ր վերել : dar parola, կի՞ լա parola. տալ զբան : խոստանալ : «էօյ, վերել : aver parole con alcuno. ունել վէճ, կի՞ կազել թ ումք : ինչու էիմէ : dar parole. ամբել պատրոյ դական բանիւք : գեղեցիկցանիւ պատրանք : օյաւաբարբա՛մ : far parole. խօսել : far le belle parole, կի՞ far le ceremonie. խօսել մարդկարուք : («է գ. նորէն») խօսել համարձակ : non far parola, non dir parole. չասել ինչ : ոչ խօսել. ոչնիւ յշատա կել : լռել : զանց առնել : non ne far parola. հաւանիլ : հաճիլ : far delle parole fango. չիտի առնել, կի՞ ոչ պահել զխոստումն իւր : di parola, 4. խոստմամբ : uomo di sua parola. այր հաւատարիմ 'ի խոստմունս իւր : a parola per parola. բառ առ բառ : le buone parole acconciano i ma' fatti. բանք բարիք անուշն զտապութիւն գործոյն : պանինի ուղբ դարձուցանի զբարիւն : le parole non s' infilzano. «ս» : մի 'ի բան վտաճիկ : որ 'ի գործ և 'ի գիր : romper le parole, կի՞ rompere le parole in bocca. բնդ միւնել զխօս : venire a parole. միւնիլ 'ի բանախօսութիւն : 'ի վէճ դալ կազել բանիւք : pigliar in parole. զբառ ինչ ուրուք առնել մեկնել 'ի թիւրք. զբան ուրուք ջըր ջէլ 'ի թիւր միտո, կի՞ ծեքել : pigliar parola, չուն

նել զհրաման : parole da vecchia. *արձատանք պառաւանք* : բանք երազապատմութիւն : բարբառել : ammazzare, կի՞ mangiarsi le parole. «էլ քալ արտասանել զբառն» : questione di parola, ևն. ինքի գիր բառի, կի՞ անունն : ինքի, կի՞ վէճ դանձուն : inasticar, կի՞ pesar le parole. *կռել զբառն նախ թ դասելն* : parola tronca. բառ կրճատ, ան խնամի : parole torte. նախաւորք : երգիծանք : moltiplicare in parole. երկարել զբանն : parole rotte. բառք չհասցը : dar, կի՞ pigliar la parola. տալ, կի՞ չունել զբան 'ի բանակի : կի՞ 'ի քերթով գլխոյնի տահայանութիւն : pigliar la parola. առնել պիտանի, կի՞ ասել զկարծիւ իւր («ի ժողով 'ի յետ լեւելոյ այլոյ») սկսանիլ *խօսել զինչ այլոյ* : passar parola. «էլ լինաւ» : զհրաման զօրագլխին օղդել այր ցրկներ, (թ. ասել հետցնեալ ընկեր առ ընկեր մեղմանայն, որով օղմանակ բանակի խնամել զհրամանն, առանց չարժելոյ 'ի տեղափէն ») : perdere le parole, *խօսել 'ի զուր* : riscaldarsi di parole. արձակել զկեղծն 'ի թշնամունս : նախաւորն դնել : le parole son femmine, e i fatti son maschi. *խօսել կանանց է, իսկ գործել արանց ուր դարձոց են պէտք, 'ի զուր են բանք* : recar molte parole in una. ասել սակաւուք :

Parolaccia, բան չար, զաղաւոր : զաղաւորութիւն :

Parolajo. *Հատախօս* : շաղակրատ :

Parolétta, **Parolina**, «ս» : բառ : բան սակաւ : ուղբ բանք : անուշակ զորոյք :

* **Parolinétta**, «ս» : Բազր բանք : քաղցրաբանութիւն :

* **Parolóna**, 14. **Parolone**, աբ. «ս» : շանն : («իտալից բառ, կի՞ բան. ճանարտակութիւն») :

Parolózza, բան անհարթ : շնամանապոյն :

* **Parolúccia**, **Parolúzza**, բան սակաւ, ջնն :

Paronichia, *խոտ* : ինչ քարաբոյս :

Paronomasia. *Յարանուն* : («է ինչ ճարտասանից») :

Parosismo, **Parossismo**. ւ. *կանոնաւոր ընթացք* : սկզբնի միջ տեղի մինչև 'ի սկիզբն եկրդին :

Parótide, 14. *խոյլ ինչ զակնիցք* :

Parpaglione, աբ. *Թիթեան* : իւրեւ : *Թիթեան* : մեղ ունաց : («է նեղիւ մեղուաց») : առաջատու ինչ :

Parricida, աբ. *Հայրասպան* : պապուշ ետրեւի : մայրասպան : եղբայրասպան : տիրապաւ : պղծոյ ասպան : հայրենաբարձ : հայրասպանութիւն :

Parricidio. *Հայրասպանութիւն* : մայրասպանութիւն : որ դէտպանութիւն :

Párró. ւ. *նաւակ ինչ հնդկաց* :

Parrocchetto, *Տէս Parrucchetto*.

Parróccchia. ւ. *կեղեցի Ժողովրդապետական, կի՞ թեմական* : *Թեմ կեղեցոյ, կի՞ Ժողովրդապետական* :

Parrocchiále, 4. *Ժողովրդապետական* : *Թեմական* :

Parrocchialmente, 4. *Ըստ օրինաց Ժողովրդապետական կեղեցոյն* : թ սովորուն Ժողովրդապետական կի՞ Ժողովրդապետականաց :

Parrocchiano, 4-յ. *Ժողովրդապետ (քահանայ)* : իմա՛մ : parrocchiani. *Ժողովրդք կեղեցոյն* : «էլ զովրդապետականք» :

* **Párróco**. *Ժողովրդապետ (քահանայ)* : իմա՛մ :

Parrúcca. *խոտապիք հերաց* : Պիտակ ծամ : կեղծանք կեղծ ծամ : ելեկի առ :

* **Parruccaccia**, «ս» : *Յոռի* : անհեթեթ կեղծամ :

Parrucchétto. *Աղբ ինչ ամերիկեան թութակի* : «էլ ան գուշակ» : «տէն և 'ի Tulipano» :

Parrucchino, «ս» : *Փոքրիկ կեղծամ* :

Parrucello. *Փոքրիկ գաւազանք ինչ ներկարարաց յորոց վր կանիւ զմտաբան ներկին* :

Parsimonia. *խնայութիւն* : կի՞ չափաւորութիւն ծախսաց : խնայողութիւն : անկեղծութիւն : «էլ էիւ» :

* **Parso**, sa. **Երեւալ** և **Երեւթացեալ** :

Parte, 14. **Մասն** : **Հատա** : **Հատալ** : **Բաժին** : **Բալ** : **Կողմ** : **Կոյս** : **Էնթ** : **Բարձր** : **տեղի** : **Վայր** : **սահման** : **Երկիր** : **Էնթ** : **Կողմ** : **Հերձուհի** : **Կողմ** : **Փոքր** : **Բարձր** : **odi** : **P altra parte** : **Ընթ** և **Ղիկսոյ** **կողման** **դիտան** : **le parti son d' accordo** : **Երկրորդ կողմանք ևս** (**Վիճեցոյն**) **են միմեան** : **esser giudice** , **e parte** : **Ընթե՛ր** **գառաւոր առնին** : **io son parte in questo negozio** : **Ես բաժանորդ եմ յայս գործ** : **Parte** : **Բաժին** , **կի պարտոն** , **կի բան** (**Ժապարկական** : **գործ** : **Ստորգրք** : **Բաժնէ՛ր** և **Վերջանէ՛ր** **Խորհրդանշեալ** : **Գրեալսն**) : **Ստորգրկ բարե** , **կի շար** : **cattiva** , **մուրաբ** : **սխալ** : **պահապար** : **a parte** : **ուրոյն** : **մեկուսի** : **պագա** : **mettere a parte** : **դնել** 'ի **մի կողմ** : **պահել** : **a parte per parte** : **մասն մասն** : **մանր** : **di parte in parte** : **մի լծ միջէ՛ր** : **մի առ մի** : **պիտէ՛ր** : **դիմէ՛ր** : **dalla parte dinanzi** : **յառաջոյ** : 'ի **հանդիպոյ** : **հանդէպ** : **in parte** : **լծ մասն** : **մասամբ** : **լիմ** : **ըստմասնեաց** : **ևս** : 'ի **նմին** : **Ժմիկ** : **առ ժամ** : **ևս** : **առանձին** : **մեկուսի** : **պագա** : **da parte** : **մեկուսի** : **ուրոյն** : **առանձին** : **պագա** : **da parte** , **կի per parte d' alcuno** : **յառաջ** : **ուրոյն** : 'ի **դիմաց** , **կի** 'ի **կողմանէ** : **կի հրա** : **մատու** : **ուրոյն** : **dalla parte mia** , **tua** : **ևն** : **յիմեկ** : **կողմանէ** : **յիմեկ** : **կողմանէ** : **յաղաքս** : **լո՛ր** , **ևն** : **tirar da parte** : **հանել** 'ի **մի կողմ** : **զատանել** : **մեկնել** : **porre da parte** : **Թողուլ** 'ի **բաց** : **անտես** : **առնել** : **առ ոչինչ** : **համարիլ** : **da parte a parte** : **կողմն** 'ի **կողմանէ** : **Թափանցանց** : **passar uno da parte a parte** : **խցել** : **Թափանցանց** : **pigliare** , **tornare** , **recare** , **recarsi in buona** , **in mala parte** : **առնուլ** : **կի մեկնել** 'ի **բարին** , 'ի **թիւր** : **շրթել** 'ի **թիւր** : **միտ** : **մեկնել** : **ձառնողակի** : **in buona** , **կի in gran parte** : **ձեռագոյն մասն** : **ըստ մեծի մասն** : **յոյժ** : **իր** : **parte per parte** , **a parte a parte** : **մի լծ միջէ՛ր** : **fare** , **կի dar parte a qualcheduno di qualche cosa** , **կի dar da parte** : **ձանուցանել** : **աղջ առնել** : **la parte mia** , **ևն** , **ձ** : **բաղումս** : **յոյժ** : **far parte de' suoi beni a qualcheduno** : **բաժանորդ առնել** : **զոր ստացունաճոց եւրոյ** : **հանել մասն** : **esser a parte del dolore di qualcheduno** : **յառահից լինել ումք** : **saper una cosa da buona parte** : **գիտել ինչ** 'ի **ստուգաբան սյառ մողաց** : **գիտել ինչ ստուգիւն** : **d' una parte** , **a dell' altra** : **Երկուսեք յերկուց կողմանց** : **աստի և անաստ** : **in qualunque parte** : **ամ ուրեք** : **in nessuna parte** : **նչ ուրեք** : **da tutte le parti** : **յամենուստ** : **յամ կողմանց** : **tener** , **seguitar** , **prender le parti** : **պիգլիա** : **la parte di qualcheduno** : **ռնել զկողմն ուրոյն** : **միտել** : **զէտ ուրոյն** : **սխալագոյնել** : **զոր** : **parti vergognose** : **տառականք** : **ամթոյք** : **parti sessuali** : **սեքսական մասերն** : **սնկոց** : **ճնկողական անդամք** :

Parte , **Partechè** , **ձ** : **Մինչ** : **յորժամ** : **պոս** : **արաբ** :

* **Partecipante** , **4** : **Բաժանորդ** : **Հաղորդ** : **Ինկագ** :

Partecipare , **Տէս** : **Participare** :

Partécipe , **4** : **Բաժանորդ** : **Հաղորդ** : **Էնթար** :

* **Partéfcie** , **4** : **Էնթ** : **far partecipe** : **բաժանորդ առնել** : **ձանուցանել** : **զեկուցանել** :

Parteggiamento , **Բաժանումն** : **բաղումն** :

Parteggiare , **1** : **Չկողմն ունել** : **զուրուք** : **միտել** : **զէտ ուրոյն** : **կուսակից լինել** : **Բարձր** : **Բարձր** :

* **Partegnénza** : **Սեփական կաշուածք** , **կի սեքսուալ ուրոյն** :

Partenère , **Տէս** : **Appartenere** :

Parténce , **4** : **Որ մեկնի** : **որ** 'ի **բաց երթայ** :

Parténza : **Երթ** : **յու** : **բաժանումն** : **գալիւն** : **Իրիւն** :

Partévole , **4** : **Partibile** , **4** : **Բաժանելի** : **անջատելի** :

Particella , **Particina** : **Բաժին փոքր** : **մասն փոքր** :

particelle : **մասնիկք** , **կի մասնիկներ** (**բանի**) :

Participamento : **Բաժանորդութ** : **Հաղորդակցութ** :

* **Participante** , **4** : **Բաժանորդ** : **Հաղորդակից** :

Participare , **1** : **Բաժանորդ** : **լինել** : **Հաղորդիլ** : **Էնթար** :

Participato , **ta** : **Բաժանորդ եղել** : **Հաղորդել** :

Participatore , **ար** : **Բաժանորդ** :

Partecipazione , **14** : **Բաժանորդութ** : **Էնթար** :

Participio : **Բաժանելութ** : **(Է մի յու լծ մասանց բանի)** :

Particucola : **Փոքր բաժին** : **մասնիկ** : **Հատուկ** :

Particola , **Particula** : **Նոյն է** : **Particola** : **Սի նշան** :

Հաղորդութ : **Հաղորդ** : **(զոր մասն Ժողովրդաց** :

Կոչի և Comunichino : **)** : **Փոքանք** : **նշ** : **նշանակի** :

* **Particolare** , **ար** : **Գոյ** : **Մասնաւոր ինչ** :

Particolare , **ար** : **4** : **Particolarissimo** , **ma** : **Մասնաւոր** : **մասնական** : **առանձին** : **սեփական** : **պագա** :

Particolarmente : **in particolare** , **in particolare** , **ձ** : **Տէս** :

Particolarmente :

* **Particolaraggiamento** : **Մանրամասն որոշումն** , **կի պարտաւոր** :

Particolaraggiare : **Տէս** : **Particolarizzare** :

Particolaristi , **ար** : **Գոյ** : **Էն նշան** : **որք** : **պնդն** : **Թէք** :

Particolarità , **-tade** , **-tate** , **14** : **Մասնաւորութ** :

Particolarizzare , **2** : **Պատմել** , **կի նշանակել** : **մի լծ միջէ՛ր** : **Ինչանել** 'ի **մասնաւոր** : **նշանակել** : **պիտէ՛ր** :

Particolarizzáto , **ta** : **Պատմել** : **մանրամասն** : **նշանակել** : **մի լծ միջէ՛ր** , **ևն** :

* **Particolarizzazioni** : **14** : **Տէս** : **Particolaraggiamento** :

Particolarmente , **ձ** : **Մասնաւորաբար** : **մի լծ միջէ՛ր** :

Particolarmente : **որոշակի** : **պիտէ՛ր** : **մանրամասն** :

Particolarmente : **հոստատատ** :

Particolarmente , **2** : **Մասնիկ փոքր** : **բաժին փոքր** :

Particula , **Particulare** , **Particularita** , **Particulariz-** :

zare , **ևն** : **Տէս** : **Particola** , **ևն** :

Partigiana : **Աղջ** : **ինչ նիղակի** :

Partigianaccia , **գեղ** : **Նիղակ վառթար** :

Partigianamente , **ձ** : **Որոշակ զիտակից** :

* **Partigianata** : **Հարուճած նիղակի** :

Partigianetta , **նազ** : **Նիղակ փոքր** :

* **Partigianetto** , **նազ** : **Տղար կուսակից** :

Partigiano : **Կուսակից** : **համարած** : **Բարձր** : **Բարձր** :

Partigianone , **ար** : **յամայն** : **Նիղակ մեծ** :

Partigione , **14** : **Բաժանումն** : **բաղումն** :

Partimento : **Նոյն է** : **Երթ** : **յու** :

Partire , **2** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Partire , **14** : **Բաժանել** : **անջատել** : **մեկնել** : **պիտէ՛ր** :

Passionäre, ն. Չարքարել. աստուկեցուցանել. ցա-
նեցուցանել: խռնակէ վերէ: և. Չարքարել. ասն
ընչ: խռնակէ վերէ:

* Passionatissimo, ma, գէր. Կէ կրիւք. գորովակից.

* Passionato, ta. Չարքարել. ասնըեալ: Անտա.
կրիւք. անտախիւր. վառել 'ի կրից. հարել 'ի փա-
փաք, 'ի սեր: հարելի 'ի թաղից. սեղանաւոր:

Passione, Իժ. Չարքարանք (քիւն). վշտ. խռնակէ.
ձեգո: կիւք. անխորժակ: նեգաւորիւն: նեգո. սեղանա-
կարեկցուի. անտախիւր: sfrenata. անսանձ ցա-
նեցուի. անփափաք: aver della passione per una qual-
che cosa. բորբորել 'ի ցանկուի իրիւք. հարկանիւ
'ի փափաք. 'ի սեր: ha della passione per la guer-
ra. պատերազմաւոր է յոյժ: Fior di passione.
Ճարակի ինչ: արգիլիկ:

Passivamente, Վ. Passive, Բաւարար. Կրուարարար:
Passivo, va. Բարացուցական. յայտնի կրից. կամ
անխորժակաց: Կրուարական (բայ): Վեճուի: vo-
ce passiva. տես Voce.

Passo, Գոյ. Բայլ. բայլ ոտից. բայլափոխ: արբ:
բայլ. բայլապի. (է անուի չափոյ:) Անցք. տե-
ղի. մուռ. անցումն: ինչք. եւք. ճանապարհ: եօլ:
aprirsi il passo agli onori. Ճղրի իւր հորդել առ-
փառս: dare il passo. անցս շնորհել un passo cat-
tivo. վառնգաւոր անցք, կի՞ տեղի. առապար վայր.
tirar d' un cattivo passo. ճողորարիւ 'ի վառնգէ.
Տեղի անցիլ թռչնոց: անցք թռչնոց: տեղի յարմար
'ի հաւորսութիւն տեղափոխիկ թռչնոց: uccelli di
passo. տեղափոխիկ թռչունք. (են այն թռչունք.
որք է Ժվիս ինչ տարւոյն անցանէն ուրիւք:) Passo.
Բան, կի՞ վայրէ գրոց. տեղի գրոց: il più duro
passo, che sia, è quel della soglia. առաջ. դժուա-
րագոյն անցք. են անցք սեմոցն: քի դժուարուն
է 'ի սկսման: pigliare i passi innanzi, կի՞ piglia-
re i passi. հոգալ առ յապայն, կամ զապաշայն:
andar piano, a bell' agio, կի՞ adagio a' ma' passi,
վարիւ գգուշութի 'ի դժուարինս, կի՞ 'ի վառնգա-
ւորս. գգուշաւոր 'ի դժուարինս: andare di passo,
կի՞ a picciol passo. գնալ հանգարտաբայլ. յուշիկ:
եաքն իւրեւն: andar a pian passo. գնալ յուշիկ:
գգուշութի գործել, կի՞ վարիւ: uscir di passo.
ընթանալ արագ: andar di buon, կի՞ a gran passo.
գնալ երագործել, մեծ արագ. բաշտաբայլ. կի՞ արագ
արագ. երագել լընթացս: իւր իւրեւն: cammin-
ar a passi di gigante. ընթանալ սկայաբար. յա-
ռաջալիկ: կի՞ զարգանալ յոյժ: ultimo passo. մահ:
passo di Malamocco. վառնգաւոր անցք: fare un
passo falso. սայթաքել. գլթել լընթացս: սիւրբի:
սխալել: ետուշա: a passo a passo, Վ. մեղմով.
յուշիկ. ոտն առ ոտն եաքն եաքն: ևս՝ առ առ
կառ. սակաւ: ևս՝ յուշակի: ևս՝ մի միով: pas-
so innanzi passo, կի՞ passo passo, Վ. նոյն են:
andar dietro passo passo. զհետ երթալ 'ի բացուստ:
studiare il passo. երագել լընթացս: seguir il pas-
so. ընթանալ զճանապարհ իւր. յիշ խաղալ: a tut-
to passo. հանապաղ. ցանգ: 'i passi della notte.
Ժամք գիւրդոյն: passo del tempo. ընթացք Ժամն
նակին: far quattro passi. զգնալ. ձեմել: ին-
չիւնի: զնա զարմա: Passo. Բայլ. (է հանգարտ
բայլըն ձիոց): cavallo, che va di passo. ձի հան-
գարտաբայլ:

Passo, Գոյ. Հիւթ չամոց. գինի 'ի չամոց:

Passo, sa, տ. Չորաքել (նոտ, պատու). չոր: գա-
րու: կրել. չարքարել: uva passa. չամոց: Գորտու-
նալ:

* Pássola. * Pássula. Չամոց: Գորտու խալիւ:
* Passolino, նաւ. Փոքրիկ բայլ:

* Passonata. Տիւք հիմնոց ընծանոց:

Passúro, ra, Բաւարար. Կրեւոց. չարքարելոց:

Pasta. Չանդունած, հայս. հաստեայս: համաք di cri-
stallo. զանգունած ապակելոյ: di mandorle, ևն. զան-
գունած, կի՞ ձեմած նոյն, ևն: pasta. խառնումն, կի՞
զանգունած ինչ յորմէ կաղաւթն արժէ տալիս կակուսն,
կամ կարծր քարինս: buona: di buona pasta. բա-
ւարարոյ: հանգարտաբայլ: di grossa, կի՞ di buo-
na pasta. թանձրամիս: խառնումն: metter, por-
re mano in pasta. մխիւր. ձեմումիս 'ի գործ ինչ
ձեմն 'ի գործ առնել: ել խառնա: trar la mano di
pasta, ևն. ձեմումիս լինել: փէրանալ եւն: per
rimenar la pasta, il pan s' affina. առաջ. կրթութի
ստացանի կառարկուի. կրթութի լինի ուսանել:
far levar la pasta. խմորել զզանգունածն:

* Pastaccia, գէր. Չանդունած յուր:

Pastaccio. Տես Pastricciano.

* Pastadella. խմորելն ինչ աղիւն:

Pastaréle, Իժ. Կարկանդակ ինչ կաղնիլ յալերէ,
'ի չարքարէ, և 'ի ձուռոյ:

Pastéca. Կիսաբարբի փայտ ինչ նաւուց:

* Pasteggiabile, ն. Չար մարմէ Է բարձր 'ի սեղանի,
(առի զգիւնոյ):

* Pasteggiamento. Կոչուիք. հացկերոյն:

Pasteggiare, Է. Առնել կոչունս, խրախուսն: գիւ-
քիւն եւն: ուսել 'ի միանի. սեղանակից լինել 'ի
կոչունս: պէտքիւք եւն:

Pasteggiato, ta. Վայելել 'ի կոչունս. կոչել 'ի հաց
կերոյն:

Pastellieri, ա. Տես Pasticcieri.

Pastello. Փոքրիկ զանգունած չորացել: pastelli da
pittori. զանգունած չորացալ. (են չոր կոտորակք
ներկոց, զորս առանց հեղեղիկելոյ վարեն 'ի նկարել
'ի վր թղթոյ.) տես և Pastice.

Pastétto. Փոքր, կի՞ թիւթախորտիկ հացկերոյն:

Pasticca, Pasticco. Տես Pastiglia.

* Pasticeeria. Կրպակ բարբարաբարձոց:

Pasticciere, ա. Բարբարաբարձ. կարկանդակաբարձ:
պէտքիւք:

Pasticcio. Պրակուտ. պլակինդի. կարկանդակ:
պէտքիւք: նկար նմանաբարձ. (է աղչ. ինչ նկարու
նմանեցուցել ոճոյ բրեւելի ուրբեք նկարի:)

* Pasticciotto, նաւ. Փոքրիկ պրակուտ:

Pasticco. Տես Pastiglia.

Pastieri, ա. յո. Կոտորակք ինչ փայտից զկոչմանք
նաւուն, Է որս անցուցանել զուրբ. չուշանս:

Pastiglia. Չանգունած ծխանիւնաց: զանգունած հո-
տակէմ նիւթոց՝ զոր արկանեն 'ի բերան: աղիւն:

Pastillo, Բաւարար. Տես Trocisco.

Pastinaca. Գաղար. (է արմատ ինչ բաղամետեմ և
ուտելի ուղ զյատեղիւն, քի ուղ զհալուս): ձեւ:
իւր. իւր: ficcar pastinache. տես ficcar Caro-
te. Տրիգոն (է ձուկն ինչ թռչունաւոր): esser come
il pesce pastinaca. առաջ. ոչ զլուխ 'ի նմա. և ոչ
աղբ: pastinaca. Բաւարար. Ծ հնգկաց:

Pastinäre, ն. Բաւարար. Բրեւ զհոյ. գործել քի-
կիւք. գարձուցանել զհոյն:

Pastinato, ta. Բրեւալ. գործեալ:

Pastinazione, Իժ. Բաւարար. Բրուան:

Pastino. Բաւարար. Բրուան. երկիր բրեւալ:

Pásto. Կերակուր: եւն: միւրեղ. ձարակ: ճաշ:
եօլի մանաւ: ընթերք: ալաւ եւն: կոչուիք: գիւ-
քիւն: թոքք առանց: առ ձիւք: պարտաւոր. կեղ-
ծիք: dar pasto. պարտել զքի յուտով: ևս՝ խալ-
ծիւք որսալ զքի 'ի խաղարկուի. խորամանկութիւ
յաղթել 'ի առ 'ի ձգել զքի 'ի խալ: mangiare a pasto
nell' osteria. Կուտել զհաց 'ի պանդոկի. (քի վա-

բերով արտել է ինչ գրամս զի մեծ քանակ: Գրան
 քանակ:) a tutto pasto, Գ. անս Continuanen-
 te. Pasto del morto: Հացիերոյն մահացոյ Գրան
 Հագեաց: pasto di carità. օեր: ապաց: Գ
 • Pásto, ta, ա. Բառ արտաբերելի: Տես Pasciuto.
 Pastocchia. Կեղծիչ. առասպել. խաբեղութ. Գառ:
 dir pastocchie. բաղադրել: dar pastocchie. պատ-
 թել: քանակ յուրով:
 • Pastocchiara. Տես Pappolata.
 Pastoforio. Դիւան եկեղեցւոյ: Տաղանդի քա խոր.
 հըջոյն: Լուծմարան (սողովակահան. առաքին):
 • Pastoja. Ունիակազ ինչ քոր արկանեն յոսս ճից ի
 կրթել յըն յընթացն ինչ ճիցի: Գրան: Գրան:
 պարէլ voler la briglia, non le pastoje. անս: Գ.
 պարտ. ելանել ինչ չափ. յոյժի չափաւորութ. պիտե-
 են: Pastoja. Բառ իմաստով: անս Pastura.
 Pastone, ա. Մեծ կոտոր զանդուածոյ:
 Pastorale, Գր. ա. Գաւաղան եղանական: • Pasto-
 rale, Գ. Հովուական, կիմ առնարանական: կիմ
 Հովուականութի. (Է ազգ ինչ բանաստեղծութի.)
 • Pastore, օ. Գ. Հովուական: եկնական:
 Pastoralmente, Գ. Հովուաբար. ուղ զհովիւ:
 Pastore. Տես Pasturare.
 Pastore, ա. Հովիւ: Կապ: քահանայադէտ. եկն.
 Հովուական. հոտադէտ:
 Pastoreccio, ia. Հովուական:
 • Pastorella, Գ. Խաչնարան. կիմ, կիմ աղմկել:
 Pastorello. Մ. անուկ խաչնարան. նորահաս հովիւ:
 Pastorici di, օ. յո. Հովուականացի. (եկն աղան-
 քաւոր:)
 • Pastorizia. Հովուութ. արհեստ հովուական:
 • Pastosia. Կակաւութի. մահախնութի, կիմ քիչքութի
 գունջ:
 Pastoso, sa. Կակաւ ուղ զքանդուած. Գրան: Գրան:
 քուշ. կիմ գողար (գոյն): pane. հաց թերեւեց:
 անս և Impastricciato.
 • Pastricciaccio, ia. Գրանմանութի կարի. Գրան:
 քանակ:
 • Pastricciáno. Է ազգ ինչ վայրի գաղարի, Գ. Pasi-
 nacá ի: Ստիտ. ապուշ. իտալական: buon pasticci-
 ciano. կիմ սոսի pasticciacion. անս անս. հանձնար-
 անարար. քաղցրականազ. հեղաշահայր:
 Pastume, Է. Խմորեղէն. պլակիկութի. Գրան: Գրան:
 Pastura. Արտ. Խաչակ. ժիւղ. Կառ: կառ վայրենի
 արտ: անս և Burla, Pastocchia. Tenere in pa-
 stura. Գառել ընտել յուրով:
 Pasturage, ա. Մ. անս արտելից ճիցն յոր արկանեն
 զանակական: գաւաղան, եկնական:
 Pasturare, Է, և Է. Արտել զհոտ. հանել յարտ:
 Գրան: հովուել զհզգիս: Է. Արտել. Գրան:
 Գրան: Գրան: Գրան:
 • Pasturévole, Գ. Արտական:
 • Pasturo. Տես Pastura.
 Patácca, Patácco. Մարդ. կիմ ցած գրամ, (Գ. Է
 Գրան, իտալական:) Գրան: Գրան:
 • Patano, na. Գրան: Գրան:
 • Pataseia. Կառ փոքր կարգի ի ծառայութի պատե-
 րազական նաւուց. կոյն և Nave da dispatcio.
 Parára, Barára. Ազգ ինչ գրանմաննորոյ: Է: Գրան:
 • Pargella. Խնդի ինչ լայնի. կոյն և Lepade. Patci-
 la, Է. Գրան: Գրան: Գրան:
 • Patena. Բառ իմաստով: Գրան: Գրան:
 • Patento, Գր. Գ. Հովուարանի իշխանի. արքունի
 հովուարանի. հրամանագիր: Գրան: Գրան:
 mercantile. հրամանագիր արհեստի:
 Patente, օ. Գ. Բաց: աղ: յայտնի. Գրան:

Patentemente, Գ. Գայմապետ. նշանակ. :
 Pátera. խառնարան, ԿՊ գալխարան. (Եւնոթին ինչ
 զոհադրծուէ նախնեաց)
 Paterassi, որ. 31. Սպարապակք ինչ դուրսն. (որք
 ի ծայրէ կայքցն մգին երկուստեք մննէ. ի հոշ-
 մանս նաւին :)
 Paterécio, Paterécchio. Անոս ինչ արմատայ եղծ-
 րանց. որ կոչն է Panereccio.
 Paterno. ՏՅԻ Eretico.
 Paternale, Գ. ՏԵՍ Paterno.
 * Paternamente, Գ. Հայրաբար.
 Paternità, - tade, - tate, ԻԳ. Հայրենի. պապուհ.
 * Հայրութի. (Եւ ան պատճառաւն իրօնաւորաց :)
 Patérno, na. Հայրենի. հայրական. փոքրի.
 Paternóstro, որ. Սղոթեք Թոսուսական. Հայր մեր.
 Paternostri. Սղոթապոյն հառք վարդաբանին.
 ուսմի՝ Հայր մերքերը. Օրհնարան. վարդաբան.
 Բեղիկ. Paternostro della Bertuccia, ուսմի. Հայր
 հայր-կը. յիշոցս. մեղանական բառք. aver detto
 il paternostro di San Giudiano. դասեմը իջեան
 կարգի.
 * Pateticamente, Գ. Ըարժմանք կրից. կՊ արար-
 ժանաց. զորանոր բանիւք.
 Patético, ca. Ըարժիչ կրից. զարժանցն արարժա-
 կաց. աշողապոյն. բարացող. ցական. արարչին.
 patetico. Եւ անուն չիք ջրն արանս ամենցին.
 Patibolo. Գանդալան. խաշ. պատ ալանք. attaccar al
 patibolo. Գանդի ի խաշ.
 Pático, ԿՊ Epático. ԽԲ. որ. ՏԵՍ Կ Aloce. * Pa-
 tico. Խաշանչ.
 Patiménto. Զարգարանք. գլխ. աստապանք. ցաւ.
 Թեց.
 * Pátima. Սկուտեղ. տես Ե Invernatura, Vernice.
 Patire, Ը. Կրնչ. մեղի. տանիչ. համբերել. օտոյ
 երկի. ցաւապին. աստապել. վշտանալ. մարմն
 քրէ. անհոյ. Թաւիլ. պոյր Թեղի. խանգարել.
 օտապակեմիւն. պաւլաւ. ի gran, ԸԸ. ha patito.
 Թաւանցաւ, կՊ արարեանցաւ. ցորեանն. patir for-
 za. բուռն կրել. բռնաբարել. d' una cosa. կա-
 րելի ինք. տեսնել զպահանաւ իրից. արտանալ
 յիրաց ինչ. di pane, ասղալիքիցը զգաւորանի
 հացի. di danari. Կրել Կարթուսեւ, կՊ զարգա-
 ւանք գրանոց. Մարտել. di renella, di stoma-
 co, ԸԸ. արտանալ զտես Ժողովեալուք. արտա-
 նալ զյուս. աստանդալ. ԸԸ. freddo, ցորեանի. Ի-
 վաւի. caldo. աստանալ. dolore, ԸԸ. ցաւել.
 կրել զժաւ. non poter patir alcuno. ԸԸ. զրել հաւ-
 գութիւն ուսմի. ոչ կարել յար. տեսանիլ զք. ա-
 տել զղք. Գարել յուսմի. patir gl' interessi.
 վշտանիլ զյա. գրանոցն. la voglia di checcchezza.
 մաշիլ ի ցանկութեն. ոչ հասանիլ փափաքանայն. Ե-
 pene di checcchezza. կրել զլիւս իրից. աստիւ.
 լուծանել զլիւս. ասղ. զարտիւ. non patir di-
 mora, ԸԸ. ոչ աստիւ յարարանալ. լիւն կարելոր
 յոյժ. patirsi la fame, la sete, ԸԸ. ԸԸ. լուռ ըլ-
 քալըն, զմարտն. ԸԸ.
 Patito, ta. Կրնիւն. ասել. համբերել.
 Patitóre, որ. Կրնչ. համբերալ.
 Patognomónico, ca. Բառ Բ. Անասացչ (նշանք)
 Patológico, ca. Անասարանական.
 Patología, Անասարանութի. Խառ զնօթուեց.
 Pátre, որ. ՏԵՍ Padre.
 Patrásso. andar a patrasso. ի կորուստ երթալ. կո-
 ղելիւն.
 Pátria. Հայրենիք. տես. ԸԸ.
 Patriarca, որ. Սահապետ. փոխապետ. Պատրիարք.
 Գօգրի. նախահայր կրնից. կարգապետ. փոխ

lar giusto. *խօսել ուղիղ, անվճար* : non si parlare, che di lui. *չիք զրոյց* : բայց եթէ զնմա : parlare in punta di forchetta. *կարի իմն արուեստաբանել* : dar da parlare di se. *լինել 'ի զրոյցս* : կի՞նչ չլինի, և կի՞ յառակա :

Parlare, աբ. *խօսելու* : խօսողուն : անշնչել : խօսք բան : զրոյց : անշ. *լսեալք* :

Parlasia. Տե՛ս Paralasia.

* Parlata. Բան. *խօսք* : բանախօսութիւն : փշտ : քաղ :

* Parlato, Գոյ. Բան. *խօսք* : տես և Prelato.

Parlato, ta, աբ. *խօսելիւ* : ասացել :

* Parlatóra, Էփ. *խօսող* : որ խօսի :

Parlatóre, աբ. *խօսող* : բանախօս : անունարան : անշ. անշ. *էնչէլիւ* : bel parlatore. *պերճարան* :

Parlatório. Տե՛ս Parlagio. *խօսարան* . (*է տեղի խօսելոյ մեծաստանի կոչումնաց*) :

Parlatrice, Էփ. *խօսող* : զարախօս : փոսքուն :

Parlatúra. *խօսելու* : զրոյց : բան : խօսք :

Parlético, Գոյ. *Գողթնիւն գլխոյ և ձեռաց ծերոց* :

Parlético, ca, աբ. և Գոյ. *Անդամայոյ* : փշտ : քաղ :

Parlévole, Կ. *խօսող* : խօսուն : խօսելի : ասելի :

* Parlière, աբ. *Հասարակ* :

* Parlottare, Է. *Շնչել* : հծծել : բարբառել :

* Parnássico, ca. *Պարնաստան* :

Parnáso, Parnáso. *Պարնասոց* . (*է հաշակաւոր լեռան նունիրէն Ապոլոնի և Մուսայոյի : զայս բառ 'ի կիր առնուն բանաստեղծք 'ի ծանակելէ զայլ և այլ նիւթն բանարտեղծութիւն*) :

Páro, կի՞ Aparuólo. (*Թաւուն ինչ բազմատեսակ* :

* Páro. S. Pájo. A paro a paro. 'ի միասին. նոյնպէս :

Pároco. Ժողովրդապետ (բահանայ) :) Իմա՛ :

Parodia. Է. ապ. *ինչ քերթածոց* : որով որ զոնանաւոր ուրուք. գոյգն փոփոխմամբ չըլէլայլ իմաստ, և յայլ նիւթ :

Paróla. Բան. *խօսք* : զրոյց : ասացում : անշ. *լսեալք* : բառ : Լսելի : պատգամ : փշտ : խոստումն : Իմա՛ : հրաման : Էլիւ : andar sopra la parola. (*Ելլա տունէն : ապա իմիր 'ի խոստումն ուրուք. վտաշա նալ 'ի բան ուրուք : avere la parola. Ելունել, կի՞ ունել զհրաման, կի՞ հշաւանուի ուրուք : chiedere, կամ demandar la parola. հրաման խնդրել : esser più di parole, che di fatti, ևն. 'ի խօսիլ շատ, և գործել սակաւ : dar parola. հաւանիլ : հաճիլ. թոյլ տալ : Գիւլ. Ելիւ : Գոյ. Էլիւ : dar parola, կի՞ la parola. տալ զբան : խոստումն : անշ. Էլիւ : aver parole con alcuno. ունել վէճ. կի՞ կազել ք. ունել : Ելիւ Էլիւ : dar parole. ամբել պատրոյ զական բանից : գեղեցիկեցունել պատրանք : յոյսաբերմա՛ : far parole. խօսիլ : far le belle parole, կի՞ far le ceremonie. խօսիլ մարդավարութիւն : (*հեղ. նորէն*) : խօսիլ համարձակ : non far parola, non dir parole. չասել ինչ. ոչ խօսել. ոյնիլ յշատա կել : Լսել : զանց առնել : non ne far parola. հաւանիլ : հաճիլ : far delle parole fango. Ելիւ տալ նել, կի՞ ոչ պահել զխոստումն իւր : di parola, Գ. խոստումն : uomo di sua parola. այր հաւա տարիմ 'ի խոստումն իւր : a parola per parola. բառ առ բառ : le buone parole acconciano i ma' fatti. բանք բարիք անուշէն զոտպութի գործոյն : պատիւի պոք գարնուցանի զբարիութի : le parole non s' infilzano. առա՛ : մի 'ի բան վտաշիլ, այլ 'ի գործ և 'ի գիր : romper le parole, կի՞ rompere le parole in bocca. ընդ միւնել զխօս : venire a parole. միմի 'ի բանակառնել : 'ի վէճ գալ : կազել բանից : pigliar in parole. զբառ ինչ ուրուք առնել : մեկնել 'ի թիւր. զբան ուրուք չըլ, ջէլ 'ի թիւր միտ, կի՞ ծեղել : pigliar parola. Ելու*

նել զհրաման : parole da vecchia. աղճատանք : պաւանից : բանք երազապատումն : բարբառանք : ammazzare, կի՞ mangiarsi le parole. ոչ բաշ աբ. տասանի զբառն : questione di parola, ևն. իւր. գիր բառի, կի՞ անուն : խնդիր, կի՞ վէճ զանուն : masticar, կի՞ pesar le parole. կշռել զբառն : նախ ք զանէն : parola tronca. բառ կրճատ, ան իմաստի : parole torte. նախախնդ : երգիծանք : moltiplicare in parole. երկարել զբանն : parole rotte. բառք ըհալք : dar, կի՞ pigliar la parola. տալ, կի՞ Ելունել զինչ 'ի բանակի : կի՞ 'ի քերթս վն գլխոյնի պահպանել : pigliar la parola. առնել պտտանի : կի՞ ասել զիւրախ իւր ('ի ժողովի յաւ լսելոյ պոյն) : սկսանել խօսել զինչ պոյն : passar parola. Է. Էլիւ : զհրաման զբազմիւն աղ. գելլայլ զրկել (ի՞մա՛ն հեղեղեղեղ. ընկեր առ ընկեր մեզմամբն, որով բովանդակ բանակն իմանայ զհրամանն, առանց շարժելոյ 'ի տեղ ոյնէն :) perdere le parole. խօսել 'ի ջուր : riscaldarsi di parole. արձակել զեղեղն 'ի թշնաման : նախախնդ զինչ : le parole son femmine, e i fatti son maschi. խօսել կանանց է, իսկ գործել տղանց : ուր գործոց են պէտք, 'ի ջուր են բանք : recar molte parole in una. ասել սակաւուք :

Parolaccia. Բան ջուր, զաղարար : զաղարարունի :

Parolájo. Հասարակ : զաղարարտ :

Parolétta, Parolína, Է. Բառ : բան սակաւ : որք բանք : անուշակ զրոյցք :

* Parolinétta, Է. Բաղդր բանք : քաղարարունի :

* Parolóna, Էփ. Parolóna, աբ. յաճախ : Քրակց բառ, կի՞ բան. ճամբարակալի :

Parolózta. Բան անհարթ, շնտակաւորն :

* Parolúccia, Parolúzza. Բան սակաւ, շնտ :

Paronichia. Խոտ ինչ քարաբոյս :

Paronomásia. Յարանուն . (*ձե ինչ ճարտասանից*) : Parosismo, Parossismo. Է. կանոնաւոր ընթացք 'ի սկզբնէ միոյ անոքի միւն. 'ի սկիզբն եկրգին :

Parótide, Էփ. Խոյլ ինչ զակնից :

Parpaglione, աբ. (*Թիթիւն : Ելիւ : Թիթիւն մեղ. ունաց*) : (*է նեղից մեղուաց*) : տառապատ ինչ :

Parricida, աբ. Հայրասպան : պապաւել ելիւ : մայրասպան : եղբայրասպան : տիրապաւ : արքայ. ասպան : հայրենադուր : հայրասպանութի :

Parricidio. Հայրասպանութի : մայրասպանութի : որ. գետապանութի :

Párro. Է. Խաւակ ինչ հնդկաց :

Parrocchetto. Տե՛ս Parrucchetto.

Parrócchia. Եկեղեցի Ժողովրդապետական, կի՞ թե մական : թեմ և եկեղեցոյ, կի՞ Ժողովրդապետութի :

Parrocchiale, Կ. Ժողովրդապետական. թեմական :

Parrocchialmente, Գ. Ըստ օրինաց Ժողովրդապետական եկեղեցոյն : ք. սովորաւ Ժողովրդապետին, կի՞ Ժողովրդապետականաց :

Parrocchiano, Գոյ. Ժողովրդապետ (բահանայ) : Իմա՛ : parrocchiani. Ժողովրդք եկեղեցոյն. Ժ. ժողովրդապետականք :

* Párroco. Ժողովրդապետ (բահանայ) : Իմա՛ :

Parrúcca. Խոտապոյ ճերայ : Պիտակ ծամ. կեղծաւ ի կեղծ ծամ : ելիւ : առ :

* Parruccaccia, Է. Զոռ : անհեթեթ կեղծաւ :

Parrucchétto. Աղբ ինչ ամբիգան թուծակի : Գ. Գոյ. Գոյն : տես և 'ի Tulipano.

Parruchhino, Է. Գոյ. Գոյնի կեղծաւ :

Parrucello. Գոյնի զաւազանք ինչ ներկարարց յորոց վր կախել զմետաքն ներկին :

Parsimonia. Խնայողութի : կի՞ չափաւորութի ծախս : խնայողութի : հանգստութի : Էլիւ : Էլիւ :

* **Parso**, sa. **Երեւելալ**, **երեւութացելալ** :
Parte, **ԻԳ** • Մասն : փառաւ : բաժին : փայ : կողմն :
 կոյս : անձն : Բարաք : տեղն : վայր : սահման : երկիր :
 էր : Եւրոպէ : Տերձուձ : կողմն : Բըգա : Բարաք : odi
 l'altra parte . **Լուր** և **զիւր** կողման զիստանն :
 le parti son d'accordo . **Երկրորդ կողման ևս** (վե
 ձեղցն) **են միասն** : esser giudice , e parte . **Ըն
 ձեռն գառաւոր անձին** : io son parte in questo
 negozio . **Եւ բաժանորդ եմ յայտ գործ** : Parte .
Բաժին, **կի պաշտոն**, **կի բան** (Թաղապետական . զոր
 հանդերձեւ է վերծանել բարեքանչիւր դերասանն) :
Սովորուի բարի, **կի քար** : cattiva . **մեղսի** . **տխու
 պաշտոն** : a parte . **ուրոյն** . **մեկուսի** : պաշտա :
 mettere a parte . **դնել 'ի մի կողմն** . **պահել** : a parte
 per parte . **մասն մասն** . **մանր** : di parte in parte .
մի լը միդէ . **մի առ մի** : պէրէ պէրէ : **dalla parte
 dinanzi** . **յառաջոյ** . 'ի հանդիպոյ . **հանդէպ** : in
 parte . **լը մասին** . **մասամբ իմն** . **ըստմանեայ** : ևս
 'ի նմին թմին . **առ ժամն** : ևս՝ **առանձին** . **մեկու
 սի** : պաշտա : **da parte** . **մեկուսի** . **ուրոյն** . **առանձին** :
 պաշտա : **da parte** , **կի per parte di**՝ **alcuno** . **յա
 նուն ուրուք** . 'ի գիտաց , **կի 'ի կողմանէ** . **կի հրա
 մանաւ ուրուք** : **dalla parte mia** , **tua** . **ևն** . **յիմն
 կողմանէ** . **յինէն կողմանէ** . **յաղապս իմ** , **ևն** : tirar
 da parte . **հանել 'ի մի կողմն** . **գառաւոր** . **մեկնել** :
 porre da parte . **Թողուլ 'ի բաց** . **անտես առնել** :
 առ ոչինչ **համարել** : **da parte a parte** . **կողմն 'ի կող
 մանէ** . **Թափանցանց** : passar uno da parte a parte .
խոցել Թափանցանց : pigliare , tornare , re
 care , recarsi in buona , in mala parte . **առնուլ** ,
կի մեկնել 'ի բարին , 'ի թիւրն . **չղիւլ 'ի թիւր** : **միտա
 մեկնել ձախողակի** : in buona , կի in gran parte .
մեծագոյն մասն . **ըստ մեծի մասին** . **յուզվ** . **կոր** :
 parte per parte , a parte a parte . **մի լը միդէ** : fare ,
 կի dar parte a qualcheduno di qualche cosa , կի
 dar parte . **Ժանուցանել** . **աղբ առնել** : la parte mia ,
 ևն , **մի բաղումս յոյժ** : far parte de' suoi beni a
 qualcheduno . **բաժանորդ առնել** զոր ստացուածոց
 եւրոյ . **հանել մասն** : esser a parte del dolore di
 qualcheduno . **յաւակից լինել ումք** : saper una co
 sa da buona parte . **գիտել ինչ 'ի սուտ դարան սլտ
 մողաց** . **գիտել ինչ սուտ գիւլ** : d'una parte , a dell'
 altra . **Երկուստեք յերկուց կողմանց** . **աստի և ան
 տի** : in qualunque parte . **ամ ուրեք** : in nessuna
 parte . **էջ ուրեք** : da tutte le parti . **յամուսուս** .
յամ կողմանց : tener , seguir , prender le parti ,
 pigliar la parte di qualcheduno . **ունել զկողմն ու
 րուք** . **միտել զհետ ուրուք** . **սլտադանել զոր** : parti
 vergognose . **ստականք** . **ամսթոյնք** : parti sessua
 li . **սերական մասուք տնկոց** . **ծննդական անդամք** :
Parte , **Partechè** , **մի** • Մինչ . **յորժամ** : պա առաքել :
Partecipante , **մի** • **Բաժանորդ** . **հաղորդ** : ինկոք :
Partecipare . **Տէս** **Participare** .
Partécipe , **մի** • **Բաժանորդ** . **հաղորդ** : հիւսպար :
 * **Partécice** , **մի** • **Ինչ** : far partecipe . **բաժանորդ
 առնել** : **Ժանուցանել** . **զեկուցանել** :
Parteggiamento . **Բաժանումն** . **բախումն** :
Parteggiare , **լ** • **Զկողմն ունել** զուրուք . **միտել
 զհետ ուրուք** . **կուսակից լինել** : Բարաք Բախումն :
 * **Partegnézza** . **Սեփական կառուածք** , **կի տերուի
 ուրուք** :
Partenére . **Տէս** **Appartenere** .
Parténza , **մի** • **Որ մեկնի** . **որ 'ի բաց երթայ** :
Parténza . **Երթ** . **յու** . **բաժանումն** : գալուց :
Partévole , **մի** • **Բաժանելի** . **անջատելի** :
Particella , **Particina** . **Բաժին փոքր** . **մասն փոքր** :
 particelle . **մասնիկք** , **կի մասնիկուք** (բանի) :

Participamento . **Բաժանորդութիւն** . **հաղորդակցութիւն** :
Participante , **մի** • **Բաժանորդ** . **հաղորդակից** :
Participare , **լ** • **Բաժանորդ** . **լինել** : **հաղորդել** : **հիւսպար
 զլուս** : **Ինչ** : **ժամ** : **կենակցել** : **Բաժանորդ առնել** :
կառուած առնել :
Participato , **ta** . **Բաժանորդ եղել** . **հաղորդել** :
Participatore , **ար** • **Բաժանորդ** :
Partecipazione , **մի** • **Բաժանորդութիւն** : **Էնկալ** :
Participio . **Բաժանութիւն** (է մին յու թ մասանց բանի) :
Particuiola . **Փոքր բաժին** . **մասնիկ** : **փառաւ** :
Particola , **Particula** . **Նշն է** : **Particola** . **Մի նշար
 հաղորդութիւն** . **Հաղորդ** . (զոր տան ժողովրդոց
 կոչի և Comunicchino .) **Փոքանք** : **նշար** :
 * **Particolare** , **ար** , **գոյ** • **Մասնաւոր ինչ** :
Particolare , **ար** , **մի** • **Particolarissimo** , **ma** . **Մաս
 նաւոր** . **մասնական** . **առանձին** . **սեփական** : **պաշտա
 մագաւ** : in particolare , in particolare , **մի** • **Տէս**
Particolarmente .
 * **Particolareggiamento** . **Մանրամասն որոշումն** , **կի
 պատմութիւն** :
Particolareggiare . **Տէս** **Particolarizzare** .
Particularisti , **ար** , **յոյ** • **Էն նոքա՝ որք պնդեն թէ ըս
 մեռաւ միայն վի նախաաւանմանեայ** :
Particolarità , - **tade** , - **tate** , **մի** • **Մասնաւորութիւն** .
մասնաւոր պարագայք իրն :
Particolarizzare , **մի** • **Պատմել** , **կի նշանակել** **մի լը
 միդէ** . **իշանել** 'ի մասնաւորս . **նշանակել** : **պիւրէ
 պիւրէ** : **նախ** :
Particolarizzato , **ta** . **Պատմել** **մանրամասն** . **նշա
 նակել** **մի լը միդէ** , **ևն** :
 * **Particolarizzazione** , **մի** • **Մասնաւորաբար** . **մի լը միդէ** .
մանրամասն . **որոշակի** : **պիւրէ պիւրէ** . **մանաւանդ
 յաւէտ** : **հոստատա** :
Particoletta , **նոյ** • **Մասնիկ փոքր** . **բաժին փոքր** :
Particula , **Particulare** , **Particolarità** , **Particolariz
 zare** , **ևն** • **Տէս** **Particola** , **ևն** :
Partigiana . **Աղբ** . **ինչ նիւղակի** :
Partigianaccia , **մի** • **Նիւղակ փառաւ** :
Partigianamente , **մի** • **Որդէս զիւսակից** :
 * **Partigianata** . **Հարուած նիւղակի** :
Partigianetta , **նոյ** • **Նիւղակ փոքր** :
 * **Partigianetto** , **նոյ** • **Տկար կուսակից** :
Partigiano . **կուսակից** . **համախոս** : **Բարաք** . **Բարաք փոքր** :
Partigianone , **ար** , **յոյ** • **Նիւղակ մեծ** :
Partigione , **մի** • **Բաժանումն** . **բախումն** :
Partimento . **Նշն է** : **երթ** . **յու** :
Partire , **մի** • **Բաժանել** . **անջատել** . **մեկնել** : **այլեմաք
 բաժանել** (զիւրն) : **Բախել** : **կի մեկնել** : **զատուցանել** ,
կի անջատել (զհրահալելու 'ի միմանց ժամտա
 ջրով) : **աւարտել** : **Partirsi** , **մի** • **Երկնել** . **ի բաց եր
 թալ** . **յուլել** : **կի մեկնել** :
Partita . **Երթ** . **յու** . **ի փոքր** : **ultima partita** . **հրաժե
 րումն 'ի կենաց մաս** : **Մասնաբաժին** : **Ինչ** : **նշա
 նակումն** , **կի գրուի** , **կի յիշատակուի պարտեաց** ('ի
 հաշուէ գրի) : **կողմն** . **Տերձուձ** : **Բըգա** : **անկ** :
 Divisa , Assisa . **Կողմն խաղաղոց** : **far una parti
 ta alla palla** . **խաղալ գնդակ** : **Բոյ** . **օյնմաս** : **vin
 cere una partita** , **կի due partite** . **Հաշիւ զմի** , **կի
 զերկուս** : **խաղալ** : **պիւր** , **էի** . **օյն** : **կի մեկնել** : **vuoi esser
 della partita** ? **կամի խաղալ լը միդէ** : **la partita non
 è eguale** . **կողմունքն չեն հանր** . **չեմ հաւաքար** :
Partitamente , **մի** • **Մասնաւորաբար** . **ուրոյն ուրոյն**
մի լը միդէ : **պիւրէ պիւրէ** :
Partito . **Եղանակ** . **օրինակ** : **Բար** : **per niun parti
 to** . **ոչինչ իւր** : **a questo partito** . **այսոյս** : **Պաշն
 պայման** : **ար** : **far buon partito** . **առաջի առնել**
 պայմ

պարտաճառոր պայմանն : խորհուրդ . որոշումն մտայ . առաջադրուսն : մալալիւն . ելիկ : riciso . հաստատան կամբ , կի՛ խորհուրդք : prender partito . հաստատան , կի՛ դժել 'ի մտի : ելիկի գոմարտ : non so qual partito prendere . չգիտեմ զի՛նչ արարիկ : egli ha pigliato partito riciso . հաստատան կի՛մտի : a partito preso , մ . տես Pensatamente . Tu hai preso il partito migliore , e 'l più sicuro . Չաւանդոյնն և զապահովագոյնն ընտրեցեր : per questo sarebbe il miglior partito . վո՛ւր լաւ ես լինէր : che partito prendi tu ? զի՛նչ խորհիցիս 'ի մտի : dei più cattivi partiti bisogna pigliare il migliore . յերկուց չարեաց՝ փոքրագոյնն է ընտրելի : Partito . կողմն (ուրուք) : խաբար : abbracciar il partito di qualcuno . զկողմն ունէլ զուրուք . մի տեղ զհետ ուրուք : Վասնոց . աղէտ . սահման : պէ . լա . հալ : io sono a mal partito . կամ՝ 'ի վտանգի . եմ՝ 'ի չար սահմանի : condurre , recare alcuno a mal partito . արկանել զքե՛ 'ի վտանգ . պաշարել զքե՛ յանհարկն անձկուիս : իրաւախոհուի՛ 'ի խաղարկուի : հաբալ տօմալ . սալն : կարծիք : գըյա . ֆիւր : andare , mandare , mettere , կի՛ fare il partito . հարցանել զհարծիս ուրուք (քուէիւք 'ի ժողովի) : առաջի սանկի ինչ 'ի խղիւղակուի : vedere il partito vinto . տեսանել թէ՛ ոչ ես է հնար խափանել ինչ 'ի լինելոյ այսպն , կի՛ այնպն : mettere il cervello a partito a uno . արկանել զքե՛ 'ի վառան , 'ի չիփիս : preso il partito , cessato l'affanno . սառի . յորովիւ իրացն՝ դադարեն յոյգք խորհրդոց : ingannarsi a partito . խարիլ չարաչար : Ասիծի , կի՛ դաշնագրուի ամուսնուի : femmina di partito . պտուիկ : գառիկ : pulcella , che non trova partito . աղջկն անհաստեղի . քի՛ որում ոչ գտանի այր :

Partito , ta . Բաժանեալ . անջատել . մեկնել . զառուցել : այրել . այր :

Partitóre , աբ . Բաժանող . բաշխիչ : քալի : բաժաւարար (թիւն) : որ մեկնի . կի՛ մեկնել . որ բաժաւի . որ 'ի բաց դնայ : Օձտիւք . պառակտիչ . խռովարար : զառուցիչ . հրահալելեաց ('ի միմեանց) :

Partitúzzo , աւ . Թիւթիւ խորհուրդ :

Partizione , ի . Բաժանումն . բաշխումն : պէտք . լի . թագոյն :

Parto . Ծնելուի . ծնունդ . փոխարձակ . փոխ : al parto . 'ի ծննդեան . 'ի ժամու ծննդեան . nascere , կի՛ produrre a un parto . ծնանիլ երկուորեակս : a un corpo , կի՛ in un sol parto . միով ծննդեամբ . միանգամայն (ծնաւ երկուս , կի՛ երկս , ևն) : donna di parto . ծննդական . կին նորածին : Լուսա . fare il parto . յետ որ գեծնունէ կալ զգուշուիլ , յանկալի : essere di parto , կի՛ stare in parto . նոյնն : stare in parto . կեալ 'ի փափկուե , 'ի գրգռուի : morir di parto , կի՛ sopra parto . մեռանել յերկանց ծննդեան : non è ancora ben rimessa dal parto . դեռ չէ ապաքինել 'ի խօթուէ որ գեծնունէն : Parto . Որդի . զաւակ . ծնունդ : ելլալ . փոխարէր՝ գործ . երկուց , ծնունդ :

Partoriente , գայ , ի . և ա . Որ կայ յերկունս . երկուց . ծննդական : Եղանակ :

Partorire , լ . Ծնանել (զորդի) : փոխարէր : morir sopra partorire . մեռանիլ յերկունս : letizia , odio , ևն . ծնանիլ զինդուե , զատելուի , ևն :

Partorito , ta . Ծնեալ : փոխարէր . փոխալ :

Partoritrice , ի . Ծննդական . ծնող . երկնիչ : պառաւ (չարեաց) :

* Parturiente . * Parturire . S. Partoriente , Partorire .

Parvénza . Երեւոյն : սակաւուի :

Parvificáre , ՚ . Փոքրկացուցանել . նոճաղել :

* Parvificazione , ի . Երեւոյն :

Parvífico , ca . Բաւ լալ . Փոքրակայելուց : կծծի . դժուծ :

Parvipéndere , լ . Բաւ լալ . Փոքր . կի՛ առ ոչինչ հա

Parvità . Փոքրուի . փոքրուի :

Párvo , va . Բաւ լալ . Parvissimo , ma . Փոքր :

* Parvolettó , Parvolino . Մանկիկ . տղայ : Երեւոյն :

Párvolo . Մանկիկ . տղայ : Երեւոյն . Երեւոյն :

Paróta . Տես Apparenza .

* Parúto , ta . Երեւել : m'è paruto . Թոճեցաւ ինձ :

Párvulo . Տես Parvulo .

Parziale , 4 . Parzialissimo , ma . Կուսակից . համա

խոհ : Բարեգործ . ձեռնգործ : Մասնական :

Parzialeggiáre , ՚ . Ցուցանել կողմնաւոր բարք . մի

տեղ զհետ ուրուք : Բարեգործ խոհարար . Երեւոյն . Երեւոյն :

Parzialità , - táde , - táte , ի . Կողմնաւոր բարք .

կուսակցուի : համախոհուի . կուսակցութեան . Երեւոյն

նախորդի : Բարեգործ . Երեւոյն . Երեւոյն :

Parzialmènte , մ . Կողմնաւոր բարք . կողմնաւոր

բաժնի :

* Parzionáble . * Parzionále . Տես Parziale .

Pascénte , 4 . Արատական . որ արածի :

Páscere , ՚ , և ՚ Արածիլ : Երեւոյն : ՚ . Արածիլ .

ջամբել . կերակրել . բուժանել : Երեւոյն . Երեւոյն :

Զիտ : Պարարել (զայս , զիստ) : Pascersi , ՚ . Արածիլ .

միանիլ . տածիլ . յարեալ : Երեւոյն . Երեւոյն :

Զիտ : պոյնտ : pascersi d'aria , di vento , di fumo , ևն . զհոգն արածել . պարարիլ միտքուք :

Pascibétola , գայ , և ա . 4 . Ամիտ . խօթարար :

Pasciménto . Արածումն : խարակ . արատ . կերակուր . միտք :

Pascióna . Եղիլ է : շահ . առատուի . պիտոյից :

* Pascipéco . Բաւ ծաղկան . Տես Cazzo .

Pascitóre , աբ . Արածող . հողիւ :

* Pascitricé , ի . Միտքից . կերակրիչ :

Pasciúto , ta , Արածել . յար : Երեւոյն . Երեւոյն :

Զարմանեալ : պէտք . լի :

Pásko . Բաւ փառալից . Տես Pascolo .

* Pascolaménto . Արածումն :

* Pascolánte , 4 . Արատական . որ արածի :

Pascoláre . Տես Pascere .

Páscolo . Արատ . մարդ : Երեւոյն . Երեւոյն :

* Pasmento . Տես Spasimo .

Pásqua , ի . Պաղար . պաղար . զատիկ : Ժողով :

Եւ՝ անէծք ինչ : dar la mala pasqua . ստուապեցուցանել զքե՛ : aver , venir la pasqua in Domenica .

սառի . հանդիպել ինդրոյն . զամուսնու լինել :

* Pasqua Annotina . Տարեգարծ ամի մկրտուի :

Pasquále , 4 . Pasqueréccio , ia . Չատկական . զատիկ :

* Pasquáre , լ . Կատարել զպաղար , զտես զատկին :

* Pasquillo . խօղով զարծանաց . կի՛ եղեր . (է

Pasquinata . խօղով զարծանաց . կի՛ եղեր . (է

միտք ուրուք գրել 'ի թղթի . զոր խալալացիք կուէ

ցին Pasquinata , յանուն հաշակաւոր արձանին կու

լելոյ Pasquino , որ 'ի հռոմի յոր սովորել էր ամ .

բոնն հռոմայ մածուցանել զայնպիսի գիրս նա

խառանաց) :

Passáble , 4 . Տանելի . ներելի . միջակային . ջափա

ւոր : ամակ՝ ձեռք կուտայ : Եւ ձեռի . Երեւոյն :

* Passabilmènte , մ . Չափաւորապէս . չափաւոր :

Passággio . Անցումն . անցք . երթ . ինչ . տեղ . տե

ցից . անցք : Եւ : բաժնից : ինչ . տեղ . տեղ :

մահ : Անցք . (Երեւոյն) : Երեւոյն :

Եւ :

Եւ :

Եւ :

Եւ :

Եւ :

Եւ :

Եւ :

Եւ :

Patentemente, Գ. Գործարարական, հետաքրքիր։
Pátera. խառնարան, ԿՊ գործարան, (է անօթ ինչ
զոհագործութեան նախնական)։
Paterassi, ար. Եւ. Արարածքներից ինչ նախն. (արք
իծայրէ զայժմն մգին երկուստեք միմեկ. է հող-
անան նախն.։)
Paterécchio, Paterécchio. Ամեն ինչ արկունայ էղծ
գտն. որ հոյն է Panereccio.
Paterino. ՏՏՊ. Eretico.
Paternale, Գ. ՏՏՊ. Paterno.
Paternamente, Գ. Հայրաբար։
Paternità, -tade, -tate, -tate, ԻԳ. Հայրութի։ պատու։
Հայրութ. (է և պատանաւուն հրճաւորաց)։
Paterno, na. Հայրենի։ Հայրական։ Գիտելի։
Paternóstro, ար. Աղօթք Երեսնական. Հայր մեր։
Paternostri. խորհրդային հասցը վարդաբանին.
ռուսկ. Հայր մերերը։ Օրհնարան. վարդաբան։
Բերդ. Paternostro della Bertuccia. անասի. Հայ
հոյակ. յիշոյց. մեղանկան բաւք։ aver detto
il paternostro di San Giuliano. դատել. ինչան
կարծ։
Pateticamente, Գ. Հարմարեալ կրից, կՊ անոր-
ծակաց։ իրարար բանիւք։
Patético, ca. Հարմիր կրից. զարմանցիւ անործա-
կաց. աղքատագոյն։ Բարացողական։ անբարոյն։
patetico. է և անուն չոր. ջրի անան անկրկն։
Patibolo. Գանդալան. ինչ։ պտ. ալանգ. attaccar al
patibolo. Գանդ. ի խաւ։
Pático, ԿՊ. Epático. ար. ար. ՏՏՊ. Գ. Aloé. " Pa-
tico. Խոշոցիւ։
Pacimento. Զարչարանք. վիշտ. անտապաւնք. ջուռ։
Pátiua. Սկսեալ. տես և Invernatura, Vernice.
Patire, Լ. Կրել։ Գիտել։ տանել։ համբերել։ անց
էիկէ։ ցատկանիւ. անտապիւ. վշտանալ. մարմն-
քիւ. անգիւ. դաւալ։ պար. ինչոք. խանգարել.
անպահանիւ. գողալ. Լատ. il grano, ԼԵ. ha patito.
Դաւանաւ. կՊ անպահանջաւ. ջարձան. patir for-
za. բռնան կրել. բռնաբարել։ d' una cosa. Կա-
րանի ինչ. տանել զպահանջի իրիք. պահանջ
յիբայ ինչ. di pane, անտապիւ. իրիք. զքաւարութե
հայն. di danari. Կրել. պարտաւան. կՊ անտա-
պան. դրանց։ Մարտել. di renella, di stoma-
co, ԼԵ. անտանալ զպտ. միջոցել. ԼԵ. անտա-
նալ զպտ. անտանալ, ԼԵ. freddo, ցրտանալ։ Ի.
ԼԵ. ԼԵ. caldo. անտանալ. dolore, ԼԵ. ցաւիւ.
կրել զքաւ. non poter patir alcuno. Եւ զորիւ հան-
գուրծել ԼԵ. ուր. ոչ կարել խաւ անանիւ զք. Լ.
տեւ զք. Կարել յաւանք. patir gl' interessi.
Կարել զք. դրանց. la voglia di chechessia.
մարիւ. ի ցանկութե. Եւ հասանել քաւաւանայն. Լ.
pene di chechessia. կրել զպտ. իրիք. անտա-
լուծանել զք. ԼԵ. անտա- անտա- անտա- non patir di-
mora, ԼԵ. ոչ անտալ խաւանալ. լինել կարեւոր
յոյժ. patirsi la fame, la sete, ԼԵ. Եւ լինել ԼԵ.
քաւան, զքաւան, ԼԵ.։
Patito, ta. Կրեալ. տարել. համբերել։
Patitóre, ար. Աղօթ. համբերող։
Patognomónico, ca. Բառ. Բ. Անտապիւ (նախն.)
Patológico, ca. Անտապիւ.
Patología. Անտապիւ.
Pátre, ար. ՏՏՊ. Padre.
Patrasso. andar a patrasso. ի կորուստ երթալ. Կո-
րելիւ։
Pátria. Հայրենիք. իւր. ԼԵ. ԼԵ.։
Patriarca, ար. Արարածքներից. Գաւառաբար։
Կոթի։ նախահայր կրեմիք. Կարգաւան. Կիւր.

Pecchia, էԷ՝ Միզուլ : առէ :
 Pecchiare, Է՝ Տճել ուղ զմեղու : շոճայտիլ գին ուղ :
 * Pecchioue, աբ՝ Տես Fucio .
 Pécchia . Տես Pancia .
 Pecciata, Աբայի հարուած յորովայն :
 Pecciolo . Ագէ ինչ Թղլլ :
 Péce, էԷ՝ Չիւծ . դաջել խէժ : գաւթան : pece gre-
 ca . ձիւծ յունաց . (է ձիւծ ինչ աղին :) Pece
 di Terra, կի՞ minerale . Կարածիւծ հանքային .
 (է կուլար ինչ կարծր ք զձիւծ) ՂԷՖի : esser mac-
 chiati d' una pece, կամ՝ d' una stessa pece . շաղա-
 խել 'ի նոյն յանցանս . լինել մեղսակից :
 Pecora, էԷ՝ Ուխար : գայ : le pecore mi mordono . նկուռն
 լինիմ 'ի տկարագ ունից : chi pecora si fa, il lupo
 se la mangia . կարի իմն պարզմուռն դուրաւ յաղ-
 թի 'ի պարտանաց : levar le pecore dal sole . զնել
 ինչ յալանով : carta pecora . մաքուրան : իւրէ :
 Pecoraccia, էԷ՝ Ուխար անարգ . անաւագ : անմիտ :
 Pecoraggine, էԷ՝ Անմուռն . խոթամուռն : անմագ :
 Pecorájo, յա . Սաշարած . հովիւ : լծակն :
 * Pecoráre, էԷ՝ Մայել : երգել անձն թիւծս :
 Pecoréccio . Entrar nel pecoreccio . Շփոթիլ 'ի
 սկզբան անդ ճառին : ևս՝ հաւատալ ստուէ , կի՞
 անմտարար : uscir dal pecoreccio . ճողողիլ 'ի
 բազմակն ձիւն գործոյն :
 Pecorella, էԷ՝ Ուխարակ . ուխար : գայ :
 Pecorile, գայ, աբ՝ Փարակ . գաւիթ ուխարաց աղէ :
 Pecorile, աԷ՝ Աւխարի :
 Pecorína, էԷ՝ Կա՞ . Ուխարակ : գայ : նա՞ : սպտուր ,
 կի՞ քակոր ուխարի : պո՞ :
 Pecorino, աբ՝ Գաւն (արու :) գաւլու : սպտուր ,
 կի՞ քակոր ուխարի : պո՞ :
 Pecoríno, աբ, աԷ՝ Ուխարի : անմիտ . Թանձրամիտ :
 Pecorone, աբ՝ Անմիտ . անհանձար . սպտուր : անմագ :
 entrar nel pecorone . կամակարել : studiare il pe-
 corone . լինել անմիտ , անուսումն :
 Peculató . Դանձախատուռն : պէնիւմոս Էրուլուլուլ :
 Peculiare, Է՝ Բառ լաբ՝ Տես Particolare .
 * Peculiarmente . Տես Particularmente .
 * Peculiétto , աԷ՝ Դոյղն ստացունածք որդւոյն , կի՞
 ստրկին :
 Peculío . Հօտ : ևս՝ Է Բառ օրէնագիտ .՝ Առանձին , կի՞
 սեփական ինչք որդւոյն , կի՞ ստրկին : aver fatto
 un po' di peculio . հաւաքել փոքր ինչ կերմոսս ,
 կամ դրամն :
 Pecunia . Դրամ . արծաթ : անձն :
 Pecuniále, Է՝ Դրամոյ . արծաթոյ :
 Pecunialmente, Է՝ Դրամով . արծաթով :
 Pecuniário, յա . * Pecuniatívo, va . Տես Pecuniale .
 Pedaggio . Բաժ անցից : պա՞ . Էլեւիտ հճեկի :
 Pedaggiére, աբ՝ Բաժտակահանջ . մաքսաւոր :
 * Pedágna . * Pedagnóne, աբ՝ Յենարան ոտից թիա-
 քարից յուկանուռն :
 Pedagnuolo, յա, աԷ՝ Արմի : հանել , հատել յարմէ :
 * Pedagoghería . Տես Pedanteria .
 Pedagoghessa, էԷ՝ Բառ Ժողով .՝ . Վարժապետուհի :
 Pedagogía . Մանկածուռն . դաստիարակուռն ման-
 կանց :
 * Pedagógico, ca . Մանկածուռն . դաստիարակի :
 pedagogo . Մանկածուռն . դաստիարակ մանկանց : հօժ :
 Pedále, աբ՝ Բռն ծառոյ : անո . աղա՞ : մեղել : ասի՞ :
 d' un organo . մեծագոյն եղջերակող երգչունին՝
 զոր հարկանեն ոտիւք : Փոկ ուղից կօշկակարաց (է
 փոկն՝ որով հաստատուռն ունին 'ի լ՛՛ ծնգաց զնո-
 ղաթափն՝ զոր կարեն . կոչիւ և Capestro .)
 Pedána . Ունատեղի կառայ : է ևս տախտակ ինչ
 նաւուն :

PE

Քեան. Պէշան. (է երգ ինչ 'ի պատիւ սպողոնի
դից. և նոյն ինքն ապողոն :)
Քեա. Պաշապուռ. Թերուռ. արատ. զբողակ: է.
= ԷԼԷԻ. Էանուռ :
* **Peccabile**, և. **Մեղանշական** :
* **Peccadiglio**. Բառ սպանիադոց. **Տկս** Peccatuazo.
Peccaminoso, և. **Մեղանշական. մեղակիր** :
Peccante, և. **Յոռի, վատթար (հրէք :)**
Peccare, և. **Մեղանշել** : Ինչպէս էր. և : յանցանել.
զբողել. սխալել : Էանուռ. և : pecca a suo conto,
հմ^ք sul suo dosso. **Մեղանշել 'ի գլուխ իւր. մեղք**
իւր 'ի վր իւր եղցի :
Peccatáció, **էրւռ** : **Մեղք անհնարին, ոճիր անշա**
դին : **եղեռն** :
Peccato. **Մեղք. յանցանք** : Ինչպէս : Թերուռ. և. պա
կատուռ : գաղափար : esser peccato a far cheches
sia. փոխար^ք. **ինչպէս է. դժպատէ հ ինչ է** : Էաւււր գլու
egli è gran peccato ch' abbia speso il suo danaro.
ինչպէս մեծ է վատնել նր զինչն : peccato vecchio,
penitenza nova. **ոչինչ մեղք մնաւ սպառախել** : pec
cato celato, mezzo perdonato. **մեղք գաղափար ' նե**
բողուռ է արժանի : aver poco peccato in una co
sa. **լինել անվարի. և : չունել զղաղապաճ հմուռի** :
Peccatoráció, **էրւռ. գ. և** : **Սննամեղ. բազմամեղ** :
Peccatóre, ար. **Մեղաւոր** : Ինչպէս էր :
Peccatrice, ար. **Նոյն է կին մեղաւոր. պոռնիկ** :
Peccatúzzo, և. **Մեղք փոքր** : Թեթեւ յանցանք :
Pécheo. **Բաժանի ինչ մեծ** :

շորեայ : pelle, che tu non puoi vendere, non la scorticare. *Քի միշտմուխ լինելու յայն ինչ՝ ուստի չիք բեղ օգուտ :* in pelle, կի՛ in pelle in pelle, կի՛ pelle pelle, *Քի զերեսք միայն ի վերին երեսս :* առ արտաքս : *Նի մարմն միայն (վերաբերել) :* lasciar la pelle, մեռանել : scampare la pelle, մազադուրել լինել : անհնապուր ճարտրիչ ի մահուան : նէ : scherzare, ևէ, sopra la pelle d' alcuno. զծաղու գալ վտանգաւ, կի՛ վտանգ արդ : փորձ փորձել ի վր արդ : levar la pelle, բերել, մահել : Pellegrina. *Կտին (է աստարածն խեցի ինչ ճովայնի որ կոչն ևս Pettine, և Conchiglie di S. Giacomo.)* Նարագ :
 Pellegrinaggio. Պանդխտուի . նժդեհուի . գարեղի . գարեղի : օւղեղնացուի . ուխտագնացուի : քիւրելի . հաճել : andar in pellegrinaggio. դնալ յուխտ . ուխտագնաց լինել . շրջիլ յուխտ :
 Pellegrinante, և . Տարագնաց . ուղեւոր . ուղեղնաց :
 Pellegrinäre, և . Պանդխտանալ . դնալ ի պար : ճա : ճապարհ առնել : քեֆեր էլմէ : գարեղեմուի էլմէ :
 Pellegrinazione, և . Տես Pellegrinaggio.
 * Pellegrinétto. փոքր, կամ մապաղ ճանապարհորդ :
 * Pellegrinino. փոքր, կի՛ մանկահասակ ուխտագնաց :
 * Pellegrinità, Peregrinità. Յանցառուի, արնճուռի :
 Pellegrino, na, ք . Ուխտագնաց . ուխտաւոր : հաճի : պանդխտ . նժդեհ . ուղեղնաց : գարեղ . եղէ : օղի :
 Pellegrino, na, ք . Օտար . օտարական . եկ : եպանձ : շնձիկ . չքաղ . սակաւագիւտ . դժուարագիւտ . աղնիկ . գերապանծ . պատճախան : եւս . նախի :
 Falcone pellegrino. Աղբ ինչ գերեցեկանի, և զօրեղ բաղիկ :
 Pellicano. Հաւալուսն : ասպի : կոչն և Grotto marino, Agrotto, Merlo del duca, Onocrótalo, և Gran gozzo :
 Pellicceria. Վաճառատեղի, կամ փողոց մուշտակադորձաց : քիւրթիս ասպաղ : մուշտակադորձուի : քիւրթիսիս :
 Pelliccia. Մուշտակ : քիւրթ :
 Pellicciájó. * Pellicciáro. Մուշտակադորձ : քիւրթիս :
 * Pellicciajuólo. Մուշտակադորձ :
 Pellicciäre, և . Յօրինել մուշտակ :
 Pellicciátó, ta. Պատել մուշտակաւ . անցուցել մուշտակաւ : մուշտակաւոր :
 Pellicciére, ար . Մուշտակարոր . մուշտակալաճառ : քիւրթիս :
 Pellicción, ար . Մուշտակ մեծ, կի՛ երկայնամաղ :
 Pellicella, և . Pelleին . Մորթ փոքրիկ :
 Pellicello. Է որդն ինչ մանրիկ յոյժ, և մորմեղեցուցիչ, գոյացել ի մորթս բոսորայ :
 * Pellicco, ea, ք . Մորթեղէն . մուշտակի :
 Pellicciátó. Կաշի սպեղանեաց . (է կաշի՛ յորդ վր ծաւալել տարածեն զսպեղանին) :
 Pellicína, և . Մորթ փոքր և նուրբ :
 Pellicino. Ունին բրձոյ, պարկայ, և բեռանց : աստակալ . կամ ներքապոյն կողմն ուսկանին՝ ուր հաւաքին թակարդէլ ձկուղին : pigliar il sacco col pellicino; votar, կի՛ scuotere i pellicini, ևն . իսպառ . դատարկել զբուրձն : յայտնել ուսկն դաղողն նիս արտին :
 Pellicola, և . Մորթ փոքր, կի՛ նուրբ . մաշկ : տէս և Membrana.
 Pellolina. Տես Pellicina.
 Pellicido, da. Բառ թափանցիկ . թափանցիկ :
 Pello. Մաղ . հեր : գէլ . իւր : գոյն ինչ . փոքր մի : ձիւն : un pelo più larga . փոքր մի լայնագոյն : Մաղք, կի՛ աղունաղք արունեաց : Վիճակ . հան

գտնանք . կարգ : Ճեղքունձ որմոց . խրամառ . փոքր ձեղքունձ : էառէ : pelo dell' acqua . երես ջուր (գետոյ, ձառ, ևն) : aver la coda taccata di mal pelo. լինել նեղաւոր . խորաննիկ : lasciarvi il pelo, կի՛ del pelo. ոչ անվնաս զերծալ նիւ : գնոց գնել : և՛ non mi morde mai cane, ch' io non avessi, կի՛ non volessi del suo pelo. և ոչ զմին ի վնասուց, կի՛ յանիրաւուց թողի անպատիւ : stringere, կի՛ rivedere il pelo a uno. հարկանել զոք . կի՛ առնուլ համար խառապահանք : rilucere il pelo. լինել գէր, կայտառ, առոյց : tondo di pelo. Թանձրամիտ . անմիտ : esser di un pelo, և d' una buccia. տես Buccia. Levare il pelo per aria. Պորձել ճարտար և երազ : pigliar pelo. կապահաճել . ի կապահաճան անկանել : vedere, կամ conoscere il pelo nell' uovo. լինել սրամիտ, մանրազնին, նմարել և զննուել : cercare, կամ guardare il pelo nell' uovo. մանր կրկուտ : non voler avere, կամ non aver pelo, che pensi a checchessia. ոչինչ բնաւ խորհել զերաց ինչ : essere a un pelo di far checchessia. լինել մերձ ի գործել ինչ : non torcere un pelo ad alcuno. ոչինչ ինչ անիրաւի առ ք . ոչ բնաւ տրամեցուցանել, կի՛ նեղել խոնել զք : andar a pelo, կի՛ a pelo a pelo. գնալ անխալ . անխելոյ, ձգել : andare a pelo. չունելի, հաճոյ լինել . քաղցրանալ (ասի զերաց) di primo pelo. նորամորտ . կի՛ որդ արդ ինչ բողբոջեալ են բոյսք մորունցն : tirati in là un pelo. ի բաց դնալ աստի փոքր մի : aver gli occhi tra' peli. ոչ տեսանել քալ . ոչ քալ նմարել, կամ ճանաչել :
 Pelolino, և . Մաղ կարճ, նուրբ : ինչ գէլ :
 * Pelóne, ար, յաճ . Մաղ երկայն, կամ ստուր : Աղք ինչ թաւամիտ ասունեաց :
 Pelosella. խոտ ինչ թաւամաղ :
 Pelosétto, ta, և . Փոքր մի թաւ, կի՛ թաւամաղ :
 Pelóso, sa. * Pelosissimo, ma. Մաղուտ . թաւ . թաւամաղ : իւրիւն : pietà, կի՛ carità pelosa. գէթուի շահասիրուէ . սեր շահանկրուէ :
 Peltrato, ta. Սնաղեալ : գալալ :
 Péltro. Սնաղ . զուտ արձամով :
 Pélvi, և . Կոնք . (է կոնքաճն խոռոց ինչ մարմնոյ) :
 Pelúria. Կեքերի մաղք թռչոց . (են մաղք մնալ գեալք ի վերայ փետեալ թռչոց) : աղունաղք թռչոց, կամ կենդանեաց : այլ իւրիւն : Pelúria di Cipolla. Մանրիկ ստարկ ինչ գեղեցիկ :
 Pelúzzo, և . Մաղ նուրբ . աղունաղք : աղնիկ չուխայ ինչ Ֆիթեղեցիկ :
 Péna. Պատիժ . պատուհաս : ձեւ : վեշ . նեղուի : տառապանք : ձեւ . պէտ : աշխատուի . վատասի : զանգի : con pena, a pena, a gran pena, a mala pena, appena, և . հաղիւ . դժուարաւ : ինչ իւրիւն :
 Penáce, և . Վշտաբնիչ . տառապեցուցիչ :
 Penálie, և . Պատժական . պատուհաս :
 Peralità, - táde, - táte, և . Պատիժ . պատուհաս . գործ պատժոյ :
 Penalmente, և . Պատժով . չ պատուհասի :
 Penánte, և . Վշտաբեր . վշտակիր : դատապարտել (ի գործ) :
 Penáre, և . Յապաղել . յամել : ինչ : աշխատել . տաժանիլ : լաւ : նեղել . տառապիլ : զանգի : և . Նեղել . տառապեցուցանել . պատուհասել :
 Penáti, ար, յո . Թերափք . Թերափիթք . (է ինչ գիւհ ճեթանոսաց, որոց երկիր պագանին ի տան իւրեանց) :
 Penáto, ta. Պատուհասեալ . տանջեալ :
 Pen-

Pensatōre, իս, օծ. Հոգարկու: էս՝ գոյ. mettere, հիփօստարե in pensatojo. արկանել, հիփօստանել ի նիսկանկ շարեաց. խիթալ. մոտցոյց լինել: ficcar altrui nel pensatojo. Է միտ արկանել ինչ ումնք: Pensatōre, ար. Pensatrice, իգ. Տես Pensante.
 Pensévole, Կ. Մտածելի: non pensevole. անարկնկալ:
 Pensieraccio, իս, վիշ. խորհուրդ չար:
 Pensieráto, ռա. Մտախոհ. մտածու. հոգոց:
 Pensière, ար. Տես Pensiero.
 * Pensierétto. * Pensierino, ռու. Մտածու թէ տալու, հիփ համառու. գոյցն խոկու ձև:
 Pensiero. Մտածուի. խոկու ձև. խորհուրդ. միտք. փաշտման. փաշտման. փոխ. հոգ. յոյզք խորհրդոց. տաղանայ մտաց: գաղտնիք: փոքր. խնամ. հոգաւորութիւն: գայլ: aver cattivi pensieri. խորհիլ պաշտոս, հիփ դատեղիս. m'è venuto, հիփ m'en trò in pensiero. էնի, հիփ անկու ի միտս իմ. andare, essere, stare, էնի, sopra pensiero. լինել մտածու. գնալ, հիփ կալ մոտցոյց: mettere, կամ porre in pensiero. խորհուրդ ի միտ արկանել. տալ խորհել: niun pensiero non pagò mai debito. անտի. տաղանայ խորհրդոց չէ գնել շարեաց: aver pensiero. փոյթ ունիլ. խնամել:
 Pensieroso, ռա. Penserosissimo, ռա. Մտախոհ. մտածու. յուսեալ ի խորհուրդս: Կի փոքրիկ:
 * Pensieruccio, Pensierazzo. Տես Pensieretto.
 Pénsole, Կ. Կանխալ. առկանխալ. որ է ի կանաւոր:
 Pensionário. Հասու թաւոր. (է նա՝ որ վայելէ ի հասոյթ ինչ) թոյլիւի: հասու թաւոր: եօլի-փէշի հարկատու:
 Pensioncella, ռու. Սակաւ հասոյց:
 Pensione, իգ. Հասոյթ. (է հարկ ինչ եղել իրր ի բիշմ ի վր եկելուցան ընդից) թուակ. ոռնիկ: թոյլի:
 * Pensivo, va. Pensoso, ռա. Pensosissimo, ռա. Մտախորհ. մտածու. հոգած. բարմահոգ: փոքրիկ. թաւալ:
 Pentácolo. Բժժանք. յուսու թաւուր: համիլ նշա. նազիծ յուսու թից:
 Pentacordo. Հինգադի. (է սաղեյարժար նոռադարան ինչ նախնեաց):
 Pentafile. Հինգաբերեան. (է խոտ ինչ, որ կոչի է Cinquesfoglio.) դէշ խաւիս:
 Pentagonále, օծ, Կ. Հնգանկիւնի: դէշ քեօլի:
 Pentagonono, գոյ, է օծ. Pentángolo. Հնգանկիւնի: դէշ քեօլի:
 Pentámetro, գոյ. Հինգոտնեան ոտանաւոր:
 Pentatéuco. Հնգամասեան. հինգ գիրք մովսեսի:
 Pentecoste, իգ. Pentecosta. * Penticósta. Պենտեկոստէ. գալուստ հոգւոյն սիյ: իւլ պարսից:
 Pentérsi. Տես Pentirsi.
 Pentiménto, ար. * Pentigión, իգ. Չղուռն. դեղձ. ապաշաւ: ինչոյ:
 Pentírsi, իգ. Չղձալ. ապաշաւել. սարձանալ, ինչոյ է ինի. գիտման օրհալ:
 Pentito, ռա. Չղձացի: սարձանալ:
 Péntola, Pénतोlo. Պոյտն. խեցի: քօլի: pentola di fuoco. Թոյանոթ ինչ միծ: bollire in pentola. մեքենայել ի մածուկ. նիւթել: occhi della pentola. պարարուիլ պուտան. (է կոյլակից իւղը լուղելը դերեոք արգանակի պուտան) cavar gli occhi della pentola. առնուլ զընտիրն վիւր. է թողուլ զորհն. ընտրել զբան: schiumar la pentola. նոյն է: portare a pentole. տանել զգր ի վր պարանոցի:
 Pentoláccio, վիշ. Պոյտն անարգ. հիփ վատար:

նէ. այլով ամիւ. այլ ամ ամառեք. բայց. այլ սա
կան. 'ի վրայոր ամիւ: ամառ. ամառ: Per. 2. (հայ
շահան.) կիմ Ընդ. կիմ 'ի. 3. per molti mesi. զա
միս բազմա. 2. բազմ ամիս: 3. 4. 5. per spazio di
due anni. զերկուս մի: per giorno. զոր օր. 6. 7. 8. 9. 10.
որէ: 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. per un giorno. զոր մի. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20.
per un anno. զամ մի. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40.
per questa prima giornata. յայտ ամառին առաջ:
Per. 'ի յարկին 'ի բոլոր բանս, առնէ զմի մանրայ.
կիմ յարկ 'ի մանրայ' առ 'ի զարդ. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000. 1001. 1002. 1003. 1004. 1005. 1006. 1007. 1008. 1009. 1010. 1011. 1012. 1013. 1014. 1015. 1016. 1017. 1018. 1019. 1020. 1021. 1022. 1023. 1024. 1025. 1026. 1027. 1028. 1029. 1030. 1031. 1032. 1033. 1034. 1035. 1036. 1037. 1038. 1039. 1040. 1041. 1042. 1043. 1044. 1045. 1046. 1047. 1048. 1049. 1050. 1051. 1052. 1053. 1054. 1055. 1056. 1057. 1058. 1059. 1060. 1061. 1062. 1063. 1064. 1065. 1066. 1067. 1068. 1069. 1070. 1071. 1072. 1073. 1074. 1075. 1076. 1077. 1078. 1079. 1080. 1081. 1082. 1083. 1084. 1085. 1086. 1087. 1088. 1089. 1090. 1091. 1092. 1093. 1094. 1095. 1096. 1097. 1098. 1099. 1100. 1101. 1102. 1103. 1104. 1105. 1106. 1107. 1108. 1109. 1110. 1111. 1112. 1113. 1114. 1115. 1116. 1117. 1118. 1119. 1120. 1121. 1122. 1123. 1124. 1125. 1126. 1127. 1128. 1129. 1130. 1131. 1132. 1133. 1134. 1135. 1136. 1137. 1138. 1139. 1140. 1141. 1142. 1143. 1144. 1145. 1146. 1147. 1148. 1149. 1150. 1151. 1152. 1153. 1154. 1155. 1156. 1157. 1158. 1159. 1160. 1161. 1162. 1163. 1164. 1165. 1166. 1167. 1168. 1169. 1170. 1171. 1172. 1173. 1174. 1175. 1176. 1177. 1178. 1179. 1180. 1181. 1182. 1183. 1184. 1185. 1186. 1187. 1188. 1189. 1190. 1191. 1192. 1193. 1194. 1195. 1196. 1197. 1198. 1199. 1200. 1201. 1202. 1203. 1204. 1205. 1206. 1207. 1208. 1209. 1210. 1211. 1212. 1213. 1214. 1215. 1216. 1217. 1218. 1219. 1220. 1221. 1222. 1223. 1224. 1225. 1226. 1227. 1228. 1229. 1230. 1231. 1232. 1233. 1234. 1235. 1236. 1237. 1238. 1239. 1240. 1241. 1242. 1243. 1244. 1245. 1246. 1247. 1248. 1249. 1250. 1251. 1252. 1253. 1254. 1255. 1256. 1257. 1258. 1259. 1260. 1261. 1262. 1263. 1264. 1265. 1266. 1267. 1268. 1269. 1270. 1271. 1272. 1273. 1274. 1275. 1276. 1277. 1278. 1279. 1280. 1281. 1282. 1283. 1284. 1285. 1286. 1287. 1288. 1289. 1290. 1291. 1292. 1293. 1294. 1295. 1296. 1297. 1298. 1299. 1300. 1301. 1302. 1303. 1304. 1305. 1306. 1307. 1308. 1309. 1310. 1311. 1312. 1313. 1314. 1315. 1316. 1317. 1318. 1319. 1320. 1321. 1322. 1323. 1324. 1325. 1326. 1327. 1328. 1329. 1330. 1331. 1332. 1333. 1334. 1335. 1336. 1337. 1338. 1339. 1340. 1341. 1342. 1343. 1344. 1345. 1346. 1347. 1348. 1349. 1350. 1351. 1352. 1353. 1354. 1355. 1356. 1357. 1358. 1359. 1360. 1361. 1362. 1363. 1364. 1365. 1366. 1367. 1368. 1369. 1370. 1371. 1372. 1373. 1374. 1375. 1376. 1377. 1378. 1379. 1380. 1381. 1382. 1383. 1384. 1385. 1386. 1387. 1388. 1389. 1390. 1391. 1392. 1393. 1394. 1395. 1396. 1397. 1398. 1399. 1400. 1401. 1402. 1403. 1404. 1405. 1406. 1407. 1408. 1409. 1410. 1411. 1412. 1413. 1414. 1415. 1416. 1417. 1418. 1419. 1420. 1421. 1422. 1423. 1424. 1425. 1426. 1427. 1428. 1429. 1430. 1431. 1432. 1433. 1434. 1435. 1436. 1437. 1438. 1439. 1440. 1441. 1442. 1443. 1444. 1445. 1446. 1447. 1448. 1449. 1450. 1451. 1452. 1453. 1454. 1455. 1456. 1457. 1458. 1459. 1460. 1461. 1462. 1463. 1464. 1465. 1466. 1467. 1468. 1469. 1470. 1471. 1472. 1473. 1474. 1475. 1476. 1477. 1478. 1479. 1480. 1481. 1482. 1483. 1484. 1485. 1486. 1487. 1488. 1489. 1490. 1491. 1492. 1493. 1494. 1495. 1496. 1497. 1498. 1499. 1500. 1501. 1502. 1503. 1504. 1505. 1506. 1507. 1508. 1509. 1510. 1511. 1512. 1513. 1514. 1515. 1516. 1517. 1518. 1519. 1520. 1521. 1522. 1523. 1524. 1525. 1526. 1527. 1528. 1529. 1530. 1531. 1532. 1533. 1534. 1535. 1536. 1537. 1538. 1539. 1540. 1541. 1542. 1543. 1544. 1545. 1546. 1547. 1548. 1549. 1550. 1551. 1552. 1553. 1554. 1555. 1556. 1557. 1558. 1559. 1560. 1561. 1562. 1563. 1564. 1565. 1566. 1567. 1568. 1569. 1570. 1571. 1572. 1573. 1574. 1575. 1576. 1577. 1578. 1579. 1580. 1581. 1582. 1583. 1584. 1585. 1586. 1587. 1588. 1589. 1590. 1591. 1592. 1593. 1594. 1595. 1596. 1597. 1598. 1599. 1600. 1601. 1602. 1603. 1604. 1605. 1606. 1607. 1608. 1609. 1610. 1611. 1612. 1613. 1614. 1615. 1616. 1617. 1618. 1619. 1620. 1621. 1622. 1623. 1624. 1625. 1626. 1627. 1628. 1629. 1630. 1631. 1632. 1633. 1634. 1635. 1636. 1637. 1638. 1639. 1640. 1641. 1642. 1643. 1644. 1645. 1646. 1647. 1648. 1649. 1650. 1651. 1652. 1653. 1654. 1655. 1656. 1657. 1658. 1659. 1660. 1661. 1662. 1663. 1664. 1665. 1666. 1667. 1668. 1669. 1670. 1671. 1672. 1673. 1674. 1675. 1676. 1677. 1678. 1679. 1680. 1681. 1682. 1683. 1684. 1685. 1686. 1687. 1688. 1689. 1690. 1691. 1692. 1693. 1694. 1695. 1696. 1697. 1698. 1699. 1700. 1701. 1702. 1703. 1704. 1705. 1706. 1707. 1708. 1709. 1710. 1711. 1712. 1713. 1714. 1715. 1716. 1717. 1718. 1719. 1720. 1721. 1722. 1723. 1724. 1725. 1726. 1727. 1728. 1729. 1730. 1731. 1732. 1733. 1734. 1735. 1736. 1737. 1738. 1739. 1740. 1741. 1742. 1743. 1744. 1745. 1746. 1747. 1748. 1749. 1750. 1751. 1752. 1753. 1754. 1755. 1756. 1757. 1758. 1759. 1760. 1761. 1762. 1763. 1764. 1765. 1766. 1767. 1768. 1769. 1770. 1771. 1772. 1773. 1774. 1775. 1776. 1777. 1778. 1779. 1780. 1781. 1782. 1783. 1784. 1785. 1786. 1787. 1788. 1789. 1790. 1791. 1792. 1793. 1794. 1795. 1796. 1797. 1798. 1799. 1800. 1801. 1802. 1803. 1804. 1805. 1806. 1807. 1808. 1809. 1810. 1811. 1812. 1813. 1814. 1815. 1816. 1817. 1818. 1819. 1820. 1821. 1822. 1823. 1824. 1825. 1826. 1827. 1828. 1829. 1830. 1831. 1832. 1833. 1834. 1835. 1836. 1837. 1838. 1839. 1840. 1841. 1842. 1843. 1844. 1845. 1846. 1847. 1848. 1849. 1850. 1851. 1852. 1853. 1854. 1855. 1856. 1857. 1858. 1859. 1860. 1861. 1862. 1863. 1864. 1865. 1866. 1867. 1868. 1869. 1870. 1871. 1872. 1873. 1874. 1875. 1876. 1877. 1878. 1879. 1880. 1881. 1882. 1883. 1884. 1885. 1886. 1887. 1888. 1889. 1890. 1891. 1892. 1893. 1894. 1895. 1896. 1897. 1898. 1899. 1900. 1901. 1902. 1903. 1904. 1905. 1906. 1907. 1908. 1909. 1910. 1911. 1912. 1913. 1914. 1915. 1916. 1917. 1918. 1919. 1920. 1921. 1922. 1923. 1924. 1925. 1926. 1927. 1928. 1929. 1930. 1931. 1932. 1933. 1934. 1935. 1936. 1937. 1938. 1939. 1940. 1941. 1942. 1943. 1944. 1945. 1946. 1947. 1948. 1949. 1950. 1951. 1952. 1953. 1954. 1955. 1956. 1957. 1958. 1959. 1960. 1961. 1962. 1963. 1964. 1965. 1966. 1967. 1968. 1969. 1970. 1971. 1972. 1973. 1974. 1975. 1976. 1977. 1978. 1979. 1980. 1981. 1982. 1983. 1984. 1985. 1986. 1987. 1988. 1989. 1990. 1991. 1992. 1993. 1994. 1995. 1996. 1997. 1998. 1999. 2000. 2001. 2002. 2003. 2004. 2005. 2006. 2007. 2008. 2009. 2010. 2011. 2012. 2013. 2014. 2015. 2016. 2017. 2018. 2019. 2020. 2021. 2022. 2023. 2024. 2025. 2026. 2027. 2028. 2029. 2030. 2031. 2032. 2033. 2034. 2035. 2036. 2037. 2038. 2039. 2040. 2041. 2042. 2043. 2044. 2045. 2046. 2047. 2048. 2049. 2050. 2051. 2052. 2053. 2054. 2055. 2056. 2057. 2058. 2059. 2060. 2061. 2062. 2063. 2064. 2065. 2066. 2067. 2068. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073. 2074. 2075. 2076. 2077. 2078. 2079. 2080. 2081. 2082. 2083. 2084. 2085. 2086. 2087. 2088. 2089. 2090. 2091. 2092. 2093. 2094. 2095. 2096. 2097. 2098. 2099. 2100. 2101. 2102. 2103. 2104. 2105. 2106. 2107. 2108. 2109. 2110. 2111. 2112. 2113. 2114. 2115. 2116. 2117. 2118. 2119. 2120. 2121. 2122. 2123. 2124. 2125. 2126. 2127. 2128. 2129. 2130. 2131. 2132. 2133. 2134. 2135. 2136. 2137. 2138. 2139. 2140. 2141. 2142. 2143. 2144. 2145. 2146. 2147. 2148. 2149. 2150. 2151. 2152. 2153. 2154. 2155. 2156. 2157. 2158. 215

ԹԻԼ . perdersi in alcuna cosa. զոճարձանալ մեծ ապր. զմիջիւրէլ . perdersi, կ՛մ'esser perduto d'alcuno. մոկեցիւն ի սէր ուրուք : աչք օյտ : perdersi gl' animo. Լքանիւն . վհարիւն . որոտթաթ լի չել : gli occhi. կորուսանել զամ' ինչ : il gusto. ոչևս առնուլ զհամ. ոչևս զգալ զհաշակ : non ne perder una, կ՛մ' nulla. ամբլ բերել զմանուծի . նմանիլ յոյժ : la sua pena, la sua fatica. անապաւ առիկ ելանել : son perduto. կորեայ . վճարեալ է զս իմ : la voce si perde ne' Teatri. ոչ քաղ լսելի լինի ձայնն ի Թէատրոնս :

• **Perdèzza**. կորուսա . եղծուան . կործանուան .

• **Perdice**. Տէս Pernice .

Perdigione. Տէս Perdizione .

• **Perdigionnàta**, աբ . **Perdigiorno** . Դատարկանան . անգործ . վատ . ժամականա :

Perdimento. կորուսա . վնաս . դատարկարուի :

Pérdita. կորուսա . վնաս . արդ : ինքեւնի . զարբ . Բար . կորուսանել . տուծել : գայգ եկել :

• **Perditissimo**, ma . Տէս Perditissimo .

Perditóre, աբ . **Perditrice**, էփ . կորուսիչ :

Perdizióne, էփ . կորուսա . վնաս : ինքեւնի . զարբ : դատարկարուի : կործանուան (անձանց) :

• **Perdonabile**, էփ . **Երբեք** . անմեղադրելի :

Perdonánza. **Երբուան** . **Թողուի** : **Երբողուի** (քա . հանապապատկան) :

Perdonare, ն . **Երբել** . **Զորհել** (զայնչանա) . աբ ինքեւ . պաշտօնաբար : non perdonare. ոչ խնայել . ոչ գթալ : գլխա :

Perdonato, ta . **Երբեալ** . **Թողեալ** :

Perdonatóre, աբ . **Perdonatrice**, էփ . **Երբող** :

Perdonazione, էփ . **Երբուան** : աբ :

Perdóno. **Երբուան** . **Թողուի** . քառուի : աբ : էկե . դեցի . կ՛մ' մատուան . ուր գնան ի շահել զնորոգութի : **Երբողուի** . **Քառութի** . կ՛մ' Տոն քառութի քրեկ :

Perdúcere, ն . **Տանել** . առաջնորդել : ինքեւնի :

Perdurabile, էփ . **Բաւ** . **Տական** . անողական :

Perdurabilità, -tade, -tate, էփ . **Տևողութի** . անապաւնի : յամուուի :

Perdurabilmente, **Perdurabilemente**, էփ . **Մշտնի** . նարար . մշտաւ . անընդհատ :

Perdurare, էփ . **Տեւել** . կալ մնալ . հանապապորդել :

Perdurevole, էփ . **Տական** . անողական :

Perdurre. Տէս Perducere .

Perdutamente, էփ . **Խառնակեաց կենց** . **ցոփութի** . անապաւնի . շարութի . անսանձ . ապարտասան . շարաշար :

Perdutissimo, ma, գեր . **Խառնակեցիկ յոյժ** . անապաւ . զեղծ . **ցոփագոյն** : մոկեցնեալ ի սէր . զա . կատեալ :

Perdúto, ta . **Կորուսել** : ինքեւնի : դատարկարուի : perduto della persona. հաշմ . գրեւել . **Զամիդ** : tenersi per perduto . համարել զանձն ոգնապաւ . մեռել . կորուսել : essere di perduta speranza . առնապակիլ անյայտ յուզողութի . անկրիտանալ ի շարին : essere perduto del corpo, e della mente. մնալ պակասեալ յուճոյն ի մտաց : esser perduto. վատթարիլ յուճոյն . իսպառ պարտաօրիլ : esser perduto di alcuna persona. մոկել . կ՛մ' յիմարիլ ի սէր ուրուք : perduta opera. վատապիլ շունչն . անշահ :

Peregrinaggio, **Peregrino**, էն . Տէս **Pelegrinaggio** .

Peregrinatóre, աբ . **Պանդուխտ** . ասարապնաց : գաւի :

Perénne, էփ . **Բաւ** . **Մշտնի** . **Մշտաւ** . **մշտարուլիս** . անապաւ (աղբիւր) :

• **Perennemente**, էփ . **Մշտնի** . անապաւ :

• **Perennità**. **Մշտնի** . **անապաւնի** :

Perentoriamente, էփ . **Բաւ** . **օրէնգիւր** . **Վերջնարար** : **Perentório**, ia. **Վերջնական** . կ՛մ' **վերջին** (վերջ .) . **վճռական** . գայ . **Որոշել** . կ՛մ' **վերջին վճռել** :

Peréto. **Տանձնիք** . **տանձնիք** . **պարտեղ** . **տանձնեաց** : աբապուր :

• **Perfecitóre**, աբ . **Կատարիչ** . **աւարտիչ** :

Perfettamente, էփ . **Perfettissimamente**. **Կատարելապէս** . **անթերի** . **անապաւնի** . **Բաւ** :

• **Perfettibile**, էփ . **Կատարելի** . **կատարելագործելի** :

• **Perfettivo**, va. **Կատարիչ** . **կատարելագործող** :

Perfétto, գայ . **Կատարելուի** . **բարուի** :

Perfétto, ta, աբ . **Perfettissimo**, ma. **Կատարեալ** . **անթերի** . **անապաւնի** . **ամբողջ** . **Բաւ** . **Թեւ** . **Բար** . **աւարտեալ** . ի լրութի եկել : **գերեւել** :

Perfezionamento. **Կատարելուի** . **կատարումն** :

• **Perfezionante**, էփ . **Կատարիչ** . **կատարելագործող** :

Perfezionare, ն . **Կատարել** . **կատարելագործել** . ի կատարումն ածել : **Բար** . **Թեւ** :

• **Perfezionativo**, va. **Կատարիչ** . **կատարելագործող** :

• **Perfezionato**, ta . **Կատարել** . **կատարելագործող** :

Perfezionatóre, աբ . **trice**, էփ . **S** . **Perfezionante** .

Perfezióne, էփ . **Կատարելուի** . **կատարեալ** . **առաքիւն** . **Թեւ** : **կատարումն** . **լրութի** . **կատարած** : **Բար** . **Թեւ** :

Perficere, **Բաւ** . **Տէս** **Perfezionare** .

Perficiénte, էփ . **Perficióre**, աբ . **Կատարիչ** . **աւարտիչ** . **բաւանդակիչ** :

Perfidamente, էփ . **Ենդուր** . **անհաւատարմութի** :

Perfidia, • **Perfidèzza**. **Ենդուր** . **անհաւատարմութի** . **գժրողութի** . **հայելի** . **հայեկելի** : **կամեալ** . **լրութի** . **յամուուի** :

Perfidare, էփ . **Յամուիլ** . ոչ հաւատալ իմարտուի :

Perfidiosamente, էփ . **Ենդուր** . **անհաւատարմութի** :

Perfidioso, sa . **Կամեալ** . **յամու** . **Բար** :

Perfido, da. **Perfidissimo**, ma. **Ենդուր** . **գժրող** . **անհաւատարմ** . **անիրաւ** . **կոյն** . **հայելի** :

Perfigurare, էփ . Տէս **Immaginare**, **Rappresentare** :

Perfogliata. **Բժշկական** . **տունիկ** . **ինչ** . **պատկարմարաց** :

Perforamento. **Ծակումն** :

Perforare, ն . **Ծակել** . **խոցել** : **Գեր** :

• **Perforata**. էփ . **Խոց** . **որդ** . **անդր** . **էն** . **ծակումն** . **կոյն** . **էս** . **Iperico**, **Pilatro** . **Գերեւել** :

Perforato, ta. **Ծակել** . **խոցել** : **Գեր** :

Perforazione, էփ . **Ծակումն** . **ծակումն** :

• **Perfrequentare**, ն . **Յամուիլ** :

Pergaména. **Մաշտալ** : **Թիւր** . **կոյն** . ի պատելել . **վաշ** . ի վր աղկաւորի : **կաթիլ** : **ան** . **է** . **Lanterna delle cupole** .

Pérgamo. **Բիւժ** . կ՛մ' **ամբոն** . **ամբոն** . **քարոցաւան** . **Թիւր** . **Բիւժ** : **ան** . **է** . **Tavolato**, կ՛մ' **Palco** .

Pergióro, **Pergióurio**, էն . Տէս **Spérgiuo**, էն .

Pérgola, • **Pergolária**. **Մարգին** . **կամարանի** . **ցուկ** . **ործոց** . **ձողաբարձ** . **ամաւր** : **ան** . **է** . **Pergolese** . **Esser pergola**. **Ունիլ** . **Բիւժ** . ի խառնուց . **այլոց** . **կալ** . **անբարաւ** . • **Pérgola**. **Գաւառաբարձ** . **հովանոց** . **ամարանոց** . **Են** . **Են** . **Են** . **Են** :

Pergoláto, **Pergolétto**. **Մարգին** . **ձողաբարձ** . **ամաւր** . **Են** . **Են** . **Են** . **Են** :

Pergolése, էփ . **Սղի** . **ինչ** . **կարծածոր** . **է** . **Խոց** . **խաղող** :

• **Pergolétta**. **Փարիկ** . **ձողաբարձ** . **ործոց** :

• **Pérgolo**. **Տարածական** . **հայեցարան** . **Բարձր** .

Péri, աբապաւնի . **անկիւ** . **է** . **Են** . **Են** . **Տէս** **Pati** .

Pericárdio. **Սրտակրակ** . (էփ . **ձողի** . **պարտաւոր** . **արտիկ** . **կենդանաց**) :

* Pericárho. Պարուտակ ինչ սերմանց :
 * Periclitante, 4. Վտանգաւոր. որ կայ 'ի վտանգի :
 Periclitare, Լ. Բառ Լաթ. Վտանգել. շինել 'ի վր
 տանդի :
 Pericolamento. Վտանգ. վտանգաւոր, դաժալէժ
 տեղի :
 Pericolante, 4. Վտանգաւոր. որ կայ 'ի վտանգի :
 Pericolare, Լ. Վտանգել. ծաւալաւոր ինքն : կոր
 ծանիլ. 4. Կործանել. բանդել :
 Pericolato, ta. Վտանգեալ. կործանեալ :
 Pericolatore, ար. Բառ Ժողովար. Տէս Procuratore.
 Pericolo. Վտանգ. բէ՛ւէ՛ւ : correr periculo, esser
 in periculo. անկանիլ 'ի վտանգ. վտանգել : esser-
 vi periculo, che alcuna cosa succeda. հաւանա
 կան գոր. լինել հնարաւոր. չէ ինչ հեռի :
 Pericolosamente, 4. Վտանգաւ. բէ՛ւէ՛ւ :
 Pericoloso, sa, Pericolosissimo, ma. Վտանգաւոր.
 բազմաժամանակ. դաժալէժ (տեղի) : բէ՛ւէ՛ւ :
 Pericóndro. Աշուսմանդ. (է մաշկ պատել զաշուսք) :
 Pericráneo. Գագաթամանդ. (է ստոճար մաշկ, կի՛
 քանի պատեալ զգագաթամանդ) :
 Periéci, ար. Եթ. Երջարանիք. (էն բնակիչք երկրի
 ք նոյն զուգահեռականաւ և միջօրէականաւ 'ի
 նմին դասուի) :
 Perifráse. Արեւմտեմ, կամ արեւմտեմ թի (մե
 լորակաց) :
 Periferia. Երջարեւոյն. շրջապատ (բոլորակի) :
 Է՛ւէ՛ւ : Գալիէ :
 Perifrasi, Լ. Երջարանիք. բազմաբեր շրջաբանութի :
 Perifrasi, Էթ. Երջարանութի : Էթ. Գալիէ :
 Perigéo, Գր. Երկրամեծ. կի՛ք մեծակէտ. (է այն
 գիւղք յորում դառնին մուրակիք յորժամ են 'ի
 անարհապաղելի մասն զգիւղականին) :
 Periglio, Periglioso, Լ. Տէս Pericolo, Լ. Էթ. :
 Perimetro. Մարապի. շրջապատ (մարմնոց) : Է՛ւէ՛ւ :
 Perinéo. Մասն մարմնոյն որ չէ սրբան և ընդ ա
 մեծոյն :
 * Periodáre, 4. Խօսել կի՛ք գրել պարբերութի :
 Periodicamente, 4. Պարբերութի բանից :
 Periódico, ca. Պարբերական. սրբաբանաւոր :
 Período. Պարբերութի բանի : Վարդ. շրջան. պար
 բերութի : Գալիէ :
 Perióstio. Ոսկրամեղն (է նուրբ մեղն պատել զոս
 կերք) :
 Peripateticamente, 4. Բոտ ձեմականաց :
 Peripatético, ca. ձեմական. արիստոսէլեան :
 Peripatetismo. Իմաստասիրութի ձեմականաց. ձեմա
 կանութի. ձեմական փիլիսոփայութի :
 * Peripezia. Արեւմտեմ անակնկալ (որով որ յանկարծ
 փոխի 'ի բարեբաղդութի 'ի դժբաղդութի, կամ 'ի
 դժբաղդութի 'ի բարեբաղդութի) :
 Periplo. Կաւարիկութի շուրջ զծովաւ, կի՛ք զծովեղբր
 կողման միոյ Գր. ստուգաբանի՛ք Երջարանութի :
 Peripneumonia. Ողբաժեռութի. (է սաստիկ տա
 քութի ինչ թոքոց, որ տայ երբեմն թքանել և զա
 րեւն. կոչի և Polmonea) :
 Peripneumónico, ca. Թոքաժեռ :
 Períre, Լ. Կորնչի. մեռանիլ : պաշտ. Էթ. : di
 fame. սովամահ լինել : Էթ. Կորուսանել. ընկղմել
 (շնան) : կործանել :
 Perisci, ար. Եթ. Երջարանութի. (էն բնակիչք ցուրտ
 դասեաց, որոց ստոճերք 'ի ժամանակս ինչ տար
 ւոյն՝ ման առնուն զհրիւրդնաւ) :
 Perístole, Էթ. Միջոյն որ ընդ մէջ կի՛ք կի՛ք, և
 թողանաց (սրտի և շնչարանաց) :
 Peristáltico, ca. Սղակական (շարժումն ստամոքաց
 աղեաց, և արգանդի) :
 * Peritáménte, 4. Հմտաբար. գիտնաբար :
 Peritánza. Աթ. պատկառանք :
 Peritársi, Գ. Ամաշի. ոչ լինել. անն ածել :
 * Peritáto, ta. Բնիչ Հմտաբար. իմաստասիրին :
 Perito, ta. Peritissimo, ma. Հմտաւ. վարժ. ներ
 հուն. փորձ : Էթ. Գալիէ :
 Perito, ta. Կորուսեալ. մեռեալ. կործանել. ըն
 կղմել : պաշտ. Էթ. :
 Peritoneo. Որովանաւոր. (է մաշկ ինչ պատել 'ի
 ներքուստ զորովայնի) :
 Peritóso, sa. Ամաշի. երկոտ :
 Peritróchio. Մեքենայ ինչ ջրաբանական 'ի հանել
 զջուր 'ի բարձրանալու, և 'ի պէտս արդեաց. ստուգա
 բանի՛ք Մանուկի :
 * Peritúro, ra. Կորստական. անցաւոր :
 * Perjúrio. Բառ Լաթ. Ստերքմութի :
 Perjúro. Ստերքութի :
 Perízia. Հմտութի. տեղեկութի. գիտութի. փորձ : Էթ.
 Գալիէ :
 Perizóma, Էթ. Բառ Եթ. Սիւսմանելի. առիդած :
 Pérla. Մարգարիտ : Էթ. :
 * Perlagióné, Էթ. Պողոպալ, կի՛ք իսլամ ինչ մարգարիտի
 Perláro, Գր. և աշ. կի՛ք Lóto. Լուստա. ներքին :
 Perláto, ta. Մարգարտաբան. մարգարտախաւն.
 Խառնեալ մարգարտով :
 Perlétta, Perlino, Էթ. Մարգարիտ փոքր :
 * Perlismaltáto, ta. Մարգարտականութի. Կի
 տոճածել մարգարտք :
 Perlóne, Գր. և աշ. ար. Գատարկապորտ. անդործ.
 վատ :
 Pérrna. Կաւակ. կի՛ք կուր ինչ տաշկաց :
 * Permagnénte, Տէս Permanente.
 Permalóso, sa. Դեղ. դաւ. Բիւիլ :
 Permanénte, 4. Մնայուն. տեղական. հաստա
 տուն. անարժ. Գալիէ :
 * Permanentemente, 4. Ցանդ հանապաղ. միտ :
 Permanénza. Տեղութի. հաստատութի. յարակալութի :
 Permanére, Լ. Տեղ. կալ մնալ. հանապաղաբել.
 յարակալել : Գալիէ : Գալիէ :
 Permanévole, va. Permansiva. Տէս Permanente.
 * Permeáble, 4. Թափանցելի. չէ սրոյ ծակի հնար
 է անցանել :
 * Permeazóné, Էթ. Ընդանցումն, կի՛ք Թափանցումն
 չէ ծակի մարմնոյն :
 * Permissione. Տէս Permissione.
 Permissivo, va. Թոյլտուական. Թոյլ տոճող :
 Permesso, sa. Թոյլ տոճեալ : Գալիէ : Գալիէ :
 Permettente, Էթ. Որ Թոյլ կի՛ք հրաման տայ. որ շնոր
 հէ : Dio permettente. Հրամանաւ, Թոյլտուութի
 թիւն ոյ :
 Permettere, Լ. Թոյլ տալ. Թոյլացնանել. ներել.
 Թոյլութի : Գալիէ : Գալիէ : Գալիէ : egli è permesso.
 օրէն Էթ. շնորհէ : Գալիէ :
 Permischiaménto. Խառնութի : Խառնել. արմուկ :
 Permischiare, Էթ. Խառնել. շփել. Խառնակել :
 Գալիէ :
 * Permischiato, ta. Խառնեալ :
 Permissione, Էթ. Թոյլտուութի. Թոյլ. հրաման :
 Գալիէ : Գալիէ : con tua permissione. ձերոյն հը
 րամանաւ :
 Permissivamente, 4. Թոյլտուութի :
 Permissivo, va. Թոյլտուական. Թոյլտուական.
 Թոյլ տոճող :
 Permístione, Էթ. Խառնումն. Խառնել :
 Permoviménto. Զարժումն. շարժութի :
 Permutáble, 4. Փոփոխելի :
 Permutaménto, Permuta, Էթ. Permutánza. Փոփո
 փախել :

* Peritáménte, 4. Հմտաբար. գիտնաբար :
 Peritánza. Աթ. պատկառանք :
 Peritársi, Գ. Ամաշի. ոչ լինել. անն ածել :
 * Peritáto, ta. Բնիչ Հմտաբար. իմաստասիրին :
 Perito, ta. Peritissimo, ma. Հմտաւ. վարժ. ներ
 հուն. փորձ : Էթ. Գալիէ :
 Perito, ta. Կորուսեալ. մեռեալ. կործանել. ըն
 կղմել : պաշտ. Էթ. :
 Peritoneo. Որովանաւոր. (է մաշկ ինչ պատել 'ի
 ներքուստ զորովայնի) :
 Peritóso, sa. Ամաշի. երկոտ :
 Peritróchio. Մեքենայ ինչ ջրաբանական 'ի հանել
 զջուր 'ի բարձրանալու, և 'ի պէտս արդեաց. ստուգա
 բանի՛ք Մանուկի :
 * Peritúro, ra. Կորստական. անցաւոր :
 * Perjúrio. Բառ Լաթ. Ստերքմութի :
 Perjúro. Ստերքութի :
 Perízia. Հմտութի. տեղեկութի. գիտութի. փորձ : Էթ.
 Գալիէ :
 Perizóma, Էթ. Բառ Եթ. Սիւսմանելի. առիդած :
 Pérla. Մարգարիտ : Էթ. :
 * Perlagióné, Էթ. Պողոպալ, կի՛ք իսլամ ինչ մարգարիտի
 Perláro, Գր. և աշ. կի՛ք Lóto. Լուստա. ներքին :
 Perláto, ta. Մարգարտաբան. մարգարտախաւն.
 Խառնեալ մարգարտով :
 Perlétta, Perlino, Էթ. Մարգարիտ փոքր :
 * Perlismaltáto, ta. Մարգարտականութի. Կի
 տոճածել մարգարտք :
 Perlóne, Գր. և աշ. ար. Գատարկապորտ. անդործ.
 վատ :
 Pérrna. Կաւակ. կի՛ք կուր ինչ տաշկաց :
 * Permagnénte, Տէս Permanente.
 Permalóso, sa. Դեղ. դաւ. Բիւիլ :
 Permanénte, 4. Մնայուն. տեղական. հաստա
 տուն. անարժ. Գալիէ :
 * Permanentemente, 4. Ցանդ հանապաղ. միտ :
 Permanénza. Տեղութի. հաստատութի. յարակալութի :
 Permanére, Լ. Տեղ. կալ մնալ. հանապաղաբել.
 յարակալել : Գալիէ : Գալիէ :
 Permanévole, va. Permansiva. Տէս Permanente.
 * Permeáble, 4. Թափանցելի. չէ սրոյ ծակի հնար
 է անցանել :
 * Permeazóné, Էթ. Ընդանցումն, կի՛ք Թափանցումն
 չէ ծակի մարմնոյն :
 * Permissione. Տէս Permissione.
 Permissivo, va. Թոյլտուական. Թոյլ տոճող :
 Permesso, sa. Թոյլ տոճեալ : Գալիէ : Գալիէ :
 Permettente, Էթ. Որ Թոյլ կի՛ք հրաման տայ. որ շնոր
 հէ : Dio permettente. Հրամանաւ, Թոյլտուութի
 թիւն ոյ :
 Permettere, Լ. Թոյլ տալ. Թոյլացնանել. ներել.
 Թոյլութի : Գալիէ : Գալիէ : Գալիէ : egli è permesso.
 օրէն Էթ. շնորհէ : Գալիէ :
 Permischiaménto. Խառնութի : Խառնել. արմուկ :
 Permischiare, Էթ. Խառնել. շփել. Խառնակել :
 Գալիէ :
 * Permischiato, ta. Խառնեալ :
 Permissione, Էթ. Թոյլտուութի. Թոյլ. հրաման :
 Գալիէ : Գալիէ : con tua permissione. ձերոյն հը
 րամանաւ :
 Permissivamente, 4. Թոյլտուութի :
 Permissivo, va. Թոյլտուական. Թոյլտուական.
 Թոյլ տոճող :
 Permístione, Էթ. Խառնումն. Խառնել :
 Permoviménto. Զարժումն. շարժութի :
 Permutáble, 4. Փոփոխելի :
 Permutaménto, Permuta, Էթ. Permutánza. Փոփո
 փախել :

sona. *evvi persona?* կայե՞րք: met-
ter la persona in una compagnia di traffico. *ըն-
կերել 'ի վաճառականութե' շահիլք և ախտառու թե'
միայն*: stare in petto, e in persona. *կալ ուրիք
ուզողորդ և անշարժ*: andar in sulla persona. *գնալ
բարձր 'ի գլուխ, կամ բարձրալուիս*: andare in
persona, ևն. *երթալ անձակ, ինքնին*: գալ յան-
գիման: *գնալիս ինքնէ*: venne in persona. *եկն
ինքնին, կի՞նքն իսկ*: in persona d'alcuno, *Ա. 'ի
անկողն, եթ' փնտ ուրուք*: 'ի գիմաց, կի՞ յանուն
ուրուք: accettare persone. *ակն առնուլ աշտուել*:
Personaccia, *իգ, գէշ*: Անձն անհեթեթ, այր վեթե-
խարի, յաղթահասակ:
Personaggio. *Այր երևելի, այր: պէլի պալլ արմս
անձն*: այր: պարս. *թիւ*: 'Իերասան. խաղարկու-
(Ժողովական): աղև Mascherata. Far un personag-
gio. *Երևելցուցանել ինչ, լինել պիտանացու առ-
ինն*: non so che personaggio io mi faccia qui. *չգի-
տեմ 'թէ ո՞ր, կի՞ ղինչ ինքեմ ես աստանոր*: far un
personaggio in commedia, կամ prender il perso-
naggio d'uno. *առնուլ, կի՞ Երևելցուցանել զգէմ
ուրուք 'ի կատարելոցուն և ձևանալ որ*:
Personale, *Ա. Անձնական. անձնաւորական*:
Personalità, - tate, - tate, *իգ. Անձնաւորութիւն*:
Personalmente, *Ա. Անձամբ. ինքնին. իւրովի. անձ
նաւորաբար*: *գնալիս. գնալիս*:
Personcina, *նոճ. Մարմին փոքր, փոքրահասակ*:
* Perspectiva. Տես Փրոսպեկտ.
Perspicace, *հ. Perspicacissimo, ma. Սրատես. քա-
ջատես. սրանի: ինչոյիս գնալիս*:
Perspicaceménte, *Ա. Սրատեսութե' քաջայայեաց*:
Perspicacia, Perspicacità. *Սրատեսութիւն*: *իչոյ
Perspicacitade, - tate, իգ. 'ի գնալիս: սրամտու-
թիւն. կորովամտութիւն: աղիքիւն*:
* Perspirazione, *իգ. Անգղալի արտաշնչութիւն (մարդ-
կային ծորմոյ):*
* Persuadente, *հ. Համոզել*:
Persuadere, *հ. Համոզել. հաւանեցուցանել: Ինտե-
լաբմա. առնալմա: Persuadersi, յ. Համոզել. հա-
ւանեցուլ. գնել 'ի մտի կարծել: Ինտելաբ. զան եր-
Ա. *persuadersi una qualche cosa. յոժարամտիլ
առ իմն*:
Persuadévole, *հ. Persuasibile, հ. Համոզողական. հա-
մոզելի. հաւանական և հաւանողական*:
Persuasione, *իգ. Համոզումն: sono fermo in que-
sta persuasione. յայտ համոզել եմ իմին: * a per-
suasione tua, հաւանեալ լի բան քո. յոժարամտ
տեալ 'ի բանից քոյ*:
* Persuasiva. *Համոզել կարողութիւն. կարողութիւն հա-
մոզելոյ*:
Persuasivo, *va. Համոզել. հաւանողական*:
Persuaso, *sa. Համոզեալ. հաւանեալ*:
Persuasore, *ար. Համոզել. հաւանեցուցիչ*:
* Péta. Տես Perdita.
Perténente. Տես Pertinente.
Perténere. Տես Appartenere.
Perter, *ար. Բռն գաղլիալիս. Լ. ման պարտիզին զար-
դարեալ զանազան ձևով և ծաղիք*:
Pértica. *Չոյ: աւել: ձոյ. ձողաւափ (է ջափ ինչ
գէտնոյ)*:
Pérticare, *հ. Հարկանել ձողով*:
Pérticata. *Հարուճած ձողով*:
Pértichetta, *նոճ. Չոյ փոքր. կի՞ կարծ*:
Pértichone, *ար. յաճար. Չողերկայն, մեծ: * ևս Բա-
ժախիբանալիս. Հեւառես. սրամտ. ճարպիկ*:
Pertinace, *հ. Pertinacissimo, ma. Յամառ. կամալ
կոր: Ինտել: հաստատուն. անշարժ*:*

Pertinaceménte, *հ. Pertinacissimamente. Յամա-
ռութ: պնդալիս. հաստատութե' ուժգնակի*:
Pertinácia. * Pertinacità. Pertinacitade, - tate,
իգ. Յամառութիւն. կամակորութիւն: Ինտել:
Pertinente, *հ. Պատշաճել. որ հայի. որ վերաբերի*:
Pertinénza, Pertinénzia. *Որ հարկիւ պահանջի
պահանջեալի: վերաբերեալ ինչ. պատշաճել ինչ*:
Pertrattare, *ը. Բաշար. ձառնել. խօսել*:
Pertrattato. Տես Trattato.
Pertugétto, *նոճ. Ծակ փոքր, կի՞ անձուկ. Ծակոյիկ*:
Pertugiare, *հ. Ծակել: փելի*:
Pertugiato, *ta. Ծակեալ. Ծակ: փելի*:
Pertúgio. *Ծակ. ձեղքուած: փելի*:
Perturbaménte. *Խրտուել. ամբոխումն*:
* Perturbante, *հ. Խտուիչ. ամբոխիչ*:
Perturbare, *հ. Խտուիլ. ամբոխել. խառնակել:
Գառաւելբերմա. պառնալբերմա: Perturbarsi, յ. Խտու-
իլ. ևն*:
Perturbato, *ta. -tissimo, ma. Խտուել. ամբոխել*:
* Perturbatore, *ար. * Perturbatrice, իգ. Խտուիչ*:
Perturbazione, *իգ. Խտուելի. ամբոխումն. խառ-
նակութիւն: Գառաւելբերմա. պառնալբերմա*:
Pertusare, Pertúso. Տես Pertugiare, Pertugio.
Per tutto, *հ. Ամ ուրեք լի ամ անդիս: հէր երբեք*:
Per tutto ciò, *ը. Թեպէս. Թեպէտեւ: Գարաւել*:
Pervegnénte, Pervenénte, *հ. Ժամանոյ. հասանոյ
որ Ժամանի*:
Perveniménte. *Ժամանումն. հասումն*:
Pervenire, *ը. Ժամանել. հասանել: եկիլիւն: գալ:
գալ 'ի ծանօթութիւն*:
Pervenuto, *ta. Ժամանել. հասել: եկիլիւն*:
Perversaménte, *հ. Perversissimamente. Թիւրս
խտորնակս. չարութե' չարաչար. ապիրատութե'*:
Perversare, *ը. Տես Imperversare. հ. Յանդիմանել*:
Perversión, *իգ. Perversità. Թիւրութիւն. խո.*
Perversitade, Perversitate, *իգ. Գորնակութիւն. չա-
րութիւն. ապիրատութիւն. խանդարութիւն. ապականութիւն
(բարոյց): Խտորնակութիւն: ապրելիւն*:
Pervéro, *sa. Թիւր. խտորնակ. չար. ապիրատ.
խառնակութիւն: Գորնա. ապրել. Խտորնակ*:
Pervértere, Pervertire, *հ. Թիւրել. խանդարել.
խառնակել. վեր 'ի վայր առնել. չորիւ. ապական-
ել: ալի Ինտելիւն. փելիալիւն. պոնդալ: Perver-
tírsi, յ. Թիւրել. ապականել. խանդարել*:
* Pervertiménte. *Խառնակութիւն. կործանումն*:
Pervertito, *ta. Թիւրել. խանդարեալ, ևն*:
Perúggine, *ար. Բարձին. քի վայրի տանձենի*:
Perúgino. *Աղիք ինչ որթոյ*:
* Pervicace, *հ. Կամակոր. խտաւարանոց. խտաւ-
րակ: Ինտելի*:
* Pervicácia. *Կամակորութիւն. յամառութիւն: Ինտել*:
Pervinca. *խոտ ինչ ստաղալար*:
* Pervio, *ia. Բաց. գիւրամուտ. գիւրանց. գիւ-
րանցիկ: աւել: Գոյլ*:
Perúzza, *նոճ. Տանձ փոքր*:
* Pésa. Տես Peso.
Pesaliquóri, *ար. Հեղիւյափ. (է գործի չափելոյ
գծանքութիւն հեղիւյալ կի՞ հեղեղուկ մարմնոյ)*:
* Pesaménte. *Կշռումն. կշռել*:
* Pesamóndi, *ար. Տես Saccentone*.
Pesante, *հ. Pesantissimo, ma. Ծանր. ծանրակիր:
դժոճարակիր: աւել: ուժգնի. սաստիկ: փել: մեծ.
երևելի: պոնի*:
Pesanteménte, *հ. Ծանրութե' կշռութե' իմաստ
նաբար*:
Pesantézza. * Pesanza. *Ծանրութիւն բեռն: անձկու-
թիւն. հոգ. վշտ*:

Pesaire, լ. ծանրել. ծանրանալ. լինել ծանր. **կըշ-
ռել** : աղբյւրնիս : արեւ օրէս : քաղնիս : զրթել : լի-
նել արգոյ : լինել անշահոյ. ծանրանալ : հոշ եկ-
եկէ : questo mi pesa. ընդ այդ գոռնարիս : այդ
ծանր թոճի ինձ : non pesano più di due libbre.
նչ կշռեն աւելի ք զերկուս լտերս : Ն. կշռել : հա-
ւասարել : հաւասարակշիռ առնել : Բննել. Բեք-
իել եկեկէ :
Pesarólo. Բառ մով. Միշտանի : արեւ զոտն :
Pesatapénite, Գ. կշռուք. իմաստնարար. քննողա-
բար : արեւիկ :
Pesáto, զա. կշռեալ. քննեալ :
Pesatóre, ար. կշռող : Բարեբեկ :
Pésca, արքայական անիւ շիւ. Դեղձ : Գեղարի : vo-
lere, կի՞ avere la pesca monda. խնդրել. կի՞ ու-
նել զգոռն անշահաւ : կապուտակ աղի (հարոճա-
ծոյ իրեսաց) :
Pésca, արքայական խիւ շիւ. Գնորսուի : գաւազ ալ-
լաւաւ. որոտել ձկնուր. որս : ալլանել գաւազաւ :
Pescagione, իգ. Գնորսուի : գաւազ ալլաւաւ :
Pescája. Սահմել գետոյ ի պէտս աղօրեաց, կի՞ պի-
շնոնածոց. Զաղարձ : տես և **Peschiera**. Assor-
dare, e seccare una pescaja. Հառախանել բարձ-
րածայն. շաղակաւաւ անգագար :
Pesca Martino. Դրախտահաւ ինչ գեղեցիկ :
* **Pescante**, ի. Գնորս. որսորդ ձկնաց :
Pescáre, ի. Զուկն որսալ : գաւազ ալլաւաւ : հանել
ի ջրոյ (զոռնաւ, զաւթ, զմարդարիս, եւն) : ո-
րոնել. խոսել : արաւ : per se. աշխատել զմ ան-
ձին : զմ յիւր օգուտ շրջել. խնդրել զանձին ե-
ւթ : pel preconsolo. առաւ : աշխատել ի զուր և
զմ պալ : pescare più, o meno. կի՞ pescar più a
fondo. սուղանել (հաւուց, եւն), լաւէս, կի՞ նը-
ռաւալ : լի, ալ գաւազ : pescare a fondo, կի՞ adden-
tro. ներհմանալ : լինել ներհման : խոսել օրէս :
pescar poco a fondo. գիտել վեր ի վերայ, հարե-
անցի : non saper quel, ch'... uom si pèschi. չգի-
տել զոր պարտեւ է առնել : non sapere in quant
acqua uno si pèschi. չգիտել թէ յինչ սահման
կայցէ ար :
* **Pescarécio**, իա. Գնորսական. Գնորսուի :
* **Pescátá**. Զանցարիւի. Զգուռն ուղկանին :
Pescatello, իւ. Գնորիկ. Զուկն մանր, կի՞ փոքրիկ :
գաւազաւ :
Pescatóre, ար. Գնորս : գաւազաւ : **Uccello pesca-
tore**, կի՞ Pescatore del rè. Գնորիւ. Ծոված-
աղկիւն. աղկիւն : մառն : հոյն և **Martino pes-
catore**, **Martinetto pescatore**, **Alcione**, **Piom-
bino**, **Mugnajo**, եւն :
Pescatorélllo, իւ. Գնորս աղբաւ :
* **Pescatório**, իա. Գնորսական. Գնորսաց :
Pescatrice, իգ. Ան ձկնորս :
Pésce, ար. Զուկն : գաւազ : Զուկն (համաստեղու-
թիւն) հոսի գաւազն : է ևս մին ի միանոց բաղկին :
esser sano come un pesce. լինել բարաւուրդ : **Nuo-
vo pesce**. առաւ : Միախիւ. անհորձ. աղէտ ևս :
գեղ : ևս՝ քաղաքաւորոյ. հեղաշահարոյ. զոռնա-
թաւիս : non sapere s'è s'è carne, o pesce. չգի-
տել բնաւ : che pesce piglia egli? զի՞ ի զուր աշ-
խատի նա : bastonare i pesci. ան առաւ. երթալ,
կի՞ գառապարտիլ ի թիւ, կի՞ ի զոռնան : in-
segnar notare a' pesci. ուսուցանել զներհմանն :
pesce argentino. անս Տիւրա. :
Pésce cane. Հանձնուկն : Կեղիկ գաւազ :
Pésce cappóné, կի՞ Triglia. Զուկն ինչ : Բեկի գա-
ւազ :
Pesceduóva, **Pesceduóvo**. Զուկաղի : Գոյնան :

Pescétto, իւ. Գնորիկ. Զուկն մանրիկ : գաւազաւ :
Peschéria. Գնորսուի : Սրիստ ձկնորսուի : գա-
ւազաւ : Կաճառաւորիկ ձկնաց. Զկնարան : գա-
ւազաւ :
Peschétta, իւ. Գնորիկ. Զուկն մանր : գաւազաւ :
Peschiera. Գնորսան. աւազան ձկնաց : գաւազաւ :
Կաւազ :
Pesciáccio, իւ. Զուկն յոտի, անհամ, վառածար.
Pesciajuólo. Գնորսական : գաւազաւ :
Pesciarélllo, **Pesciatélllo**, իւ. Տես **Pescetto**.
Pescina, ի. Բէսց. Տես **Peschiera**, և **Pesce**.
Pesciolino, իւ. Գնորիկ. Զուկն մանր : գաւազաւ :
saperla insino i pesciolini. գիտել զայն և աղի.
տայ, կի՞ մանկանց :
Pescione, ար. յաճախ. Զուկն մեծ : գեղարի գաւազ :
* **Pescioso**, իա. Գնորիկ. լի ձկնաբոյ :
Pescivéndolo. Գնորսական : գաւազաւ :
Pesciuólo, իւ. Գնորիկ. Զուկն փոքրիկ : գաւազաւ :
Péscó. Դեղձնիկ : Գեղարի : գաւազ :
* **Pescóso**, իա. Գնորիկ :
Péso. Ծանրութիւն. կշիռ. կի՞ կշռուի : չափ մանրիկ
(մարմնաց) : աղբաւ : գաւազ : Զուլ (մարմնաց : ի
մեքնեանի) : է գուռն Ծանրութեց իւրաքանչեւ
չիւր մասանց բաղկացուցաց մարմնոյ իրիւր. Կի՞ Կշ-
ռարի, քարի, ջրոյ, եւն) : Գուռն, կի՞ հակադարձ
(կշռոց, եւն) : քնի : Գաւազ Բոխաւ. Կաւազիկ : **Peso
morto**. Մեքնեանի գաւազն : (Ի մեքնեանի) : է
լոկ ձիւն ծանրուի ի կեղարանի : առանց ներգաւթ-
կան շարժման) ընեն : Կաւ : հոգ. տաղանթ. ան-
կուր : Բառ. յեղիկ : Գաւ : զինչակ. կարգ : Զորդ.
արժեք : արեւ. քնի : di niun peso. մեծութիւն. ան-
հիմն. չնչին : այն օրն : sono d' un gran peso. եւ
արգոյ, կի՞ գորսուոր. զորն յոյժ : un giovinetto
di non maggior peso di lei. պատանի ան օրն ալ
Ծանրութիւն, կի՞ քաղաքահայի ք զիս : a peso, Գ. Ե
կշռոյն. կշռով. Ի կշռուի. Ի Ծանրութե : di peso,
Գ. Ե օգս. ի վր ձեռնաց. բարձր ի ձեռնաց : pi-
gliare, e portare di peso alcuna cosa. առնել ինչ
վերամարտ ի ձեռնաց : pigliar un di peso. քաղ-
աւանիկ զոր ի ձեռնաց : portar di peso. բարձր
ընել : rubar di peso gli altrui versi. գորսուոր
զառնաւորս ուրուք : moneta di peso. գաւազ հա-
գիտանիւր. կի՞ արքայական. գաւազ, կի՞ ար-
քար : այս անիւ : è di peso. խորանանկ, կի՞ Խ-
րաւան է յոյժ : **Péso**. Տես **Pisello**.
Pésolo, **Pesolóné**, Գ. **Penzolóné**. կաւազ. աւազ.
Կաւ. ի կաւի : աղբ. մառնիկ :
Pessário. Դեղ ինչ արգանդի կանանց :
Pessarizzáre, ի. ի ներս արեւանի զ**Pessario** Գեղն :
Pessimamente, Գ. Գեղ. Զարաւար յոյժ : ինչ Գեղն :
Pessimità, - tade, - tate, իգ. Զեռնի շարժի.
աղկաւորութիւն :
Péssimo, իա. Գեղ. **Malvagio** իւ. * **Pessimissimo**,
իա. Մեծագոյն. վառածարացոյն : յոռնեաց : է.
գեղանաւոր : ինչ Գեղն :
* **Péso**. Տես **Pessario**.
* **Pessundáre**, ի. Մե. Կաւ հարանել. Կաւել :
Pésta, արքայական խիւ շիւ. Զանաւորի վարան :
կի՞ բաղկանիս : ինչ էլ : Տես (մարմնաց, գաւա-
նաց) : շաղի : ինչ : andar per la pesta, non uscir
della pesta, եւն. Գեղ. Ե արաւիս Գառաւորի-
ն խոտորիլ յարթութիւն պոպոպային : կաւազ. Կ.
Կաւ. Կառորս : Կաւազ : lasciare, rimanere, ևն
nelle peste. Թողուլ, կի՞ մնալ ի վառագի :
Pestainento. Կաւազ. մանրութիւն : եղի :
* **Pestapepe**, ար. Որ Ծեծէ, կի՞ լեւաւ զպոպոպ. ար-
վաւ. այս անպիտան :

այսր : Կէտէ : non piaccia a Dio . Ո՛չ . Piacersi ,
 3 . Հաճիլ . զո՛ր լինել : հոյնապ օյմա՛ : հապլ եկեա՛ :
 Piacere , աբ . Հաճաւ . բերկրուե . զոճարձուեթի :
 ակործ և հեշտուե . փափուե . զրդանք : Կէտ . Կէ
 Գա : համբ : հաճոյք : Իւսաբե . Իմեթ : Երախաբ :
 Զորհք . բարեբարութի . Խոստա . Ժառայութի :
 Էլեթ : Լուրթ . Էլեթե : essere al piacere d' alcuno .
 Է՛ձ հրաժեշտ արալոյ յառեթե . Ընել զոյրաւ իճառալ
 ութի ուրուք : io sono al tuo piacere . Երախա Է՛ձ
 առ հրաման արուեթ : far piacere a qualcheduno .
 բարեբարել ումք : piacer del Magnolino . աճառա
 ալխառաւք բոլի : և օրուտ սահաւ : fare il piacere al
 arui . կառարել զիամն ուրուք : հաճել զդք : հաղա
 զիւլ փ-Լիւ օյմա՛ : հալլը հոլ եկեա՛ : fare il suo piace
 re . գորնել ինչ լը հաճոյս . լը բնաց : far il piacer di
 alcuno , կի՛ il suo piacere . Ընել զիամն ուրուք .
 կի՛ կառարել զիամն ցանկուե անձին : fare piace
 re . հեղապուցանել . բերկրել ցուցանել . հաճեցու
 ցանել . հաճել : ևս վաճառել զերարգին : piace
 re , e non credenza . առաւ . Ընել և վաճառել զիւ
 րագին , և առ ձեռնադատարաւ , բան թանկագին և
 առաւանկ : dare , fare , cagionare , apportare piace
 re a qualcheduno . զոճարձապուցանել զդք . բերկ
 րեցուցանել : ricever , pigliarsi piacere . զոճար
 ձանալ . բերկրել . հեղաձանել : uomo dato ai piace
 ri . այր հեղաձանել : piaceri sensuali . զգայական
 հաճոյք : contra suo piacere . ալամայ . յոյ կամայ :
 a piacere , a suo piacere . լը հաճոյս . լը կամի . լը
 բնաց : Կեթիւն : con tutto piacere . մասգիւրա
 ցոյն : ձան Էլեթիւրեթ :
 * Piaceruccio : Piaceruzzo , Կո . Դոյն հաճոյք .
 զոճարձուեթի սակաւ . հեշտուե փոքր :
 * Piacevolaccio , ia , յաճա . Բաղդարաբարոյ յոյժ
 կարի զոճարձամիտ :
 Piacevoläre , Է . Ամբել . շողմնել . առնել հաճոյս
 կան ինչ :
 Piacévole , Կ . Piacevolissimo , ma . Բաղդարաբարոյ
 բաղդար . բաղդարակեցող . բաղդարաբար . համբար :
 Բալե Կիւլի . Լուրթ . Իւրեթ Իւրեթ : հաճոյ . հաճել
 բերկրակ : ակործական . զեղեցիկ : Տագաւ . Իւ
 Կէ . հոջա :
 Piacევლეგიäre , Է . Ասել , կի՛ առնել լը խաղ . ըզ
 ծաղու . Կալ : Լեթեթ եկեա՛ : Կ . Վարել բաղդարեթ ,
 կի՛ մարդասիրութի :
 Piacevolmente . ՏԵՍ Piacevolmente .
 Piacevolétto , ta , Գառա՛ : Կան . Բաղդարիկ , Է՛ձ . ալս
 Piacevole .
 Piacevolétza . Հաճոյականուե . բաղդարուե . բաղդար
 բարութի . մարդասիրութի : Բալե Կիւլի . Լուրթ
 Էլեթ : զոյն լը կատակ . զոճարձալի սասացուած .
 կատակ : Լեթեթ : հաճել ինչ . հաճոյք . հաճուե :
 Piacevolino , na . Փոքր մի զոճարձակ : հաճոյական
 Piacevolmente , Կ . Piacevolissimamente . Բաղդարու
 Էթ . զոճարձամուութի . զոճարձութի . մարդասի
 բարար : Բալե Կիւլի . Լուրթ . Էլեթիւրեթ :
 Piacevolone , աբ . յաճա . ՏԵՍ Piacevole .
 Piacimento . Հաճութի . բերկրութի . զոճարձութի :
 Կեթա : կամբ : հաճոյք : բարեթ : * a piacimento , Կ
 Ի պաճառաւ . յաղաղ :
 Piaciuto , ta . Հաճեցեալ . հաճեալ : հաճոյ . հաճե
 Լի . ընդունելի :
 * Piácolo . Մեղք . յանցանք . մեղք . Ի՛ զո՛ր Ի՛ բա
 ւութի մեղաց : զո՛ր բաւութի . զո՛ր վն մեղաց :
 Piága . Խոցուած . Խոց . վեր : Էաւա : միտ . աղէտ
 արիք : ցաւ . վիշտ . հոգ : հարուածք (Երկարտոսի
 Է՛ձ) far una piaga . վերս գնել . Խոցել :
 Piagäte , Կ . Խոցել . վերաւորել : Էաւալմաթ :

Piagato , ta . Վերաւոր . բաղդարաբար . վերալից : Էաւալ
 , Piagentäre . , Piagere , Է՛ձ . ՏԵՍ Piacentare , Է՛ձ .
 Piaggerella , Piaggétta , Կո . Բարակ : պալլըճա՛ :
 Piaggia . Զաւ . Ի վեր լիւրին , կի՛ բլոյ . բլուր : Է՛ձ
 Կալ . պալլը : ծովափն : փեկիւր Էլեթ : Andar piaggia ,
 piaggia , Կ . Իրթալ յալի կոյս . բերել առ ափամբ :
 Գալ Էլեթ Իլեթ : Piaggia . բալլառաւորալից . Երկր
 ալաւար . կոյն . դաւառ . Էլեթ . Վիշտիլ :
 * Piaggiamento . Ըղղումնութի . բաղդարաբարութի :
 Piaggiäre , Կ . Կաւել յալի կոյս . բերել առ ափամբ :
 Գալ Էլեթ Իլեթ : շողմնել . Խոսել ըստ միտ : Էա
 Լալլալմաթ :
 Piaggiatore , աբ . Ըղղորութ . հոլալմաթ Էլեթիլի :
 Piaggióne , աբ . յաճա . Ծովալի մեծ :
 * Piaghétta , Կո . Վերք փոքր . գոյն խոցուած :
 Piagnénte , Կ . Լալլալ . արտասուել . աղաւոր : աղ
 Լալլալ :
 Piagnere , Piángere , Է . Լալ . արտասուել : աղալմաթ
 Կ , Է 3 . Մալ . ողբալ . ալաւորել . ցալիլ . կարե
 Կցել : Կիւլիլ Էլեթ . աղալմաթ . Խոսելիլ , կի՛ գոյն
 (ալեթ) : piagnere indosso . անվոյնուց գոլ
 ու յարմարել անձին . (առ զգեցատուց) : far pia
 gnere . շարժել յարմար . փոխեցուցանել : աղալ
 մաթ : mettersi a piangere . Լալ . յարտասուալ հար
 կանիլ : աղալմաթ :
 Piagnévole , Piagnimento . ՏԵՍ Piangevole , Է՛ձ .
 Piagnistéo , Piagnistéro . Կոճ բաղդար . ողբ . սուգ :
 Piagnitóre , աբ . ՏԵՍ Piangitore .
 Piagnolénté , Piagnoloso . ՏԵՍ Piangolente , Է՛ձ .
 Piagnóne , աբ . Լալական . (Է սեւաղդեաց կոճալիլ ,
 որ վարձուք ածել զհետ երթալ մեռելոյն) :
 Piagnucoläre , Է Լալ փոքր մի . փոքր ինչ արտասուել
 Piagüccia , Piagüzza , Կո . ՏԵՍ Piaghetta .
 Piälla . Բերիլ հիւսանց . հարթիլ . յղկիլ : Կեթեթ :
 Pialiaccio . Տախտակ սղոցել լը միւր կողմն և եթ
 Pialiäre , Կ . Յղկել կի՛ հարթիլ բերաւ զտախտակ
 Կեթեթիլ :
 Pialláta . Յղկումն բերաւ : dar una piallata . տեւ
 Piallare .
 Pialláto , ta . Յղկել . բերիլ . հարթիլ : Կեթեթիլ :
 * Pialléta , Կո . Փոքրիկ բերիլ : Կիւլիլ Կեթեթիլ :
 Piallóne , աբ . յաճա . Մեծ բերիլ ինչ հիւսանց :
 Pia-conchiglia . կի՛ Védova . Խեցի ինչ ջրային :
 Piamádre , Pía madre , Կ . Գորովալայր . (Է ներ
 թին մկնիկ ուղղոյն) :
 * Piaménte , Կ . Բարեկալալութի . Եճալալութի .
 Էրկիւղալութի :
 Piána . Գերան ինչ : Ատամն ինչ ձիւր , որ կոչի և Sca
 glione .
 Pianaménte , Կ . Pianissimamente . Լուրթ . Լուրի
 մեղիկ . մեղմիլ : Էաճա . սահաւորք . չափով . ըզ
 դատալութի . աղքատութի . առ սակաւ սակաւ
 ինամով :
 Pianäre , Կ . Հարթիլ . հաւառարել . յղկել : Կիւլիլ
 Կիւլիլ Կեթեթիլ : Կիւլիլ Կեթեթիլ : Կալալալալալ
 Pianáto , ta . Հարթալ . հաւառարել :
 Pianélla . Օք (անկրունկ) . մուճակ . հողալմաթի :
 Կալալալ . Աղիւս ինչ նրապոյն , (զոր Ի գործ ար
 կանեն Ի յարկ տանեաց) Սաղաւարտ ինչ Խալ
 նեաց :
 Pianellájo . Օգակար . կարունակ հողալմաթից : Կա
 Կալալալալ :
 Pianelláta . Հարունակ հողալմաթի :
 Pianellétta , Pianellina , -ino . Հողալմաթի փոքր :
 Pianeróttó . Փոքր միւր տախտակ . գիւր փոքր :
 Pianeróttolo . Սրահակ սանդղց . (Է փոքրիկ միւր
 Ի զլուսա սանդղց տան) :
 Dddd a

Pignatto. Պիգնոն . խեցի : քօծիկ :
 * Pignante, Կ. Որ 'ի բայ միկ :
 Pignere, Կ. Մղել . 'ի բայ միկ : Ի՞նչ վերէ : Կար
 կառել և ևս, կի՞ տարաքս . ձգտել և ևս : Ըս այսմ
 նշանակուէ 'ի կիր ածի և յ : Կարել :
 Pigneta. Տես Pineta.
 * Pignolo. Տես Pinocchio.
 Pignocello, նա՞ւ . Փոքր ջնարատուէր :
 Pignone, Կ. Ջնարատուէր . (Է սյատուէր ինչ առ
 գետեղերէ 'ի խորակել զբռնուէ հոսանաց գե.
 տոյն :) արդ . սառ զէնքի :
 Pignoramento, Բառ Կար . Գրաւուիմ . գրաւ :
 Pignorare, Կ. Գնել 'ի գրաւ . գրաւել . աւնուել 'ի
 գրաւ :
 Pignorativo, va. Գրաւադիր (դռն : Է սյոյմանա
 գրուէ ինչ վաճառման, հանդերձ կարողու է վերա
 տին գնելոյ զվաճառեալն :)
 Pignorato, ta. Է գրաւ 'ի գրաւ :
 Pigolare, Է. Զոռնողել ձողուց հաւուց, կամ այլ
 թռնոց : Զի՞ւր Զի՞ւր երկէ : Գանդատել . քրթմնի
 ջէլ 'ի դուր : (Է բառ աւանդ . և առի զի՞նչ որք թէն
 և ունին բի՞ւր . բայց դանդաւան ող ի սակաւ :)
 Pigolone, Կ. Բառ աւանդ . Գանդատուոր . տրոնջող :
 Pigramente, Կ. Ծուլուէ . հեղաբար :
 Pigrizza, Pigrizia. Ծուլութիւն . վատութիւն : Բեմելիւն :
 * Pigriré, Է. Ծուլանալ :
 Pigro, ra. Pigrissimo, ma. Ծուլ . հեղ . վատ : Բեմելիւն :
 Pissimo, ma, Կէ . Ամենաբարեկալ : ամենաբարեկալ
 բարեկալ :
 Pila. Խարիսի, կի՞ պատուանգան կողմանց կամ
 ինչ կարծին . կամ զկալ : Աւանդն ջրոյ : Կալու
 pila dell' acqua benedetta, կի՞ dell' acqua santa .
 աւանդն օրհնել ջրոյ : Անկան ձիթապոյոյ : Կի՞նչ :
 Կնքատար գրամից (Է երկաթն) յորոյ վերայ գնին
 դարման, և հարկանեն զինքն նշ :)
 * Pilastrata. Կամարակալ . գիրք կամարակալաց :
 * Pilastrélio. * Pilastrino, նա՞ւ . Pilastró ին :
 Pilastró. Կամարակալ . կամարակալ . (Է սիւն եղել
 ի կամարակալ զինուածոց :) Մոյթ . կի՞ քառանկե
 նի սիւն (աղիւսակերտ, կի՞ վիմարդեան :) Կի՞նչ :
 Pilastrone, Կ. Մեծ կամարակալ . կամարակալ :
 Pilatro. Տես Perforata. Է ևս արտառ ինչ արեւելեան
 զեղ առամիացաւուէ . կոչի և Radice di S. Apol
 lonia.
 * Piléggio. Անց . ճանապարհ :
 Pileo. Խոր ինչ աղաւթայ նախնի հառմայեցոց :
 Pilière, Կ. Կամարակալ : Խեւ և Pilastro.
 Pillacchera. Յայտ աղիւյ . տիղմի . բիծ . մոլու . արտ :
 կծծի . ժլատ :
 * Pillacola. Սպտուր խաչանց, և այծից :
 Pillare, Կ. Լեւուր յանկանի . ծեծել : Կեղծել . Էլիկ :
 Pillato, ta. Լեւեալ սանդիտառաւ . ծեծել :
 Pilliciajo, Pilliccione. Տես Pellicciaio, ևն :
 Pillo. Սանդիտառ : Կալու էլ :
 Pillola. Դեղահատ : Կալու inghiottir la pillola. Կի՞նչ .
 հանդերձել ախանայ . լուել : di cipresso . խաղակ
 նա՞ւ . pillole caprine . սպտուր այծից : pillola
 di gallina, e scioppo di cantina . Է ծաւալան .
 ծու . և զինի :
 * Pillolétta. * Pillolina, նա՞ւ . Մանր դեղահատ :
 * Pillone, Կ. Տես Mazzapicchio, Mazzeranga.
 Pillora. Տես Pillola.
 Pillotta. Փոքր Pallone, կի՞ օգալից փամփուշտ խա
 ղակ . խաղ փամփուշտ :
 Pillottare, Կ. Կանգնուցանել զճարտ հալել 'ի վր
 խորովածոյ 'ի պտուղին : չարարել : * un basti
 mento . բարել զնա :

Pila. Դեղարդն ինչ հառմայեցոց : Խեւ և Pila .
 Pilone, Կ. Ունակիւնին կամարակալ . գնելից :
 Pilórcio. Տես Spilorcio.
 * Pilórico, Կ. Սորական . կի՞ փերթորնեան :
 Pilóro. Սոր ստամոքաց . (Է աղակողման և սառ
 ին ծակ ստամոքաց . յորմէ կերակուր անցանին
 յաղիս . ունիք յանկան բառից կոչն փերթորն
 ստուգաբանի . Բարապան :)
 Pilosella. Խոտ ինչ . կոչի և Orecchio di Tópo, o
 di Vispistrélio.
 Piloso, sa. Տես Peloso.
 Pilota, Կ. Piloto. Աւանդորդ . նաւ . նաւավար .
 նաւուղի : Գալու . Կի՞նչ :
 Piluccare, Կ. Կորզել զհաստ խաղողոյ յուտե զ աւան
 դոյն : Եւտել . ծախել :
 Piluccóne, Կ. Յափշտակիչ օտարին . օտարապետուց
 դու . ագահ :
 Pimaccio. Բարձ անկողնոյ : Էսաբէգ :
 Pimacciuólo, նա՞ւ . Բարձիկ . բարձ փոքր :
 Pimméo, Pigméo. Գաճաճ . Թղուկ : Զի՞նչ :
 Pimpinella. Խոտ ինչ բաղմատեակ, որ կոչի և Sal
 vastrella .
 Pina. * Pigna. * Pignolo. Pómo di Pino. Պտուղ սո՞ւն
 կի՞ թեղուն (Է մեծ և խոր բուրբոյն . յորում փակին
 սերմանքն, կի՞ կոնտիքն որք կալին Pinocchio .) Է՞մ
 Գալու : egli è largo come una pina verde . Կալու
 հեղահան . կծծի Է յոյժ : Խեւ և Pinocchio .
 Pinácolo. Կատար . արտառն աղաւթակ (աւանդին)
 * Pinacoteca. Զնեկք նկարադար . և արձանա
 դարդ . պահարան, կի՞ տուն, կի՞ սրահ նկարուց
 և արձանաց :
 Pinassa. Մեծ նաւ ինչ գաղղիացի և անգղիացի վա
 ճառականաց 'ի ծովն անկողնոյ :
 Pínca. Ագգ ինչ երկայն վարդոյ : Խեւ և Cazzo .
 * Pincastrello. Թանձրաբարդ . ալու . պարզաւան :
 Pincérna, Բառ Լաք . Տես Coppiere .
 * Pinchellóne, Կ. Տես Babbione, Scimunito .
 Píncio. Տես Píncio . Պտուղ կի՞ կոնտ եղևնոյ :
 Pinciomarino. Կենդանատունի, կի՞ կենդանի ինչ
 ծովային :
 Pincióne, Կ. Տես Fringuello .
 Píncio, Píncio. Առնայն անգղի :
 Pincóne, Կ. Բառ նախաբան . Այլ անպիտան, ար
 համար, անարգ :
 * Pindareggiare, Է. Մանկեպիտան բանաստեղ
 ծին : կար ինչ արձեւատալուել :
 * Pindaréscio, ca. * Pindarió, ca. Պինդարեան :
 Pindari caménte, Կ. Ըստ սոյն պինդարոսի :
 Pineále, Կ. Glandula pineále. Ման կոնտեան :
 Pinéta, Pinéto. Սորոյք . Թեղոյք . սո՞ւն . անտառ . սո
 ճեաց : Կալու :
 * Píngente, Կ. Pígnente. Մղիւ . որ մղել :
 Píngere, Կ. Կարել : Կալու էլ . Բառ էլ էլ . մղել
 Ի՞նչ վերէ : * Píngersi, յ. Յառաշել :
 Píngue, Կ. Բառ Լաք . Pínguissimo, ma. Պարարտ
 գիրապարար : Էլիկ :
 Pínguédine, Կ. Պարարտու . ծաղ :
 Pínguédinóso, sa. Բառ Բիւլիան . Պարարտական :
 Píniéra. Զնեկք ինչ գաղղիական . որ լու ունից Է
 Galleria .
 Pínna. Թեւ ձկանց . լողարան : Զի՞նչ . Գալու : Պի
 նայ . (Է խեցի ծովային, որ կոչի և Penna mari
 na .) Ի՞նչ : * Թեւ ընայ :
 Pinnácolo. Տես Pinacolo .
 Pinnótera. Պինտուր : Ի՞նչ . Կալու :
 Píno. Սորոյ, կի՞ թեղոյ . սո՞ւն . զո՞ճ : Կալու : Կի՞նչ :
 Է՞մ : նաւ : Píno doméstico, կամ Píno da pigua .
 Է՞մ



'ի ճակատս պաշտօնի, և բուրասանաց, ևն :
 Piramidale, և. Բորային. բրգանման :
 * Piramidalmente, և. Ըստ նմանուէ բրգան :
 Piramide, և. Բուրգին. գործ. Բուրգին ժամայու-
 ջին. (է այն նման յոր պաշտօնի շղծայինն) :
 * Pirateria. Աստղատակութի ծովու :
 * Pirático, ca. Պատշաճեալ առ աստղատակս ծովու :
 Piráto. Բուրգ. Աստղատակ, կի՛նէն ծովու :
 Pirausta. Զծիկն, որով կարծեցին ոմանք ծնեալ
 'ի թերմութի հրոյ, կի՛նեալ 'ի հուր :
 Piretro. Տեսu Pilatro.
 Piriforme, ա. Գոյ. Տանձաձև. (միան ինչ աղբեր) :
 Pirite, և. Բար ինչ հանքային, սպիտակ, կի՛ գե-
 ղին, բարկացեալ յերկաթոյ և 'ի ծծմբոյ, կամ 'ի
 միջեղոյ, և 'ի պղնձոյ :
 Piroetra. Բառ գուլիման. Էջարժումն ինչ ձիոյ առ-
 ետեղ՝ առանց տեղափոխուել :
 * Piroga. Նաւակ ինչ ամբերկացոց կազմել 'ի միա-
 աման դոգաւոր բնոյ ծառոց :
 Pirola. Տոնիկ ինչ. տերեւն նման էն տերեւոյ տանձի :
 Pirologia. Հրաբանութի. ճառ. զհրոյ :
 Piromante, ա. Հրահմոյ :
 Piromanzia. Հրահմայութի :
 Pirometro. Հրաջափ. (է գործի ինչ չափելոյ զներ-
 գործութի հրոյ 'ի վրէ հրահալելաց, կի՛ն այլ նիւ-
 թոց) :
 Pirone, ա. Աղբ ինչ լծակի :
 Pirópo. Յակնիմ : Էսգոթի :
 Pirotecia. Հրաբանութի, կի՛ն հրաբործութի. (է
 արհեստ 'ի կիր արկանելոյ զհուր, կի՛ն յորինելոյ
 զարհեստական հրանիւթ տեսարանս) : անէպոպլէս :
 Pirotecnico, ca. Հրաբործէպոպական :
 Pirrichio. Մեղայտ. (է ասն աստղափական բաղ-
 կացել յերկուց սուղ վանդից) :
 Pirroniano, na. Pirronio, ia, ա. և Գոյ. Pirroni-
 co, ca. Պիրոնիական. պիրոնիական խմորաւոր :
 * Pirronismo. Պիրոնիական աղանդ, վերջապետ :
 Pirronista, Գոյ, ա. Պիրոնիական. պիրոնիական :
 * Piscatorio, ա. Տեսu Pescatorio. Քահանայապետ
 տակաւ (մատանի) :
 Piscia, Píscio. Մեղ. Կի՛ն :
 Pisciacane, ա. Coda di leone. Տեսu Orobanche.
 Pisciacchera, և. Piscialletto, ա. Բառս. ասն. Որ
 միջէ յանկոյնի. քի մանկիկ : Լամկ՝ ջրան :
 Pisciadra. Տեսu Pisciatura.
 * Pisciaménto di sangue. Միզումն արեան :
 Pisciancio. Գլխի կարմիր բացաբոյն :
 Pisciare, և. Միջել. ջուր առնել : աս. Կեօթի :
 pisciar un velen per la testa. փսխել զժոյնն : pisciar-
 si sotto. զահէ հարկանիլ ևս՝ ոչ յաջողել գործոյն :
 aver pisciato in più d' una neve. աս. Ընկել բաւ
 ջրափորձ, գծոնարարաբ : piscia chiaro, e fatti
 beffe del medico. աս. անարատ կալ զօրով մե-
 տաց, և ոչ ուստեք երկիցիս : pisciar la paura.
 'ի բաց գնել գերկիւղ. զբանալ մերտան : chi pis-
 cia, rasciughi. աս. որ զգար գործեաց, նոյն և
 երեսցէ զիստ :
 Pisciarélllo. Գլխի ինչ բացաբոյն կարմիր և թոյլ :
 Pisciató, ta. Միջեալ :
 Pisciatójo. Կի՛ն. միջանոց : Կառույ :
 Pisciatúra. Միզումն : տես և Pisciacchera.
 Piscina. Աւաղան (սրբոգատիկեայ) : Կառույ : ձկնա-
 րան. լին ձկնաց : պալագանի. և. Էս. essere, կամ
 entrare, կի՛ն esser messo in piscina, ևն. Ընկել 'ի
 գործ ինչ. միջել յուրեք առգործ ինչ. ունել զգո-
 ր յառաջացուցի : essere nella sua piscina. լե-
 նել 'ի պատշաճ տեղով, և 'ի գործ գիտաւոր :
 E e e e 2

Píscio, Píscia. Մեղ. Կի՛ն :
 Piscioso, sa. Թացեալ, կի՛ն աղտոյեալ միջ-
 sciosa, և. Տեսu Piscialletto.
 * Piscoso, sa. Ձկնակ :
 * Pisellájo. Պարտեղ ուղեւան :
 Pisellétto, և. Պարտեղ ուղեւան :
 Pisello. Ուղեւան :
 Pisolite, և. Ուղեւան, կի՛ն քարաբոյն. (էն մանրիկ
 քարիկ, որ ունի զմանրութի ինչ ուղեւան, կամ
 այլ բուսոց) :
 Pispigliare. * Pispiglio. Տեսu Bisbigliare, Bisbiglio.
 * Pispinello, և. * Pispino. Տեսu Zampilletto, Zam-
 pillo.
 * Pississare, և. Ընկել. ընկնալ արձակել : ճառ
 ծիծառաց :
 Pispola, Pispolétta, և. Աղբ ինչ արտուոյն :
 Pissasfálto. Կուար ինչ, զոր ոմանք կարծեն Մոսկայ
 արտաբացոց : naturale. և. աղբ ինչ կարածիւթոյ
 նորով ձիոյ :
 Pissi píssi, ա. Ընկնել :
 Pisside, և. Տուփ քի խորհրդոյն. մանատուփ :
 տուփ. անօթ փորթիկ : խոռոչ. փորթ.
 * Pistacchiata. Քաղցրաւենի, կամ չաքարագործք 'ի
 դամոսկեան փառոց :
 Pistacchio. փառոց դամոսկեան : ան ֆրաշլուց դա-
 մոսկեան փառոցն : non valere un pistacchio,
 չարեւ և ոչ դանկ մի :
 Pistagna. Դրօշակ հանգերձի. քլանց :
 Pistagnone, ա. Եւթ. Բլանց մեծ, կի՛ն երկայն :
 Pistilénzia, ևն. Տեսu Pestilénzia, ևն :
 Pistilio. Սերմնափակ. (ըստ անկաբանից՝ է մասն
 ծաղկին, որ կայ 'ի կեդրոնի նիւ, և փակէ յինքեան
 դերմն) :
 Pistola. Թուղթ. նամակ : Դեպիտա :
 Pistóla. Արծաթակ. (է կարճ հրադէն ինչ) Ժիւթ :
 Pistolése, ա. Սուսեր ինչ :
 * Pistoléssa, և. Դաշ. Դաշակ յոռի, կամ անոն :
 Pistolétta, և. Դաշակ փորթ. Թուղթ համառոտ :
 * Pistolettata. Հարձած արծաթակի :
 * Pistolétto. Արծաթակ : Ժիւթ :
 Pistolotto, Եւթ. Դաշակ երկայն :
 * Pistone, ա. Հրացան ինչ լայն : Միջոց ջրահանի նա-
 ւուց. (է միջամուկ մակաւ ջրահանն) :
 Pistóre, ա. Բառ. Լա. Հացարար. հացեփեաց.
 հացագործ : էս. Եւթ. Դաշ :
 * Pistrice. Հրեշ ինչ ծովային. որոյ տուտ է գլխին,
 և որովայն՝ դայլոյ :
 * Pistrino. Արեփ ինչ նախնեաց :
 Pitáfio. Տապանաբիւ : Դեպ. Եւթ. Դաշ :
 Pitále, ա. Կի՛ն կարեաց մարմնոյ. աթոռ. Կառույ :
 Pitétto, ta. Տեսu Piccolo.
 Pitiúsa. Խոտ ինչ :
 Pitoccare, և. Մուրանալ : Կի՛ն :
 * Pitoccheria. Գծումն. կծումն :
 Pitocchino, և. Վերաբու. ինչ փորթ :
 Pitócco. Մուրացիկ : Կի՛ն : Վերաբու. ինչ առն
 Pitóne, ա. Հարցուկ. վճուկ. որովայնափոց. վն.
 Թոյն. գիւթ. գետ : Գառ. Կի՛ն :
 * Pitonissa, կի՛ն Pitonessa, և. Պիրեթիայ. (էր պատ
 դամասոս քրմութի գեղիկեան աստղոյն) : Կին
 հարցուկ. վճուկ. որովայնափոց :
 * Pittagóreo, ca. * Pittagórico, ca. Պիրեթաբորան :
 * Pittagoricamente, և. Ըստ պիրեթաբորան :
 * Pittagorista, Գոյ, ա. Պիրեթաբորան :
 Pittima, ա. Համեմունք, (քի պահապանէր) եփեղ
 անիւն գինեաւ, զորս ջերմեւն եփել զարտիւ,
 զբացուցանեն զկեղանակաւ զօրուսն : pittima
 cor-

cordiale . աճումի . ժշուս . աղահ . կծծի :
Pitto, ta . Բուս . պատկերի : Կարեւոր : եղբայր :
Pittore, աբ . * Pittrice, էթ . Կարել : Բառերի :
* Pittorescamente, Գ . Զորեկ նկարի . նկարու :
Pittorresco, ca . Կարեւորան . նկարել . նկարու :
Pittura . Կարեւորել : Բառերի : նկար : Բառեր :
նկար :

Pitturaccia, Էթ . Կար յոռի . կամ անարոնեւտ :
* Pitturare, Է . Կարել :

Pituita, Բուս . Կար . պղտ : պղտ :
Pituitario, ia . Մարմանի . Բառեր : պղտ :

Pituitoso, sa . Մարմանի . Բառեր : պղտ :
պղտ : umor pituitoso . Տես Pituita .

Più, ած . և Գ . Աւելի . յոյժ . կարի . աւելի . ևս :
յոժ . զիտի . քիչ : più bello . գեղեցիկ յոյժ . գե-
ղեցիկ : più ad alto . ևս բարձրագոյն : più so-
vente . յաճախորդ : più che . քան . առաւել :
քան : il più . բազում . շատ : և մեծի մասին : il
più degli uomini . բազում 'ի մարդկանէ . յոյժ :
come il più le femmine fanno . սիկ 'ի բնական .
կի յոյժակի սուսնէ կանայք : per lo più . երբ 'ի
բազում . յոյժակի և մեծի մասին . բնական :
Più . 'ի յարեի 'ի զոյժակի . նշանակէ . Բազում .
յոյժ : և : più giorni աւելի քան : i più . կի
le più . բազում : շատ : ևս : più che per uno par-
ticolare . կի più che sia possibile . առաւել . քան
անհիշ : la metà più . կիսով քան աւելի : più di tut-
ti . քան մեծի : più դիմ ևս . զի ևս : e cioè
è più . և որ մեծի : più che tanto . յոյժ . կարի : ևս :
più fa , Գ . 'ի վաղուց : քան : a più a più :
più che più . ևս քան . առաւել . քան : ևս :
թիւ : a più potere . ի՞նչ : Եւս : Di più . Այլ . ևս :
թիւ : a più non posso . կամ come potrò il
più . ըստ կարի իմում : իմում : ամ : առաւել :
աւելի . և թիւ աւելի : ևս : ևս : Di più . Այլ . ևս :
այլ . աւելի : արեւ : Գոյն : ևս . քան : և ևս .
և քան : թիւ : Գոյն : ևս : ևս : ևս :
մեծարու . արդոյ . պատուական . զորաւոր : էրի
պար . և ևս . իմում : esser da più di tutti . առաւել
աւելու . գեղեցիկ . յանգնել զանհեղատիք .
լինել վեհագոյն . գեր 'ի վերայ : ևս : ևս :
ևս : le più volte : il più delle volte . բնական
յոյժակի : ևս : քան : più d' una volta . կրկին
կրկին . սուս . յաճախ :

Piva . Տես Cornamusa .

Piviale, աբ . Ընդուն . նախորդ :

Pivière, աբ . Վիւնի . կամ թեմ . Բառեր : պարի :

Piuma . Մանրի . կի փափկի փետուր . փետուր :
գուն : թիւ : անկողին փետուրի : քան : մար :
թիւ . գուն : անկ . Piumino . Piume amoroze , կի
di desiderio , ևն . Թեք սիրոյ , կի փափաքանց :
le oziose piume . փետուրի անկողին , կի բարձր
գառարկանի :

Piumaccio, Piumaccetto . Տես Pimaccio , ևն :

Piumacciuolo . Բարձրի . բարձրի վերայ . բարձրի
երակի . (Ե այն զոր վերայոյք գնեն 'ի վերայ
կին 'իս Երեւանում) :

Piumata . Փետուր . կի գնալի ևս կարգի 'ի փե-
տուր . որով սրեն զանկողին . Թանգ : Եւս փե-
տուր : ևս , զորս ձապարմար զարեն 'ի անգուն
ձիոյն 'ի գրգռել զհոգեւն ինչ 'ի գրգռել :

Piumato, ta . Piumoso , sa . Փետուրի . փետուր
զարդ :

Piumino . Զարդ ևս գլխի կանանց , յորինել 'ի փե-
տուր , կամ յականց :

* Pivo . Բարձրան . եղանակ . տարիաւոր :
Piuolo . Սեպ . երկի : ևս : porre , կի mettere , կի
tenere a piuolo . առաւել . առաւել սպասել յոյժ .
ունել . կի արգելու զոր , յապաղել : stare a pi-
uolo . սպասել քան զարժանի : Տես և Pinco . Scala
a piuoli . Բարձրան սանդուղք :

Più presto, Più tosto, Piantosto, Գ . Յուստ . մա-
նաւոր . առաւել . քան : ևս : Piu . ևս :
* Piuvicare, ևն . Տես Pubblicare , ևն :

Pizza, Այլ ևս կերակրոյ , կի պակիկոյ :

Pizzagallina . Տունի ինչ , որոյ տերեք նման են
կանչոյ միւս . կոչի և Alsine .

Pizzicagnolo . Կարարկան : պար :

Pizzicante, Գ . Մարմանի . Բառեր :

* Pizzicaquestioni, աբ . Կռակներ . վիճաներ :

Pizzicare, և . Կոցահարել . ևս : կոց . կոց
ունել : ևս : կոցահարել : ևս : կոցահարել : կի
կոցահարել (զեղուն) : և . Մարմանի . Բառեր :
grat-
tare , dove pizzica altrui . առաւել . ևս :
առաւել . ևս : կոցահարել : ևս :
կի te pizzicano le reni . փոր միւս ևս և քան ի
կի զեղուն : pizzicare di checcesia . ունել անհա-
կին d'eresia . ունել նշանակել ինչ հեղեղիկոյն .
մեծիկ . ի հեղեղիկոյն : questo discorso pizzica
d' antico , այս ճառ ունի ինչ ոճ հին :

* Pizzicarólo . * Pizzicarólo . Տես Pizzicagnolo .

Pizzicata . Բարձրան . նշանակել : Զարգացել
ևս մանրիկ :

* Pizzicato, ta . Կոցակ . կոցահարել , ևն :

* Pizzicherúlo . Տես Pizzicagnolo .

Pizzico . Որչափ ինչ հար և անկողին ծայրիք
չունի մասունք . զոյգի ինչ (աղ . պղտ , ևն) :
աղ : կիս . կոցահարել . առաւել . կոցահարել : ևս :

Pizzicóre, աբ . Մարմանի . մարմանի : ևս :

* Pizzicórata . Կոցահարել . առաւել . կոցահարել : ևս :

Pizzioóto . Տես Pizzico .

* Pizzócchero . Տես Pinzocchero .

P L

Placabile, Գ . Հաշտել . դիւրահաշտ . ողորդել :
l' anno placabile del Signore . ամ թողուն . ամ
յոյժելան :

Placabilmente, Գ . Բարձրութի :

Placamento . Հաշտել . յաճախել :

Placare, և . Ցածուցանել . զնշանակել . խաղաղ-
հաշտել . ամբել . հանդարտեցուցանել : ևս :
ևս : ևս : ևս : ևս : Placarsi , ի .
Ցածուցել . զնշանակել , ևն :

Placato, ta . Placatissimo, ma . Ցածուցել , ևն :

* Placatore, աբ . Ցածուցել . հաշտեցուցի :

Placazione, էթ . Հաշտութի . հանդարտութի . խա-
ղաղութի :

Placébo . Բուս . andare a placebo , cantar place-
bo , ևն . Հանել զոր , կի զփոս ուրուք . զորակ .
փաղաքել . զնշանակել :

Placenta . Պակիկ . (Ե կառուց զանգուն ինչ
մոյ յարգանգի . և Ե մասն ուղտի . և նպաստել 'ի
մատակարարել զնշանակել սաղմին) : Պակիկ . (Ե
մարմին ինչ զնշանակել 'ի ներման , և 'ի թաղանթ
պարզ , որ սնունդ մատակարարել նշ) :

Placidamente, Placidissimamente . Հանդարտ . խա-
ղաղութի . բարձր . բարձրութի . մեղմ : ևս :
ևս :

Placidézza, Placidità . Հանդարտութի . խաղաղութի .
բարձրութի . հեղուն : ևս : ևս :

Plácido, da, Placidissimo, ma . Հանդարտ . խա-

Pol-

Píscio, Píscia. Մէջ : սիսի :
 Piscioso, sa. Թացեալ, կամ աղտեղեալ միշտ : pisciösa, իֆ. Տէս Piscialletto.
 Piscoso, sa. Չկնաղից :
 Pisellajo. Պարտէղ ունեանց :
 Pisellétto, նաւաւ. Ուռուն փոքրիկ : ուռուն մանր :
 Pisélo. Ուռուն : պիւլիւն :
 Pisolite, իֆ. Ուռունաբար, կամ քարաբոյս. (են մանրիկ քարերից, որք ունին զմանուկ ինչ ունեան, կամ սյւ բուսոց :)
 Pispigliäre. * Pispiglio. Տէս Bisbigliare, Bisbiglio.
 * Pispinello, նաւ. * Pispino. Տէս Zampilletto, Zampillo.
 * Pispissäre, և. Շնորհ. շնորհեստ արձակել : ճաշ ծիծառաց :
 Písola, Písolétta, նաւ. Աղբ ինչ արտուտից :
 Pissasfáto. Կուար ինչ, զոր ոմանք կարծեն Մոմեայ արտաբացոց : naturale. Է աղբ ինչ կարածիւթոյ նորով ճիշդ :
 Pissi pissi, աբ. Շնորհիւ :
 Pisside, իֆ. Տուփ քա խորհրդոյն. մասնատուփ : տուփ. անօթ փոքրիկ : խուռ : փորոք.
 * Pistacchiata. Քաղցրաւենի, կամ շաքարադրոք 'ի դամուսկեան փառոց :
 Pistacchio. փառուղ դամուսկեան : լամ ֆլուպըն : դաւ մասկեան փառուկեն : non valere un pistacchio. շարժել և ոչ դանկ մի :
 Pistägna. Պրօշակ հանդերձի. քղանց :
 Pistagnóne, աբ. յամառ. Բղանց մեծ, կամ երկայն :
 * Pistilénzia, ևն. Տէս Pestilenzia, ևն :
 Pistilio. Սերմափակ. (ըստ տնկաբանից ' է մասն ծաղկին, որ կայ 'ի կեդրոնի նր, և փակէ լինեկեան զերմին :)
 Pistola. Թուղթ. նամակ : մէքիսա :
 Pistóla. Ատրձանակ. (է կարճ հրադէն ինչ) խիւղիւ :
 Pistolése, աբ. Սուսեր ինչ :
 * Pistoléssa, իքն. Կամակ յոռի, կամ անոռ :
 Pistolétta, նաւ. Կամակ փոքր. Թուղթ համառաւ :
 * Pistolettata. Հարուած ատրձանակի :
 * Pistolétto. Ատրձանակ : խիւղիւ :
 Pistolótto, յամակ. Կամակ երկայն :
 * Pistóre, աբ. Հրացան ինչ լայն Միտց ջրհանի նաւուց. (է միջամուկ մակառ ջրհանին :)
 Pistóre, աբ. Բաւ լապ. Հացարար. հացեփեաց. հացադործ : է և մէքի :
 * Pistrice. Հրէջ ինչ ծովային. որոյ տուս ' է դլմնի, և որովայն ' դալոյ :
 * Pistríno. Աղբիք ինչ նախնեաց :
 Pitáffio. Տաղանդիք : մեղի եռալըն :
 Pitále, աբ. Աճիւղ կարեաց մարմնոյ. ալթոռ : կառվել :
 * Pitétto, ta. Տէս Piccolo.
 Pitíusa. Խոտ ինչ :
 Pitocáre, և. Մուրանալ : փիւլմէք :
 * Pitocchería. Գծծուկ. կծծուկ :
 Pitocchino, նաւ. Վերաբիւռ ինչ փոքր :
 Pitócco. Մուրացիկ : փիւլմէք : Վերաբիւռ ինչ առն :
 Pitóne, աբ. Հարցուկ. վհուկ. որովայնակոց. վն. Թովն. դիւկ. դէտ : ֆալճ. պիւլմէք :
 * Pitonissa, կամ Pitonéssa, իֆ. Պիւլմէք. (էր պատ. դամախոս քրմուկի գերդեանեան ազգողորհի :) կիւն հարցուկ, վհուկ. որովայնակոց :
 * Pittagóreo, ca. * Pittagórico, ca. Պիւլմէք. որեան :
 * Pittagoricamente, մ. Ըստ պիւլմէք. որեայ :
 * Pittagorista, գոյ, աբ. Պիւլմէք. որեան :
 Pittima, աբ. Համեմուռ. (ք պահարկէնք) և փնէք. անքիւն գինեաւ, զորս ջերմերմ եղե՛լ զարուիւ, զորայալանն զգնեղանական զորուսն : pittima

գող. քաղցր, հեղ. դժարձալի : սպիկն . ոսկին :
 Գլեմբ :
 * Plácito . Հաճությ. կամք : * Վէճ . դատ : a placito .
 Ը կամն . ըստ հաճոյս :
 Plága . Բառ . Լար . Կշիմայ . դօռն . դաւառ . կողմն :
 * Plagiário . Մարդեկոյշ . մարդագող . դող սարկաց :
 բանաբար . սերմանաբար . (ք . որ գողացել զբանա
 սլոյշ . սեփականէ անձին :)
 * Plágio . Մարդեկուղուէն . մարդագողուէն : քանա
 բաղուծի . սերմանաբարուծի :
 Planetário , ia . Մոլորակեան :
 Planimetria . Մակարդականափութիւթ . (է արհեստ
 ափեկոյ ղմակարդակ մակերկրիս :)
 Planisfério . Մակարդականաշունտ . տափադունտ .
 (է երկրագունտ գծեալ 'ի մակարդակի :)
 Plantare , աբ . է փորելի միսն ինչ . ձգտիլ ոտին :
 Plantário . Բառ . Լար . Տնկումն . անկարկուծի :
 Plásmā . Դաւանակ . (է ակն ինչ կանաչագոյն , և իբր
 'ի բլմն ունի 'ի վրէ նիւս սեւա , կամ սպիտակ , և
 կի՛ կարմիր . կոչի և Prassio , և Prasma .)
 * Plasmáre , աբ . Ստեղծումն . կերտարանել :
 * Plasmazíone , իփ . Ստեղծումն . արարչութի :
 * Plástica . * Plásteic , իփ . Բրտուէ . կառաքործութի :
 * Plasticáre , աբ . Ստեղծանել անօթիս :
 * Plasticato , ca . Ստեղծեալ 'ի կաւոյ . խեցիղէն :
 * Plasticatóre , աբ . Բրտւա , կառաքործ :
 * Platanétto , նա . Սոս փորք :
 Plátano . Սոս . սոսի : նա . Սոս աղած :
 Platóe . Յատակ իշնուածոց : * Յատակ , կի՛ հրադա
 րակ թատրոնի , (ուր Ժողովուրդք կան 'ի լոյննին :)
 * Platonicamente , Ա . Ըստ սղատոնի :
 Platina . Փղաղկնայ . կամ սպիկ սպիտակ . (է հանք
 ինչ նորագիւտ և աշնիւ ուն զոսկի . բայց սպիտակ
 իբրև զարծաթ :)
 Platónico , ca . աբ . և գոյ . Պղատոնեան . սղատոնական
 Platonicismo . Platonismo . Պղատոնեան իմաստասա
 րութի , կամ գարգոյ :
 Plaudénte , հ . Որ ծափս հարկանէ . գովիչ :
 * Plausibile , հ . Որ երեւի գովելի , կամ ընդունելի
 հաւանական :
 * Plausibilitá . Երեւոյթ գովելի , կամ հաճելի :
 * Plausibilmente , Ա . Գովութիւն , գովելի իմն :
 Pláuso . Տես Applauso .
 Pláustro . Բառ . Լար . Սալ . կաւք :
 Plautinismo . Ոճ սղատոնեան :
 Plebágliā , ղեղծ . Խառնիճադանձ . խաժամուճ ամ
 բոխ : ալլափ ձեճաւն :
 Plébe , աբ . Ժողովուրդք . ամբոխ . ռամիկ : հալթ
 ձախէլ հալթ :
 Plebeáccio , ած . և գոյ , աբ . ղեղծ . Անարգ սոսկական
 յետին . ոմն 'ի խաժամուճ ամբոխէն :
 Plebejaménte , Ա . Ուն ղումիկ . իբրև ղոտական
 * Plebeísmo . Եղանակ , կամ ոճ ռամական :
 Plebeo , éa . Plebéjo , ja . ած . և գոյ . Ռամական
 սոսկական . Ժողովուրդական : ալլափ իմն : ple
 bejo . նուաաս . անարգ . արհամարհ . հասարակա
 կան : ալլափ . պոյսաղլ :
 * Plebeiseto . Օրէնք եղեալ 'ի Ժողովուրդեան . օրէնք
 Ժողովուրդեան :
 * Pleiadi , իփ . յո . Gallinelle . Տես Pliado .
 Plémpa , աբ . Կաւակ ինչ ձկնորսաց :
 * Plenariamente , Ա . Լրել . լիով . Ըարձակագոյնս :
 Plenário , ia . Լի . լրացատար . ընդարձակ : indul
 genza plenaria . ներողութի լրակատար :
 Plenilúnio . Լրումն լուսնի . լրական լրացելոյ փոլնայ :
 * Plenipoténza . Հրամանակաւորութի . (է լրակատար
 իշխանութի , կի՛ Ըարձակ , և բացարձակ կարողութի)

Հնորհէչ ումէք յեղեանեն ի գլխաւորէն (ինչ) Գե-
տեւելի. Իրէւելաւ:

* Plenipotenziario. Հրամանակալ. (է լրակատար եչ
խառնար կի գործակալ:) Գլխաւոր մուտեցիչ:

Plenitudíne, Իգ. Լիութիւն, լրութիւն:

Pleonásmo. Բառ լար. Աւելցանուել աւելորդաբառ
նուի. (է յաճախուի նոյնանան բառից:)

Pléssso. Հիւսուած (բաղում ջրային թեւոյ ընդ մե-
սեանս:)

Pletóra. Առատութիւն արեան և հիւթոց:

Pletórico, ca. Առատացել արեամբ և հիւթովք:

Pléttro. Բառ լար. Կնդեղոյ: Զէնանէ:

Pleura. Լանջամարշ. (է մարշ ինչ պատեալ ի ներ-
քուստ զկողմամբ լանջացն:)

Pieurisia. Pleurítide, Իգ. Կշտացաւութիւն, կշտա-
ցաւք: Խալիւն:

Pleurítico, ca. Կշտացաւ. ակտացել կշտացաւով:

Plíade, Իգ. Բաղմաստեղք: ռամկ՝ բուլք. կամ բա-
ղումք: Եռլէք:

Plica. Գխիտանիւնք. (է ակտ ինչ՝ որով խռուցել
հերացայնպիս պատատին զմիմամբք, մինչ չէ հնար
որոշել, և ի խռղելն՝ ելանէ արիւն:)

Plínto. Ծրար թղթոյ, կամ նամակաց: Գեմել:

* Plintite, ուր. Աղբ ինչ պաղլըղի:

* Plinto. Խարխիս, կամ պատռանդան սեան: Կոյի
և Zoccolo, և Dado.

* Plója. Անծրէ: շորհք:

Ploráre, ուր. Բառ լար. Plóro. ուր. Piangere, և Pianto.

Plúmbeo, ca. Բառ լար. Կապարեայ:

Plurále, Կ. Յոգնական. յոգնակի: Ճէմ:

Pluralità, - táde, - táte, Իգ. Բաղմաստեղք. բաղ-
մութիւն. յոլովութիւն: Եղլւի:

* Pluralizáto, ta. Առեւի՝ իրքնական արարեալ
յոգնակի:

Pluralménte, Ռ. իրքնական. յոգնակի:

* Pluviálé, Կ. Անձրեային:

* Plúvio, ia. Բառ լար. Stho Piovosso.

PN

Pneuma. Շնչելի օդ։
Pneumático, ca. Շնչելալ (մեքենայ)։
Pneumocèle, ԻԳ. Է ազդ լին փողաանկուռ գոյա
ցեալ 'ի փքոյ . կոչն և Ernia ventosa .
Pneumatologia . Հոգեբանութիւն . Ճառ . զհոգեղէն
էակաց։
Pneumatosi, ԻԳ. Փքացումն . (է այտումն ստամոքին
դոյցաեալ 'ի փքոյ)։
Pneumónico, ca. Թոքային . օդաակար թոքոց։
Pnigite, ԻԳ. Բար լին խժային . որ հպեալ 'ի քշտուն
մածնու . և կախի 'ի վայր։

PO

PÓ' . S^{ku} Poco .
 Poána . Թռչուն ինչ յափշտակիչ :
 • Pocána . S^{ku} Pochezza .
 • Pócia . • Poccíare . S^{ku} Poppa , Poppare .
 • Poccíone , աբ , յաճախ • Սափիբ մեծ :
 • Pochíoso , sa . Բեճատիկ • գիրպարար •
 Pochettino , Pochétto . Սակաւիկ ինչ , սակաւ ինչ
 գոյն ինչ : գիւ ալ . ապաճս : եւս' Բ . Փոքր մի . ապա
 կաւ մի : Երբեմն յարի 'ի սոսաւ և մասնիկս Սո .
 Pochézza . Սակաւուի . նոճաղուի : ալււս . գեւեւս :
 Pochino . S^{ku} Pochetto .
 Póco , Գոյ . Սակաւի . նոճաղի : ալ շէ : del poco un
 poco . ատակ . 'ի կիբ առ . Ը գոյին . Ը սակաւ գոյին'
 և այլ .

Polemonia. Տուռնի ինչ . բերեւ ծաղկի վարդանման : Polemoscopio. Խոտորագիրտակ . (է գլխակի խոտոր-
նակ 'ի նկատել զառարկայս որք չեն հանգիարկաց
ական :)

Poléna. Բառ կառորդաց . SÈu Tagliamare .

Polénta. * Poléndá. Փոխինդ . (է խուսյալբութ շա-
ղանակի , կի՛ եզրկապաշորնոյ :)

Poliante. Բաղմամբողի , կի՛ մողկաբաշ . (է հաւա-
քումն բոլմ նրկթոց պրբէնական կարգաւ :)

Poliarchía. Բաղմասպետութի . բաղմնխանութի :

Poliárchico, ca. Բաղմասպետական :

Poliédro. Բաղմանիւստ , կի՛ բաղմագիծի . (է մարմին
երկրաչափական ունող բոլմ գիծաց :)

Poligamia. Բաղմակնութի :

Polígamo, ta. Բաղմակին . որ ունի բոլմ կանայս :

Poliglóto, ta. Բաղմալեզուն . բաղմալեզու : Po-
liglóta, քո . Բաղմալեզունեան տնայուն : Poli-
glotta. Բաղմաբարբառութուն ինչ հնդկաց :

Polígono, քո . Է խոտ ինչ առաջահամ . ստուգաբա-
նի՛ Բաղմանիւստ . կոչիււ Correggiuola , և Cen-
tonodi .) Բաղմակնիւստ . (է մակարդակ և բաղ-
մալեզուն ձե ինչ երկրաչափական :)

Polígono, na, քո . Բաղմանիւստ :

Poligráfico, ca. Յողմագիծ . բաղմագիծ (ձե :)

Polígrafo. Բաղմագիր մատենագիր . յաճախապա-
տում . բաղմակէպ :

Polinódio, քո . Բաղմաբաշի , կի՛ բաղմանդամ . (է
ածէսպրես քանիւսն լե բաղմաշի 'ի բոլմ եղերաց
յողեւոյ 'ի միասնիշխանս յաւելման կի՛ բաղմանիւստ)

Pólío, Canutola. Է խոտ ինչ Թաւամաղ :

Polipétalo, la. Բաղմաբերեւ . կի՛ բաղմամբերթ , կի՛
բարդ (ծաղկի) գաւիթ (Լիկեւ :)

Pólipo. Պողիպոտ . (է միս ինչ ածեցեղ 'ի ներքս առդ
'ի ուղունս :) Պողիպոտ . (է աղդ ինչ ծովային ձր.
կանչ :) Ընդհադ : Պողիպոտ . (է ևս աղդ ինչ բաղ-
մատեսակ Ջային պըսնելի Ժմանկաց :)

Polipódio. Պողիպոտ . (է խոտ ինչ ածեցեղ իբր 'ի
բոլմ 'ի վր կապնոյ , վր կոչ և Polipodio quercio-
no. Պողիպոտ կապնոյ :)

Polipóso, sa. Պողիպոտական . պողիպոտեան :

Polfre. * Politamente. SÈu Pulire, և՛ .

Polispasto, կի՛ Taglia. Բաղմաճախարակ . (է բաղ-
մուն ինչ ճախարակաց' որով բաղմասպատակի շար-
ժիչ կարողութիւն 'ի համառանալ հեշտեաւ դե-
սինս :) Լիկելի Նախաս :

Polisíllobo, ba. Բաղմավանի :

Politeísmo. Բաղմամբութի . աղանդաբաղմածից :

Politeísta, քո . * Politeo. Բաղմած : Դուրեւելիս :

Politézza. SÈu Pulitezza.

Política. Բաղմաբարբառութի . կի՛ աշխարհավարութի .
(է արհեստ կառավարելոյ դիճարութիւն և դժողո-
վարութի) Բաղմալեզուն : Գիրք բաղմաբարբառութի ,
կի՛ բաղմաբարբառութի : Բաղմաբարբառութի , կի՛ բաղ-
մականութի . (է ևս ծանօթութի բաղմաբարբառ իրա-
ւանց և նրկթոյ .) * Խորագիրտութի . (է ճարակու-
թիւն որով որ վարի 'ի հմնել խուսմ գիտութեան :)

Político, քո . Բաղմաբարբառութի . բաղմաբարբա-
ռութի . բաղմաբարբառութի . բաղմաբարբառութի : * Ծարու-
կութի . խորագիրտութի . աշխարհութի :

* Policástro, քո . Յոռն աշխարհավար . վատթար
բաղմաբարբառ

Político, քո . Բաղմաբարբառ , կի՛ աշխարհավար . (յո-
պր կառավարութի :) Բաղմալեզուն :

Político, ca, քո , և քո . Բաղմաբարբառ . բաղմաբա-
րական : * Խորագիրտ . ճարակութի . աշխարհ . զգուշա-
ւոր . խոսակցան : աղդ կոչ . աղգել :

* Políticóné, քո . յաճախ . Բաղմաբարբառ երեւելի :

Polito, ra. * Politúra, 46. * *Stu Polito*, 46.
 Politríco. *խոտ ինչ* :
 Pólizza. *Թղթեակ, կի՞քարտ. քարտեղ. պիտակ = ֆուխա. Բեռեհե* : Pólizza di cárico. *Քարտեղ, կի՞ պիտակ վաճառուց* : (*է Թուղթ յայտարարականն հանդամանակ վաճառուց բեռնաորեկոյ 'ի նաւին դրել յառաքողէն՝ առ որ առաքել* :) non poter le polizze. *առ առակ. ընել տկար, վատառողջ* :
 Polizzétta, Polizzina, Polizzino, 46. * *Փոքրիկ Թղթեակ, կի՞քարտեղ. պիտակ փոքր* :
 Polizzotto, 46. *Թուղթ. պիտակ, քարտեղ* :
 Pólla. *Աղբերակ. ստինք ջրոյ. երակ ջրոյ* :
 Pollájo. *Հաւանոց = Կիւն* : cascar di pollajo, *սոսի. մեռալի* : *Եղունակալ* : star bene a pollajo, *ան ձին դիւրել. վայելել 'ի քարորուէ* : tenere i piedi a pollajo. *'ի նստիլն յեղունակ զտան* : essere, *կի՞ andare a pollajo. ընել, կի՞ երթալ 'ի բուն* :
 Pollajólo, Pollajuólo. *Հաւալվածու* : *Բաւ-գծու* :
 Pollajóné, 46. *Հաւանոց մեծ* :
 Polláne, 46. *Հաւ. պարարակք* : *Բաւագլուր* :
 Pollanca, 46. *Չաղ հնդկահաւ. Կիւն Բաւագլուր. Գաւաղ* :
 Pollanchétta, 46. * *Փոքրիկ ձաղ հնդկահաւ* :
 Pollare, 46. *Ընծիւղել. բողբոջել = Գլխիկնել. բողբոջել* :
 Pollastrélla, Pollastríno, na. *Վառեակ փոքրիկ. փոքր սրաղաղ = Կիւն-ի իւն* :
 Pollastríere, 46. * *Ruffiáno. Կաւառ* :
 Pollástro, ra. *Վառեակ. հաւ փոքր. ձաղ հաւու* : *Կիւն* :
 * Pollastronáccio, 46. * *Վառեակ յոռի. անկա* :
 Pollastróne, 46. *Հաւ. Կառեակ մեծ, պարարակ = Կիւն իւն* : *պատանի անփորձ. մանուկ նորահաս* :
 * Pollastrótto, 46. *Վառեակ փոքրիկ. անկա. մեծակ* :
 Pollébbro, 46. *Կառ. Կառ. Կառ. Կառ.* :
 Pollería. *Հաւարան. վաճառանոց հաւուց* : *Բաւագլուր* :
 Pollézzola. *Փափկիկ կատար կի՞ ծիւ բողբոջել* :
 Póllice, 46. *Բայթ. Բաւաման* : *Կաւ պարմա* : *d' un pollice. Բաւագլուր* :
 Pollína. *Աղբ հաւուց* : *Բաւագլուր պարմ* :
 Pollináro, Pollajuólo. *Հաւալվածու* : *Բաւագլուր* :
 Pollíno, na, 46. * *Հաւու (ընել.) Pollíno, Կիւն. Կիւն կի՞ տիւ Թաւոց* :
 Póllo. *Հաւ. սրաղաղ. մարի. վառեակ. ձաղ հաւու* : *Բաւագլուր. կառու. իւն* : *ձաղ. կողմ. կողակ. 'իստ. բուկ* : *Եւնել* : conoscere, chi sono i suoi polli. *ճանաչել զքարս ծանօթ ինն, կի՞ իւրայոյն* : essere, *կի՞ stare a pollo pesto. կի՞ mangiar pollo pesto. 'իստանալ 'ի հոգի, կի՞ 'ի մարմին* : pigliare il pollo senza pestare. *ընել քաղաղող. ուտել ա կողմնալ. portar polli. անել կաւատու ընել* : andar a dar beccare a' polli. *մեռանել* :
 Polloncélla, 46. * *Ընծիւղ փափկիկ* :
 Pollóné, 46. * *Ընծիւղ ձաղող. բողբոջ. Գլխիկ* :
 Pólluce, 46. * *Պղծեակիս, կի՞ պղծեակ. Կիւն (է մեռեալ լոյս ինչ, որ կուի և Fuoco di Sant' Elmo.)* :
 * Pollúto, ta. *Պղծեակ. չաղախեակ. աղտեղեակ* :
 Polluziòne, 46. * *Պղծուել. դիւղել (մարմնոյ.)* *կաւ. չաղորձուել* : *Կիւնիւղել* : *աղտեղուել. չաղ. բուծի. չաղախուել* :
 Polmentário. *Սնով ինչ նեղաբերան* :
 Polmonáre, 4. * *Թոքային. Թոքոց* :
 Polmonária. *Խոտ ինչ մմակային. օդառակար Թոքոց* :
 Polmoncélla, 46. * *Թոք փոքր* :
 Polmone, 46. * *Թոք = Կիւն* :
 Polmonéa, Peripneumonia. *Թոքաբեւտուել = Կիւն* :
 Կիւն

Momórdica. Տունի ինչ որոյ պտուղ արեւելիցէր
 գէղ է վերայ : Pómo de Terra. Կի՞ Parátá. Գետ
 նախնոր : Էրէր Կուր : Pómo, o Tubércolo de Quér-
 cia. Գլխոր : Կուր :
 Pomóso, sa. Խնձորալից . պտղալից :
 Pómpa. Հանգէս (քաղաքական) : շքեղութի : Բան
 թանա . պարան : funebre. Հանգէս յուղարկաւորու-
 թի (մեռելոց) : Պերձուր . փառասիրուն . սնա-
 փառուի . շքասիրութի . պերձասիրութի . փառք :
 թափու . սալթանաթի :
 Pompeggiare, և. Լինել անձնացոյց . կի՞ պերձասիր-
 շքասիր . ցուցանել զպերձութի . հանգիստանալ
 երկեղուցեան զհանգէս, կի՞ զքեղութի . պանծալ :
 Թափու Կեօպիւրի . սալթանաթի Էթի . Pompeggiar-
 si, թ . Չարգարել շքեղապանծ . շքեղանալ :
 Pompilo. Չունի ինչ ընկնացակից նաւուց :
 Pomposamente, Գ. Հանգիստի . շքով . շքեղաշուք
 հանգիստի . փառք : սալթանաթի Էթի :
 Pomposità, - tade, - tate, ի՞ . Հանգէս . շքեղութի .
 փառաւորութի . պարծանք : թափու . սալթանաթի :
 Pomposó, sa. Pomposíssimo, ma. Հանգիստական .
 քաղաքական . շքեղ . մեծաշուք . շքեղապանծ .
 շքեղաշուք . պաշտու : Թափու . սալթանաթի :
 Ponderare, և. Ծանրել . ծանրաւոր . կշիւել : աւել-
 անաթ . թափու . Կ . Բննել . զննել : Բեքիւր . Էթի :
 * Ponderatamente, Գ. Խոշականուք . խեղամտութի .
 խնամաստար :
 Ponderato, ta. Կշիւել . քննել :
 Ponderazione, ի՞ . Կշիւութի . կշիւում . հաւասարա-
 կշիւութի (նկարելի մօրմոց) :
 * Ponderosità. Ծանրութի :
 Ponderoso, sa. Ծանր . ծանրապիւր : աւել :
 Póndi, ա . Թանց արեւնախառն . կի՞ խիթ սրբա-
 նին : Գան սիրելի . Էթի . աւել . Էթի :
 Póndo. Ծանրութի . բեռն : աւել . Էթի . Էթի : լիար .
 կշիւ : յարգ . պիտանալի :
 Ponente, գոյ, ա . Աւելում . Կի՞ պիւր . պիւր :
 հողմ արեւմտեան : պիւր : արեւմտեան կողմն . եր-
 կիր արեւմտեան . արեւմտակողմն . արեւմտեան հընդ-
 կատան : Էթի . պիւր :
 Ponente, աժ, Է . Դնող . որ դնէ :
 * Ponentélllo, նա . Սիւք արեւմտեան . քաղաքաշուք
 ղեփու :
 Pónere. Տէ՞ Porre .
 Poniménto. Դնում . դիրք . դրութի : di qualche
 pianta. անկումն : del sole. մուտք արեւու :
 Ponitóre, ա . Դնող . որ դնէ : անկող :
 * Ponsó. Բոցաբոյն երանգ . Տրագոյն . աշխատ : ալ :
 Pónta. Տէ՞ Punta .
 Pontáre, և . Մղել (ինչ 'ի մի կէտ, կի՞ 'ի փոքր վայր) .
 անդմէջ ելցուցանել ինչ պնդագոյն : հառաւորել :
 Pontáto, ta. Մղել :
 Pónte, ա . Կամուրջ : Էթի . ponte di barche. Կա-
 մուրջ դործեալ 'ի նաւակայ : գալցաթան Էթի .
 far un ponte. Կամուրջ ձգել : al nemico il ponte
 d' oro. ասակ . 'ի խորհիւ թշնամոյն զփախուստ
 տուր նմ անց : fare il ponte. տալ անց փախու-
 տեան թշնամոյն : Կերտուած որմնագորաց : Էթի .
 Էթի : tenere in ponte. անել զք տարտամ, կամ
 'ի վարան : * Ponte d' una nave. Դռակնն . կի՞
 յարկնաւու : անգար : nave di tre ponti. նաւ եռա-
 յարկ, կի՞ եռագոյնիւրն : Էթի . ալգալ :
 Pontefice, ա . Քահանայապետ (հրէից) : Խախա-
 ցալ : Քահանայապետ հռոմեաց . Պապ : Էթի .
 Էթի :
 Ponticélllo, նա . Կամուրջ փոքր : Էթի . Էթի :
 միջ լարից նոճագործանաց :
 Էթի

Pontificà, - tade, - tate, իգ. Տպութիւն. ծով. թի. դաւանութիւն։

Póntico, ca. Տփուկ. դաժան. դաւան։

Pontificale, ած. Քահանայապետական. պապական. comparire in pontificale. երեւել շքեղապարզ։

Pontificale, գրչ. աբ. Մաշտոց եկնական, կիթ քաշանայապետական։ Եդնական, կիթ քաշանայապետական պատարագ։

Pontificalmente, Ա. Քահանայապետաբար. որպիսի գլխաշանայապետ. որպիսի զեղիսկսպոս։

Pontificato, Բանայապետութիւն։

Pontificio, ia. Քահանայապետական. պապական։

Pontigrado, da. Կամբջաղան (նաւ. իջ. յոր լինի ելանել, կիթ իջանել կամբջաւ։)

Pontiscritto. Աշանագիր տառից գործնեալ 'ի վրէկաւեցոյ, կիթ սոյնադիւղնայ։

Pónto. Բառ. արդարաւիշ. Պոնտոս. ծով։

Pónto, ra, ած. Տես Punto.

Pontónajo. Կամբջաղահ. պահապան կամբջի։

Pontone, աբ. Կամուրջ ինչ գործեալ 'ի վրէ երկուց մեծամեծ նաւակաց տարակայեւոց յերեւոյ։ Եւ նա. Բառ. ճորդարապետաց. Տես Puntone.

Pontúra. Տես Puntura.

Ponzamento. Ճիւղն երկան. Ճիւղն ծննդեան։

Ponzare, ն. Տես Pontare. Ճգնիլ 'ի Թորումն կողկղանաց մարմնոյն. Ճգնիլ 'ի ծնանել զղաւակն. երկնել։ Լինել ծանրախօս. որոնել բառս 'ի խօսել։

Poplité, éa. Անուն երակաց ինչ։

Po' poi, Ա. Տես Poi.

Popolaccio. Խաժամուժ ամբոխ. խառնիճաղանճ. ամբոխ. ուսմիկ։ պաշաղէ հալթ. ճէմասիւ։

Popolano, na, գրչ. և ած. Ժողովրդական, կիթ Թէմական (իջ նա. որ է լէ հովուութի միջ Ժողովրդապետի։) Popolano. Ժողովրդական. միտեալ 'ի կողմն Ժողովրդեան։ բնակ. բնակիչ։

Popoláre, ն. Բաղմամարդ առնել. ընուլ բնակչոր. երթալ Ժողովրդեան բնակել աւրեր։ ձնելիւն։

Popoláre, 4. Popolarissimo, ma. Ժողովրդական. (իջ պատմաձեւ առ Ժողովուրդն) կուսակից Ժողովրդեան։

Popolarescamente, Ա. Ըստ Ժողովրդեան. ըստ սովորութեան Ժողովրդեան։

Popolarésco, ca. Ժողովրդական. սոսկական. ուսով կական։ եղգալ իւրեւել։

Popolarità. Եղգական, կիթ գնացք Ժողովրդեան։

Popolarmente, Ա. Ընդ Ժողովրդեան. ըստ Ժողովրդեան. լւ ուսմիկ։

Popolato, ta. * Popolatissimo, ma. Բաղմամարդ. մարդաշատ։ ձն։

Popolatore, աբ. Բնակ. բնակիչ։

Popolazione. Բաղմամարդութիւն։ ձնելիւն։ Ժողովուրդ։ հալթ։

Popolazzo. Տես Popolaccio.

Popolésco, ca. Ժողովրդական. սոսկական։ կուսակից Ժողովրդեան։ բաղմամարդ, կիթ բաղմամբոխ (տեղի։) ուսմիկական. հասարակ։

* Popolézza. Տես Ignobilità.

Popolino. Արծաթի դահեկան ինչ նախնեաց։

Pópolo. Ժողովուրդ։ հալթ։ պարբ. (մեղուկաց) բաղմամուկ (մեղուկաց, հասկաց, նին) աղն. աղց. մէլէն։ far popolo. խաբել, կուտել զԺողովուրդ։ Ժողով ուսմիկաց. ամբոխ. խառնիճաղանճ. պաշաղէ հալթ։ reggersi a popolo. կուտալարիլ 'ի Ժողովուրդեան, կիթ 'ի ուսմիկապետութեան։ Ժողովուրդ Թէմիւն։ a pien popolo. առաջի Ժողովրդեան. յանդիման բաղմութիւն։

* Pópolo. Տես Pioppo.

poniamo, կամ poniam caso, che ciò sia. Դիցուք թէ՛ այդպէս իցէ: porre ad alcuna arte. ապա զոր յուսումն արհեստի ինչ: ad effetto. 'ի գործ դնել: կատարել: իճա եկեալ: a freno la lingua. սառն արհեստի լեզուն: 'ի սուսել զլեզուն: a fuoco. Դնել զկատարել առ հրով: al libro dell' uscita alcuna cosa. 'ի տաբ: 'համարել ինչ ոչ կորուսել: al sole. կործանել: քանդել: a morte. սպանանել: porre a sedere alcuno. 'ի տաբ: ընկնուել զոր 'ի պատուոյն: a seme. հնարել: պատրաստել զերկրի 'ի սերմանել: addosso. ա. Addossare. Porre amore, կի՛ս af-fetto. Հարկանիլ 'ի սէր: յաճարանիլ 'ի սէր: սի-րել: assedio. պատուել զաշարման արկանել (զբա-րաբաւ:) por cagione. սողտանել: անհասանել: cura. զբուշխան: ուշ ունել: da canto, da un lato, da parte, 'ի բայ դնել: թողուել: da parte. կուտել արծաթ: ժողովել ինչ: fine. վանանել: աւարտել: giù. 'ի բայ թողուել: ընկնուել: giù l'arme. զէնքից լինել: porsi giù, 'ի անկանիլ հիւանդա-դին: հիւանդանալ: porre il campo. բանակ հար-կանել: in bando. առնու. Bandire. Porre in croce, 'ի խաչ հանել: ևս՝ ներել: նախառնել: հալածել: in esecuzione. 'ի գործ դնել: կատարել: իճա եկեալ: in ginocchio, կի՛ս in derisione. Ժպտ առնել: չե՛ կող արկանել: in luce. հրատարակել: in mezzo. յեջ բե-րել: 'ի մէջ բերել: porre in mezzo dimora, indugio, ևն. յառադել: porre in opera, in pratica, in uso. 'ի գործ: 'ի կիր արկանել: փուլանալ: in terra. 'ի բայ թողուել: լքանել: մերժել: յանձնել: porre la chio-cia, կի՛ս por l'uova. դնել զնուս 'ի թուխ: l'animo. հաստատել: կի՛ս դնել 'ի մտի: le mani addosso. զիւս-տել ուսել: l'occhio, կի՛ս gli occhi addosso a chec-chessia. այս արձանիլ: ակն դնել: յառել: por ma-no. ձեռն 'ի գործ առնել: էլ էւր: por mano all' armi. զէն առնուել: 'ի ձեռնին: մերկել զսուրն: por mente. միտ դնել: քննել: դիտել: mezzi a chec-chessia. միջնորդ արկանել: nome. յորժորդել: առ-ռնանել: piede innanzi. զանցանել: առաւելուել: silenzio alle parole. լռել: կի՛ս լռեցուցանել: Porsi a far qualche cosa. 'ի պարտել իմք: ձեռն 'ի գործ առնել: Porsi con alcuno. կենացիլ թող: ուսել: կառնել 'ի գործ ինչ: porsi a sedere. նստել: por-si a tavola. բազմել 'ի սեղան: porsi con alcuno. մտանել 'ի ծոյցին ուսել: porsi in alcuno, կամ nella volontà d' alcuno. յանձն լինել 'ի կամն ու-րուել: porsi in cuore. հաստատել: կի՛ս դնել 'ի մտի: porre cinque, e levar sei. առ ուսել: գողանալ: por-re pena in qualche cosa. զամբողջ յանձն բերել: ճիշիլ: գուն գործել յիմք: porsi a far versi. սկսանիլ յորինել ստանաւորաւ: porsi a letto, մուշ-նել: կի՛ս գնալ: յանկողին: porsi in cammino. յու-ղել անկանիլ: porsi a campo. բանակ հարկանել:

Porrétta. Պրաւ: բառաւ:

Pórrri, Կ: ա. Ազգ: ինչ ջրածին բարանց:

Porrina. Երջն: և մուշ կառնիլ: կի՛ս շագանակենի թո-ղեալ յաճիլ 'ի սէր: ստ ընդձայնոց:

Pórru. Պրաւ: բառաւ: կոճիճ: և ուսել՝ գործունել: կոճիճ: 'իսիլ: predicare a porri. առնուել: 'ի սուսել չե՛ կուտել: յանուր ակնմա երկայնել զբան: man-giare, կամ prendere il porro per la coda. առնուել: գործել անկարգ: ոչ գործել ըստ պատշաճի: por porri. ա. Baloccare. Non valer una buccia, կի՛ս una fronda di porro. Չարժէ և ոչ գանի մի: que-sta non è una buccia, կի՛ս una fronda di porro. այս՝ է գունդաբայ ինչ: մեծ ինչ և այս: dire a uno il padre del porro. կշտամբել համարձակ, անաշտ: Porro fico. թղանման աւուրց ինչ մարմնոյ:

Porta, ա. Բեռնակիր: բեռնաբարձ: կամալ: **Porta,** Կ. Դուռն: փոխ: բերան գետոց: դեռա-բերան տես և Conno. Porta da soccorso. Դուռն օժանդակուել: (և փորելի դուռն՝ ամրացիլ բա-ղաբն, չե՛ որ 'ի ներքս յօյնու ճասանին զորք եկն:) essere alla porta co' sassi. առնուել: լինել մերձ 'ի կա-տարած: entrar per la porta. գործել ը պատա-ռի: ը կարգի: Vena porta. Դուռնակ: (և երակ ինչ երկերի: որ տանի 'ի լեւորն զարինն յայլոց մասանց մարմնոյն:) La porta Ottomana. Աթու-նիք օսմանեան դուռն:

Portabile, Կ. Տանելի: կրելի: խալածան: համե-րելի: ներելի:

Portacappe, ա. Պարի վերարիճի ուղեորաց:

Portacappello. Պահարան եւրոպեան արտաբուր-կի: ուսել՝ շափարչի աման:

Portacróce, ա. Խաչակիր:

Portafiaschi, ա. Սակառի ապակի սրճակաց:

Portafogli, ա. Գրասպանակ: ճշգրտ: **Porta Lánterna,** կի՛ս Acudia. Փոստաւայ ինչ ամերի-գայի: որոյ լուսաւոր մասն է 'ի գլուխն:

Portaléttère, ա. Թղթարեր: Թղթատար: Թղթա-բաշխ: Տես և Portafogli.

Portafime, ա. Խաբարոց ինչ ժամագործաց:

Portamentello. Տես Portacappe.

Portamento. Բերուն. կրուն: Չե՛ տեսակ զբե-տուց: կերպարանք. տեսել: երևոյթ: 'իսիլ: գե-տեք: 'իսիլ: դնալ: (ուրուել:) ընթացք: բարբ-բորք: էլ: խաչակի: է՛ di un leggiadro portamen-to. և աղնիւ երեսը: կի՛ս գեղեցկատեսիլ:

Portamórso. Փոկ ինչ սանձին:

Portanie, ա. Cavállo fumático. Գետածի: ձիադե-տան: (և ձիանման ձուկն ինչ ներքոս:)

Portante, Կ. Բերոց: կրոց: ինքն: ինքն: Գնացք: (և եղանակ ինչ ընթանալու երկվորին, որ կոչի և Ambio, տես անդ: Երկվոր գնացուն: (չե՛ որ ընթանալ Ambio անուանեալ գնացիք:) andar di portante. հանդարտաշէտ: կի՛ս մեղքալո-գնալ (ձիոց:) dare il portante a' denti. առ ուսել: առնել:

Portantina. Պատարաւ ինչ, (և աճող ինչ պատ-գարահանման բարձեալ յերկուց:)

Portantino. Պատարաւաբարձ:

Porta-Oro. Կի՛ս սեւ գարգարել ոսկեգոյն երակօք:

Portapés, ա. Ծախարարձ: (և գործի ինչ:)

Portapreini, զոր, և ա. Բերոց, կի՛ս առնի վարձուց:

Portare, Կ. Տանել: կրել: բարձեալ բերել: ինքն: ևս: խալածան: բերել: ածել: ածել 'ի վր (զվնաս, ևն:) ինքն: յառաջ: կի՛ս մէջ բերել (զբան ու-րուել:) տանել: հանդուրժել: բերել: համբերել: ստալ եկեալ: պայտմար: տանել (գինուր զնուր:) questa strada porta a Roma. այս ճնարքն տանի: կի՛ս հանել մի հաղով: Պատմել: զորք բերել: Պա-հանել (իրաց:) պատշաճիլ: ներել (իրաց:) է՛ իրա եկեալ: ճայիլ: օր: secondoche portano gli ac-cidenti. ը բերման, կի՛ս ը պիտանալ պարագայից: Օգտել: փայտ եկեալ: che porta զինչ օգուտ իցէ: Portare. Մղել: յորդորել: գործել: ունել (զդեմ 'ի խոնարհ:) ունել ('ի ձեռն:) լինել յոյ: կրել, կի՛ս ունել յորդանդի, ծնանիլ: պողա-բերել: portare, կամ portarsene. 'ի բայ տանել: portare. կրել յանձն (զհանդուրժան:) ունիլ զան-ձամբ: զնուր: ինքն: affezione. ակորժել: յարիլ (յոր, կի՛ս յին:) ajuto. նպաստանալոց: ձեռնառու լինել: alcuno. պաշտպանել: ուսել: օր-նել: portaria alta. վարել: ծանրութ, գունդաբար, սիգութ: amore. սիրել: սիրով բերիլ (առ ուսել: առ-նիլ:)

Momórdica. Տուրկ ինչ որոյ պտուղ արեւել յիւր
 գէղ է վերայ : Pómo di Terra. կի՞ Parata. Գետ
 նախնոր : էրէրտուր : Pómo, o Tubércolo di Quer-
 cia. Գիտոր : Տուր :
 Pomoso, sa. Խնձորակից . պտղակից :
 Pómpa. Հանգէս (քաղաքական) : շքեղութիւն : Բան
 Բան . պարան : funebre. Հանգէս յուղարկաւորու-
 թէ (մեռելոց) : Պերձուր . փառասիրութիւն . սնա-
 փառութիւն : շքասիրութիւն . պերձասիրութիւն . փառք :
 Բաժնու . սալկանախ :
 Pompeggiare, ւ. Լինել անձնացոյց , կի՞ պերձասիր-
 շքասիր . յուղարկել զպերձութիւն . հանգիստանալ
 երեւցուցանել զհանգէս , կի՞ զքեղութիւն . պանծալ :
 Բաժնու իշտարէմէ . սալկանախ էլնէ : Pompeggiar-
 si, ֆ . Չարքարիլ շքեղապանծ . շքեղանալ :
 Pompilo. Չուկ ինչ ընկժացակից նաւուց :
 Pomposamente, Գ. Հանգիսիւն . շքով . շքեղաշուք
 հանգիսիւն . փառք : սալկանախ էլն :
 Pomposità, - tade, - tate, ի՞ք . Հանգէս . շքեղութիւն
 փառասիրութիւն . պարանք : Բաժնու . սալկանախ :
 Pompóso, sa. Pomposíssimo, ma. Հանգիսական .
 քաղաքահանգէս . շքեղ . մեծաշուք . շքեղապանծ .
 շքեղաշուք . պարճառ : Բաժնու . սալկանախ :
 Ponderare, ւ. Ծանրիլ . ծանրանալ . կշռել : աւել-
 անալ . Բաժնու : ւ. Քննել . ղննել : Բէգիլն էլնէ :
 * Ponderatamente, Գ. Խոհականութիւն . խելամուռութիւն
 Խնամանք :
 Ponderato, ta. Կռակալ . քննեալ :
 Ponderazione, ի՞ք . Կռակ . կշռումն . հաւասարա-
 կշռութիւն (նկարելի մարմնոց) :
 * Ponderosità. Ծանրութիւն :
 Ponderoso, sa. Ծանր . ծանրակիր : աւել :
 Póndi, աբ . Թանջ արեւնախառն . կի՞ խիթ սրբա-
 նին : Գան սիւրճի . էլ աւել : Ի՞ք :
 Póndo. Ծանրութիւն . բեռն : աւել : ի՞ք : լիար .
 կշռ . յարգ . պիտանալ :
 Ponente, Գոյ , աբ . Արեւմուտք : Ի՞նչ պաւել . պաւել :
 Հողմ արեւմտեան : պաւել : արեւմտեան կողմն . եր-
 կիլ արեւմտեան . արեւմտակողմն . արեւմտեան հընգ-
 կատան : էլնի պիտել :
 Ponénte, աժ , ւ. Դեղ . որ գնէ :
 * Ponentélllo, նա . Սիւգ արեւմտեան . քաղցրաշուք
 զէփիւն :
 Póner. Տէս Porre .
 Poniménto. Դնումն . գիրք . գրութիւն : di qualche
 pianta. տնկումն : del sole. մուտք արեւու :
 Ponitóre, աբ . Դեղ . որ գնէ : տնկող :
 * Ponsó. Բոյաբոյն երանգ . հրագոյն . աշխատ : աշ-
 Կ . Pónta. Տէս Punta .
 Pontáre, ն . Մղէլ (ինչ ի մի կէտ , կի՞ փոքր վայր) .
 տեղիւ յեղուցանել ինչ պնդագոյն : հաստանալ :
 Pontáto, ta. Մղէալ :
 Pónte, աբ . Կամուրջ : Գոյն . ponte di barche. կա-
 մուրջ գործեալ ի նաւակաց : Գոյն . Գոյն . Գոյն :
 far un ponte. կամուրջ գործել : al nemico il ponte di
 օ՞ր . առաջ . ի խորհիլ լծնամոյն զփախուստ
 առել իմ անցս : fare il ponte . աշխատանք փախու-
 տեան լծնամոյն : Կերտուած որմնագրաց : Ի՞նչ
 է : * tenere in ponte. ունել ջրը ասարտած , կամ
 ի վարան : * Ponte di una nave. Դասիկոն , կի՞
 յարկ նաւու : աճար . nave di tre ponti. նաւ եռա-
 յարկ , կի՞ եռադասիկոն : Ի՞նչ աշխարհ :
 Pontéficé, աբ . Քահանայապետ (հրէից) : Խառն
 պաւել : Քահանայապետ հռովմայ . Պապ : Խառն
 տնկ փառք :
 Ponticélllo, նա . Կամուրջ փոքր : Գոյն . Գոյն :
 մոյլ լարից նոնագարանայ :
 Տէ

Ponticità, - tade, - tate, իգ. Տպուռթի. դաժա
նութիւն. դառնութիւն :

Póntico, ca. Տսիպ. դաժան. դառն :

Pontificale, ած. Քահանայապետական. պապական
comparire in pontificale. երևել շքեղապարգ :

Pontificale, գոյ, ած. Սաշտոյ եղանակն, կի՞ք քա
հանայապետական : Եղանակն, կի՞ք քահանայապե
տական պատարագ :

Pontificalmente, Վ. Քահանայապետաբար. որպիս
գլխահանայապետ. որպիս զղարխուպոս :

Pontificató, * Քանայապետութիւն :

Pontificio, իս. Քահանայապետական. պապական :

* Pontigrado, da. Կամրջաղաց (նաւ. իք՝ յոր լինի
եղանէլ, կի՞ք ինանել կամրջաւ :)

* Pontiscritto. Աշանգիր տառից գրուակ 'ի վի՞ր
կուռուց, կի՞ք սոխաւեղինաց :

Pónto. Բառ քաղաքաբէկից. Պոնտոս. ծով :

* Pónto, ta, ած. Տես Punto.

* Pontonário, Կամրջապահ. պահապան կամրջի :

Pontone, ած. Կամուրջ ինչ գործնալ 'ի վի՞ր երկուց
մեծամեծ նաւեկաց տարակայեւեղց յերեւոյց : Էւ
Բառ ծորարարեղէկաց. Տես Pontone.

* Pontura. Տես Puntura.

Ponzamento. Ճիւղի երկանց. Ճիւղն ծննդեան :

Ponzare, ն. Տես Pontare. Ճգնիլ 'ի թորումն կրդ
կրկնաւ մարմնից. Ճգնիլ 'ի ծնանել զգաւակն.
երկնել : Լինել ծանրախոս. որոնել բառս 'ի խօսելը

Popoliréo, éa. Անուն երաւոյց ինչ :

Po' poi, Վ. Տես Poi.

Popolaccio. Խաժամուժ ամբոխ. խառնիճաղանձ.
ամբոխ. ռամբիւ : պայաւ լ հալի. ձէնալի :

Popolano, na, գոյ, և ած. Ժողովրդական, կի՞ թե
մական. (ք նա որ է լ հովուութի միոյ Ժողովրդ
դասեալի :) Popolano. Ժողովրդական. միտեալ
'ի կղան Ժողովրդեան : բնակ. բնակիչ :

Popolare, ն. Բաղմամարդ առնել. ընտ. բնակչոք.
երթալ Ժողովրդեան բնակել ուրեք : Էնլիլիլի :

Popolare, 4. Popolarissimo, ma. Ժողովրդական.
(ք՝ պաշտամել առ Ժողովուրդն.) կուսակից Ժող
վրդեան :

Popolarescamente, Վ. Ըստ Ժողովրդեան. ըստ սո
վորութե Ժողովրդեան :

Popolaréscio, ca. Ժողովրդական. սոսկական. ռամ
կական : հալիս Բալլիլի :

Popolarità. Եղանակ, կի՞ դնաց Ժողովրդեան :

Popolarmente, Վ. Ընդ Ժողովրդեան. ըստ Ժող
վրդեան : Ըստական :

Popoláto, ta. * Popolatissimo, ma. Բաղմամարդ.
մարդապաշ : Էնլիլի :

Popolatóre, ած. Բնակ. բնակիչ :

Popolazióne իգ. Բաղմամարդութիւն : Էնլիլի : Ժող
վուրդ : հալի :

Popolazzo. Տես Popolaccio.

Popolésco, ca. Ժողովրդական. սոսկական : կու
սակից Ժողովրդեան : բաղմամարդ, կի՞ բաղմամ
բոխ (տեգի :) ռամկական. հասարակ.

* Popolézza. Տես Ignobilità.

Popolino. Անուն թի գահեկան ինչ նախնեաց :

Pópolo. Ժողովուրդ : հալի : պարզ (մեղուաց.) բաղ
մուկ (մեղուաց. հասկաց. ևն.) ան. աղք. Բիւ
լիլի far popolo. խմբել, կուտել զԺողովուրդ : Ժո
ղով ռամկաց. ամբոխ. խառնիճաղանձ : պայաւ
հալի : reggersi a popolo. կառավարել 'ի Ժողովր
դեան, կի՞ 'ի ռամկապետութե : Ժողովուրդ. թեմիս
a pien popolo. առաջի Ժողովրդեան. յանդիման
բաղմութե :

* Pópolo. Տես Pioppo.

• **Բոնոնիօ** . Սեփարդական : Գալանիճ : ափսոսելիք :

Popón, *ur.* - **Huf:** *fam.*: i poponi da Chioggia, tutti d'una buccia, e d'un sapore. *poponi t. v. l.*

Քոփա. Ստի՛նք: Ձե՛կ: բանջ (մեղրոյ.) կու. բնք
կէտ: խեղճ նաւան: գւլ: քոփա: il vino è la pop-
pa de' vecchi. ունի՛ր պոփա՛ն և Երեւոյ: aver il ven-
to in poppa. ունի՛ր պոփա՛ն՝ ի խեղաջ կուտ, կամ
յարկուտ: նաւը յարկուտ հողմով: յարկել: լինել
ի յարկուտ: andar in poppa. յաջողակ պատա-
հել: յարկել:

Poppáccia, 472. Bonaf, 487. *unfing* :
* Poppamilesimo. S^{ku} Fiutasepolcri.

Poppante, 4. T/tey/te. maw/tey: t/tey. t/tey. t/tey.

Poppáre, ኔ. ጉቱኒ: ኑሳቱ: ፊቱኒ (ቀጣጣኝ ሂሳብ)
Poppatōjo. ሆፖታዎ. (ፎፖፖታ ስኒኒ ስፊት ስፊት ስፊት)

[illegible]

Բորժե, 4. Գրա՛խազից խոզանոց: Գահ-ը ԿՈՒՆԻԿ: Եր-
սրնկոց:

Porcino, na. Խաղի: ազանդի: խճերանման: և
 Գոյ: Է ազգ ինչ անկոյ, և շարոյ:

Քորօ . Խոսք : բորօն . հենչէր աղանից (այր) . զանդ
բազորն : զտա արանից : *aspettar il porco alla que-*
cita . առախ : արգանից արարայց : far l'occhio del
porco . նայել ըսկանքն : comprare il porco . առախ
ի բաց երթալ : Խոսք ծովային . (է ձուկն քնէ ծո-
վային , որ ուն զխաղ արեւից զյառանգ ծովուն . Իդատ-
նի զիկերակուր .) Porco spino , կէ spinoso . կամ
Porca Spino . Պոյնի . կոչուի ուխտէ .

Porcôme, ար. Խաղ մեծ : է է.ս բառ նախադասական.
 * Porétto, ն.ճ. ճաշերդ : գործրիկ ծակ :

Քորֆիդո . Պորֆիւր . պորֆիւրեան, քիւն : առնակի
Տիւնիւն :

Porfirione, աբ. Սոսակ . (Եւթաշուն ինչ ցեանէ զէր
եայր Թեք ըն են կապոյտ, և կտուցն ծխանապոյն :)

Porgente, 4. Որ քարհանէ. մասուցանող:
Porgere, 3. Կարհանալ (զմեռն.) 2գր.:

մատուցանել. առջ: Գրեհ: ասել: պարհել: առջի
 ասել ինչ: la mano a checcchia. ձեռքը
 կեղծել. բուռն հարկանել. oreccchi. ականջ
 տուցանել. ականջիկ լինել: gli occhi. ակնի
 առջ լինել. յառել: credenza, 4^{րդ} fede. հաստատ
 րենքային. հաստատար: Բեռն: morte. մահացնել:

Pórgersi, 3. Ընդ առաջ ելանէլ յանդիման ընելի
Pórgere, 4-րդ. առ. Bel, 4-րդ mal porgere. Քաղաք.

ԿՐՄԵՆԻԹԵԹ արամաանուհի (ապրիլի 15-ին):
Porgimento. Մատուցում:

Porisma, ար. Porismato. Lémma. Անգալ. Կամ
անգալ. անս. Lémma. Կիմ Հեռեանք (Երկրաչափ.)

Քննչական :)
Քննչ. Վարչ. (Վարչ.) Շահ. ԿՔ Շահ. (Վարչ.)

Porosità, - táde, - táte, 14. Ծագումնական

Poroso, sz. Porosissimo, ma. ~~D-4-4-4-4~~. ~~S-4-4~~
 ღღ : ყველაზე ყველაზე :

Քόρρα . Ծիրանի . ծովու ծիրանի . կանգնող . (Ե
խառնվին ինչ ծովային , յարմէ ելանէ ազնիւ ներքն

անՈւանէչ ծիրանի:) Խոլովի գեղեցիկ: Զարայ,
կամ կերպաս ծիրանի. ծիրանի: Խոլով: Uccello porpora. S^{to} Porfirione.

Քորորատո, ԷԶ, ԵԺ. Ծիրանազգեսց. ծիրանազգեսց. ԳԻ. Կարգինար. Ծիրանազգեսց. :

*Porporeggiante, 4. Առ հարկանի 'ի ծիրանապոյն.
ծիրանապոյլ:

Porporeggiare, լ. Հարկանիլ 'ի ծրարաւորոյն :
 Porporina. Ծիրանի սնդկի. (ե ներկ ինչ եւրօք
 հանեալ 'ի սնդկէ :) Porporina, 4^o Bérmo rosso.
 Ի նիւթ ինչ հանեալ 'ի պղնձոյ :

Porporino, na. Ծիրանագոյն. Ծիրանաներկ: ԳԼԵՄ
 , Pórpore. Չռւխայ, կի՞ կերպաս Ծիրանագոյն:

* Porráceo, ea. Պորապորյէն (Վաղէն :)
Porracína. Բարապորա ծառայ : Էտան : Ե

Porrandello . Պրան Վայրենի :
 Porráta . Իբրահիմ-ի պրահա : ահա և Pappoláta .

Guastar la porrata. խափանել զինքս ու բարք:
Pórre, Pónere, և. Դնել. արկանել. զերան զել: և

մահ: հաստատել առանց մեկրժեպուցանելու մասառուցանել
 թխտելու: հաստատուել 'ի միջի: որոշել: խորհել: պա-
 րտադրել: հրամայել: հանել: քիմ հաստատուել օրենս-
 դատուցանել: կարողել: հանել 'ի ցամաք: ելանել
 'ի ցամաք: կիմ 'ի հուսկին: տեղեկել porre caso. կիմ por-
 re. համարել: դնել: կիմ կոմպարել: ցույց էնդ:

80-

poniamo, կամ poniam caso, che ciò sia. դիցուք թէ այդպիսին: porre ad alcuna arte առաջ դրբ յուսու՞մն արհեստի ինչ: ad effetto. 'ի գործ դնել: կատարել: Իճար էնթէս: a freno la lingua. սահմար կանել ընդուն: Խոսել գրգռու: a fuoco. դնել զկաթսայն առ հրով: al libro dell' uscita alcuna cosa. Գրքով: Համարել ինչ ունի կորուսել: al sole. հարձակել. բանգել: a morte. սպանանալ: porre a sedere alcuno. Գնի: ընկենուլ գրգ: 'ի պատուոյն: a seme. Հերկել: պատրաստել զերկրի 'ի սերման: addosso. ա. Addossare. Porre amore, կիս: affetto. Հարկանել 'ի սեր: յօժարամունքի 'իսեր: արել: assedio. պատնէշ պաշարման արկանել (գրգ զաբաւ:) por cagione. սագտանել ամբաստանել: cura. զբուշանալ. ոչ ունել: da canto, da un lato, da parte, 'ի բայ դնել: թողուլ: da parte. կուսել արծաթ. ժողովել ինչ: fine. վախճանել: աւարտել: giù. 'ի բայ թողուլ. ընկենուլ: giù l'arme. զհերկել ինչ: porsi giù, 3. տնկանել հիշանդադին: հիշանդանալ: porre il campo. բանակ հարկանել: in bando. ահա Bandire. Porre in croce, 'ի խաչ հանել: ես ներգել. նախատել. հալածել: in esecuzione. 'ի գործ դնել. կատարել իճար էնթէ: in giuoco, կիս in derisione. ծայր առնել չխաղ արկանել: in luce. հրատարակել: in mezzo. յնջեցել: 'իմջ բերել: porre in mezzo dimora, indugio, ես. յապաղել: porre in opera, in pratica, in uso. 'ի գործ 'ի կրի արկանել: փռլանալ: in terra. 'ի բայ թողուլ. ընկնել. մերժել յանձնել: porre la chioccia, կիս por l'uova. դնել զձուս 'ի թուխ: l'animo. հաստատել. կիս դնել 'ի մտի: le mani addosso. վնասել ումք: l'occhio, կիս gli occhi addosso a checchessia. այս արձանել ակն դնել. յառել: por mano. ձեռն 'ի գործ արնել: ել ձեռք: por mano all'armi. զէն առնուլ: 'ի ձեռնի. մերժել զուսեր: por mente. միտ դնել: քննել. դիտել: mezzi a checchessia. Վիշորդարկանել: nome. յորջորջել. ան. ունանել: piede innanzi. զանցանել. առաւելուլ: silenzio alle parole: բուլ: կիս բուցուցանել: Porsi a far qualche cosa. Պարտուել իմք: ձեռն 'ի գործ առնել: Porsi con alcuno. կենացիլ ընդ ումք. կառնիլ 'ի գործ ինչ: porsi a sedere. նստիլ: porsi a tavola. բազմիլ 'ի սեղան: porsi con alcuno. մտանել 'ի ծնյուլ ուրուք: porsi in alcuno, կամ nella volontà d' alcuno. յանձն ընել 'ի կամ ուրուք: porsi in cuore. հաստատել. կիս դնել 'ի մտի: porre cinque, e levar sei. ոչ ոսով. գողանալ: porre pena in qualche cosa. զամփոյթ յանձն բերել. ճգնիլ. գուն գործել յիմք: porsi a far versi. սկսանիլ յօրինել ոտանաւորս: porsi a letto. մտնել. կիս գնալ յանկողն: porsi in cammino, յուղել անկանիլ: porsi a campo. բանակ հարկանել:

Porretta. Պրատ: Գոտտա:

Pórrì, բո, ու. Ազգ ինչ ջրածին բարանց:

Porrina. Երբ: մորջ կային, կիս ջագանակնին թուլեալ յաճիլ 'ի պէտս զինգձոց:

Pórrò. Պրատ: Գոտտա: կոճիճ: դամկ" գորտնուկ. կոճիճ: ինչ: predicare a porri. ոտով: Խոսել չխուլս: յանուր տաննա երկայնել զբան: mangiare, կամ prendere il porro per la coda. ոտով: գործել անկարգ. ոչ գործել ըստ պապաձի: por porri. ա. Baloccare. Non valer una buccia, կիս una fronda di porro. Չարեւել ոչ դանի մի: questa non è una buccia, կիս una fronda di porro. այս չէ գուղաբայ ինչ. մեծ ինչ է այս: dire a uno il padre del porro. կշտամել համարձակ, անաղառ. Porro fico. թժաղման ուտող ինչ մարմնոյ:

Pórta, աբ. **Բեռնակիր** • բեռնաբարձ : համար :
 Pórta, իֆ. **Դռուն** : գառն : բերան դեպք : դեպք
 բերան տեսև **Conno** . Porta da soccorso . **Դռուն**
 օժանդակուե . (է փոքրիկ դռուն) ամրացել բա
 դարելն լը որ 'ի ներքս յարեւել հասանելն զորք եւն)
 essere alla porta co' sassi . տաս : լինել մերձ 'իկա
 տար : entrar per la porta . դարձել լը պատշա
 ճի , լը կարգի : **Vena porta** . **Դռնեցակ** . (է երակ
 ինչ երկերի , որ տանի 'ի լեարդն զարիւն յայլոց
 մասանց մարմնոյն) : * **La porta Ottomana** . **Աղբա**
 նից օսանական . դռուն :
 Portábe , հ • **Տանելի** • կրելի : **Խալճաճ** : համբ
 րելի . ներքի :
 Portacáppe , աբ . **Պարկ վերարիճի** • ուղեորաց :
 * **Portacappello** . **Պաշարան եւրոպեան արտախոտ բա**
կի • ուսկ՝ շարիչի աման :
 Portaceróce , աբ . **Խաչակիր** :
 Portafidíschí , աբ . **Սակառի ապակի սրճակաց** :
 * **Portafógli** , աբ . **Գրասյանակ** : ձրաւն :
 Porta Lanterna , **Կի՛ Acudia** . **Փոստաւայ ինչ ամերի**
գայի • որոյ շուաւոր մասն ' է 'ի դռակն :
 * **Portalettere** , աբ . **Թղթարեր** • **Թղթատար** : **Թղլլա**
բաշխ : **Տես**և **Portafogli** .
 Portafime , աբ . **Խարտոյ ինչ ժամագործաց** :
 Portamantello . **Տես** **Portacappe** .
 Portamento . **Բերումն • կրումն** : **Ձե** . տեսակ զգեա
 տուց • **կերպարանք** . **ուրիշ** : երկրից : **Գեթի** • **Գե**
ափեթ • **Գեթի** : **գնացք** . **ուրա** • **ընկացք** • **բարք**
գործք : էւր . **Խալիկէն** • è di un leggiadro portamen
 to . է աղիւն երեսոյ , **կի՛ գեղեցիկատեղի** :
 Portamorso . **Փոկ ինչ սանձին** :
 Portanie , աբ . **Cavalló sumático** . **Գետաձի** • **ձիադե**
տի . (է ձիանան ձուկն ինչ ներդուր :)
 Portante , հ • **Բերող** • **կրող** : **Ինիւն** • **Ինիւնի**
Գնացք . (է եղանակ ինչ ընթանալու երկրարին ,
 որ կոչն **Ambio** , տես տն : **Երկրար** գնացքն .)
 (ք՝ որ ընթանայ **Ambio** անձնանալ գնացիք .)
 andar di portante . **հանդարտանալ** , **կի՛ մեղմբայ**
գնալ (**ձիոց** :) **dare il portante a' denti** . **ձառակ**
աւտել :
 Portantina . **Պատարակ ինչ** • (է **աթոռ** ինչ պատ
 դարականան բարձեալ յերկուց :)
 Portantino . **Պատարակաբարձ** :
 Pórta-Oro . **Կիճ սեւա զարգարել ոսկեգոյն երակօք** :
 Portapésó , աբ . **Ճանրաբարձ** • (է **գործի** ինչ :)
 Portapreini , ֆյու . **և ած . Բերող** , **կի՛ առիկ վարձուց** :
 Portáre , հ • **Տանել** • **կրել** : **բարձեալ բերել** : **Ինիւն**
ձի • **Խալճաճ** • **բերել** • **աճել** • **աճել** • **ի՛ լը** (**զմիշտ**
եւն :) **Ինիւն** : **յառաջ** , **կի՛ ի մէջ բերել** (**կրակ**
ուրց :) **տանել** • **հանդուրժել** • **բերել** • **համբերել**
ստաց • **Ինիւն** • **արշաւմար** : **տանել** (**գինուր գնուր** :)
 questa strada porta a Roma . այս **ձնոր** **տանի**
կի՛ հանէ թի հաղիմ : **Պատմել** • **ըրոյ** **բերել** : **Պա**
հանել (**կրաց** :) **պատշաճիւ** • **ներել** (**կրաց** :) **Ի**
Իկա • **Ինիւն** • **ձեյիւն** • **secondochè portano gli ac**
cidenti . **լը բերման** , **կի՛ լը պիճնելու պարագային** :
Օգտել : **Քայա** • **Ինիւն** : **che porta** • **զինչ** **օգուտ**
իցէ : **Portare** . **Միշտ** • **յարգորել** • **գրգռել** • **ունել**
(զգէմ 'ի խոնարհ) • **ունել** ('ի ձեռնին :) **լինել**
յղի • **կրել** , **կի՛ ունել** • **յարգարել** • **ձնանել** : **պտղա**
բերել : **portare** , **կա՛մ portare** . **'ի բաց տանել** :
portare . **կրել** • **յանձնել** (**գնանքեմ** :) **ունել** • **զան**
ձամբ • **դռնուր** • **Ինիւն** : **affezione** , **ախորժել** •
յարել (**յոք** , **կի՛ ինն** :) **ajuto** . **նպաստանություն**
ձեռնտու լինել : **alcuno** . **պաշտպանել ումք** • **օգ**
նել • **portarla alta** . **վարել** • **ձանրուք** • **գուռաբար**
սեղուք : **amore** . **սիրել** • **սիրով բերել** (**առ** , **օր** , **առ**)
 F fff 2 ինն)

և. Թէ և: Քարգը:
 * Poscrái, Գ. Բառ լափ. Դիմեաւում աւուր:
 * Poscritta, Poscritto. Յետադրուի (նամական):
 Posdománe, Posdománi, Գ. Դիմաւում աւուր. յե.
 րորդում աւուր: Էալն Գեյիւ օ Գեյ Ին:
 Positiváménte, Գ. Որոշակի ստուգիւ. յակման յան
 ուման: չափու. չափաւորապէս: Երապէս. դրա
 կանապէս: Իրք. արդեամբ:
 Positivo, va. * Positivíssimo, ma. Դրական (օրէնք:
 Երական. դրական: պարկեշտ Ի դէպստ. չափա
 ւոր. պարկեշտակործ: անպաշտօն, կի՛ հատարակ
 կի՛ պարկեշտ (դէպստ): դրական (անուռ քերական
 նայ): դրական (քանակութիւն արժէպրեան):
 Positura. Ի. Իրք. դրութիւն: Տեւիւ. փառաւ:
 Posizione, Ի՛. Եւյն է: առաջարկութիւն. angolo di
 posizione. անկիւն զրկի:
 * Póso. Տէս Posa, և Ozio.
 Pósolá. Posoliera. Տէս Ի բառն Straccale.
 Posolatura, Posolino. Տէս Groppiera.
 * Pospásto. Պատգը և անուշուրի յետ կերակրոյ
 սեղանոյն: Էլէւ:
 Pospórré, և. Դանել յետոյ. դասել Ի վերջոյ. յետա
 դասել: անշուք փոփոխ: անգոյնել. փոքր համարել:
 շէս երէնի սայմաւոր:
 Pospositivo, va. Յետադաս. վերջադաս:
 Posposizione, Ի՛. Յետադասութիւն:
 Pospósto, ta. Յետադասել. յետադաս. վերջադաս:
 * Pospreferito, ta. Դախտաւանալ յետոյ. Ի վերջոյ
 նախադասաւ:
 Póssa, Possanza. Կար. կարողութիւն. զօրութիւն: Գոսլիւ:
 a tutta possanza. ամ ճգամբ. ին կարի:
 Possedénte, Գ. Ստացող. ունեղ: Տալիւ:
 Possedére, և. Ստանալ. ունել. ունել ին ձեռանդ
 Ի ձեռնիւ: Տալիւ օւնաւ. una lingua bene. Էրեւն
 հմուտ Ի Էրեւ ինչ:
 Possedimento. Ստացումն. ստացութիւն:
 Posseditóre, ար. Posseditrice, Ի՛. Ստացող: Տալիւ:
 Posseduto, ta. Ստացել: Տալիւ օւնաւ. * դիւանար:
 Possénte, և. Possentissimo, ma. Հղոր. զօրաւոր:
 Գոսլիւն: Կարող. բաւական: Գափիւ: զօրեղ (դի
 նի.) բարի (քաջան): Գեւիւն:
 Possenteménte, Գ. Կարողապէս. հղորեղաբար:
 ստառկապէս:
 Possessioncella. Կռաւ. Պաշտօն Իրք:
 Possessione, Ի՛. Ստացումն: Կապիւ. Դաւադարութիւն: Ստաց
 ուման. կարողան. վիճակ: Դաւ. ափալիւն: * դիւան
 հարութիւն:
 Possessivo, va. Ստացական (անունաբ. քերականա
 կանք):
 Posséso, Գ. Ստացումն. ստացութիւն: Կապիւ. Դաւ.
 Կաւ. andare, կի՛ mettersi al possesso, pren
 der il possesso di alcuna cosa. դնալ Ի ստացումն
 իրք. աւուշու զստացութիւն իրք: Կապիւ Էլիւ. Դաւ.
 Ի Գեյիւն:
 Possessório, ia. Ստացողական (դատաստան. էւյն)
 որով ինքիւ ստացումն իրք:
 * Possévole, և. Տէս Possibile.
 Possibile, և. Possibilíssimo, ma. Կարելի. հնարա
 ւոր: Դաւիւն. օւնաւ. al possibile. ին կարի:
 Possibilità, - táde, - táte, Ի՛. Կարելութիւն. կարո
 ղութիւն. կար: Գապիւն. Գափիւն:
 * Possibilmente, Գ. Ըստ կարի. ին հնարաւորութիւն:
 Pósta. արտասանել. անձի օրէ. Այդան. կայարան. տե
 ղի հանգոստան. գաղաք. տեղի: Գոսլիւն Էլէ:
 Խառն ձիոյ. (է կայան իւրաքանչիւր ձիոյ յախո
 լի.) Սուրհանդակ (ձիւար), որ յիւրաքանչիւր
 օթեւանս փոխէ ղերկիւրանս.) Եւրեւնական. թղթա
 յաւան:

բեր, թղթատար: Գնալիս ապա: Չիախորտից: արշաւատոր ընծացք (փոփոխմամբ երկվարաց իւրեքանկուր օժեւանս:) Իլեանս սորհանգա կաջ (ուր փոխեն զերկվարսն:) Գնալիս: Գնալի: Ախտո, կի՛ կայարան քաղնծացից: Օժեւանս (է միջոց ճանապարհի իւր 8, կամ 9 մղնաշտի, բնդ որս ընծանան սուրհանգակ ճովին երկվար ւարք:) Գնալի: Գժմագ: Տուն նամակաց (է տեղին յորում տան, և ուստի առնողն զնամակս:) Գոթա: da Milano a Torino vi sono undici poste. 'ի միլանէ 'ի Թուրին եւ 11 քաղնծացք: cavalli: է, կի՛մ da posta, երկվար սուրհանգակաց սուրհանգակ երկվարք քաղնծացք: naviglio di posta, թղթաբեր նաւակ: maestro di posta, տէս Postiere. Andar in posta, per le poste; correr la posta, ճանապարհորդել կի՛մ դնալ քաղնծացիք, դնալ սուրհանգակօրէն, կի՛մ սուրհանգակօք: (Եր փոխելով զձիս առ իւրօքանիւր օժեւանս:) Գնալիս ին ինկէ: è venuto per la posta, եկն քաղնծացին: prender la posta, էլանել 'ի քաղնծացս: Posta, Դարանք: Գոթա: far la posta, star alla posta, 'ի դարանս մասնէ՝ դարանակալ լինել: Եամանակակէ, Եամադրուէ: Կապ: darci la posta, Եամադր լինել: պայմանել: Դատեն: Եամ՝ գլխոյդ առիծ: Գնալիս: հետք: շաւիղ: էլ: տես la Postema, * ևս՝ դումար գրամնց՝ որով խաղան 'ի միւսն՝ սուսգի: հրաւէր խողուն: rispondere alle poste, յանձն առնել զհրաւերն: Դիւտուն: Ըրսեալ: far la posta ad uno, գիտել զք: գիտել կի՛մքննել զխնաց ուրուք: Ըրսեալ: cor posta, Գոչակել ինչ, տես la Appostare, Աւաջնորդ: far la posta ad alcuno, ընկերել, կի՛մ աւաջնորդել ումք: ամեղ արք ուրք: Կալք, հաճոյք: Իրաքիլ: Գնալ: fate a vostra posta, արաւ ջիբ ըստ հաճոյք ձեր: è in vostra posta, 'ի կամմ ձեր է: a sua posta, ի՛մ կամմ իւր: 'ի հաճոյք ան ձին: Գնալիս: ևս՝ ինքնակամ: կամովն: մտա զիւր: Իրաքիլ ին: a posta d'alcuno, ի՛մ կամմ, ի՛մ հաճոյք ուրուք: * da sua posta, կամակար: ան ձամբ անձին: posta ferma, գործ վճարել: գործ որդել: A posta, կի՛մ a bella posta, a posta fatta, Գ: Եսորհողով: գիտմամբ: կամակար: կամովն: կամաւ: Գաճախ: և Գոթա: a posta, որդակիլ: մտա նաւորայտն: ևս՝ սակս, յայն սակս: էլ: lavare a posta, աշխատիլ, մտաւաւորայտն վն ուրուք, գործել ինչ 'ի հրամանն ուրուք: կի՛մ վն ուրուք: Posta, ինգրիլ: Թախմանք: պահանջուն: a posta, ի՛մ խգրոյ: ի՛մ պահանջման, 'ի ինգրոյ: (սո, վորաբար 'ի կիր ամի ք բայից Tenere, Stare, Andare, ևն:) a vostra posta, 'ի ինգրոյ ձերմէ, 'ի թախմանմանս, քոյ: a posta, արգելիծ ակամբ: ուշ ուշով: մտադրուէ: di questa posta, այսուհի ըստ մարութ, կի՛մ մեծութ: այսպիսի ստուէր: այսպիսի մեծ: այսպիսի: In posta, կի՛մ per le poste, Գոթա: S'avviarsi per le poste, ստիպալ բուսն հարկանել ինչ: վարկալել: օր ի՛մ օրէ ծանրանալ տօտից հիշանգին, զախտ մտալուտ մահալ քլբանիլ: 'ի դուրս մահալ հասանել: di posta, Գ: նոյնհետայն: խիղիւ: միանգամայն: օ ապիւ: Բէլ: dare di posta, կի՛մ rimettere la palla di posta, հարկանել, կի՛մ վերստին հարկանել զգնալին՝ չև անկեալ 'ի դէտին: tenere a posta, վալել: tenere, կի՛մ stare a posta del Principe: լինել 'ի գլխունս, կամ 'ի գործարծուն իրանման:

* Postcomúne, աբ: Աղօթք գոհունք քահանային՝

պատարագի յետ ճաշահման։
Posteña, խաղաւորութիւն։ պարար։ լիպան։ պիտիւնէ։
 քսակ արծաթեղ։ արծաթի ի գրգռանի ծոցոյն։
Postemato, ta. Պաշարացիէ։
Postemazione, ի՛. **Postema**.
Postemoso, sa. Լի խաղաւորութիւն։ պարարացի։
Postergare, և. Թաղել ի թիկանց։ արկանել զթիկանից։ առ ոչինչ համարի։ արհամարհել։
Postergato, ta. Արկել զթիկամբ։ արհամարհել։
Posteri, ար. յո՛ւ. Բառ լսար։ Ծնունդը։ օրդիք։ զաւակ։ յետադայ։ յաջորդ։ եւլար։ ալ։ Էնտար։
Posteriore, ար. և. Զետոյ։ Երաստան։ արբան։
Posteriore, ար. և. Զետին։ յետադայ։ Զետադայ։
Posteriori։
Posteriormente, և. Զետուստ կողմանէ։ յետոյ։
 արդիւնք։ սեղաւ։
Posterità, -tade, -tate, ի՛. Զետինը։ յետադայ։
 ապագայ։ յաջորդ։ զաւակ։ Էնտար։ Էլար։
 յետունի (Ժամանակի) յապայ։
Posticcia. Վերնակողմն նաւին։
Posticcio, ար. Երկիր բրեւէ և լի տնկով։ դեռմն
 բրեւէ։
Posticcio, ia, ար. Եւամուտ։ անբնական։ արհեստական։
 ի վերջոյ եղել։ Երբէի։ capelli posticci. կեղծամբ։
 քի կեղծ ծամ։ Երբէի սաւ։
Posticipare, և. Զետադասել։ առնել յետոյ։ յապաղել։
Posticipato, ta. Արարել յետոյ։ յապաղել։
Posticipazione, ի՛. Զապաղումն։
Postiere, ար. Վերակալու քաղնիքացի։ Ռեւելիէի
 պաշ։ Ռեւելիէի։ Վամակաւաւ։
Postieri, և. Զետանդն։
Posticiera. Տես **Porticciola**.
Postiglione, ար. Վարիւ քաղնիքացի։ կի՛ քաղնիքացի։
 քի քիւնիւն։ ուլար։
Postilla. Բացատրութիւն լուսանցից։ (Է համառօտ
 մեկնութիւն բնագրին եղել ի լուսանցս դրոց։)
 Պատկեր հայեւոյ։ (Է նմանութիւն գիմաց ծնեալ
 ի հայեւոյ կի՛ ի թուրք։)
Postillare, և. Զաւելուել լուսանցս զբացատրութիւն։
Postillato, ta. Զաւելել բացատրութիւն լուսանցս։
Postillatore, ար. Որ յաւելու բացատրութիւն լուսանցս։
Postillatura. Բացատրութիւն լուսանցից։ ծանօթաբանութիւն։
Postione, ար. Զետոյ։ Երաստան։
Postliminio. Իրաւունք վերստին ստանալոյ զնշան յետ դարձի դերուէն։
Posto, ար. Տեղի։ վայր։ Էէր։ պաշտօն։ պաշտօնաւարութիւն։
 գործ։ մասնաւոր։ փայ։ tener gran posto. կեալ ճոխաբար։ շեղաւ։
Posto, ta, ար. Իգել։ զետեղել։ գծիւն։ որդէ։
 հաստատել։ posto, կի՛ posto il caso. եղել թէ։
 գիցուք թէ։ Բարւ երբէի՛ քի։
Posto ché, ար. Թէպէտ։ Թէպէտ և. Թէ և։ Բարաւ։
 եղել թէ։ գիցուք թէ։ Բարւ երբէի՛ քի։
Postremo, ma. Վերջին։ յետին։ Բարւ։ սեղաւ։
Postribolo, **Postribulo**. Պոռնկոց։ պապաւար։
Postribolo. Սղ. ինչ համակց։
Postulato. Խնդրուած։ (Խնդրաւորից և նախադասութիւն
 նա. որդ գործադրութիւն ինչ զբժնարութիւն։)
Postulazione, ի՛. Խնդրութիւն։ (Է անուն ուրուք
 մատուցել առ բաժնաւորակտն առ ի ընտրել ի պաշտօնաւարութիւն
 նա.)
Postumo, ma, Բառ լսար։ Ծնել։ կի՛ արարել յետ

մահուն հօրն։ * **Opera postuma**. Գիրք տարարել
 յետ մահուն յօրնոյն։
Postura. Գիրք։ գրութիւն։ գաղտ մարանդութիւն։
 Զաւանդութիւն։ դարան։
Postutto, Al **postutto**, և. Ամենայնիւ։ գլխովին։
Posvedere, և. Տեսնել յետոյ։
Potabile, և. Բառ լսար։ Ըմելի։ արբան։ զոր մարթ
 է առնել ըմպել։
Potaggio, **Potriggio**. Թան ինչ։
Potagione, ի՛. **Potamento**. Զատումն։ յատումն։
Potamogeto. Տունի ինչ լճային։
Potare, և. Զատնել յօրն։ կի՛ սրբել զօր։
 պապաւ։ հասանել։ կարել։ a vino. յօտել սա
 կաւ։ (ի պաղարեւուն առատաւորն գինւոյ։)
Potassa. Սղ ինչ ճանել ի մարդ ըռականաց։
Potato, ta. Զօտաւ։ յատել։ պապաւ։
Potatojo. Զօտոյ։ Զօտոյ։ պապաւ։ զաւել։
Potatore, ար. Զօտոյ։ պապաւ։
Potatura. Տես **Potagione**. Զօր (օրմոյ կի՛ այլ
 ծանոց։) Ժամանակ յատել։
Potazione, **Potagione**, ի՛. Զատումն։ յատումն։
Potentariamente, և. Կարողաբար։ իշխանաբար։
Potentario. Սղ. իշխան։ արքայ։ **Potentato**.
Potentato. Սղ. իշխանութիւն։
Potente, և. **Potentissimo**, ma. Կարող։ քաւ։ զոր
 ւոր։ գաւելիւ և. Գոյ. Զօր. ազնուական։ Զօր։
 vino. գինի զօրել, ուրկից։ *femmina fatta potente*.
 օրիորդ հասել յարբան։
Potentemente, և. **Potentissimamente**. Կարողաւոր
 ւոր։ Զօրեղաւոր։ տասնաւոր։ ուժգին։ կարել
 հօրաղոյն։ գաւելի իւն։ իւն։
Potentilla. Տունի ինչ։ որդ տեղեք Էն Թաւամալ
 ի վերջոյ կանաւ, և ի ներքոյ սպիտակ։
Potenza. Կարողութիւն։ զօրութիւն։ ուժ։ գաւելի։ *dell'*
Poténzia. **Janima**. Կարողութիւն հօրաղոյն։ Կարողութիւն
 (քի փիլիսոփայից և յարմարութիւն լուսանցի կի՛ գործելոյ
 ինչ համառօտ ինքեան։) Զօր։ **Poténze**.
 ի համումն ի փիլիսոփայ Էր Բարւ ինչ խաղաւորաց
 ստակականց։ di *potenza assoluta*. բացարձակ
 իշխանութիւն։ իշխանաբար։ in *potenza*, և. ի կարող
 լոււ։ Կարողաբար։
Potenziale, և. Բառ փիլիսոփայական։ Կարողական։
Potenzialmente, և. Բառ փիլիսոփայական։ Կարողաբար։
 Զօրաւոր։ քաւաբար։ մեծաւոր։
Potenziato, ta. Կարող։ զօրաւոր։ ազգաւ։
Potere, և. Կարել։ կարողանալ։ զօրել։ գաւելի ուժ։
 non poter. Կարել. անկարանալ։ poter essere. լինել
 կարելի, հնարաւոր։ *potere il sole*, il vento, և. հարկանել
 կի՛ հասանել արեւու, կի՛ հոգնել։ *il sole vi può dalla mattina a sera*. արեւակն ծա
 գէ աստ յայգո՛ւն մինչ ցերեկոյ։ non poterla vita. ոչ
 ևս զօրել կալ յոյսին լինել տկար։ կի՛ կիւնցել։
 non posso più la vita dal caldo. նոյնապէս ի աւ
 թոյ։ non si potere, կի՛ non ne potere con alcuno.
 ոչ զօրել հաւատարել ումք։ լինել լուսն
 անհաւատար։ poter fare, կի՛ dire a suo modo. լինել
 ինքնապէս, տիրաւորութիւն։ *chi non può, sempre vuole*.
 ասաւ։ անկարութիւն ծնանի զբաղման։
Potere, **Podere**, ար. Կար։ կարողութիւն։ զօրութիւն։
 խանութիւն։ ձեռն։ գաւալ։ Բազէի։ Զեռ։ a loro
 potere, կի՛ giusto lor potere. և կարի իւրեանց։
 a tutto potere. և կարի. և ձեռն բաւական։
Potestà, -tade, -tate, ի՛. Իշխանութիւն։ կարողութիւն։
 տէրութիւն։ Էէր։ *potestà*. տէր և *Podestà*.
Potestati. **Potesteria**. Տես **Podestati**, և.։
Potissimamente, և. Գլխաւորաբար։ արեւել։
Potissimo, ma, Բառ լսար։ Գլխաւոր։ մեծաւոր։
 Էր.

Երեւելի. պատմականագոյն :
Póto, Բառ լայր . **Արբուճի . ումպ :**
Póttá, Իշխան անգամբ . առականք : է ևս զայրա
 ցական միջարկուի ինչւածակաց : **Póttá marina,** կժ
 di mare . **Տէս Polmone marino .**
Porúto, ta . **Արացեալ . կարողացեալ :**
Poveraccio, cia , քեծ . **Աղքատագոյն . Թշուառա
 գոյն . Տէք :**
Poverágla . Աղքատք . բազմութիւն աղքատաց : Գա
 փաւելք :
Poveraménte, Գ . Poverissimaménte . Աղքատաբար .
Թշուառաբար :
Poverélló, la . **Աղքատիկ : Գափաւք : Տէք : Եւթիւ**
Poverettaménte, Գ . Աղքատորէն . ուղ զաղքատիկ :
Poverétto, Գայ . **Աղքատիկ : Գափաւք :**
Poverétto, ta , քծ . **Poverino, na . Տէս Poverello .**
Poverézza . Տէս Povertà .
Póvero, ra . Poverissimo, ma . Աղքատ . տնանկ .
**անինչ . կարօտ : Գափաւք : տառապել . Տէք . ողոր
 մելն : դաւաւք : փառաքի (միտք) : աղքատին . ա
 նարգ . արջամարչ . նոճաւտ . Զնին : ալլաք : ան
 ձուկ (շախիչ) աննոյլ , կժ անձաձանչ (երկին)
 Թշուառ . դժբաղդ (վիճակ) անբերրի (երկիր)
 վշտագին (ծերուն) անպիտան (պր :) uomini di
 povero cuore . արք վատասիրտք , երկնորք : pove
 ro in canna Վարակել յետին աղքատութիւն :
**Povertà, - tade, - tate, ԻՓ . Աղքատ . կարօտու
 թի . Թշուառութիւն : Գափաւք : povertà fa viltà .**
աղքատութիւն զար նկուն աւանի :
**Pozíone, ԻՓ . Բառ լայր . Ըմպելիք : Ըմպելի . գեղ
 մարբական : Գեղելիք :**
*** Poziorità . Յառաջութիւն . երկնութիւն :**
Pózza, Իճ . փոս ջրակից : Կեռ .
Pozzánghera . Ջրակից փոս փողոցաց : տես և Pozza .
**Թաւալոց խողի : pozzánghere . Կեղմ . կժ խոհեք
 Տէրութեց :**
Pozzétta, Կաճ . Լճակ . փոսորակ : փոսորակ այտից :
*** Ջրակից տաշակ ինչ :**
**Pózzo . Ջրհոր . հոր . գուր : Գոյալ : mostrar la lu
 na nel pozzo . պատրել զոք բանիք : pozzo nero ,**
կժ murato . գուր քաւակից : pozzo smaltitojo .
արապնոց . լուալիք : Կեռն :
**Pozzolána . Հող ինչ մոյգ . կարմրագոյն 'ի պէտս որո՞
 նագրութիւն :****

PR

PRáma . Աղք ինչ նաւուց :
**Prammática, Գայ . Օրենք ծախուց . օրենք 'ի վի
 ծախուց :**
Prándere, Prándio . Բառք լայր . Տէս Pranzare, ևճ :
*** Prandipeta, ար . Պատառարոյծ :**
**Prannio . Ան ինչ . իւր 'ի բշմն և սեւագոյն , և Թա
 փանցիկ . կոչի և Morione .**
*** Pránso, Գայ . Տէս Pranzo .**
*** Pránso, sa , ար . Կերեալ . յաղեալ :**
Pranzáre, Կ . Ջարել : Գոյալ քաւ մանձաւըն Էնժէք :
Pránzo . Ջաշ : Գոյալ քաւ մանձաւ . Էօյնք մանձաւ :
Prásma . կժ Prássio . Տէս Plasma .
Prássine, Prássio . Տէս Marrobbio .
Prássino, na . Պրասագոյն (մազ) :
**Pratajuólo, Pretajuólo . Սունկ ինչ : Gallína prata
 juóla . Pratajuóla . Հաւ ինչ :**
Pratellína, Margheritína . Ճաղիկ ինչ դարնային :
*** Pratellíno, Pratéllo . Փոքր մարք , մարգագետին :**
Pratería . Մարգ . մարգագետին : Լայլք . օխլաք :
Prática . Վարժութիւն . կրթութիւն . փորձ : Իճա . Իճիւն :

Գի . կիրառութիւն . սովորութիւն : արեւկաճի .
**ընտանութիւն . կենսակցութիւն : աշխատ . դործ . գործած
 դրութիւն : ալլաք : գործ . գործաւորութիւն . իրողութիւն
 Է . Դասական : տես և Consulta , Consiglio . Ri
 durre alla pratica . Կատարել արդեամբք . 'ի գործ
 գնել . կատարել : far pratica , կժ la pratica . վար
 ժել . կրթել զանձն . ստանալ վարժութիւն . 'ի գործ
 գնել առ 'ի վարժութիւն : Իճան Էնժէք : far le prati
 che , զանձն յաճ յանձնի բերել 'ի ստանալ ինչ : por
 re , կժ mettere in pratica . 'ի գործ , կամ 'ի վար
 արկանել . 'ի գործ գնել . կատարել : ալլաք Էնժէք
 Էք . Իճա Էնժէք : dare , կժ negar pratica . Էնձն ,**
կժ ոչ Էնձնել 'ի քաղաքի կամ 'ի նաւահանգստի
զանձնին , կժ զլաձառալ . յերկրիւն ժամապատին :
di pratica, Գ . ապատրէն . համարձակ (մտանել)
**Տէրութեալ : far , կժ tirar di pratica . գործել հա
 մարձակ . Prática . Բարոյական իշխեալք : * Գործ
 նական . գործնական մասն , կժ գիտութիւն : * Դա
 ւադրութիւն . մեքենայք , խորհուրդք . գաղտնի դաւա
 ձանութիւն : Գոյալ . Գեղաք : * far pratiche , դաւաձա
 նել . մեքենայել . նիւթել ինչ : Գոյալ Գործնալք : Pi
 gliar pratica . Կժ նաւարդաց . Մաշել ուրք : ևս
 տանու Տրաման կենսակցութիւն . (առի զնչէ որք վը
 ձարեն դաւաճաւ արգելանցի ժամապատին) :**
Praticabile, Կ . 'ի գործ արկանելի . գիւրբն . Տէրութեալ .
գործելի . առնելի . զոր հնար է առնել : Գոյալ :
*** Praticabilmente, Գ . Իրարաբար . գիւրբալ :**
Praticamente, Գ . Գործնականաբար . գործողք .
կիրառութիւն :
Praticante, ար . և Գայ , Կ . Գործագիր . կատարիչ :
**Praticare, Կ . 'ի գործ գնել . 'ի գործ . 'ի վար արկա
 նել . կատարել : ալլաք Էնժէք Էնժէք : Իճա Էնժէք : խոր
 հըղակցել . ինքնալք 'ի մէջ առնուլ . խօսել : Գա
 վել Էնժէք : կենսակցել . յաճախ վարել Է : Գոյալ Գործնալք :**
**Praticarsi, Կ . Վարել . կենսակցել Է . յաճախել : ha
 praticato lungamente la corte . Էնքերկար գեղեցել
 է 'ի պալատին :**
**Praticato, ta . * Praticatissimo, ma . 'ի կեր արկել
 սովորեալ , ևճ :**
Praticello, Կաճ . Փոքր մարգագետին . կժ մարգ :
*** Pratichezza . Կենսակցութիւն . յաճախ կենսակցութիւն :**
*** Praticista, Գայ , ար . Գործնական (պր) :**
**Prático, ca . Praticissimo, ma . Փորձ . կրթ . հը
 մաւտ . վարժ : Լափափ : գործնական (գիտութիւն)
 ալլաք :**
Praticone, ար . յաճախ . Բաժափորձ . քաղակիւրծ .
Práto . Մարգ . մարգագետին . դաւաճագետին : Լայլք .
օխլաք : prati , prata , և pratora . Էն , ար :
Pratolíno . Սունկ ինչ , որ կոչի և Pratajuolo .
**Pravaménte, Գ . Չարաչար . սովորաւորութիւն . Թիւ
 րութիւն :**
**Pravità, - tade, - tate, ԻՓ . Թիւրութիւն : չարութիւն . ա
 տիրապատութիւն : Էնժէք : Էտաճալլաք :**
Právo, va . Թիւր . չար . սովորաւոր . չարիմաց : Էնժ .
Էնժէք . Էտաճալլաք :
*** Preaccennare, Կ . Անարկել , կժ ծանուցանել յա
 ռաւագոյն , աղգել կանխաւ :**
Preaccennato, ta . Աղգեալ կանխաւ , ևճ :
Preadamita, ար . Նախադամեան . (է հերետիկոս ,
որ պնդէ զլինելուն մարգական յճ յնչ քաղաճ) :
**Preallegato, ta, Բառ լայր . Նախալրաւորել . վերջ
 ստացեալ :**
Preamboláre, Կ . Կանխաբանել . յառաջաբանել :
**Preámbolo, Preámbulo . Կանխաբանութիւն . յառաջա
 բանութիւն . յառաջաբան . հաւաքակէ . փախաճ :**
**Prebenda . Որոճիկ . կժ Թեոքի կենցեղականաց , Ժա
 ռանդաւորութիւն . (է հաստատուն եկամուտ մատ**

բանապետութիւն, կանոնիկոսութիւն, ևն : Բայն : պաշար գրամայ, և կերակրոյ . գարման : տնս և Pre-fenda .

* Prebendático . * Prebendáto, Գոյ . Թուղակ : Prebendáto, ta, տծ . Թուղակաւոր . Ժառանգաւոր : Precariamente . Բառ օրինակ . (Թուղականութիւն) . զիջմամբ : * Precário, ia . Խնդրելի իշնորհ . հայցելի ի պարգև . և զեւել Թուղականութիւն : Precatōre, աբ . Աղօթիկ . կամ աղօթիկան . (Է հեղեղեկոս, որ պնդէ աղօթել միայն, և Թուղակ ի բայց զայլ նա գործ .)

Precauzione, իԿ . Գախապահութիւն . զգուշութիւն . Préce, իԿ . մերթ և օր, Բառ և ար . Աղօթք . մաղթանք : Precedente, Կ . Ետնորդ . յառաջնորդ . առաջին . զերադոյն : Ինչի ինչի . Իս : * Precedentemente , Կ . Ետնորդացարար . յառաջագոյն :

Precedenza . Ծառաշնութիւն : Precedere, Ե . Ընթանալ առաջի . զնալ յառաջ . յառաջնութիւն . Կանխելի ք . Ինչի ինչի : * Preceduto , ta . Ընթացել յառաջ . կանխալ : * Precentōre, աբ . Դասապետ . պարագլուխ երգել . ցողաց (Եկեղեցւոյ) :

* Precessione , իԿ . Բառ սարգարծից . Կանխութիւն (Ժամանակի , կամ տեղոյ) :

* Precésso, sa : SՏս Preceduto .

Precessōre, աբ . Դախելի . ծնողք . հարք : ախար . նախորդ . տեղի :

* Precettante , Կ . Պատահիրանադիր . պատահիրոյ : Precettare, Ե . Պատահիրել . առաջ պատահել (ի վերաբերել կամ ի յանգիման լինել յատենի) պահապան :

* Precettatore, աբ . SՏս Precettore .

Precettivo , va . Ուսուցանողական . վարդապետական . հրահանգիչ . Պարտաւորիչ . պատահիրանական . որ ունի զգործիքի պատահիրանի :

Precétto . Պատահել . պատահիրան . պարտաւորելի . Ինչի : Կանխ . ընթերցուած :

Precettōre, աբ . Ուսուցիչ . վարժիչ . դաստիարակ . վարդապետ . հոգն . առաք .

* Precettorélio , նա . Ուսուցիչ իմաստակ . վարդապետ անհմուտ :

* Precetoria . Վարդութիւն . կառավարութիւն : Precidere, Ե . Բառ և ար . Հատանել . կրճատել : Precinto, Գոյ . Շրջապատ : Precinto, ta, տծ . Պատակալ շրջոյ . շրջապատակալ : Precipitamento . Գահալիծութիւն . հոգնանի ի բարձունք . կործանումն :

Precipitante, Կ . Գահալիծ . հոգնալ գահալիծ : * Precipitánza . SՏս Precipitamento .

Precipitare, Ե . Գահալիծել . հոգնել ի բարձունք . Ինչի . մեղա ինչի . առաքել : մեղա լուծի . քրդակալ . նապել : gl' indugi . Խառնալիչ . առաքել . վաղապէս : Ե . Գահալիծել . հոգնել զանձն ի բարձունք . գահալիծ լինել : Ինչի . մեղա լուծի . առաքել : Վարդապետ . զիջել . քիմիականաց և սուղանիւն (Թոյ լուծից ի հեղուկ ինչ . ի յատակ անօթոյն, յորժամ խառնին յայնպէս նիւթը օտարաւոր .) alcuna cosa . գործել ինչ յառաքելութեան կամ վաղապէս : Precipitarsi, ի . Բերել գահալիծ . յանգնել գի . մագրալի առ վաղապէս :

Precipitadamente . SՏս Precipitosamente .

Precipitato, ta . Գահալիծակալ . հոգնել ի բարձունք : Precipitato, Գոյ . Վարդապետիչ նիւթն . (Է նիւթն առաջնալ քիմիական ի յատակ անօթոյն) :

* Precipitatore, աբ . Գահալիծող :

Precipitazione, իԿ . Գահալիծութիւն . անհոգն : Վալ .

վաղապէս . անհոգնութիւն ի գործ . անշարժ . թի . Խառնապատ : անիւն : Precipite, Կ . Բառ և ար . Գահալիծ . վաղապէս : Precipitosamente , Կ . Precipitosissimamente . Գահալիծ բերմամբ . անխորհրդարար . անշարժարար . յանգնել . վաղապէս : Խառնապատ . առաք . նապատ . փոխանգիւն . անիւն ինչի :

Precipitoso, sa . Գահալիծ (անիւն) . անապալ . ա . փափայ : առաքել . առաքել . Խառնապ (փափաք) : Քեղ . ախալիւն : Գիւրագրգիւ (յառաքել) : Անխորհրդ . յանգնել . առաքել . փոխանգիւն : վաղապէս . վաղապէս (Գահալիծ անապալ) :

Precipiziare , Է . SՏս Precipitate .

Precipizio . Գահալիծ անիւն . վաղ . գահ . գահալիւն . սեղանիչ վայր . անգնիւն . առաքել . հալիծ անիւն . անիւն . կործանումն : 20 . dare , կամ mandare in precipizio . կործնել , կամ բռնաւնել (զքր .) կործանել . վառնել (զմեղ .) Գոյ օրն . եղ օրն . եղ ինչի . և . առաքել զնախ . Կ . A precipizio , Կ . S . Precipitosamente .

Precipuosamente , Կ . Մանաւորապէս . ի վեր ք զնախա . առաքել . զնալ զնալ :

Precipuo , ua . Բառ և ար . Գլխաւոր . երեւելի . զերադոյն :

Precisamente , Կ . Համառօտիւ . սահալալ . ի կոր . ինչ . Գահալի . որդակի . ինչի . անգնիւն . մանաւորաբար : զերեւելի . Բառ :

Precisione , իԿ . Որդակ . ինչի . Ինչի : * Precisivo , va . Շիւղ . անգնիւն . որդակ :

Preciso, sa . Որդակ . անգնիւն . անգնիւն . անիւն . Գոյ . Բառ . Ինչի . Կահալի : * Preciso , Կ . SՏս Precisamente .

Preclaramente , Կ . Բառ և ար . Գեղեցիկ . վաղապէս :

Preclaro , ra . Բառ և ար . Preclarissimo , ma . Երեւելի . զերապան . զերապան . անհոգնի . Գիւն .

* Precludere , Ե . Վարդակալ . խառնել . կործնել :

Préco . Բառ և ար . SՏս Prego .

* Precóce, Կ . Կանխապէս . կանխ . Կահալի :

* Precogitare , Է . Ծառաշնոյն զնալ անիւն :

* Precognizione , Precognoscenza . SՏս Preconoscenza .

Precognoscere . SՏս Preconoscere .

Precónio . Բառ և ար . Գահալի . անգնիւն . անիւն : Կահ :

Preconizzare , Ե . Գահալի . հալիւն . Գահալի . Կահալի : Կահալի . Պապիլի զնալիւն . առաքել . ինչի :

* Preconizzato , ta . Գահալի . Էն :

* Preconizzatore , աբ . Գահալի . անգնիւն :

* Preconizzazione , իԿ . Հալիւն . անգնիւն . կործանումն . Պապիլի զնալիւն . առաքել . ինչի :

Preconoscenza . Ծառաշնութիւն . անապալ . ինչի :

Preconoscere , Ե . Ծառաշնութիւն , կամ անապալ լինել . անապալ . Գահալի . յառաքել : Է Գահալի :

Precorrere , Կ . Ծառաշնութիւն . կարապետ : Precorrere , Ե . Ծառաշնութիւն լինել . ընթանալ յառաքել . ինչի . կարապետ . Ինչի . Կահալի :

* Precorritrice , իԿ . կարապետ . յառաքել : Precórsio, sa . Ծառաշնութիւն լինել . յառաքել : Precursore, աբ . կարապետ . յառաքել : Գահալի . Կահալի :

Préda . Առաքել . առաքել . կործան . Կահալի . Կահալի : dare in preda . մանալ . կամ առաքել ինչի . Կահալի : darsi in preda all' avarizia , al furore , alle passioni , ևն . մանալ զնալ , կամ մանալ յորդակալ . հոգն . կարապետ . կրի . ևն . darsi in preda al do-

Premuto, ta. Ճննել. քանել. կոխել. պահել.

Prenarrare, և. Բառար. Նախապատմել.

Prenarrato, ta. Նախապատմեալ.

Prenarrazione, և. Բառար. Նախապատմութիւն.

Prénce, Príncipe, Prencessa. Տես Principe, ևն.

Préndere, և. Նշողանշան չբայիլի Pigliare. Ընկալ.

նել. կալայ. ունիլ. խոսեմաք. ձեռքառալ. առնել.

առնուլ (ըզկեն, զգրամա, ևն.) առնուլ ինչի մէ.

ախ. (կի զգրիչն, ևն.) գրաւել. չեռնիլ առնուլ.

ախ. փառուլ էլն. ունիլ զգ. (տեղիւն.) հասա.

նել, կի գալ (Չերման.) ընկանել զգ. պատրել.

ապաւնաք. ուտանիլ. էջոյնէն. լեւել վարձել. տալ.

զգրաւ. ընտրել. ձեռնել. որդիւ. հաստատել 'ի

մախ. գինել 'ի մախ. ընկել (զգեզ.) առնուլ (ըզ.

գեզ.) բորբոքել 'ի սեր. prendersene cura. հո.

գալ. փոյթ ունել. prendere a fare una cosa. սկը.

սանիլ ինչ. բուռն հարկանիլ յինի. presero a fug.

gire. 'ի փախուստ գարձան. il bagno. լոճանալ.

գանձի. լոճանիլ (վի բժշկուէ.) fondo. խաբխի.

արկանիլ (նաւուց.) accordo. ախ. Accordarsi.

Prendere a sdegno. ախ. Sdegnarsi. Prendere ar.

dire, baldanza. Համարձակիլ. խրախոյս առնուլ.

խիզախել. sicurtà, ևն. կտաահանալ. mi prese un.

gielo. կալաւ զիցրառիլ սաստիկ, կի անհարկի.

mi presi ad un ramo d' albero. հալայ, կի բուռն.

հարն. պատատեցայ դոստով ծառայ. prendere be.

ne, կի male. յաջողիլ, կի ոչ յաջողիլ. չգինն պա.

տահիլ. ben, կի mal gli prenda. յաջողեացի, կի.

մի յաջողեացի նմ. Prendersi, և. Յարիլ. կռուիլ.

բուռնաք. էքսիլիտ. ևս. արմատանալ. արմատաւ ար.

հանել. էքսիլիտ. prendersi, կի prendere. մա.

կարդիլ. մաճնուլ. թանձրանալ. գոյաւանաք.

prendersi dell' amore d' alcuno, կամ esser preso.

ընկանիլ սիրով, կամ հարկանիլ 'ի սեր ուրուք.

prender campo, կամ del campo. պատրաստիլ 'ի.

պոյրգմ. յետոյ յետոյ ընթանալ. առ. ու ժգնադոյն.

յարձակելոյ. carne. մարմանալ. il veleno. լի.

նել գեղակուր. luogo. 'ի վար արկանիլ, կի ծա.

խիլ (դրամոյ 'ի տեղաւ ինչ.) il monte, terra, ևն.

ախ. 'ի Pigliare. * Prender vento. Ընթել զհարգ.

քանիլ.

* Prendibile, և. Ընկանելի. զոր մարմ է ընկանել.

Prendimento. Ընկանումն. առումն.

Prenditore, ար. Prenditrice, և. Ընկանող. առող.

ընդունող.

Prénome, ար. Նախանուն. (առ. հատկանշեցիւն է ա.

նուն ինչ եղեալ յառաջոյ անունն տոհմին. քի նոյն.

իւր յատուկ անուն իւրաքանչիւր անհատոյ 'ի նմին.

խեղդատանի.)

Prenominato, ta. Սերոյաացել. նախապացեալ.

Prenotare, և. Յառաջ. կի կանխաւ նշանակել.

Prenotato, ta. Նշանակեալ յառաջադոյն.

* Prenozione, և. Նախաձեռնութիւն. նախաձեռնութիւն.

* Prenta, Pletta. Փսիւթ, կի սիրայ յարմախեալ.

Preuunciare, Preunziare, և. կանխաձայնել. նա.

խաղաղակել, յառաջադոյն առնել.

Prénze, Prénza, ար. Prenezssa, և. Տես Principe.

Preoccupare, և. Գրաւել յառաջադոյն. նախապա.

շարել. նախադրաւել. կանխել.

* Preoccupato, ta. Նախապաշարեալ. կանխալ.

* Preoccupazione, և. Նախապաշարումն. նախա.

գրաւումն. կանխումն.

* Preonorato, ta. Նախապատուել. նախապատիւ.

* Preordinare, և. Նախահարգել. նախադասմանել.

յառաջադոյն առձեռնել.

* Preordinato, ta. Նախահարգել, ևն.

Preparamento. Նախապատրաստութիւն.

Preparante, և. Նախապատրաստող. preparanti. նա.

խապատրաստիլ անօթք. (են անօթք, կի խողովակք.

հեղանիւ թոյ մարմնոյ կենդանեաց, որք պորտնէ.

ընկել. զոր հանդերձել են արտադրել.) Pre.

paranti. Նախապատրաստող դեղք. (են այն դեղք.

որք ուղղեն դոստութիւն հիւթոյ. առ 'ի դարձուցա.

նել զայն 'ի կատարեալ առողջութիւն.)

Preparare, և. Նախապատրաստել. պարտաւել. հան.

դերձել. կալմել. քեփարի. էքսիլիտ. հալել. արմաք.

Preparato, ta. Preparatissimo, ma. Նախապա.

րատեալ. կանխաւ պատրաստեալ.

Preparativo, va, և. Նախապատրաստութիւն. նախա.

պատրաստութիւն.

* Preparativo, 4. Տես Preparazione.

* Preparatrice, և. Նախապատրաստող. պատրաստիլ.

Preparazione, և. Նախապատրաստութիւն. պատրաս.

տութիւն. քեփարի. հալել. արմաք.

* Preponderante, և. Ծանրագոյն. առաւելեալ 'ի.

ծանրութիւն. զորագոյն.

* Preponderanza. Առաւելութիւն ծանրութիւն.

Preponderare, և. Առաւելուլ 'ի ծանրութիւն. ծանրիլ.

և ևս. լինել ծանրագոյն. աղբաւ օյմաք. սկապի քե.

մէք. զորագոյն լինել. զորել. առաւելուլ. էքսի.

լիտ. զաւել. արմաք.

Preporre, և. Ղանել առաջիլ, կի յառաջոյ. նախա.

դասել. էլեքի էլեքիք.

Prepositivo, va. Նախադաս. յառաջադաս.

Prepositura, Տես Propositura.

Preposizione, և. Նախադրութիւն. նախդիր. հարգ.

* Prepossente, և. Տես Prepotente.

* Prepósta. Տես Proposta.

* Preposteramente, և. Խառն. չհակառակն. թիւր.

խոտորնակի.

* Prepótero, ra. Հակառակ. խոտորնակ. թիւր.

ընկուն. տարածամ. տարածեալ.

Prepósto, ta. Նախադասեալ. վերադասեալ.

Prepósto, 4. Տես Proposto.

Prepotente, և. Զորագոյն. հզորագոյն. բռնագոյն.

սկապի գոյաւանաք. զաւել. դաւա.

Prepotenza. Զորագոյն կարողութիւն. բռնութիւն. գիւպի.

գոյաւանաք. դաւ.

Prepúzio. Անթշխատութիւն. (թշխատելի ման մորթոյն.)

Prerogativa, Prerogazione, և. Առանձնաշնորհու.

թիւն. արտօնութիւն. առաւելութիւն. գերակայութիւն.

պապիկի. փառելիք.

* Prerúto, ta. Բառար. Սեպցել. դժժարաբանալ.

Présa. Առումն. (քաղաքի, ևն.) առնել. ընկանումն.

կալանաւորութիւն. բանտարկեալութիւն. գերութիւն. խա.

խաւ. էքսիլիտ. Առեալ գեղի, կի արաւմն գեղոյն.

(է չափ կի քանակութիւն գեղոյն) զոր առնուլ քի 'ի.

միւռն. նոճագիլ.) Արս (երեւոյ, ձկնալ, և հաւուց.)

ալ. որապիչ կենդանիքն. Արս, կի ավար նաւուց.)

(քի ընկանեալ նաւ. թնամեաց.) էլեքիք. կոխել.

կի կռուան ձեռնի. խաւանաք էք. di gente. խաւան.

գոռնք. դաս. di terra. չափ, կի տարածութիւն ինչ.

գեանոյ. dare, կի aver le prese. տալ, կի առնալ.

ընկանութիւն. dar presa. առիթ ընծայել. պա.

րապ տալ. venire alle prese. 'ի կոխիլ մասցիլ.

կոռնիլ. վանել չուռք (կալել զհանգիւրթից, կի.

զանդամոյ.) յառնել, կի լքի միմեանց. քեփարիք.

essere, կի venire, կի trovarsi alle prese con al.

cuno. ունել զառիթ փորձելոյ կի քալ շանայելոյ.

զք. essere stato, կի esser venuto alle prese con

qualcheduno. լինել ընտանայելոյ կի քարկ կամայել.

չուռք. far presa. քալ սիդել չուռքանալ. (ասիլ.

զկրոյ և զաւաղոյ 'ի ցամաքիլ որմոյն.) էլեքիք. քեփարիք.

di prima presa, և. զառաջինն. 'ի սկզբանէ անգ.

պատարագի յետ ճաշկանի :
Posterna. Իսպառարտ . պարար : լիպն . պիտիկի :
քառն արծաթայ . արծաթ 'ի գրգռանի ծայրն :
Postemato, ta. Պաշարացել :
Postemazione, ta. Տես Postema .
Postemoso, sa. Լի խաղաւարտից . պաշարացից :
Postergare, ւ. Թաղալ 'ի թիկանց . արկանել զթի-
կանից : առ արեւ ճանարիչ . արհամարհել :
Postergato, ta. Արեւել զթիկանից . արհամարհել :
Posteri, աբ. յո . Բառ լոպ . Ծնունդից . արդի . զա-
ւակ . յետագայ . յաջորդ . ելլալ . ալ . կնապ :
Posteriore, 4ոյ, աբ. Յետոյ . Երաստան . արքան :
կեթ . զհարգ :
Posteriore, ած . 4 . Յետին . յետագայ . Կետագայ :
սեւչարի :
* Posteriormente, 4 . Յետուստ կողմանի . յետոյ :
արդեան . սեւչար :
Posterita, - tade, - tate, ta. Յետիք . յետագայ .
ապագայ . յաջորդ . զաւակ . կնապ . ելլալ .
յետունի (ժամանակի .) յապայք :
Posticcia. Վերնակողմն նաւին :
Posticcio, 4ոյ. Երկեր բրեւի և լի անկողք . գետին
բրեւի :
Posticcio, ia, ած . Եկամտաւ . անքանակն . արհես-
տական . 'ի վերջոյ գեղել . երկի . capelli posticci.
կեղծամ . ցիկեցծ ծամ : ելլելի սալ :
* Posticipare, ւ. Յետադաւել . առնել յետոյ . յա-
պաղել :
* Posticipato, ta. Արարել յետոյ . յապաղել :
* Posticipazione, ta. Յապաղումն :
Postiere, աբ. Վերնակողմն քաղնիքայից : Անկիւնի
գաւ . 4ոյ . կիւնի :) * Կամակարարի :
* Postieri, 4 . Յետահի :
* Posticcia. Տես Posticciola .
Postiglione, աբ. Վարել քաղնիքայից . կիւ քաղնի-
քայ . զիւրիւն . սալ :
Postilla. Քաղաւարտութի լուսանցից . (Ե կամառ
միտնութի բնագրի . եղել 'ի լուսանցի գրոց :)
Պատկեր հայեւոյ . (Ե նմանութի գիւնց ծնեալ
'ի հայեւոյ . կի 'ի ձուրն :)
Postillare, ւ. Յաւելլել 'ի լուսանցի քաղաւարտին :
Postillare, ta. Յաւելլել քաղաւարտին 'ի լուսանցին :
* Postillatore, աբ. Որ յաւելլու քաղաւարտութի 'ի
լուսանցին :
* Postillatura. Քաղաւարտի լուսանցից . ծանօթա-
րանութիք :
* Postione, աբ. Յետոյ . Երաստան :
* Postliminio. Իրաւունք վերստին ստանալոյ զնկան
յետ գարնի գերունի :
Pósto, 4ոյ. Տեղ . վայր . տեղ . պաշտան . պաշտանա-
ւարտի . գործի . նիւտայ . ֆոյի : tener gran posto .
կեալ խնամարար . լքող :
Pósto, ta, ած . Իգել . գետնից . գոնալ . որդել .
հաստատել . posto, կի' posto il caso . եղել թե .
գիցուք թե . Գալ երեւի տի :
Posto ché, ա. Թեպէտ . Թեպէտ . Թե եւ Թորալ .
եղել թե . գիցուք թե . Գալ երեւի տի :
Postreino, ma. Վերին . յետին . տեղ . սեւչարի :
Postribolo, Postribulo. Պատկեր . պաղաւտ :
* Postribolo. Այլ ինչ անհայտ :
Postulato, ինչպիսեւ . (Ե քրիստոսից 'ի նախ
դասուի ինչ առ որոյ գործարարի չիք ինչ գը-
նաւարտութի :)
Postulazione, ta. Ինչիւրդուի . (Ե անուն ուրուք
մասունցի առ քահանայապետն առ 'ի ընտրել 'ի
պաշտօնաւարտի ինչ :)
Póstumo, ma. Բառ լոպ . Ծնել . կի' արարել յետ

մահունի հորն : * Ópera póstuma . Գիտեալ
ընչ յետ մահունի արքանի :
Postura. Դիրք . գրուի : գաղա ժարան . Թե .
աշանակ . գարան :
* Postutto, Al postutto, 4 . Անձայիկ . քաղաւարտ :
* Posvedere, ւ. Տեսնել յետոյ :
Potabile, 4 . Բառ լոպ . Ըմելի . արքան . զոր մարմ-
ն առնել ըմպելի :
* Potaggio, Potaggio. Թան ինչ :
Potagione, ta. Poramento. Զաւակ . յապաղել :
Potamogeto. Տունի ինչ լիւսին :
Potaro, ւ. Յետանիկ . յետել . կի' արեւ զորն . զա-
պաղալ : հասանել . կարել : a vino . յետել ա-
լա . ('ի պաղարարի առաւարտի գիւնայ :)
Potassa. Այլ ինչ հանել 'ի ճերմոյ բուսականաց :
Potato, ta. Զոնալ . յաւակ . գաղալ :
Potatijo. Զոնոյ . հոնոյ . գաղալ :
Potatore, աբ. Զոնոյ . գաղալ :
Potatura. Տես Potagione . Զոն (գրոց . կի' զա-
մոնոյ :) Ժամանակ . յաւակ :
Potazione, Potagione, ta. Զաւակ . յապաղել :
* Potentariamento, 4 . Կարողարար . կարողարար :
* Potantario. Դժ . Իշան . արքայ . Potentato .
Potentato . Դժ . Կարողարար :
Potente, 4 . Potentissimo, ma. Կարող . բաւ . զոր
արք . գաղալ : Եւ 4ոյ . Զոր . աշխուհան . հար-
vino . գիւն զորել . ողել : femmina fatta poten-
te . օրիւք . հասել յարան :
Potentemente, 4 . Potentissimamente . Կարող-
ապ . հարեղապ . տառակար . ա . Գիւն . երեւ
հարապայր . գաղալ :
Potentilla. Տունի ինչ . որոյ տեղի . Եւ Զաւակ
'ի վերոյ կանաչ . Ե 'ի ներքոյ արեւակ :
Potenza. Կարողութի . զորութի . Գաղա . Դժ .
Poténzia. Դժ . Կարողութի . հարողութի . Կարողութի
(Ե փիլիսոփայից և յարմարութի Զունելոյ կի' զա-
մոնի ինչ համեմատ ինչեան :) Զոր . Poténze .
'ի հաւակ 'ի փիլիսոփայի Եւ Զաւակ ինչ յարողութի
տառակար : di potenza assoluta . Կարողութի
իշխանութի . կարողարար . in potenza . Ե 'ի Զոր
զուր . կարողարար :
Potenziale, 4 . Բառ լի խնամարար . կարողարար :
Potenzialmente, 4 . Բառ լի խնամարար . կարողարար :
Զորարար . քաղաւար . մեծարար :
* Potenziato, ta. Կարող . արարար . աղալ :
Potere, ւ. Կարել . կարողանալ . զորել . գաղալ . ողել
non poter . Կարել . անկարանալ : poter essere .
լինել կարելի . հարարար . potere il sole, il vento,
ևն . հարկանել . կի' հասանել արեւու . կի' հարեւոյ
il sole vi può dalla mattina a sera . արեւակն ծա-
գէ առ յարեւել փնչի ցերեկոյ non poterla vici .
Եւ եւ զորել կալ յարել . լինել անկար . կի' կարել
non posso più la vita dal caldo . նաւակ 'ի ա-
լոյ : non si potere, կի' non ne potere con alcu-
no . ոչ զորել հասանել ուղել . լինել Ե ուղել
անհասարար . poter fare, կի' dire a suo modo . Դ-
նել ինչեան . անկարար . chi non può, sempre
vuole . անկար . անկարութի մնան զարգանալ :
Potère, Podère, աբ. Կար . կարողութի . արար . Ե
իշխանութի . մեծ . գաղալ . Դժ . Կար . Եւ Եւ Եւ Եւ
potere, կի' giusto ler potere . Ե կարի . Ե Եւ Եւ Եւ
a tutto potere . Ե կարի . Ե մեծ իշխանութի :
Potestà, - tade, - tate, ta. Իշխանութի . կարող-
ութի . անկարութի . կար . potestà . տեղ . Ե Podestà .
Potestati . Potesteria. Տես Podestati, Ե Եւ Եւ
* Potissimamente, 4 . Գիտեալարար . առաւել :
Potissimo, ma . Բառ լոպ . Գիտեալարար . մեծարար .
Ե Ե

երեւելիս պատուականացոյն :
 Póto, բառ լաւ • Արեւմտի • ուսմի :
 Pótta, Իգական անգամբ • առականք : և ևս քոյրս
 ցական միջարկուի ինչ աւանդ : Pótta marina, կի
 di mare. Տես Polmone marino.
 Potúto, ta. Կարացեալ • կարողացեալ :
 Poveraccio, cia, ևս • Աղքատացոյն • Թշուառա
 գոյն • հեգ :
 Poveraglia. Աղքատք • բարձու թի աղքատաց : Գո
 փոխելիք :
 Poveramente, և • Poverissimamente. Աղքատաբար
 Թշուառաբար :
 Poverello, la. Աղքատիկ : Քաղցած : հեգ • ևս Բիւ
 Poverettamente, և • Աղքատորէն • ուր զաղքատիկ :
 Poveretto, 4-րդ • Աղքատիկ : Քաղցած :
 Poveretto, ta, ևս • Poverino, na. Տես Poverello.
 • Poverezza. Տես Poverità.
 Póvero, ra. Poverissimo, ma. Աղքատ • տնանկ
 անինք • կարօտ : Գոփաբէ : տառապելի • հեգ • ողոր
 մելի : Կախելիք : փանաքի (մարք :) աղքատին • ա
 նարգ • արհամարհ • նոճատու • շնչին : աւարտ : ան
 ձուկ (շաւիշ :) աննոր, կի անձաձանկ (երկին :)
 Թշուառ • գժբաղդ (վիճակ :) անբերրի (երկիր :)
 վշտագին (ծերունի :) անպիտան (պր :) uomini di
 povero cuore. արք վատասիրտք : երկնայք : pove
 ro in canna. Վարակել յետին աղքատութիւն :
 Poverità, - táde, - táte, և • Աղքատութիւն • կարօտու
 թի • Թշուառութիւն : Գոփաբէ : povertà fa vilta.
 աղքատութիւն զարկ նկուսն առնէ :
 Pozione, և • Բառ լաւ • Ըմպելիք : Ըմպելի • դեղ
 մորթական : Էրեպիւն :
 • Poziorità. Յատաշնութիւն • երկնայի :
 Pozza, և • փոս ջրակից : Էնտ :
 Pozzanghera. Ջրակից փոս փողոցաց տես և Pozza.
 Թաւառոց խողի : pozzanghere. տիգմ • կի խոհերք
 հեղուութիւն :
 Pozzetta, և • Լճակ • փոսորակ : փոսորակ այտից :
 • Ջրակից տաղտակ ինչ :
 Pozzo. Ջրոր • Տոր • գուր : փայտ : mostrar la lu
 na nel pozzo. պատրել զոր բանիք : pozzo nero,
 կի murato. գուր լուսաւեաց : pozzo smaltitojo.
 արտաքինոյ • լուսաւե : Էրեպիւն :
 Pozzolana. Հող ինչ մոյց • կարմրագոյն 'ի պէտս որդ
 նագրութիւն :
 P R

Práma. Աղք ինչ նաւուց :
 Prammática, 4-րդ • Օրէնք ծախուց • օրէնք 'ի մի
 ծախուց :
 Prándere, Prándio. Բառ լաւ • Տես Pranzare, և •
 • Prandipeta, ար • Պատուարոյն :
 Prannio. Ան ինչ • Իբր 'ի բիւնի և սեւագոյն և Թա
 փանցիկ • կողմ • Morione.
 • Pránso, 4-րդ • Տես Pranzo.
 • Pránso, sa, և • Կերեալ • յագեալ :
 Pranzare, և • ճաշել : փառաւոր մանձաւըն Էն Էն :
 Pránzo. ճաշ : փառաւոր մանձաւըն • Էն Էն • մանձաւըն :
 Prásma. կի Prássio. Տես Plasma.
 Prássine, Prássio. Տես Marrobbio.
 Prássino, na. Պրասաւոյն (մագ :)
 Pratajuólo, Pretajuólo. Սունկ ինչ • Gallina prata
 juóla. Pratajuóla. Հաւ ինչ :
 Pratellina, Margheritina. Ճաղիկ ինչ դարմային :
 • Pratellino, Pratello. Փոքր մարք • մարդագետին :
 Pratería. Մարք • մարդագետին : Լայր • Երկաթ :
 Prática. Վարժութիւն • կրթութիւն • փորձ : Իճա • Ինչիւն

և • Կիրառութիւն • սովորութիւն : արեւ • բարեկամութիւն •
 ընտանութիւն • կենսակցութիւն : արեւ • Գործա
 դուրժ : արեւ • Գործ • Գործառնութիւն • Իրողութիւն :
 և • Դասական : տես և Consulta, Consiglio. Ri
 durre alla pratica. Կատարել արդեամբք • 'ի գործ
 դնել • կատարել : far pratica, կի la pratica. վար
 ժել • կրթել զանձն • ստանալ զվարժութիւն • 'ի գործ
 դնել առ 'ի վարժութիւն : Իճա Էն Էն : far le prati
 che. զանձն յանձն ընդել 'ի ստանալ ինչ : por
 re, կի mettere in pratica. 'ի գործ • կաթ 'ի վար
 արկանել • 'ի գործ դնել • կատարել : արեւ • Էն Էն :
 Էն • Իճա Էն Էն : dare, կի negar pratica. Ընտել
 կի ոչ Ընտել 'ի բաղաբի կաթ 'ի նաւասանդատի
 զանձնին, կի զլաձառս • յերկնայի ծանախտին :
 di pratica, և • պատրան • համարել (մտանել)
 հեղուաւ : far, կի tirar di pratica. Գործել հա
 մարձակ : Prática. Բարդական իւր Էն Էն : * Գործ
 նական • Գործնական մասն, կի դիտութիւն : * Իրա
 ւագրութիւն • մեքենայք • խորհուրդք • պաշտի դաւա
 ձանութիւն : Գրաւ • Գրաւ : * far pratiche. դաւաձա
 նել • մեքենայել • նիւթել ինչ : փառաւոր փոսորդ : Pi
 gliar pratica. և • Գործել • Մատել ուրիշ : և •
 տանել հրաման կենսակցութիւն (առ զնչ արք վա
 ճարեն զաւուրս արգելանցի ծանախտին) :
 Praticabile, և • 'ի գործ արկանելի • դիտելի • հեղու
 գործելի • առնելի • զոր հնար և առնել : փառ :
 • Praticabilmente, և • 'ի իրարաբար • իւրաւ :
 Praticamente, և • Գործնականաբար • գործովք •
 կիրառութիւն :
 Praticante, և • և 4-րդ • Գործողիւր • կատարելի
 Praticare, և • 'ի գործ դնել • 'ի գործ • 'ի վար արկա
 նել • կատարել : արեւ • Էն Էն Էն : Իճա Էն Էն : խոր
 հըրգակելի • խորհրդ 'ի մէջ առնու • Խոսել : փառ
 Էն Էն Էն : կենսակցի • յաճախ վարել և • փառաւոր :
 Praticarsi, և • Վարել : կենսակցել և • յաճախել ha
 praticato lungamente la corte. Ընդարգ զեղերել
 'ի պալատին :
 Praticato, ta. • Praticatissimo, ma. 'ի կիր արկել
 սովորեալ, և •
 Praticello, և • Փոքր մարդագետին, կի մարք :
 • Pratichezza. կենսակցութիւն • յաճախ կենսակցութիւն :
 • Praticista, 4-րդ • Գործնական (պր :)
 Prático, ca. Praticissimo, ma. Փորձ • կիր • հը
 մուտ • վարժ : Լուսաւե : Գործնական (դիտութիւն :)
 արեւ :
 Praticón, ար • յաճախ • Բաժանարար • քաղաքիւրթ :
 Práto. Մարք • մարդագետին • դարձագետին : Լայր •
 Էն Էն : prati, prata, և pratora. Էն Էն :
 Pratólino. Սունկ ինչ • որ կողմ և Pratajuólo.
 Pravaménte, և • Չարաչար • ապիրատութիւն • Թիւ
 րութիւն :
 Pravità, - táde, - táte, և • Թախութիւն : չարութիւն • ա
 պիրատութիւն : Էն Էն Էն : Էն Էն Էն :
 Právo, va. Թիւր • չար • ապիրատ • չարիմայ : Էն Էն :
 Էն Էն Էն : Էն Էն Էն :
 • Preaccennare, և • Անարկել, կի ծանուցանել յա
 ռաւագոյն • աղբել կանխաւ :
 Preaccennato, ta. Աղբել կանխաւ, և •
 Preadamita, ար • Նախագաման • (և • հերեմիկոս •
 որ պնդէ զլինելութիւն մարդկան յձի յնչ քաղաքին)
 Preallegato, ta, Բառ լաւ • Նախալիւարակել • վերջ
 տալեալ :
 Preambolare, և • Կանխաբանել • յառաջաբանել :
 Preambolo, Preambulo. Կանխաբանութիւն • յառաջ
 բանութիւն • յառաջաբան • Դաւաճան : Գրաւ :
 Prebenda. Ունիկ • կի թիւակ և կի զեղականից, ժա
 րանգաւորութիւն • (և • հաստատութիւն եկամուտ մաս

Premuto, ta. Ճնշել. քամել. կոխել. «բռնել».

Prenarrare, ն. Բարձր. Նախապատմել.

Prenarrato, ta. Նախապատմեալ.

Prenarrazione, ի. Բարձր. Նախապատմութիւն.

Preñce, Príncipe, Preñessa, Տէս Principe, ևն.

Preñdere, ն. Նշմանշան չբայիլը Pigliare. Ընթել.

նել. կապ. ունել. թափափ. ձեռքակալ առնել.

առնուել (զգիւն, զգրում, ևն.) առնուել ինչ 'ի ձեռքին.

(նոր զգրիւն, ևն.) դրակել. չեռնել. առնուել.

առնալ. գաղաղ. բնէ. ունել զք. (տեղիւն.) հասա.

նել, կի՞ դալ (ընթանալ) ընթանել զոր. պատրել.

պատրեմալ. ուտանել. եղբէրներ. լսել զարձակ. տալ.

դարձալ. ընտրել. զնշել. որոշել. հաստատել 'ի մաս. դնել 'ի մաս. ընթել (զգիւն) առնուել (ըզ.

դեղ.) բորբոքել 'ի սէր. prendersene cura. հո.

դալ. փոյթ ունել. prendere a fare una cosa. սիլ.

առնել ինչ. բուռն հարկանել ինչի. presero a fug-

gire. 'ի փախուստ դարձան. il bagno. լոճանալ.

դանան. լոճանել (զն բժշկութեւ) fondo. խորիսի.

արկանել (նաւուց.) accordo. տես Accordarsi.

Prendere a sdegno. տես Sdegnarsi. Prendere ar-

dire, baldanza. Համարձակել. խրախոյս տանուել.

խիզախել. sicurtà, ևն. վստահանալ. mi prese un

gielo. կալուս զնշարուել սաստիկ, կի՞ անհնարին.

mi presi ad un ramo d' albero. կալալ, կի՞ բուռն.

հարկ. պատատեղայ զոտով ծառայ. prendere be-

ne, կի՞ male. յաջողել, կի՞ ոչ յաջողել. չեղէմն պա-

տահել. ben, կի՞ mal իլ prenda. յաջողեցի, կի՞

մի յաջողեցի նմի. Prendersi, ի. Զարել. կռուել.

թախանալ. ետիւն. ևս՝ արմատանալ. արմատալ.

հակել. թեթեւեթ. prendersi, կի՞ prendere. մա.

կարգել. մածնուել. թանձրանալ. գոյալունալ.

prendersi dell' amore d' alcuno, կի՞ esser preso.

ընթանել սիրով, կի՞ հարկանել 'ի սէր ուրուք.

prender campo, կի՞ del campo. պատրաստել 'ի

պիտոյ. յետ յետ ընթանալ. առ ուժ հնարային.

յարձակելոյ. carne. մարմանալ. il veleno. լի.

նել զեղիւնուր. luogo. 'ի վար արկանել, կի՞ ծա.

խիլ (գրամայ 'ի տեղս ինչ.) il monte, terra, ևն.

տես 'ի Pigliare. * Prender vento. Ընթել զկարգ.

բանի.

* Prendibile, հ. Ընթանելի. զոր մարթ է ընթանել.

Prendiménto. Ընթանումն. առումն.

Prenditore, ա. Prenditrice, ի. Ընթանող. առող.

ընթանող.

Preñome, ա. Նախանուն. (առ հաովմայեցիւն և ա.

նուն ինչ եղեալ յառաջոյ անունն տոհմին. ի՞նչոյն

խիլ յատուկ անուն իւրաքանչիւր անհատից 'ի նմին

զերգարանին.)

Prenominato, ta. Վերոյասացի. նախասացեալ.

Prenotare, ն. Յառալ, կի՞ կանխաւ նշանակել.

Prenotato, ta. Նշանակեալ յառաջագոյն.

* Preñzione, ի. Զնախմտուել. նախամտնութիւն.

* Preñta, Pletta. Փսիլաթ, կի՞ սիրայ յարմանեալ.

Preñunciare, Preñnziare, ն. Կանխաձայնել. նա.

խաղաղակել. յառաջագոյն առել.

Preñze, Preñza, ա. Preñzessa, ի. Տէս Principe.

Preoccupare, ն. Գրաւել յառաջագոյն. նախապա.

շարել. նախադրուել. կանխել.

* Preoccupato, ta. Նախապաշարեալ. կանխեալ.

* Preoccupazione, ի. Նախապաշարումն. նախա.

դրումն. կանխումն.

* Preonorato, ta. Նախապատուէլ. նախապատիւ.

* Preordinare, ն. Նախակարգել. նախադասմանել.

յառաջագոյն սահմանել.

* Preordinato, ta. Նախակարգել, ևն.

Preparaménto. Նախապարաստութիւն.

Preparante, հ. Նախապարաստող. preparanti. նա.

խապարաստել անօթ. (են անօթ, կի՞ խորպակ.

հեղանիւ թող հարմոյն կենդանեաց, որք պիտոյն

զնիւթի՞ զոր հանդերձել են արտադրել.) Pre-

paranti. Նախապարաստել դեղք. (են այն դեղք.

որք ուղղին դատութի հիւժեղ առ 'ի դարձուցա.

նել զայն 'ի կատարեալ առողջութիւն.)

Preparare, ն. Նախապարաստել. պիտրտել. հան.

դերձել. կաղմել. թեթաթիլ. իւրեթ. կալուսմալ.

Preparato, ta. Preparatissimo, ma. Նախապա.

րաստեալ. կանխաւ պարաստեալ.

Preparativo, va, ա. Նախապարաստել. նախա.

պարաստութիւն.

* Preparativo, հ. Տէս Preparazione.

* Preparatrico, ի. Նախապիտրտել. պարաստել.

Preparazione, ի. Նախապարաստութիւն. պարաս.

տութիւն. թեթաթիլ. կալուսմալ.

* Preponderante, հ. Ծանրագոյն. առաւելեալ 'ի

ծանրութեւ. զորագոյն.

* Preponderanza. Առաւելութիւն ծանրութեւ.

Preponderare, ն. Առաւելուել 'ի ծանրութեւ. ծանրել.

և ևս. լինել ծանրագոյն. աղբաւ օլմալ. դիպել փե.

թեթ. զորագոյն լինել. դորել. առաւելուել. խեթ.

օլմալ. զաւել օլմալ.

Preposre, ն. Դնել առաջի, կի՞ յառաջոյ. նախա.

դանել. իւրեթ իւրեթ.

Prepositivo, va. Նախադաս. յառաջագոյն.

Prepositura, Տէս Propositura.

Preposizione, ի. Նախադրութիւն. նախդիր. հարգի.

* Prepossente, հ. Տէս Prepotente.

* Prepósta. Տէս Proposta.

* Preposteramente, հ. Խառն. չհակառակ. թիւր.

խոտորնակի.

* Prepótero, ra. Հակառակ. խոտորնակ. թիւր.

շղթն. տարածալ. տարագեղ.

Prepósto, ta. Նախադասեալ. վերադասեալ.

Prepósto, հ. Տէս Proposto.

Prepotente, հ. Զորագոյն. հզորագոյն. բռնագոյն.

դիպել գոյաթիւն. զաւել. դուռն.

Prepoténza. Զորագոյն կարողութիւն. բռնութեւ. դիպել.

գոյաթիւն. դուռն.

Prepúzio. Անթիպատութիւն. (Թիպատութիւն մօտ մօրթոյն.)

Prerogativa, Prerogazione, ի. Առանձնաշնորհութիւն.

թիւն. արտօնութիւն. առաւելութիւն. գերակայութիւն.

պապիկի. փառնութիւն.

* Prerúto, ta. Բարձր. Սեպագիւ. դժոճարածայն.

Presá. Առումն (քաղաքի, ևն.) «ուր. ընթանումն.

կալանաւորութիւն. բանաւորութիւն. դերութիւն. թա.

թաւ. ետիւն. Առեալ դեղին, կի՞ արբումն դեղոյն.

(է չափ կի՞ քանակութիւն դեղոյն) զոր առնու. որ 'ի

միւռմ նոճագիւն.) Որս (երեղոյ, ձկնալ, և հաւուց.)

«է որսացիլ կենդանիքն : Որս, կի՞ աւար նաւուց.

(նոր ընթանալ նաւ թնամեաց.) թեթիլ. հոթիւ.

կի՞ կռուան ձեռքին. թաւաճալ ելել. di gente. խումբ.

գունդ. դաս. di terra. չափ, կի՞ տարածութիւն ինչ.

գեանոյ. dare, կի՞ aver le prese. տալ, կի՞ առնուել.

ընթանութիւն. dar presa. առիթ ընծայել. պա.

րալ տալ. venire alle prese. 'ի կռիւ մատչել.

կռուել. վանել չեռմեք (կալել զհանգեթից, կի՞

զանդամոյ.) յառնել 'ի լի միմեանց. փոյնիւն.

essere, կի՞ venire, կի՞ trovarsi alle prese con al-

cuno. ունել զառիթ փորձելոյ կի՞ քալ շանայելոյ

զք. essere stato, կի՞ esser venuto alle prese con

qualcheduno. լինել ընտանացի կի՞ քար կամացիլ

չեռմեք. far presa. քալ պիտիլ չեռմանս. (ասի

զկրոյ և զաւաղոյ 'ի ցամաքիլ որմոյն.) էլի ետիւն.

di prima presa, հ. զառաջինն 'ի սկզբանս անգ.

una

• Primajaménte. *Stu* Primferamente.
 • Primájo, ja. Առաջին: համեմատաւ: da primájo, ի սկզբանէ:
 Primaménte, in primaménte, ի. Նախ. յառաջ ք զմեզ. առաջին: ի սկզբանէ: էլէ:
 Primariaménte, ի. Նախ. յառաջ. նախ քան զմեզ. գլխաւորաբար. յաւելաւ: իսկ էլէ. հաստատաւ. էլէ:
 Primário, ia. Առաջին: գլխաւոր: իսկ. պաշտ:
 Primásso. Բառ. Ժառանգան. Այլ գլխաւոր:
 Primáte, աբ. Գլխաւոր: գլուխ: Գահերեց. (է առաջնորդ. է կենդեցական վերադոյն ք զարքեպիսս):
 i primati. առաջանի. մեծամեծք:
 Primaticciaménte, ի. ի Ժամու. ի գէղ Ժամու:
 Primaticcio, ia. Նորի. երախայրի. առաջնապետութիւն: Բառ. Ժամու: առաջին: իսկ: il verno primaticcio. համեմատաւ, կի տարածամ ձմեռն: ingegno. հան. խաշաւս միտք:
 Primató. Առաջին տեղի. առաջին դաս, կի բարձ. դասագրութիւն. յառաջնութիւն. նախադասութիւն. գլխաւորութիւն (Պապին): սարգ. պաշտ. օրմ. իւրագործ: tenere il primato. ունէլ զառաջին տեղին. լինել գեր ի վերայ, կի գլխաւոր: պաշտ. օրմ:
 Primavera. Գարուն: իսկ պահար. Ժողովք, կի դաւարիք գարնայնոյ: di primavera. գարնային. դար. նանային:
 • Primazia. Գահերեցութիւն. (է պատիւ ինչ եկեղեցի):
 • Primaziále, Կ. Գահերեցական:
 • Primeggiare, Է. Ունէլ զառաջին տեղին: պերճաւ նալ առ պլուք:
 • Primeráuo, na. *Stu* Primiero.
 Primicerio. Պախիկուռ. (պատիւ ինչ եկեղեցական):
 Primiera. Խաղ ինչ Թղթոյ:
 Primieraménte, ի. Primierissimaménte. Նախ. յառաջ քան զմեզ. զառաջինն. ի սկզբանէ: ի սկզբանէ:
 in primieramente. նախ. առաջին: էլէ:
 • Primieránte, աբ. Որ Խաղայ զխաղ Թղթոյն անուռ նալ Primiera.
 Primiero, ra. Առաջին. նախկին: իսկ: Di primiera, ի. Յառաջ. յառաջագոյն:
 • Primigenio, ia. Սկզբունի. սկզբնական. նախկին:
 Primipilo. Բառ. Լապ. Առաջին հարկաբաշտ. գլուխ առաջնոյ կարգին:
 Primitivamente, ի. ի սկզբանէ. զառաջինն: ի սկզբանէ. Ժամու. ի Ժամու. ի գէղ Ժամու:
 Primitivo, va. Նախնական. սկզբնական. սկզբնաւոր: էլէ:
 Primizia. Առաջաւորք. երեսայրիք (ընծայեալք էր): ի նախնի. նախահայր:
 Primo, ma. Առաջին. նախկին: պիւր: նախնիք. միտք. առաջինք: ապաւար: Գլխաւոր: պաշտ. primo sonno. առաջին քուն. սկիզբն քնոյ: prima giovanezza, են. առաջին տիւ մանկութիւն: il primo ká primo tratto, են. ի սկզբան տեղ. զառաջինն. իսկ և իսկ: minuto primo. մանրամասն. առաջին վայրկեան (է վախճանիդ. մասն միոյ աստիճանի, կի միոյ Ժամու): il primo medico del Re. բժշկապետ արքունի: il primo dopo di lui. եկէ նորին. nel primo sonno. ի սկզբան տեղ. քնոյ. յառաջին պահու. քնոյ: primo primo. առաջին ք զմանին:
 Primogenito, աբ. Գոյ. Առաջնակին: իսկ էլէ:
 • Primogenitóre, աբ. Նախահայր. սկզբնահայր:
 • Primogenitrice, ի. Նախամայր. սկզբնամայր:
 Primogenitura. Առաջնակութիւն: իրաւունք սնդրան կուէ: պիւր: կապի: Ժամանակութիւն. կամ բաժին սնդրանիկին:
 • Primordiale, Կ. Նախնական. սկզբնական:
 • Prince. *Stu* Principe.

Principale, ած. Կ. Ե. Գոյ. Principálissimo, ina. Գլխաւոր. երեւելի. վեհադոյն. վերադոյն: պաշտ. առաջին. նախկին. վաղեմի: էլէ:
 Principalménte, ի. Principálissimaménte. Առաջնապետ. ի վեր ք զմեզ. ևս առաւել. գլխաւորաբար. առաւել. յաւելաւ. մանաւանդ: հաստատաւ. էլէ:
 • Principánte, ի. իսկեցոյ. տիրող. հրամանատար:
 • Principáre, Է. իշխել. տիրել:
 Principáto. իշխանութիւն. տիրութիւն: գլխաւորութիւն. գերակայութիւն. առաջին տեղի: Principatí. իշխանութիւն. (է մին ի դասուց հրեշտակաց):
 Principe, աբ. իշխան. պալատաւ: պէյ. հան. սուլթան: տեղեկական իշխանի, կամ Թէքի. իշխանաբէյ. արքայորդի: պէյ: իշխան: Գլխաւոր. առաջին. պարագլուխ: del sangue. իշխանագուն: e' fa il principe al bajo. տիրաբար վարի ի դորս պլուք:
 Principessa, ի. իշխանուհի:
 Principiaménte. Սկսեալ. սկզբնաւորութիւն:
 Principiante, Կ. Սկսած. սկսող: պաշտ. առաջին:
 Principiáre, Է. Սկսել. սկիզբն առնել: պաշտ. առաջին:
 Principiáto, ra. Սկսեալ: պաշտ. առաջին:
 Principiatóre, աբ. *Stu* Principiante.
 Principio. Սկիզբ. մտաւոր: պաշտ. ի սկզբանէ: ըսկզբնաւորութիւն. սկսեալ. սկսում: պաշտ. da, կի dal principio. ի սկզբանէ: i principi d'alcuna scienza. սկզբունք, կի առաջին ուսման վրէ գէտութիւն երկր. dar principio. սկիզբն առնել. սկսանիլ: պաշտ. di principio, a principio. ի սկզբան տեղ. զառաջինն:
 • Priorale, ած. Կ. Առաջնութիւն. դիտապետական:
 • Priorático. Գերագոյն աստեան նախնի հասարակապետութիւն Գերեշտոյն:
 Priorató. Կոյն է: Տեսութիւն. դիտապետութիւն. աւարտութիւն, կի գլխաւորութիւն. մեծաւորութիւն. վարչապետութիւն (են անունայն պատուոյ եկեղեցական, տապետական, և վանական առաջնորդաց): Ժամու. նախ տեսչութիւն, կի մեծաւորութիւն, են:
 Prióre, աբ. Տեսութիւն. դիտապետ. գլխաւոր. աւարտ. մեծաւոր. վարչապետ. պաշտ. պաշտ. Եկեղ. տեղի:
 Prioria. Եկեղեցի ինչ Ժողովարարական (է պաշտ. ինչ միջին ք Parrocchia. և ք Pieve.)
 Priorista, աբ. Գարուն, կի մտեան տեղեան տեսչայ նախնի Գերեշտոյն:
 Priorità, - táde, - táte, ի. Առաջնութիւն. յառաջնութիւն: էլէ:
 Priscaménte, ի. ի նստում. ի նախնութիւն:
 Prisco, ca. Բառ. Լապ. Վաղեմի. նախնի. հին:
 Prisma, աբ. Հատուածակողմն. (է մարմն ինչ երկրաչափական): միտք: Հատուածակողմն. (է եռանկյունի ինչ հատուածակողմն) կողմէլ յակահ զանեաց ի բաժանել զաւան իւր արեղական և ի զնուն գունոց նշ. էլէ: Եկեղ. պիւր:
 Prismático, ca, ած. Հատուածակողմնական:
 Pristinaménte, ի. Նախ. յառաջ. զառաջինն:
 Pristino, na. Բառ. Լապ. Նախնի. վաղեմի. առաջին. հին: էլէ: Եկեղ:
 Privagióne, Privamento. *Stu* Privazione.
 • Privánza. Ծնորթ յաջ իշխանի:
 Priváre, Է. Զրկել. անմասն առնել. վրիպեցուցանել. կապուել: աշխարհ. մահրամ Լապ. alcuno di vita. զրաւել զք ի կենաց: էլէ: Եկեղ. ի ծնորհ. ծնորհս ունէլ առաջին իշխանի: privarsi di qualche cosa. զրկել. անմասն լինել. Ժամ. կապել յիրաց ինչ, կի հրաժեշտ տալ: մահրամ Եկեղ. ապգնմաւ. Եկեղ. Լապ. ապգնմաւ:
 Privata. Լուծար: աղքատ: էլէ: Լապ.
 Privataménte, ի. Առանձին. առանձնակի. մեկու.

[illegible]

անանա զանազանս . խոստանալ զանհարկն : Promettere a piedi, e a cavallo . խոստանալ անիւ , անկիւրք : Եւ կարի . una persona promette bene . այս որ բարեյոյս ասնէ զանձնէ . այս զանձնէ անիւ կարի . բարգու . կի յոյս բարեայ :

Promettitore, աբ . Promettitrice, իփ . խոստացող : Երաշխաւոր :

Prominente, փ . Զգուել . գերազանց (մասն) բարձր :

Promissione, Զրուսմի . գերազանցութի . բարձրութի . գերազանց մասն :

* Promiscuamente, փ . խառն անորոշակի . շփոթա :

* Promiscuo, ա . խառն . շփոթ : անորոշ :

Promissione, իփ . Promissione . խոստումն : Թոյլ տուութի . Թոյլ :

* Promissore, աբ . խոստացող . որ խոստանանց :

Promissorio, իս, ափ . խոստման . խոստարանական . որ փակէ յինչեան խոստումն ինչ :

* Promontoriello, ափ . Սարաւանդակ :

Promontorio, Կափ . Սարաւանդակ . կամ բարձր լեռանդակ . (է լեռան, կի՛ մայր երկրի կարիսանէ ի՛ ծովն) Եւ սահնգ . կոյն է Հրովանդակն : Կրտսեան գագ զանձնայ :

Promosso, ա . Բառաջացեալ . բարձրացեալ , ևն . անս Promovere .

Promotore, աբ . Promotrice, իփ . Բառաջացուցիչ . զարգացուցիչ . պաշտպան (գիտունց , ևն) . նպատամուտոյց . խրատարի :

Promovere, Promouente, փ . Բառաջացուցիչ . շարժիչ :

Promovere, Promouere, փ . Բառաջացուցանել . բարձրացուցանել զոր առ արտիւ ինչ . զարգացանել . ինչի՛ տեղէ , ճանաչել ինչի՛ տեղէ : շարժել . սկսանել . յառաջ աննիլ զարժ ինչ . ինչի՛ լիքի՛ տեղէ : պաշտպանել . ճանաչանցիւնել . արձնել . խրատակել : գրգռել : la guerra . առաջ մարտաւարութի :

Promovimento, Promouimento . Բարձրացումն , կի՛ անհարժանի ինչաւոր :

Promovitore, աբ . Promotrice, իփ . Տես Promotore , ևն :

Promozione, իփ . Տես Promovimento . Երգոր . գրգռ . համարումն :

Promulgare, փ . Հրատարակել զօրէնս ինչ : Հրատարակել . հրատարակել . զնչն կի՛նչ : լալ էրկի :

Promulgato, ա . Հրատարակել . հրատարակել :

Promulgatore, աբ . Հրատարակիչ . քարոզ :

Promulgazione, իփ . Հրատարակումն . հրատարակութի . քարոզութի :

Promuovere . Տես Promovere .

Promuta . Տես Promutazione .

Promutare, փ . Փոխել . փոխանակել . փոխելիքի :

Promutato, ա . Փոխել . փոխակել . փոխանակել :

Promutazione, իփ . Փոխութի . փոխանակութի :

Pronepote, Pronipote, աբ . Որդի Թոռին . Թոռնորդի . Թոռնանուշուշ . pronepoti . Թոռունք . զուակ :

Prono, ա . Բառաջ . Գիւրաւոր . գիւրահակ :

Pronome, աբ . Գիւրահակ : անիւ :

Pronominato, ա . Անունի . հայտարար :

Pronosticamento . Վարկարկութի . նախագուշակութի :

Pronosticanza . Վարկարկութի . հայտարարութի :

Pronosticare, փ . Վարկարկել . գուշակել . կանխաւ գիտացանել : կի՛նչն գիտի . սեղեկի . առաջինն փոխելիքի :

Pronosticato, ա . Վարկարկութի . ևն :

Pronosticatore, աբ . Վարկարկիչ :

Pronosticazione, իփ . Կանխագուշակութի :

Pronostico . Վարկարկութի . կանխագուշակութի .

վարկարկ : Վարկ : Կի՛նչն : անարկարկութի . Կանխագուշակութի : Կանխագուշակութի : Կանխագուշակութի : Կանխագուշակութի :

Prontamente, փ . Prontissimamente . Արագագութի . փափանկի . անդանդաւ . յո՛ժարափոյթ . խնամելիք . անել . անել ինչի՛ տեղէ :

Prontare, փ . Գտնել . Թափանձնել . արկարկել : Prontarsi, փ . Գտնել կարճել :

Prontezza, Prontitudine, իփ . Պարագագութի . յո՛ժարակամութի . փոյթ . արագութի . անհամար . ինչի՛նչ : Թափանձնիք . Ժառանգ . Ժառանգութի . անիլ . ingegno . արագագութի :

Pronto, ա . Prontissimo, ա . Պարագագութի . պարագագութի . կարգի . հալի . անիլ . փոյթ . շար : Ինչ յո՛ժար : Եւ փոխելի . համարժակ . քաջարի . փոխելիքի : pronto di mano . յաշտանձն . կի՛նչի . փոխելիքի : pronto all'ira, կամ a prender fuoco . գիւրաբար . ի յատումն : Ինչի՛նչ : avete in pronto . ունեղ ասանն , ի պատրաստի , անհամարագութի :

* Prontoni, աբ . Տես Antacide .

* Pronubo, ա . Գոր . Անիւ անհամար . անիլ . անհամարութի . հայտարար :

Pronunciare . Pronunziatione . Տես Pronunciare .

Pronuncia, Pronunziamento . Արտասանել . արտարկել . ինչի՛նչիք :

Pronunziare, փ . Հրատարակել . հրատարակել . յոյս անել : պոյն ինչի՛նչ : Կանխագուշակել . Վրտասանել . արտարկել . ինչի՛նչիք . փոխելիքի : una sentenza . առաջ զնչի՛նչ . զնչի՛նչ . հրատարակել զնչի՛նչ :

* Pronunziativo, ա . Արտասանութի . արտարկութի :

Pronunziato, ա . Հրատարակել . արտասանել :

Pronunziatore, աբ . Հրատարակիչ . յոյսիչ : փոխելիքի :

Pronunziatione, իփ . Արտասանութի . արտարկութի . ինչի՛նչիք :

* Propagabile, փ . Ծառայական . արտարկական :

Propaganda . Է . Ժողով , կի՛ ընկերութի Է Ծառայական . ինչի՛նչիք , ի արտանունի . Ծառայական . փոխելիքի : անհամար . փոխակարկ : փոխակարկ :

Propagare, փ . Տարածել . ծառայել . ընդարձակել . անցուցանել . բազմացուցանել . եղև . արգիլ . փոխելիքի : Propagarsi, փ . Ծառայել (լուսոյ) . եղև . արգիլ :

Propagatore, աբ . Տարածող . ծառայիչ . անցուցիչ :

Propagazione, իփ . Բազմանումն . Տարածումն . ծառայումն . փոխելիքի :

Propagginamento . Տարածող անելիք :

Propagginare, փ . Տարածող անել զորձն արտիւ ինչի՛նչ : Ծառայել . արտարկել : Թափել ինչի՛նչիք . արգիլ զնչի՛նչիք զարագործ . (եր առ ինչ անիլ Զանց անիլիքի) :

Propagginato, ա . Եւ Տես Propagginare .

Propagginazione, իփ . Տես Propagginamento .

Propaggine, իփ . Տարածող . արտարկ :

Propalare, փ . Թափանձնել . հրատարակել . յոյս անելիքի :

* Propalatore, աբ . Թափանձնիչ . հրատարակիչ :

Prope, փ . Բառաջ . Միւր . հալ :

* Propendere, փ . Հանել . փոխել . բերել . առ ինչ . յո՛ժարիլ : անիլ . անիլ :

* Propensare . Տես Premeditare .

Propensione, իփ . Հանիւն (ժանտի) . փոխելիքի . բերումն . յո՛ժարիլ :

Propiamente, Propietà, ևն . Տես Propriamente .

Propina . Պարգ . Ժողովարկութի . (զոր առ ծառայարկի ի զաստիճարայ) : Տես և Sportula .

Propinare, փ . Բառաջ . Բերել զնչի՛նչիք արագ :

Prégnola. Հարկային: էսպան երկին:
 Prénolo. Վայրի շրենի. (է թուի ինչ որով ցան
 կեն զանգս:)
 Prugnólo. Սունի ինչ հոտաւէտ և աղնիւ:
 Prúna. Բոռ լափ. Եղեամն: Գոտալ:
 Pruinóso, sa. Բոռ լափ. Եղեմնապատ և եղեմնալից:
 * Prúna. Տէս Prúna.
 Prunája, - ájo. Prunáme, աբ. Տէս Pruneto.
 * Pruneggiuólo, նոս. Գոքրիկ թուի փշալից:
 Prunella. Տէս Consolida maggiore.
 Pruneto. Թուի փշալից. փուշ: Լաւ. Բէթէ: Fare d'
 un pruno un melarancio. առաջի է, և առի՝ յորժամ ու
 փառ փութէլ էլ է՝ լաւագոյն է՝ Ինչ քան զիւր Բոռնի:
 Չփուշ փութէլ ի նարնիլ: discernere il pruno dal
 melarancio. առաջի որով զար ի բարեւոյ: Pruno
 albo, կի՛ bianco. Սպիտակապատ. (է թուի ինչ
 փոքր ի սկէս ցանկապատի, և պատուաւոր լի
 զին, ևն:) ogni prun fa siepe. առաջի. տես Siepe.
 Prunóso, sa. Փշալից. լի փշալից թուի:
 Prúova. Տէս Prova.
 Prurígine, էփ. Prurító. Մարմն: Կէթ: տեսն:
 Pruriginóso, sa. Մարմնեցուցիլ:
 * Prurire, է. Մարմնեցուցանիլ:
 Prusiana. Խաղող ինչ փոքրային:
 Prussiato di ferro. Գեղեցիկ ներկ ինչ կապոյտ և որ
 կոչի և Azzurro di Berlino.
 Prúzza. Մարմնեցուցիլ ախտ ինչ մորթոյ:

P S

Pseudoressia. Սուտ քաղց. (է ախտ ինչ:)
 Psi. Թիթեան ինչ գիշերային:
 Psicología. Հոգեբանութիւն. Զուտ գիտելոյ:
 Psilio, Psillo, Silio. Է խոտ ինչ որոյ սերմն է սեւաւ.
 և նման լուռոյ. կոչի և Pulicaria, ք լուռախոտ.
 Գառնէ Եսաւ: Գ:
 Psosas, աբ. Է անուն երկուց միանոց աղբեր:

P T

PTerigoidéo. Է անուն միանոց ինչ գլխոյն:
 Pterigofaringéo, éa, ած. Է մակագրական եր
 կուց միանոց հագագին:
 Pterigostafilino. Է միան ինչ կողկողթին:
 Pcialismo. Բաղմամբութիւն. (է ախտ ինչ յաճախութե
 թի թքոյ, և շրճանոց:)

P U

Pubblicamente, Վ. Հրատարակաւ. առաջի ամեն:
 էսթաբլ: Ընդ ի լու:
 Publicamento. Հրատարակումն. հրատարակումն:
 Publicano, Publicano. Մարտաւոր: Էսթաբլ: Էսթաբլ:
 Publicare, ն. Հրատարակել. հրատարակել.
 յայտ առնել: էսթաբլ էլ էլ: Գլխին էլ էլ: առնուլ
 յորժանիս. հրատարակել զինչ ուրաք: un libro.
 ի լոյս ընծայել զմտեան ինչ:
 Publicato, ta. Հրատարակել. հրատարակել:
 Publicatore, աբ. Հրատարակիչ. հրատարակիչ:
 Pubblicazione, էփ. Հրատարակումն. հրատարա
 կութիւն: Լաւ:
 * Publicista, աբ. Մատենագիր հասարակաց իրա
 ւանց. հմուտ օրինաց հասարակաց:
 Publicità, - tade, - tate, էփ. Հրատարակութիւն.
 յայտնութիւն:
 Pubblico, Գոյ. Հասարակն. հասարակութիւն: հաւթ:

Ճեմար:

Público, ca. Pubblichissimo, ma. Հասարակ. հա
 սարակաց. ամեն: ալիւլիւլի. էսթաբլ: յայտնի.
 ծանուցեալ: էսթաբլ. գլխին: donna pubblica, բող.
 պոռնիկ: dire in pubblico. առեւ լու. ի լու ամեն:
 * Pábe, աբ. Տէս Pettrigone.
 Pubertà, - tade, - tate, էփ. Արեւուք. արեւուք
 տիւղ: Ինիւլիւլ: էսթաբլ:
 Pubescénte, Գ. Բոռ լափ. Հասարակ յարուհն:
 Publicano, Publicare, ևն. Տէս Publicano, ևն:
 * Pudenda. Երակք և չնդակք տաւալանաց: Pudén
 de, էփ. յո. Ամենք. առականք:
 Pudicaménte, Վ. Ողջամտութիւն. արեւութիւն:
 Pudicizia. Ողջամտութիւն. արեւութիւն. պարկեւտու
 թիւ: Գաւթ. էփ. Գլխին:
 Pudico, ca. Ողջամտ. արեւութիւն. մարտ: Գաւթ:
 Pudore, աբ. Ամեն. պատկաւանք. ամենամտութիւն:
 առ. Կէթալ:
 Puerile, Գ. Մանկական. տղայական:
 Puerilità. Տէս Puerizia.
 Puerilménte, Վ. Տղայաբար. մանկաբարութիւն. տղ
 ղայամտութիւն:
 Puerizia. Մանկութիւն. տղայութիւն. տղայամտութիւն:
 * Puérpera. Կին ծննդական. կին նորածին:
 * Puerpério. Դամանակ ծննդական. երկուց: Գաւթ.
 ամենք ծննդականի:
 Pugiláto, Pugilláto. Բռնամարտութիւն. կռիւմար
 տութիւն:
 * Púgile, աբ. Բռնամարտիկ. կռիւմարտիկ:
 Pugillo, Գոյ. Որչափ ծայրիւք մատանց. որչափ պը
 տեղամբ. (է չափ բծիւց:)
 Púgna. Պատերազմ. մարտ: Զին: Կաղ. կռիւ:
 Pugnáce, Գ. Բոռ լափ. Պատերազմական. պատերազմ
 մանք. Գոռ:
 * Pugnaceménte, Վ. Թշնամաբար. զին ի ձեռին:
 Pugnálata. Խոցուած դանակի:
 Pugnále, աբ. Դաշնակ. Գաղթին: Կռիւ:
 Pugnálétto, նոս. Դաշնակ փոքր:
 Pugnánte, Գ. Պատերազմող. մարտող:
 Pugnáre, ն. Պատերազմիլ. մարտիլ: Զին էլ էլ:
 Pugnátore, աբ. * Pugnatrice, էփ. Պատերազմող:
 * Pugnazóné, էփ. Պատերազմ:
 * Pugnázzo. Պատերազմ փոքր:
 Pugnallétto, նոս. Որչափ Գոյի բռնամ:
 Pugnello. Որչափ բռնամ միով: Կռիւ ալիւլ:
 Pugnénte, Գ. * Pugnentissimo, ma. Խայթիւ. խոց
 տիւղ: ոտան: Կծու. բարի: սաստիկ (ցուրտ) փշալիս:
 * Pugnémenté. Տէս Pungentemente.
 Púgnere, Púgnere, ն. Խայթել. խթել. խոցել. ծա
 կել. մարակել (ղերիւար.) խթանել (ղերիւ, ևն):
 ոտան: Գլխին: Խաճանել. Գաղթանել: Ըստմաթ:
 նեղել. տառապեցուցանել: Կծանել ցոք (բանիւք):
 երգիծանել. զնծեցուցանել: Էսթաբլ. Գլխին: Pún
 gersi l'un l'altro. Դախտանել զմիմեանս: púgnersi
 in qualche affare. բորբոքիլ ի գործ ինչ. Գոռ
 ծել ինչ եռանդագին, ստիպաւ:
 Pugnérécchio, ia. Ծայրաւոր. սայրաւոր. խոցող:
 Pugnétto. Խթան. վարոց: Կռիւլիւ. Գաղթ: Գոռիւ:
 տես և Pugnello.
 Pugníménto, Pungiménto. Խայթ. խայթումն. խայթ
 ունաւ: ոտան: զեղ (մեղաց:) Գլխին:
 Pugnitéccio. Խթան:
 Pugnítivo, Pugnítójo. Տէս Pungitivo, Pungitojo.
 Pugnítópo. Է խոտ ինչ մտադարար. և խայթիլ. զոր
 արկանեն շուրջ զերթ Գոռ կափն պահել ի միանց
 ստուգաբանի՝ Մկնախայթ: կոչի և Brusco.

buc-

Putto, ta. * Putolente, 4. Գարշահոտ :
Putorio. Գարշահոտ կենդանի ինչ կզանման :
Putre, 4. Եխե՛նք, ապականե՛լ. զազրահոտ :
Putredine, ԷԳ. Ե՛խեալ. թի՛ն. ապականեալ թի՛ն :
Putredinoso, sa. Ե՛խեալ. ապականեալ :
Putrefaire, 2. Ե՛խե՛նք. ապականե՛լ : Էրե՛ն-Էնե՛ք :
Putrefarsi, 3. Ե՛խե՛նք. ապականե՛լ : Էրե՛ն-Էնե՛ք :
Putrefactévolé. * Putrefactibile, 4. Ելալիմացու :
Putrefattivo, va. Ե՛խե՛նցուցի՛ւ. ապականարար :
Putrefatto, ta. Ե՛խե՛ալ. ապականեալ :
Putrefazione, ԷԳ. * Putrescénza. Տես Putridità :
Putridame, աբ. Ե՛խեալ. նիւթի՛ք. ապականեալ. թի՛նք :
Putridire, 1. Ե՛խե՛նք. ապականե՛լ : Էրե՛ն-Էնե՛ք :
* Putridità. Ե՛խե՛նք. ապականեալ. թի՛ն : Էնե՛ք :
Putridito, ta. Ե՛խե՛նք. ապականեալ : Էրե՛ն-Էնե՛ք :
Putrido, da. Putridissimo, ma. Նոյն է :
* Putrímole, աբ. Տես Putrímole :
Putta. S. Puttana. Լա՛ միստրի՛ս. Վարձկան (որպէս
զբողո՛ւ) կի՛ վաճառե՛լ : Կաշաղակ, կամ այլ ինչ
թուշու՛ր որ ուսանի զբարբառ մարդկային : putta
scodata. Դժ. Ենե՛ք. այր խորանանի՛ք : dar beccare al-
la putta. Ընե՛լ 'ի զրոյցս. անկանի՛լ 'ի զրոյցս : Լա՛
խորե՛լ ինչ 'ի գրամոց խաղուն :
Puttaccio, ԷԳ. Մանուկ չար, կամ խեղ :
Puttana. Բող. պոռնիկ : Գո՛գէ՛ք. la puttana fila.
Ենե՛նք 'ի վերջին կարգաւ. թի՛ն :
Puttanaccia, ԷԳ. Անարգ բող, կի՛ պոռնիկ :
Puttaneggiare, 1. Արածե՛լ զբողո. բողարած ընե՛լ :
պաշտօնական լա՛մա՛ք : մատեն զանձն 'ի գործ. պոռն-
կուէ : Գո՛գէ՛ք 'ի Էրե՛նք : վարել պոռնիկացի՛ն : կեղ-
ծե՛լ. պատրե՛լ :
Puttaneggio, Puttania. Բողու. թի՛ն. պոռնիկու. թի՛ն.
անառակու. թի՛ն : Գո՛գէ՛ք :
Puttanella, Դժ. Բող փոքր. պոռնիկ մանկամարդ :
Puttanésco, ca. Պոռնիկան :
* Puttanésimo, Puttania. Տես Puttaneggio :
Puttanière, աբ. Բողարած : Գո՛գէ՛ք :
* Puttella. Աղջկին մատաղ. աղջկին : գըճըղալ :
Puttello, Puttino, Դժ. Մանկիկ. մանուկ : Ելալիմացի :
Púto, ԳԳ. Մանուկ. տղայ : Էմմագ. Ելալիմացի :
Púto, ta, ած. Պոռնիկան :
Púzza. Թարախ. շարաւ : Էրե՛ն : Տես և Puzzo :
Puzzare, 1. Հոտել. բուրել հոտ գարշուէ : Գո՛գէ՛ք :
* Puzzévole, 4. Տես Puzzolente :
Púzzo. Հոտ գարշ. Ժահահոտու. թի՛ն : Գե՛նա Գո՛գէ՛ք :
տաղտկու. թի՛ն :
Púzzola. Մըջկին ինչ : Է և գարշահոտ կենդանի ինչ
նման կզոյ : * սուռե՛լ ինչ աղի՛ն :
Puzzolente, 4. Puzzolentissimo, ma. Գարշահոտ :
Ժահահոտ : Գո՛գէ՛ք : զաղի՛ր, գարշ. պիլի՛ք. աղտե-
ղի՛ք. անպարկեշտ : Դաւաղուտ :
Puzzoso, sa. Գարշահոտ : Գո՛գէ՛ք :
* Puzzuira. Հոտ գարշ. զաղու. Գարշու. Է :



Չ ա. Քու. Է դիր բազաձայն, և հնգե
տասններորդն ի կարգի խտաշահան
այլերենից ՝
Չա՛ն, Դ. Աստ. տասներորդ ՝ պո-բաբի-
այոր. յայտարար ՝ պո-բաբի. Չա՛ն, e lã. Աստ. և անդ
այն և այն. այն ինչ կո՛ւն այն ՝ Di quã. Աստ. աս.

արտօր : պահպան : այսր : պահպան : ամառի . ամառու ուտ :
 պահպան : չէ այս : պահպան : յաստիս . յաստի կենանա
 պահ : փնեկեփա : յայտկոյս : պէրի : Di quà , ի՞նչ . ի՞նչդէ
 դարձի . և ի՞նչդարձի : Յայտկոյս . այսր քան : պէրիյնէ
 պէրի խորագրաւ : Di quà all' India . այսր ք զհնդկաս
 տան : di quà da Roma . այսր ք զհասով : di quà
 dal monte . յայտկոյս լերին : di quà a diecimila
 anni , աստի ջրիւր ամառ : voltati di quà da me . օտ
 ետց յիս : di quà , e di là . աստի և անտի : egli
 è ora di quà , or di là . կայ նա մերժ 'ի մի կողմն ,
 և մերժ 'ի միւսին : di quà , e di là , կի՞մ ի՞նչ : e di
 quà . աստի և անտի . երկուստեք . յերկուց կողմանց
 ևս : ի՞նչ խորագրաւ : di quà , di là , di giù , di su .
 ընդ ամ կողմն . ամ ուրեք : In quà , Ա . Յայտկոյն .
 յայտ կոյս : պո : խորագրաւ քաղա : ջարգ . ջոյս լայր .
 յայտմ : շինարէ ինչ : չէ այս . այսր . այսրէն : պոն
 քան : պահպան : d' allora in quà , da quel tempo in quà .
 յայնմհետէ . անտի և այսր : ծառա պէրի : da indi in
 quà . անտի և այսր : առ յայս . յետոյ . յետ այնր .
 յետ այտորիկ : ծառա պէրի . ոտնդա . ծառա ոտնդա : in
 quà , e in là . աստ և անդ : di quà entro . 'ի ներքուստ
 աստի . աստի : di quà giù , և di quaggiù . աստի 'ի
 խոնար : 'ի ստորին կողմանէ աստի . 'ի ստորէ : di
 quà su , և di quassù . աստի :
 Quacquere , և ro . Quakerismo , Quàkero . Ալանգ
 ինչ յանգրիս . թարգմանի՝ Ղողաջօղ . երկուստ :
 Quaderennccio , ինչ . Տեարակ յորում խառն նշա
 նակին զանազան նիւթք :
 Quadernálé , ար . Quadernálario . * Quadernálario . Ոտա
 նաւոր ինչ քառասորեան :
 Quaderennetto , նա . Տեարակ փոքր :
 Quáderno . Տեարակ : քէկէր : կրկին քառեակ . երկ
 քառեակ : քէօրի լէկար : քառակուսի . ածու պար
 տիկայ : di fogli . փուռի , կամ տրդակ մի թղթոյ .
 (ք թերթի թղթի դեղի) 'ի մէջ միմեանց առանց
 կարելոյ :) պէր քէօրի քէնապ : quaderno di cassa .
 տեարակ կի՞մ օրահաշիւ արկղապանին :
 Quadernúccio , նա . Տեարակ փոքր :
 Quádra . Քառորդ բոլորակին : dar la quadra . ծալք
 առնել : bestia quadra . պակասամիտ . անմիտ :
 Quadrábile , և . Յարմարելի :
 Quadragenário , ia . ած . և գոյ . Քառասնամեայ .
 գլուխ է աւելի :
 Quadragesima . Տես Quaresima .
 Quadragesimale . Տես Quaresimale .
 Quadrágésimo , ma . Քառասներորդ : գլուխմեծ :
 Quadraménto . Քառակուսու թիւ :
 Quadrangoláre , և . Քառանկիւնի : քէօրի քէօնլի :
 Quadrangoláto , ta . Գործեալ քառանկիւնի :
 Quadrángolo , գոյ . Քառանկիւն : քէօրի քէօնլի :
 Quadránte , գոյ , ար . Քառորդ բոլորակին : առաջի
 քայլի : Քառորդ . (Է գործի ինչ աստղաբաշխ
 կան , և անագործաց :) շրջանակ սլաքի՝ անոճա
 լոր ժամացուցին :
 Quadránte , ած , և . Յարմար . պատշաճ . դիպաւոր :
 Quadráre , և . Քառակուսեղ . գործել քառակուսի
 և . Համոյանալ . յարմարել . պատշաճիլ . 'ի դէպ
 կշանել : էաբլճա . ուշիւն ինչ :
 Quadratino . Քառակուսեակ . (Էն փոքրիկ կապա
 րեայ կտորեակ տապգրուե , որովք ձևանան դա
 տարկ միջոց տողին :)
 Quadrativo , va . Քառակուսի . յարմար 'ի քառա
 կուսել :
 Quadráto , գոյ . Քառակուսի . (Է քառանկիւն ինչ
 որոյ 4 անկիւնք և կողմանք են հւնր . ինչպսմ կո
 չի և Quadro .) քէօրի քէօնլի : Քառակուսի . (Է
 մասն

Quartanella, տե՛. Թեթե անկը քաւորեայ :
Quartato, տա. Դիրապարտ (անասուն) : յաւարտ
 րակ : Հաստապարտ : տե՛ր : բաժանել 'ի չորս :
Quartecione, տ. Բաւորդ լուսնի :
Quartocella, Բաւորդ : (է չափ ինչ տրմեայ) :
Quattordio, Իրամ ինչ տրմեայ :
Quartato, տա. Սընճատո՛ճ 'ի չոր և 'ի մեր կողմանէ :
Quarticcello, տե՛. Բաւորդ մի ժամու :
Quartiere, **Quartieri**, տ. Բաւորդ : չորիւր, կամ
 չորիւր մասն : ստապը կողմն չորիւր : Թալ : յանալի :
 կողմ, կի մասն տան : էլնի պէ : զոր : **quartieri di**
soldati. պահ, կի մանք զորայ : զորանիստ տեղիք :
 ձմերոցք : գլու : **andar a quartiere**, կի **pigliare**,
chieder quartiere. խնդրել զնորումն : խնդրել ըլ
 կեանս : է՛նն փեկէ : **dar**, կի **concedere quartiere**.
 չնորհել զկեանս (չաղծեայ) : ներել : եօ՛րիւ
 նի : գալուստ : **non dar quartiere**. ոչ խնայել չոր
 կոտորել անիւնայ : գլխովն կիւրի : **quartier d'in-**
verno. ձմերոց : գլու :
Quartiermastro. Պահապետ (զորայ) : ստիկան պա
 հուց : զանապետ : գերապետ : ձմերոցայ :
Quartiglio. Խալ ինչ Թղթոյ 'ի մեջ չորիւր անձանց :
Quartina. Տե՛ս **Quadernario**.
Quarto, գոյ : Բաւորդ : չորիւր մասն : չորրորդ մասն :
 փորձանիւն : խոյ : ստապը : քաւորդ (ժամու) : մե
 ըն : կոտոր : կոտորակ : մասն : փալ : մասն ինչ
 տան : Բաւորդ : (է չափ ինչ, որ պարտանիւ ըլ
 չորրորդ մասն միայ **Stajo** : il quarto delle donne.
 տան կանանց : կիւր : **andarne il quarto**, կի **nel**
quarto. ոչ տանիլ յապաղանայ : լինել կարեոր
 յոյժ : **farla di quarto**, պատել խորամանկութիւն :
 * **sedere in quarto**. լինել չորրորդ յնիկերութե :
 * **parlar male del terzo, e del quarto**. բարձրաւ
 զանիւն : * **libro in quarto**. գիրք քաւածալ : * **sal-**
tare in quarto. 'ի բարկութեդ 'ի : a quarti a quar-
 ti, Կ. մասն մասն. անգամ անգամ : **quarti della**
casacca. զգանք հանգիւրծիկ կանխալք զգուց :
 * **Quarto**. Աւախան ապառախութիւն : **quarti d'al-**
cuna persona. քաւատանիւ ուր : ('ի կողմն
 նէ հոր և մոր, և հաւուց և հանեայ նի) : **i quar-**
ti della luna. քաւորդ լուսնի : **Quarto**. Է ևս
 տե՛րն յոր նաւաւորք բաժանեն զճորճունս :)
Quatro, տա. **Չորրորդ** : փորձանիւն :
Quartodecimani, յոյ, տ. **Չորեքստասանեանք**. (է
 նի քոք տունն զգաւիկն 'ի չորեքստասան լուսնոյ
 մարտի) :
Quartodécimo, ma. **Չորեքստասաներորդ** : ը փե՛ր
 փե՛րնիս :
Quartogénito, տա. **Չորրորդ որդի**, կի զաւակ :
Quartuccio. Չափ ինչ : (է զանձնեք չորրորդ մասն
 միայ **Stajo**) : չափ ինչ փունդ : (է ու՛րբորդ մասն
 միայ **Fiasco** : որ կոչ և **Terzeruola**) :
 * **Quartúltimo**, ma. **Չորրորդն սկսել 'ի յետնոյն** :
Quártzo. Խաւապիւնք քար ինչ բարձրագիւր :
Quási, Կ. **Այ** : տե՛ր : Թե՛, ինչ : **quasi**, կամ
quasi che, կի **quasi come**, կի **quasi come se**. իբր
 իբրեւ : գրեթե : գոթոր : ետե՛ն :
Quasicontratto, գոյ : Բաւորդ : Անկատար գաւն :
 (է փոխադարձ պարտաւորութիւն երկուց անձանց ա
 ւանց գաւն և հաւանութիւն) :
 * **Quasi - delitto**, գոյ : Բաւորդ : Անկատար յան
 յան (յո՛ւ անկանայ փախ) :
 * **Quasimente**, Կ. իբր, իբրեւ : գրեթե :
Quassù, **Quassùso**, Կ. Այ : իբր :
 * **Quaternário**. Տե՛ս **Quadernario**.
 * **Quaternità**, -tade, -táte, Ի՛4. Ս'իւտորութիւն չորիւր

Quattieroma, Է Խալ ինչ երաժշտական :
Quattamente, Կ. Գաղափար : Թալ :
Quattruolo. Տե՛ս **Quattrino**, **Quattrinello**.
Quátto, տա. **Չորս** : տե՛ր : Թալ : Թալ : չոր
 եալ : **quatto quatto**. զորեալ Թալ : չորս :
 quatto. 'ի ծածուկ :
Quattóne, և **quation quattóne**. Կոյն եւն :
 * **Quattordécimo**, ma. **Չորեքստասաներորդ** :
Quattordicesimo, ma. **Չորեքստասաներորդ** : ը փե՛ր
 փե՛րնիս :
Quattórdici, 4. **Չորեքստասան** : ը փե՛րնիս :
Quattrágio. Բաւորդ : Կոյն եւն :
 * **Quattriduáno**, տե՛, տ. **Չորեքորդ** (մանալ) :
 * **Quattrinaccio**, տե՛. Տե՛ս **Quattrinello**.
Quattrinátá. Որ արժեք գանկ մի : բաժնի մասն
 կոտորակ :
Quattrinello, տե՛. Դանկ մի : խերեկ մի :
Quattrino. Դանկ : լուսնի : խերեկ : մանալ : եւն
 ad un quattrino, Կ. փնչի չորսին նորոգանիւն :
 իսպառ : գլխովն : չորսորդ : **quattrino rispar-**
miato, due volte guadagnato. ստալ : գանկ մասն
 խալեալ : է կիւրեակի շահել : յո անխալալ 'ի ծածուկ
 է մեծ փարձամուկ : **tristo a quel quattrino**, che
peggiora il fiorino. բարձր անգամ ա գոյն ան
 խալութե կորուսանիւն շահ մեծանիւն : a quattri-
 no a quattrino si fa 'l soldo. ստալ : 'ի բարձր
 գանկեայ լինի գանկեան : 'ի բարձր անխալ
 գեա : **chi non istima un quattrin**, non lo vale. ո
 ստալ : որ առ ոչինչ համարի զմի բան : չորսիւր ըլ
 նոյն : **quattrino**, և **quattrini**. գրամ : արծաթ : ը
 մի : **essere**. կի **non essere in quattrini**. լինել չ
 չաւալ, կի անիւն :
Quattrinúccio, տե՛. Դանկ մի : խերեկ մի :
Quátto, տե՛, 4. մերթ և գոյ. **Quattro volte** : **quattro**
volte. չորիւր : **andare in quattro**. գնալ 'ի չորս :
 կի յափսիթերս : **fermarsi**, կի **mettersi in quattro**.
 կալ ուղարդ : կանգուն : **non dir quátto**, se tu
 non l' hai nel sacco. ստալ : մի ինչ տե՛րն չորս : չոր
 չափ չունի 'ի ձեռնի : **due**, e **due hanno detto quat-**
tro. պարս և հաւոնի 'ի գեղ երանել : **esset quat-**
tro, e **quattr' otto**. ու ստալ : լինել քաւորայտ : հա
 ւաստի : **A quattro**, Կ. Աւառապետ : լուսն : 'ի յո
 րիւ իւրում յանձնակն ինչ տան զնա գերազա
 կան : **ip dotto a quattro**. ամենիւստ : գլխով
 գոյն : **quattro**. գոյն ինչ : **quattro** : **far quattro**
passi. քայլել, կի ընձանալ փորք : a quattro
 a quattro. չորս չորս :
Quattr'occhi, տ. Է ըրալին Բաւոր ինչ յալեք բա
 դուց : ստապարանի : Բաւորայ :
Quattrocénto, 4. **Չորս հարիւր** : փե՛րն իւր :
Quattromíla, 4. **Չորս հալար** : փե՛րն զն :
Quátto témpora, Ի՛4, յո : Երաբոյ ծածկալեք չ
 րիկ եղանակայ տարւոյն :

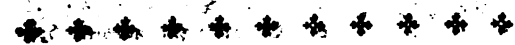
QUE

QUégli, Quélli, Quéi, Que', Quél, Quello.
 զե՛ղ, տ. quegli, que'. Կոյն : զ. : տե՛ր : quel-
 lo, la. նա. այն : ո ստալ : զ. : **quel signore**. տե՛
 տե՛ր : **quell' uomo**. այն մարդ : **quegli**, **quei**, **que'**.
 նի. այն. այնորդի : մարդ : **quegli spaz**. այն
 ընդ : **quei paesi**. այն քաղաքք : **que' signori**. այն
 տե՛րք : **quégliino**, **quellino**. նորա : մարդ : **Quel**
d' altri. ինչ քաղաք, **questo trifoglio si trova nell'**
Elba, e **in quel di Pietrasanta**. այս առաւել
 գաւնի յելպա, և 'ի քաւածան փեթրասանթային :
 * **quel tanto**. այնչափ : այնքան : in quello stante.
 4.

աստ . այսր : ընդ այս : Յետոյ . ապա : սնուլա : վն
որոյ . յայն սակա : պոստան էլէ : quinci avviene .
յայտանէ ծագէ : da quinci innanzi . յետ այսր .
առ յայսպ : պոստան սնուլա : quinci giù . աստի 'ի
վայր : 'ի վայր կոյս : quinci sù . աստի 'ի վեր : 'ի վեր
կոյս : Di quinci . ա . Quinci ի թմ նշանակուեցան :
ևս . յայտ հետէ : * quinci a poco . յետ սակաւուց :
* per quinci . * per di quinci . աստի . աստուստ :
quinci quindi . աստ և անդ . աստի և անտի :
Quincioltre , 4 . Ըոչը զտեղեակս . զյայտելիս կող
մամբ :
Quinciritta , Quiciritta , 4 . Տես Quiritta .
Quindavalle , 4 . Բառ գէղջիւն . Բացագոյն 'ի խո
նարհ . անդ . 'ի ստորեւ :
Quindécagone . Հնգեռասանանկիւն : ծագէ : +եռէկէ :
Quindécimo , 4 . Հնգերասաններորդ . մասն :
Quindécimo , ma , 5 . Հնգերասաններորդ : ծագէ :
Հինգիս :
Quindi , 4 . Անտի . անտուստ . յայնմ տեղովն :
ծագան . Երաբան : Ե այն (անգանել .) Ե այն վայր :
յայնմ Ե . յայնմ դաւառէ , ևն : Ապա . յետոյ :
ստորեւ : վն . վն այնտիկ , վն այստիկ : պոստան
էթի-թի- : quindi giù . անտի 'ի վայր : quindi sù .
անտի 'ի վեր : quindi a pochi di , ևն . յետ սակա
ւուց . յետ նիւուց : quinci quindi . աստ և անդ .
աստի և անտի . երկուսուք . Ե այս և Ե այն : da
quindi innanzi , առ յայսպ . յետոյ . յայնմ օրէ և
առ յայսպ . յայնմ հետէ : սնուլա . պոստան սնուլա :
di quindi , 4 . անտի . անտուստ : ծագան . Երաբան :
յայնմ հետէ : ապա : ծագան պէր . սնուլա : per quin
di . ընդ այն . Ե այն վայր : ծագան :
Quindicesimo , ma . Հնգերասաններդ : ծագէ : Հինգի
Quindici , 4 . Հնգերասան : ծագէ : il dì quindici
del mese . 'ի հնգերասաններդն ամսոյն :
Quind' oltre , Quinoltre , 4 . Ընդ այն . Ե այն կող
մանս :
Quine , 4 . Բառ գէղջիւն . Աստ . աստանոր :
* Quingentesimo , ma , Հինգհարիւրներորդ :
* Quinquagenário , ia , Յինգամեայ : Էլէ Էալիսա :
Quinquagésima . Կիւրակէ բուն բարեկենդանին :
Quinquagésima . կամ Quinquagesima Pasquale .
Պենտէկոստէ :
Quinquagésimo , ma . Յինգերորդ : Էլէ Էալիսա :
Quinquángolo . Հնգանկիւն : պէ : +եռէկէ :
Quinque-foglio . Բառ Լապ . Տես Cinquefoglie .
* Quinquennale , 4 . Հնգամեան :
Quinquennio . Հնգամեայ ժամանակ : պէ : Էլէ :
Quinquérème , 4 . Հինգկարգեան նաւ . (ի՞ր որ
ունի զհինգ կարգ թիւոց :)
* Quinquessillabo , ba . Հինգվանկեան . Հնգավանկ :
Quinta , 4 . Diapente . Բառ Էալիսա . Հինգերդ :
Quintadécima . Esser quintadécima , կի՞ in quinta
décima . Լինել լրուին լուսնոյ :
* Quintále , ա . Անուն չափոյ և կշիւոյ :
Quintána . Երաբան , կի՞ արձան . յոր տեղընէց
արձանին զտեղս :
Quintávolo . Պայ հաւաքուլուն : պէթի-թի : +եռէկէ
+եռէկէ : պայս հանույ նախահանդիս :
Quinternétto , 4 . Փոքրիկ տետրակ : +եռէկէ-թի :
Quintérno . Տետրակ հինգթիւթեայ . տետրակ . տետր
+եռէկէ :
Quintessenza , Quinta essénza . Հինգերորդ էութի
հինգերորդ տարր . նրազոյն մասն իրաց : ռգի :
աստ : զորուն . բնուն : la quintessenza dello 'nge
gno . սրամոտէ : cercare , կի՞ ricercare la quintes
sanza d' alcuna cosa . հետազոտել զնորս իրաց .
զննել բառ :

Quinto , 4 . Հինգերորդ . մասն . Հինգերորդ : պէ
Հինգի :
Quinto , ta , 5 . Հինգերորդ : պէ-Էլիսա :
Quintodécimo , ma . Հնգերասաններդ : ծագէ : Հինգի :
Quintólimo , ma . Հինգերդն սկսել 'ի յետնոյն :
Quintuplicare . 5 . Բառ Էալիսա . Հնգապատկե
լա :
* Quintuplicato , ta . Հնգապատկելալ :
Quintuplo , la . 5 . և 4 . Հնգապատկել : պէ-Էլիսա :
* Qui pro quo . 4 . ա . Սխալ . վրիպակ : Է-Էլիսա :
Quiritta , 4 . Բառ գէղջիւն . Աստ ամենեկն . աստ :
Quisquiglia . 4 . Բառ Լապ . Աղտեղուէթ . աղիւթ :
Quisquília . 4 . Խնկերակ : quisquília . մանրիկ ձե
կուէթ . ժժժիւթ . ճճիւթ :
Quistonále , 4 . Վիճաբանական . հակաճառուէ :
Quistonaménto . Կար . վէճ . կռիւ : Էլիսա :
Quistonante , 4 . Վիճաբան . հակառակոյ . կռուող :
Quistonáre , 2 . և 1 . Կարգել . վիճել . հակառակել :
Էլիսա Էլիսա . Բաժարել էլիսա :
Quistonatóre , ա . - trice , 4 . Տես Quistonante .
Quistoncélla , Quistioncina . Փոքր վէճ , խնդիր , ևն :
Quistione , 4 . Կար . կռիւ . որդար : Գալի . Էլիսա :
վէճ . հակաճառուէ . հակառակուի . դատ . Բաժ
+եռէկէ : Գալի : խնդիր . տարակոյս : Էլիսա :
Quistioneaggiamento . Վիճաբանուի . վէճ . հակառ
կուի . կար : Էլիսա :
Quistonaggiamento , 1 . և 1 . Վիճել . հակաճառուէ . խն
դիր յարուցանել . Բաժարել էլիսա :
Quistonévole , 4 . Վիճաբանական . հակաճառուի :
Quitánza . Թողուլ թիւարեան : Չեռազիր վն
ման պարտեաց : Էլիսա . Բառ . Էլիսա : +եռէկէ :
Quitáre , 2 . Թողուլ զպարտան . տալ զճեռադիր ,
կամ զմութհակ վնարման . հրաժարել յերաւանց
իրոց :
Quitáto , ta . Աղտեղ 'ի պարտեաց , կամ 'ի պար
տաւորութիւն :
Quivi , 4 . Անդ . անդտի : ծագան . Երաբան : անդր .
յայն տեղի : Երաբան : quivi sù . ա . Colassù . Quivi
vicino , quivi oltre , oltre quivi . Ընդ այն տեղիս
զայնոցիւց կողմամբ : quivi entro . անդ 'ի ներքս
'ի ներքս անդ : quivi medesimo , 'ի նմին վայրի .
առ ետեղ : Quivi . Յայնժամ : Երաբան : վն այնտիկ .
յայն սակա : յայնմանէ . անտի : յետոյ . ապա : di
quivi . անտի . անտուստ . յայնմ տեղովն . յայնմ
Ե . աստի . աստուստ : ծագան . պոստան : non mol
to di quivi lontano . ոչ յոյժ հեռի անտի :
Quiviritta , 4 . Տես Quiritta .

* Quócere , ևն . Quójo , ևն . m . Cuocere , Quojo .
* Quóta . Բաժին իւրաքանչիւրոց ('ի վնարել
զհարկն , ևն :) Էլիսա . Գալի : il far la tassa ,
la quota . բաժին հարկաց արկել 'ի վնարել Էլիսա
բանիւրոց :
* Quotáre , 2 . Կարգադրել . կարգաւորել :
Quotidianaménte , 4 . Չօրհնապ . զօր թմ : Էլիսա :
* Quotidianeggiare , 1 . Լինել հաճապազորեայ .
(ասի զտեղեկ :)
Quotidiáno , na . Quotidianíssimo , ma . Հաճապ
զօրդ . հաճապազորեան : Էլիսա Էլիսա :
* Quóto . Կարդ .
Quoziente , ա . Բանորդ . (Էլիսա ծագել 'ի բա
ժանման :)



Ք



ԻՔ. Իսան. Էջեր բազման, և վեր
 առանկարգի Ի կարգի խառնակ
 պրահիկի :
 Rabacchino, - chiuolo, և.ձ. Մանիկ
 Rabacchia, Մանիկ. տղայ : խառն :
 Rabarbaro, Reobárbao. Խառնակ : խառն :
 Rabbaruffare, և. խառնակել. շփվել. կնձել :
 գառ խառնել և.ձ. :
 Rabbaruffato, և. խառնակել. խառնիխուռն : aver
 i capelli rabbaruffati. քիկել գիտաբիւն :
 Rabbassamento. Չիւռն. նորապարտի :
 Rabbassare, և. վերստին ցածուցանել. կրկին խո
 լով : խառնակել : Բեբար. Կառնիկ : Rabbassarsi,
 և. խառնակել. կրկին խոնարհել :
 Rabbassato, և. վերստին ցածուցել. խոնարհել :
 Rabbattere, և. բառն վէտն. փակել զվէտն : Rab
 battersi, և. վերստին ցածուցել. կրկին պառտնել :
 Rabbattuto, և. վերստին ցածուցել. շրջադառնալ :
 Rabbatuffolare, և. վերստին խառնել, կամ խառնա
 կայ. և. կառնել Ի մի, կի՛ խառնիխուռն :
 Rabbatuffolato, և. վերստին խառնիխուռն : խառ
 նակայ :
 Rabbellire, և. վերստին գեղեցկացուցանել. կրկին
 զարգարել : և. Rabbellirsi, և. գեղեցկանալ և.ձ. :
 Rabbellito, և. Ի.ձ. ք զեռ գեղեցկացել. և.ձ. :
 Rabbenciare, և. Կորոզել (զկորոզեալն) : կարկա
 տել. վերստին յարգարել : Ջրաձիկ Է.ձ. : Կնէ. Է.ձ. :
 Rabbenciato, և. Կորոզել. կարկատել :
 Rabbenciato, և. Կորոզել. կրկին խոնարհել, և.ձ. :
 Rabbri, և. Խառնիկ. բառնիկ : խառն :
 Rabbia, Ի.ձ. կառնակել. խառն, կամ այլոց կենդա
 նեաց. (Է.ձ. ախ ինչ որով խորին Ի ջրայ. և. խառն
 նեռ պայ. զոր և. վարակել ինչին ախիւն. սպա
 նանել) : Կառնակել : Կառնակել. ցառնակ. սորո
 ժանի : Է.ձ. : Կոր. և.ձ. : la rabbia è, o rimane tra ca
 ni. առ.ձ. : Կառնակ և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 րից : Տոգար. բառն ցանկուն. Է.ձ. : և.ձ. :
 ար կոր. և.ձ. : Stizza. Է.ձ. : և.ձ. : Կառնական, կի
 ուն անբեռնական :
 Rabbifico, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կառնական :
 Rabbista, և.ձ. : Որ ուսանի զիրոս Կոր. և.ձ. :
 և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbino. Խառնիկ. Կոր. և.ձ. : Կառնակ :
 Rabbiolina. Կառնակիկ. Կոր. և.ձ. : Կառնակ :
 Rabbiosamente, և.ձ. : Կառնակաբար. զայրադին. և.ձ. :
 և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbiosetto, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կառնակ :
 Rabbioso, և.ձ. : Rabbiosissimo, և.ձ. : Կառնակ :
 առնակ : Կառնակ. Կառնակ : Կայրադին. և.ձ. :
 և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 (Կայր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabboccare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabboccato, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbonacciare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbondare. S.ձ. Abbondare.
 Rabbonire, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbacciare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbrenchiare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. : Կոր. և.ձ. :

Rabbreviare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbuscamento. Կոր. և.ձ. :
 Rabbuscarsi, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbuscato, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbuzzarsi, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbuzzolarsi, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbuffamento. Կոր. և.ձ. :
 Rabbuffare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbuffato, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbuffo. Կոր. և.ձ. :
 Rabbujare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabbujato, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabescare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabescato, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabesco. Կոր. և.ձ. :
 Rabicano, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabido, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Rabino, Rabbino. Կոր. և.ձ. :
 Raccapazzare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccapazzato, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccapitolare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccapellare. S.ձ. Rincapellare.
 Raccapricciamento, Raccapriccio. Կոր. և.ձ. :
 Raccapricciare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccapricciarsi, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccartocciare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccattare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccattato, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccenciare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccendere, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccendarsi, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccendimento. Կոր. և.ձ. :
 Raccennare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccerciare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :
 Raccertare, և.ձ. : Կոր. և.ձ. :

Raccattarsi, *ի. Ռացատի* զիս հաս-
նաւորէ. ապահովանալ։
Raccattato, *տա. Ստուգիւն* 'ի վր հասնել. եւ ք զիս
ստուգեալ։
Raccésio, *սա. Վերստին լուցել*։ *կրկին բորբոքել*։
Raccetrare, *ի. խորովել զլոբ*։ *ընդունիլ զլոբ*։ *ստել*
օթեանս։ *գծեալ վերէն*։ *գծեալորէն*։
Raccettatore, *ար. Վստիջական*։ *հիւրընկալ*։
Raccetto, *Հիւրընկալուի*։ *աստիջականուի*։ *օթեան*։
Racchettare, *ի. Պարարեցուցանել զլոբ* 'ի լալոյ։
սփոփել։ *իւնելի վերէն*։ *խաղաղեցուցանել*։ *կմ*
ցածուցանել (*զիստուլութիւն*)։ *սոյս երկէն*։ *Rac-*
chettarsi, *ի. իտարել* 'ի լալոյ։ *սփոփել*։ *իւնել*։
ի գունդ։ *խաղաղել*։ *հանդարտել*։ *սոյս օլմա*։
Racchettato, *տա. Հանդարտեալ*։ *խաղաղել*։ *եւ*։
Racchetta, *Lacchetta*։ *Գիտահար*։ (*է գործի հիւ-*
սել յաղկաց վստիջականեղոյ։ *որով ձգեն զխաղա-*
լիկ գնահատի)։
Racchiudere, *ի. Փակել*։ *ի ներքս փակել*։ *փափո-*
յա։ *իւնի փայտ փափոյա*։ *il passo*. *արգելաւ*
զանց։ *սնուլ*։ **Racchiudere**, *ի. Փակել*։ *յիւ-*
սեան։ *պարունակել*։ *գաղ իւնի*։
Racchiuso, *սա. ի ներքս փակեալ*։ *փակել*։
Racciabattare, *ի. Նորոգել*։ *կրկին յորինել*։
Raccoccare, *ի. կրկին լարել զաղեղն*։
Raccoglienza. **S^{cu} Accoglienza**.
Raccogliere, **Raccorre**, *ի. Վանուլ* 'ի գետնոյ շէր-
դէն ալմա։ *raccorre*. *հաւաքել*։ *ժողովել*։ *կուտել*։
գիր երկէն։ *փելիւրէն*։ *raccogliere frutti*. *քաղել*։
կմ իմել զպտուղս։ *raccogliere le vele*. *ամփոփել*
դառադաստ։ *եւ*։ *աւարտել*։ *raccorre*. *ընդունիլ*։
կամ ժողովել զլոբ։ *գծեալ վերէն*։ *եւ*։ *ծաղիքաւ*
հաւաքել։ *հասնաւոր առնել*։ *ընտրել*։ *փելիւր*։ *rac-*
coliere il parto. **Ընունիլ**։ *կմ բառնալ զմանուկն*
յարգանքէ։ *լինել մանկաբարձ*։ *raccor la mente*
in Dio. *դարձուցանել*։ *կմ ամփոփել զմտա առ*
ծո։ *raccorre*. *պարունակել*։ *բովանդակել*։ *յիւնի*
Ընունիլ։ *ունիլ յիւնիւն*։ *իւնալմա*։ *զաղի երկէն*։
raccorre. *իմանալ*։ *հասու լինել*։ *աւանտ*։ *rac-*
corre. *գիտել*։ *նշանակել*։ *մակարեցնել*։ *իմաստա-*
սիրել։ *raccogliersi insieme*. *հաւաքել* 'ի մի. *ծո*։
զովիլ։ *միասն*։ *զիր օլմա*։ *ձմ օլմա*։ *raccogliere lo*
spirito, *կմ* 'l' alito. *շնիւլ*։ *ձգել զոգոս*։ *առնել ըշ-*
տուրնա։ *ընդ*։ *raccorre gli spiriti*, 'l' alito. *զ-*
րանալ։ *կաղաղորդել*։ *ոյի առնուլ*։ *սուղ ալմա*։
raccogliersi. *ամիսնալ*։ *անկանիլ ուրիշ*։ *պարտա-*
պարիլ։ *սլըմա*։ *raccorre*. *գումարել*։ *կմ յաւելուլ*
զիմէն։ *ձմ երկէն*։ *raccogliere*. **Ընունիլ**։ *յանութի*
զընճէս վիճակացն։
Raccoglimento. **Հաւաքումն**։ *կրտ*։ *փելիւրէն*։ *ըն-*
դունելուի։ *di cuore*. *ամփոփումն մասց*։ *մտա-*
զրուծի։
Raccogliuccio, *իա. ժողովածոյ* (*բաղմունի*, *կմ զլոբ*)։
փելիւրէն։
Raccogliutore, *ար. Raccogliitrice*, *իգ. ժողովող*։ *հա-*
ւաքիլ։ *del parto*. *մանկաբարձ*։
Raccólra. **Հռուն**։ *կուլք*։ *ժողով* (*պտղոց*, *կմ սեր-*
մանց)։ *զիւն*։ *փելիւրէն*։ *ժողովածոյ գլորք*։ (*է*
գիրք հաւաքել 'ի բանից զանազան մասնաւորաց,
կմ *հաւաքումն զանազան նիւթոց*)։ *macinare a*
raccolta. *աղալ հաւաքման ջուրոց*)։ *ի*՝ *յորժամ*
վիջ ջուր ք բաւական։ *ի*՝ *փոխ*։ *նշ յաւան փո-*
ծնալ առ կին։ *sonare a raccolta*. *ժողովել*։ *կմ*
յետա դարձուցանել զգործն 'ի ձայն փողոյ, *կամ*
թմբիկ։ *հարկանել զփողանքն դարձի զօրաց*։ *փո-*
ծնիւ լալմա։ *ի*՝ *ընդունելուի*։ *մարդասիրութի*։ *հա-*
ւաքումն։

Raccólto, *տա. ժողովել*։ *կուտել*։ *առնել*։ *ընկալել*։
եւ. *ան*։ **Raccogliere**. **Ocehi in giù raccolto**. *Եթե*
բաղիւլ ալք։ *uomo in se raccolto*. *որ ամբոյս ա-*
նի զմտան։ *մասդիր*։ *persona raccolta*. *բարեբօգ*
մարմնով։ *ventre raccolto*. *որովայն ամբոյս*։ *փոքր*
mano raccolta. *ձեռն կծկել*։ *կարկամ*։ *կծծի*։ *vasti*
raccolti. *անձնակ առնել*։
Raccoltore, *ար. ժողովող*։ *հաւաքիլ*։
Raccomandagione, *իգ. Զանձարարութի*։ *պաշտ-*
պանութի։
Raccomandamento. **Զանձարարութի**։ *պաշտ*։ *let-*
tere di raccomandamento. **Թողվել**։ *յանձարարութի*։
կմ ընծայումն։ *յանձարարական*։ **Թողվել**։
Raccomandare, *ի. Զանձ առնել*։ *իմեռնել*։ *յառի-*
նել։ *տալ*։ *ի ձեռն*։ *հաւատալ*։ *ունել*։ *սլըմա*։
երկէն։ *ողնունել*։ *ողնոյն մասուցանել*։ *առաջել*
զողնոյն։ *պալմ վերէն*։ *mi raccomandando a' miei ami-*
ci. *ողնոյն սուր ձմ բարեկամաց իմոց*։ *raccoman-*
datemegli. *ողնոյն առաւ ձմ*։ *կաղաղիւլ*։ *ի*՝ *իմեռ-*
կանել։ *պալմա*։ *աւանտ*։ *alla memoria delle let-*
tere raccomandarla. *նշանակել*։ *կմ պաճարարու-*
ցանել։ *ի*՝ *գիր*։ *l' anima*. *արթնել զի հոգեկործն-*
աղծիւք։ *առաջիկայ լինել հոգեկործն*։ **Raccom-**
mandarsi, *ի. Զանձ լինել ունել*։ *իւնդրել զա-*
նուի ուրուք։ *իւնիս օլմա*։
Raccomandativo, *va. Raccomandatorio*, *իա. Զանձ*
նարարական։ *յանձարարական*։
Raccomandato, *ta. Raccomandatissimo*, *ma. Զանձ*
արարել։ *յանձն եղեալ*։ *յանձնեալ*։ *հաւատալիք*
սխալանալ։ *պաշտարանեալ*։
Raccomandatore, *ար. Պաշտարան*։ *յանձնիլ*։
Raccomandazione, *իգ. Զանձարարութի*։ *պաշտ*։
dell' anima. *աղծիւք զի հոգեկործն*։ *fare*, *կամ*
mandar raccomandazioni. *ողնոյն տալ*։ *կմ առա-*
ջել զողնոյն։
Raccomandigia. **Զանձարարութի**։ *գիր*։ *կմ Թողվել*
յանձարարական։ *պաշտ*։
Raccommiare, *ի. S^{cu} Accommiare*։
Raccomandamento. **Նորոգումն**։ *յորինումն*։
Raccomodare, *ի. Նորոգել*։ *վերստին յորինել*։
յարգարել։ *կաղմիլ*։ *եւանտ*։ *ձրանել երկէն*։
Raccomodatrice, *իգ. Նորոգիչ*։ *յարգարիչ*։
Raccomagnare, *ի. Վերստին յորինել*։
Raccomunare, *ի. Վերստին առնել հասարակաց*։
առնել հասարակաց։
Racconciamento. **Նորոգումն**։ *վերստին խաղաղ-*
ութի (*ծովու*)։
Racconciare, *ի. Նորոգել*։ *վերստին կաղմիլ*։ *կա-*
կին յարգարել։ *յորինել*։ *դարձել կաղաւարել*։
իւրաք ետնա։ *գիւնիւք*։ *ձրանել երկէն*։ *հաղ-*
ցուցանել։ *միասնել*։ *պարգարել*։ *racconciarsi*
con qualcheduno. *հաղիլ* *է* *ունել*։ *racconciarsi*
il tempo. *պարգիլ*։ *կմ խաղաղիլ օգոց*։
Racconciato, *ta. Նորոգեալ*։ *եւ*։
Racconciatore, *ար. Նորոգիչ*։ *յարգարիչ*։
Racconciatura. **Նորոգումն**։ *կրկին յարգարումն*։
Racconciare. **Racconciatore**. **S^{cu} Ricon-**
ciliare.
Racconcio, *գո. Նորոգումն*։ *վերստին յարգարումն*
ձրանել։
Racconcio, *ia, ար. կրկին նորոգել*։ *վերստին*
յորինել։ *հաստատել*։
Racconfermare. **S^{cu} Riconfermare**.
Racconfortare. **S^{cu} Riconfortare**.
Racconoscere, *եւ. S^{cu} Riconoscere*, *եւ*։
Racconsegnare, *ի. S^{cu} Riconsegnare*.
Raconsigliare, *եւ. S^{cu} Riconsigliare*. *եւ*։

Ráda. Նաւակայան • կայան • կի՞ գաղաքը • (ի՞ նա՞ւ
 ւորդաց՝ է միջոց ինչ ծովու փոքր մի հեռի՝ ի ծով,
 եղբէն • որ թէպէտ չէ ինչ չըմալապաւել, բայց ա-
 յաւանդ • է՝ ի մասնաւոր ինչ հողոցի, ուր հնար է
 նաւուն արկանի զխարխխիս) • Իման :
Radamente, և • **Radissimamente.** Դուռն ուրեք •
 դուռն ուրեքն • հազիւ երբեք : Ելելէ : Ելել : **Ne-**
gligentemente.
Raddensare, և • **Վերստին խտացուցանել :** **Radden-**
sarsi, յ • **Կրկին խտանալ :**
Raddimandare. **Տէս Raddomandare.**
 * **Raddirizzamento.** **Վերստին ուղղութի :**
Raddirizzare, **Raddirizzare,** և • **Վերստին ուղղել •**
 Բէրբար փորձումն : ուղղել : փորձումն : **Վերստին**
կարգել • բարեկարգել :
Raddirizzato, Ե • **Վերստին ուղղեալ, ևն :**
Raddobbare, և • **Բառ նաւ • կարմել զքեզեկ նաւուն :**
Raddobbo. **Բառ նաւոր • Բեզեկ նաւու : Բերմել :**
Raddolciare, և • **Քաղցրանալ օտոյ, մեղմել ցրտուէ :**
 Իկել • Իկել : և • **Ամբել (զարիւթ թէ) • մեղմել •**
ցածուցանել : Բերբէն Երբեք :
 * **Raddolcáo,** Ե • **Քաղցրացել • մեղմացել :**
 * **Raddolciare,** և • **Տէս Raddolcire.**
 * **Raddolcimento.** **Քաղցրացումն • մեղմացումն :**
Raddolcire, և • **Քաղցրացուցանել • անուշել : Բա-**
 ւել Ելել : **անդել • մեղմել : Եւալ • անաբար :**
Raddomandare, և • **Կրկին խնդրել : Բերբար Իկել :**
 պահանջել • յետ պահանջել : Իկել Իկել :
 * **Raddomandato,** Ե • **Կրկին խնդրել • պահանջել :**
Raddoppiamento. **Կրկնութի • աճումն :**
 * **Raddoppiante,** և • **Կրկնել • կրկնող :**
Raddoppiare, և • **Կրկնել • կրկնապատկել • յաւել-**
 ւել • աճեցուցանել • բազմացուցանել • յաճախել
 Իի գաւ Ելել • աբեբար : **Raddoppiare,** կի՛ **andar**
di raddoppio. **Կրկնել զչնայց • (է աղբ ինչ շարժ-**
ման ձկոյ) : i passi. **Երաբել զընթացս : il corag-**
gio. **Խրախուսել և ևս :**
Raddoppiatamente, և • **Կրկն • կրկնակի • երկիցս :**
Raddoppiato, Ե • **Կրկնել • աճեցել • յաւելեալ :**
Raddoppio. **Կրկնութի գնացից • (է աղբ ինչ շարժ-**
ման ձկոյ) :
Raddormentare, և • **Վերստին ննդեցուցանել :** **Rad-**
dormentarsi, յ • **Վերստին ննդել :**
Raddossare, և • **Դեռ ի վր • դնել ի վր թիկանց :**
 * **Raddossato,** Ե • **Խուռնով զմիմաստիք :**
Raddotto. **Ժողովարան խառնեցուէ • ժողով • խուռն :**
 * **Raddrizzare,** ևն • **Տէս Raddirizzare, ևն :**
 * **Radducitrice,** Ե • **Վերածիլ :**
Raddurre. **Տէս Ridurre.**
Radente, և • **Բերծ • սափելի :**
Rádere, և • **Գերծուել • սափրել : Բաւ Ելել : քաջ նա-**
ւանել : ևս՝ Գլխ • խուռնել (զմարդիկ ք) աւտուել
չափաւոր սուրբ •) մարդել • քերել • զիկել : Իկել •
Ելել : ջընել (գլխիս) • եղմանել • փառնալ : և • Վե-
րել առ : il lido. **Քերել առ ափամրք : radere.** **քե-**
րել զլծածաղուռն մասն գրունն :
Radétto, Ե • **Եւալ • Փոքր ինչ ցանցառ, կի՛ անդայտ •**
Radézza. **Անգլապաւ • միտորուն : Ելել • Ելել : ա-**
կաւուն • ցանցառութի :
Radiále, Ե • **Զառագայթի • շառաւիղայ՝ Զա-**
ռագայթաւէտ • Curve radiali. **Բառ Երկուն՝ Զա-**
ռաւիղական կոր գիծք • (ն այնք՝ որոց ամ կար-
գաւորեալքն ընթանան ողջ զշառաւիղս առ ի միս-
նալ ի նոյն կէտ) :
Radiante, և • **Զառաւիղարձակ • Զառագայթաւոր •**
Ճաճանդաւիղ • punto rad'. **Կէտ շառաւիղարձակ •**
Radiäre, Radiato. **Տէս Raggiare, ևն :**

Ragada. Սխառ ինչ արտաթոյ. համար արժանին :
Rágana, համար Dragon. առաւել :
Ragazza. Աղջիկն : առաւել : Վերապաճուէն :
* Ragazzina. Գր. 471 :
Ragazzia. Գր. 471 : Մանուկ չար, ստահակ :
Ragazzaglia. Մանուկի : ծառայող : զինուորացի :
* Ragazzame, ար. Մանուկի. մանկուհի : լոծագրակ :
Ragazzata. Տղայական ինչ. խաղաղիկ տղայոց. սիրտից : լոծագրակ :
Ragazzétto, Ragazzino, Գր. 471 : Ծառայ փոքր : մանուկ : պատանեակ : Գր. 471 :
* Ragazzina. Աղջիկն փոքր : տղային անտաղ :
Ragazzo. Ծառայ : հրաշքի տար : մանուկ : աղագր :
Ragazzóné, * Ragazzóto, ար. յաճախ. Ծառայ մեծ : պատանի :
* Ragazzúccio. Մանկիկ. մանուկ մատաղ :
Raggavignárisi, 3. Փարեալ զպարանոցաւ 'ի վերելանէլ. 'ի վեր սողիլ :
Raggelárisi, 3. Տես Congelarsi :
* Raggentilire, Կ. Տես Ringentilire :
Ragghiáre, 2. Զանգել. զանգալ : անգրգռել :
* Raggignáre, Ե. Հայել զայրաբանի, համար խեղճիլ :
Rággghio, Զանգել. անգրգռել :
Raggiánte, Կ. Ծառայալծարձակ. լուսաճաճանդ :
Raggiáre, Լ. Ծառայալծել. արձակել զճառալծալծալ : Կեզել առաջ : փայլել. լուսատու լինել :
Raggiáta, Rázza. Կատուէն ձուլն : Կեզի պալլել :
Raggio. Ծառայալծ. նշող. շող : Կեզիլ. լուսալծ : շառաւիղ բոլորակի. Գր. կիսատորանագրիծ : * Ճախրակ մետաղայ : Կատու : Raggio, համար Radio. Զառակիլ. (Եւ անգամազննաց' է նրբագոյն սկիւր զաղկիլ :)
Raggiornáre, Եւ վերստին լուսանալ. ծագել առուր :
Raggióso, sa. Ծառայալծաւետ. ճաճանդ :
Raggiamento. Ընդարձատուլծի. պոռոյտ. հնարք. խորամանկութի : Գր. 471 :
Raggiáre, Լ. վերստին պատել. յաճիլ. շուրջ դալ : Տես և Aggirare :
Raggiáto, ta. Պարեալ. ոլորտաւետ :
* Raggiatóre, ար. խաղաղ : արձակագր :
* Raggiáre, Կ. Հողովական. թաւալական :
Raggió. Հնարք. արհեստ. դաւ. խորամանկութի : Գր. 471 :
Raggiúgnere, Կ. Հասանել ումք. կիճ զինի : Եկելիլ : Կեզել. վերստին միաւորել : Կեզիլ. արհեստ : յաւել :
Raggiúgnimento. վերստին միաւորուել. միակցուել. յաւելուիլ :
Raggiúnto, ta. Հասել : Եկելիլ : Կեզել. յաւելիլ : Կեզիլ. գերադարձ (անասուն :) Կեզիլ :
Raggiúolo, 2, Կ. Զող. նշող փոքր :
* Raggiustáre, Կ. Զարդարել. յարմարել. յօրինել :
* Raggomicelláre, Կ. Ամփոփել գնդակահերոյ. Կեզիլ 'ի մի : 3. Ամփոփել. հաւաքիլ 'ի մի :
Raggomitóláre, Կ. վերստին ամփոփել. կիճ Կեզիլ : պատել. պատաւել : Raggomitólárisi, 3. վերստին ամփոփել. հաւաքիլ 'ի մի :
Raggomitóláto, ta. վերստին ամփոփեալ :
* Raggandáre, Կ. Տես Aggrandire :
Raggranelláre, Կ. Ժողովել 'ի մի զհասո. հաւաքել :
Raggranelláto, ta. Ժողովեալ 'ի մի :
Raggraváre, Կ. Կրկնի, կարի ծանրացուցանել : Բեռնել. Կեզիլ. աղբիւրն : Կեզիլ. Կեզիլ :
* Raggreppárisi, 3. Կեզիլ. խորշովիլ զինաց :
* Raggricchiamento. Կեզիլ :
Raggricchiáre, Կ. Կեզիլ : Կեզիլ. Կեզիլ :
Կ. Կ. Կ. Կեզիլ ('ի յորոյ) : Կեզիլ :
Կ. Կ. Կ. Կեզիլ : Կեզիլ : Կեզիլ :

Raggricchiato, ta. Կծկեալ. ամփոփեալ :
Raggrinzamento. Կծկումն. գալարումն :
Raggrinzare, և. Կծկել. գալարել. կնճռել. ամփոփել :
դիւմբել : և. և յ. Կծկել. գալարել. կնճռել. խորշովի : պիտուի : արտաբերել :
Raggrinzato, * Raggrinzito, ta. Կծկեալ. ևն :
Raggrottare, և. Դորդգել զվեժմախ խրամին :
Raggrottare, ta. Կնճռեալ զլծոս :
Raggruppare, և. Պատարել. կապել. փաթութել :
արմատ : յ. Պատարել. փաթութել : սարկնաթ :
Raggruppati, ta. Պատասեալ. պատեալ :
Raggruppó. Պատառ. պատասանք :
Raggruzzare, և. Ամփոփել. կծկել : պիւմբել : յ. Ամփոփել. կծկել : պիւմբել :
Raggruzzolare, և. Կռտել. շեղճակուտել զգրամն :
Հաւաքել : եղնաթ : յ. Հաւաքել. ամփոփել :
Raggruzzolati, ta. Կռտեալ. զիցեալ :
Raggiagliamento. Հաւասարուել. հարթելն :
Raggiaglianza. Հաւասարութիւն :
Raggiagliare, և. Հաւասարուել. հարթայրմար. կմմախասար զբոճել : պերպղեւթի. փխլ ելթի : նմանեցուցանել. բաղդատել : պէտէմբել : alcuno d' una cosa. Իրաքեկ առնել. աղք. առնել. ծանուցանել : քառարմաթ : le scritture. զհաշիւ տետրաքին անդուցանել 'ի հաշուեգիրա : le costure altrui. արմատ. դանել զք. raggiagliare a caviglia. վերա տին ոլորել 'ի վր սեպոյն զներկէ մեալքսն :
Raggiagliatamente, և. Պաշմամբ համեմատուել :
Raggiagliato, ta. Աղջմամբ. տեղեկացեալ. ևն :
* Raggiagliatore, ար. Տեղեկացուցիչ. աղջարար. համեմատար :
Raggiaglio. Հաւասարուել. հաւասարումն : պերպղեւթի : համեմատուել. բաղդատել : քառարմաթ : ծանութիւն. տեղեկութիւն. համեմա. բուր : հապել : dar raggiaglio. Իրաքեկ առնել. աղք. առնել : a raggiaglio di . . . Ը համեմատուել . . . :
Raggiardamento. Հայեցում. տեսուել. մտածուել : մտաքրութիւն. նկատ :
Raggiardante, և. Հայեցող. նկատող : որ հայի. վերաբերեալ :
Raggiardare, և. Հայել ուշի ուշով. զննել մանր. նկատել. զխել : էյ պարմաթ : մանր քննել. կշռել. քննել : Բեգիւն. ելթի : անխարկել. հայիլ. վերաբերել : մալալիք օլմաթ :
Raggiardato, ta. Հայեցեալ. ևն :
Raggiardatore, ար. - trice, և. Հայեցող. նկատող :
Raggiardévole, և. Երկեկի. նշանաւոր. համեմատուոր : գեւել քալել : արտառն :
* Ragguardevolezza. Գերազանցութիւն :
Ragguardo. Տես. Riguardo
Raggiuzzare. Տես. Diguazzare.
Ragia. Ռեմիսն. խեժ սոճոյ. ևն : ամ սագլար. ուշի : փաթեւի. ննդի : * ձուկն ինչ Տես 'ի Razza.
Ragionale. Տես. Ragionevole.
Ragionamento. Բոսակցութիւն. խօսք. բան. ճառ : Ետեպիւն. Գեւել : որամարմնուի մտաց. բան : արք. aver ragionamento. Խօսիլ. ճառել : entrare in ragionamento. սկսանիլ խօսիլ. զլուցել :
Ragionante, և. Խօսող. ճառող :
Ragionare, և. Խօսել. խօսակցիլ. խօսել լ. Ետել : ճառել. քննել. հաստատել. որոշել : հաշուել 'ի համար արկանել. come si ragiona. ողջ տալ :
Ragionare, ար. Խօսք. բան. խօսակցութիւն. ճառ. Ետեպիւն. քառարմաթ. Գեւել :
Ragionatamente. Տես. Ragionevolmente.
Ragionativo, va. Բանաւոր. բանական :
Ragionato, ta. Բաղդալ. խօսեցեալ. ճառեալ

Rapace non morde, perch' ella non ha denti. առաք. գործքի խառնակ առ. իշխողի անմահաց։
Ránto. Խորդամայն հարուստ։
Rántolo. Խորգիւն, կամ կերկերումն։ պոռչ բռնակալ։ della morte. Խորգիւն մահու, կամ հեղեղից։ հեռուել։
Rantoloso, sa. կերկերեալ. կերկերամայն։ պոռչ։
Ranúntolo, - culo. Հրածանկ։ գիշիւն քիւի։
Ranúzza, աւ. Փայրիկ գործ։
Ranzonare, ն. Բառ գողնալու. Փրկել արծաթով։
Ranzóno, ի. Բառ գող։ Փրկաբ. փրկութիւն։
Rápa. Ըղգամ։ լավալ։ osom' asino sape, wos! minuzza rape. առաք. իւրաքանչիւր որ անկն լի կարի է զոր գիտե. voler cavare della rapa sangue. առաք. ի սատարակէ խեղդել զժուշ. խեղդել թշտաւից զոր լուծի։
Rapace, Rapacísimo, ma, 4. Յափշտակիւն։ Գիշափիւն։ (Թռչուն, ևն.) գախն. էրեւելն։
Raparemente, 4. Յափշտակութիւն։
Rapacità, - tade, - tate, ի. 4. Յափշտակութիւն։
Rapaz, առ. Բնախոս ինչ հասակէ։
Raparella. Եղանակ ինչ երախտակի կարացաց։
Rapérmo, Rapériglo. Թռչուն ինչ քաղցրախոս։
Rapérmo, Rapériglo. Թռչուն ինչ քաղցրախոս։
Raperónzo, Rapérónzolo. Խառն ինչ ուռնիկ օրպէս զաղցն։
Rapidamente, 4. Մընծաց (հոսել.) արշաւակի. արագ արագ. շտապալ։ թիւ։
Rapida, - tade, - tate, ի. 4. Մագուի. արշաւ. շտապ (զետեղ.) շտապ. թիւ։ լուծիւն։
Rápido, da. * Rapidísimo, ma. Մընծաց (գետ.) արագ ընծաց. շտապ. արագ. թիւ։ rapido յափշտակիւն (գուշ.)
Rapimento. Յափշտակութիւն. յափշտակութիւն ձգելուն։ գախն. յափշտակութիւն մտաց առ ան։
Rapina. Յափշտակութիւն (ընծիւն) գախն. գախիւն. յափշտակել ինչ. յափշտակութիւն. լիւծաբ. կատարել. մեղիւն. բռնութիւն. animale di, 4. da rapina. յափշտակիւն, 4. գիշափիւն քաղան։ եղանակ խեղդիւն։
Rapinàre, ն. Տնւ. Rapire.
Rapinosamente, 4. Յափշտակութիւն. բռնաբար։ կատարաբար։ արքիւծաց։
Rapinóso, sa. Յափշտակիւն. արքիւծաց. արագ։
Rapire, ն. Յափշտակել. կործնել. գախն. ձգել լի իւր։
Rapito, ta. Յափշտակիւն. գախիւն. յափշտակել ինչ. առ. esser rapito in ecstas, in ispirito, 4. in Paradiso, in Dio. յափշտակել մտք, հոգւով, կամ օրիւնիւն. յան. լիւնել ի հիացման. զնիւնիւն ինչիւն։
Rapitorè, առ. Rapitrice, ի. 4. Յափշտակիւն։
Rapontico. Սրբաւս տոնաւանիւն (սրբաւս ինչ ուշ)։
Rappa. Ախտ ինչ ձիւր։ ախտ. rappa di finocchio, ևն. ախտ Gioeca.
Rappaciare, ն. Հաստատել զխողաղութիւն. մարաւել. հաշտեցանիւն. պարելու. շտապեցանիւն։
Rappaciato, ta. Խողաղացուցիւ. հաշտել։
Rappacificare, ն. Հաշտեցուցանիւն. պարելու. շտապեցանիւն։
Rappacificarsi, ի. Հաշտել. պարելու։
Rappacificato, ta. Հաշտել. պարելու։
Rappagare, Rappagarsi, ևն. Տնւ. Appagare.
Rappallottolare, ն. 4. Գնատակել. գնատակակերպ առ։
Rappallozzolare, ն. 4. Զնել. ետեղաւոր երկիւն. յ. կրծիւն. գաղտնիւն. la lingua non muore, կամ non si rappallozzola in bocca. առաք. ի չափիւնի. լեզու ձիւն ի հաստակի։
Rappallottolàto, ta. Գնատակել. գնատակակերպ։
Rapparecchiare, ն. Կրկին պատրաստել։
Rappareggiare, ն. Տնւ. Pareggiare.

* Rappaprire, շ. Կրկին երկել: Բերար: Բերեցանք:
 * Rappaprito, շ. Կերտան երկեալ:
 * Rappartito, շ. Տես Rıpartito.
 * Rappattumäre, Ն. և յ. Տես Rappacificare.
 * Rappattumato, շ. Տես Rappacificato.
 * Rappelläre, Ն. Կերտան կոչել. կրկին հրաւիրել.
 յետ կոչել: դարձուցանել զոր ('ի մտաւթեց').
 շ. Կերտան բողբել:
 * Rappellamento. Կարկառան. նորոգում:
 * Rappezzäre, Ն. Կարկառել. նորոգել: Կրակի երկին
 ետալուտ:
 * Rappezzato, շ. Կարկառեալ. նորոգեալ:
 * Rappazzatore, ա. Կարկառիչ:
 * Rappazzatura. Կարկառում. նորոգում:
 * Rappianäre, Ն. Հարժել. հւերել: պիտեալ երկէ:
 * Rappianäre, շ. Հարժեալ. հարժայտաւ:
 * Rappiansträre, Ն. Կերտան մատուցանել. կրկին մաւ
 ւորել: Բերար ետալուտ: յ. կրկին մաւորել:
 հաղորդել:
 * Rappiansträre, յ. Ղօշել. Թաղել: երկ պիտեալ:
 * Rappiccäre, Ն. Կերտան կարել: Բերար ստեղծ: մաւ
 անգամ յօդել: Ժառարել: Բերար պիտեալ: il
 sonno. դարձեալ ննջել: Բերար աշտեալ: la bat-
 taglia. Կերտան աւել մարտ պատերազմի. նորո
 գել զպատերազմի: rappiccarsi il fuoco. Կերտան
 բորբաքել. կրկին լուցանել:
 * Rappiccatura. Կերտան փառարածի:
 * Rappicciströ, Ն. Ետալուտ յանել փորձարարութեանը:
 * Rappiccioliäre, Rappicoläre, Ն. Ղոյն են:
 * Rappigliamento. Մահարդում. մահուցում:
 * Rappigliäre, Ն. Մահարդել. մահուցանել: Ետալու
 րդանալ: Rappigliarsi, յ. Մահարդել. մաւ
 նուլ. Թանձրացալ: Ետալուտ: գոյնաւոր: գը
 րաւել: յիշել փոխել: պահ երկէ: կարկառել ու
 րոտել: (մեղք, կի այլ կենդանեաց, յորժամ յետ
 քրանից) ցրտանալ:) աշտեալ: Ետալուտ: աւել
 զանձն Կերտան. գիրելու արկանել:
 * Rappoggiäre. Տես Appoggiäre.
 * Rapportagione, Խ. Rapportamento. Պատմութի:
 * Rapportante, Կ. Պատմող. որ պատմել ինչ: քու:
 * Rapportäre, Ն. Պատմող. զպայուցանել: Ետալու
 րդել: հաղորդել: ի վր ցանկ. ածել (զյաւ):
 իբրեւ: Կերտան ածել. դարձուցանել: Երեւե
 ցուցանել: ածել զպատկեր: իտիւրիւտ: փոխա
 դրել: փոխադրել ոչլուր, կի հետ: rapportarsi
 ad altrui. յանձն լինել ի համու ուրուք: rapportar-
 si. Բողբել զիրիւ անորոյ. զիջանել ի հաւանութի
 io mi rapporto. զիջանել ի հաւանութի:
 * Rapportato, շ. Պատմաւ, են:
 * Rapportatore, ա. Rapportatrice, Բ. Պատմող. որ
 բերել զըրոյց: քու: բանասարկու: համալ: փոխալու:
 * Rapportazione, Բ. Պատմութի. Ժանուցում. տե
 ղի կուտի: Ետալու. հաղորդել: քուտի: համալու:
 * Rappörto, Գ. Ղոյն: Ն. Զարարեալ: Կերտա
 րուել: կապակցութի. առնչութի. բաղադրանքի. նը
 մանութի. համամասութի: պոփել. մահաւաճել. նիւթիւ:
 * Բաւել: պատմութի. կի մահուցում (զոր առնել
 որ անընտրողութի զիջանալար իրաց:) համալու:
 փոխալու: Տեղեկութի, կի համար (զոր տայ որ
 ումք զի կապարման յանձն արարեալ զործոյն):
 * Բաւալարութի, կի արտայայտութի (զոր առնել
 դատարարի գիտարել ինչ առաջի այլադ դատաւ
 րաց նմի առնել):
 * Rappörto, շ. Եւ. Տես Rapportato.
 * Rappörto, Գ. Տես Relativamente.
 * Rapprendere, Ն. Միտնադաւտ առնուլ: Բերար աւ
 ան: տես և Rappigliäre.

Rapprendimento. Կորուսութիւն. հաստատութիւն:
 Rappresaglia. Գրաւուած առեւ իրին. գրաւումն:
 հարկ: գրաւումն իրիք 'ի հաստացումն եղելոյ զը
 նասուն: far rappresaglia. գրաւել յանդիման. առ
 նուր զօտարինն:
 * Rappresagliare, ն. Գրաւել փոխարեն. փոխարեն
 անհրաւիւ:
 * Rappresentabile, հ. Զոր հնար է երևեցուցանել
 կի՞նկարագրել. նկարագրել:
 Rappresentamento. Երևոյթ. պատկեր:
 Rappresentante, հ. Երևեցուցիչ. նկարագրող: Դոր
 ծակաւ. փոխանորդ. լէտի:
 Rappresentanza. Տես Rappresentazione.
 Rappresentare, ն. Յանգիման առնել. երևեցուցա
 նել. 'ի գէմն անել. առաջն առնել, կի՞նկացուցա
 նել: հոգաւոր. լեծիւն ինքնիք: աղ. ինքն: ցուցա
 նել. նշանակել. յայտ առնել. յանձին բերել. բե
 րել զմանու. յանձին բերել զկերպարանս: իշո
 թել: ձևացուցանել. կերպարանել. նկարել.
 նկարագրել: alcuno. երևեցուցանել զգէմն ուրուք
 'ի թատրոնի. նկարագրել, ստեղծագրել, կամ
 կենդանագրել զանձն ուրուք: le commedie. խա
 ղաւ կատակերգութիւն: rappresentare. ունել զան
 զի ուրուք. լինել փականակ: իշո. օյժ: Rappre
 sentarsi, յ. Յանգիման լինել. երևել. երևութա
 նաւ: հոգաւոր իշո. գաւ 'ի միտս յուշ լինել: հա
 բեմ իշո. mi si rappresenta al' animo il pensie
 ro della morte. անկան, կի՞նկալ 'ի միտս իշո. յիշա
 տակ մահան: rappresentarsi l' immagine di una
 qualche cosa. նկարել 'ի միտս զպատկեր իրիք:
 * Rappresentativa. Երևեցուցանելն. երևոյթ. նը
 կարագրութիւն:
 * Rappresentativamente, հ. Երևեցուցանմբ. նկա
 րագրաբար:
 Rappresentativo, va. Երևեցուցիչ (իր):
 Rappresentato, ta. Երևեցուցեալ. նկարագրեալ.
 յուսցեալ:
 Rappresentatore, ու. * Rappresentatrice, իհ. Եր
 ևեցուցիչ. որ յանգիման կացուցանել. նկարագրել:
 Փոխանորդ. տեղակալ: լէտի:
 Rappresentazioncella, ն. Համառոտ նկարագրութի
 կատակերգական:
 Rappresentazione, իհ. Երևեցուցանելն. յանգիմա
 նու. նկարագրութիւն. երևումն. պատկեր. յիշա
 տակ. տիպ: ուր. նկարագրութի թատրոնական
 Rappresentevole, հ. Երևեցուցիչ:
 Rappreso, sa. Մահաբեալ. մեծուցել: գոյաւն
 իւր. կարկամել. ստուգել 'ի ջրայոյ Ըարմայել:
 Rappressare, ն. Կրկին մերձեցուցանել: իշո. բռն
 արգել: յ. Վերստին մերձենալ:
 * Rapprofondare, լ. Տես Rapprofondare.
 * Rapprossimarsi, հ. Տես Rapprossimarsi.
 Rappuntare, ն. Կրկին արել. վերստին յետանել:
 * Rappurare, ն. Մաքրել. արել. գաւել:
 Rapsodia. Բառ յաւ. Հագնելքութիւն. կի՞նկաւազան
 երգութիւն. (ք ժողովածոյ օտանագործ) կարկա
 տուն բանաստեղծութիւն: ժողովածոյ գործած: ժո
 ղովածոյ քերթնածք համբոսի:
 * Rapsodiare, ու. Rapsodista, ու. * Rapsodo.
 Հաւաքել օտանագործ, կի՞նկ ժողովածոյ բանից.
 կի՞նկ հարներգութիւն:
 Raramente, հ. Rarissimamente. Դուռն ուրեք. սա
 կաւ անգամ. սակաւ ուրեք. շէրէ:
 * Rarefaciente, հ. Անօրացուցիչ. անօրացուցուցիչ:
 Rarefare, ն. Անօրել. անօրացուցուցանել. շէրէ
 լէտի: յ. Անօրել. անօրացուցանալ: շէրէ լէտի:
 Rarefacticità. Անօրելութիւն. անօրացուցանութիւն:

Rarefatto, ta. Անօրեալ. անօրացուցել: շէրէ լէտի.
 հ. Rarefatto, հ. ան Rarificazione.
 Rarefazione, իհ. Անօրացուցումն, կի՞նկ անօրացումն.
 շէրէ լէտի: անօրացումն:
 Raretto, ta, ն. Փոքր մի անօր, կի՞նկ անօրացու
 Rarezza. Անօրութիւն. անօրացումն: շէրէ լէտի: գե
 րացանցութիւն. անօրութիւն: պատճառականութիւն: նախ
 լի: * Լուծագութիւն. պակասութիւն:
 Rarificare, ն. և յ. Տես Rarefare, հ. շէրէ:
 Rarificativo, va. Անօրացուցիչ. որ ունի զանօրաց
 անօրացի զօրութիւն:
 Rarificato, ta. Անօրեալ. անօրացուցեալ:
 Rarità, -tade, -tate, իհ. Անօրութիւն. անօրացում
 թիւ. ցանցաւորութիւն: շէրէ լէտի: սակաւութիւն. նուա
 ղութիւն: գեղեցիկ: * Սակաւագիւտ ինչ. անշիւ, կի՞
 զերացանց, կի՞նկ անօրացութիւն: իշո. լէտի:
 Raro, ra. Rarissimo, ma. Անօր. անօրացում. ցա
 ցաւ: շէրէ: սակաւ. նուաղ: աղ. յամբ. յուշիկ:
 Սակաւագիւտ. պատճառականագիւտ. աղիւծ.
 շնորհարարիկ. պատճառական: նախ. լէտի:
 Raro, հ. Սակաւ, դուռն ուրեք. հազիւ երբեք շէրէ:
 * Raschia. * Raschiatojo. Ուրիւն. աղ. ինչ. բայոյ:
 Raschiare, ն. Քերծել. քերծել: լեծիւ: շէրէ:
 քերծել: խոյ տալ զաղաւ. փակել արտալ:
 Raschiato, ta. Քերծեալ. քերծել: լեծիւ:
 Raschiatura. Քերծումն. քերծեալ մասն, քերծած.
 քերծեալ նիւթն. տաւղ: գաւել. իշո. լէտի:
 Rascia. Աստի ինչ:
 Rasciugare, ն. Սրել. ջնել. ցամաքեցուցանել:
 իշո. գաւառումն: non aver rasciati gli occhi.
 առաւ. լինել գեւ կաթնիկ, կի՞նկ անփորձ:
 Rasciugato, ta. Սրեալ. ջնեալ. ցամաքեալ:
 * Rasciutto, ta. Գամաքեալ. չորացեալ. չոր:
 Rasciutto, ta. Սրեալ. ջնեալ. ցամաքել: իշո. լէտի:
 Rasentare, ն. Քերծել առ. մօտ անցանել առ: 'ի
 նել իր 'ի մին Ժամանակ:
 Rasente, ն. ինչիւն զայն, ինչիւն զայն. * Քերծել
 առ. մօտ: ետել. andar rasente. քերծել առ (ինչիւն)
 andar rasente il lido. քերծել առ ամառն. անց
 նել յափն կողմ: գաւ. ուր ինչիւն:
 Rasiéra. Քերծել տակաւագ, քերծել գործի. (նշոր
 ծիք) որովք քերծել զտակաւագ, հ. կի՞նկ ի բաց առ
 նու. զթաթաղուն մասն քերծաց գործին):
 * Rásmo. Տես Rabbia.
 Ráso, հ. Աղ. ինչ ուրիւն և փայլուն կերպաւոր.
 անուշ: քերծեալ. կի՞նկ քերծեալ նիւթն: գաւել:
 Ráso, sa, ու. Քերծեալ. անփորձ: իշո. լէտի.
 մաքեալ: քերծ. թափուր, հարթեալ. հարթ. հ. չ
 ւառար: փաւ: ջնել առ զքերծեալ (գիր): գաւել: raso
 raso passare. հոսել հեղատակ ընթացիւն:
 Rasojaccio, լեւ. Յոռի, կի՞նկ աղաւթի:
 Rasójo. Ածել: արարաւ: Appiccarsi, կի՞նկ attaccar
 si a' rasoj. առաւ. է. և առ զմեծ քաւ հալի, իշ
 առ յառաւարութիւն բռնած հալման և և զմաստիւ:
 Չածեղեղ, կի՞նկ զօժից բռնած հալման:
 Ráspa. Խարտոց ինչ փայլեալ կի՞նկ հեղաւորաց
 քերծիւն: կարող ինչ հայել:
 Raspante, հ. Որ գափը հասանել: առաւ (գեղի):
 Raspare, ն. Պափը հասանել: լեւ. լէտի: գոյաւն
 յափառակել. 'ի բաց բառնալ: cogli artigeli. քեր
 մագլի: * Raspare. Զգեղ խարտոցաւ. խարտել:
 քերծիւն:
 Raspatino, ա, ն. Աղ. ինչ գիւն:
 Raspató, ta, ու. Դափը հասանել: գեղի ինչ գործել
 'ի հասից խարտոց' խառն ը մանրել զպիւղաց:
 * Raspatúra. Քերտում. քերտումոյք. (ք. քերտ
 մասունքն):

(ՅԹԱՆՈՒՖՆԷ ՀԱՐԺԱՊԵՏԻ ԱՆԾ ԶԱՐԴԱՐԱՆ)
Realdire, ն. բառ աղիւն : կրկին լսել պատասխանելու
Reale, գոյ. ադ. Դասեցեան ինչ ապագայը, ևն : ուրիշ .
• Reale, գոյ, էփ. Գլխավոր, արդեն ընկանաւ .
Reale, հ. Realissimo, ma . Թագաւորական ար-
քայական . արքունի . արքայական : խաբէական
մագում . հիւնդէտի : i Reali. 48ª casa reale . ար-
քունի տուն : Թագաւորական գարմ : palazzo rea-
le . արքունիք . արքունի պալատ : reale . շէքի .
տղիւն : գլխավոր . մեծ : եւս : ձորաբեր . հասարակ-
տուն . ստացող : անկէն . Քազիկ : Համարաթիւս . ան
խորհրդի . անկեղծ : իրական : alla reale , հ. ար-
քայորեն : անխորհրդի սրտով . աննենգ . անկեղծ
մտք :
• Realista , ար . Թագաւորական . կուսակից, կամ
հարստակ Թագաւորի : գաղա խաղի :
Realmente, հ. Realissimamente . Արքայորեն . ար-
քայական չհանգրձանք . շքեցս . պարճաւանկէս
խորհրդահայի : իրական . Համարագրական . զեպիք
արդարեւ : կազմել խել : անխորհրդ . արք . ա-
ւանկ նենգութիւն :
Realta, - tade, - tate, էփ. իրականութիւն . պարզու-
թիւ . գոյութիւն . գործ : կազմիչութիւն : անկեղծութիւն :
in realtà, հ. իրար . իրար խել . արդեանք . ապագան
արդարեւ : կազմիչ :
Réame, ար . Թագաւորութիւն . արքայութիւն : խաբէական :
Reaménte, հ. Չարութիւն . ապիրատութիւն . անիրա-
ւութիւն :
Reas, այ. S'ua Rosolaccio.
Reassumere, Reassunto. S'uo Riassumere, ևն :
Reato . Բառ լսող . Յանցանք . Պատասխանողութիւն :
Reattino . Թուրքին ինչ փայր :
Reazione, էփ. Բառ ինքն . Փոխադարձ առնելութիւն :
Rèbbio. Մատուցք եռածանկոյնիւ . պատասխանողութիւն :
Rebelle, ևն . Recadia. S'uo Ribello, ևն :
Recalcitrante, S'uo Ricalcitrante.
Recamento . Բերութիւն : digioja . պատճառ ինչգոյն .
Recámo . Ճախարակ ինչ : խոփանա :
• Recante, հ. Բերող : անող :
Recapitare, Recapito. S'uo Ricapitare, ևն :
Recapitolare, • Recapitulare, ևն . S'uo Ricapitolare,
Recäre, ն. Բերել . անել : ինքնուրուշ : անել դրք առ
իմ . հասանելուցանել . հանգիւղ . յորհորհիլ բար-
բորել . զրգռել : Խառնելու . զգրգռել : վերածել
անփոփոխել : պատմել . արջ առնել . ծանուցանել :
կողմի վերել . անդ ինքն : բերել զգրգռ . յաւաճ
բերել (զքան ալլուց) recare ad effetto . 'ի գործ
բերել . 'ի գործ գնել . կատարել : անել ինքնուր-
շ , ևն al niente, ևն a distruzione. 'ի չիք գործու-
ցանել . եղծանել . բնաժնիլ առնել . ջնիւղ սարսուռել :
եղելութիւն : in cenere . յաճիւն գառակ լուծանել 'ի
մոխիր : in uno, ևն in una . առնել հասարակաց .
գնել 'ի պէտս հասարակաց : d' una lingua in un'
altera . փոխարկել լայլ բարբառ . Թարգմանել
բերելութիւն : ևն , կամ in volgare . Թարգմանել
Պարսա . a fine, a perfezione, ևն . 'ի կատարուած
անել . աւարակ . ղիմելութիւն : recare a un di . կոչ-
նել զհայրէ ձեռն մասնակից պարտեացն' առ 'ի կան
իւրի վարել միտեղամայն : ևն' վասնել զկես 'ի
սակաւ մամանակի : in desolazione . յաւեր անել
յաղագիտել գնել . քանգել : a luce . 'ի լոյս ա-
ծել . հրատարակել . յայտնել : Recarsi, յ. Անիւ-
րերիլ : ինքնուրուշ : ad uno . միմաւ . վերածիլ 'ի մի
ևն' համարիլ . ընծայել . վերագրել : զան ինքն :
recarsi un ingiuria, ևն danno da uno, կամ ստուի
recarsela . համարել զանձն նախատիւն , կնիկստիւ
յուսմիւր : ընծայել ու մեք զմիտաւորութիւն , կնիկստիւ

Ր Է, Rége, պ. Թաղաւոր. արքայ: փորձի
 գաւ: լի: աւարիւն: գլուխ: գլխաւոր: Թա
 զաւոր (ի ստարիշ խաղաբուէ:) Re d'arme.
 Հերշտիկ կի պատմականոր պատերազմի. Re di
 ներք. Թաղան ինչ փորձի՝ որ Թաղաւորի Ար
 քայ ցանկոյ. զոր Թաղաւորիկ կոչեն Scricciolo.
 Re quaglio. կի delle quaglie. Թաղաւոր ըրից.

recarsi addosso alcuna cosa . յանձն առնուլ ինձիմ իրից : ad ingiuria , a disonore , համարիլ ինձիմ իրից : recarsi a mente , a memoria , կամ ի հիշատակին : recarsi a mente , a memoria , կամ ի հիշատակին : ը միտ ածել : յուշ ածել : աշխատել : a cuore . բուռն հարկանել : recarsi ubbia , դարել : ստիպել : recarsi in braccio , in mano , in collo , in grembo , ևն . բառնալ , կի՞ առնուլ : ի վրա դրել , կի՞ ձեռն . ընկնել : ի գիրկն : recarsi a noia . սկսանիլ ձանձրանալ : ապստկալ : recarsi le mani al petto . դնել զձեռն առ լանջը : ևս՝ դնել զխոյժ անձին : recarsi sopra di se . կալ յուրին , կանգուն . կալ առանց յեկոյ յին : recarsi sopra di se , կի՞ in se stesso . ամփոփել զմիտս . մոտախոս լինել : recarsi in guardia . զգուշանալ անձին : անձնապահ լինել : ևս՝ կալ ը պատշաճի առ ի մենամարտութի : recarsi una cosa in buona , կի՞ in cattiva parte . համարել ինչ բարե . կի՞ չար . մեկնել ի բարին , կի՞ ի չարին : recarsi uno a contrario . առել զդր . Recata . ընդունի . ածունի : * recate di morte . խոր . զինն ածունի :
Recato , ta . Բերեալ . ածեալ : իբրեւի :
Recatore , ար . - trice , ի . Բերող : առիթ (սնդուկ) :
Recatura . Վարձք բերելոյ , կի՞ տանելոյ :
Recchiata , **Recchióne** , ի . Հարուհած պահնայ . ապստակ : ինչ :
Recedere , լ . Զեռա կալ . մեկնիլ . ի բաց կալ : կա . սիլ : իբրեւ փախչի :
Recediménto . Հրաժարումն . հեռացումն :
Recente , 4 . Recentissimo , ma . Բառ լափ . Կոր . արդի . արդեան . այժմեան : եկի . լալի :
Recentemente , 4 . Կորդ . այն ինչ :
Recépere . Բառ լափ . Տես **Ricevere** .
Récere , լ . Փոխել . Ժայթքել : փոխադրել :
Recesso . Բառ լափ . **Recettácolo** . Տես **Ricesso** , ևն :
Recettivo , va . Ընկալուչ . ընդունակ :
Recétto , ta . Տես **Ricevuto** .
Recettore , ար . Ապօքրիստի . հիւրընկալ :
Recidere , լ . ի բաց կորել . հատանել : գեղի :
Recidiva . Վերստին անկումն (ի մեղս , ի սխալանալ)
 Դարձ հիւանդութի : Ինչիս :
Recidivo , va . Վերստին անկեալ (ի մեղս , ի սխալանալ)
 կրկին սահեալ : թերաբ փոխուլ :
Recinto . Զանկապատ անդի . ցանկապատ : Գոթա
 լի էր . Բազա փեթի :
Récipe , ար . Բառ լափ . Տես **Ricetta** .
Recipiente , 4 . ար . Ընդունարան . (է անօթ ինչ
 ցթահան դրծւորն , որ ընկնի զժորել յնիւթն)
 Փոռնդ . (է անօթ ընչ լոյզ մեքենային , յորում գը
 ներ զմարմին ինչ) :
Recipiente , 4 . Ընդունող . ընկալուչ . ընկանկ
 պատուաւոր . համեառ . բարեգրգեաց :
Recipitóre , ար . Ընդունող : է ևս պատուանուն
 պաշտօնատարի տապետացն եղմացոյ :
Reciprocamente , 4 . Փոփոխ . փոփոխակի . փոխա
 նակալ : Եղեղի ինչ :
Reciprocazione , ի . փոխանակուի . փոփոխութի .
 փոխադարձութի :
Reciproco , ca . Փոփոխ . փոխադարձ . միմանց , ևն :
 Բաշխմանի . արդի փոխելու :
Reciso , sa . ի բաց կորել . հատեալ : գեղի : հա
 կիրձ . համառ . գրա : a reciso . միարանուլ :
 համարուել : անսանձ . անշափ :
Recitamento . Տես **Recitatione** .
Recitante , 4 . Ասող . որ առ ի բերան . պատմող :
 զերստին (թարգմանական) :
Recitare , լ . Պատմել . առել . առել կի՞ վերջանել : ի
 բերան : Եղի ինչ . եղից օրհնա : զերստին :

recitare ի թարգման : յառաջ բերել . յիշատակել :
Recitativo , 4 . Երգ . ինչ երգածական :
Recitrato , ta . Պատմեալ . ասացել : ի բերան . ևն :
Recitatore , ար . Տես **Recitante** , և **Relatore** .
Recitazione , ի . Վերջանուի : ի բերան . արտասա
 նութի : ի բերան : օրհնա : պատմութի : Եղի :
Reciticcio . Փոխալ : անկատար , թերահատար ինչ :
Reclamare , լ . Գանդատել . բողոք բառնալ : լինի
 էր . ևն . հակադիմել :
Reclamo . Գանդատ . բողոք : լինի :
Reclinare , լ . Բառ լափ . Հանդուգանել . յեցուցանել :
Reclinatório , ia . Բառ լափ . Հանդուգարան . սենեակ :
Recluta . Վերստին հաւաքուել զորաց . բովանդակ
 կուի զորաց : Գեղի : զորք վերստին հաւաքել :
 far reclute . միասնագում զբաժնող լինել . ընդ
 զթիւ պահեսել զորացն . բովանդակել զզոր : ևն
 Գեղի :
Reclutare , լ . Տես far **Reclute** . ընդ զպահեսել
 թիւ : ընդ զթիւն :
Reclutato , ta . Վերստին զորակել (զորք) : soldato
 reclutato . զինուոր նորամուտ :
Recollectare , լ . Բառ լափ . Բալ խորհել . կռել :
Recognizione . Տես **Ricognizione** .
Recolendo , da . Զարդ . մեծարու :
Recólere , լ . Զիւլ յարդանել . յարդել :
Recolletti , լ . ար . Աղբ ինչ ֆրանկոսկեան կրօն
 աղբ , որք կոչի և **Riformati** , կի՞ **Scalzi** .
Reconciliare , ևն . Տես **Riconciliare** , ևն :
Recondito , ta . Գաղանի . Թաքուն . խորին :
Recreare , **Recriare** . Տես **Ricreare** .
Recreazione , ի . Հանգիստ . գուշ . զիւր օրի
 սպոխանք . զգոտանք : գեղի : Եղի : Եղի :
Recrementizio , ia . Umóri recrementizi . Հիւր
 զոտանք (են հիւր մարմնին , որք յետ դատ
 նելոյ իւրեանց յարկն) : միասնագում գարձել խառ
 նին ը այնմ , կի՞ միան ի մասուն ինչ առ զանգաղ
 պէտս :)
Recremento . Բառ ինչ . Զոտանք , պարզուի :
Recriminazione , ի . Բառ լափ . Զարգ . զարգ
 նուի յանցանք :
Recuperare , լ . Վերստին ստանալ . կրկին ի ձեռն
 բերել : ինչ : եկ ինչ : le forze . կրկին բա
 նալ . ոգի առնուլ : գաղի : ևն : la sanità . առ
 ջանալ . գաղաղ յառողջութի : առաւել :
Recuperato , ta . Վերստին ստացեալ . ևն :
Recuperazione , ի . Վերստին ստացումն : della sa
 nità . առողջութի . բժշկութի :
Recurrente , 4 . Գնալու . (է անուշ զգաց) :
Recusa . Տես **Ricusa** .
Recusabile , 4 . Մերժելի :
Recusante , 4 . Մերժող . զաջող . որ ոչ կամի :
Recusare . Տես **Ricusare** .
Recusazione , ի . Մերժումն . զաջումն . հրաժար
 ընդ , ի . Réde , ար . Ժապանք : Զբառ էր : որ
 գի . զուակ . Թառաղ . ծնունդ : Եղի :
Redaggio . Ժառանգութի . յաղորդութի : Զբառ :
Redare , լ . Ժառանգել : Զբառ էր :
Redarguire , լ . Ոչ ընդունիլ (զկարծիս) : մերժել :
 հերքել . ոչ հաւանիլ . չգեղծ ձեռնարկել :
Redargutivo , va . Առամարդական . պարտաւոր :
Redatrice , ի . Ժառանգ . Զբառ :
Redazione , ի . Բառ լափ . Կրճատութի (ի ծնունդ) :
Reddimento . Տես **Rendimento** .
Reddire , լ . Դառնալ յետս : reddo , reggo . Եղի
 զառնալ :
Reddita . Դարձ . դարձումն :

regnatore, Գ. Թագաւորն, Թագաւոր,
 regnatrice, Է. Բ. Թագաւորէ, Թագուհի.

golózza, "Regola".

երկու • երկու • ի յարկին յածական անունն առ-
 նէ զնս անցողական • հր • render facile • դիւա-
 ցուցանել • գիւրել • Գույալեմ • forte • զորացու-
 ցանել • gravis • զպարգանել • vano, ևն • ի գերե-
 առնել, կի՞ հանել, ևն • l' anima, il fiato, lo spi-
 rito, ևն • աւանդել զհոգին • վախճանել • aria •
 նմանիլ • բերել զնմանութեւն • avvertito, ազ-
 առնել • cenno • ակնարկի պոսիսնել առ ակնարկու-
 թին • conto • տալ զհամար, զհաշիւ • diletto • զո՞ւ-
 արձացուցանել • բերկրեցուցանել • favella • հաշ-
 արիլ • խօսիլ վերստին • fede • վկայել • հաւատարմա-
 ցուցանել • պարահիւս • fiamma, ա • fiammeggia-
 re • Frutto • Տալ, բերել զպտուղ • grazia, կի՞ gra-
 gie • շորհս մատուցանել • լիւր • երկու • la grazia
 ad alcuno • ներել ուժիւ • շորհել զյանցանս • ու-
 լուն • պարգուցանել • render grosso, կի՞ sottile • Գրել
 ստուշար, կի՞ նուրբ • (առի գրել) • լինել գրել
 ստուշար, կի՞ նուրբ • lume • լուսաբոլ • լինել • լու-
 սաւորել • պարգաւացուցանել • merito • ա • Ri-
 meritare • Rendere odore • Բուրել զհոտ • Գոհար-
 onore • մատուցանել զպատիւ • պատուել • l'onore
 • Գարծուցանել զհամբաւ, կի՞ զպատիւ ուրուբ •
 բառնալ զանպատուութիւն • la pariglia, կի՞ il cam-
 bio • կի՞ colpo per colpo • հատուցանել զգարծ փո-
 խարկին • քափել տալ զլիւն • parole • տալ պոսիսնի
 partito, կի՞ voto • արկանել զերբ քո՞ւն • արկանել
 վիճակ • la penna • քալ ծորեցուցանել գրելն զն-
 րան • Ragione • Տալ իրաւունս • դատի տանել •
 ևս • տալ զհաշիւն • արգելացուցանել զանձն • ևս •
 վերջալ լուծանել • տալ պոսիսն • ևս • ըմպել զմա-
 ոռնակն ըւծակն վն կենդանութեւն ուրուբ • la razione
 • նշանակել, կի՞ յիշ բերել զպո՞ւն • risposta •
 տալ, առնել պոսիսն • sospetto • ի կասկած ար-
 կանել • rendere suono, կի՞ սոսկ rendere • ձայն
 արձակել (նշագարանաց) • հնչել • testimonian-
 za • վկայութիւն • դիմել • վկայել • voce • պոսիսն առ-
 նել • voto • տես ի վերջ • Rendersi, յ • Լինել
 անձնատուր • տալ զանձն ի ձեռս • նկուս լինել •
 ի պարտութեան • պարտութի խոստովանել • բե-
 ղի • վեր • երկու • երկու • զնշանել • տեղի տալ (ա-
 զաշանաց, կի՞ կարծեաց ուրուբ • ի գույալ • սոմար •
 alla ragione • հնազանդել բանին • rendersi • լինել •
 ուժիւ • certo • անշուշտ, ստույգ համարել • colpevo-
 le di un delitto • յանցանել լիւր • rendersi in un
 luogo • գնալ ուրուբ • իր • և իր • in colpa • խոստովան
 լինել զյանցանս իւր • խոստովանել զանձն յան-
 ցաւոր • monaco, religioso • լինել կրօնաւոր • կրօ-
 նաւորիւ միանձնանալ • vinto, ևն • նկուս լինել •
 • Rendevole, Կ • S'è Arrendevole •
 Rendevo, ար • Բառ • Գալ • Խախտ • Ժամագրուել • Ժա-
 մագրել • կի՞ կիտարել տեղի •
 Rendimento • հատուցում • վարուցում • di grazie •
 գոհարութիւն • շորհակալութիւն • լիւր •
 Réndita • Եկամուտ • մուտք • իւր • մահաւա-
 Renditóre, ար • հատուցանող • վարող •
 Renditúzza, ևն • Եկամուտ փոքր • մուտք սակաւ •
 Rendúto, ta • հատուցեալ, ևն • S'è Rendere •
 Réne, ար • Réni, ար • և իւր • Երկիւրեւոր • գեղ-
 րէ • Reni succenturiati • Են մահաւոր մատուցել իւր
 հոգւ յերկիւրեւոր • լի թխադոյն հիւթով • reni,
 ար • իւր • թիկունք • ևն • dar le reni • դառնալ
 ի թիկունս • dare ad alcuno le reni • Գարծուցա-
 նել թիկունս • թողուլ զըբ • ի փոխառու դառնալ •
 Renella, ևն • Աւաղ • նուրբ, մանր • ինչ • փոքր • ա-
 վաղ երկիւրեւոր •
 Renischio, • Renistio • S'è Renaccio •
 • Renisto, ար • Աւաղ • աւաղալից •

Renitente, Կ • Ըմբոս • գիմակաց • կամակոր • և
 նարմի •
 Reniténza • Ըմբոստուել • կամակորուել • Իւր •
 Rénná • Եղբրեւանման շորքոտանի հիւսիսակո-
 մանց •
 Renosità, - tade, - tate, ի • Աւաղ • առ • և
 աղուս հանգամանց • աւաղ •
 Renoso, sa • Renosissimo, ma • Աւաղ • առ •
 զալից • աւաղալից • փոխել •
 Rénsa, so • կի՞ tela di rénsa • Բեհեղ ինչ սպիտակ •
 Renunziare, ևն • S'è Rinunziare, ևն •
 • Renúzza, ևն • Աւաղ • մանր, կի՞ նուրբ •
 • Réo, Կ • Զարե • Գարաւոր • Հաստապարտ •
 յանցաւոր • ևն •
 Réo, réa, ար • Reíssimo, ma • Զար • սպիտակ
 եղեւնաւոր • յանցաւոր • Զարագործ • Ետեւոր •
 Կեղեւն • փառաւոր • Հաստակար • Կարեւ •
 esser rea • una qualche cosa ad alcuno • վշտալից զըբ • զա-
 րել • գոհարել •
 Reobábaro, Rabábaro • Խաշիւղ • ևն •
 • Reparabile, Կ • Կորոգելի •
 Reparare, և • Կորոգել • վերստին լինել, կի՞ հատու-
 անել • հատուցանել (զվնաս) • վերաբերել երկու • ևն •
 րե երկու • una perdita • դառնել զկորուսեալ • ի
 onore • լինել զաշանել անուն • դարձուցանել
 յըբ զպատիւն •
 Reparátore, և • Կորոգիչ • փրկիչ •
 Reparatrice, ի • Կորոգիչ • հատուցանող •
 Reparazione, ի • Կորոգութիւն • վերստին հաստատու-
 թի • վերաբեր • զըբ • հնարք • դարձան • ևն •
 • Repartito, ta • Բաշիւղ • ի մատուտ • բաշիւղ •
 Repatriársi, յ • Դառնալ ի հայրենիս • Իւր • երկու •
 Repatriazione, ի • Դարձ • ի հայրենիս •
 Repéllere, և • Բառ • Լա • Դաշ մերել • ի բաց ըն-
 կենու • վանել • գոհար •
 Repentáglio • Վտանգ • մահաւոր •
 Repente, Կ • Repentíssimo, ma • Յանկարծաշա-
 երազահաս • երազ • անակնկալ • Գոհար • Եր-
 ոռնարանալ • սեպանել յոյժ •
 Repénte, Կ • di repénte, Կ • - reménte • Յանկար-
 ծակի • յանկարծ • նոյն ժաման • Գոհար • Գոհար •
 • սահալ •
 Repentinamente, Կ • Կոյն • և •
 Repentíno, na • Յանկարծական • յանկարծաշա-
 արազ • անակնկալ • Գոհար • Եր •
 Répere, Լ • Բառ • Լա • Սող • սողալ •
 • Reperibile, Կ • Դառնելի • դիւրագիւտ •
 Repérir • Բառ • Լա • Repérto • S'è Ritrovare, ևն •
 Repertório • Զուգակ • ցանկ գրոց • Քրեթի •
 Repétere, և • Կրկնել • երկրորդել • յեղեղել • Եր-
 ար • Կրկն • far ripetere le lezioni ad uno scolare •
 պահանջել յաշակեալուն զհամար ընթերցունաց
 ուսուցչին • պահանջել զգաւն •
 • Repetio • Repitio • Վեճ • Կրկն • զեղ • ցու-
 ալալա •
 Repetito, ta • Կրկնալ • երկրորդեալ •
 Repetitóre, ար • Կրկնող • որ երկրորդի • Որ երկ-
 րորդի զհամար, կի՞ զնիւթերցուն աշակերտաց •
 Գոհար • տես և Critico, Censore •
 Repetizione, ի • Կրկնութիւն • երկրորդութիւն • Կրկնութի-
 (և ևն ինչ Խորապանական •) far repetizion ad
 uno scolaro • տես fare Repetere, ևն •
 • Repléto, ta • Լցեալ • լի •
 Replezione, ի • Կ • Բառ • Լա • Խաւուսն (հիւթոց, կե-
 րակոց) • յորդու • Լցում •
 Réplica, Replicamento • Կրկնութիւն • réplica • պա-
 տախանի • Երկալ • senza alcuna replica • առանց
 ինչ •

Replicare, v. Վերստին անել. գտնալ 'ի բեր-
բարեմբէ: կրկնել. երկրորդել: Բերբարեմբէ: Ընդ-
գրեմբարեմբէ: առաջի արկանել. պնդել. ասել
պատասխանի: Գործել եղբայրս: Տեղալ Սրբի:
Replicatamente, 4. կրկին և կրկին. բազում ան-
գամ: Կրկնել:
Replicato, 2a. կրկնալ. երկրորդալ, ևն:
Replicazione, 14. կրկնութիւն. երկրորդութիւն:
Repliere. Բառ. Լաթ. **Su Ripiovare**.
• **Repositório**. Հանգրձանուն. պահարան:
Reprensibile, 4. Սագանելի. անգոհանելի:
Repreensão, **Ripreensão**. **Su Riprendimento**.
Reprensório, 1a. Սագանող. կշտամբել:
Represso, 2a. Սանձալ. նստանալ:
• **Reprimente**, 4. Սանձող. նստանող:
Reprimendo. Սանձումն. նստանումն:
Reprimere, v. Սանձել. նստանալ. ճնշել. դադիւն
• **reprimersi della sua opinione**. փոխել զկար-
ծիս իւր:
• **Reprimuto**, 2a. **Su Represso**.
Reprobaré. Բառ. Լաթ. **Su Riprovare**.
Reprobazione, 14. Ստորագուել յայ. ձեկնել ի իւր:
Reprobo, 2a. Չար. անբարեկամ. անարդէլ յայ. խո-
տան: ձեկնել իւր:
Repromissione, 14. Բառ. Լաթ. Յայ հանգրձանելոյ-
ցոյ հանգրձանել խորեայ:
Reprovaré, v. Ոչ ըսանել. ոչ հաւանել. խոտել:
մերժել. անարդէլ. դատապարտել. գաղաւ իրիւ-
թիւ. ուրիշ կեմբ:
Reprovação, 14. Անարգուն. մերժումն. անար-
գունութիւն յայ:
República, **República**. Հանրապետութիւն. Դիմիտրի:
• **Republicano**, 2a. Հասարակապետական. հա-
սարակապետական. կուսակից հասարակապետու-
թեւ. Դիմիտրի Բադի:
Repubblicista, ար. Որ կեայ 'ի հասարակապետու-
թեւ հասարակապետական:
• **Republicante**, 4. Որ կեայ 'ի հասարակապետական:
Republieone, ար. Բազմապետական 'ի գործն հասա-
րակապետական և անս և **Affannone**.
• **República**. **Su Republica**.
Repudiante, 4. Բառ. Լաթ. Մերժող. անարդէլ:
Repudiare, v. Բառ. Լաթ. Մերժել. անարդէլ. հրա-
ժարել: Ստանալ զկիւն: գաղաւն զգլխովս:
Repudiato, 2a. Մերժալ. անարդէլ:
Repúdio, Բառ. Լաթ. Ստահարչան. արձանումն կնոջ:
դադիւն:
Repugnante, 4. Դիմամարտ. հակառակ. ներհական
գործել:
Repugnantemente, 4. Ընդդիմութեամբ. ակամայ:
Repugnância. Հակառակարանութիւն. Ընդդիմարանութիւն:
Դիմութիւն: Ընդդիմութիւն. հակառակութիւն. գլխակալութիւն:
Թեւ ինքնակալութիւն: **con rep'**. ակամայ կամք:
Repugnare, v. Դիմամարտել. Ընդդիմալ. հակա-
բանել. Ընդդիմել: գաղաւ գործել:
Repugnazione, 14. **Su Repugnanza**.
Repúsa, **Repugnazione**, 14. Չպաշտանել ինքնայ. **aver la repúsa**. զանալ ինքնայ. ոչ ըսանել զայս:
անամս:
Repulsare, v. Չտանալ. մերժել. հրաժարիլ:
Repulsione, 14. Բառ. Բարձրանալ. Վանդալութիւն. մեր-
ձումն. վանումն:
Repulsivo, 2a. Վանդական: մերժական. մերժ-
ական. մերժող. վանել:
• **Repúlso**, 2a. Վանալ. մերժալ:
• **Reputanza**. **Su Reputazione**.

Reputare, v. Համարել. գտնել. կերծել: սպել:
անկել: 'ի իւր արժեք. համարելովս:
• **Reputatissimo**, 2a. Գործաւոր. արդար:
Reputato, 2a. Համարալ. կերծալ:
Reputazione, **Riputazione**, 14. Համարումն. գտ-
նումն. վարկ. կարծիք: գլխաւ. զին. Համարումն
բարի. անձն բարի. համարալ. ինքնայ. նախ: **aver della riputazione**. ընկել բարեհամաւ. մեծանուն:
ունել անձն բարի: նախար. ոչնախ: **senza riputa-
zione**. անհամաւ. անանուն: **aver buona riputa-
zione di se stesso**. մեծ, արդար համարել զանձն:
• **Réquia**. **Su Requie**.
• **Requiere**, v. Հանգրձել. գաղաւել. կառել:
Réquite, 14. Հանգիւստ. գուր. գաղար. հանգար-
տութիւն. խաղաղութիւն. Կառար. ուստի: **Messa da re-
quie**. Պատարագ զս ննջեցելոյ:
Requin, **Requiem**, ար. կեա ինչ Կիմարի:
Requisito, 4. Պահանջել կարեւոր հանգամանից.
հարկաւորել. պահանջել: ինքնայ. եկել: ինքն:
Requisito, 2a, ար. Բառ. Լաթ. Պահանջալ. հարկա-
ւոր, կիմարեալ (հանգամանից):
Requisitoria. Բառ. արկանան. Հանգամանից պահան-
ջել յորիւր:
Requisizione, 14. Պահանջումն. ինքնայ. հայցումն:
Résa. **Su Résa**. անձնատուութիւն. կամաւոր մաս:
նուն (բաղարի, կիմարել) իւր:
• **Résarcire**, v. **Su Risaraire**.
• **Rescindere**, v. 'ի բաց կարել. հատանել. խախտ-
ել. շրջել:
• **Rescissione**, 14. Հատումն. խախտումն. ջրումն:
• **Réscisso**, 2a. Հատել. կարել. խախտել. շրջել:
Rescritto. Ստորագրութիւն. արդարաւոր. ստորա-
գրութիւն արդարի, կիմարեալ: հարկի ինքն:
Rescrivere, v. Օրինակել. գրել զհաւասարն. պա-
նալ զպատճենն: ստիւն արձալ: ստորագրել զս
գերապէս:
• **Resecare**, v. Բառ. Լաթ. 'ի բաց հատանել. բաւալ:
• **Resecazione**, 14. **Su Rescissione**.
Reservare, v. **Reservare**. Պահել. պահել ուրիշ:
պահպանել: սպելալ:
Reservazione, 14. Պահ. պահպանութիւն:
Resia. Հերեմիկանութիւն. հերձումն. գլխաւ:
Residente, ար. 4. Որ բնակի. բնակիլ: 4. Գործու-
նեայ գրան. (հ պաշտանայ իշխանի յայտնութիւն
Թեւ փորթ **3 Ambasciatore**, և **3 Quviato**) Գա-
լա ինքնակալ. գալա զանալ:
Residência, **Residência**. Բնակութիւն. հաստատուն
բնակութիւն. բնակարան: Դիւն: գալ. քիւր. միւր:
անս և **Baldacchino**.
• **Residenziale**, 4. Պաշտանել տա. բնակարան. որ
պահանջել զբնակարան:
Resíduo. Մնացորդ. մնացումն. արձալ. պաշ
Resiliencia. Բառ. Բարձրել. Զեառ Ըստումն:
Resina. Բառ. Լաթ. **Ragia**. Ունտիւն. ինժ սանալ:
նախ սպել: անձն:
Resinifero, 2a. Ունտարի:
Resinoso, 2a. Ունտալ: ան սպել:
• **Resipiscenza**. Չարտաւ. գաղաւ: ինքն:
Resistente, 4. Դիմակայ. գիմակալ. ըմբոս:
Resistencia. Ընդդիմակայութիւն. գիմակալութիւն. Ընդ-
դիմութիւն. հակառակութիւն: գաղաւ: գաղաւ:
Resistente, v. Ընդդիմել. Ընդդիմել. Ընդդիմ-
ել. հակառակել: գաղաւ: գաղաւ: հանգուրթել:
տանել: գաղաւ: սպել ինքն:
Résna. Չան ինչ Թեմալ:
• **Réso**, 2a. Հատումն. արձալ: եղել: ոչնալ:
reso termo, ևն. հաստատալ:
• **Re-**

Reverente, 4. Reverentissimo, ma. Ահմանու.
պատեւագիրք. խնարհամիտ. համեմտ.
Reverenteménte, 4. Reverentissimaménte. Թար.
գուք. յարգանք. անհամար. խնարհամիտ. ք.
պատեւանք.
Reverénza, Reverénzia. Թարգմ. Թ. անհամու.
Թ. մեծարանք. պատիւ. խնարհութիւն. հիւր-
հիւանդ. յարգանք. ողջոյն. ողջոյն. յարգական: պա.
կէպ. սկսել. con reverenza. ան բազարաբաւան,
զոր ի վեր առնաւ ու՝ յորժամ խոհ առել իւր ղծողսն,
կամ անհամար. ներել ապաւն համարձակուէն: իւր.
իւր. ետիկ իւր.
Reverenziale, 4. Թարգման. անհամու.
Reverenzione, Ի. Բառ ծաղրական. խորին խնար.
հութիւն. անշարժ յարգանք.
Reverir, 4. Թարգմ. մեծարել. պատուել. հիւ.
հիւր եկիւ.
• Revisione, Ի. 4. Վերստին քննութիւն. նոր քննութիւն.
• Revisóre, ա. 4. Քննիչ. քննիչ քրոջ.
Réuma, Reumático. Տե՛ս Rema, Remático.
Reumatismo. Թարգմ. Թ. Կոնի և Arterica. Վ.
Հոթ ղծողսն.
Revocáble, 4. Խափանելի. նահանջելի.
Revocár, Revocazione. Տե՛ս Rivocare, և և.
Revoluzione, Ի. 4. Պաղտ. Արեւիկ. խառնութիւն.
ղրդ ղծողսն. ապաւնագութիւն. վերադարձ. դուրս.
Reupónico. Տե՛ս Rzpontico.
• Revulsivo, va. Տե՛ս Revelente.
Reziário. Ուսանանարա, կամ ցանցամարտ. (էր
աղջ ինչ մեծարանիւց, որք ցանցիւն ուսանանելին
չգիտեմարտն.)
Rézza. Ծանցակերպ զարգ ինչ աղանդործ. գործի
ինչ ձկան, որ կոչիւ Traversaria.
Rézzo. Ստուեր. ծնակ. սեղիւ.

RIA

Riabbassare, Riabbattere, Riabbellire. Տե՛ս Rab-
bassare, Rabbattere, Rabbellire.
• Riabilitare, 4. Կրկին յարմարել, յարգական գործել.
• Riabilitazione, Ի. 4. Խորաք. կրկին յարմարութիւն.
Riabitare, 4. և 4. Վերստին բնակիլ. կրկին բազ.
մամարդ առնել. քննել վերստին (զազուրն.)
• Riabitato, ta. Վերստին բնակեալ. բազմամարդ
կրկալ.
Riaccendere, 4. Կրկին լուցանել. անդրին բորբոքել.
Riacecso, sa. Վերստին լուցեալ. կի՞ վառեալ.
Riaccettare, 4. Ընդունել միասանգամ. թերեւ զա.
գուր եկիւ.
Riaccoccare. Տե՛ս Raccoccare.
• Riaccosta. Տե՛ս Ricovero.
Riacconciare. Ի. 4. Կրկին յար.
գարել. կրկին հաստատել. կի՞ յարմարել. նորոգել.
Թերեւ սկսիւ.
• Riaccostato, ta. Վերստին մերձեցեալ.
Riacconciare, 4. Կրկին գիւր.
Riacconzamento. Կրկին հաւաքութիւն.
• Riaccrescere, 4. Կրկին աճեցուցանել. աճե.
ցուցանել.
Riaquistare, 4. Վերստին ստանալ. կրկին շահիլ.
Թերեւ եկ ինչիւր.
Riaddomandare. Տե՛ս Raddomandare.
• Riaddormentarsi, 4. Վերստին ննդել.
Riadirarsi, 4. Միւսանգամ արամել.
Riadornarsi, 4. Կրկին զարդարիլ.
Riaffermare, 4. Վերստին հաստատել.
Riaggravare. Տե՛ս Raggravare.

RIA

Riiste, ա. 4. Վառակ. վառիկ փայլ.
• Riallogare, 4. Վերստին գնահատել.
• Rialterato, ta. Միւսանգամ աղալանալ.
• Riálto, 4. Գերազանց մասն. ջրակեալ մասն.
• Riálto, ta, 4. Կրկին կանգնել. բարձրացել.
Rialzamento. Միւսանգամ. կանգնում. վերացում.
Rialzare, 4. Վերստին աճեցուցանել. կրկին կանգնել.
և և, կի՞ ևս քան զիս բարձրացուցանել. թերեւ
գալորեւ. ետաւ գալորեւ. 4. Վերստին կանգ.
նիլ. թերեւ գալորեւ.
• Rialzato, ta. Վերստին աճեցուցանել. և և.
Riamante, 4. Որ սիրի փոխարին. կի՞ զսիրուն.
Riamare, 4. Սիրել փոխարին. կի՞ զսիրուն. սիրոյ
սեր փոխարինել. սիրի սկսիւ. և և.
• Riamato, ta. Սիրեցնել փոխարին.
Riamicare, 4. Հաշտեցուցանել. դարձեալ բարե.
կամ առնել.
• Riammalarsi, 4. Վերստին հիւանդանալ.
• Riammessò, sa. Վերստին քննարկել.
• Riammettere, 4. Վերստին լուրիւ. ամառ.
• Riammonire, 4. Միւսանգամ աղալ. խորաք.
• Riandamento. Խորաք. քննութիւն.
Riandare, 4. Վերստին գնալ. գառնալ. ինչ ինչ.
վերստին քննել. ծառել. թերեւ թերեւ.
Riannestare, 4. Միւսանգամ պատեւատել.
Riannestato, ta. Միւսանգամ պատեւատել.
• Riapertúra, Riapritúra. Վերստին բացում.
Riapparire, 4. Վերստին երեւիլ.
• Riappendere, 4. Riappicare. Տե՛ս Rappicare.
Riappimento. Ի. 4. Կրկին բացում.
Riapríte, 4. Բանալ վերստին. թերեւ սկսիւ.
Riarare, 4. Վերստին հերկել. կրկին աղանդ.
Riárdere, 4. Դորացուցանել (կար ինչ ցրտաք.
կի՞ ջրակեալ.) կրկին աղանդել. գառնալ. գա.
լառալ. d' invidia, 4. Գնահատել ի նորոգում. նա
խանձարեկ լինել. esser riarso da collera. Բորբոքել
ի սրմամբ. Թ. բարկուիլ.
Riardimento. Կրկին. աղալանալ.
• Riárgoto, ta. Կրկին քննարկել. պատեւատել.
Riarmare, 4. Վերստին լինել. թերեւ ինչիւր.
• Riarmato, 4. Վերստին զինել. կրկին վառել.
Riarrecare, 4. Տե՛ս Riportare.
Riarricchito, 4. Կրկին հարստացանել.
Riarricchito, ta. Կրկին հարստացանել.
Riársò, sa. Դորացուցանել. աղանդել. աղանդանալ.
• Riasciuttato, ta. Վերստին ցամաքեալ.
• Riaseoltare, 4. Լուել միասանգամ.
• Riasslire. Տե՛ս Rassalire.
Riassetare, 4. Riassetarsi, 4. Տե՛ս Rassetare.
• Riassicurare, 4. և 4. Տե՛ս Rassicurare.
• Riassorbire, 4. Վերստին կրկնել.
Riassumere, 4. Վերստին առնել. կրկին լուրիւ.
Թերեւ սկսիւ. Իրկիրորդել, քաղել համառաւ.
Riassunto, ta. Վերստին առնալ.
Riattaccare, 4. Միւսանգամ կիւր, յոգել. կրկին
միաւորել. թերեւ ինչիւր. il male. Բառ.
գամ վարակել անարիւն. թերեւ գառնալ. Թերեւ.
Կրկին միանալ. յոգել.
Riavére, 4. Վերստին ունիլ. կրկին ստանալ. գառնել.
Զուր. թերեւ եկ ինչիւր. կազմութիւն. զարգ.
ցանել. il fiato, կի՞ gli spiriti, և և. աղանդել. փայ.
փիւ. կի՞ զպատեւալ (ի նորոգում. և) գառնալ.
Ջոյն առ ինչ. աղալանալ. և և. կրկին գառնալ.
ոգի առնալ. հանգիւլ. հանգիւրիւ. գառնալ.
4. le parole. Վերստին սկսանալ խօսել. լառ.
խաղալ. ի բան. և և. զարմալ վերստին. Riavere.

գուրդիք՝ գործ 'ի վեր ամբառնոյ արեգակն, վերստին լուծանին յառնել։
Ricadia, Վիշա, նեղուի։ Թշուառուի։ հոգ, 'իարմ հիւանդութիւն։ խոփել։
Ricadiménto, **Ricadúta**, Վերստին անկումն. վերջստին անկումն 'ի մեղս։ 'իարմ հիւանդութիւն, խոփել։
Ricadiósio, **sa**, 'նեղել։ աստղակցուցել։ արամեցուցել։
Ricadúto, **ta**, Վերստին անկել 'ի հերեմեակոսուի, կի՞ 'ի կապալառուի։ վերստին անկեալ։ ակար։
Ricaggiménto, **Sku Ricadiménto**,
Ricagnáto, **Rincagnáto**, **ta**, Տափակ (քիթ) ասփաթել։ փել։ խոփել գառառուի։
Ricaláre, **u**, **h**, 'իարմել իջանել. կրկին նուազել։
Ricalcáre, 'ի 'իարմել կտել. կրկին կոխան տանել։
Ricalcáto, **ta**, 'իարմեալ կոխել։
Ricalcináre, 'ի Վերստին 'ի կիւր փոխարկել։
Ricalcitraménto, Նիկուշիւն, հակառակութիւն։
Ricalcitránte, **h**, Սնկուշող, ամեն 'ի. ապառաժ։
Ricalcitráre, **u**, Վերստին 'ի իջն ընկնուել. իջնել։
Քչէմ դառնալ, պնդագոյն հակառակել։ **մէ էս ախորժել լսել ինչ ընդդէմ**, non mi star a ricalcittráre. **մի էս յաւելլիս խոսել ինչ ընդդէմ**։
Ricalzárse, 'ի Վերստին ագանիւ զնազաժափս։
Ricamaménto, **Sku Ricamo**,
Ricamáre, 'ի Սպանազործել. նկարել ասղանք. նկարակերտել. նախաժողով. նախել իւրեկէ։
Ricamátto, **ta**, Սպանազործ. ասղանքործ. ասղանակար. նկարել. նկարակերտ (գործողան)։ **նա գելէ**. իւրեկէ. զարդարել (աստեղագ)։
Ricamatóre, **ar**, **Ricamatrice**, **h**, Սպանազործ. նկարակերտ. սերիկէ իւրեկէ։
Ricamatúra, **Sku Ricamo**,
Ricambiáre, 'ի Փոխարկել, հասուցանել զփոխարկելն. վարձարկել. նախադիւրիկ լիւրէ։
Ricambio, կրկին գրառնափոխութիւն. 'ի փոխարկելն. **arme, funi di ricambio**. զինք, պարանք փոխանակութիւն։
Ricamétto, **u**, Փորթիկ գործած ասղանակար։
Ricammináre, **u**, Եղիւ վերստին։
Ricámto, Գործած ասղանակար. ասղանքործ նկար. գործ նկարակերտ. սերիկէ իւր։
Ricancelláre, 'ի Վերստին ընդել։
Ricangiáre, 'ի **Sku Ricambiare**,
Ricantáre, 'ի Վերստին երգել. 'ի Կահանիւ զրանս։
Ricantáto, **ta**, Երգելի. յերգելի 'ի լուր Թոմն։
Ricantazióne, **h**, 'ի Կահանիւն բանից։
Ricapáre, 'ի Վերստին պատարդիւն. ամուլ զպառն։
Ricapitáre, 'ի Հասուցանել ուրեք, կամ 'ի ձեռս ուրեք։ յանձնել 'ի ձեռս (շնամիկս, էն. ըստ նշանակելու հասցնել)։ **նիլէ**. երկին եկեղեցիէ։
Հասանել, Ստուլ, կամ ընդունել զփոխ իւր. **գնարել զԹուղի գրանդփոխութիւն**։
Ricápito, **Recápito**, Կանանեալ աղիւ 'ի ուստի ապրի ինչ ուսից։ **ricapito di lettere**. հասցնել նա. **մեկաց**։ **di mercanzie**. գիւրագին կի՞ յանաքիւն **խառն**։ **mercantia, che ha recapito**. Հաճառ գիւրալաճառ. **ricapito**. հաստատումն բազմանոց։ **պոմո di ricapito**. պր. յաղաղի. յառաջանել, մտալի. **dar ricapito a una lettera**. հասուցանել ուրեք, կի՞ ուսից զմասկն։ **ճիգիտիւն** եկեղեցիէ։ **dar ricapito a una faccenda**. 'ի գլուխ հանել զգործ ինչ. **dar ricapito ad una persona**. ասլ ուսից իջնան։
Ricapitoláre, 'ի Երկրորդիւ համառութիւն. յիշատակել կարճ 'ի կարճոյ։ իջնալ իմել։
Ricapitolazióne, **h**, Համառութիւն երկրորդութիւն. համառութիւն խառն։ **Sku u Epilogo**. հաթիկ։

Ricápo, **u**, **di ricapo**, **h**, Վերստին. գործել։
Ricapoficáre, **u**, Վերստին անկանել գրեկել։
Ricapruggináre, 'ի 'իարմել զապառաժ աստեղագ։
Ricardáre, 'ի Վերստին գրել։
Ricaricáre, 'ի Վերստին անկանալ. աստեղ 'ի զի. կի՞ գնել 'ի զի։ Բերք իւրեկէ։ 'ի 'ի Վերստին անկանալ։
Ricaricáto, **ta**, Վերստին անկանալ։
Ricarmináre, 'ի Վերստին գրել. շարժել։
Ricascánte, **h**, Քիւ վերստին անկանի. կանանիւ։
Ricascáre, **Ricascáta**, **Sku Ricadere**, **Ricaduta**,
Ricattaménto, Վերստին գրել։
Ricattáre, 'ի Փրկել. աղանք փրկանք. **Փրկել** (զգառանգն) անկելի գաղաթիւն. վերստին անկել։ 'ի խորիւ զրեթ։
Ricattáto, **ta**, Փրկել. աղանք փրկանք, էն։
Ricattatóre, **ar**, Փրկել. որ գնի փրկանք. որ թափէ (զգառանգն)։
Ricátto, Փրկանք. փրկել։ **far bandiera di ricatto**. զրեթ անուլ։
Ricavalcáre, 'ի կրկին ճեմանել յերկիւր. **Քրկել** ձիավարել։ Բերք պիւր։
Ricaváre, 'ի Վերստին հանել։ Բերք պիւր։ **չափել** գաղաթիւն։ օրինակել. գաղաթարել. շարժել գառառուի։
Riccáccio, **h**, կարի ընդունալ. ընդել։
Riccáménte, **h**, **Ricchissimaménte**. Հարստացոր. խիստար։ լիլիլի զիւր։ աստառալիւ։ որ պիւր։
Ricchézza, Հարստութիւն. խիստ։ լիլիլիլի. աստառութիւն. լիլիլիլի. պարսկ։
Riccía, Սղի ինչ Թաւանալ Թրմոյ։
Riccíaja, Սղի ուր կուտիլ պահել շարժանք կամ զերձ փառից պատնիսի. Բազում խաղաղիւր Կերաց։ Գանդուռն Կերաց։
Riccio, **h**, Փառից պատնիս շարժանքի։ **նիլիլի** իւրեկէ. գաղաթիւ. խաղաղիւր Կերաց. վարդ զալարածոյք։ **նիլիլի**. անցող պատնիսի. **մեկ** Թեկի. **նիլիլի**. **marino**. ուղի ծովային. (է կենդանի ինչ նման փառառած շարժանքի. որ ընկնի 'ի խաղաղ ծովալ)։ **նիլիլի** իւրեկէ։
Riccio bíanco, Սպիտակ ուղի. (է ծծանի ինչ նման ուղիւ) աստառիւր **punteruolo**։ **ք** աստառ զալարեալ. **cottura di riccio**. աղի ինչ Կերաց զալարեալ, կի՞ զմեք։ **Riccio**. Փառառածն պարզ ինչ հոգ կայ։
Riccio, **ia**, **u**, Գանդուր. գանդուրիւ. **գեղեցիկ** oro, e argento **riccio**. ասկէ Թեկ մեառալ. **գաղաթիւ** lavor di riccio. գործել անկ(թել մեառալ)։
Ricciolino, **u**, Փորթիկ խաղաղիւր։
Ricciutello, **la**, Փորթիկ գանդուր. գաղաթիւ։
Ricciúta, Թաւանալ Թրմոյ ինչ ընդունի կամ կառայ։
Ricciúto, **ta**, Գանդուր. գալարածոյ։ **գեղեցիկ** գանդուրիւ. **գեղեցիկ** popolo **ricciuto**. խառն ինչապանձ ծոցալար։
Ricco, **ca**, **u**, **h**, **h**, **Ricchissimo**, **ma**. Հարստառ. խիստ. անծառն։ **լիլիլի**. աստառ. բերքի. որ. ընդ. պատնիսի. **մեկաց**ի. **բազմանիւ** Կահանիւ. **ricco di denaro**. ընդունալ **ricco di bestiame**. որ անի անառն բազում. **ան** պանառալ. **prima ricco**, e poi **borioso**. աստ. նախ պարսկ Ե հարստանալ. Ե աստ. ծանել։
Riccóne, **ar**, կարի ընդունալ. անծառնառութիւն։
Riccóte, **ar**, **Ricénte**, **S**, **Ricchezza**, **Recesso**, **Ricépere**, **Sku Ricevere**.
Ricérea, **Ricercaménto**. խնդիր. խոյ. Կանալ. աստ. ընդունի. օրինակն. արտալ։

Riconsigliare, և. Վերստին խորհուրդ տալ: Բեռքաց
էօյթ-վերքէ: 3. Վերստին խորհուրդ անուել գը-
նել ի մտի: Բեռքաց քանճմոք:
Riconsigliato, ta. Գործնալի խորհրդակցեալ:
Riconsolamento, Riconsolazione, և՛. Կոր, կամ
կրկին մխթարութի:
Riconsolare, և. կրկին մխթարել:
Riconsolato, ta. Վերստին մխթարեալ:
Ricontare, և. Վերստին հաշուել. միևսանգամ հա-
շիւ անել: Բեռքաց հիսոպ ելնէ: պատմել: Խափնել-
նէ: վերստին պատմել:
Riconto. S^{eu} Epilogo.
Riconvenire, և. կոծել ՚ի դատաւասան. ՚ի դատ կո-
շիլ զդատախաչ իւր: յեհէնէն պալէն ելնէ:
* Riconvenzione, և՛. Յանդիմանութիւնք բանեւն
զոր բանիք իւրով: ամբասանուել զդատախաչէն:
Riconvertire, և. Փոխել վերստին. դարձուցանել
միևսանգամ: Բեռքաց քօծիքիւնդէ: 3. Փոխել, կամ
դառնալ վերստին: Գեծնել:
Riconvertito, ta. Փոխել, կի՛ փոփոխել վերստին:
Riconvitare, և. Փոխանդ կոծել (՚ի ճաշ):
Ricoperchiare, և. Արհանել զխուփն. գնել զկափա-
րին: Գափաղել քօմոք:
Ricoperchiato, ta. Ծածկեալ. կափուցեալ:
Ricoperta. կափուցումն: Ծածկութի. Ծածկումն:
Ծածկոյթ. պարունակ. պատճառանք:
* Ricopertamente, և՛. Ի ծածուկ. գաղտ:
Ricoperto, ta. Խփել. կափուցել. Ծածկեալ: Էօր-
թիւն:
Ricopiare, և. Վերստին օրինակել: Բեռքաց Էօրթ-
նէնի տմոք: օրինակել. պարտաբերել: նմանել:
Ricopiato, ta. Վերստին օրինակեալ:
* Ricopiatúra. Օրինակութի. օրինակումն:
* Ricopribile, և՛. Ծածկելի:
Ricoprimento. Ծածկութիւն: Ծածկոյթ:
Ricoprire, և. Վերստին ծածկել. Ծածկել. Թաքու-
ցանել: Էօրթնէ. Գափմոք: պարտնակել. առաքու-
տել: ուղղել (զառաջին սխալան): Ի չքովիս լի-
նել: Ապագովել մուրհակք: ապահովել (զփոխն):
գնել յապահով: Էնի ելնէ:
Ricorare, Ricoricare, և. Վերստին ընկողմնեցու-
ցանել: Բեռքաց Էանքմոք: 3. Մասնել արևու: Էն-
նէ պալմոք: ricorcare. ահս Propagginare ըստ ա-
ռաջին նշանակութի: Ծածկել զբանջարս չհողմ:
Բեռքաց ին ելնէ: Էնթմոք:
Ricordagione, և՛. - amento. Յիշումն. յիշատակութի:
Ricordanza. Յիշատակ: անմոքութ: յիշելը: դրու-
թիւն:
Ricordare, և. Յուշ անել. յիշեցուցանել: հալքել
էնթմոք: յիշատակել. անոճանել: Էնթ ելնէ: և՛.
և Ricordarsi, 3. Յիշել. յուշ անել: անմոք: ri-
cordare i morti a tavola. առաքի խօսել զանպա-
շան. դժպտանել:
Ricordato, ta. Յիշատակել. յիշել. Cosa ricordata
per via v^a. առաքի է. և աքի յըմոք ըստ առաքի ել-
նէ իմ, կամ ոք, արնէ էնթ բունք: Բաղու՛մ անգամ չե-
տալ էլանէ յոյն զօրմք բունք են:
Ricordatore, և՛. Յիշող. յիշատակող:
Ricordazione, և՛. Յիշատակութի. յիշումն. յիշա-
տակ: անմոքութ:
Ricordévole, և՛. Յիշատակելի. արժանի յիշատակաց
Էաթիկէր: * S^{eu} և Ricordatore.
Ricordo. Յիշատակ. յիշատակութի: հալքել էնթմոք-
նէ: աղբումն. խրատ: Խառհաթ: far ricordo, կի՛
ricordanza. առնել յիշատակ. յիշատակել: անմոք:
Ricoricare. S^{eu} Ricorcare.
Ricoronare, և՛. Վերստին պսակել. կի՛ Թագ կապել:
* Ri-

Ridere ինքնաբերական : la fortuna ci ride . յաջողակ է ան-
 միշտ բաղդին : ridere . արտաքին զեղուք անօթաց :
 խալափ : far ridere una botte . լիսել զտախառն բե-
 րանալիք :
Ridestare, և . Վերստին զարթուցանել :
Ridesto, ta . կրկին զարթուցեալ :
Ridétto, ta . Վերստին ասացել . երկրորդել :
Ridévole, և . ծաղրական . ծիծաղելի . ծիծաղական,
 զոճարձակ : ինչ-եճէ :
Ridevolmente, և . ծաղրական խմբ . զոճարձակ խմբ
 օրինակաւ :
Ridimento . երկրորդում լին բանից : կրկնում . (և
 ձև ճարտասանական :)
Ridicitoré, ար . **Ridicitrice**, իհ . երկրորդել . օր ա-
 սէ կրկին անաղա :
Ridicolo, 4-ր . զոճարձակ խնդ . ծաղրական զորոյց :
Ridicolo, la , ած . ծաղրական . ծիծաղական . ծի-
 ծաղելի : ինչ-եճէ : յագագատ . յահէա :
Ridicolosaggine, իհ . ծաղրամոլ . կատակախո-
 սաւ լին :
Ridicolosamente, և . ծաղրական խմբ օրինակաւ :
Ridicolosità . ծաղրականութիւն . ծաղրական գործն :
Ridicoloso, sa . - sissimo, ma . **Séu** **Ridicolo**, ած :
 . **Ridificare** . **Séu** **Riedificare** .
Ridimandare . **Séu** **Ridomandare** .
Ridiminuito, ta . կրկին նոճաղել . եւս պակասել :
Ridire, և . երկրորդել . կրկին զբանս : թէրբար քն-
 ձէ : պատմել . յայտնել : trovar a ridere a checches-
 sa . դատմել առջոյսանա . արատ գնել : ճակատա քո-
 յոք : **Ridirsi**, յ . Ասել զհակառակս . տարփողել :
 նշանջել զբանս : սեպիւնակէն փոխմել :
Ridiritto, ta . Վերստին ուղղեալ . եւն :
Ridirizzare, **Ridirizzare**, և . Վերստին ուղղել : թէ-
 բար քաշումն : ուղղել : վերստին կարգադրել :
 բարեկարգել . յարգարել : փախկնալ :
Ridirizzato, ta . Վերստին ուղղեալ . եւն :
Ridiscorrere, և . Կարծեալ խօսել . կիճառել :
Ridisegnare, և . կրկին դժադրել :
Ridispattare, և . Վերստին վնճել . հակաճառել :
Ridistendere, և . Վերստին ձգտել . տարածել :
Ridistinguere, և . Վերստին որոշել . յայտնագոյն
 եւս բացատրել :
Riditoré, ար . ճանաչիլ . այլապաղ :
Ridividere, և . Վերստին բաժանել : ստորաբաժա-
 նել . բաժանել եւս :
Ridivincolarsi, յ . Թեքիլ . դաւարիլ . լծիւրիլ :
Ridolente, 4 . Բառ լար . Հոտաւետ . հոտաւոր :
Ridolere, և . Բառ լար . Բուրել զհոտ : **Ridolersi**, յ .
 Վերստին ցաւիլ : ցաւիլ :
Ridolo . Բառ գէղջիւղ . կողմն ինչ աղլին :
Ridomandare, և . Վերստին խնդրել : թէրբար խմբել :
 յետս պահանջել : ինքի խմբել :
Ridonare, և . Վերստին տալ . կիճարդակել : տալ .
 պարգևել : թէրբար խմբել : պարգևատրել :
Ridondante . Յորդուք . առաւելում . զեղումն :
Ridondante, 4 . Յորդել . առաւել . յորդ : խալիլ :
 շխալել :
Ridondanza . Յորդութիւն . առաւելումն . կիճ աւելոր-
 դութիւն (բանից) : պուլափ . շխալելի :
Ridondare, և . Ճաղել . յաւաթ դալ . զհետ դալ .
 լծմաք . զուհար ինքի . նեթիճիս օճաք : յորդել . ա-
 ռաւելում . զինել աւելորդ : շխալիլ օճաք : ընծա-
 իլ . հայիլ . գառնալ . կիճ շրջիլ ('ի փնտս) : questo
 ridonda in tua lode . այս հայիլ 'ի գովեստ քո . այս
 է 'ի գովեստ քո : da queste cose ne ridonda . յայս-
 ցանէ իմանալի . կիճ ունիմք իմանալիքիլ :
Ridone, ար . Բաղմամիտ . ծիծաղական :

Ridosso, A ridosso, Բ. 'ի վրէ՛յ յոսւօ. 'ի թիկունս :
 «cavalcare a ridosso, աշտանակել յերկ-
 վար մերկ, կի՛ննթամք :
 Ridottabile. Ridottévole, Կ. Երկիւղաշին, սու-
 հալի :
 Ridottare, Է. Երկնիւ :
 Ridotto, Ridutto, Գ. Աղատամարան. տեղի թա-
 գրանան. տեղի աղաւնի : տղնամա՛ք էեր : Ժողո-
 վարն. խաղեալ : վեճի խաղ : գոմար օխյաճանէն :
 Ridotto, Ridutto, Դ. Վերածել. հասել. նն :
 Ridrizzare. Տ. Ridirizzare.
 Ridubitare, Է. Վերսին արարուսիւ :
 Riducere, Ridurre, Զ. Վերածել. վերսին դար-
 ձուցանել : թէրաք Բե՛նիփե՛րնէ : ridurre all' ubbi-
 dienza, կի՛ն in potestà. նուաճել 'ի հնազանդուի.
 կի՛ն ընդ ձեռամբ. հնազանդեցուցանել : փոխել.
 դարձուցանել : Բե՛նիփե՛րնէ : 'ի ներքս մուծանել :
 ridurre in polvere, յաճիւն դարձուցանել : ridurre
 in lamina, կարգել 'ի թիկնեղն : ridurre. նուա-
 ճեցուցանել : ridurre dal grande in piccolo. փոքր
 կացուցանել : ամփոխել 'ի փոքր քանակ : ridurre
 in speranza, յուսացուցանել : ridurre qualche du-
 no alla mendicizia. հասուցանել զԲ. 'ի յետին թըշ-
 ոււառուի : Ridursi, Գ. Ժողովիլ. խմելիւ : ձե՛ն օւ-
 մաք : անկանիլ. դիմել. ապաւնիլ : աղէնաք : հա-
 ւանել : Էկե՛նիէ : վերածել. ամփոխել. առհասարակ
 փակիլ. բովանդակիլ. պարունակիլ : «ընձաք : ri-
 dursi a mente, կի՛ն alla memoria. յու՛ս անել. յե-
 շել : հաթընս էլնէ : tutta la difficoltà si riduce a
 questo punto. բովանդակ դժուարութիւն յայսմ է
 հաստատեալ :
 Riducibile, Կ. Վերածելի :
 Riducimento. Վերածուի : նուաճումն :
 Riducitore, Riduttore, Կ. Վերածիչ. դարձուցիչ :
 Ridurre, Ridutto. Տ. Riducere, Կ. Ridotto.
 Riduzione, Է. Վերածութիւն :
 Ridere, Է. Redire. Դառնալ. դառնալ յետս :
 Riedificare, Զ. Վերապին շինել. նորոգել : Բե՛րաք
 Էա՛րմաք. վերակն էրնէ :
 Riedificazione, Է. Վերապին շինուի. բեքեկ :
 Riemendato, Դ. Վերապին ուղղեալ :
 Riempiénte, Կ. Riempitóre, Կ. Լցուցիչ :
 Riempiere, Զ. Լնուլ վերապին : Բե՛րաք Բալլաթմաք :
 շնուլ առատապէս. զեղուլ : Բա՛ք Բալլաթմաք : le
 piazze, il popolo, Են, di checclesia. հրատա-
 րակել. Զարդ. բարոյել : Էա՛լ էրնէ : la tela, ու-
 տայն անկանել. հանուլ : Բաթմաք :
 Rimpimento, Rimpitúra. Լրումն. բացումն : խը
 Զարդմն աւելորդ բառից յրոտանորս :
 Rimpittivamente, Կ. Էրե՛ն. Լրուլ :
 Rimpitívó, va. Լցուցիչ. աւելորդ (բառ) :
 Rimpíóto, Դ. Լցեալ. լի : Բալլաթմաք :
 Rienfiare, Է. Վերապին ուռնուլ, կի՛ն պլանուլ :
 Rientraménto. Վերապին մուտ :
 Rientránte, Կ. Ներսամուտ (անկիւն պարսպալ) :
 Rientrare, Է. Կրկին մասնել : Բե՛րաք Էրնէ : կճկել.
 ամփոխել : Էրնէ : dentro a se, կի՛ն in se stesso.
 ըննել զանձն. զըջալ. փոխել զվարս : Բե՛րաք էր-
 նէ : Էրնէ : in grazia di qualche-
 duno. վերապին գտանել շորս առ օւմք : far
 rientrare in dentro. կճկել. ամփոխել : թառ. թո՛ք
 էրնէ : rientrare. դարձաւ խաղալ զնորն թուղթ :
 Rientráto, Դ. Վերգնն մտնալ, Են :
 Riepilógare, Զ. Համառօտիւ երկրորդել. 'ի համա-
 րօտ բովանդակել : Էրնալաթ էրնէ :
 Riescire. Տ. Riuscire.
 Rieto, Կ. Դիետո, a rieto, a rieto, di rieto. Տ. Դիետո,

Rifocillamento. Կաղաւրումն : զորացուցանելն : Rifocillare, և. Կաղաւրել (կերակրովք.) զորացուցանել (զվհատեանն.) հաստատել : գոհեմելն : Կրկնել :

Rifondare, և. Վերստին հիմնել, կամ շինել : նորոգել : բրել : պեղել :

Riforbire, և. Վերստին սրել, կամ մաքրել : կրկնել : յղել, կամ փայլեցուցանել : Թէրաք սիմէ : 3. Մաքրարիւ : Կշմիկել : Գոհանալ :

* Riforbító, ta. Սրբեալ : մաքրեալ :

Riforma. Երրորդութիւն : նորոգութիւն յառաջին կարգին : Ինչպէս : Կիւլմէն : բարձուն : անկարգութիւն : ուղղութիւն : բարեկարգութիւն : բարեկարգութիւն : d' un Ordine religioso. բարեկարգութիւն կրօնի լը նախնի սովորութեց : Արձակարգ (զինուորաց :)

* Riformabile, և. Բարեկարգելի :

Riformazione, և. Բարեկարգութիւն : նորոգութիւն : ևս ասեան ինչ Ֆիթրէնցայի :

* Riformamento. Տես Riformazione.

* Riformante, և. Բարեկարգիչ : նորոգիչ :

Riformare, և. Վերստին կարգադրել : բարեկարգել : Ի լաւագոյնն փոխարկել : նորոգել : Ինչպէս : Կիւլմէն : Բնարել, կիմ առնել (իշխան : Արձակել (զզինուոր.) սակաւացուցանել զթիւն (զորաց) : ասելիք Կալիմէն : նուազեցուցանել (ըզծալս) : հաստատել զորէնին : տալ նոր օրէնս : ուղղել (զանկարգութեան) : հաստատել յառաջին կարգին : 3. Նորոգել յառաջին կարգին, կիմ յալ իմն կերպարան :

* Riformativo, va. Բարեկարգիչ :

Riformato, ta. Բարեկարգեալ : նորոգել : Riformato, Գայ : Կրճատի՝ որ զհետ երթալ նորոգութե նախնի բարեկարգութեց կրօնի իւրոյ :

Riformatore, ար. - trice, և. Բարեկարգիչ : նորոգիչ : Այսպիս կոչին և նորադաշտ լուսաբանանքն :

Riformazione, և. Բարեկարգութիւն : բարեկարգութիւն : նորոգութիւն : Կալիմէն : Ինչպէս :

Rifornire, և. Վերստին ամրացուցանել : կրկնել զինն : վերստին տալ զպէսան : վերստին արկանել (իւր ի լապտերն :) Ի կիր ամի և 3 :

Rifornito, ta. Վերստին ամրացեալ : ևն :

Rifortificare, և. Կրկնել զորացուցանել, կիմ ամրացուցանել :

Rifrancare. Տես Rinfrancare.

Rifrangere, Rifragnere, և. Բեկանել զշառաւիղ : լուսոյն : Ի կիր ամի և 3 :

Rifrangibile, և. Բա՛ն Բա՛նալի : Բեկանելի, դիւրաբեկ, կիմ բեկանուտ (շառաւիղ լուսոյ :)

Rifrangimento. Բա՛ն Բա՛նալի : Բեկանելութիւն, կիմ դիւրաբեկութիւն (շառաւիղաց :)

* Rinfrangimento. Տես Rirfrazione.

Rifrattivo, va, ար. Բա՛ն Բա՛ն : Բեկանող (լուսոյ :)

Rifratto, ta, ար. Բեկեալ : բեկակեալ :

Rifratto, Գայ : Rirfrazione, և. Բեկումն : բեկակումն (շառաւիղաց լուսոյ :)

Rifreddare, Rifreddamento. Տես Raffreddare, ևն :

Rifreddo, da. Երրորդեալ : սղոյնալ :

Rifrenare, Rifrenazione, ևն. Տես Raffrenare.

Rifrigerare, և. Զովացուցանել : Քեռանալ : Կրկնել : զուճարձացուցանել : * 3. Զովանալ վերստին :

Rifrigerativo, va. Զովացուցիչ : զովարար :

Rifrigerato, ta. Զովացեալ : հովացեալ :

Rifrigeratorio, ia. Զովացուցիչ : զովարար :

Rifrigério. Տես Refrigerio.

* Rifrigergerare, ևն. Տես Refrigerare.

Rifriggere, և. Վերստին տապակել : տապակել :

Rifritto, ta. Վերստին տապակեալ : տապակեալ :

Riffrondire, և. Տես Rinfrozire.
Rifrústa. Խոյզ. խնդիր: արայւն:
Rifrústare, և. Խուզել. խնդրել: արանգ:
Հարկանել: Գործել: il mare, paesi. յանել ընդ
ծով, ընդ ցամաք:
Rifrústato, Կա. Որոնեալ. խնդրեալ:
Rifrústo. Տես Carpiccio.
Rifuggente, և. Փախաւորական. ապաստան. որ ա-
պաւինի. որ դիմէ առ դը:
Rifuggire, և. Գլխել առ. ապաւինիլ. անկանիլ ու-
րել. առ դը: Կարծեմ: փախչիլ. խորս տալ: Գաւազ:
Rifuggito, Կա. Իրիմել. ապաստանել. անկել: փա-
խաւորական. դառաւոր (զինուոր): Գաւիւն:
Rifúgio. Ապաստան. ապաստանարան. տեղի ա-
պաւինի: Կարծեմ էր:
Rifulgente, և. Փայլուն. շողողուն: Գաւազ:
Rifulgere, Բառ. Լառ. Փայլել. շողողիլ: Գաւազ:
Rifusare. Տես Rinfutare, Ricusare.
Rifúso. Կա. Կարծեմ, և. Աստապէս:
Rifutare, և. Հերքել. ցրել զբան: Գործել եւսել
և. Կարծեմ էր:
Rifutazione, և. Հերքում (ապաւորել, բանից):
Ríga. Գլխ. ծիր: Կարծեմ: Գաւազ (Հարկել զգլխ): Կա-
րծեմ: Կարծեմ. Կարծեմ. Կարծեմ: andar in riga di
checchessia, կարծեմ di chi che sia. Կարծեմ ի նմին կար-
գի. ունիլ զնոյն հանգաման. Կարծեմ նոյն:
Rigaglia. Կա. Կարծեմ տարիքը աւելի ք զզայման
Կարծեմ: աւելի խաղաւոր կարծեմ: Կարծեմ:
Rigagliuóla, Կա. Տես Rigaglia.
Rigáño, Rigáño. և. Rigáño. Առեւակ. վառել
փոր: Կարծեմ: Կարծեմ: առեւ. Կարծեմ փորող:
Rigállo. Կարծեմ ինչ Կարծեմ: որոյ սերմն սատա-
կել է օրոյ: Կարծեմ և Fior cappuccio, Sprone di ca-
valiere.
Rígam. Տես Origano.
Rígar, և. Կառ. Լառ. Ուղղել: Կարծեմ:
Rígato, Կա. Կառ. Լառ. Ուղղել: Կարծեմ: can na,
կարծեմ archibuso rigato. Հարկան բարձրանիւն: Կար-
ծեմ Կարծեմ: panno, կարծեմ drappo rigato. Կառ.
կարծեմ կերպաւ զարդար: Կարծեմ: Կարծեմ:
Rigattató, Կա. Կարծեմ արար: Կարծեմ. Կարծեմ,
Կարծեմ:
Rigattiere, Կա. Կարծեմ. Կարծեմ, Կարծեմ
Կարծեմ: Կարծեմ Կարծեմ:
Rigenerató, Կա. Կարծեմ. Կարծեմ:
Rigeneratore, Կա. Կարծեմ:
Rigenerazione, և. Կարծեմ. Կարծեմ Կարծեմ:
Rigentilire, և. Տես Ringentilire.
Rigermogliare, և. Կարծեմ. Կարծեմ. Կարծեմ:
Կարծեմ Կարծեմ: Կարծեմ Կարծեմ:
Rigettaménto. Մերժում. արտաքում:
Rigettáre, և. Մերժել. Կարծեմ ընկերու. Կարծեմ
Կարծեմ. Կարծեմ. Կարծեմ. Կարծեմ: Կարծեմ
Կարծեմ. Կարծեմ. Կարծեմ: Կարծեմ. Կարծեմ:
Կարծեմ արար: (Կարծեմ):
Rigettátó, Կա. Մերժել. Կարծեմ ընկերու. Կարծեմ
Կարծեմ: Կարծեմ. Կարծեմ:
Rigétto. Մերժում. Կարծեմ. Կարծեմ:
Rigétta, Կա. Կարծեմ. Կարծեմ: Կարծեմ:
Rigiacére, և. Կարծեմ ընկերու:
Rigidaménte, և. Rigidissimaménte. Կարծեմ. Կարծեմ
Կարծեմ. Կարծեմ: Կարծեմ Կարծեմ:
Rigidétto, Կա. Կարծեմ. Կարծեմ. Կարծեմ. Կարծեմ
Կարծեմ:
Rigidézza, Rigidità, -tade, -tate, և. Կարծեմ. Կարծեմ.
Կարծեմ.

- nerci. ծաղր ցինել. խաբել. rimanere in Arce-
tri. ոչ յաշնդիլ քործոյն վն պահտամանուն: ri-
maner senza sangue. զարհ հարկանել. պահնուլ
non rimanere per alcuno, կի՞ր per qualche cosa,
che segua, կի՞ non segua alcuna cosa. ոչ լինել
մենու ուրուք հանդիպումն. կամ ոչ հանդիպումն
երիբ. ոչ ընեն պահուս Երիբ: rimanti con Dio,
կի՞ր rimanetevi in pace. մաս խաղաղութ. աւեր Է
քեզ. ուշ լեր: հուլա գաւել:
- Rimangiare, և. վերստին ուսել: քերթ Էիւի:
Rimante, և. Տաղաղութ. չափաբան: յայլ:
Rimarcabile, և. Rimarchevole, և. Երեւելի.
չնախաւոր. հարեւոր. պիւլի գաւել: Իմիտուել:
Rimarco. Հարկաւորութի. հարկ. պիտանութի. յարգ.
ծարձակ: Իմիտ. Իմիտար:
- Rimare, և. Տողել ստանաւորութի. չափել ստանաւոր
բանիք: Դիւելի Էիւիտ. յանդիլ նոյնակերթ. ա.
արթուլ նմանակերթ. far rimar un verso con l'
altro. զերկուսն առջն աւարակ նմանակերթ:
Rimarginare. Տեւ Rammarginare.
Rimario. Բառարան ստանաւորաց:
Rimarizate, և. վերստին հասանել առն. կրկին ա.
մուսնացուցանել: քերթ Էիւիտարիտ: և. վերջու
տին լինել առն. կի՞ր ամուսնամուլ: քերթ Էիւիտարիտ.
մուսնացան կի՞ր ամուսն:
- Rimaritato, Է. վերստին առն եղեալ. ևն:
Rimasa. Մնաց, ագանկել ուրիշ:
Rimaso, Է. և. Մնացաւ: գաւել:
Rimaso, Է. Մնացորդ. մնացեալ: գաւել. գոտոր:
Rimasticare, և. Իարձել ծաղրել արձալ Իմիտար:
Rimasto, Է. Մնացեալ. գաւել:
Rimasúglio. Մնացորդ. մնացեալ. նշխար: գաւել.
գաւել. արձալ: di fabbriche rovinate. աւերակ ք.
շինածոց: Եղիլ:
- Rimato, Է. Նշխարակ: նշխարակերթ. նմանակերթ.
Rimatore, ար. Տաղաղութ. չափաբան: յայլ:
Rimazione, Է. Հետաքննութի:
Rimbaldanzise, և. կրկին քաղաքակերթ. վերստին
խրախուսել: քերթ Էիւիտարիտ:
Rimbaldanzito, Է. վերստին քաղաքակերթ:
Rimbaldéra. Բառ սահման. Մարգարիտութի. առն.
չափ և կեղծ:
Rimbaldire. Տեւ Rallegrare.
Rimbalfare, և. Ստանալ Ի վեր: Էտար Էլերտար:
ցրանալ. անդրադարձել: առ Էիւիտ. Էիւի Էլերտար.
գաւել: Էիւիտար (Ի վերստին) ստանալ առնալ: Դիւել
զարուս արտաքին կառավար փոխոյն. (առն զկա.
ռավար Երիտարաց և)
Rimbálzo. (Ստանալ: Էլերտար Di rimbálzo, Է. Էլեր.
տար: խաղաղութի. առ Ի վեր: հարկանցի:
Rimbambire, և. վերստին որդարանալ: զառնալ Ի
աղայութի: զառնանել: ճախարակութի:
Rimbambito, Է. Զառնանցիլ. առնալ: գաւել:
Rimbarbogito, Է. կրկին զառնանցիլ. յիմարել:
Rimbarcássi, և. վերստին մտանել Ի նաւակ:
Rimbastire, և. վերստին Ի կցանի հարկանել.
քերթ Էլերտար:
Rimbeccare, և. Յետեղալ հարկանել. յետա դարձու.
ցանել (զգնանել) Էիւի Էիւիտարիտ: կաղել.
կաղաղարել: գաղաղար: պիտանել առնել անպատ.
կատ. կի՞ր առնել. ինչ անխառն: զրեւ ինչքերի.
Տեւ և Ի Rimandare.
Rimbecco. responder di rimbecco. Պատասխանել
առնալ յարգութի: կի՞ր քան առնալ առնալ պատասխան
նի. Էլերտար պատասխանել: di rimbecco, Է. բաղ.
խալ ընդ կրկնել. ընդկրկնալ:
Rimbellire, և. Էլեր և Էլերցնանալ. և և Էլեր Էլեր
- զարգարել: քան իմիտարիտ. և. Ստանալ և քան
զգնանցանել. կամ զարգարել: Էլեր Էլերտար.
Rimbertiare. Տեւ Rabbecciare.
Rimbercio. Տ. Manichino Է վերջին նմանակ.
Rimbianciare, և. վերստին ստանալ զառնել:
Rimbiondire, և. խաղաղութ առնել զէրտ: և. խաղ.
առնալ:
Rimboccare, և. Դիւել զիւր (զանձութի) կամ ք.
քան Ի վեր: գաւել. գաւել. Էլերտար. կի՞ր զիւր
զմարթ. կի՞ր զիւրան (քմարթ. ևն) առն Գլերտար.
զիւր (զիւրանի) Գլերտար. գաւել: առնալ.
չաղանել (չո ծածկել զսերմանիս հողի) յարգել.
զիւր. առնալ. Էլերտար: d' allegrezza. Էլեր
նել ինչութի: Զգնանել. յերկի կործանել. Է.
կեղծել (յերկարել) Էլեր Էլերտար:
Rimboccato, Է. Էլերտար. քերթ Էլերտար. զիւր
(Էլերտար) զարձալ:
Rimbeccatura. Էլերտար: մաս ստանալ զիւր
զմարթանալ անիւրոյն:
Rimbocco. Տեւ Ribocco.
Rimbombamento. Բարձրիկ հիւսնել: Էլերտար.
Էլերտար. Բարձրիկ: Էլերտար. Էլերտար: d' oreccia.
գրկիկ անիւրոյն:
Rimbombante, և. Հիւսնել. ար արձալ. քմ.
Էլերտար. կի՞ր զարձալ:
Rimbombare, և. Հիւսնել. հիւսնել. արձալ.
գաւել. կի՞ր զարձալ. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbombévole, և. Հիւսնել. արձալ.
Rimbombio, Rimbombo. Բարձրիկ. արձալ.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimborsare, և. Դարձել զիւր զարձալ Ի վեր.
Էլերտար. զարձալ. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimborsato, Է. վերստին զարձալ:
Rimborsazione, Է. Էլերտար. ար. վերստին
Էլերտար:
Rimboscarsi, և. Ղգիլ յանաւոր. կամ Ի վեր.
Rimbottare, և. Դարձել զիւր, կի՞ր արձալ. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
rimbottar sulla faccia. առն. ար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. յանաւոր զիւր:
Rimbrentane, ար. Տեւ Imbrentane.
Rimbroccio. Տեւ Rimproccio.
Rimbrotta. Տեւ Rimbrotto.
Rimbrottare, և. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbrottatore, ար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbrottévole, և. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbrotto, Rimbrótto. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbrottéso, և. Տեւ Rimbróttevole.
Rimbruttare, և. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbucare, և. Դարձել զիւր. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbucato, Է. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimbuchiare, և. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimediabile, և. Բարձրիկ. Էլերտար. Էլերտար.
Rimediare, և. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimediato, ար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimediatrix, և. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimedicarsi, և. վերստին առնալ. Էլերտար.
Rimedio. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար. Էլերտար.
Rimedisce. Տ. Riscattare. Փոքր փոքր հաւաքել.
Rimeditare, և. վերստին մտանել:
Rimeggiare, և. Տողել ստանալ զիւր. Էլերտար.

Rimordimento. խայթ խղճի մտաց. զեղջ. ապաշխարարութիւն : Գալլա զարթարիւ : Ինկիւն եղաւ :

Rimóre, աբ. S^{mo} Romore.

* Rimoríre, և. Կրկին պաշտաւել, ծախել, մաշել :

Rimormoráre, և. Վերստին քրթննել :

* Rimorsióne, և. Rimórso, Գ. S. Rimordimento.

Rimórso, sa, աբ. Վերստին խածեալ : Կրկին հարեալ 'ի խղճի մտաց :

Rimórto, ta. Ռեհուպառ. զեղնել. մեռելատիպ :

* Rímóso, sa. Ռազմածեղ. հերձուռեալ :

Rimóssó, sa. 'ի բաց բարձել. 'ի բաց առել : Գալլա լաւել : հեռի. բացակայ : ապա : Rimosso, և. 'ի բացէ : հեռի :

Rimóstránte, և. Զուլանող փաստիւք. ապացուցանող :

Rimóstránza. Զուլուցմ. փաստ : far delle rimóstranze. փաստ յառաջ բերել :

Rimóstráre, և. Զուլանել. իմացուցանել. յայտ առնել : Ինքնբերէ : առնալիս :

* Rimotáménte, և. Հեռապէս. 'ի հեռուստ :

Rimóto, ta. Rimotíssimo, ma. Հեռաւոր. բացակայ : իրադ. ապա : առնել : առանձին (տեղի :) ընկալ :

Rimovíménte, աբ. Rimozióne, և. Հեռացում. անջատում : իրաւել : ապա : լաւ :

Rimovítore, աբ. Հեռացուցիչ. վանել. որ 'ի բաց բառնալ :

Rimpadronírsi, և. Վերստին տիրել : Բեռնաբարձել ելնել :

* Rimpaduláre, և. Լինել ճախճախուտ. ճախնախալ :

Rimpalmáre, և. Կպրաձիւթել զիւրաւ. օծանել ձիւթով : Գալլա Գալլա : Ելնել :

Rimannucciársi, և. Զոխնալ յալքատուէ. հարբստանալ. ելանել 'ի թշուառութիւն :

* Rimparáre, և. Վերստին ուսանել :

Rimpastáre, և. Վերստին զանգել : Վերստին յարգարել :

Rimpatriársi, և. * Rimpatriáre, և. Դառնալ 'ի հայրենիս : Ելնել ելնել :

* Rimpatriáto, ta. Դարձեալ 'ի հայրենիս :

Rimpauráre, և. Դարձեալ երկնիք :

* Rimpazzáre, և. Զաւեշուլ անմառնիս 'ի վրան մտութիւն :

* Rimpazzáto, աբ. alla rimpazzata. յիմարաբար :

* Rimpenciáre, և. S^{mo} Rimpalmare.

Rimpeduláre, և. Կորոզել զոտն գուրապին : avere, և. dare il cervello, և. le cervella, gli orecchi a rimpedulare. և. Զալալիս : Լինել անմիտ. ջուրնել ախանջ :

Rimpeduláto, ta. Կորոզել (ոտն գուրապին) :

Rimpennáre, և. Կորափեռուր զարգարել : Rimpennársi, և. Կորափեռուր զարգարել : Բեռնալիս : անա և. Impennare.

Rimpennáto, ta. Կորափեռուր զարգարել :

Rimpétto, և. Ինքն պրիմ. Բեր և. զեռա. ապի և. di, և. rimpétto. Զանդիման. հանգեալ. 'ի հանգիւրդ. ընդգէտ : Գալլա Գալլա :

* Rimpiagáre, և. Կրկին խոցել. վերս 'ի վերս յաւելուլ :

Rimpiágnere, և. Յելատակել զաւարին. ողբալ. աշխարհել :

Rimpiastráre, և. Վերստին օծանել. կծծեկել. անա և. Racconciare.

Rimpiattáre, և. Թաղուցանել. ծածկել. ապալատ :

* Rimpíatáto, ta. Լոզել. Թաղուց : ապալանալ :

Rimpiattáto, ta. Rimpíatto, ta. Լոզել. Թաղուցել :

* Rimpiazzáre, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, և. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiazzáto, ta. Փոխանակել 'ի տեղի ուրուք. Գալլա Գալլա :

Rimpicciolire, և. Rimpiccolire, և. Եւ և. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpicciolire, և. Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpicciolirsi, և. Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpiccolito, ta. Փոքրացեալ :

* Rimpinguáre, և. Վերստին պարարել :

* Rimpinzáménte, և. Զեղուլ. Թաթաղուլ առնել :

Rimpinzáto, ta. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpolpáre, և. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpolpáre, և. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpolpéctante, և. Որ հաստատե զբան ուրուք. Գալլա Գալլա :

Rimpolpéctare, և. Հաստատել զբան ուրուք. Գալլա Գալլա :

Rimpopoláre, և. Վերստին բաղմամբ. առնել :

Rimpostemire, և. Կրկին պաշտաւալ. Թաթաղուլ :

Rimpozzáre, և. Լանալ (Զուլ.) Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

* Rimpregnáre, և. Վերստին յարնալ :

* Rimproccévole, և. S^{mo} Rimproccioso.

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

Rimpromissionéto, և. Զանդիման. Գալլա Գալլա : Ելնել Գալլա : Ելնել Գալլա :

[illegible]

Ringenerare, ՚. Վերածնել. Տե՛ս Rigenere.
 Ringentilire, ՚. Վերականգնել. զայն շնորհիւ.
 Ringentilico, ՚. Վերականգնել. զեղեցիկացի.
 Ringhiare, ՚. Վրձել զառամունս. (ասի զայսրս.
 դին շան, և է.) Ի՛նչ գե՛ղբաբանս.
 Ringhiara, Տեղի, կի՛ր թե՛ս առեմարանուն. (պատը
 դա՛մբ վանդակապա՛ս) Եւնի՛ն էր.
 Ringhio, կրճու՛ն առամունց.
 Ringiasso, ՚. կրճու՛ց. որ կրճէ զառամունս.
 Ringhiottire, ՚. Վերստին կշտել.
 Ringi, որ. Խոտ ինչ, որ կոչի և Calcatreppo.
 Ringioire, ՚. Խնդալ. հրճել. զա՛յնս.
 Ringiovanire, Ringiovenire, ՚. Մանկանալ. երբ.
 ապա՛րդանալ. առնու՛ղ զառուրս մանկուն. ինչ
 Գեղե՛: ապա՛րդանալ. Բաղնիկուն. ՚. Երբոք
 Գարձուցանել ՚ի մանկուն.
 Ringiovanito, ՚. Մանկացել. երկուսս արացել.
 Ringiovalire, ՚. Լինել զընթաց, զընթացաբա
 րոյ. զմարմնանալ.
 Ringiare ՚. և ՚. Ծածել. պայտքի. զանալ.
 Ringiore, ՚. Վերստին կշտել. Բեկոր ետարտ.
 Ringorgamento. Զորոգութիւն, կի՛ր բարձրաւ ջուրց.
 Ringorgare, ՚. Զորոգել ջուրց. պանու՛ղ. բարձրա
 նալ ջուրց. գաղափար. Բա՛նար.
 Ringorgato, ՚. Զորոգել. ուսուցել. բարձրացել.
 Ringorgo. Տե՛ս Ringorgamento.
 Ringranare, ՚. Վերստին սերմանել զորեան.
 Ringrandire, ՚. Վերստին կշտել. առաւելու՛ղ. մե
 ծացուցանել. արեւմտ.
 Ringrandito, ՚. Վերստին. առաւելեալ.
 Ringrassare, ՚. Դարձել պարարտանալ.
 Ringravidamento. Կրկին յղուի.
 Ringravidare, ՚. Դարձեալ յղանալ. Բեկոր հոռի
 օրտ.
 Ringraziabile, ՚. Ստանի շնորհակալուն.
 Ringraziamento. Շնորհակալութիւն. գոհուն. շնորհ.
 Ringraziamentone, որ. բառ ծաղկուն. Շնորհակա
 լութիւն անբաւ.
 Ringraziante, ՚. Շնորհակալու. գոհացող.
 Ringraziare, ՚. Շնորհ մատուցանել. գոհանալ.
 շնորհ եկե՛: sia ringraziato Iddio. Շնորհ էյ.
 շնորհը օւնեցաւ.
 Ringraziato, ՚. Շնորհ մատուցել. գոհացել.
 Ringraziatorio, ՚. Գոհացողական. շնորհակա
 լութիւն.
 Ringraziazione, ՚. Տե՛ս Ringraziamento.
 Ringrossare, ՚. Վերստին անցուցանել. սասակա
 ցուցանել. զորացուցանել. արեւմտ.
 Ringrossato, ՚. Վերստին. սասակացել. զորացել.
 Ringuigiare, ՚. Կարկանդակ զերեսս հաղթափել.
 Ringurgitare, ՚. Տե՛ս Ringorgare.
 Rinicoliti, ՚. որ. Գարացել փուշք ողնայ.
 Rinnafiare, ՚. Կրկին տալ. Բեկոր առնալ.
 Rinnafiato, Դարձեալ ուսուցել.
 Rinnaizamento. Կրկին համարաւուն. համարաւուն.
 Rinnaizate, ՚. Բարձրացուցել.
 Rinnaizare, ՚. Վերստին. կի՛ր և է. բարձրացուցա
 նել. Բեկոր ետարտ գաղափար. տես և Tondeggia
 re, ՚. Վերստին զարանալ արեւմտ. ՚. Վերանուր. բարձ
 րանալ. ետարտ գաղափար.
 Rinnaorare, ՚. Դարձեալ բարբոքել ՚ի սեր. ՚.
 Դարձել հարկանել ՚ի սեր. Բեկոր աշտ օրտ.
 Rinnegamento. Ուրացում.
 Rinnegare, ՚. Ուրացուլ զառաւան. Գինի ին
 յոր երկի. ՚ի բացեալ (ի շնորհակալութիւն) Շնորհ
 քարանու՛ղ. առ օրտ.
 Տե՛

Rinnegatuccio, ՚. Վերստին. զար.
 Rinnegato, ՚. Ուրացել. ապաւանս. առ և է. Գո.
 Ուրացող. ուրացել. Բա՛նար. Գեղե՛: can rin
 negato. Բա՛նար. ապաւանս.
 Rinnegheria. Տե՛ս Rinneghamento.
 Rinnestamento. Կրկին պատուաւուն. պատուաւուն.
 Rinnestare, ՚. Վերստին պատուաւուն. Բեկոր առ
 նալ. ապաւանաւուն. զարձել ժուրքի. յոգել.
 Rinnestato, ՚. Վերստին պատուաւուն. և է.
 Rinnovagione, ՚. Rinnovento. Երբորութիւն.
 Rinnovante, ՚. Երբորութիւն. Երբորութիւն.
 Rinnovanza. Երբորութիւն.
 Rinnovare, ՚. Rinovare. Երբորութիւն. զարձել առ
 նալ. Երբորութիւն. Բեկոր գաղափար. և է. Գո.
 ձեալ ծիծաղել nella mente. ՚ի յուր անել. Rin
 novare, ՚. և Rinnoventare. Երբորութիւն. Երբորութիւն.
 Բաղնիկուն. Երբորութիւն (ընտրել).
 Rinnovata, Rinovata. Երբորութիւն.
 Rinnovento, Rinovato, ՚. Երբորութիւն.
 Rinnoventore, որ. Rinnoventrice, ՚. Երբորութիւն.
 Rinnoventazione, Rinovazione, ՚. Երբորութիւն.
 Rinnoventamento, Rinovellamento. Երբորութիւն.
 Rinnoventare, ՚. Rinnoventarsi, ՚. Տե՛ս Rinovare.
 Rinnoventato, Rinovellato, ՚. Երբորութիւն.
 Rinnoventatore, որ. Երբորութիւն.
 Rinnoventazione, Rinov, ՚. Երբորութիւն.
 Rinoceronte, ՚. Ռինոցերոն. Բեկոր. Կոչի և Por
 ta-corno. Եւ և է. անուն զանապառ ժամանակաց. Երբ
 ջերաւոր ապաւ. ինչ հնգկայ. Rinoceronte, կի՛ր
 Lioncorno marino. Երբորութիւն. կի՛ր Բեկորութիւն
 ծովային.
 Rinomanza. Համբաւ. անուն. և է. correa la rin
 omanza. Համբաւ. պատմել.
 Rinomate, ՚. Զննողական. գոհուն. և է. Գո.
 Բեկոր. Գոհել. Գեղե՛: յարգանք. հոգեկ.
 Rinomata. Rinomea. Rinominanza. Համբաւ.
 Rinomato, ՚. Rinomestissimo, una. Համբաւոր.
 անուն. Բեկոր. Կոչար.
 Rinominare. Տե՛ս Rinomare.
 Rinominato, ՚. - tissimo, ma. Տե՛ս Rinomato.
 Rinomo. Տե՛ս Rinomanza.
 Rinovare, Rinovazione, ՚. Տե՛ս Rinovare.
 Rinovellare, Rinovellazione. Տե՛ս Rinovellare.
 Rinquartato, ՚. Բաժանեալ ՚ի շար. ՚. Գեղե՛:
 Rinsaccamento. Զննում. ցնցում երկրային.
 Rinsaccare, ՚. Վերստին արկանել ՚ի պար. Բեկոր.
 և է. Rinsaccarsi, ՚. Զննել ՚ի լի ձեռք.
 Rinsaldamento. Վերստին հաստատուել.
 Rinsalvatichire, ՚. Վերստին անտառանալ.
 Rinsanguinare, Rinsanguinare, ՚. Վերստին ա
 րկանալական անուն. Բեկոր գոհ ինչ պատարտ.
 una ferita. Երբորութիւն զէրս. ՚. և է. Վերստին տալ.
 կի՛ր Վերստին ՚ի ձեռք Բեկոր. Բեկոր.
 Rinanicare, ՚. Վերստին արկանել. Բեկոր.
 Rinsavire, ՚. Զգալական. ուղղել զանուն.
 Rinsegnare, ՚. Գաղափար. ուսուցանել. Բեկոր ետ
 րեկի. ցուցանել. Երբորութիւն. զարացանել. յանուն
 անուն. առ.
 Rinselvati, ՚. Վերստին անտառանալ. զարձել
 Բեկոր. յանուն. կի՛ր ՚ի մայրի.
 Rinselvato, ՚. Դարձեալ զոգել ՚ի մայրի.
 Rinserrare. Տե՛ս Rasserare.
 Rinserrare, ՚. Փակել. ՚ի ձեռք փակել. գաղ
 փար. գաղափար.
 Rinserrato, ՚. Փակել. ՚ի ձեռք փակել.
 Rinsignorirsi, ՚. Վերստին տիրել. Կրկին ուսանալ.
 Rintanarsi, ՚. Թաղել յայս. մասնակցել. ՚ի
 P p p p

Rinzeppáto, ta. Խցելէ կրկին հաստատել սեպիւք :
Rio, գոյ. Վտակ . առաւ : արար սառնիկալ :
Rio, գոյ. Սեղ. ք. յանցանք . ոչիր : սառւ . գապտակալ :
իմաստադար . պարտաւոր . յանցաւոր : սառլւա :
անէ di Male .
Rio, ria, ած . Ապիրատ . չար . եղեւնաւոր : վատ
Թար : գեթիւն . ետառմալ : di rio in buono . կամ di
rimbuono , Գ . պահմամբ համեմատուէ :
Riobarbaro . Տեն Reobarbaro .
* Riobbligare , ն . կրկին պարտաւորել :
Rione , աբ . կողմն , կի՛ Թաղ հսոյմալ :
* Riordinamento . Վերստին կարգաւորուէ .
Riordinare , ն . կարգել վերստին . դարձեալ կար.
դաւորել : թէրբ. դիւնթիւք :
Riordinato , ta . Վերստին կարգաւորել :
Riordinatore , աբ . կարգաւորիչ . կարգադիր :
* Riordinazione , իգ . Վերստին կարգադրուի : կըս.
կին ձեռնոդգութիւն :
Riosservare , ն . Վերստին քննել . կրկին մտածել .
դարձեալ դիտել : թէրբ. մշտնապա ելնթիւք :
* Riotta . կազ . կռիւ . վէճ :
* Riottare , ն . կազել . կռիւիլ 'ի պայքար մտանել :
* Riottoso , sa . կռուաւոր . կռուարար :
* Riuzzolo . Տեն Rivoletto .
Ripa . Ափն . եղբ . ծովափն . դէտափն : գէնար : Ժայռ .
սեպացեալ վայր : գոյա :
* Ripacificare , ն . Տեն Rappacificare .
* Ripagare , ն . Դարձեալ վճարել : թէրբ. եօթնթիւք :
Riparabile , ն . Վերստին ստանալի . նորոգելի :
Riparamento . Ամրուի . պատասպարուի :
Riparare , ն . Դարմանել . հարս հնարել . դարման
մատուցանել : բժշկել . (ըստ այսմ 'նշանակութիւն
հոնդրէ կարալ ' :) Լաբէ ելնթիւք : Պաշտպանել . ախրա.
յուցանել . (ըստ այսմ 'նշ' ինդրէ վնայց) : Գործնաւ :
կողմն զբեզել . վերստին շինել . նորոգել : վեր.
մէն ելնթիւք : Գործադրցանել . արժարծել . կարդու.
րել . Գոլթիւքիւք : կենդանացուցանել (զոգիւս) :
Ie perditte , i danni . վնարել զոյգին . փոխարի.
նել եղելոյ վնասուն : զարբ. եօթնթիւք : Արդեաւ .
կի՛ վանել . (զվնասմն 'ի մտանելոյ 'ի քաղցրէ :)
Գոլթիւք . Գոյ վերթիւք : Ripararsi , յ . Պաշտպանիլ .
պատասպարիլ : Գործնաւ . սպգանալ : ը , ե յ . Դե.
գերիլ . յաճախել ուրեք . մեկիւր ուրեք . պատասպա.
րել . զոգիլ ուրեք : արժաւ վնարա . արժնալ :
Riparato , ta . Ամրացեալ . պատասպարեալ , եւն :
Riparatore , աբ . - trice , իգ . Դարմանիչ . նորոգիչ :
Riparatúra , Riparazione , իգ . Ամրուի . պատասպա.
րուի . բեզելի . նորոգուի : վերանելի . վերամելի : հա.
տուցումն : եօթնթիւք :
Riparlare , ը . Դարձեալ խօսել :
Riparo , Դեղ . հնար . դարման . ճարակ : Լաբ . իւսմ :
ամրուի . պատասպարութի . պատասպարան . պատ.
նէլ . պատուար : վերանելի . ետգր . վերթիւք . պէնիպ :
խոյ : էնթիւք : far un riparo . պարսպել . պատուար
ածել : far riparo . դեզերիլ ուրեք . պատասպարել
ուրեք :
Ripartigione , իգ . - timento . Բժնումն . բաշխումն :
Ripartire , ն . Բաժանել . բաշխել : Ժայ . թելիւք ելնթիւք :
Ripartitamento , Գ . կարգաւ . արդար բաշխմամբ :
Ripartito , ta . Բաժանել . բաշխել : Ժայ . ըլնալ :
Ripartitore , ը . Դարձեալ ծնանել (զորդիւք :) թէր.
բար փոշարմալ :
* Ripartorito , ta . Դարձել ծնել :
Ripascere , ն . Դարձել արածել : թէրբ. ըլնալ :
Ripassare , ը . Դարձել սոյցանել : թէրբ. էլնթիւք : ան.
ցանել էլնթիւք :
Ripassata , կրկին անց . Դարձ . dare una ripassa-

րա. դարձեւ անցանել : ինէ ինչէ : քննել վերջա
 տին : Բէտար Բեգիւնէ Ենթէ : fare una ripassata ad
 alcuno, կշտամբել զոր : տարտաւած :
 Ripassato, րա. Վերստին անցնել :
 * Ripasseggiare, րա. Դարձել գգնալ, վերստին անցնել :
 * Ripatrie, րա. Դարձեալ հայրենիքէ : դարձել կրել :
 Ripatriare, րա. և ի. Դառնալ 'ի հայրենիս : Էլիանիէ
 փեռնէ : և. Դարձուցանել յայդրանաց, կիմ 'ի
 հայրենիս : սիւրիւնաքն փեռնաքիւրճէ :
 Ripeccare, րա. Դարձեալ մեղանել :
 Ripensamento. Վերստին խոյունի. կրկին մտածուի :
 Ripensare, րա. Դարձեալ խորհել : քաջ զմտաւ ա
 ծել : Բէտար փաշտանէր էյի փաշտանով :
 Ripentaglio. Վտանգ : Դանակարա. Բէհէիէ : andare
 a repentaglio. անկանիլ 'ի վտանգ. վտանգիւլ : met
 ter la vita a repentaglio. զննել զանձն 'ի կշիռս :
 Ripentimento. * Ripenténza. Զեղք : Բեղէ :
 Ripentirsi, Ripentérsi, ի. Միւսանգամ զըջալ :
 Բէտար Էրեման օրեա : զըջալ : Էրեման օրեա :
 Ripentito, րա. * Ripentúto, րա. Զըջացեալ :
 Ripentitóre, ար. Որ զըջալ. զըջացեալ. զըջական :
 Ripercóssio, րա. Վերստին հարեալ : անդրադարձեալ :
 ցուցանել : 'ի բայ վարեալ :
 Ripercotimento. Բարսխումն Է միմեանս. ընդհա
 րուին : անդրադարձուի. ցուցումն :
 Ripercotére, րա. Վերստին հարկանել : զարկուցա
 նել. բարսխել Է միմեանս : Բէտար Էրեման : Կիմ
 Կրկնէ արեւն : 'ի բայ վարել, կիմ 'ի բայ վարել
 (զհիւծս :) Անդրադարձուցանել. ցուցումն
 նել : ինչ փեռնաքիւրճէ : աստ էնթէ : հարկանել փո
 խարել : զբէժ առնուլ :
 Ripercussione, րա. Բարսխումն : 'ի բայ վանումն
 անդրադարձուի. ցուցումն :
 Ripercussivo, րա. Վարել (հիւծոց :)
 * Ripercússio, րա. Տես Ripercosso.
 Ripérdere, րա. կրկին կորուսանել : ինէ ֆայգ էնթէ :
 Riperdúto, րա. Վերստին կորուսեալ :
 Riperella, րա. Դարձալ * Ripaխ. փոքրիկ ամի :
 Ripesáre, րա. Վերստին կռնել : Բէտար Բարեմ : դար
 ձեալ, կիմ քաջ քննել : Բէտար, էյի փաշտանով :
 Ripesáto, րա. Վերստին կռնեալ, Էնթ :
 Ripescaménto. Հանումն 'ի ջրոյ. փուռ :
 Ripescáre, րա. Հանել 'ի ջրոյ : ստափն լցում : գտա
 նել ձարտարուի, կիմ ջնիւք. հետազտել : Էրեւ
 սիւն ինչ պոլմա : արեւ : ripescar le secche. ուղ
 ղել բազում արխատութի զմաշտանս այլոց. յար
 դարել զմանգարեալն. գիւրել զգոճարկն :
 Ripescáto, րա. Հանումն 'ի ջրոյ :
 Ripestáre, րա. կրկին լեւուլ, մանրել : Բէտար, Էնթ :
 Ripestáto, րա. Դարձեալ լեւեալ, արացեալ, ամեալ :
 Ripétere. Տես Repetere.
 Ripetíménto. կրկնութի :
 * Ripetío. Վեճ. կող :
 Ripetitóre, ար. Համարառու աշակերտաց. օգնա
 կան ուսուցչին : ֆալէա :
 Ripetitúra. * Ripetizione, րա. կրկնութի. երկրոր
 դումն : Mostra a ripetizione; Oriuolo a ripetizio
 ne. Դամադոյց հարկանող, կիմ Ժամահար : պոս
 իս սահման :
 Ripezzaménto. Դորդուի : կարկատումն :
 Ripezzáre, Ripezzáto, րա. Տես Rappezzare, Էնթ :
 Ripezzatóre, ար. Դորդիչ. կարկատիչ : Էտիճի :
 Ripezzatúra. Դորդութի. կարկատումն : կարկա
 տեալ, կիմ Դորդեալ մասն :
 Ripiacére, րա. Վերստին հաճյալեալ :
 Ripiaciménto. Վերստին հաճութի :
 Ripiágnere, Ripiángere, րա. Վերստին լալ. կրկն
 ար

* Riscagliare, Վերստին արձակել 'ի վրէ:
 Riscaldamento. Ջերմացումն. Ջերմութիւն. տապ: սրճա-
 ւէտ: հեղուկն: զայլոյն: եփել: տապակութիւն. դե-
 դութիւն: մանրիկ հարմարադոյն պաշարք եռացեալք
 'ի վրէ ժողովոյն առ ստատիկ Ջերմութեմ:
 * Riscaldante, Վ. Ջերմացիւ:
 Riscaldare, Վ. Դարձել Ջերմացանել. Ջերմացանել:
 բռնիմտ: gli orecchi. հշտամբել խտտել: un fatto.
 հաւանի ընծայեցուցանել ինչ: uno. տղայել զոք
 Ջերմագոյնս. աղերսել. յորդորամիտս առնել. բոր-
 բորել. գրգռել: Վ. Աղակամել. խանգարել (ցորե-
 նոյ, արեւ. պողոտք, պահուի, ևն): գրգռիմտ: գրգռվիմտ:
 Յ. Վերստին Ջերմութիւն. Ջերմութեալ: գրգռիմտ: Ջերմանիւ
 ցամամբ. բորբոքել. որոմտութիւն: էլի: քառելիմտ:
 բորբոքել. յորդորել:
 Riscaldativo, va. Ջերմացիւ. Ջերմ. բնութիւն:
 Riscaldato, ta. Վերստին Ջերմել. Ջերմացել. Ջերմել:
 թէրաք գրգռել. բռնիմտ: բորբոքեալ. յորդորեալ.
 գրգռեալ: նորոգել. բարեկարգեալ: խանգարել.
 աղակամեալ: քղելիմտ:
 Riscaldazione, ի. Ջերմացումն. Ջերմութիւն:
 * Riscappare, Վ. Վերստին մոզապար. խորագրել:
 Riscappinare, Վ. Կտրելուան, նորոգել. զոսն կոշիկն:
 Riscattare, Վ. Փրկել (զգերիս): գնել փրկանք:
 անձն ինչ տարմա: գողութեամբ: սաքելն ալմտ: riscat-
 tarsi nel giuoco. գտանել զկողմսեան 'ի խաղի:
 * Riscattarsi. Վրէժ խնդրել:
 * Riscattato, ta. Փրկեալ:
 * Riscattatore, ար. Փրկիչ. աղապիւ:
 Riscatto. Փրկութիւն: պահ ինչ բռնիմտ: փրկութիւն (աղքի
 մարդկան): ինչաւ փրկանք: վրէժ. վրէժխնդրութիւն:
 Riscogliere, Riscerre, Վ. Վերստին ընտրել. ընտ-
 րել. բաժն: թէրաք սեղնիմտ: սեղնիմտ:
 * Riscoglimento. Երբ, կիմ կրկին ընտրութիւն:
 * Riscéto, ta. Ընտրեալ: սեղնիմտ:
 Rischiaramento. Պայծառութիւն: խնդութիւն:
 Rischiarante, Վ. Պայծառացուցիչ. յստակիչ:
 Rischiarare, Վ. Պայծառացուցանել. լուսաւորել:
 բխանել. ելնիմտ: յստակել: զիւրաւ ելնիմտ: պարզել.
 բացայայտել. մեկնել. գիւրիմաց գործել. յայտ-
 նել: ակն յան ելնիմտ: Վ. Յ. Պայծառանալ. յստակ-
 կիւ: բխանել. զիւրաւ. զիւրաւ. զիւրաւ: Վ. Պայծառանալ.
 ձապիւ: սեղն աւելիմտ: Յ. Պարզել. գործ: կալաւ աւել-
 ւիմտ: Յ. Ստակել ինչ. ստակել 'ի վրէ հասանել:
 Rischiarato. * Rischiarito, ta. Պայծառացել. ևն:
 Rischievole, Rischioso, sa, Վ. Վատնագալից. վտան-
 դաւոր. բազմապատկուց: թէ՛նիմտ:
 Rischio. Վտանգ: թէ՛նիմտ: a rischio. վտանգաւ.
 'ի վտանգ. a rischio, e ventura. Թ գիպաց. ըստ
 բերման բաղդի:
 Risciacquare, Վ. Խոնանալ ժողք մի. ուղղել: ւե-
 րաւիմտ: Յ. Ողղել զբերանն:
 * Risciacquata. Աշտամբար. յանդիմանութիւն:
 Risciacquato, ta. Ողղել. լուսացել ըսով. ևն:
 Risciacquatojo. Խորան ջրաղացից ընդ որ թողուն
 'ի բաց հոսել ջրաց, յորժամ ջնն կամք աղաղոյ:
 * Risco. Տես Rischio.
 Riscolo. Բայց ինչ, յորոյ մոխրոյն ջննն զապակի:
 Riscomunicare, Վ. Վերստին Ք բանիւն առնել:
 Riscontare, Վ. Վճարել. փոխարինել. հատուցանել:
 Ricontrare, Վ. Պատահել. հանդիպել. դառնել. Ք
 առաւ լինել: ստաք ինչիմտ: օղաւիմտ: բազմապատկ.
 արգելաւիմտ: le scritte. ևն. բազմապատկ. զօրե-
 նակն ինչ սկզբնադրիկն: la moneta. վերստին հաշ-
 ունել զդրաման: անձն թէրաք օղաւիմտ: Վ. 'ի դեպ
 ելանել. ճշմարտել: օղաւիմտ ինչիմտ: Յ. Հանդիպել.
 * risontrarsi nel favellare. նման միմեանց գտա-

նել. կամ միմեանիւ 'ի իրոսս:
 Ricontrato, ta. Պատահել. գտնել. բազմապատկ:
 Riscontro. Հանդիպումն. հանդիպութիւն: սեղանի
 ւէտ: բազմապատկ: դառաք: ծանօթութիւն. նշան: հե-
 ղիք: non ne ho alcun riscontro. սինչ լուծեալ է
 իմ: Ասլնդորթ զարգ. ինչ հանգերձից: trovas
 riscontro. գտանել զինդրեալն: di stanze. շոք
 սենեկաց: a riscontro. 'ի հանդիպոյ. հանդիպ: Գարգար:
 * Riscoppiare, Վ. Վերածնել. վերստին ծնանել:
 Riscorrere, Վ. Վերստին ընծանալ: թէրաք երթիմտ:
 ընծանել. ընծալ. անգամ: թէրաք օղաւիմտ: որոմալ.
 'ի միտս: դարձեալ զննել. զմիտացումս: դարձել.
 որոնել. զաւան 'ի միտացորդաց միջի:
 Riscorrimento. Ընծալ. զնայց:
 Riscorticare, Վ. Դարձեալ կեղեկել:
 Riscossa. Փրկութիւն. Թափել 'ի ձեռաց. աղաւթի:
 Գարգարել: stare alle riscosse. խնդրել զթէժ:
 Riscossione, ի. * Riscotimento. Պահանջումն. գե-
 րամոյց:
 Riscosso, sa. Պահանջել. ևն: Տես Riscuotere.
 Riscotitore, ար. Պահանջող. հարկապահանջ:
 Riscritto, ար. Տես Rescritto.
 Riscritto, ta, ար. Վերստին գրեալ. ևն:
 Riscrivere, Վ. Վերստին գրել. օրինակել: դառ-
 փարել: թէրաք եղաւիմտ: ստաքել. ալմտ: գրել. զդա-
 տախանի թղթոյն: ձեւող. եղաւիմտ: ստորագրել.
 զաղերսագիրն: արդեալ. ել. գտնել:
 Riscuotere, Վ. Ընդունել. զվճարն. պահանջել: ևն.
 գրել. ալմտ: թաւալ. ելնիմտ: փրկել (զգերիս): Թ.
 փել. աղաւթել: Գարգարել: Riscuotersi, Յ. Վառալ.
 աղրիւ գողութեամբ: վերստին յաղել. կիմ շահել.
 գտանել զկողմսեան: թէրաք պղաւիմտ: վրէժ. առ-
 նու: եփ. ալմտ: դողալ. զգողանի հարկանի:
 * Վերստին ցնցիլ:
 * Riscuotimento. * Riscuotitore. S. Riscotimento.
 Risedgnarsi, Յ. Դարձել արամիւ: ինչ գտաւիմտ:
 Riscare, Վ. Հատանել. կտրել: թէ՛նիմտ:
 Riscare, Վ. Ցամաքեցուցանել. շորագոյնացնել.
 Գարգարել: Յ. Ցամաքել. շորանալ: Գարգարել:
 Riscatto, ta. Riscéto, ca. Չորացեալ. չոր. ջա-
 մոքել: Գարգարել. Գարգար:
 Risedente, Վ. Ետեալ. բնակեալ:
 * Risedenza, * Risedenzia. Տես Risedio.
 Risedere, Վ. Բնակել. ունել զբնակութիւն. աղանիւ.
 նստել: ունել օթեանս. (ասի զպաշտօնաւորաց):
 թեւալմտ: արաւիմտ: risedere, կամ riseder bene.
 ունել զանգի. բաժն զեռնիւն. պատշաճել. վայելալ.
 գործ: ետգրել: Նստել 'ի պատշաճաւոր. տեղով.
 վերաբաղմիւ:
 Risedio. Բնակարան. բնակութիւն. տուն:
 Riseduto, ta. Բնակեալ. ևն:
 Riseda. Ծցուել մասն շինուածոց: սխալութիւն:
 Risedare, Վ. Հատանել. կտրել: թէ՛նիմտ: 'ի բաց
 հատանել յանձնել. 'ի բաց քեցել: Risedarsi, Յ.
 Բաժանել. անջատել. մեկնել: արգելիմտ:
 Risedato, ta. Հատել. կտրել. ևն: թէ՛նիմտ:
 * Risedatura. Հատուած. հատումն:
 * Risedgio. Տես Risedio.
 Risedna. Ցանձնարարութիւն թղթիկ, կիմ պաշտօնաւոր
 'ի ձեռս ուրուք. հրաժարումն. փոխանցութիւն:
 Risednare, Վ. Ցանձն առնել. ունել (զմոռակին)
 կամ զպաշտօն.) հրաժարիւ. տեղի սաւել: թէ՛նիմտ:
 ինչ: ել. գտնել. Գարգարել. թէ՛նիմտ:
 Risednato, ta. Ցանձն արարել. հրաժարել. ևն:
 Risednazione, ի. Ցանձնարարութիւն 'ի կամս ար-
 քաւ.

Bi-

dare, կի՞ տոցար un rivellino. գանել. հարկա-
նել. fare un rivellino ad alcuno. կշտամբել զդր
խաւիւն :

Rivendere, ՚. Դարձել վաճառել. գնել վաճառել :
Բեւոր սոմնաթ. աւել սոմնաթ : վաճառել : uno. ա.
աւելուել թ զդր. գիտել աւելի քան զդր :

* Rivenderia. Տէս Baratteria.

* Rivendibile, ՚. Զոր հարկ գարձել վաճառել :

Rivendicare, ՚. Դարձեալ վրէժ խնդրել : Բեւոր
էօժ ախտ : վրէժ առնուել :

* Rivenditóra, Rivenditrice, ՚. Կին փերեղակ :

Rivenditore, ա. Rivendúgiolo. Փերեղակ. փո-
րեղիկ : քրէի. հարազատ :

* Rivendugliola, ՚. Կին փերեղակ : քրէի փոռել :
d' erbe. բանարարական : զաշխարհ փոռել :

Rivenduto, տա. Վերստին վաճառել. վաճառուել :

Rivénire, ՚. Դարձեալ գալ. դառնալ Բեւոր Կել-
նէ. փերեղիկ : անձին զգալ. ուշաբերել. զգաւոր
նալ : փերեղիկ Կելնէ. այլընտնաթ : ծաղիւ. յառաջ
գալ : * Rivénirsi, ՚. Դիմալ քննել. զգաւորանալ :

Rivénuto, տա. Դարձել. գարձ արարել. Կն :

Riverberamento. Տէս Riverberazione.

Riverberante, ՚. Անդրադարձուցիւ. ցոլացուցիւ :

Riverberare, ՚. Կ. Անդրադարձուցանել. ցոլա-
ցուցանել : առ Կելնէ : շրջուցանել :

Riverberato, տա. Անդրադարձել. ցոլացել :

Riverberazione, ՚. Riverbero, ա. Անդրադար-
ձուել. ցոլացումն : առ Կելնէ : Fuoco di river-
bero. Հուր, կի՞ փռուն ցոլացուցիւ. (է փռուն
ինչ քիմիականաց) Rivérbero. Լուսացայա. (է
գործի ինչ եղեալ առ զամբարաթ. և առ ծրագր
առ ի ցոլացուցանել զայս նշ) : առ Կելնէ փերեղի-
կալ : Riverdire. Տէս Rinverdire.

* Riveréndo, տա. Զարգիւն. յարգոյ : Կելնէ :

Riverénte, Riverénza, Կն. Տէս Reverente, Կն :

* Riverenziare, ՚. Զարգիւն. մեծարել. պատուել :

Riverenzione, ՚. Բառ Ժառ. Խորին յարգանք :

Riverire, ՚. Զարգիւն. մեծարել. ակնածել : առ
Կելնէ : Կիւրեղի Կելնէ :

Riverito, տա. -tissimo, տա. Մեծարել. պատուել :

Riversare, ՚. Դարձել հասել : Բեւոր փերեղիկ : հո-
սել. հեղուել : շրջել. կործանել. վեր ի վայր առ-
նել : փերեղիկ : ակնածել Կելնէ : * ՚. Ըրել :

Riversato, տա. Ըրելու. կործանուել :

Riversivo, տա. Բառ արարել. Տէս Ricorrente.

Rivérso, գոյ. Հոսեալ. կի՞ զեղեալ մասն : Ըրելու
մասն, կի՞ կողմն. ընդդիմակողմն : Բեւոր Բերս Բա-
րաբ : անս և Rovina. Adesso tutto è il riverso.
Այժմ ամ ինչ է չ հակառակն : colpo di riverso.
ապստակ ընդդիմակողմն : Բազումն : a riverso. Չ
հակառակն : Բերեղիկ :

Rivérso, տա. Ըրելու. շրջումն : Բեր :

Rivértere. Տէս Rivoltare.

Rivesciare, ՚. Տէս Rovesciare. Rivesciare una
cosa in alcuno. Յանձն առնել ուսմիջ զհոգ իրիջ :
* ՚. Զերկեր անկանիւ. խոնարհել յառա :

Rivesciatio, տա. Անկեալ. հեղեալ :

Rivéschio. Տէս Rovescio. A rivescio. Ընդ հեղեալ
Rivestire, ՚. Վերստին զգեցուցանել : Բեւոր Կել-
նէ : զգեցուց զպատմական հանգիստել : Կն
էօժալտր ինչիւ : զարգարել : ՚. Դարձեալ զգե-
նուել : Բեւոր Կելնէ : զարգարել :

Rivestito, տա. Վերստին զգեցել : զարգարել :

Rivétto, տա. Առնակ. վառ փոքր : սոմնաթ :

Riviéra. Ա. Կ. եղր. գու. Կելնէ. եւել. Ծովեղե-
րայ կողմն. Ծովեղր : Գետ : առ. Ըրաթ : անդ.
Երկիր. կողմն. Գաւառ : uomo da bosco, e da ri-

viera. առաթ : այր պիտանացու յամ ի գործա :

Rivilicare, ՚. Խորշ և խեղիւր առնել :

Rivineere, ՚. Դարձել լայնել : Բեւոր Կելնէ :
շահել զկորուսել զքամն ի խալի :

* Rivinta. Կոր. կի՞ կրկին յալծուել :

* Rivinto, տա. Վերստին ի պարտուել մասնակց :

Rivisita. Կրկին այցելուել. փոխարենն այցելուել :

Rivisitare, ՚. Դարձեալ այց առնել : Բեւոր Կելն
Կելնէ : զնալ փոխարենն յայցելուել :

Rivista. Խորշ. քննուել. հանգես (զորաց) : եղր.
Տա. Կեղեկ. Կելնէ :

Rivivare. * Rivivificare, ՚. Տէս Ravvivare.

Rivivere, ՚. Տէս Risurgere.

Riumiliare, ՚. Դարձել խոնարհել : խոնարհ առնել :

Riungere, ՚. Դարձել օծանել :

Riunimento. Կրկին միաւորուել : Կելնէ : degli
animi. կրկին հաշտուել :

Riunione, ՚. Եղի Կ. delle piaghe, կամ ferite.
Կցումն վրայ, կի՞ խոնարհաց. d' amicizia. հա-
տառուել, կի՞ նորակալ բարեկամուել :

Riunire, ՚. Դարձել միաւորել : Բեւոր Կելնէ :
Կն : կցել (զկես) : Կելնէ : գարձեալ հաշ-
տեցուցանել :

Riunitivo, տա. Միաւորել (գեղ) :

Rivo. Վտակ. առա. Ըրաթ : գետ : Ըրաթ : առ :

Rivocabile, ՚. Զետս կոչելի. նահանջելի :

Rivocagione, Rivocamento. Տէս Rivoazione.

Rivocare, ՚. Կրել յետս. գարձուցանել : փերեղի-
կ : նահանջել զքանս : Կելնէ : Կելնէ : փոխել
ի բաց խափանել զգործ ինչ. շրջել. եղծանել. ի
գերեհ հանել : Կելնէ : le snarrite forze. ու
թի առնուել. կրկին զորանալ. կազդուրել : Կելնէ :
ախտ : alla mente. յուշ ածել : Կելնէ : Կելնէ :

Rivocato, տա. Կրել յետս. գարձուցել, Կն :

Rivocatório, տա. Խափանել. եղծել :

Rivocazione, ՚. Զետս կոչումն. գարձ, նահան-
ջումն : խափանումն. ջրումն :

Rivolare, ՚. Դարձել լծուել : Բեւոր Կելնէ :
Rivolere, ՚. Դարձել կամիւ : Բեւոր ի ինչիւ : ի
բաց պահանջել. պահանջել զկեր : Կելնէ : ինչիւ :
Rivolétto, տա. Առնակ. վառ փոքր : Ըրաթ :
* Rivolgente, ՚. Ծեղիւ. գարձուցիւ :

Rivólgera, ՚. Դարձուցանել լայն կողմն. շրջել.
գարձուցանել. լծել : փերեղիկ : * animo, կի՞
il pensiero ad alcuna cosa. ուշ ունել լծիլ. յա-
ռնել զուշ մտաց առ ինչ. գարձուցանել զմտա իւր
առ ինչ : փոխել. փոխուել. փոխել լայն ինչ :
փերեղիկ : մասխա լինել. զմտա, ածել լայնել
ի մտի : փերեղիկ : պատասխել : սարճաթ : տեղ և
Rassettare. Rivólgersi, ՚. Դառնալ : փերեղիկ :
փոխել ի կարծեաց ի մտաց : Գերեղիկ փերեղիկ :
ապականիւ գիւրել : Երազ ուշալտ : գարձուցա-
նել զկերսա, կի՞ զգեալ ի վր ուրու. զգեալ ու-
նել. պարտականել անձին : Գուր Գոմաթ : շաղիլ (ի
մուրձիւ) : պատասխել : սարճաթ : rivólgersi ad al-
cuno. դառնալ առ ոք. յարել յոք. անցանել ի
կողմն ուրու. rivólgersi alla mercanzia. դառնալ
կի՞ պարտակել ի վաճառականուել :

Rivolgimento. Դարձ. գարձումն. փերեղիկ : հե-
ռացումն : փոխուել, այլայլուել : փերեղիկ : պարտա-
շրջան : փերեղիկ :

Rivolo, տա. Վտակ փոքր. առնակ : Ըրաթ :
Rivólta. Տէս Rivolgimento.

Rivoltamento. Դարձ. պարտա. շրջան :

Rivoltare, ՚. Դարձուցանել : փերեղիկ : փոխ-
իւր. խառնակել : փերեղիկ : Գոմաթ : Ըրաթ : ըն-
ծանալ : uno nel fango. Թառալեցուցանել ի աղի-
կալ : Ri-

alla mercanzia. Կին հատանել զառաւույց : la testa. հարկանել, կի՞ ջաղակել զգլուխն : il capo ad uno ; la testa altrui . Զանձարոյթ արկանել (ժառել) : նեղել զոր : la guerra, կի՞ սոսկ rompere . սկսանել զպատերազմ : la palla . խափանել զգարկ ունա՞ծ գնատակին : ի գնատակխաղուէ : una lancia con alcuno . խաղալ նեղակաւ չու՞մբ : il ghiaccio, կի՞ il guado di una cosa . հարկել, բառնալ գնա՞ծ գեղարուես իրիք : Rómpersi, ծ . խորտակել . բեկանել : գեղարու : քաղածառ : զայրապնել : rompersi una vena . հատանել երակին : rompersi a far checcchia . սկսանել առնել ինչ : rompersi a ridere . Ժիծաղել յանախա . rompersi il tempo . խաղել զդոյ . պատրաստել յանձրել : rompersi il collo . խորտակել պարանոցին : կործանել, ոչ յաւ ջողել : rompere il collo . կորուսանել զհամբաւ . կի՞ զինչաւ իւր : rompersi il sangue, կի՞ lo stomaco a uno . փսխել զարիւն : Rompersi . խցել : Կե իրիւն : Զարձատել . Զայթիլ . պայթիլ : քաղածառ : Rómpévole, Կ . յիւրաքանի . բեկանուա : գեղարու : Rómpicápo . Զանձարուցիւ . նեղել : գեղար : երեւն : Rómpicóllo . Սնատակար : Վնասեալ : a rompicollo, Կ . Տես Precipitosamente . Rómpimento . խորտակումն . բեկումն : զրժումն : di fede . անհաւատարմութիւն . զրժողութիւն : Rómpitóre, ար . խորտակիչ : զրժող : della legge . օրինականց : dell' alleanza . զրժող դաշին : Rómpitrice, ԻԲ . խորտակիչ . փրկիչ : Rómpitúra . խորտակումն . բեկումն : Rónca . Նեղակ ինչ կռածագ : Roncáre, Կ . Բխալահան առնել : այլընտան : Roncáto, ta . Բաղահան արարելալ : Roncera . Կոնքիդոս ինչ ագրիական ծովուն . հոգ . մայկցիք կոչեն և Ogniella . Ronchione, ԻԲ . յանա . Տես Rocchio ըստ առաջին նշանակութիւն : Ronchióso, sa . խորտաբորտ . անհարթ : ստոյ : Roncigliáre, Կ . Անուել Զանկիւն : Ronciglio, Runciglio . Զանկ երկակով : քնիւն : Roncióne, և Rónco . Տես Ronzone, և Roncone . Róncola . Հօտոց : պալ պալու : Roncolóne, ար . Roncóne, ար . Հօտոց ինչ : Rónđa . Պահանորդութիւն . պահակերուն : Կեղեկ : պահանորդ : Կեղեկիւն : andare in ronda . յաճիլ . շուրջ գալ : քաղածառ : Rondine, Կ . Ծիծառն : գլուխիւն : Ծիծառն ծովային : Ծիծառնաձուկն . (Է ձուկն ինչ . որ կոչի և Rondola) Una rondine non fa primavera . ստոյ . Մի ծիծառն ոչ բերել զարուն : Rondinella . Ծիծառն : գլուխիւն : Rondinetta, Կ . Փոքրիկ ծիծառն : Rondinino, Չար . Ծիծառն : գլուխիւն Էալբու : Rondinino, Կ . Աղբ ինչ թղոյ : Rondone, ար . Աղբ ինչ մեծ և զորաւոր ծիծառն : andar di rondone . Կռալ . յաջողիլ անախաւ . յաւ ջողուլի ի գլուխ իշանել . ի գեղալ երանել : Rónfa . խաղ ինչ թղոյ : accusare, կի՞ confessare la ronfa giusta . տակ զձեմարտուն : Ronzamento . Բզդումն : Կեղեկ : թափառումն : Ronzánte, Կ . Բզդող : Կեղեկ : Ronzáre, Կ . Բզդող : Կեղեկ : շաշել . Զանչել : զաւրաւ Էրիւն : թափառել : քաղածառ : Ronzino . Աղբ ինչ փոքր ձիւ . երկվարիկ : Կեղեկ : Ronzio, Rónzo . Բզդումն : Կեղեկ : Ronzone, ար . Ձի մեծ : Ձի մատակախաղ : այլու : տես և Moscone . Roránte, Կ . Բառ լափ . Ծողալին . ջողալին :

Roráre, Կ . Բառ լափ . Ծողալին . ջողալին : Rorário . Բառ լափ . Ծողալին . ջողալին : Rorásto . Տես Vite bianca . Rórido, da . Տես Rugiadoso . Rósa . արգասանեալ թալ ծառ . և իւրաքանի . Կա՞ծ . կա՞ծ տեղի փրկեալ ի բունութիւն ջուրց : Rósa, արգասանեալ անխալ ծառ . և իւրաքանի . Վարդ : Կիւն : Rosa canina, rosa di cane, կի՞ Gratta-culo . Վարդ ինչ վայրի : cor la rosa . պատեհ գլուխն : Ժամ առնուել : coglier le rose, e lasciar le spine . ընտրել զլուսն . և թողուել զլոսն : rosa d' oro . վարդ ոսկի . կի՞ ոսկեվարդ . (Է ծաղիկ ինչ ոսկեղեն , զոր օրհնէ Պապն և առաքել առ իշխանս ի չորրորդ կիւրակին արուհացից :) Rosa . Է վարդապնի արիւն երեւալ ի վր ծորթոյն . Ծծեալ թեւ . բանով . կի՞ համբուրիւ . և կի՞ խաճեալով : Է և անուան առաքել . Պորտ . քնարի . կա՞ծ կի՞ թառի . (Է ծաղ ինչ վարդաբուն : ի վր աղեյարմար նաւագալ բանաց :) Կեղեկ : Rosáceo, ea . Վարդապնի : Կիւն : Rosájo . Վարդենի : Կիւն : տես և Rosario . Rosajóne, ար . յանա . Վարդենի մեծ : Rosário . Վարդարան նոյ . կուսին : Կեղեկ : տեսն զվարդարան : Rosáto, Կ . Չուխալ . կի՞ կերպաս ինչ վարդապնի : Rosáto, ta, Կ . Վարդապնի : Կիւն : acqua rosata, կա՞ծ acqua rosa . վարդաջուր . վարդապնի : Կիւն : olio rosato . ձեթ , կի՞ իւր վարդահատ : labbra rosata . վարդաբեր շրթունք : Pasqua rosata . Տես Pentecoste . Rosecchiáre . Տես Rosicchiare . Rosellia . Տես Rosolia . Rosellina . Վարդապնիկա՞ն dar roselline . շողանիլ : Róseo, ea . Բառ լափ . Վարդապնի : Կիւն : Roséto . Վարդենի . վարդապատ : Կիւն : Կիւն : Rosétta, Կ . Վարդ փոքր : Գործի ինչ պայտառաց ի հատանել զմարտիկ ձիոց : Մատանի վարդա՞ն . (Է մատանի ինչ , որոյ ազանանոց յեղեկն շուրջ շանկի ուղի զլարի :) * Զաղիկ խալթոցար : Rosicáre, Rosicchiáre, Կ . Կրծեալ առ ոսկաւ սալաւ . կա՞ծ փոքր ինչ : Կեղեկ : Rosicchiéro . Աղբ ինչ վարդապնի կիւն : Rosignuolo . Տես Rassignuolo . Rosmaríno, Rameríno . Թուփ ինչ մշտագալար . և քաղցրահոտ . որոյ արմատ և խնկահոտ . յոյր տակ և կոչի յոմանց խնկունի . կի՞ յունական բառիւ Լի . վանուտառ . ուղիւն : Կեղեկ : Róso, sa . Կրծեալ : Կեղեկ : Կեղեկ : Rosoláccio . Վարդապնի կա՞ծ վայրի : Rosoláre, Կ . Կարմրացուցանել զկերակուրս հոգ : Կեղեկ : Rosoláto, ta . Կարմրացալ . (տակ զկերակուրց :) Rosolia . Հարանիւթ . վարդախոտ : գլուխ : * Rosolino, Rosolio . Օղիւն : Կեղեկ : Rosóne, ար . յանա . Վարդ մեծ : rosoni . Ծաղիկալ զարդ զնունա՞ծ : rosoni, կի՞ fioroni . Ծաղիկ . կի՞ ծաղիկալ զարդ գրոց : * Rospáccio, Կ . Զարմարիւթի գարա . Róspo, Bótta . Աղբ ինչ խոշոր աղի և թանաղ գորակից Գորտ Գորտալ . Կեղեկ : Rossástro, ra . Հարեալ ի կարմիր . փոքր փ . կարմիր : Կեղեկ : Rosseggiánte . Կարմիր . հարեալ ի կարմիր : գեղեկ : Rosseggiáre, Կ . Հարեալ ի կարմիր : գեղեկ : Rossellino . Զիծեռնի ինչ : Rossétto, ra . Կ . Տես Rossastro . Ros-

Rossézza. կարմրութիւն գերեզուէ :
Rossicante, հ. Տէս Rosseggiante .
Rossicäre, ia կարմիրը կարճանալ : գերեզուանալ :
Rossiccio, ա. Rossigno, na. « Rossino. Փոքր մի
կարգի » հարել է կարմիր : գունի :
Rosso, sa. Rossissimo, ma. կարմիր գերեզ : diven-
tar rosso. կարմիր . շատագին : գարմի : rosso d'
vovo. բեղունց, կի՞ բեղին ձուն : էտահարա սարդ :
Rossóre, ու. կարմրուկ : գերեզուէ : շատագինութիւն
գիտաց . ամբ : առ . հիշապ : rossori. կարմրագոյն
բծից մարմնայ :
Rossorétto, նս. կարմրագոյն բծ . գոյն ինչ կար.
գունութի :
Rosta. Հովհար : ելած : ծանծաղան : տխրելի :
աստ տերեւակից ('ի պէտս ծանծաղանից) :
• Rosticci, ու. յո. պիղլաղ երկվայթի : փէրպտու :
• Rostiglioso, sa. խորաբարդ . անխարթ :
Rosträle, հ. Rostráto, ta. Ցուկաւոր (հաւ.) : Աս.
ւական (յաղթանակ, կի՞ պսակ) :
Rostráto, ta. կացաւոր . սրակուռց :
• Róstri, ու. յո. բնմատենարանութի :
Róstro. ետ . լոպ . կառուց . պատիժ փղի :
Rosine, ու. Սիւնցորդ . նշխար :
Rosúra. Տէս Rodimento. Թացուած 'ի կրծելիքաց .
Թացորդ : e' non fa rosura . ո՛ն առի . ափ չբաժնի
մէջն . ուսէ , կի՞ ծախէ զմա . ողնէ թողու :
Róta. Տէս Ruota .
Rotája. Հետք անոնայ : թեւերէ : էլ :
Rotaménto. Կարագայլութի . հոլովումն :
Rotánte, ի. հոլովել . թաւալեցուցիլ . ջըլմանակիլ :
• անս է Rotatorio .
Rotäre, ռ. հոլովել որ դանիւ . ջըլմանակիլ . թա.
ւալել : ետևալումն . թեւալումն : է . և յ. հոլովել .
Թաւալիլ . պարագայիլ : ետևալումն : rotare . ըս.
պանանել անոնով :
• Rotató, ta. հոլովել որ դանիւ :
Rotatöre, ու. հոլովել . թաւալեցուցիլ : ջըլմանակիլ :
• Rotatório. թաւալական . (է անուն միանաց անան
է աղջիկ) :
Rotazione, ի. հոլովումն . թաւալումն . ջըլման
հալթի : փլել . ետևալումն :
• Rotéäre, էն . Տէս Rotare .
• Roteggiäre, ռ. հոլովել . թաւալել :
Rotélla. Վահան փոխի : անիւ փոքր : տխրիլ թե
տխրիլ : բիծ բոլորել ('ի վր մերթոյ ձեռն) : փոքրիկ
բոլորի սուր ինչ յոգի ծնաց :
Rotelléta, նս. Վահան փոքր : փոքրիկ անիւ :
Rotellina, նս. Փոքրիկ անիւ : տխրիլ թեւալի :
• Rotellone, ու. յո. Վահան մեծ :
Rotöläre, ռ. Գլորի . թաւալել . հոլովել . ետևալումն :
S. Girare. Rotólarsi, յ. Տէս Voltolarsi .
Rotoláto, ta. Գլորահա . գլել . թաւալել . հոլովել :
Rótolo, Ruótolo. Տավ . կի՞ մատան . (է թուղթ .
յորում գրեւալ ինչ գալարեկ ղայն) : volere un
rotolo . ո՛ն առի . ֆախաբել 'ի կոնի :
Rotolóne, հ. Թաւալալոր . գլորմար . թաւալման :
Rotondäre, ռ. Բոլորակիլ . բոլորան , կի՞ գնալ
կանիւղ անիւ : ետևալումն էլմէ :
Rotondáto, ta. Բոլորակեալ . գնալակիւրդ :
• Rotondeggiäre, լ. Տէս Tondeggiare .
Rotondézza, Rotondità. } Բոլորութի . բոլորակու
Rotonditáde, - táte, ի. } թի . գնալակու : փշիլ .
հլի . ետևալումն :
Rotóndo, da. Բոլորակ . բոլորի . բոլորան . ետևալումն :
• Tavola rotonda. Սէ զանակցութ . անգան
բազմա 'ի միասին : a tavola rotonda . ո՛չ կամեւ ըմ
նուագ երեւել զան զայն :

[illegible]

խորայն . 'ի վրէժիանց : թեր . թերիկ . առա իս
թիւն : rovescio . տեղափոխութիւն : տառափ : rovescio
di bastonare . զանազան : di sassi . քարափ
բանց : gran rovescio di fortuna . կործանումն բա
րեքասուն : rovescio . աստիճին թաւամալ 'ի
ներքուստ : rovescio nelle medaglie . ներքին կողմն
միասին : շրջուն կողմն գտնականին : rovescio della
medaglia . հակառակն : Էդէմն : ' far un rove
scio . հշտափել :

Rovescione , Rovescioni , Գ . Թորսայն . տառափատ
առա իս թիւիկն :

Rovescione , աբ . Զարկուն աստիճին անել կորել
թաւալ կողման ձեռնի , և կի՞ զաւարանաւ , և ն
շրջելով Է հակառակն զարգունին : Հակառակ առ
տակ : Քաղաքն : զարկուն ան զտակի հակառակ ձե
ռանք : կոյն և Rovescio , կի՞ Manrovescio ,

Roveto . Մորենիք : լուծ :

Rovigliamento , խառնակութիւն :

Rovigliare , Ի . Rovigliato , ռա , Ե . Գ . Rovistare ,

Roviglieto . Ըռողանի 'ի մէջ մորենիկաց :

Rovina . Աւերումն . քանդումն : եղբ . ավերակ .
փլատակ . անկողնի նիւթն : իջել . զահալել ան
գի : ավարան : փլատ . կործան . կործումն : առա
կանութիւն . կործանողն . կոտորած . անայտութիւն
պարս . պերպուր . գլուխ . կապ . փրկի . ուժգ
նութիւն . բանութիւն . սաստկութիւն . կատարել . հիշմն
ա rovina , Կ . զահալել քանդումն : andar in rovina .
կորելիլ . կործանիլ . անգաւաղիլ : քանդակիլ (առն) :

Rovinamento . կործանումն . քանդումն :

Rovinante , Կ . կործանող . կործանական : rovinan
te giu . զահալիչ . քոտորակիչ :

Rovinare , Է . կործանիլ 'ի վայր . անկալիլ . հասիլ 'ի
քոտորակն : քիւլիլ : կորելիլ . անգաւաղիլ . Բըշ
ուռանալ : եղ . պարսպ օլտի : Ի . կործանել . քան
դել : եղծաթ . կապ . փրկի ինկի : կործանել զը
աղ զառայուցանել . Թըրմաւայուցանել : եղ ին
կի : քոտորակիչ : Rovinarsi di riputazione . Կ .
քոտանել զանունն : քոտահանալիլ :

Rovinatuccio , ia , կիսափուլի քոտորակիլ կործանական :

Rovinato , ռա . կործանող . քանդող , և ն :

Rovinatore , աբ . Rovinatrice , իժ . կործանիչ :

Rovinevole , Կ . Տէս Rovinoso .

Rovinio . Ըռողանի մեծ . բոփնիչ անհարկիչ :

Rovinosamente , Կ . Rovinevolmente . Սաստկա
պիս : բանութիւն . շտապ առաջադատ . կատարար :

Rovinoso , ռա . Բուռն . սաստկի . կատարի : քու
կիւնի . քոտորակի : ինչ գնող : զաղլաղակ
ձեռներեց . յոնգուգն : էլիկիլիկ : քիւստի :

Rovistate , Ի . Զուգել զտունն . վեր 'ի վայր շրջել
խառնակել : էլի ալ իսկ ինկի :

Rovistico . Տէս Ligustro .

Rovistio . Զոյգ . յաղակ . վեր 'ի վայր որոնումն :

Rovisto , Rovistolare , Տ . Robusto , Rovistare .

Róvo . Մորենի : պոյնիկի : քիւստի :

Rózza , Իժ . Գրաստ : պիլի :

Rozzáccia , յիւծ . Գրաստ անար . կի՞ վառար :

Rozzamente , Գ . Rozzissimamente . խորագոյն
անհարթ , անարդէւտ . անպաճաղ : Գաղան :

Rozzetta , Իււա . Գրաստ փոքր :

Rozzizza . Բրաւ . գեղկուծ . խորունկ . խառնի
անհարթութիւն : կոյնիկ : աղիւտութիւն : պիւկիլի :

Rozzita , - tade , - tate , իժ . Կոյն եր :

Rózzo , ռա . Rozzissimo , ma . Անհարթ . խորագ
բարդ . անողորմ : կոյն պիւսի . քիւստի : քիւստ
աղիւտի . աղէտ . անփորձ . շինական : ծաղան : ռո
la rozza . կրաւ անթափ :

Rozzone , աբ . յոյն . Գրաստ մեծ :
Rozzúme , աբ . Տէս Rozzizza .

RU

Ruba . Յափշտակութիւն . գողութիւն : andar a ru
ba . մտնիլ յաւար . կողպարել : 'ի տոյգ գնալ :
andar via a ruba . վաճառիլ արագ : լինել կորի
քիւստաւառ :

Rubacchiamento . Գողութիւն փոքր :
Rubacchiare , Ի . Գողանալ առ փոքր փոքր : ապա
քոյնիկ :

Rubacchiato , ռա . Գողացեալ առ սակաւ ասկառ :
" Rubacuori , իժ . ինչ գողանիլ զորտ աղաց 'ի մե
կուր . կին սիրական . արքանուծ :

Rubagione , իժ . Գողութիւն : կողպար . լուծ :

Rubálda . Սաղաւարտ . գլխանից : թերիկ . Բաւ :

Rubaldaglia , Rubáldo , - óne . Տ . Ribaldaglia , և ն :

Rubamento . Գողութիւն : կողպար :

Rubáte , Ի . Գողանալ . յափշտակել : լուծ : կողպ
արել : ոյն : գողանալ զքանն , զգնաւ արագ :

Rubáto , ռա . Գողացեալ : լուծ . արքանուծ :

Rubatóre , աբ . Rubatrice , Իժ . Գողացող . գող :

Rubatúra . Գողութիւն :

Rúbbio . Չափ ինչ յորինիլ :

" Rubécchio . Փոքր փ կարծիք . հարիլ 'ի կարծիք :

Rubellagione , Rubellare , և ն . Տէս Ribellazione :

Rubello . Տէս Ribello . Բռնափ . հակառակորդ :

Ruberia . Գողութիւն : կողպար :

" Rubestizza . Տէս Fieretza .

Rubésto , ռա . Վայրագ . դժնայ . Իտալ . անգին
Rubicóndo , da . - dissino , ma . Կարծիք : բռնուծ :

" Rúbido , da . Տէս Rúvido .

Rubificacão , Կ . Rubificativo , va . Կարծացողիչ :

Rubificare , Ի . Կարծացուցանել :

Rubificáto , ռա . Կարծացեալ . կարծացուցեալ :

Rubigine , իժ . Բաւ լուս . Տէս Rubigine .

Rubiglia . Վայր օլտան , կի՞ անա . փոքր . (Է անք
ինչ նման օլտան . այլ համար անհարթ անգին
կոր անա .) ինկի . պարսպ : լուս . - Ervano .

Rubinétto , Իււա . Rubinazzo . Փոքր յալկիկ :

Rubino . Զալկիկ : Իտալ . Rubino di roccia . Ար
ինչ կարծիք խառնակիչ . Granato :

Rubínoso , ռա . 'ի գոյն յալկիկ . յալկապոյն :

Rubiola . Արք ինչ խաղաղիլ :

Rubizzo , ռա . Աղայ . ժիւր (ծեր .) քաղաղիլ , փն
Rúbo . Բաւ լուս . Տէս Rovo .

Rubrica . Խորագիր գրող , կի՞ իրատ (մաշտոյց .
և ն .) Խաղաղութիւն գրող (զոր սովորաբար գրեն
կարծիքի) :

Rúbrica . Սուրբ . (Է հոյ ինչ կարծիքացի) Գրաւ քոյն
" Rubricazione , իժ . Տէս Rozzizza .

Rúbrichista , աբ . Խորագրող . (Է Իտալ . արքան քիւս
զարատ մաշտոյց , և ն , և հոյնի պահպանութիւն)

Rúbro , ռա . Կարծիք : բռնուծ :

Rúbro , Գոյ . Մորենի . Կարծիք :

Rúea , Rúchétta . Խառ ինչ ձեռնահամ , յոյնի կոյ
մեծ զաղան : ձիւր . քիւստի . քիւստի :

Rúde , Կ . Բաւ լուս . Տէս Rozzo .

" Rudíménto . Սկզբնից . առաջին սկզբնից (քի
տակ .) Խաղաղութիւն :

Rúce , Է . Բաւ լուս . Ընծանալ առաջադատ :

Rúffa , Խուռն զաղան 'ի յափշտակել ինչ . խառն
a ruffa a ruffa , և alla ruffa alla ruffa . Փլգով
կլկելիլ արարիլ . առաջադատ : fare a ruffa ruffa ,
կի՞ ruffola ruffola . Խուռն յափշտակել . փլգով
կլանել 'ի յափշտակել , Գոյն . di ruffa in ruffa .
յալի :

Ruminató, և. Որոճացեալ. քաջ խորհեալ :
 Ruminatóre, ր.՝ Ruminatrice, է.՝ Որոճող :
 * Ruminazione, է.՝ Որոճումն. որոճ :
 * Rumóre, ր.՝ Rumoroso, sa. S. Romore, և.՝
 * Rumoreggiare. Տես Romoreggiare.
 Runciglio. Տես Ronciglio.
 Ruólo, Յանի անունաց զինւորաց. ջանի : րեգիւն :
 Ruóta, Róta. Անիւ : Լէւեւէտ : Լուսն : շրջապատ
 շրջանակ : քայլ : Անիւ : Անիւ (տանջանարանքն) :
 Անիւ, կամ անունաւոր պատահան. (է բողբոջ
 դործի ինչ նման պատահանի, քի տալապի. որոյ
 Թաւալէ զսանցիւք. ի փորձածս որոյն) նպաս
 տէ ի տալ, կի՞ յառնու ինչ յանձնաց փակելոյ ի
 ներքսակողմն տան :) քաղա : Է ևս դերբադոյն աշ
 տեան ինչ 12 օրեանգէտ վաճառք ի ճառվմ : anda
 re a ruota, կամ far ruota. Ընդ ուրոսս մտանէ
 (Թոնոյ) : Զարկել չ օգս : le stellate, կի՞ in
 fiammate ruote, աստիպադարգ պարունակք. երկին :
 Ruótolo. Տես Rotolo.
 Rúpe, է.՝ Ժայռ. պարեխ : Գայռ :
 Rupinóso, sa. Ժայռաւոր : սեպացեալ. դժճեա
 րածայռ : Գայռէ : աստի :
 * Rurále, և. Գեղջկական. դեղջ. վայրի :
 Ruscellettino, Ruscelletto, և.՝ Առունակ փորրիկ.
 առունակ : Ըմալճել :
 Ruscélllo. Առւ. լաակ : Ըմալճել :
 Rúscio, Rúschia, Brúscio. Թուփ ինչ, որոյ տերեք
 նման են տերեկոյ մրտեւոյ. կոչի և Pugnitofo.
 Rusignuolo, Rosignuolo. Սոխակ : պիւլիւիւ :
 Rúspo, Գ.՝ Տես Zecchino.
 Rúspo, Գ, և.՝ Կորահատ, կի՞ նոր (գահեկան) :
 Ան : անհարթ. խորտաբորտ : էյէ պիւլիւիւ :
 Rússare, և. խորդալ : հոտաւմա. հրտաւմա :
 Rússio. խորդիւն : հոտալլել :
 Rusticaggine, է.՝ Տես Rustichezza.
 Rusticále, և. Գեղջկական. շինական. բիրտ : հոյաթ :
 * Rusticalmente, Rusticamente, և.՝ Գեղջկորէն.
 բրտուիւ : շինականագոյն :
 Rusticano, na. Տես Rustico.
 * Rusticáre, և. Կեալ ի գեղջ, կի՞ ի գիւղօրէս :
 Rustichétta, ta. Փոքր մի գեղջկական, բիրտ :
 Rustichézza. Գեղջկուիւ. վայրենուի. բրտութիւն.
 տմարդութիւն : հօբեմիւիւ :
 Rustichíssimo, - císsimo, ma, Գե.՝ S. Rustico.
 Rusticità, - táde, - táte. Տես Rustichezza.
 Rústico, Գ.՝ Գեղջկուիւ. գիւղական : Ժայռիւ :
 Rústico, ea, և.՝ Գեղջկական. շինական. բիրտ.
 տմարդիւն : հօբեմիւ. Էջուիւ : Գեղջկական (կարգ.
 է մին ի ճարտարապետական կարգաց) խոնարհա
 գոյն. քան զայլ և խորտագոյն, և անպաճոյճ ի
 խորդս :) * alla rustica. գեղջկորէն :
 Rúta. Փեգեկայ : Էպեկի օխտ :
 Rutáto, ta, և.՝ Փեգեկայի. փեգեկայախառն :
 Ruticáre, և. Դժճարու շարժիլ :
 * Rutilánte, և. Լուսանշող. լուսափայլ : Ժառագ :
 * Rutiláre, և. Նշողիւ. փայլել : Ժառագ :
 Rúttare, և. Զգառու : Էյիւիւ : արտաքս Ժայթքել
 կամ զգայութիւն :
 Rúttató, ta. Արտաքս Ժայթքեալ :
 Rútto. Զգառումն : Էյիւիւ. Էյիւիւ :
 Ruvidamente, և. Գեղջկորէն. շինականագոյն.
 տմարդութիւն :
 Ruvidézza. Գեղջկուիւ. բրտուիւ : հօբեմիւիւ : խրտ
 տուի. անհարթութիւն :
 * Ruvidità. Անհարթութիւն. խորտաբորտութիւն :
 Rúvido, da. Անհարթ. խորտաբորտ. առապար :
 էյիւ պիւլիւ : բիրտ. օտալ. շինականագոյն. տմար
 դութիւն :
 2

